

༡༡། །ཡིད་བཞིན་ནོར་བྱ་ལྷ་བྱའི་མན་ངག་

བརྒྱ་གསུམ། བསམ་པ་ལྷན་གྱུར།

དབང་གི་ཚོ་ག །

蓮師遺教

十三如意寶竅訣

灌頂儀軌



ཐུ་བྱེད་ཚུམ་སྒྲིག་པ།

ཀུན་ཐོག་དྲིལ་འཛིན་ཆེན་པོ་པུ་དབང་ཆེན།

噶陀仁珍千寶・貝瑪旺晴 主編

ནང་བསྟན་སྒྲིབ་ས་གཞི་ཚོགས་པས་པར་བྱ་བ་སྒྲུབ།

佛陀教育基金會 印贈

## 編委會

主 編：噶陀仁珍千寶·貝瑪旺晴

古本蒐集：噶陀仁珍千寶佛學會

譯 者：沃瑟卓瑪

### 作者簡介

仁珍才旺諾布

生於公元1698年，為印度大成就者黑行者轉世，乃百八位伏藏大師之一，由貝瑪德清林巴認證為自己前世上師，後於噶陀寺坐床。一生當中有著名四大奇蹟，包括修建塔廟、廢除陪葬、延續法脈、平息戰爭等，後通達十明並留下著作十二大函，涵蓋竅訣道歌、歷史傳記、儀軌祈請文、密意伏藏、實修導引文、曆算等，為七世達賴喇嘛、十三世大寶法王與各宗派諸多上師之師，並為十三邦國國師，公元1755年入定示寂。



### 主編簡介

仁珍貝瑪旺晴

生於公元1973年，為仁珍才旺諾布尊者轉世，乃祖庭木拉寺八大府營之祖喇倉活佛，嘗獲東印西藏提報為最優秀青年詩人，遷居來臺後倡建妙乘寺傳統三年三個月閉關中心，擔任住持至今，傳授灌頂、口傳、竅訣，指導長短期閉關，並嘗任第二屆藏研會主席，往返兩岸，又赴歐美各國弘法利生，於新加坡、法國、美國等地皆有駐錫處。著有《木拉寺誌》、《西藏僧侶日記》等，著作和譯作涵蓋傳記、詩歌集、儀軌、導引文、注疏等上百函。



## 財團法人佛陀教育基金會印贈

Printed for free distribution by

**The Corporate Body of the Buddha Educational Foundation**

11F, No. 55, Sec. 1, Hang Chow South Road, Taipei, Taiwan, R.O.C.

Tel: 886-2-23951198, Fax: 886-2-23913415

Email: [overseas@budaedu.org](mailto:overseas@budaedu.org)

Website: <http://www.budaedu.org>

Mobile Web: [m.budaedu.org](http://m.budaedu.org)

**This book is strictly for free distribution, it is not to be sold.**

ཕུག་དཔེ་འདི་ཚོས་སྤྱིན་དུ་འབུལ་བྱ་ལས། ཚོང་བསྐྱར་མི་ཚོགས་དགོངས་འཇགས་ལྟ།



༢༩། །བྱང་གཏིར་བསམ་པ་ལྷན་གྲུབ་ཞལ་ཐང་།

北巖藏祈願任運法相







༢༢། །ཀུན་ཐོག་སྤྱི་ལོ་ལྷན་ཆེན་མཆོད་དབང་ལྷོ་བྱ།

噶陀仁珍千寶才旺諾布法相



## 出版祝願序

頂禮上師三寶！

希望所有讀誦者獲得無垢清淨的智慧！

讀書的你是最幸福、最有善緣的人，  
遇到如此最可貴的機會，千萬不要選擇錯誤。  
如能見到神聖的佛經，即是播下解脫的種子。

有緣閱讀智者的論集即增長智慧。

感受且閱讀證悟者的著作，能提昇悟德成就。  
不幸誤讀愚昧的著作，易生邪見，阻礙修行、  
中斷慧命。

此書為智者絕妙之作、廣大願力之果實，  
詞句非常優美、意義非常深奧的圓滿作品，  
若有人深入閱讀善說書籍，  
一定會啟開利益安樂的寶藏。

如果有人運衰遇到邪見者所寫論典，  
以動機詭譎、內容錯謬而引入邪門，  
讀者們千萬不要欣歡此類生起煩惱及垢染慧  
命的書籍。

幸福的讀者們！

此金剛句內包含顯密的教理，  
非常甚深的佛法以簡約動人、明晰的文字闡釋。  
以信心和智慧接納此書，  
印製佛經及散播的功德不可思議，  
解脫的果位一定屬於你。  
就像上旬圓月的光芒普照於法界虛空，  
一切含識的本性夜來香花自然綻放，  
五道十地的功德漸漸圓滿，  
利益眾生的香氣瀰漫十方，  
佛性常住的明光輝煌於輪迴及涅槃。

此乃噶陀仁珍千寶·貝瑪旺晴空行歡喜於  
西元 2012 藏曆水龍年新年星宿月初十日隨即撰  
也！





### སྒྲིང་བརྗོད།

༥ བ་མོ་གྲུ་དྲུ བསམ་པ་ལྟན་གྲུབ་མའི་ལོ་རྒྱུས་ནི། ཡི་དམ་བཙུ་གསུམ། མན་ངག་བཙུ་གསུམ། ཆོ་ག་བསྐྱེད་  
རྗོད་པ་འཕྲིན་ལས་ཁ་ཚར་དང་བཅས་པ་འདི་ཉིད། གྲུ་རུ་སྤྲིན་པོའི་ཡུལ་དུ་གཤེགས་སྐྱབས་གྲུང་ཐང་ལ་ཁར་  
གནང་བའི་བཀའ་ཐ་མ། ལས་ཅན་དག་པའི་ལམ་ལ་ལུང་ལུང་མ་བརྟན་པའི་བཀའ་གསང་བ་  
ལས་ཀྱང་ཆེས་གསང་བ། བོད་འབངས་སྤྲུག་བསྐྱེད་ལས་སྐྱོབས་པའི་ཐབས་ཟབ་མོ། གྲུ་རུ་བསྐྱེད་གདུལ་  
བྱ་ཡོངས་ཀྱི་ཐུན་མོང་མ་ཡིན་པའི་སྒྲོས་ཆོས། རྩ་འབྱུང་སྐྱབ་སྤེ་བཀའ་བརྒྱུད་ཀྱི་སྤྲིང་པོ། བྱི་འབྱུང་ཆོས་  
དུག་དང་སྦྱོར་བ་ཡན་ལག་དུག་མ་ཚང་བ་མེད་པས་ཆོ་གཅིག་ཟུང་འཇུག་དོ་རྗེ་འཆང་གི་གོ་འཕང་ལ་སྦྱོར་བ།  
གནས་སྐྱབས་མདོ་རྣམས་ཀྱི་བརྟན་པ་སྤེལ་བའི་བར་ཆད་སེལ་ཞིང་འཕྲིན་ལས་རྒྱས་པ། གང་དུ་གནས་  
པའི་ཡུལ་ཀྱི་ལྷ་ཁྲུ་རྣམས་ཀྱིས་སྒོག་སྤྲིང་འཕྲོག་ཅིང་ཅི་བཅོལ་བའི་ལས་ལ་འཇུག་པ། ཆོས་ལོར་འདོད་པ་ཐར་  
པ་སྤེ་བཞི་གང་ལ་དམིགས་པ་དེའི་བསམ་དོན་ལྟན་ཀྱིས་འབྲུབ་པ་སོགས་བྱིན་རྒྱབས་ཀྱི་གཏོར་ཆེན་པོ་ཡིན་  
ནོ།། དེ་ལ་སྒྲོར་ཆོ་བཞི་རུ་བྱེ་བ་ལས། དང་པོ། བྱི་སྒྲོར་གསོལ་འདེབས་ཀྱི་རིམ་པ་ལེའུ་བདུན་མ་ལྷ་སྤྲུལ་རྣམ་  
སྤྲུལ་མང་ལམ་རི་ཁྲོད་པ་བཟང་པོ་གྲགས་པའི་གཏོར་ནས་བཏོན་ཅིང་སྤྲུལ་ནས་དོ་རྗེ་བདུན་འཛོམས་ཀྱི་སྤྲུལ་པ་  
རིག་འཛིན་ཆོད་ཀྱི་སྤེ་འབྲུ་ཅན་ཀྱིས་ཤོག་སེར་ལས་བསྐྱར་བའི་འཕྲིན་ལས་ས་ཡི་ཁྲོན་ཀྱན་བྱུང་བ་དང་།  
གཉིས་པ། བར་སྒྲོར་ཐུགས་ཀྱི་སྐྱབ་པའི་སྒྲོར་རྣམས་ཡང་རིག་འཛིན་དངོས་གྲུབ་རྒྱལ་མཚན་དེ་ཉིད་ཀྱིས་  
བཏོན་ཅིང་ལས་ཅན་ཀྱི་སྐྱེ་པོ་མང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་ལ་བཀོད་པ་དང་། གསུམ་པ། གསང་སྒྲོར་མཆོག་ཐུན་  
མོང་གི་དངོས་གྲུབ་སྐྱབ་པའི་རིམ་པ་བསམ་ལས་འདས་པ་ལྷ་སྤྲུལ་བརྒྱ་ཙམ་དཀྱིལ་ལམོར་གཅིག་ཏུ་སྐྱབ་པའི་  
ཆོ་ག་བཀའ་འདུས་བྱི་མའི་སྒྲོར་དུ་གྲགས་པ་ཆོས་རྒྱལ་ཚངས་པ་ལྷ་འཕྲི་མེ་ཏོག་གི་སྤྲུལ་པ་མངའ་རིས་པ་ཆེན་

བསྐྱེད་པའ་ཀླུ་ཀྱི་གཏེར་ནས་བཏོན་པ་བྱིན་རྒྱལ་མ་ཡེལ་བར་བཞུགས་པ་དང་། བཞི་པ། ཡང་  
 གསང་གི་སྒྲོང་ཡང་ཟབ་ཡིད་བཞིན་ལོར་བུའི་ཆོས་སྟེ། ལུ་རུའི་རྒྱུ་ཐབས་ཀྱི་ཡང་ཁུན་སྟོང་གི་ཐིག་  
 ལེ་ཡིད་བཞིན་ལོར་བུའི་མན་ངག་བཅུ་གསུམ་བསམ་པ་ལྷན་གྲུབ་མ་ལུས་འབྱུང་བའི་གཏེར་བྱིན་མཐུ། ཡོངས་  
 གཤམ་ལ་དངོས་གྲུབ་གཏེར་བྱིན་ཞེས། བཀའ་གཏེར་གསང་སྟོང་གི་གདམས་པ་གཅིག་ཏུ་འདུས་པ་ལྷག་པའི་  
 ལྷ་རབ་འབྱམས་ཀྱི་རྒྱུ་ཐབས་རྒྱ་མཚོ་ལྟ་བུ། གདམས་པ་རེ་རེ་ལའང་བསྐྱེད་ཆོགས་ཁ་ཆང་དོན་འདྲིལ་དུ་  
 བསྟན་པ། ཀླུ་བསྟན་མ་ལུས་ཡི་དམ་བཅུ་གསུམ་ལ་ཆང་བའི་མན་ངག་འདི་གཞུབ་ཆེན་ནམ་མཁའི་སྟོང་པོའི་  
 རྒྱལ་པ་ཀུ་ཐོག་རིག་འཛིན་ཆེན་པོ་ཆེ་དབང་ལོར་བུ་ལ་ཨོ་རྒྱན་ཆེན་པོའི་ལན་དུ་མར་ཞལ་གཟིགས་གིང་  
 བཀའ་དང་དགོངས་གཏེར་དག་སྟོང་གི་བརྒྱུད་པ་རྒྱ་པོ་གཅིག་འདྲིས་སུ་བཞུགས་པའི་གདམས་པ་ཡིན་ནོ།།  
 རེས་སུ་མཁུན་བཅུ་མཆོག་གླིང་སོགས་གཏེར་གྲུབ་ཆད་མའི་རྒྱུས་བྱ་མང་པོའི་གཏེར་ཁ་ལས་བསམ་པ་ལྷན་  
 གྲུབ་རྒྱས་བསྟན་ཅི་རིགས་པ་བྱུང་བ་ཐམས་ཅད་ཀྱང་དངོས་གྲུབ་གཏེར་བྱིན་འདི་ཡིས་བྱིན་མཐུ་སྟེ། རང་  
 གཞུང་ལས། རྒྱལ་སྐྱ་གཏེར་སྟོན་ཆད་ལྷན་གྱུར་པ་ཡིས་རྒྱུ་སྒྲོང་འདི་འདྲ་ཤོག་མེར་ནས་ཐོན་མིང་དེ་  
 བས་བྱིས་འབྱུང་གཞན་ཀྱི་འདི་མཐུར་རེས་ཞེས་སོ།། དངོས་གྲུབ་གཏེར་བྱིན་ཀྱི་འབྲེལ་པའི་སྒྲོང་ལ། རྒྱུས་  
 མཆོག་འབའ་ར་བ་ཨོ་རྒྱན་ངག་དབང་ཡེ་ཤེས། ཏྲ་ནག་པ་བསྐྱེད་འོད་གསལ། ཟུར་མང་པ་ཆེ་དབང་ཀྱིན་  
 བྱེ། ཡོལ་མོ་བ་འཕྲིན་ལས་བདུད་འཛོམས་སོགས་ཀྱིས་རྒྱས་བསྟན་ཅི་རིགས་པ་ཡོད་ལ། ཆོག་འགྲིགས་  
 ཀྱང་། སི་ཏུ་པཌ་ཆེན་ཆོས་ཀྱི་འབྱུང་གནས། རིག་འཛིན་ལས་ཀྱི་དོ་རྟེན། གླིང་རྒྱལ་བསྐྱེད་འོད་གསལ་རྒྱ་མཚོ།  
 རིག་འཛིན་འབྱུར་མེད་རབ་རྒྱས་སོགས་ཀྱིས་མང་དུ་མཛད་ཡོད་དོ།། ཆོས་སྟེ་འདི་ཉིད་བརྒྱུད་པ་མདོ་ཁམས་  
 རྒྱད་ཕྱོགས་སུ་གླིང་རྒྱལ་དང་རིག་འཛིན་འབྱུར་མེད་རབ་རྒྱས། རེབ་གོང་སྤགས་འཆང་དོ་རྟེན་ཀླུ་བཅས་

གྱི་བཀའ་དྲིན་ལས་བར་མ་ཆད་པར་ཡོད་ལ། གཞན་དུ་གོང་སྤྱུལ་རིན་པོ་ཆའི་ཐུགས་བསྐྱེད་ལས་རིན་ཆེན་  
 གཏེར་མཛོད་ཏེ་པའི་ནང་དུ་བཞུགས་སོ།། ཡད་བཞིན་སྤྱི་ནམ་འགྲུར་དང་བཞུགས་སྐྱེད་ཀྱང་འབྲེལ་  
 ཟེན་སོགས་སུ་འདྲ་མིན་ཅི་རིགས་པ་བྱུང་བའི་དགོངས་པ་གཞིར་བཟུང་། ཨ་མདོ་རྫ་ཡུལ་བསྐྱེད་དགོན་ཆེན་  
 གྱི་ཐང་རྙིང་ཞིག་དང་། རུབ་ཕྱོགས་རྒྱལ་ཁབ་ཏུ་འབྱུངས་པའི་ཐང་རྙིང་དེར་དུས་འཕུལ་པར་དུ་བསྐྱེན་པ་ཁ་  
 ཤས་ཡོད་པར་གཙོ་བོ་འབྲེལ་སྦྱོར་ཡིན་མིན། འཁོར་རྒྱས་བསྐྱེད་དང་དབུ་ལྗོད་མེད་གྱི་ཁྱད་པར་ཐུན་པུ་རེ་  
 ལས་བྱིང་གཅིག་པ་འདུག་མོད། དབང་གི་ཅན་འི་ཆ་ནས་རིན་ཆེན་གཏེར་མཛོད་ཅན་གྱི་ཐོ་ཚའི་པར་མ་དང་  
 གཞན་གྱིས་མ་རྒྱུས་ལ་ཡང་ཐམས་ཅད་གཅིག་མཛའས་ཤིག་མ་མཐོང་གྱང་འགལ་བ་མེད་དེ། རིག་འཛིན་  
 རྗེའི་ཞལ་ལ་གཏུག་པའི་འབའ་ར་བའི་ཟེན་གྱིས་སོགས་སུ་ཡི་དམ་གཅིག་ལ་རྣམ་འགྲུར་དང་ཁ་དོག་སྒྲོས་  
 བཅས་དང་སྒྲོས་མེད་ཅི་རིགས་སྒྲོ་ཆོག་པར་གསུངས་སོ།། འདིར་ངེད་ཅག་གིས་ཁུངས་ལྷན་གྱི་འབྲེལ་  
 ཟེན་དང་མ་དཔེ་ཁ་ཤས་ལ་བསྐྱེད་ནས་ཀམ་འཕྲིན་ལས་བདུད་འཛོམས་གྱི་བརྒྱུད་པ་གཙོ་བོར་བཟུང་ནས་  
 གྱིས་པ་ཡིན་གྱང་ཕྱག་རྒྱ་འཛིན་སྐྱེད་སོགས་ཅི་བཞིན་མ་གྱུར་བ་རེ་གཉིས་ཡོད་ངེས་པས་ཆོས་གྱི་སྤྱན་དང་  
 ལྷན་པ་རྣམས་གྱིས་གཞུང་དང་མཐུན་པའི་ཞུ་དག་གཟབ་ནན་གནང་བར་ཞུ། ཡད་པེ་རྒྱན་རྩ་གཞུང་ཙམ་  
 བྲག་དཀར་རིན་པོ་ཆའི་ཕྱག་དཔེ་གྱིས་མ། གཞན་མཁས་གྲུབ་སོ་སོའི་ཞལ་འདོན་དང་འབྲེལ་སྐྱེད་དུ་བསྐྱེན་  
 པའི་གྱིས་མ་ཤིན་ཏུ་མང་ལ། བར་མའང་བོ་དོང་དང་། དཔལ་སྤྱང་། བྲག་དམར། རེབ་གོང་སོགས་ན་ཁ་  
 ཤས་ཡོད་དོ།། ཡའདིར་རྒྱ་ཡིག་ཏུ་བསྐྱེད་ནས་འབྲེལ་སྤྱེལ་བྱེད་སྐབས་གསོལ་འདེབས་ཁ་བསྐྱེད་འོས་པའི་  
 རིགས་བརྗོད་ལྷན་ལྷན་བཀའ་ལན་ལྟར་བྱས་ཤིང་མང་ཆེ་ཤོས་དོན་བསྐྱེད་གཙོ་བོར་བཟུང་སྟེ་ཆོག་གི་སྤྱན་ཆ་  
 བཏང་སྟོམས་སུ་བཞག་མོད། དོན་དང་མ་འབྲེལ་བ་དང་། བསྐྱེད་ཉེས་པ། དོན་གསལ་བོར་སྟོན་མ་བྱུང་

པའང་ ཡོད་ སྤྱིད་ པས་ རྗེས་ ཆར་ རིམ་ པར་ བཅོས་ པའི་ འཆར་ གཞི་ ཡོད་ པས་ གཟིགས་ མཁན་ རྣམས་  
ཀྱིས་ ཐུགས་ འཆར་ ལྷག་ པོར་ གནང་ བར་ གྲུ། ཞེས་ རྒྱལ་ བསྟན་ ཏར་ ཞིང་ འགོ་ རྣམས་ སྦྱིད་ བ། མཐར་ ཐུག་ རྣམ་  
གོལ་ ཞི་ བ་ སངས་ རྒྱས་ ཀྱི་ གོ་ འཕངས་ ཐོབ་ པའི་ སློན་ བ་ བཅས། ཐུག་ ལུགས་ སངས་ རྒྱས་ འདས་ ལོ་ ༡༡༥༧ ལོའི་  
ཟླ་ ༥ པའི་ ཆོས་ ༡ ལ་ ཀུན་ ཐོག་ རིག་ འཛིན་ ཆེན་ པོའི་ ཆོས་ ཆོགས་ ཉན་ སྤྲེལ།

## 序

南無咕如！

於此提契願望任運。

此法亦稱《十三本尊》或《十三口訣》，其內具足生圓二次第、事業增補等，乃蓮師離開西藏前往羅剎國時期，於貢唐涯口對藏民後轉之法輪，除五位清淨弟子外，片語隻字都不外傳的極密法、救渡藏民痛苦的方便法門、所有蓮師應化途中不共的特法，含蓋藏傳佛教舊譯《八大嘿如嘎續精要》、《新譯六法》及《六支加行》之深義，能即生獲得金剛總持之果位、今世淨除弘揚顯密教法之障礙、廣興佛行事業，能取所居天龍護法之靈識，從命承辦交付之事業，法、財、欲及解脫等四部各緣境，心想任運而成，為加持之大寶藏。

此法分四部：

一、外祈請部：稱為《七章祈請頌》，為藏王牟赤贊布之化身，隱居士桑波札巴取藏，交付納南多傑敦炯之化身持明咕滇巴（具雕翎者），由空行文字中譯出，此法遍滿大地。

二、內意成就部：稱為持明嗣系修持，此亦持明偉珠堅參取藏，成熟解脫無數之有緣眾生。

三、秘密成就部：稱為《後經集》，國王梵天花（赤松德贊）的化身阿里班禪貝瑪旺嘉取藏，一壇城三百多尊修持中，獲得共與不共成就的法門，此等加持燦爛不滅仍存於世。

四、極密部：稱為《極深如意寶》，所有悉地來源之寶藏舍，通稱《悉地寶藏舍》。為怒欽南開寧波之化身仁珍才旺諾布多次親見蓮師取藏而出，此為所有蓮師成就法之精要，遠傳及近傳、淨相傳及意傳、舊譯及新譯等所有口訣精華之匯合，其內周遍本尊成就法如大海，各個口訣具足生圓二次第，一切佛法均涵



蓋於此《十三本尊口訣》內，似如意寶般，所有願望自然成就。

此外，後續有蔣央欽則旺波、取藏大師秋吉林巴、大嘿如嘎欽則耶希多傑等諸多成就者取出不同之廣及略之願望任運祈請文，這些皆由《悉地寶藏舍》直接或間接之加持力而出。

《悉地寶藏舍》內言：“具德取藏化身之，未來取出如此法，後取為此加持生。”此法解釋部份，聖者巴喇哇鄔金阿旺耶喜、達納巴貝瑪歐瑟、蘇芒巴才旺根洽、幽陌巴成利敦珠等，許多聖者都著有註解與廣解。

儀軌彙整部份，大司徒班禪、持明仁珍雷吉多傑、朗祖貝瑪龍德加措、仁珍吉美熱殿等的願力，寫出符合眾生各種根器的長、短等儀軌。

此法門的傳承在安多或果洛地區，蒙朗祖貝瑪龍德加措、仁珍吉美熱殿的恩德而未斷絕，至今仍延續。其餘因蔣貢康楚仁波切的願力，部份摘錄於《大寶伏藏論》第九卷內。

本尊佛像方面，坐姿、容態與顏色等少部份不同，但這些都非錯誤，在巴喇巴大師註解內就提到一面或多面等不同的觀修和選擇。目前舊唐卡內最精美及標準的存放在四川阿壩縣的色寺院、四川席欽寺、甘肅木拉寺及歐美一些博物館內，這些本會都派有專人攝影留存。

法本部份，有札嘎寺的手抄本、芒瑪給弄手抄本、拉達克達倉仁波切手抄本及其他很多學者和成就者不離身的信物。

木刻本部份，柏東寺、巴邦寺、札瑪寺、熱貢咒院極少部份仍保存著，大部份都是手抄版。

本會翻譯時，在祈請文內文有幾句稍有修飾，為依據仁珍才旺諾布與尼泊爾國師的問答錄而潤，非任意而為。

內文翻譯為漢文時主要依義，因此出現詞句有不盡優美等狀況是必然的。兩種完全不同文化要翻譯畢竟是非常困難，尤其密乘的很多

名詞仍未統一，同一詞意各有不同譯法，特別主要以每句九言的方式，會有很多勉強的簡稱及名詞的差異，若不做特別解釋是很難瞭解的。

謹祈佛法昌隆、眾生安樂，最終獲得寂靜、證得佛果。阿彌陀佛！



噶陀仁珍千寶佛學會 恭書

藏傳普巴佛曆 2884 年

西元 2004 年 05 月 02 日



## དཀར་ཆག

༄༅། །དགོངས་གཏེར་བསམ་པ་ལྟན་གྱི་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས་  
ཞེས་བྱ་བ་བཞུགས་སོ། །

༡

༄༅། །ཡིད་བཞིན་ནོར་བུ་ལྟ་བུའི་དངོས་གྱི་གཏེར་ཁྱིམ་བསམ་པ་ལྟན་གྱི་མའི་རྩ་བའི་དབང་  
བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བཅུད་རྩེའི་ཁྲུང་ཆེན་ཞེས་བྱ་བ་བཞུགས་སོ། །

༡༩༩

༄ དེ་ནས་མན་ངག་དང་པོ་གྲུ་རུ་བྲག་པོ་མེ་ཐང་ཅན་གྱི་དབང་གི་དོན་དུ་མདུན་བསྐྱེད་དང་སྟོབ་  
དཔོན་འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ།

༣༩༣

༄ དེ་ནས་མན་ངག་གཉིས་པ་གྲུ་རུ་སྤྲིན་སྒྲའི་དབང་གི་དོན་དུ་མདུན་བསྐྱེད་དང་སྟོབ་དཔོན་འདི་  
ལྟར་གསལ་ཐོབ།

༣༩༤

༄ དེ་ནས་མན་ངག་གསུམ་པ་གྲུ་རུ་ཇམ་རྩ་ལའི་དབང་གི་དོན་དུ་མདུན་བསྐྱེད་དང་སྟོབ་དཔོན་  
འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ།

༣༩༥

༄ དེ་ནས་མན་ངག་བཞི་པ་གྲུ་རུ་ཡི་དམ་ལྟའི་དབང་གི་དོན་དུ་མདུན་བསྐྱེད་དང་སྟོབ་དཔོན་འདི་  
ལྟར་གསལ་ཐོབ།

༣༩༦

༄ དེ་ནས་མན་ངག་ལྔ་པ་གྲུ་རུ་ཐིལ་གཞོན་བྲག་པོ་རྩལ་གྱི་དབང་གི་དོན་དུ་མདུན་བསྐྱེད་དང་  
སྟོབ་དཔོན་འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ།

༤༠༤

༄ དེ་ནས་མན་ངག་རྩ་པ་གྲུ་རུ་མེད་གེ་སྒྲ་སྒྲོགས་དབང་གི་དོན་དུ་མདུན་བསྐྱེད་དང་སྟོབ་དཔོན་  
འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ།

༤༡༩

༥ དེ་ནས་མན་ངག་བརྟན་པ་གྲུ་ཅུ་པ་རྒྱ་བཟོ་དབང་གི་དོན་དུ་མཐུན་བསྐྱེད་དང་སྟོབ་དཔོན་འདི་  
ལྟར་གསལ་ཐོབ།

༤༣༠

༥ དེ་ནས་མན་ངག་བརྟན་པ་གྲུ་ཅུ་ཏ་མགིན་ནག་པོའི་དབང་གི་དོན་དུ་མཐུན་བསྐྱེད་དང་སྟོབ་  
དཔོན་འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ།

༤༣༡

༥ དེ་ནས་མན་ངག་དགུ་པ་གྲུ་ཅུ་དོ་རྩེ་གོ་ལོད་ཅུལ་གྱི་སྒྲིན་དབང་དོན་དུ་མཐུན་བསྐྱེད་དང་སྟོབ་  
དཔོན་འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ།

༤༣༢

༥ དེ་ནས་མན་ངག་བརྟན་པ་གྲུ་ཅུ་པ་རྒྱ་རྒྱལ་པོའི་དབང་གི་དོན་དུ་མཐུན་བསྐྱེད་དང་སྟོབ་དཔོན་  
འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ།

༤༣༣

༥ དེ་ནས་མན་ངག་བརྟན་གཅིག་པ་གྲུ་ཅུ་སྒྲུང་མཐའི་དབང་གི་དོན་དུ་མཐུན་བསྐྱེད་དང་སྟོབ་དཔོན་  
འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ།

༤༣༤

༥ དེ་ནས་མན་ངག་བརྟན་གཉིས་པ་གྲུ་ཅུ་ཀུན་ཏུ་བཟང་པོའི་སྒྲིན་དབང་གི་དོན་དུ་མཐུན་བསྐྱེད་དང་  
སྟོབ་དཔོན་འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ།

༤༣༥

༥ དེ་ནས་མན་ངག་བརྟན་གསུམ་པ་གྲུ་ཅུ་བདེ་བ་ཆེན་པོ་ཡིད་བཞིན་ནོར་བུའི་དབང་གི་དོན་དུ་  
མཐུན་བསྐྱེད་དང་སྟོབ་དཔོན་འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ།

༤༣༦

༥༣། །དགོངས་གཏེར་བསམ་པ་ལྟན་གྱུ་བ་མའི་དབང་སྐྱུ་བ་ཀྱི་ལྟན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་ཏ་  
ཞེས་བྱ་བ་བཞུགས་སོ། །

༤༣༧

༥༤། །ཡང་ཟབ་ཡིད་བཞིན་ནོར་བུ་ལྟ་བུ་དེ་ག་ལས་ཟུ་ཅུའི་སྐྱུ་བ་ཐབས་བསམ་པ་ལྟན་གྱུ་བ་  
དངོས་གྱུ་བ་གཏེར་བྱིས་ལས་ཟུ་ཅུ་དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་བཞུགས་སོ་ཟེ།

༤༣༨

## 目 錄

|                                     |     |
|-------------------------------------|-----|
| 出版祝願序                               | I   |
| 序                                   | VII |
| 密意伏藏祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉                 | 1   |
| 如意寶般悉地寶藏舍祈願任運之<br>根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉   | 199 |
| 第一密訣 忿怒蓮師火鬘力之灌頂<br>如是明觀對生與阿闍黎       | 363 |
| 第二密訣 蓮師藥師佛之灌頂<br>如是明觀對生與阿闍黎         | 374 |
| 第三密訣 蓮師臧巴拉之灌頂<br>如是明觀對生與阿闍黎         | 385 |
| 第四密訣 蓮師本尊天(晉巴金剛童子)之灌頂<br>如是明觀對生與阿闍黎 | 396 |
| 第五密訣 咕如威壓猛力之灌頂<br>如是明觀對生與阿闍黎        | 408 |
| 第六密訣 蓮師獅子吼之灌頂<br>如是明觀對生與阿闍黎         | 419 |
| 第七密訣 蓮花金剛之灌頂<br>如是明觀對生與阿闍黎          | 430 |
| 第八密訣 黑馬頭明王之灌頂<br>如是明觀對生與阿闍黎         | 442 |

|                                     |     |
|-------------------------------------|-----|
| 第九密訣 蓮師怖畏金剛力之<br>成熟灌頂如是明觀對生與阿闍黎     | 453 |
| 第十密訣 蓮師蓮花王之灌頂<br>如是明觀對生與阿闍黎         | 464 |
| 第十一密訣 蓮師無量光佛之灌頂<br>如是明觀對生與阿闍黎       | 475 |
| 第十二密訣 上師晉賢王如來之<br>成熟灌頂如是明觀對生與阿闍黎    | 486 |
| 第十三密訣 大樂蓮師如意寶之<br>灌頂實意如是明觀對生與阿闍黎    | 497 |
| 密意伏藏祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉                | 578 |
| 極深如意寶口訣部蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍<br>〈擷取灌頂大羯磨〉 | 659 |



༄༅། །དགོངས་གཏེར་བསམ་པ་ལྟན་གྱི་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་

གསང་བཅུད་འདུས་ཞེས་བྱ་བ་བཞུགས་སོ། །

密意伏藏祈願任運之根本灌頂

〈深密集粹〉



༄༅། བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

༄༅། །དགོངས་གཏོར་བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་

གསང་བཅུད་འདུས་ཞེས་བྱ་བ་བཞུགས་སོ། །

密意伏藏祈願任運之根本灌頂

〈深密集粹〉

ཧྲེ་ན་མོ་གུ་རུ་པ་རྒྱ་ཀ་རུ་ཡ།

南無 咕如 貝瑪 嘎拉雅

འདི་རིག་འཛིན་ཡོངས་ཀྱི་འཁོར་ལོས་བསྐྱར་བ་དེས་པ་དོན་གྱི་སློབ་དཔོན་ཆེན་པོ་དཔལ་རྣམས་ཀྱི་  
དབང་ལྷན་གྱི་དགོངས་གཏོར་གུ་རུ་འུ་གསོལ་འདེབས་བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་སློབ་ཐབས་ཡིད་  
བཞིན་ལྷན་གྱི་མཁན་དག་བཅུ་གསུམ་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་གྱིས་སྐལ་ལྷན་སྤྲོད་པར་བྱེད་པའི་རིམ་  
པ་ལ། སློབ་བ་དངོས་གཞི་རྣམས་དང་གསུམ་ལས། དང་པོ་ནི། དཔོན་སློབ་གནས་དུས་རྟེན་འབྱུང་  
འཛམས་པའི་སྐབས་སུ། རྒྱལ་བ་གོང་མས་བྱིན་གྱིས་བརྒྱབས་པའི་སློབ་གནས་སམ། ཡིད་དང་  
མཐུན་པའི་གནས་སྟེགས་བཟང་པོའི་ཁར་མཆོལ་གྱི་སྟེང་དུ་ཆོས་བྱ་བྱི་བཟང་གིས་སྐྱབས་པ་བཅུ་  
གསུམ་བཞོད། དེའི་སྟེང་དུ་མཆོལ་ཁར་ནམ་རྒྱལ་བུམ་པ་ལྷ་སྤྲལ་ལྷའི་རྣམས་དང་འོ་མས་སུམ་  
གཉིས་དགང་། སྤྱོད་གས་དར་གྱི་མགུལ་ཆེངས་དང་། ཁ་རྒྱན་དུང་ཆོས་གཟུངས་རྩྭ་བཞོད་  
པའི་སྟེང་དུ་དབང་གཏོར་དཔེའི་ས་བཞིན་བཤམས། དེ་དང་ཉེ་བར་གང་བདེར་འཁོར་ལོའི་ཅུག་  
བཞག །ལས་བུམ་མགུལ་ཆེངས་དམར་པོ་ཅན་ཞིག་ཀྱང་བཤམ། ཤར་དུ་སྒྲུབ་གཟུགས་ཅུག་། སྟོར་  
དབུ་རྒྱན་ཅོད་པའི་དང་རིན་ཆེན་སྟེང་བ། ལུབ་ཏུ་རྩོམ་དམར་བཏགས་པ་དང་མེ་ཏོག་སྟེང་།  
བྱང་དུ་བྱིལ་བྱ་དང་དར་ལྷང་བཏགས་པ། ཤར་སྟོར་ཤེལ་གྱི་སྟེང་བ། སྟོ་ལུབ་ཏུ་ཐོད་པ་བདུད་ཅི་

རིལ་བྱ་དང་ལྡན་པ། རྒྱབ་བྱང་དུ་གཟུངས་མའི་ཙུ། བྱང་ཤར་དུ་རྒྱ་གཟུང་དང་མེ་ལོང་། མདུན་དུ་  
སྒྲན་རྒྱ་གཏོར་གསུམ། ཉེར་སྒྲོད་མཆོད་པ་སྤེང་ཆར། བཀའ་སྐྱེད་རྣམས་ལ་གཏོར་འབུལ་  
དམར་གཏོར་རྒྱག་དཀར་གཏོར་གཉིས། གཏོར་སྐྱེད་ལ་གསེར་སྒྲིམས་དཀར་གཏོར་སྒྲན་ལེབ་  
དང་། མཚོ་སྒྲན་ལ་བྱ་ཁྲར། ལྷ་བདུད་ལ་ཟུར་གསུམ་སྒྲུལ་དགྲིས་ཅན་བཤམས། ཆད་མདོའི་  
དམར་གཏོར། བརྟན་མའི་གཏོར་མ་སྐུ་ཚོམ་ཅན། ལས་ལྷར། ཚོགས་ཀྱི་ཡོ་བྱད་གང་འབྱོར།  
སྒྲོན་འགོ་བཤེགས་གཏོར་སྐྱེད་གཟུགས། གཞན་ཡང་མེད་དར། མེ་ཏོག་དམ་ཆུ། སྒྲོས་དང་།  
གུ་གུལ། སྒྲོབ་དཔོན་གྱི་མདུན་དུ་རྒྱ་རིལ་མཐོར་ནས་ཉུང་དཀར། མཐུལ་སོགས་མཆོད་རྟེན་  
རྣམས་ཚང་ཞིང་ཡིད་འོང་བཤམ་དགོད་སྤེལ་ལེགས་བྱས་ལ། དཔོན་གཞི་ལ། སྒྲོབ་དཔོན་དང་  
དབང་རྟེན་ལྟེ་རྣལ་འབྱོར་གྱིས་རྒྱས་ལྡན་དུ་བསྐྱབ་པ་དང་། སྒྲོབ་མ་དཔལ་དུ་བཅུག་ཏེ་རྒྱུད་སྒྲིན་  
པར་བྱེད་པ་གཉིས་ཀྱི་དང་པོར། རོ་རྩེ་སྒྲོབ་དཔོན་ཞལ་སྒྲོ་རྒྱབ་བམ་དགྱིལ་འཁོར་ལ་ཕྱོགས་པས་  
བསྒྲན་བདེ་བ་ལ་འཁོད་ནས། ཚོག་བདུན་གསོལ་འདེབས་དང་། དྲག་ཁོས་གཞུང་ལྷར་བཤེགས་  
གཏོར་བཏང་། དེ་ནས་རྒྱལ་བ་ཀུན་འདུས་ཀྱི་ལས་བྱང་བཀའ་བསྐྱོ་མཚམས་གཅོད་བསྐྱེན་པའི་  
བར་མཐར་ཆགས་སུ་འདོན་ཅིང་བདག་མདུན་གཉིས་ཀ་གྱེར་ཚོག་གཅིག་གིས་བསྐྱེད་ཅིང་བསྐྱེན་  
པ་རྣམས་སོ་སོར་ཅི་འགྲུབ་རེ་བསྐྱེད། །དེ་ནས་བསམ་པ་ལྟན་གྱི་མའི་གོང་གི་གསོལ་འདེབས་  
ཚན་ལྷ་བཏོན་ནས་དེ་ཕྱིན་མན་དག་བཅུ་གསུམ་གྱི་ལྷ་རྣམས་མདུན་བསྐྱེད་ཀྱི་ཚུལ་དུ་རིམ་པས་  
གསལ་གདབ་ཚུལ་གཏོར་གཞུང་ཇི་བཞིན་ངས་པར་བྱས་ནས། སོ་སོའི་གསོལ་འདེབས་ཚར་ཁ་  
ཤས་བཏོན་མཐར། མདུན་བསྐྱེད་ལས་ལྷ་གཉིས་པ་སྒྲོས་རང་ལ་ཐིམ་པར་བསྐྱོམས་པ་སྐབས་  
འདིའི་དམིགས་བསལ་ལོ། །རང་ལྷར་གསལ་བའི་རང་སྐྱེགས་རྣམས་བསྐྱེད། དེ་ནས་བྱམ་བསྐྱེད་  
རྒྱལ་ཀུན་འདུས་པའི་དབང་གཞུང་སོར་བཞག་ནི།

此所有持明轉輪決定真實大阿闍黎吉祥多傑才旺諾布之密意伏藏上師之祈請祈願任運成就法如意寶之十三口訣根本灌頂，成熟具緣者之次第分為前行、正行、結行三者。

第壹、前行。師徒處時緣起相合時，於能仁祖師加持之實修處或悅意地臺良整處，曼荼羅上方陳設十三堆聚混合藏紅花，其上腳架上尊勝寶瓶中裝滿五組五藥和牛乳三分之二滿，以彩緞繫束之瓶頸、口飾、金剛陀羅尼線上方，如圖表般陳設灌頂朵瑪，其與附近任何適宜處安置法輪圖相，並陳設紅緞繫束瓶頸之事業寶瓶。

東方陳設身相之圖卡、南方頂嚴寶冠與珍寶珠鬘、西方繫紅緞之金剛杵與花鬘、北方繫綠緞之金剛鈴、東南方置水晶念珠、西南方陳設裝甘露法藥之顱器、西北方明妃之圖卡、東北方羯磨杵與明鏡。

前方置藥、囉達、朵瑪三者，排列幾組近受用供物，獻上護法食子六個紅朵瑪、兩個白朵瑪，護藏護法之神飲、藥平白朵瑪、海龍女背子朵瑪、龍魔三角捆蛇朵瑪。諾言紅朵瑪，地母朵瑪具有三堆，事業普巴槲，豐富地陳設薈供資具，前行除障朵瑪替身相。

此外遮眼布、花朵、誓言水、薰香、安息香，並於阿闍黎前方放置鈴鼓、拋撒的青稞、白芥子、曼荼羅等諸供物善加悅意陳設齊足。

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྒྲུབ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསལ་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

第貳、正行。阿闍黎與灌頂物天尊之瑜伽修持令具效力、引領弟子入壇令相續成熟，共二者。

其一乃，金剛阿闍黎面朝西南方或壇城而安住於舒適坐墊，依七句祈請文與猛忿儀軌般拋擲除障朵瑪，爾後念誦諸佛總集事業修法，教敕、結界，乃至念修之間依次念誦竟，自生對生二者之吟誦詞俱同生起，於各各祈請文皆稍作念誦。爾後，寶瓶天尊依循諸佛總集之灌頂根本儀軌乃



མགུལ་ཆིང་སྒྲ་ཚོགས་དར་ལས་བྱས།

故晴 那措 達利席

各色彩緞製繫頸

དེ་དབུས་ཐུ་ལས་སྒྲིས་པ་ཡི།

迭威 秋利 吉巴伊

中央水中所生之

སྒྲ་འདབ་བཞིའི་གདན་སྟོང་དུ།

貝瑪 達席 滇當督

四瓣蓮花墊上方

ཐེ་དབྱེལ་རྩྱུ་གི་འཕྲོ་འདུ་ལས།

達吉 吽格 初督利

月中吽字放收化

སྒྲ་མ་ཆེན་པོ་རྩྱུ་མཆང་།

喇嘛 欽波 多傑強

偉大上師金剛持

བེ་རྒྱུ་ཡི་མདོག་ལྟར་སྟོ།

貝德 雅伊 多達喔

猶如琉璃色透藍



ཞལ་གཅིག་ཕྱག་གཉིས་ལོངས་སྤྱད་ཇོགས་མཁུ་

夏吉 洽尼 龍究佐

一面二臂報身相

རྫོ་རྩེ་རྒྱལ་བུ་ཐུགས་ཀྱང་བསྐྱེལ་མཁུ་

多傑 之屋 圖嘎諾

金剛鈴杵交心間

རིགས་ལྡས་དབྱར་བརྒྱན་ཐུགས་སྤྱག་རྩི་མཁུ་

日伊 屋間 圖娑吽

五部頂嚴意命吽

དར་དང་རིན་ཆེན་རྒྱན་གྱིས་མཛེས་མཁུ་

達當 仁欽 間吉吉

綢緞珍寶莊嚴美

ཞི་འཇུག་རྫོ་རྩེ་སྤྱིལ་གྱུར་བཞུགས་མཁུ་

席族 多傑 吉仲修

寂笑金剛跏趺坐

པར་དུ་རྫོ་རྩེ་ཕག་མོ་སྤྱི་མཁུ་

邦督 多傑 帕慕喔

懷中藍金剛亥母

ཕྱག་རྒྱ་ལྷན་གྱི་ཐོད་འཛིན་མེད་པར་འཛིན་པ་།

香迦 阿滇 之圖珍

骨飾五印持顱刀

ཆགས་པའི་ཉམས་ཅན་ཡབ་ལ་འཁྲུག་པ་།

洽必 娘間 雅喇熾

以貪戀貌擁佛父

ཟུང་འཇུག་བདེ་སྟོང་དང་དུ་བཞུགས་པ་།

松究 迭東 昂督修

雙運樂空中安住

རྒྱལ་བ་རྒྱ་མཚོའི་འཁོར་ལོ་དང་།

家哇 家措 寇洛當

諸佛海會轉輪之

ཙྰ་གསུམ་ཞི་ཁོ་རབ་འབྱམས་ཚོགས་པ་།

雜僧 席初 饒將措

三根寂忿浩瀚眾

དཔག་མེད་སྤྱིན་ལྷར་གཉིབས་པས་བསྐྱར་པ་།

巴美 珍達 底必勾

無量如雲湧環繞

སྒྲ་སྟོང་ཐུ་སྒྲ་ཉྩ་བུར་གསལ་ལེ།

能東 秋達 達屋瑟

現空水月般明觀

ཐུགས་ཀའི་རྩྱུ་ལས་འོད་འཕྲོས་པས་ལེ།

圖嘎 吽利 沃初必

心間吽字放光明

རིགས་ཀྱི་བདག་པོ་འཁོར་བཅས་རྣམས་ལེ།

日吉 達波 寇傑南

種姓部主眷屬眾

སྐད་ཅིག་ཉིད་ལ་སྐྱེན་བྲངས་ཏེ།

嘎吉 尼喇 間章迭

剎那之間迎請至

དམ་ཚིག་པ་དང་དབྱེར་མེད་གྱུར་ལེ།

當詞 巴當 耶美究

與誓句尊成無別

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

ཏཱ་ལའི་བོ་ནོཾ ཡུ་ཀ་མ་ལུ་ཡ་སྟོཾ

無別相融觀成一 無須尊灌蓮師言



༄༅། བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

འགྲོ་བའི་དོན་ཆེན་མཛད་པ་དང་།

卓威 敦欽 雜巴當

請行廣大利生事

སྤྲིན་ཅིང་གྲོལ་བའི་དངོས་གྲུབ་སྦྱུང་།

門將 卓威 屋珠佐

賜成熟解脫成就

ཨོ་བཛྲ་ཨ་རྒྱུ་བྱུང་ཨྲ་རྩྱེ།

嗡 班雜 阿剛 布雜 阿吽

ཨོ་བཛྲ་པརྩི་བྱུང་ཨྲ་རྩྱེ།

嗡 班雜 巴當 布雜 阿吽

ཨོ་བཛྲ་བུའི་བྱུང་ཨྲ་རྩྱེ།

嗡 班雜 布貝 布雜 阿吽

ཨོ་བཛྲ་རྒྱ་མེ་བྱུང་ཨྲ་རྩྱེ།

嗡 班雜 督貝 布雜 阿吽

ཨོ་བཛྲ་ཨྲ་ལོ་ཀེ་བྱུང་ཨྲ་རྩྱེ།

嗡 班雜 阿洛給 布雜 阿吽

ཨོ་བཛྲ་གཞི་བྱུང་ཨྲ་རྩྱེ།

嗡 班雜 根迭 布雜 阿吽

ཨོ་བཛྲ་ནི་མི་བྱུང་ཨྲ་རྩྱེ།

嗡 班雜 涅威迭 布雜 阿吽

ཨོ་བཛྲ་ཤུ་བྱུང་ཨྲ་རྩྱེ།

嗡 班雜 夏達 布雜 阿吽





༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྐྱབ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟེབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

ཅེས་བརྗོད་རང་གི་སྤྲུགས་ཀ་ནས་ཤོད་ཟེར་གཟུངས་ཐག་གཞོན་ནས་འཕྲོས་ཤིང་སྤྲུག་ལྷ་ཡི་  
སྤྲུགས་ཀར་ཕོག་ཤིང་རྒྱུད་བསྐྱེད་ཞལ་གསལ་བདུད་རྩི་བབས་ཤིང་སྤྲུག་པ་ཁེངས་ཏེ་བདུད་རྩི་འཕྲོས་ཤིང་  
རྩི་རྩི་ཕྱི་ཕྱི་ལྷ་དང་ལྷ་གྲུ་གཟུགས་བརྒྱན་འཆར་ནས་ཤིང་ཤོད་ཟེར་སྤྲུག་ལྷ་འཕྲོས་པར་  
བསམ་ཤིང་།

誦而觀想自心間 光芒騎乘咒繩出  
照至寶瓶天尊心 勸意由口降甘露  
盈滿寶瓶甘露內 化現金剛珍寶蓮  
十字交杵與佛相 放射五種色毫光

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

噶 瑪哈咕如 班雜達日吽

བརྒྱ་ཉིད་ལ་སོགས་སྐབས་དང་བརྒྱན། མཐར་ཉི་ལྔ་རྣམས་འད་དུ་བྱ།

བྱམ་པའི་རྩ་དང་དབྱེར་མེད་འདེམ་མེད་ཀྱི་རྣམ་མཁུ་ལྟར་པར་བསམ་མེད།

酌時念誦百或千 末後天眾融為光

與寶瓶水合無別 觀令瓶水具威力

ལས་བུམ་ནང་དུ་ཏྲ་མགིན་དམར་པོ་བསྐྱེད་ལ།

事業寶瓶內生起紅色馬頭明王乃

ཨོྭ་བཙྰ་ཤོ་རྒྱ་ཏ་ཡ་གྱི་མ་རྒྱ་རྒྱ་རྒྱ་རྒྱ་པཌ།

喻 班雜 卓達 亥雅 格爾哇 呼嚕呼嚕 吽呬

ཅེས་བརྒྱ་ཞིང་བཞགས་བརྒྱུག་པའི་སྤྱིན་ལས་བཅོལ།

如是念誦後囑託遮障事業。



སྒྱུ་བ་པའི་རྣལ་འབྱོར་བདག་ཅག་ལེེ།

珠必 南究 達家喇

吾等瑜伽修行者

དབང་མཚན་བསྐྱར་བའི་དུས་ལ་བབསེ།

旺秋 故威 督喇哇

賜予勝灌時已至

རྗེས་འཛིན་སྐལ་ལྷན་བྱ་སྒྲོབ་ལེེ།

傑珍 嘎滇 布洛喇

攝受具圓弟子眾

དངོས་གྲུབ་སྒྲོལ་བའི་དུས་ལ་བབསེ།

屋珠 佐威 督喇哇

賜予成就時已至

རིགས་དྲུག་ལམ་ལོག་གོལ་བ་ནེ།

日珠 朗洛 勾哇那

六道迷亂歧途中

ལམ་སྐྱ་འབྲེན་པའི་དུས་ལ་བབསེ།

朗那 珍必 督喇哇

帶領引導時已至

སྒྲུབ་པའི་འགལ་ཀྱིན་བར་ཆད་རྣམས་མཆོད་པའོ།

珠必 嘎間 巴妾南

諸等修持違緣障

སྒྱུར་དུ་བསྒྲུལ་བའི་དུས་ལ་བབས་པའོ།

紐督 扎威 督喇哇

迅速渡脫時已至

སྐྱེ་ཡི་དངོས་གྲུབ་ལུས་ལ་སྦྱེལ་པའོ།

故伊 屋珠 路喇佐

身之成就賜於身

འཇའ་ལུས་མཁའ་སྦྱོད་འགྲུབ་པར་མཛོད་པའོ།

家路 卡究 珠巴佐

空行虹身祈令成

གསུང་གི་དངོས་གྲུབ་ངག་ལ་སྦྱེལ་པའོ།

松格 屋珠 阿喇佐

語之成就賜於語

ཚངས་དབྱངས་རྒྱལ་ཅུ་ཐོབ་པར་མཛོད་པའོ།

倉樣 珠居 透巴佐

六十妙音祈獲得

ཐུགས་ཀྱི་དངོས་གྲུབ་སེམས་ལ་སྦྱལ།

圖吉 屋珠 杏喇佐

意之成就賜於心

སྦྱི་མེད་ཚས་སྦྱ་མཛོན་གྱུར་ནས།

傑美 秋故 問究尼

無生法身現前後

དོ་རྩེ་འཛིན་པའི་ས་ཐོབ་ཤོག།

多傑 珍必 薩透修

願獲金剛持之地

ཨོ་ཨུཾ་ཧྱཱཾ་གུ་ཅུ་དེ་ཤ་ཞུ་གི་རྒྱ་ཁྲ་ལ་ལྷ་ཀ་ཙྰ་མི་རྟོ་རྟོ།

སཐ་ཨ་ཟླི་ཤིལ་རྟོ་རྟོ།

喻阿吽 咕如 迭哇 扎格尼 嘎雅 哇嘎

資達 悉地吽 薩哇 阿必肯雜 吽仲

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྐྱབ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འབྱས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

ཞེས་སོགས་བྱུགས་དམ་བསྐྱལ་ཚིག་སྒྲགས་བཅས་འདོན་ཅིང་། བུམ་པ། གཏོར་མ། ཅནྱི་ཐོད་  
ཆང་གནས་གསུམ་གདུགས་ལ་དབང་བཞི་ལེན་པའི་དམིགས་པ་བྱ། སྐབས་འདིར་ཚོགས་འཁོར་  
འབུལ་ལ། ཞལ་བསྟབ་ཚར་བ་དང་། བཀའ་སྲུང་གཏོར་འབུལ་བྱེད། སློབ་དཔོན་ལ་ཚོགས་ངང་།  
དེ་ནས་སློབ་མ་རྣམས་གལ་དུ་འཁོད་ལ།

如是念誦意誓勸請詞以及咒語，將寶瓶、朵瑪、  
圖卡、顱酒碰觸三處，行取受四灌頂之緣想。此時獻  
上薈供輪，享薈供品和誅法，圓滿後獻護法朵瑪。向  
上師獻上薈供物，之後眾弟子入座。

ཇི་ལྟར་བལྟམས་པ་ཅམ་གྱིས་ནི། །

吉達 當巴 讚吉尼

一旦降生之剎那

ལྷ་རྣམས་གྱིས་ནི་བྱས་གསོལ་ལྟར། །

喇南 吉尼 初娑達

諸天為彼沐浴般

ལྷ་ཡི་ཚུན་དག་པ་ཡིས། །

喇伊 秋尼 達巴伊

天界清淨殊妙水

དེ་བཞིན་བདག་གིས་སྐྱེ་འབྱས་གསོལ། །

迭勳 達吉 故初娑

如是我亦請沐浴

ཨོ་སཐ་ཏ་ཐུ་ག་ཏ་ཨ་མྱི་ཤེ་ཀ་ཏ་ས་མ་ཡ་ཤྱི་ཡེ་རྩྱུ།

噶 薩哇 達他嘎達 阿必切嘎達

薩瑪雅 希利耶吽

ཇི་ལྟར་བལྟམས་པ་སོགས་ལས་བྱམ་གྱིས་བྱས་བྱ། མེ་ཏོག་བཀའ་བསྐྱེད་དང་། བགེགས་གཏོར་  
བཏང་ཞིང་། བཀའ་བསྐྱོམ་མཚམས་བཅད་བྱ། དབང་གི་ལོ་རྒྱས་བཟོད་ལ། མཐུལ་ཕུལ།

念誦而以事業寶瓶進行沐浴，拋擲除障朵瑪，教  
敕結界，念誦灌頂歷史法脈，獻曼荼羅。



祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

ད་ཁྱེད་ལྷ་མ་ས་དཀྱིལ་འཁོར་དུ་འཇུག་པའི་དོན་དུ་ཐོར་མར་གསེལ་བ་གདབ་པ་འདིའི་རྗེས་སྒོ་ས་  
མཛོད་༎

今為令汝等進入壇城故，最初祈請隨誦如下

ཧྲོཾ བྱེད་བདག་བསྟན་པ་རིན་པོ་ཆེཾ

𑖀𑖳𑖫𑖞𑖪𑖥𑖱𑖻𑖨𑖢𑖤

寶貴導師遍吹

རྩོམ་སྒྲིག་དཔེ་དཔྱད་དགོངས་སྤྱོད་གསལ།

多傑 洛本 宮瑟娑

金剛上師祈垂念

བདག་ཅག་སྐལ་ལྷན་སྒྲིག་གོལ་མཛོད།

達家 嘎滇 門卓佐

熟解我等具緣眾

དོ་མཆོའི་དམ་ཚིག་དུས་འདིར་སྒྲུབ།

多傑 當詞 底的佐

金剛誓句此時賜

ལན་གསུམ།

三次。

དེ་ནས་རྒྱན་བཤགས་འདིའི་ཇེས་སྒྲོས་མཛད།

爾後常修懺悔隨誦如下

ཧྲོཾ དགོངས་ཤིག་རྩི་ཇེསྒྲོབ་དཔོན་དགོངས་ཧྲོཾ

吽 宮席 多傑 洛本宮

吽 金剛阿闍黎祈念

བདག་ཅག་མ་རིག་དབང་གྱུར་པས་ཧྲོཾ

達家 瑪日 旺究必

我等無明所轉故

སྔ་སྔར་ཐར་པའི་སྒྲོམ་པ་ཉམས་ཧྲོཾ

娑娑 他必 東巴娘

分別解脫律儀損

བྱང་ཆུབ་སེམས་དཔའི་སེམས་བསྐྱེད་འབྱུང་ཧྲོཾ

香秋 杏必 杏傑初

菩提發心受迷亂

རྩི་ཇེསྐྱེག་པའི་དབང་བསྐྱར་གྱི་ཧྲོཾ

多傑 帖必 旺故吉

金剛乘門灌頂之

ཙུ་བ་ཡན་ལག་དམ་ཚིག་ཆགས་མཁུ་

雜哇 言喇 當詞恰

根本分支誓言損

ཕྱག་སྐྱེ་ཆེན་པོ་གོ་བ་ལྟག་མཁུ་

香迦 欽波 勾哇洛

大手印見顛倒悟

རིམ་པ་གཉིས་ཀྱི་གསང་ཚིག་བསྐྱབ་མཁུ་

仁巴 尼吉 桑詞扎

二種次第密語揚

མདོར་ན་ཚོར་དང་མ་ཚོར་པའི་མཁུ་

多那 促當 瑪促必

總之覺與不覺者

སྐྱགས་དང་འགལ་བ་ཅི་མཆིས་པའི་མཁུ་

圖當 嘎哇 吉企巴

任何與意乖違者

གཞོད་འབྱོར་དྲག་པོས་མཐོལ་ལོ་བཤགས་མཁུ་

弄究 扎波 透洛夏

猛厲悔恨作懺悔

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

ཚངས་དབང་མཆོག་གི་དངོས་གྲུབ་སྩོལ་མེད།

倉旺 秋格 屋珠佐

祈賜圓滿勝成就

ཅེས་ལན་གསུམ།

三次。

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྒྲུབ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

བྱང་ཐུབ་སེམས་བསྐྱེད་པ་འདིའི་ལད་མོ་མཛོད་དུ།

發菩提心依此行

ཏྲེ་ རྟུམ་གསུམ་སངས་རྒྱས་བྱང་སེམས་ཀྱིས།

吽 督僧 桑傑 香杏吉

吽 如同三時佛菩薩

སེམས་ཅན་རྣམས་ཀྱི་དོན་སྒྲུབ་ཕྱིར།

杏間 南吉 敦珠企

為成有情眾利故

བྱང་ཐུབ་མཚེག་གི་སེམས་བསྐྱེད་ལྟར།

香秋 秋格 杏傑達

生起殊勝菩提心

དེང་འདིར་བདག་གིས་སེམས་བསྐྱེད་དོ།

當底 達格 杏傑多

今此我亦發菩提

ལན་གསུམ།

三次。

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

ཁྱེད་ནམས་སྟོན་ཆད་གསང་ཆེན་ལྷན་མེད་པའི་དལ་དུ་མ་ཞུགས་པ་འམ། ཞུགས་ཀྱང་བསྐྱར་ཏེ་  
འཇུག་པ་ལ་གསང་སྟོན་ཉེས་པ་མི་འབྱུང་བའི་ཕྱིར་གཤོང་གཡོགས་དམར་པོ་བཅིངས་པའི་མོས་  
པ་མཛོད།

汝等往昔尚未入於大密無上之壇城，或已入而再  
次進入，為免洩密之過失生起故，戴上紅色遮眼布。

ཨོ་ཙཏཱ་མྱུ་མྱུ་སྒྲུ་ཨུཾ

嗡 雜秋 班達 班達 娑訶

མིག་དར་དང་མེ་ཉླག་གཏད།

交付遮眼布。

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྐྱབ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསུང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

དེ་ནས་དམ་ལ་བཞག་པ་ནི། མགོ་པོར་དྲོ་ཇེ་བཞག་བྱས་ནས་དབྱངས་དང་བཅས་པ་འདི་སྐད་  
དོ།

爾後置於誓言乃 頭頂放置金剛杵 具足音韻作是言

ཧྱུཾ ཉེན་ཅིག་སྐལ་ལྷན་རིགས་ཀྱི་བུཾ

吽 紐吉 嘎滇 日吉布

吽 諦聽具緣善男子

སྐྱ་མ་ཆེན་པོ་དྲོ་ཇེ་འཆང་མེད།

喇嘛 欽波 多傑強

偉大上師金剛持

ཁྱད་ཀྱི་སྤྱིང་ལ་ཡང་དག་ལྷགས་མེད།

秋吉 寧喇 樣達修

真實進入汝心間

དེ་ཕྱིར་དྲོ་ཇེ་འདི་དམ་ཆེན་ནིཾ

迭企 多傑 當慈尼

此故於金剛誓言

ཇི་ལྟར་སྐྱལ་བཞིན་སྐྱུང་དགོས་སེཾ

吉達 雜勳 松故娑

依囑託般當守護

མི་འདའ་གཉན་གྱི་དམ་ཚིག་མཚེག་ཅེ་

米達 念吉 當詞秋

毋越嚴厲勝誓言

བསྐྱར་ན་དངོས་གྱུབ་གཞི་ཡིན་ཏེ་

松那 屋珠 席音迭

守護即為成就因

ཉམས་ན་ཉེས་པ་ཀུན་གྱི་གཞི་

娘那 尼巴 根吉席

衰損則乃眾過基

དེ་ཕྱིར་སྤྱིར་ནས་སྤོ་བར་ལ་

迭企 寧尼 珠沃喇

是故由衷作立誓

སྤྱི་གལ་བབ་ཀྱང་མ་འདའ་ཞིག་ཅེ་

娑喇 哇將 瑪達席

縱捨性命亦不違

ཡེ་ཤེས་དོ་རྗེའི་དམ་ཚིག་ནི་

耶謝 多傑 當詞尼

智慧金剛之誓言



༄༅། བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཚ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

དེ་རིང་ཁྱད་ལ་སྦྱིན་པར་བྱེད།

迭仍 秋喇 珍巴夏

乃於今日授予汝

མ་རྒྱ་ས་མ་ཡ་བཙུག་གི་རྒྱ་རྒྱ་ཨི་རིཿ

瑪哈 薩瑪雅 班雜 吉哈那 日洽 日洽 伊當

དེ་ནས་མནའ་ཁྱ་སྒྱིན་པ་ནི།

給予誓言水乃

རྩྱེ་འདི་ནི་དམ་ཚིག་དོ་རྩེའི་ཁྱ།

吽 底尼 當詞 多傑秋

吽 此乃金剛誓言水

སྐྱབ་མ་ཁྱོད་ལ་སྒྱིན་པར་བྱ།

洛瑪 秋喇 珍巴夏

賜予金剛弟子汝

བསྐྱར་ན་བདུད་རྩི་ཉམས་ན་དུག།

松那 督資 娘那督

守則甘露達成毒

སྐྱ་མེད་གསང་བའི་བྱིན་རྒྱབས་འདི།

喇美 桑威 欣喇底

無上秘密此加持

གནས་ཁང་འདི་ཡི་ཕྱི་རོལ་དུ།

尼康 底伊 企若督

於此屋室之外處

དམ་མེད་འགའ་ལ་སྤྲོས་གུར་ནེ།

當美 嘎喇 米究那

倘若說與無誓者

ཅུ་འདིས་ཁྱོད་རང་བསྐྱུལ་ནས་ནེ།

秋底 秋讓 扎內尼

此水必將誅渡汝

ཕྱི་མ་དཔྱལ་བར་ལྷུང་བ་ཡིན་ནེ།

企瑪 娘哇 東哇音

將來墮入地獄中

ཨོ་བཟླ་ཁྱེད་ཀྱང་ཐ་སྡུར་ནེ། ས་མ་ཡ་ན་ར་ཀ་ཨི་དི་སི་རྩྱེ་ནེ།

喻 班雜 屋達嘎察 娑訶

薩瑪雅 那日嘎 伊當 斯吽

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

དེ་ནས་ཡེ་ཤེས་དབབ་པའི་ཕྱིར། སློབ་མའི་རོ་བོ་འདི་ལྟར་བསྟོམ།

爾後為降智慧故 弟子體性如是觀

རྩྱེ་ཕུང་ཁམས་སྐྱེ་མཆེད་སྟོང་པའི་ངང་།

吽 朋康 傑妾 東必昂

喻 蘊界生處空性中

ཡུ་ཉི་ཟླ་བཅེགས་པའི་ཁྲིར།

貝瑪 尼達 則必熾

蓮花日月層疊座

སློབ་མའི་རོ་བོ་ཡུ་འབྱུང་།

洛美 喔沃 貝瑪炯

弟子體性蓮花生

དཀར་གསལ་རྩ་རྩེ་རིལ་བུ་འཛིན།

嘎瑟 多傑 之屋珍

手持白亮之杵鈴

ལོངས་སྟོད་ཐོགས་སྐྱའི་ཆ་ལུགས་ཅན།

龍究 佐故 洽路間

圓滿報身之裝束

དར་དང་རིན་ཆེན་སྒྲ་ཚོགས་བཟུབས་མེད་པའི་

達當 仁欽 那措路

綢緞各種珍寶飾

གནས་གསུམ་ཨོ་ཨུ་རྩི་གིས་མཚན་མེད་པའི་

內僧 喻阿 吽格參

三處喻阿吽表相

ཕྱིད་སྦྱིལ་ད་གྲེས་པའི་གར་སྐྱབས་རྩལ་མེད་པའི་

妾吉 傑必 嘎達若

半跏趺坐歡舞姿

བདག་གི་ཐུགས་ཀྱི་ཡིག་དང་མེད་པའི་

達格 圖給 吽伊當

自之心間吽文字

སྒྲ་མའི་སྦྱིང་གའི་ས་བོན་ལས་མེད་པའི་

洛美 寧嘎 薩問利

弟子心間種子字

འོད་ཟེར་སྒྲ་ཚོགས་ཕྱོགས་བཅུར་འཕྲོས་མེད་པའི་

沃謝 那措 秋居初

各種光芒射十方

དཔག་མེད་མཐའ་ལྷས་ཞིང་ཁམས་ནས་།

巴美 他利 香康尼

無量無邊剎土中

རབ་འབྱམས་རྒྱལ་བ་རྒྱ་མཚོའི་ཚྭ་ས་།

饒將 家哇 家措措

浩瀚諸佛海會眾

མཚོ་ལ་ཁ་ཆར་འབབས་པ་ལྟར་།

措喇 卡洽 貝巴達

猶如降雨入海湖

སླབ་མའི་སྤྱི་བོར་སིབ་སིབ་བྲིམ་།

洛美 吉沃 瑟瑟庭

滲入弟子頂門中

སྐྱ་གསུང་བླགས་ཀྱིས་བྱིན་བརྒྱབས་བྱུར་།

故松 圖吉 欣喇究

成為身語意加持

རྩི་ཞུ་བ་དལ་བ་དེ་ཆེན་གྲོང་ཡངས་ནས་།

吽 洽達 迭欽 龍樣尼

吽 遍展大樂廣大界

ཀུན་བཟང་ཡབ་ཡུམ་གྱིན་པོ་བ་ཅིག་ཅེག་ཅེ།

根桑 雅雲 欣頗吉

普賢父母降加持

སྐྱུ་ག་པོ་བཀོད་པའི་ཞིང་ཁམས་ནས་ཅེག་ཅེ།

督波 故必 香康尼

稠密羅列剎土中

རྩི་རྩི་འཆང་ཆེན་གྱིན་པོ་བ་ཅིག་ཅེག་ཅེ།

多傑 強欽 欣頗吉

大金剛持降加持

རྒྱལ་ཕྱོགས་བདེ་ཆེན་ཞིང་ཁམས་ནས་ཅེག་ཅེ།

努秋 迭欽 香康尼

西方極樂剎土中

སྐྱུང་བ་མཐའ་ཡས་གྱིན་པོ་བ་ཅིག་ཅེག་ཅེ།

能哇 他伊 欣頗吉

無量光佛降加持

རི་པོ་ཏ་ལའི་པོ་བྱང་ནས་ཅེག་ཅེ།

日沃 達喇 頗章尼

波達拉之宮殿內

ཐུགས་རྗེ་ཆེན་པོས་བྱིན་པོབ་ཅིག་མེད་ཅེས་པ།

圖傑 欽波 欣頗吉

大悲觀音降加持

རྩ་ཡབ་གླིང་གི་ཞིང་ཁམས་ནས་མེད་ཅེས་པ།

阿雅 楞格 香康尼

妙拂洲之剎土中

སྐྱེ་འབྱུང་གནས་བྱིན་པོབ་ཅིག་མེད་ཅེས་པ།

貝瑪 炯內 欣頗吉

蓮花大師降加持

བདེ་སྤྱོད་སྐྱེ་མའི་པོ་བྱང་ནས་མེད་ཅེས་པ།

迭東 居美 頗章尼

樂空幻化宮殿內

ཡེ་ཤེས་མཚོ་རྒྱལ་བྱིན་པོབ་ཅིག་མེད་ཅེས་པ།

耶謝 措家 欣頗吉

伊喜措嘉降加持

རང་བཞིན་གཞལ་ཡས་ཐམས་ཅད་ནས་མེད་ཅེས་པ།

讓欣 夏伊 湯傑尼

一切自性越量宮



ཁྱལ་བ་ཁྱུ་མཚོ་དཔག་མེད་དང་།

家哇 家措 巴美當

諸佛海會無量數

སྐྱ་མ་ཡི་དམ་མཁའ་འགྲོའི་ཚོགས་།

喇嘛 伊當 康卓措

上師本尊空行眾

གནས་མཚག་འདི་རུ་བྱིན་པོ་བ་ཅིག་།

內秋 底如 欣頗吉

於此勝處降加持

རྩྱེ་རང་བཞིན་དབྱིངས་ལས་མ་གཡོས་ཀྱང་།

吽 讓欣 樣利 瑪有將

吽 自性界處雖無動

ཐབས་མཁས་སྤྲུགས་རྗེའི་སྤྱལ་སྤྱར་བཞེད་།

他開 圖傑 珠究傑

方便善巧悲心現

ཞི་དང་ཁོ་བོའི་སྐྱ་གཟུགས་འཆར་།

席當 初沃 故蘇恰

寂靜忿怒身形相

གནས་མཚག་འདི་རུ་བྱིན་པོ་བ་ཅིག་ཅེ་

內秋 底如 欣頗吉

於此勝處降加持

སྒྲ་སྒྲིད་སྒྲུ་ཡི་བཀོད་པས་བྱུང་ཅེ་

能席 故伊 故必洽

身之莊嚴遍現有

སྒྲོ་བ་མའི་ལུས་ལ་བྱིན་གྱིས་སྒྲོ་བས་ཅེ་

洛美 旅喇 欣吉洛

賜降加持弟子身

ཚས་ཉིད་རང་སྒྲུ་འབྲུག་ལྟར་ལྷིར་ཅེ་

秋尼 讓扎 珠達底

法性自聲似雷鳴

སྒྲོ་བ་མའི་རག་ལ་བྱིན་གྱིས་སྒྲོ་བས་ཅེ་

洛美 阿喇 欣吉洛

賜降加持弟子語

དབྱིངས་རིག་ཐིག་ལེ་སྒྲུ་ཚོགས་འཆར་ཅེ་

樣日 提列 那措洽

界覺明點形殊異



དེ་ཨ་ཉིལུ་བཙྲཱེ་ཧྲུཿ

迭哇 底察 班雜吽

ཀུ་ཡ་ཉིལུ་བཙྲཱེ་ཧྲུཿ

嘎雅 底察 班雜吽

ལྷ་ཀ་ཉིལུ་བཙྲཱེ་ཧྲུཿ

哇嘎 底察 班雜吽

ཙུ་ཉིལུ་བཙྲཱེ་ཧྲུཿ

吉達 底察 班雜吽

གུ་ཅུ་མཐུ་ཉིལུ་བཙྲཱེ་ཧྲུཿ

咕如 曼扎 底察 班雜吽

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

དེ་ནས་རང་རིག་ལྷ་ཞལ་བསྟན་མ་རིག་པ་ཉན་ཤེས་ཀྱི་སྒྲིབ་པ་དང་མིག་དར་ལྷན་ཅིག་ཏུ་  
བསལ་བར་མོས་ཤིག་ཅེག་ཅེག་

爾後指示本明天尊，信解無明之障蔽於移除遮眼  
布時連同消除

རྩྭ་མ་རིག་གཉི་མུག་ཅུ་བུར་མིག་ཅེག་ཅེག་

吽 瑪日 底慕 秋屋米

吽 無明愚痴水泡眼

ཤེས་རབ་གསལ་བའི་བུར་མ་ཡིས་ཅེག་ཅེག་

謝饒 瑟威 圖瑪伊

顯明智慧明目棒

ཐབས་ཤེས་དབྱེར་མེད་རང་དུ་དབྱེ་ཅེག་ཅེག་

他謝 耶美 昂督耶

方慧無別中開啟

རང་རིག་དཀྱིལ་འཁོར་ལྷ་ལ་ལྷོས་ཅེག་ཅེག་

讓日 吉寇 喇喇督

觀見本明壇城尊

ཨོ་བཟླ་པ་བྱ་རྩྭ་བཟླ་ཙཱུ་སྒྲིབ་ཤིག་ཡ་པུ་ཅེག་ཅེག་

喻 班雜 巴謝 吹 班雜 雜秋

扎威 夏雅 吓

ཧྱུཾ་ རང་སེམས་ཅིར་ཡང་མ་གྱུབ་པེ།

吽 讓杏 吉樣 瑪珠巴

吽 自心未成任何者

ཚས་སྐྱ་ཀུན་ཏུ་བཟང་པོ་ཡིན།

秋故 根督 桑波音

法身普賢王佛也

སྟོང་པ་ཕུལ་ཆད་མ་སོང་བེ།

東巴 洽妾 瑪松哇

不落偏見之空性

བདེ་སྟོང་ཀུན་ཏུ་བཟང་པོ་ཡི།

迭東 根督 桑慕音

樂空普賢王佛也

ངོ་ཤོ་སྟོང་སྟོང་ལ་རང་བཞིན་གསལ།

喔沃 東喇 讓欣薩

體性空性自性明

འགག་མེད་རིག་ཅུལ་སྣ་ཚོགས་ཤར།

嘎美 日雜 那措夏

無礙明力現種種

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྐྱབ་མའི་ཚུ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

སྐྱེ་གསུམ་སྤྲོ་མའི་དགྲིལ་འཁོར་ཡིན།

故僧 喇美 吉寇音

三身上師壇城也

བྱེལ་བའི་དགྲིལ་འཁོར་གཞན་ན་མེད།

家威 吉寇 仙那美

如來壇城非為它

གུ་རུ་མཁྲལ་རྩྱུ་

咕如 曼扎 仲

དེ་ནས་རྩལ་ཚོན་དཀྱིལ་འཁོར་བསྟན་ཅེ་

爾後指示彩砂壇城

རྩི་འདི་ནི་བསྐྱེད་པ་དབྱིབས་རྩལ་ཏེ་

吽 底尼 傑巴 伊督迭

吽 於此所現砂壇形

ཐིན་ལས་སྤྲ་མའི་དཀྱིལ་འཁོར་ཡིན་ཅེ་

欽列 喇美 吉寇音

乃為事業上師壇

ལྷོས་ཤིག་འདི་ལ་འཇུག་པར་བྱེད་ཅེ་

督席 底喇 究巴修

觀看此壇並入此

སྤྱིན་གྲོལ་ཟབ་མོ་ཐོབ་པར་འགྱུར་ཅེ་

門卓 薩慕 透巴究

將獲甚深熟解脫



༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྲུབ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

དེ་ནས་ཁྱེད་རྣམས་ཀྱིས་དཀྱིལ་འཁོར་ལྷ་ཚོགས་རྩེད་ཀྱི་ཕྱག་འཚལ་ཞིང་།

爾後汝等於壇城天眾前頂禮

ཕྱག་རྟེན་མེ་ཏོག་རེ་འབུལ་མཛད་ཅེས་།

洽滇 美多 日布佐

獻此供禮之花朵

དངོས་གཞི་དབང་བསྐྱར་འདི་ལྷ་སྟེ་།

屋席 旺故 底達迭

正行灌頂乃如是

ཟླ་དང་ཅིད་པམ་རྩོམ་རྒྱུ་དང་།

秋當 究本 多之當

淨水寶冠杵鈴鐺

འཁོར་ལོ་རྒྱ་གམ་སྐྱ་གཟུགས་དང་།

寇洛 家章 故蘇當

法輪羯磨杵佛相

ཤེལ་ཕྱེད་མེ་ལོང་བདུད་རྩི་བུམ་།

謝稱 美龍 督資本

晶鬘明鏡甘露瓶

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྒྲུབ་མའི་ཚུ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

---

དེ་དག་ནྟམས་གྱིས་བསྐྱར་བར་བྱེ།

迭達 南吉 故哇夏

以此等物行灌頂

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྐྱབ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟེབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

ཞེས་གསུངས་བཞིན་རིག་པའི་དབང་ལྷ་རིམ་བཞིན་བསྐྱར་བ་ལེམ། ལུམ་པ་ཐོགས་ལ།

如是說云依次授予五明力灌頂乃，持寶瓶

རྩིཾ་ ཐིན་ལས་རྩལ་ཚོན་དཀྱིལ་འཁོར་འདིརཾ་

吽 稱利 督寸 吉寇底

吽 事業彩砂此壇城

སྤམ་སྤལ་སྤྱུ་འཇའ་ལྟར་གརཾ་

喇嘛 珠故 家達夏

上師化身現如虹

སྤང་སྤིད་འཁོར་འདས་སྤྱུ་ཡིས་གངཾ་

能席 寇迭 故伊剛

現有輪涅於身滿

འོད་ཟེར་དཀར་པོས་ཕྱོགས་མཐར་ཁུབཾ་

沃謝 南阿 秋他洽

五種光芒遍邊方

རྩིཾ་ ང་ནི་དོ་རྩེ་ཐོད་ཐོང་ཙལཾ་

吽 阿尼 多傑 圖稱雜

吽 吾乃金剛顱鬘力

སྐྱ་མདོག་སྒྲིན་པོ་རྩོར་བྲིལ་བསྐྱེལ་མེད།

故多 問波 多之諾

身藍持鈴杵交握

བུམ་པ་ལྷ་ཡི་གཞལ་ཡས་ཁང་མེད།

本巴 喇伊 夏伊康

寶瓶天尊越量宮

བདུད་རྩི་ཉོན་མོངས་དག་བྱེད་ཅུ་མེད།

督資 紐夢 達謝秋

清淨煩惱甘露水

སྐྱེ་བ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ་མེད།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

ཞེ་སྒྲུང་འཇོམས་ཤིང་རྣམ་ཤེས་འཇིགས་མེད།

謝當 迴香 南謝吉

摧滅瞋恨碎心識

མེ་ལོང་ཡེ་ཤེས་མཛོན་གྱུར་ནས་མེད།

美龍 耶謝 問究尼

大圓鏡智令現前

དོ་ཤི་རིགས་ཀྱི་སྐྱེ་ཐོབ་ཤོག།

多傑 日吉 故透修

願獲金剛種姓身

རྩྱེ་མདུན་བསྐྱེད་ལྷ་ཡི་ཐུགས་ཀྱི་ནས།

吽 敦傑 喇伊 圖嘎尼

吽 對生天尊之心間

མཁའ་འགྲོ་སྔོན་མོ་དབང་བུམ་ཐོགས།

康卓 問慕 旺本透

藍色空行持寶瓶

སྔོན་མ་ཁྱེད་དང་གཉིས་མེད་ཐིམ།

洛瑪 秋當 尼美騰

融汝弟子成無二

ཁྱེད་རང་དོ་ཤི་ཐོད་ཐོང་གུར།

秋讓 多傑 圖稱究

汝成金剛顱鬘力

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

咩 初沃 南吉 洛珍炯

咄 忿怒尊眾滅邪導

香秋 杏巴 扎席究

諸菩薩眾祝吉詞

དོ་རྩེ་མ་ཡིས་སྒྲུ་དབྱངས་ལེན།

多傑 瑪伊 路漾連

金剛天女誦歌謠

ལྷ་མོ་རྣམས་ཀྱིས་མཆོད་པ་འབུལ།

喇慕 南吉 秋巴布

諸天女眾獻供養

ཨོྭ་ཨྲཱི་ཧཱུར་དེ་ཤ་རྒྱ་གི་རྩི་བཟོ་མཁའ་མི་ཤིས་ལྷན་པུང་།

噏阿咩 咕如 迭哇 扎格尼 班雜

阿必肯雜 咩咩咩

ཞེས་དབང་བསྐྱར་བཀྲ་ཤིས་བརྗོད།

如此授灌念誦吉祥詞。



སེར་སྒྲ་འཛམ་ས་ཤིང་ཚོར་ཕུང་གཙོད་ཀྱི་ལྷ་མོ།

瑟那 迴香 措朋究

摧滅慳吝斷受蘊

མཉམ་ཉིད་ཡེ་ཤེས་མཛོན་གྱུར་ནས་ཀྱི།

娘尼 耶謝 問究尼

平等性智令現前

རིན་ཆེན་རིགས་ཀྱི་སྒྲ་ཐོབ་ཤོག་ཀྱི།

仁欽 日吉 故透修

願獲珍寶種姓身

རྩི་མཉམ་བསྐྱེད་ལྷ་ཡི་ཕྱེ་བ་ནས་ཀྱི།

吽 敦傑 喇伊 迭哇尼

吽 對生天尊之臍處

མཁའ་འགྲོ་སེར་མོ་ཙོད་པའ་ཐོག་ནས་ཀྱི།

康卓 瑟慕 究本透

黃色空行持寶冠

སྒྲོབ་མ་ཁྱེད་དང་གཉིས་མེད་ཐིམ་ཀྱི།

洛瑪 秋當 尼美騰

融汝弟子成無二



ཁྱད་རང་རིན་ཆེན་ཐོད་ཐེང་གྱུར་།

秋讓 仁欽 圖稱究

汝成珍寶顱鬘力

རྩྱེ་ཁྱོ་བོ་རྣམས་ཀྱིས་ལོག་འདྲན་བཅོམ་།

吽 初沃 南吉 洛珍炯

吽 忿怒尊眾滅邪導

བྱང་ཆུབ་སེམས་དཔས་བཀའ་ཤིས་བརྗོད་།

香秋 杏巴 扎席究

諸菩薩眾祝吉詞

རྣམ་པུ་ཡིས་སྤྱད་བྱངས་ལེན་།

多傑 瑪伊 路漾連

金剛天女誦歌謠

སྤྱོ་ཁྱོ་བོ་རྣམས་ཀྱིས་མཆོད་པ་འབུལ་།

喇慕 南吉 秋巴布

諸天女眾獻供養

ཨོ་ཨུཾ་རྩྱེ་གྱུ་བྱ་དེ་ཨ་ཏཱ་ཀི་རྩུ་རྩུ་ཨ་མྱི་འི་ཕྱུ་ཕྱེ་ཕྱེ་ཕྱེ་།

噶阿吽 咕如 迭哇 扎格尼 日那

阿必肯雜 章章章

དེ་ནས་རྩི་ཐེའི་དབང་བསྐྱར་བ་ནི།

爾後持金剛杵授灌乃

ཧྱིཿ ང་ནི་སྒྲུ་ཐོད་ཐྱེད་ཙམཿ

吽 阿尼 貝瑪 圖稱雜

吽 吾乃蓮花顱鬘力

སྐྱ་མདོག་དམར་པོ་རྩི་ལ་བསྐྱམསཿ

故多 瑪波 多之南

身紅持金剛鈴杵

རྩི་ཐེ་ཉན་མོངས་འཛམས་པའི་ཐུསཿ

多傑 紐夢 迴必吉

金剛杵滅煩惱物

མེ་རྟོག་ཐྱེད་བ་ཆགས་པ་མེདཿ

美多 稱哇 洽巴美

鮮花串鬘無貪著

སྐྱབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རྩིཿ

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

འདོད་ཆགས་འཇོམས་ཤིང་འདུ་ཤེས་དགེ།

督洽 迴香 的謝達

摧滅貪慾淨想蘊

སོར་རྟོག་ཡེ་ཤེས་མཛོན་གྱུར་ནས།

娑多 耶謝 問究尼

妙觀察智令現前

པདྨ་རིགས་ཀྱི་སྐྱོ་ཐོབ་ཤོག།

貝瑪 日吉 故透修

願獲蓮花種姓身

རྩྱེ་མདུན་བསྐྱེད་ལྷ་ཡི་མགྲིན་པ་ནས།

吽 敦傑 喇伊 珍巴尼

吽 對生天尊之喉間

མཁའ་འགྲོ་དམར་མོ་རྩྱེ་ཐོགས།

康卓 瑪慕 多傑透

紅色空行持金剛

སྐྱོ་མ་ཁྱེད་དང་གཉིས་མེད་ཐིམ།

洛瑪 秋當 尼美騰

融汝弟子成無二



དེ་ནས་དེལ་བྱ་རལ་གྱི་ཐོགས་ལེེ།

爾後持鈴寶劍

རྩྱེ་ར་ནི་ཀམ་ཐོད་ཐེང་ཙལ་ལེེ།

吽 阿尼 嘎瑪 圖稱雜

吽 吾乃事業顱鬘力

སྐྱ་མདོག་ལྷང་གུ་དོར་དེལ་བསྐྱལ་ལེེ།

故多 將故 多之諾

身綠持鈴杵交握

དེལ་བྱ་བཏང་སྟོམས་གཉིས་མེད་རྩལ་ལེེ།

之屋 當紐 尼美吉

鈴鐺等捨無二物

རལ་གྱིས་གཟུང་འཛོན་འཁྱིབ་གཅོད་ལེེ།

熱之 松珍 熾哇究

寶劍斷二取執著

སྟོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོེ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂



ཁྱད་རང་ཀམ་ཐོད་ཐེང་གུར་།

秋讓 嘎瑪 圖稱究

汝成事業顱鬘力

རྩི་མེད་རྣམས་ཀྱིས་ལོག་འདྲན་བཅོམ་།

吽 初沃 南吉 洛珍炯

吽 忿怒尊眾滅邪導

བྱང་ཆུབ་སེམས་དཔས་བཀའ་ཤིས་བརྗོད་།

香秋 杏巴 扎席究

諸菩薩眾祝吉詞

རྣམ་པའི་སྐྱེད་བྱངས་ལེན་།

多傑 瑪伊 路漾連

金剛天女誦歌謠

ལྷ་མོ་རྣམས་ཀྱིས་མཆོད་པ་འབུལ་།

喇慕 南吉 秋巴布

諸天女眾獻供養

ཨོ་ཨུཾ་ཧྱཱི་གུ་ཅུ་དེ་ཤ་རྒྱ་གི་རྒྱ་ཀམ་ཨཱ་མྲི་འི་ཕུ་ཨུཾ་ཨུཾ་ཨུཾ་།

噶阿吽 咕如 迭哇 扎格尼 嘎瑪

阿必肯雜 阿阿阿

དེ་ནས་འཁོར་ལོ་གཏོར་མ་ཐོགས་པ་།

爾後持法輪朵瑪

ཧྱིཾ་ར་ནི་སྒྲ་མ་རྩེ་རྩེ་འཆང་པ་།

吽 阿尼 喇嘛 多傑強

吽 吾乃上師金剛持

སྐྱེ་མདོག་སྤྱན་པོ་རྩེ་རྩེ་ལ་བསྐྱེལ་པ་།

故多 問波 多之諾

身藍持鈴杵交握

འཁོར་ལོས་འཁོར་བའི་བཙོན་ར་འཛམས་པ་།

寇洛 寇威 尊日迴

法輪摧滅輪迴獄

གཏོར་མ་ཐམས་ཅད་ལྷན་སྲུབ་རྩེ་པ་།

朵瑪 湯傑 倫珠吉

朵瑪一切任運物

སྐྱེ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་སྐྱར་རོ་།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂



གཏི་མུག་དག་ཅིང་ངར་འཛིན་ཞིེ

底慕 達將 阿珍席

清淨愚痴息我執

ཆོས་དབྱིངས་ཡེ་ཤེས་མཛོན་གྱུར་ནསེ

秋樣 耶謝 問究尼

法界性智令現前

དེ་བཞིན་རིགས་ཀྱི་སྐྱོ་ཐོབ་ཤོགེ

迭勳 日吉 故透修

願獲如來種姓身

རྗེེ་མདུན་བསྐྱེད་ལྷ་ཡི་སྤྱི་བོ་ནསེ

吽 敦傑 喇伊 吉沃尼

吽 對生天尊之額間

མཁའ་འགྲོ་དཀར་མོ་འཁོར་ལོ་ཐོགསེ

康卓 嘎慕 寇洛透

白色空行持法輪

སྤྱི་མ་ཁྱེད་དང་གཉིས་མེད་ཐིམེ

洛瑪 秋當 尼美騰

融汝弟子成無二

ཁྱེད་རང་ནི་ཇི་འཆང་དུ་གྱུར།

秋讓 多傑 強的究

令汝成為金剛持

རྩྱེ་ཁྱོ་བོ་རྣམས་ཀྱིས་ལོག་འདྲན་བཅོམ་

吽 初沃 南吉 洛珍炯

吽 忿怒尊眾滅邪導

བྱང་ཆུབ་སེམས་དཔས་བཀའ་ཤིས་བརྗོད།

香秋 杏巴 扎席究

諸菩薩眾祝吉詞

ནི་ཇི་མ་ཡིས་སྒྲུ་དབྱངས་ལེན།

多傑 瑪伊 路漾連

金剛天女誦歌謠

ལྷ་མོ་རྣམས་ཀྱིས་མཆོད་པ་འབུལ།

喇慕 南吉 秋巴布

諸天女眾獻供養

ཨོ་ཨུཾ་རྩྱེ་གུ་ཅུ་དེ་ཤ་རྒྱ་གི་རྒྱ་སང་ཨ་མྱི་ཤི་རྩྱེ་ཨོ་ཨོ་ཨོ།

噶阿吽 咕如 迭哇 扎格尼 薩哇

阿必肯雜 噶噶噶

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

ཏྲུ་གྲམ་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

འདི་ནི་རྩོམ་གྱི་བྲམ་སྟེ།

咩 此乃十字交杵也

席傑 旺扎 倫吉珠

息增懷誅任運成

སྒྲོབ་མ་བྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་བས།

洛瑪 秋喇 旺故威

為汝弟子賜灌頂

ཕྱིན་ལས་རྣམ་བཞིས་འགྲོ་དོན་གྱིས།

欽列 南席 卓敦吉

## 四種事業行利他

ཨོྭ་ཨུ་རྩྱ་ཡུ་རུ་དེ་མ་རྩ་གི་རྩྱ་མཐ་ཀམ་ཨ་མྱི་ཤིམྱ་ཨུ།

喻阿吽 咕如迭哇 扎格尼 薩哇嘎瑪

阿必肯雜 阿

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྐྱབ་མའི་ཙྰ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

ཅེས་བསྐྱར། དེ་ལྟར་རིག་པའི་དབང་ལྷ་བསྐྱར་བས། ཉོན་མོངས་པ་ལྷ་དག །ཐུང་པོ་ལྷ་གནས་སྐྱ་  
བྱར། ཡེ་ཤེས་ལྷ་མངོན་དུ་བྱུར། ཐོད་ཐེང་ཙལ་ལྷའི་གོ་འཕང་ཐོབ། ཐིན་ལས་རྣམ་བཞིར་དབང་  
བསྐྱར་བའི་སྐལ་བ་དང་ལྷན་པར་བྱས་སོ། །

如是授灌。如是以五明力灌頂，淨化五煩惱，平  
息五蘊，現前五智慧，令獲五顱鬘力之果位，令具足  
四種事業灌頂之福緣。

དེ་ནས་སྒྲིན་གྱི་དབང་མའི་དངོས་གཞི་དབང་བསྐྱར་ཞུ་བའི་དོན་དུ་མཐུལ་ཕུལ། ད་ཡིད་  
བཞིན་ནོར་བུ་ལྷ་བུའི་མན་ངག་བཅུ་གསུམ་གྱི་ཙྰ་བར་གྱུར་པ་རྒྱལ་བ་ཀུན་འདུས་ཨོ་  
རྒྱན་རིན་པོ་ཆའི་སྒྲིན་དབང་གི་དོན་དུ་སྒྲོབ་དཔོན་དང་མདུན་བསྐྱེད་གཉིས་ཀ་འདི་ལྷ་  
གསལ་ཐོབ། མདུན་གྱི་ནམ་མཁའ་བདུད་ཅིའི་རྒྱ་མཚོ་སྔ་ཞིང་དྲངས་པ་རྒྱ་ཁྱོན་དང་  
གཏིང་མཐའ་འབྲམས་གྲས་པའི་གྲོང་ནས་འཐོན་པའི་པདྨ་འི་སྔོང་པོ་འདབ་མ་འབྲམས་  
དང་ལྷན་པ་ཡལ་ག་ལོ་འབྲས་ཕུན་སུམ་ཚོགས་ཤིང་། གེ་སར་མངོན་པར་མཐོ་བའི་  
སྟེང་དུ་ཉི་མ་རྒྱ་བའི་གདན་ལ་དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་ཀུན་གྱི་རོ་བོ་གྱུ་ཅུ་པདྨ་འབྲུང་  
གནས་སྐྱུ་མདོག་དཀར་ལ་དམར་བའི་མདངས་ཅན་ཞི་འཛུམ་ཡིད་ཅམ་ཁོ་བའི་རྣམ་པ།  
ཕྱག་གཡས་གསེར་གྱི་རྩྭ་རྩྭ་ཕེ་ལྷ་པ་ཐུགས་ཀར་བསྐྱམས་ཤིང་། གཡོན་མཉམ་  
གཞག་གི་སྟེང་ན་ཀ་པུ་ལ་བདུད་ཅིས་གང་བ་བསྐྱམས་པའི་གྲུ་མོ་ན་ལ་རྩྭ་ག་ཕེ་  
གསུམ་བཅེན་པ། དབུ་ལ་ཤེའུའི་སྒྲན་ཞུ་པད་འདབ་ཅན་ཕེ་མོར་རྩྭ་ཕེ་ལྷ་པ་དང་།  
མ་བུའི་མདོངས་དང་གོད་ལྷེས་གྱིས་བརྒྱན་ཅིང་། མེ་ལོང་དང་གསེར་གྱི་ཉི་རྒྱ་དར་གྱི་  
ཅོད་པཎ་གྱིས་སྐྱས་པ་གསོལ་ཞིང་། སྐྱུ་ལ་མདོད་དང་མཐུན་པའི་ཆ་ལུགས་ཚོས་གོས་  
དམར་པོ་གསེར་གྱི་རི་མོ་ཅན་དང་། ཐུགས་གྱི་ཆ་ལུགས་ན་བཟའ་པོད་ཀ་མཐིང་ག་  
དང་གསང་གོས། འཁོར་ལོས་སྐྱར་རྒྱལ་གྱི་ཆས་ཟབ་ཆེན་བེར་སྐྱག་གསེར་གྱི་ཉི་རིས་  
ཅན་གསོལ་བ། ཞབས་རྩྭ་སྐྱུ་ལ་ཀྱང་དུ་བཞུགས་པའི་སྐྱུའི་ཆ་ཤས་རེ་རེར་ཡང་  
བསྐྱལ་པར་བལྟས་ཀྱང་ཚོག་མི་ཤེས་ཤིང་བལྟ་བས་མི་རོམ་པའི་མཚན་དཔེ་མཚོག་ཏུ་

གྲུས་པའི་གཟི་བརྗིད་ཉི་མ་འབྱུང་དང་མཚུངས་ཤིང་། མཐོང་ཐོས་དྲན་པ་ཙམ་གྱིས་  
བྱང་ཆུབ་ཀྱི་འབྲས་བུ་འགྲུབ་ཅུས་པ་ཞིག་ཏུ་བྱིན་ཐིབས་སེ་བཞུགས་པར་བསྐྱོམས་ལ།

爾後為乞求能成熟之甚深正行灌頂故，獻上  
曼荼羅。為獲如意寶般之十三口訣根本文諸佛總  
集鄔金仁波切之成熟灌頂故，如是明觀阿闍黎與  
對生本尊二者。

觀修前方虛空甘露大海蔚藍澄澈方圓邊際  
浩瀚無垠，中央誕生蓮花具蓮梗十萬蓮瓣，枝桠  
葉果圓滿、花蕊挺拔，其上日月墊，三時諸佛總  
集之體性咕如蓮花生大士，身軀之色澤白裡透  
紅，寂靜微笑略帶怒容，右手持黃金五股杵於心  
間，左手禪定印上方捧顱器盈滿甘露，肘內倚三  
尖天杖，頂上幼鹿耳帽具有蓮瓣，頂端五股金剛  
杵與孔雀翎眼與雕翎為嚴，飾以明鏡、黃金之日  
月與綾羅冠冕，穿著與身色相順應之裝束，紅色  
法衣具有黃金紋路，藍色咒士密法服，轉輪聖王  
之裝束，錦緞紅色大氅搭疊金色，雙足金剛跏趺  
而安住，身之各各肢節縱觀經劫亦不饜足，相好  
殊勝威光凜然等十萬日，見聞憶念能抵菩提果  
位，獲得如此加持湧聚。

གསོལ་བ་འདེབས་པ་འདིའི་རྗེས་སྒོས་མཛད་ཅེས་།

祈請隨誦如下

རྩི་ཅི་ཨ་རྒྱ་ཡུལ་གྱི་རྩལ་བྱང་མཆོམས་།

吽 鄔間 優吉 努將參

吽 鄔金境之西北隅

སྤྱ་གེ་སར་སྤྱང་པོ་ལ་།

貝瑪 給薩 東波喇

蓮花花蕊莖梗上

ཡ་མཚན་མཚག་གི་དངོས་གྱུབ་བརྟེས་།

雅參 秋格 喔珠涅

證得稀有勝成就

སྤྱ་འབྱུང་གནས་ཞེས་སུ་གྲགས་།

貝瑪 炯內 謝瑟扎

世知聖名蓮花生

འཁོར་དུས་མཁའ་འགོ་མང་པོས་ས་བསྐྱར་།

寇督 康卓 芒波夠

周圍空行眾圍繞

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉



祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

祈請文之二，各別祈請，為了祈願任運成就隨誦如下

ཨཱམ་ཧྲིཿ

咿嗎呔

རྒྱལ་ཕྱོགས་བདེ་བ་ཅན་གྱི་ཞིང་ཁམས་སུ།

努修 迭哇 間吉 香康瑟

西方極樂世界刹土中

སྒྲུང་བ་མཐའ་ཡས་བྱུགས་ཇེ་འི་བྱིན་རྒྱ་བས་གཡོས།

能哇 他伊 圖傑 欣喇優

無量光佛悲心之加持

ལྷ་ལ་རྒྱ་པར་འབྱུང་གནས་བྱིན་བརྒྱབས་པས།

珠故 貝瑪 炯內 欣喇必

## 加持化身蓮花生大士

འཇམ་གླིང་བོད་ཀྱི་སེམས་ཅན་དོན་ལ་དགོངས།

瞻林 波吉 杏間 敦喇宮

來情地有藏洲瞻利為

འགྲོ་དོན་རྒྱུ་ཆད་མེད་པའི་བྱ་གསུང་རྩི་ཅན་མཆོད་པའི་མཆོད་པ་།

卓敦 涓妾 美必 圖傑間

具足不斷利生之大悲

ཨོ་རྒྱུ་ལྷན་འབྱུང་གནས་ལ་གསུང་བ་འདེབས་པ་།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འབྱུང་པར་བྱིན་གྱིས་སྐྱོབ་པ་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

རྒྱལ་པོ་ཁྱིམ་སྤྱོད་བཅའ་མཆོད་པའི་མཆོད་པ་།

迦波 赤松 德贊 門妾尼

始自法王赤松德贊起

ཆོས་རྒྱལ་གདུང་རྒྱུ་མཐའ་གསུང་མ་སྤྱོད་པར་འདེབས་པ་།

秋迦 東居 他尼 瑪東巴

法王嗣統未斷空之間

དུས་གསུམ་རྒྱུ་ཆད་མེད་པར་བྱིན་གྱིས་སྐྱོབ་པ་།

的僧 涓妾 美巴 欣吉洛

三時恆常不斷賜加持

བོད་ཀྱི་ཆོས་སྦྱང་རྒྱལ་པོའི་གཉེན་གཅིག་པོ་མཆོག་ལ་།

波吉 秋炯 迦波 念吉波

藏地護法國王唯一友

རྒྱལ་པོ་ཆོས་སྦྱང་སྦྱོར་པའི་ཐུགས་རྒྱུ་མཆོག་ལ་།

迦波 秋究 炯必 圖傑間

護持國王法行具大悲

མཆོག་རྒྱུ་ལྷན་འབྱུང་གནས་ལ་གསོལ་བ་འདེབས་པ་ལ་།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྦྱོབས་པ་ལ་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

སྦྱོར་པའི་ལྷན་གྱིས་མཆོག་ལ་གསོལ་བ་འདེབས་པ་ལ་།

故呢 洛努 深波 卡諾則

身處西南調伏羅剎境

ཐུགས་རྒྱུ་མཆོག་ལ་གསོལ་བ་འདེབས་པ་ལ་།

圖吉 波吉 杏間 敦喇宮

悲心垂念藏地諸有情

མ་རིག་ལོག་པའི་སེམས་ཅན་འདྲན་པའི་དཔལ་མེད།

瑪日 洛必 杏間 珍必巴

無明顛倒眾生引導主

ཉོན་མོངས་གདུལ་དཀའི་སེམས་ཅན་ཐབས་གྱིས་འདུལ་མེད།

紐夢 督格 杏間 他吉督

方便調治煩惑難調眾

བཅུ་གདུང་རྒྱན་ཆད་མེད་པའི་སྤྲུགས་རྩི་ཅན་མེད།

則東 涓妾 美必 圖傑間

恆具關愛心之大悲者

ཨོ་རྒྱན་པ་ལྷན་འབྱུང་གནས་ལ་གསོལ་བ་འདེབས་མེད།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུར་པར་བྱིན་གྱིས་སྐྱབས་མེད།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

དུས་ངན་སྤྱི་གས་མའི་མཐའ་ལ་སྤྲུག་པའི་ཆོད་མེད།

底言 尼美 他喇 圖必才

遭逢惡世劫濁末期時

ནངས་རེ་དགོངས་རེ་བོད་ཀྱི་དོན་ལ་བྱོན།

能熱 宮熱 波吉 敦喇勳

朝朝暮暮為利藏降臨

ཉི་ཟེར་འཆར་སྤྱད་མདངས་ལ་བཅིབས་ཏེ་བྱོན།

尼謝 洽督 當喇 吉迭勳

騎乘旭日光束而降臨

ཡར་ངོའི་ཆོས་བཅུའི་དུས་སུ་དངོས་སུ་འབྱོན།

雅喔 才居 底瑟 喔瑟勳

上弦初十日親自降臨

འགྲོ་དོན་སྟོབས་ཆེན་མཛད་པའི་བྱགས་ཇེ་ཅན།

卓敦 多欽 雜必 圖傑間

具大力利生之大悲者

ཨོ་རྒྱན་པདྨ་འབྱུང་གནས་ལ་གསོལ་བ་འདེབས།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྐྱབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལྷ་བརྒྱ་ཐ་མ་ཙོད་དུས་སྟིགས་མ་ལཾ།

阿迦 他瑪 佐底 尼瑪喇

五百劫末諍亂濁世中

སེམས་ཅན་ཐམས་ཅད་ཉོན་མོངས་དུག་ལྷ་རགས་མཾ།

杏間 湯傑 紐夢 的阿熱

有情悉皆煩惱五毒粗

ཉོན་མོངས་འཆོལ་ཉོག་དུག་ལྷ་རང་རྒྱུད་སྟོད་མཾ།

紐夢 秋紐 的阿 讓居究

煩惱粗重五毒行入心

དེ་འདྲའི་དུས་ན་ཨོ་རྒྱན་སྤགས་རྗེས་བསྐྱེད་མཾ།

迭扎 底那 鄔金 圖傑傑

此時鄔金蓮師發慈悲

དད་ལྷན་མཐོ་རིས་འདྲན་པའི་སྤགས་རྗེ་ཅན་མཾ།

迭滇 透日 珍必 圖傑間

具信導入善趣大悲者

ཨོ་རྒྱན་པདྨ་འབྱུང་གནས་ལ་གསོལ་བ་འདེབས་མཾ།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པ་བྱིན་གྱིས་སློབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ།

三次。

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྒྲུབ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

དེ་ནས་སྐུ་གསུང་བྱགས་གྱིས་དབང་བསྐྱར་བ་ནི། སྐུ་གསུགས་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་བརྗོད་ཅེས་།

爾後授予身語意之灌頂乃，持身相作是言

ཧྱུཾ་ འདི་ནི་སྒྲུ་འབྱུང་གནས་ཏེ་།

吽 的尼 貝瑪 炯內迭

吽 此乃蓮花生大師

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་སྐུ་།

底僧 桑傑 底必故

三時如來總集身

སྒྲོབ་མ་ཁྱེད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ་།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

བསྐྱེད་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས་།

傑仁 滇必 卓敦吉

具足生次行利他



༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྐྱབ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

ཤེས་ཐེང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持晶鬘作是言

རྩི། འདི་ནི་གུ་ཐུའི་སྤྱིང་པོ་སྟེ།

吽 的尼 咕如 寧波迭

吽 此乃蓮師之心要

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་གསུང་།

底僧 桑傑 底必松

三時諸佛總集語

སྟོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

སྐགས་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

阿仁 滇必 卓敦吉

具足咒次行利他

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

ལྷགས་འདིའི་རྒྱུ་སྒྲིམ་མཛོད་ཀྱི་

進行此咒之隨誦

ཨོ་ཨུཾ་ཧྲཱི་བཛྲ་གུ་ཅུ་པཏྌ་སི་རྒྱུ་ཧྲཱིཾ་

嗡阿吽 班雜咕如 貝瑪 悉地吽

ལན་གསུམ།

三次。

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྐྱབ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

མེ་ལོང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持明鏡作是言

ཧྱིཾ་འདི་ནི་གྲུ་ཅུའི་ཡེ་ཤེས་ཏིཾ་

喻 的尼 咕如 耶謝迭

喻 此乃蓮師之智慧

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་བྱགས་མེ།

底僧 桑傑 底必圖

三時諸佛總集意

སློབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

རྫོགས་རིམ་ལྷན་པས་འགྲོ་དོན་གྱིས་མེ།

佐仁 滇必 卓敦吉

具足圓次行利他

དེ་ནས་མན་རག་དང་པོ་གྲུ་བྱ་བ་པོ་མེ་ཐང་ཅན་གྱི་དབང་གི་དོན་དུ་མདུན་བསྐྱེད་དང་  
སློབ་དཔོན་འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ། མདུན་གྱི་ནམ་མཁར་པུ་དམར་པོའི་སྟེང་དུ་ཟླ་ཉི་  
ལྔ་པོ་པོ་མོ་བསྐྱེད་བའི་གདན་ལ་དོ་བོ་གྲུ་བྱ་པུ་ལ་རྣམ་པ་ཆེ་མཆོག་པུ་བྱ་བ་པོ་  
ཞལ་གསུམ་གཡས་དཀར་གཡོན་ལྗང་དབུས་དམར་བ། ཕྱག་དྲུག་གི་གཡས་ན་དོ་རྩེ་  
ཐོ་བ་མེ་དབུང་། གཡོན་ན་ཐོད་ཁག་ལྷགས་སྒྲིག་ཕུར་པ་བསྐྱེད་པ་པ། ཞབས་བཞི་  
འདོར་སྐྱབས་སུ་བབྱུང་བ། དཔལ་དང་དུར་ཁོད་ཀྱི་ཆས་རྩོགས་ཤིང་ཡུམ་དོ་རྩེ་པག་མོ་  
མཐིང་ནག་གི་ཐོད་འཛིན་པས་འཁྱུད་ཅིང་། སྐྱེ་ལ་མེ་དབུང་ཁོ་ཆོགས་ལྷགས་སྒྲིག་  
འཕྲོ་བ། འཁོར་སྒེ་བརྒྱད་དེགས་པའི་ཆོགས་ཀྱིས་བསྐྱོར་བར་བསྐྱོམས་ལ་འདིའི་རྩེས་  
སྒྲོས་མཛོད།

爾後為了第一密訣忿怒蓮師火鬘力之灌頂  
乃如是明觀對生與阿闍黎。

前方虛空紅色蓮花上方，月日羅剎男女相疊  
之墊上，體性為咕如蓮花生大士，形相為大勝忿  
怒蓮師，三面右白左綠中紅色，六臂右手持金  
剛、錘子、火焰，左手持顱血、鐵蠍、普巴槌，  
四足伸展奮迅姿，吉祥與寒林裝飾圓滿，佛母深  
藍色金剛亥母持鉞刀與顱器擁抱佛父，身體放出  
火焰、忿怒眾與鐵蠍，周圍環繞傲神八部，作觀  
並隨誦如下

ཉྱར་སྟག་འཇིགས་པའི་དམག་གིས་མཐའ་བསྐྱར་ནས།

霍娑 吉必 瑪格 他勾尼

霍爾可怖軍隊將圍繞

ཚོས་འཁོར་གཉན་པོ་འཇིག་ལ་སྤྱག་པའི་ཚེ།

秋寇 念波 吉喇 圖必才

教乘法輪強烈毀壞期

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཚོམ་མེད་པར་གསོལ་བ་ཐོབ།

伊尼 帖寸 美巴 娑哇透

心無疑慮專一而祈請

ཨོ་རྒྱན་ལྷ་སྟོན་སྤེ་བརྒྱད་འཁོར་དང་བཅས།

鄔金 喇深 迭傑 寇當居

鄔金以及神蠻八部眷

དམག་དཔུང་རྩར་སྤུམ་བཞོག་པར་ཐེ་ཚོམ་མེད།

瑪本 乎吞 奪巴 帖寸美

惡方軍隊必勾召卻退

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་མའི་ཙྰ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

ཨ་གྲན་པ་ལྷན་འབྱུང་གནས་ལ་གསེལ་བ་འདེབས།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུར་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ།

三次。

སྐྱེ་གཟུགས་ཐོགས་འདི་སྐད་བཟླ་དེ།

持身相作是言

ཧྱིཾ་ འདི་ནི་སྒྲུ་འབྱུང་གནས་ཏིཾ་

吽 的尼 貝瑪 炯內迭

吽 此乃蓮花生大師

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་སྐྱེ།

底僧 桑傑 底必故

三時如來總集身

སྒྲོབ་མ་ཁྱེད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོཾ་

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

བསྐྱེད་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

傑仁 滇必 卓敦吉

具足生次行利他

ཤེལ་བྱེད་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持晶鬘作是言

རྩྱེ་འདི་ནི་གུ་ཅུའི་སྤྱིང་པོ་སྟེ།

吽 的尼 咕如 寧波迭

吽 此乃蓮師之心要

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་གསུང་།

底僧 桑傑 底必松

三時諸佛總集語

སྟོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

སྔགས་རིམ་ལྷན་པས་འགྲོ་དོན་གྱིས།

阿仁 滇必 卓敦吉

具足咒次行利他



༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྒྲུབ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

ལྷགས་འདིའི་རྒྱུ་སྒྲོས་མཛོད་ཀྱི་

進行此咒之隨誦

ཨོ་ཨུཾ་ཧྲཱི་ཨཱིག་ནིཾཿ་ན་ཨོ་ལྷ་ག་ཨ་ཏིཾ་ཧྲཱི་ཧྲཱི་པཌཾ་པཌཾ་

ཨུཾ་ཧྲཱི་ཧྲཱི་པཌཾ་པཌཾ་

嗡阿吽 阿資呢資 南無 巴嘎哇迭

吽吽呬呬 阿吽吽呬呬

ལན་གསུམ།

三次。

མེ་ལོང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持明鏡作是言

ཧྱིཾ་འདི་ནི་གྲུ་ཅུའི་ཡེ་ཤེས་ཏིཾ་

喻 的尼 咕如 耶謝迭

喻 此乃蓮師之智慧

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་བྱགས་མེ།

底僧 桑傑 底必圖

三時諸佛總集意

སྤྱོད་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

རྫོགས་རིམ་ལྷན་པས་འགྲོ་དོན་གྱིས་མེ།

佐仁 滇必 卓敦吉

具足圓次行利他

ད་མན་ངག་གཉིས་པ་གྲུ་ཅུ་སྟན་སྒྲིའི་དབང་གི་དོན་དུ་མདུན་བསྐྱེད་དང་སྟོབ་དཔོན་  
འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ། མདུན་གྱི་ནམ་མཁར་པུ་དང་ཆེ་བའི་སྟོང་དུ་དོ་བོ་གྲུ་ཅུ་པུ་ལ་  
ནམ་པ་སངས་རྒྱས་སྟན་གྱི་སྒྲ་སྒྲུ་མདོག་སྟོན་པོ། བྱག་གཡས་མཆོག་སྒྱིན་གྱི་མཐིལ་  
ན་ཨ་རུ་ར་རིགས་ལུ་བསྐྱམས་པ། གཡོན་མཉམ་བཞག་གི་སྟོང་ན་བེདྲུའི་ལྷ་བཟེད་  
འཆི་མེད་བདུད་ཅིས་གང་བ་བསྐྱམས་ཤིང་། འབས་དོར་སྒྱིལ་གྱིས་བཞུགས་པ།  
མཆོན་དཔེ་ཡོངས་སུ་ཚྲོགས་པའི་སྒྲུ་ལ་ཆོས་གོས་ནམ་གསུམ་བཞུབས་པ། འཁོར་  
བདེ་གཤེགས་བརྒྱད་དང་། བསྐྱལ་བཟང་སངས་རྒྱས་སྟོང་ཙ། སྟན་གྱི་ལྷ་མོ། དང་  
སྟོང་རིག་འཛིན་དཔག་ཏུ་མེད་པས་བསྐྱར་བར་བསྐྱེམས་ལ་འདིའི་རྗེས་སྟོས་མཛོད།

爾後為了第二密訣蓮師藥師佛之灌頂乃如是明觀對生與阿闍黎。

前方虛空蓮花與月輪上，體性為咕如蓮花生大士，形相為藥師佛身色藍，右手勝施印之掌中持五種訶子，左手禪定印上持琉璃鉢盂盛滿無死甘露，足結金剛跏趺坐安住，相好圓滿之身搭三法衣，周圍環繞八大如來、賢劫千佛、無量藥天女以及仙人與持明，作觀並隨誦如下



༄༅། བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུར་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ།

三次。

སྐྱ་གཟུགས་ཐོགས་འདི་སྐད་དོ།

持身相作是言

རྩྱེ་འདི་ནི་སྒྲ་འབྱུང་གནས་ཏི།

吽 的尼 貝瑪 炯內迭

吽 此乃蓮花生大師

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་སྐྱེ།

底僧 桑傑 底必故

三時如來總集身

སློབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

བསྐྱེད་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

傑仁 滇必 卓敦吉

具足生次行利他

ཤེལ་བྱེད་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持晶鬘作是言

རྩྱེ་འདི་ནི་གུ་ཅུའི་སྤྱིང་པོ་སྟེ།

吽 的尼 咕如 寧波迭

吽 此乃蓮師之心要

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་གསུང་།

底僧 桑傑 底必松

三時諸佛總集語

སྟོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

སྔགས་རིམ་ལྷན་པས་འགྲོ་དོན་གྱིས།

阿仁 滇必 卓敦吉

具足咒次行利他

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྐྱབ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

ལྷགས་འདིའི་ཐེས་ལྷོས་མཛོད་མེད་ཀྱི་

進行此咒之隨誦

ན་མོ་གྲ་ག་ཨ་ཏིཿ སྤྱི་ཤ་ཧྲི་གུ་ཅུ་བེ་རྒྱུ་ཅུ་པ་གྲ་རྒྱ་ལཿ ཏ་ལྷ་ག་ཏུ་ལཿ ཨ་ཏི་ཏི་སུ་

སྤྱི་བུ་རྒྱུ་ལཿ ཏུ་ལྷུ་ ཨོ་སྤྱི་ཤ་ཧྲི་སྤྱི་ཤ་ཧྲི་མ་ཏུ་སྤྱི་ཤ་ཧྲིཿ རྒྱ་ལཿ་སུ་གྲ་ཏི་སྤྱུ་ཏུཿ

嗡 南無 巴嘎哇迭 貝卡雜雅 咕如 貝德雅 扎

巴 日雜雅 達他嘎達雅 阿哈迭 桑雅桑布達雅

達雅他 嗡 貝卡雜雅 貝卡雜雅 瑪哈貝卡雜雅

日雜 薩慕嘎迭 娑訶

ལན་གསུམ།

三次。



祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

持明鏡作是言

噏 的尼 咕如 耶謝迭

喻 此乃蓮師之智慧

底僧 桑傑 底必圖

三時諸佛總集意

སྒྲོབ་མ་བྱེད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

ཐོག་ས་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

佐仁 溟必 卓敦吉

具足圓次行利他

དེ་ནས་མན་ངག་གསུམ་པ་གྲུ་རུ་ཇིམ་རྩ་ལའི་དབང་གི་དོན་དུ་མདུན་བསྐྱེད་དང་སློབ་  
དཔོན་འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ། མདུན་གྱི་ནམ་མཁར་པད་ཆེ་ལ་གཏིར་གྱི་བུམ་པ་ཟུང་  
དང་ཉི་དྲུལ་སྟེང་དུ་དོ་བོ་གྲུ་རུ་བློ་ལ་ནམ་པ་སྤྲུགས་འཛིན་སྐྱུ་མདོག་དམར་པོ་ཞལ་  
གཅིག་པ་གཞོན་ཤ་རྒྱས་ཤིང་བཟིད་པ། ཕྱག་གཡས་ཡིད་བཞིན་གྱི་ཞོར་བུ་ཐུགས་  
ཀར་འཛིན་ཅིང་། གཡོན་པས་ནེའུ་ལེ་དཀྱར་བརྟེན་པ། ཞབས་གཡས་བསྐྱུམ་གཡོན་  
བརྒྱུད་གིས་བཞེངས་སྟབས་སུ་བཞུགས་པའི་པང་དུ་ཡུམ་བདེ་རྒྱས་མ་དམར་མོ་  
གཡས་ཞོར་བུ། གཡོན་ཐོད་ཁག་བསྐྱུམས་པས་འཁྱུད་ཅིང་། ཡབ་ཡུམ་གཉིས་ཀ་དར་  
དང་རིན་ཆེན་དུ་མས་བརྒྱན་པ། འཁོར་ཞོར་ལྷ་ཡབ་ཡུམ་བརྒྱད་མོགས་ཡེ་ཤེས་ལས་  
དང་འཇིག་རྟེན་གྱི་ཞོར་ལྷ་བྱེ་བ་འབུམ་གྱིས་བསྐྱོར་བར་སྐྱོམས་ལ་འདིའི་རྗེས་སྒྲོས་  
མཛད་ཤིང་།

爾後為了第三密訣蓮師臧巴拉之灌頂乃如是明觀對生與阿闍黎。

前方虛空蓮月雙寶瓶與日壇城上，體性為咕如蓮花生大士，形相為財神身色紅，一面二臂，年輕肌嫩豐腴，光彩煥發，右手持如意寶珠於心間，左手托吐寶鼠依於髑骨，足右屈左伸站立姿，懷中紅色增樂佛母右手持寶珠，左手捧顱血擁抱佛父，父母雙尊以各種綾羅珍寶珠鬘為飾。

周圍環繞八財神父母等十萬俱胝出世間以及世間財神，作觀並隨誦如下

འབྱུང་བ་དྲགས་ལངས་ས་བཅུད་ཉམས་པའི་ཚེ།

炯哇 扎朗 薩居 娘必才

大種拂逆地精散逸時

སེམས་ཅན་མུ་གེའི་ནད་ཀྱིས་གཟིར་བ་ནེ།

杏間 慕給 內吉 瑟哇那

有情若為飢饉病所逼

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཚམ་མེད་པར་གསོལ་བ་འདེབས།

伊尼 帖寸 美巴 娑哇迭

心無疑慮專一而祈請

ཨ་རྒྱན་མཁའ་འགྲོ་ནོར་ལྷའི་ཚོགས་དང་བཅས།

鄔金 康卓 諾喇 措當傑

鄔金與諸空行財神眾

དབུལ་ཕོངས་བཞེས་སྐྱེས་སེལ་བར་ཐེ་ཚམ་མེད།

威朋 齋宮 瑟哇 帖寸美

必定消除貧困與飢渴

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

ཨ་གྱུན་པདྨ་འབྱུང་གནས་ལ་གསེལ་བ་འདེབས།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུར་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ།

三次。

སྐྱེ་གཟུགས་ཐོགས་འདི་སྐད་དོ།

持身相作是言

རྩྱེ་འདི་ནི་སྒྲུ་འབྱུང་གནས་ཏི།

吽 的尼 貝瑪 炯內迭

吽 此乃蓮花生大師

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་སྐྱེ།

底僧 桑傑 底必故

三時如來總集身

སྒྲོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

བསྐྱེད་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

傑仁 滇必 卓敦吉

具足生次行利他

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྐྱབ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

ཤེལ་བྱེད་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持晶鬘作是言

རྩི། འདི་ནི་གུ་ཅུའི་སྤྱིང་པོ་སྟེ།

吽 的尼 咕如 寧波迭

吽 此乃蓮師之心要

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་གསུང་།

底僧 桑傑 底必松

三時諸佛總集語

སྟོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

སྐྱེགས་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

阿仁 滇必 卓敦吉

具足咒次行利他

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྐྱབ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟེབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

ལྷགས་འདིའི་ཐེས་ཆོས་མཛོད་ཀྱི་

進行此咒之隨誦

ཨོྲཱ་ཤྲཱ་ལ་ཨྲཱ་ཡ་ཏྲ་ན་མེ་ཏྲི་ཏྲི་ཤྲཱ་ཀེ་ནི་ཨྲཱ་ལ་སྐྱུ་རྩི་སྐྱུ་རྩི་

嗡 臧巴拉 雜連扎雅 達那 美的哈

扎格尼 佐拉 桑巴讓 娑訶

སྙིང་པོ་ཀྱི་

心咒

ཨོྲཱ་ཤྲཱ་ལ་ཨྲཱ་ཡ་ཏྲ་ན་མེ་ཏྲི་ཏྲི་ཤྲཱ་ཀེ་ནི་ཨྲཱ་ལ་སྐྱུ་རྩི་སྐྱུ་རྩི་

嗡 臧巴拉 雜連扎耶 娑訶

ལན་གསུམ།

三次。

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྐྱབ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

མེ་ལོང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持明鏡作是言

རྩི། འདི་ནི་གྲུ་ཅུའི་ཡེ་ཤེས་ཏི།

喻 的尼 咕如 耶謝迭

喻 此乃蓮師之智慧

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་བྱུགས་།

底僧 桑傑 底必圖

三時諸佛總集意

སློབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

རྫོགས་རིམ་ལྷན་པས་འགྲོ་དོན་གྱིས་།

佐仁 滇必 卓敦吉

具足圓次行利他



དེ་ནས་མན་ངག་བཞི་པ་གྲུ་ཅུ་ཡི་དམ་ལྷན་དབང་གི་དོན་དུ་མདུན་བསྐྱེད་དང་སློབ་  
དཔོན་འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ། མདུན་གྱི་ནམ་མཁར་སྒྲུ་འདབ་མ་འབུམ་ལྷན་གྱི་ལྷ་  
བར་སྒྲེ་ཉི་བདུད་བཞི་འི་གདན་ལ་དོ་བོ་གྲུ་ཅུ་སྒྲུ་ལ་ནམ་པ་དཔལ་ཆེན་དོ་རྩེ་གཞོན་ཏུ་  
མཐིང་ནག་ཞལ་གསུམ་གཡས་དཀར་གཡོན་དམར་དབུས་མཐིང་། བྱག་དུག་གི་  
གཡས་དོ་རྩེ་ཙེ་དགྲ་དང་ཙེ་ལྷ། གཡོན་ལ་ལྷོ་དང་མེ་དཔུང་། མཐའ་གཉིས་ཕྱར་པ་  
འདྲིལ་བ། ཞབས་བཞི་འི་མདུན་གཉིས་གཡས་བསྐྱེམ་གཡོན་བརྒྱུད་། རྒྱབ་གཉིས་  
གཡས་བརྒྱུད་གཡོན་བསྐྱེམ་གྱིས་བཞུགས་པ་གསང་བ་ནས་ཕྱར་བུ་བརྒྱན་གྱི་ཚུལ་དུ་  
འཕྱར་བས་བགེགས་ཀྱི་སྒྲིང་གར་ཟུག་པ། དུར་ཁོད་དང་དཔལ་གྱི་ཆས་ནམས་རྩོགས་  
པ། ཡུམ་འཁོར་ལོ་རྒྱས་འདེབས་དྲིལ་བུ་ཐོད་ཁག་བསྐྱེམས་པས་འཁྲིལ་ཞིང་། འཁོར་  
དཔལ་ཆེན་ཉི་ཅུ་ཀ་ཡབ་ཡུམ་བརྒྱད་སོགས་ཡི་དམ་ཞི་ཁོའི་ལྷ་ཚོགས་བསམ་གྱིས་  
མི་ཁྱབ་པས་བསྐྱོར་བར་སྐྱོམས་ལ་འདིའི་རྩིས་སྒྲོས་མཛོད།

爾後為了第四密訣蓮師本尊天(普巴金剛童子)之灌頂乃如是明觀對生與阿闍黎。

前方虛空十萬瓣蓮花中，月日四魔墊上，體性為咕如蓮花生大士，形相為大勝金剛童子身色深藍，三面右白左紅中藍色，六臂右上二臂持九股與五股金剛杵，左上二臂持天杖與火焰，末二臂搓轉普巴槓，四足前二右屈左伸，後二右伸左屈而住，密處懸掛一小槓為飾，刺痛魔障之心間，圓滿寒林以及吉祥裝束，輪印佛母持鈴與顱血相和合，周圍環繞八大吉祥嘿嚕嘎父母等不可思議本尊寂忿天尊眾。作觀並隨誦如下

ལས་ཅན་འགྲོ་བའི་དོན་དུ་གཏིར་འདོན་ནུ།

利間 卓威 敦的 迭敦那

具緣者為利生取藏時

དམ་ཚིག་ཟོལ་ཟོག་མེད་པའི་དཔའ་གདེང་གིས།

當詞 娑娑 美必 巴當格

以無虛偽誓句之信念

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཚོམ་མེད་པར་གསོལ་བ་ཐོབ།

伊尼 帖寸 美巴 娑哇透

心無疑慮專一而祈請

ཨོ་རྒྱན་ཡི་དམ་ལྷ་ཡི་ཚིགས་དང་བཅས།

鄔金 伊當 喇伊 措當居

鄔金以及本尊天眾眷

པ་ལོར་བུ་ཡིས་ལོན་པར་ཐེ་ཚོམ་མེད།

帕諾 布伊 倫巴 帖寸美

父財無疑可讓子取得

ཨོ་རྒྱན་པདྨ་འབྱུང་གནས་ལ་གསོལ་བ་འདེབས།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ།

三次。

སྐྱ་གཟུགས་ཐོགས་འདི་སྐད་དོ།

持身相作是言

རྩྱེ་འདི་ནི་སྒྲ་འབྱུང་གནས་ཏི།

吽 的尼 貝瑪 炯內迭

吽 此乃蓮花生大師

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་སྐྱེ།

底僧 桑傑 底必故

三時如來總集身

སློབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

བསྐྱེད་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

傑仁 滇必 卓敦吉

具足生次行利他

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྐྱབ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

ཤེལ་བྱེད་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持晶鬘作是言

རྩྱེ་འདི་ནི་གུ་ཅུའི་སྤྱིང་པོ་སྟེ།

吽 的尼 咕如 寧波迭

吽 此乃蓮師之心要

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་གསུང་།

底僧 桑傑 底必松

三時諸佛總集語

སྟོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

སྔགས་རིམ་ལྷན་པས་འགྲོ་དོན་གྱིས།

阿仁 滇必 卓敦吉

具足咒次行利他

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྐྱབ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

ལྷགས་འདིའི་ཐེས་ལྷོས་མཛོད་ཀྱི་

進行此咒之隨誦

ཨོ་བཙྰ་ཀྲི་ལི་ཀྲི་ལ་ཡ་སྐྱབ་བི་སྐྱན་བི་རྩྱུ་པཌཿ་

嗡 班雜 格勒 格喇雅 薩哇 必嘎南 邦吽呬

ཨོ་ཨུཾ་རྩྱུ་རྩྱུ་མཛྰ་གུ་རུ་རྩྱུ་ཨ་ཀྲི་རྩྱུ་སི་རྩྱུ་པ་ལ་རྩྱུ་ཨུཾ་

嗡阿吽啥 班雜咕如 迭哇 扎格尼 悉地

帕喇吽阿

ལན་གསུམ།

三次。

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྒྲུབ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

མེ་ལོང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持明鏡作是言

ཧྱིཾ་ འདི་ནི་གྲུ་ཅུའི་ཡེ་ཤེས་ཏི།

喻 的尼 咕如 耶謝迭

喻 此乃蓮師之智慧

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་བྱགས་མེ།

底僧 桑傑 底必圖

三時諸佛總集意

སྤོབ་མ་ཁྱེད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

རྫོགས་རིམ་ལྷན་པས་འགྲོ་དོན་གྱིས་མེ།

佐仁 滇必 卓敦吉

具足圓次行利他



དེ་ནས་མན་ངག་ལྲ་པ་གྲ་ཅུ་བེལ་གནོན་དག་པོ་ཙལ་གྱི་དབང་གི་དོན་དུ་མདུན་བསྐྱེད་  
དང་སློབ་དཔོན་འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ། མདུན་གྱི་ནམ་མཁར་པད་ཉིའི་སྟེང་དུ་གྲ་ཅུ་པ་  
བེལ་གནོན་དག་པོ་ཙལ་སྐྱུ་མདོག་དཀར་དམར་ཁྲོ་ལ་འཇུག་པ། དབུ་ལ་པད་ཁྱ་ཁྱང་  
ལྷེས་ཅན་གསལ་ཞིང་། ཟབ་བེར་གསང་གོས་དང་ཚོས་གོས་གསལ་བ། གཡས་རྩོ་རྩོ་  
ཅེ་དགུ་རྩ་གདེངས་པ་འཕྱར་ཞིང་། གཡོན་སྟིང་ཕྱེད་བ་བསྐྱམས་པ། ཞབས་འདོར་  
སྐབས་སུ་བཞུགས་པའི་དབུ་ལ་བར་འཇམ་དཔལ། མགྱིན་པར་རྟ་མགྱིན། ལྷགས་ཀར་  
གསང་བདག །སྟེ་བར་ཡེ་ཤེས་མགོན་པོ། གསང་བར་བྱབ་འཇུག་རྩ་རྩུ་ལ། འཁོར་དུ་  
ཞིང་སྐྱོང་སེང་གའི་གདོང་ཅན་སྐྱེས་དགེ་བསྟེན་བརྟན་མ་སྟེ་བརྒྱད་ཡུལ་ལྟའི་ཚོགས་  
ཀྱིས་བསྐྱོར་བར་བསྐྱོམས་ལ་འདིའི་རྩེས་སྒྲོས་མཛོད།

爾後為了第五密訣咕如蓮花威壓猛力之灌頂乃如是明觀對生與阿闍黎。

前方虛空蓮日上方，咕如蓮花威壓猛力身色白紅怒笑，頂戴蓮帽具有鵬翎，穿著錦緞大氅、密衣與法服，右手揚舉九股杵開股杵，左手持心臟鬘，足以奮迅姿安住。額間文殊、喉間馬頭、心間密主，臍處智慧怙主、密處啦呼啦遍入天，周圍環繞護剎獅面母等，居士、地母，八部地神眾。作觀並隨誦如下

སྤྲུལ་ཡུལ་ནགས་རོང་དབེན་ས་སྟོགས་པའི་ཆོ།

必優 那容 問薩 紐必才

尋覓祕境深林靜處時

ཁ་བ་བྱ་ཡུག་འཇུགས་ཤིང་ལམ་འགགས་ན།

卡哇 屋優 促香 浪嘎那

若暴風雨雪瀰漫阻道

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཆོམ་མེད་པར་གསོལ་བ་ཐོབ།

伊尼 帖寸 美巴 娑哇透

心無疑慮專一而祈請

ཨ་རྒྱན་གཞི་བདག་གཉན་པོའི་འཁོར་བཅས་ནས།

鄔金 學達 念波 寇居尼

鄔金周繞威猛地祇眷

ཆོས་མཛད་ལམ་སྤྱ་འདྲན་པར་ཐེ་ཆོམ་མེད།

秋雜 朗那 珍巴 帖寸美

定可導入修行者正道

ཨ་རྒྱན་པདྨ་འབྱུང་གནས་ལ་གསོལ་བ་འདེབས།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ།

三次。

སྐྱ་གཟུགས་ཐོགས་འདི་སྐད་དོ།

持身相作是言

རྩི་འདི་ནི་སྒྲ་འབྱུང་གནས་ཏི།

吽 的尼 貝瑪 炯內迭

吽 此乃蓮花生大師

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་སྐྱ་

底僧 桑傑 底必故

三時如來總集身

སྤོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

བསྐྱེད་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

傑仁 滇必 卓敦吉

具足生次行利他

ཤེལ་བྱེད་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持晶鬘作是言

ཧྱིཾ་འདི་ནི་གུ་ཅུའི་སྤྱིང་པོ་སྟེ།

吽 的尼 咕如 寧波迭

吽 此乃蓮師之心要

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་གསུང་།

底僧 桑傑 底必松

三時諸佛總集語

སྟོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

སྔགས་རིམ་ལྷན་པས་འགྲོ་དོན་གྱིས།

阿仁 滇必 卓敦吉

具足咒次行利他

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

進行此咒之隨誦

ཡུར་བྱམ་ཇ་ཇོ། རྟ་ལོ་ག་བྱ་ཤ་མ། མེ་རི་ཏི་མི་ལྷ་པ་ལ་ཇ་ཇོ།

咁 阿嘎雅哈阿瑪熱 阿雅瑪督如雜夏那 智南  
布吞雜雜 達洛夏布哇瑪 阿呢智 悉地帕喇  
雜雜雜

ལན་གསུམ།

三次。

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྐྱབ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

ལྷང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持明鏡作是言

ཧྱིཿ འདི་ནི་གྲ་རུའི་ཡེ་ཤེས་ཏེ།

喻 的尼 咕如 耶謝迭

喻 此乃蓮師之智慧

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་བྱགས་མེད།

底僧 桑傑 底必圖

三時諸佛總集意

སློབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

རྫོགས་རིམ་ལྷན་པས་འགྲོ་དོན་གྱིས་མེད།

佐仁 滇必 卓敦吉

具足圓次行利他

དེ་ནས་མན་ངག་རྒྱག་པ་གྲུ་ཅུ་མེད་གེ་སྐྱ་སྐྱོགས་དབང་གི་དོན་དུ་མདུན་བསྐྱེད་དང་  
སྐྱབ་དཔོན་འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ། མདུན་གྱི་ནམ་མཁར་པད་ཆེ་ཉི་མའི་སྟེང་དུ་དག་  
བགེགས་བསྐྱེལ་བའི་གདན་ལ་དོ་བོ་གྲུ་ཅུ་པ་རྒྱ་ནམ་པ་གསང་བདག་མེད་གེ་སྐྱ་སྐྱོགས་  
སྐྱ་མདོག་མཐིང་ནག་ཞལ་གཅིག་ཕྱག་གཉིས་གཡས་གནམ་ལྷགས་གྱི་དོ་རྩེ་ཅེ་དགྲ་  
འབྱར་ཞིང་། གཡོན་སྒྲིགས་མཚུབ་སྤྱགས་ཀར་མཛོད་པས་ཡུམ་བདུད་འདུལ་བྲག་མོ་  
མེད་གདོང་མ་དམར་ནག་གི་ཐོད་འཛིན་པ་ལ་འབྱུང་བ། ཁོ་གདུམ་འཛིགས་པའི་  
གཟུགས་ཅན། དབུ་སྐྱའི་གསེབ་ནས་མེད་ཞལ་ཕྱུང་བ། དཔལ་དང་དུར་ཁོད་གྱི་ཆས་  
ཅན། ཞབས་གཡས་བསྐྱུམ་གཡོན་བརྒྱུད་གིས་བཞུགས་པ། དཔལ་པོ་དཔའ་མོ་གིང་  
ཆེན་སྡེ་བཞི་སོགས་འཁོར་བྱེ་བ་གྲངས་མེད་གྱིས་བསྐྱོར་ཞིང་དེལ་གཡེར་ལྷ་མ་ཅུ་  
སོགས་རོལ་མོའི་སྐྱ་ཁུར་དིར་དང་བཅས་གསལ་བར་སྐྱོམས་ལ་འདིའི་རྗེས་སྐྱོས་  
མཛོད།



爾後為了第六密訣蓮師獅子吼之灌頂乃如是明觀對生與阿闍黎。

前方虛空蓮月日敵障相疊之墊上，體性為咕如蓮花生大士，形相為密主獅子吼，身色深藍一面二臂，右手揚舉天鐵九股杵，左手作期剋印於心間並擁抱佛母伏魔忿怒獅面母，身色絳紅持顱刀相擁。具有忿怒可怖之容貌，髮間露出一獅子面，具有吉祥寒林裝束，足以右屈左伸之姿安住。周圍環繞無數俱胝勇父勇母、四部剛神等眷屬，以鈴鼓等樂器之聲鳴迪作響。作觀並隨誦如下

ལྷག་གཟིག་དྲིམ་རྟེན་དུག་སྐྱལ་མཆེ་བ་ཅན་མཆོད་

達瑟 東這 的珠 妾哇間

虎豹熊羆毒蛇具牙者

འབྲོག་ཆེན་འཇིགས་པའི་འཕྲང་ལ་འགྲིམས་པའི་ཆོད་

卓欽 吉必 昌喇 征必才

曠野可怕隘道漫遊時

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཆོས་མེད་པར་གསལ་བ་ཐོབ་མཆོད་

伊尼 帖寸 美巴 娑哇透

心無疑慮專一而祈請

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་མའི་ཙྰ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

ཨོ་རྒྱན་དཔའ་བོ་གིང་དང་སྤྱང་མར་བཅས་མཆོད་པའོ།

鄔金 巴沃 剛當 松瑪居

鄔金勇父剛神護法眾

གདུག་པའི་སེམས་ཅན་སྤྱོད་པར་གེ་ཚཱ་མེད་མཆོད་པའོ།

的必 杏間 卓巴 帖寸美

必可驅逐惡毒之有情

ཨོ་རྒྱན་པདྨ་འབྱུང་གནས་ལ་གསོལ་བ་འདེབས་མཆོད་པའོ།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུར་པར་བྱིན་གྱིས་སྦྱབས་མཆོད་པའོ།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ།

三次。

སྐྱ་གཟུགས་ཐོགས་འདི་སྐད་དོ།

持身相作是言

རྩྱེ་འདི་ནི་སྒྲ་འབྱུང་གནས་ཏི།

吽 的尼 貝瑪 炯內迭

吽 此乃蓮花生大師

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་སྐྱེ།

底僧 桑傑 底必故

三時如來總集身

སློབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

བསྐྱེད་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

傑仁 滇必 卓敦吉

具足生次行利他

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྐྱབ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

ཤེལ་བྱེད་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持晶鬘作是言

རྩྱེ་འདི་ནི་གུ་ཅུའི་སྤྱིང་པོ་སྟེ།

吽 的尼 咕如 寧波迭

吽 此乃蓮師之心要

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་གསུང་།

底僧 桑傑 底必松

三時諸佛總集語

སྟོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

སྔགས་རིམ་ལྷན་པས་འགྲོ་དོན་གྱིས།

阿仁 滇必 卓敦吉

具足咒次行利他

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

進行此咒之隨誦

噲 班雜 咕如僧哈根齋 達瑪達督 吽吽吽

噶 班雜 贊扎 薩哇 督章 達嘎 哈那

達哈巴雜 呷呷

ཨ་ཀ་ས་མ་ར་ཅ་ག་ད་ར་ས་མ་ར་ཡ་ཕྱེ

阿 嘎 薩 瑪 喇 雜 夏 達 喇 薩 瑪 喇 雅 呬

ལན་གསུམ།

三次。

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྒྲུབ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

མེ་ལོང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持明鏡作是言

ཧྱིཾ་འདི་ནི་གྲུ་ཅུའི་ཡེ་ཤེས་ཏིཾ་

喻 的尼 咕如 耶謝迭

喻 此乃蓮師之智慧

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་བྱུགས་མེ།

底僧 桑傑 底必圖

三時諸佛總集意

སྤོབ་མ་ཁྱེད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

རྫོགས་རིམ་ལྷན་པས་འགྲོ་དོན་གྱིས་མེ།

佐仁 滇必 卓敦吉

具足圓次行利他

དེ་ནས་མན་ངག་བདུན་པ་གྲུ་ཅུ་པ་བཟོ་དབང་གི་དོན་དུ་མདུན་བསྐྱེད་དང་སྒྲོབ་དཔོན་  
འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ། མདུན་གྱི་ནམ་མཁར་ཐེག་པ་རིམ་དགུ་མཚོན་པའི་གདན་གྱི་  
སྟེང་དུ། རོ་བོ་གྲུ་ཅུ་པ་ལ་རྣམ་པ་སངས་རྒྱས་ཐོད་པ་ཙྰ་ལ། སྐྱེ་མདོག་དམར་པོ་ཞལ་  
གསུམ་གཡས་དཀར་གཡོན་མཐིང་དབུས་དམར་སྐྱེད་དགུ་ཁོ་འཛུམ་དང་ལྷན་པ།  
ཕྱག་རྒྱ་གི་དང་པོ་གཉིས་རྩོད་བྱེད། བར་པ་གཉིས་རལ་གྱི་སྒྲུ། ཐ་མ་གཉིས་ཚ་  
བུམ་དང་ཁ་རྩི་བསྐྱུམས་པ། ཞབས་བཞི་འདོར་སྐྱབས་སུ་བབས་པ། དཔལ་དང་དུར་  
ཁོད་གྱི་ཆས་རྣམས་རྩྭ་གས་ཤིང་། གཙུག་ཏུ་རིགས་བདག་འོད་དཔག་མེད་བཞུགས་  
པ། ཡུམ་གསང་བ་ཡེ་ཤེས་གྱི་མཁའ་འགོ་མ་དམར་མོ་ཁྲ་ཅུ་སྒྲུ་བསྐྱུམས་པ་སྐྱེ་ལ་  
འཁྲིལ་ཞིང་། འཁོར་དེ་བཞིན་གཤེགས་པ་ཉེ་ཅུ་ཀའི་ཆས་ཅན་ཡབ་ཡུམ་བརྒྱད་དང་  
འབྱུང་བ་བཞིའི་ལྷ་མོ་རྣམས་ཀྱིས་བསྐྱོར་བར་སྐྱོམས་ལ་འདིའི་རྗེས་སྒྲོས་མཛོད།

爾後第七密訣蓮花金剛之灌頂乃如是明觀對生與阿闍黎。

前方虛空表示九乘次第之墊上，體性為咕如蓮花生大士，形相為佛顱力(上師意集之蓮花金剛)身色紅，三面右白左藍中紅色，烏髮九眼展顏怒笑，六臂上二臂持鈴杵，中二臂持寶劍與顱器，末二臂持長壽瓶並倚天杖，四足伸展奮迅姿，吉祥與寒林裝束圓滿，部主無量光佛安住於

頂門。佛母紅色密慧之空行母，周圍環繞八善逝  
父母身著嘿嚕嘎裝束，以及四大種天女眾。作觀  
並隨誦如下

ས་ཁྱ་མེ་རླང་འབྱུང་བའི་བར་ཆད་ཀྱིས།

薩秋 美龍 炯威 巴妾吉

地水火風大種災障起

སྤྱ་ལུས་ཉིན་ཅིང་འཇིག་པའི་དུས་བྱུང་ན།

居路 念將 吉必 底兄那

幻軀受害瀕危之時期

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཚོམ་མེད་པར་གསོལ་བ་ཐོབ།

伊尼 帖寸 美巴 娑哇透

心無疑慮專一而祈請

ཨ་རྒྱན་འབྱུང་བ་བཞི་ཡི་ལྷ་མོར་བཅས།

鄔金 炯哇 學伊 喇慕居

鄔金以及四大之佛母

འབྱུང་བ་རང་སར་ཞི་བར་ཐེ་ཚོམ་མེད།

炯哇 讓薩 學哇 帖寸美

必將大種平息於當下



༄༅། བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

ཨ་རྒྱན་པ་ལྷན་གྱིས་གནས་ལ་གསེལ་བ་འདེབས།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུར་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ།

三次。

སྐྱེ་གཟུགས་ཐོགས་འདི་སྐད་དོ།

持身相作是言

རྩི། འདི་ནི་སྒྲུ་འབྱུང་གནས་ཏི།

吽 的尼 貝瑪 炯內迭

吽 此乃蓮花生大師

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་སྐྱེ།

底僧 桑傑 底必故

三時如來總集身

སློབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

བསྐྱེད་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

傑仁 滇必 卓敦吉

具足生次行利他

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྐྱབ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

ཤེལ་བྱེད་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持晶鬘作是言

རྩྱེ་འདི་ནི་གུ་ཅུའི་སྤྱིང་པོ་སྟེ།

吽 的尼 咕如 寧波迭

吽 此乃蓮師之心要

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་གསུང་།

底僧 桑傑 底必松

三時諸佛總集語

སྟོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

སྔགས་རིམ་ལྷན་པས་འགྲོ་དོན་གྱིས།

阿仁 滇必 卓敦吉

具足咒次行利他

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

ལྷགས་འདིའི་རྗེས་སྒོས་མཛོད་ཀྱི་

進行此咒之隨誦

ཨོཾ་ཨུཾ་ཧུཾ་གུ་ཅུ་ཤི་པུ་ཤ་ལྷོ་ལྷོ་མ་གྱི་ཡེ་ཤེ་ཀི་རྩི་ན་མུ་ལྷོ་ལྷོ་

嗡阿吽 咕如悉利 貝瑪班雜哈

督瑪嘎耶 扎格尼 那瑪娑訶

ཨོཾ་ཨུཾ་ཧུཾ་ལྷོ་མ་ཉ་རི་ནི་སུ་ར་ཙ་ཧུཾ་ཡེ་ལྷོ་ལྷོ་

嗡阿吽哈 瑪哈日尼薩 日雜哈雅 雜吽

ཨོཾ་ཨུཾ་ཧུཾ་གུ་ཅུ་ཤི་པུ་ཤ་ལྷོ་ལྷོ་མ་གྱི་ཡེ་ཤེ་ཀི་རྩི་ན་མུ་ལྷོ་ལྷོ་

嗡阿吽 咕如迭哇 扎格尼 娑訶

ལྷོ་མ་ཉ་རི་ནི་སུ་ར་ཙ་ཧུཾ་ཡེ་ལྷོ་ལྷོ་མ་གྱི་ཡེ་ལྷོ་ལྷོ་མ་གྱི་ཡེ་ལྷོ་ལྷོ་

ཙ་ཧུཾ་ཧུཾ་ཧུཾ་ལྷོ་མ་གྱི་ཡེ་ལྷོ་ལྷོ་མ་གྱི་ཡེ་ལྷོ་ལྷོ་

哈 瑪哈日尼薩 日雜哈雅 阿尼智雜

薩哇昂格夏雜 資達勝勝 薩哇哇斯

悉地咕如 娑訶

ལན་གསུམ།

三次。

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྒྲུབ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

མེ་ལོང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持明鏡作是言

ཧྱིཾ་ འདི་ནི་གྲུ་ཅུའི་ཡེ་ཤེས་ཏིཾ་

喻 的尼 咕如 耶謝迭

喻 此乃蓮師之智慧

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་བྱུགས་མེ།

底僧 桑傑 底必圖

三時諸佛總集意

སྤོབ་མ་ཁྱེད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

རྫོགས་རིམ་ལྷན་པས་འགྲོ་དོན་གྱིས་མེ།

佐仁 滇必 卓敦吉

具足圓次行利他

དེ་ནས་མན་ངག་བརྒྱད་པ་གྲུ་ཅུ་རྩ་མགིན་ནག་པོའི་དབང་གི་དོན་དུ་མདུན་བསྐྱེད་དང་  
སྒོབ་དཔོན་འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ། མདུན་གྱི་ནམ་མཁར་གྱི་མཚོ་ཆེན་པོ་སྒོ་ལ་དྲངས་  
པའི་དགྲིལ་འཁོར་དུ་མེ་དཔུང་འབར་བ། དེ་སྟེང་ཀེང་རུས་སྟག་དང་ཅུ་ཨེ་མོ་  
བཙུགས་པའི་གདན་དང་ཉི་མའི་དགྲིལ་འཁོར་གྱི་སྟེང་དུ་དོ་བོ་གྲུ་ཅུ་པརྩ་ལ་ནམ་པ་  
དཔལ་ཆེན་རྩ་མགིན་སྐྱུ་མདོག་ནག་པོ་ཞལ་གཅིག་ཕྱག་གཉིས་གྱིས་སེང་ལྷེད་གི་རྩ་  
ཕུས་མོ་གཡོན་པའི་སྟེང་དུ་བརྒྱངས་པ། ཞབས་གཉིས་མིའུ་ཐུང་གེལ་པའི་ཚུལ་གྱིས་  
བཞུགས་པ། ཀེང་རུས་གྱི་སྟན་ཆ་དང་། རལ་པའི་གསེབ་ནས་རྩ་མགོ་ལྷུང་ཞུར་འཛོར་  
བ། སྤྱི་བོར་པརྩ་ཐོད་ཐེང་དམར་ནག་ཏུ་རྒྱུ་འཛིན་པས། ཡུམ་རྩོམ་ཐག་མོར་འཁྱུད་  
པའི་འཁོར་མཁའ་འགོ་སྟེ་བཞེས་བསྐྱོར་བ། ཡུམ་ཁྲོས་མ་སྒོན་མོ་གྱི་ཐོད་ཅན་གྱིས་  
འཁྱུད་པ། དཔལ་དང་དུར་ཁོད་གྱི་ཆས་ནམས་ཚོགས་ཤིང་། ཕྱགས་བཞིར་ཕྱག་གྱི་  
ནམ་བཞི་འཛིན་པའི་མཁའ་འགོ་བཞི་སོགས་ཁོ་བོ་ཁོ་མོའི་ཚོགས་གྱིས་བསྐྱོར་བར་  
སྒོམས་ལ་འདིའི་རྩེས་སྒྲོས་མཛད།

爾後為了第八密訣黑馬頭明王之灌頂乃如是明觀對生與阿闍黎。

前方虛空澄澈蔚藍大海中猛燃烈火，其上骷髏男女與如扎男女相疊墊以及日壇城輪上，體性為咕如蓮花生大士，形相為大勝馬頭明王身色黑，一面二臂舉檀木鼓敲於左膝上方，雙足矮人力士姿安住，雙耳骷髏佩飾，頭頂綠色馬頭鳴嘶。頂門為蓮花顱鬘力，身色絳紅持鈴鼓，擁抱佛母金剛亥母，周圍環繞四部空行。

佛母金剛忿怒母，身色蔚藍，持顱刀相擁，吉祥與寒林裝束圓滿，四方環繞持四手印之四空行等忿怒男女眾。作觀並隨誦如下

ལམ་འཕྲང་འཇིགས་པའི་འཕྲང་ལ་འགྲིམས་པའི་ཚེ།

朗昌 吉必 昌拉 征必才

行經恐怖隘道狹谷時

བསད་ཁྱེར་ཇག་པ་ཚམ་པོས་ཉེན་པ་ནེ།

賽妾 迦巴 瓊波 念巴那

若為殺劫盜匪所迫害

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཚོམ་མེད་པར་གསོལ་བ་ཐོབ་ཤེ།

伊尼 帖寸 美巴 娑哇透

心無疑慮專一而祈請

ཨ་རྒྱན་ཕྱག་རྒྱ་བཞི་ཡི་དགོངས་པར་ལྷན་ཤེ།

鄔金 香迦 學伊 貢巴滇

鄔金具有四手印密意

ཙྰ་ར་མི་རྒྱད་རྣམ་སེམས་བརྒྱག་པར་བྱེད་ཤེ།

佐日 慕故 安杏 喇巴謝

摧毀盜賊野人之貪狠

ཨ་རྒྱན་པདྨ་འབྱུང་གནས་ལ་གསོལ་བ་འདེབས་ཤེ།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請



༄༅། བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ།

三次。

སྐྱེ་གཟུགས་ཐོགས་འདི་སྐད་དོ།

持身相作是言

རྩི་འདི་ནི་སྒྲུ་འབྱུང་གནས་ཏི།

吽 的尼 貝瑪 炯內迭

吽 此乃蓮花生大師

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་སྐྱེ།

底僧 桑傑 底必故

三時如來總集身

སློབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

བསྐྱེད་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

傑仁 滇必 卓敦吉

具足生次行利他

ཤེལ་བྱེད་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持晶鬘作是言

ཧྱིཿ འདི་ནི་གུ་ཅུའི་སྤྱིང་པོ་སྟེ།

吽 的尼 咕如 寧波迭

吽 此乃蓮師之心要

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་གསུང་།

底僧 桑傑 底必松

三時諸佛總集語

སྟོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

སྔགས་རིམ་ལྷན་པས་འགྲོ་དོན་གྱིས།

阿仁 滇必 卓敦吉

具足咒次行利他

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྐྱབ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

ལྷགས་འདིའི་ཐེས་ཆེན་མཛོད་ཀྱི་

進行此咒之隨誦

ཨོཾ་ཨུཾ་ཧུཾ་ བུ་ཅུ་གོ་རྒྱ་ཏ་ཡ་གྲི་ཕ་གོ་རྒྱ་ཏ་རི་ནི་ས་ས་མ་ཡ་ཇེ་

ཀལ་ལེ་ཤ་ར་སི་རྒྱུ་པ་ལ་ཧུཾ་

嗡阿吽 咕如卓達 哈雅咕如哇卓達

哈日尼薩 薩瑪雅雜 嘎列修熱 悉地帕喇吽

ལན་གསུམ།

三次。

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྒྲུབ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

མེ་ལོང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持明鏡作是言

ཧྱིཾ་འདི་ནི་གྲུ་ཅུའི་ཡེ་ཤེས་ཏིཾ་

喻 的尼 咕如 耶謝迭

喻 此乃蓮師之智慧

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་བྱུགས་མེ།

底僧 桑傑 底必圖

三時諸佛總集意

སློབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

རྫོགས་རིམ་ལྷན་པས་འགྲོ་དོན་གྱིས་མེ།

佐仁 滇必 卓敦吉

具足圓次行利他

དེ་ནས་མན་ངག་དགུ་པ་གུ་རུ་དོ་མེ་གོ་ལོད་ཙལ་གྱི་སྒྲིན་དབང་དོན་དུ་མདུན་བསྐྱེད་  
དང་སྒྲོབ་དཔོན་འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ། མདུན་གྱི་ནམ་མཁར་དོ་མེའི་གྲར་ཁང་ཡེ་ཤེས་  
གྱི་མེ་གྲོང་དུ་པད་ཉིའི་གདན་ལ་དོ་བོ་གུ་རུ་པརྒྱ་ལ་ནམ་པ་ཁོ་རྒྱལ་ལོ་ཀོཏྟ་ར་སྐྱ་མདོག་  
དམར་སྐྱག་ཁོ་བོ་འཆོལ་བའི་སྐྱ་ཙན་ཞལ་གདངས་མཆེ་གཙོགས་ལྷགས་འདིལ་རྩྱ་སྐྱ་  
སྒྲོགས་པ། སྐྱན་གསུམ་ནམ་མཁར་གཟིགས་པ། ཐོད་སྐམ་དབུ་རྒྱན་དང་། ཐོད་ཆོན་  
དོ་ཤལ། ཞབས་གཡས་བསྐྱམ་གཡོན་བརྒྱུང་པས་གར་རྟལས་ལིང་ལིང་མཛད་པ། སྐྱ་  
ལ་ཟ་ལོག་མཐིང་གའི་བེར་ཐོད་དང་། ཆོས་གོས་དམར་པོ། རུས་པའི་རྒྱན་རྒྱག་དང་  
དུང་གི་སྒྲན་རྒྱ། རྒྱག་གཡས་གསེར་གྱི་དོ་མེ། གཡོན་གནམ་ལྷགས་ཐུར་བྱ་བསྐྱེལ་  
བ། རམ་བཛིད་ཁོས་པ་ཡེ་ཤེས་མེ་ཡི་ཚྭ་ཚྭ་འབྱུག་ཅིང་། འཁོར་དུ་བདུད་འདུལ་ཁོ་བོ་  
བཅུ་ཡབ་ཡུམ་དང་ཁོ་རྒྱུང་མང་པོས་བསྐྱོར་བར་སྒྲོམས་ལ་འདིའི་མེས་སྒྲོས་མཛོད།

爾後為了第九密訣蓮師怖畏金剛力之成熟灌頂乃如是明觀對生與阿闍黎。

前方虛空金剛帳幕智慧烈火中蓮日墊上，體性為咕如蓮花生大士，形相為忿怒明王洛故達日，身色紅棕，具極忿怒搖晃身，張啟大口齟牙咧嘴，彈舌發吽聲響，三目怒視虛空界，乾顱為頂嚴，濕漉人頭之瓔珞，足右屈左伸之舞姿顫動，身著錦緞藍大氅、紅色法衣、六種骨飾與螺貝耳飾，右手黃金杵，左手搓轉天鐵槨，威嚴極忿怒，智慧火花迅疾，周圍環繞伏魔智慧忿怒十明王，諸多微小忿怒尊。作觀並隨誦如下

གང་ཞིག་གཤེད་མའི་དམག་གིས་མཐའ་བསྐྱར་ནས་།

剛學 謝美 瑪吉 他勾尼

被任何殺奪軍眾圍困

མཚན་ཆ་རྣམས་འདེབས་ཤིང་ཉེན་པ་ན་།

寸洽 諾波 迭香 念巴那

以利兵器攻擊迫害時

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཚཱ་མེད་པར་གསལ་བ་འདེབས་།

伊尼 帖寸 美巴 娑哇迭

心無疑慮專一而祈請

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

ཨ་རྒྱན་རྡོ་རྗེའི་གུར་དང་ལྷན་པ་ཡིས།

鄔金 多傑 故當 滇巴伊

鄔金以其金剛之帳幕

གཤེད་མ་བྲེད་ཅིང་མཚན་ཆ་འཐོར་བར་འགྱུར།

謝瑪 智將 寸洽 透哇究

定令殺手驚懼兵器脫

ཨ་རྒྱན་པདྨ་འབྱུང་གནས་ལ་གསོལ་བ་འདེབས།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུར་པར་བྱིན་གྱིས་སྐྱབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ།

三次。



སྐྱེ་གཟུགས་ཐོགས་འདི་སྐད་དོ།

持身相作是言

རྩི་འདི་ནི་སྒྲུ་འབྱུང་གནས་ཏི།

吽 的尼 貝瑪 炯內迭

吽 此乃蓮花生大師

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་སྐྱེ།

底僧 桑傑 底必故

三時如來總集身

སློབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

བསྐྱེད་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

傑仁 滇必 卓敦吉

具足生次行利他

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྐྱབ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

ཤེལ་བྱེད་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持晶鬘作是言

རྩི། འདི་ནི་གུ་ཅུའི་སྤྱིང་པོ་སྟེ།

吽 的尼 咕如 寧波迭

吽 此乃蓮師之心要

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་གསུང་།

底僧 桑傑 底必松

三時諸佛總集語

སྟོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

སྒྲགས་རིམ་ལྷན་པས་འགྲོ་དོན་གྱིས།

阿仁 滇必 卓敦吉

具足咒次行利他

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྐྱབ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

ལྷགས་འདིའི་རྒྱུ་སྒྲིམ་མཛོད་ཀྱི་

進行此咒之隨誦

ཨོ་ཨུཾ་རྩྱུ་མ་རྩུ་གུ་ཅུ་བི་ཅུ་གྲོ་རྩུ་ལོ་ཀློང་ར་སའ་སི་རྩྱུ་རྩྱུ་རྩྱུ་པཌཾ་

嗡阿吽 瑪哈咕如 布如卓達 洛咕達日

薩哇悉地 吽吽吽

ཨོ་བཏྲ་གུ་ཅུ་ཁྲོ་བོ་ལྷ་ལྷ་ལྷ་ལྷ་སའ་སི་རྩྱུ་རྩྱུ་རྩྱུ་པཌཾ་

嗡阿吽 班雜咕如 卓屋洛 洛嘎

薩哇悉地 吽吽吽

ལན་གསུམ།

三次。

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྒྲུབ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

མེ་ལོང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持明鏡作是言

ཧྱིཾ་ འདི་ནི་གྲུ་ཅུའི་ཡེ་ཤེས་ཏིཾ་

喻 的尼 咕如 耶謝迭

喻 此乃蓮師之智慧

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་བྱུགས་མེ།

底僧 桑傑 底必圖

三時諸佛總集意

སྤོབ་མ་ཁྱེད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

རྫོགས་རིམ་ལྷན་པས་འགྲོ་དོན་གྱིས་མེ།

佐仁 滇必 卓敦吉

具足圓次行利他

དེ་ནས་མན་ངག་བཅུ་པ་གྲུ་ཅུ་པ་སྒྲུ་ལྟལ་པོའི་དབང་གི་དོན་དུ་མདུན་བསྐྱེད་དང་སློབ་  
དཔོན་འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ། མདུན་གྱི་ནམ་མཁར་ཡེ་ཤེས་འོད་ལྔའི་གློད་དུ་པ་  
འདབ་མ་འབྱམ་ལྷན་གྱི་སྟེང་དུ་དོ་བོ་གྲུ་ཅུ་པ་ལ་ནམ་པ་པ་སྒྲུ་ལྟལ་པོ་གངས་ཆེན་  
མཚོ་སྟེ། དེའང་སྐྱེ་མདོག་དམར་པོ་ཞལ་གཅིག་ཕྱག་གཉིས་ཐལ་སྐྱར་ལྷུང་ལ་དམར་  
པོའི་སྒྲོང་བུ་འཛིན་པ། ཞབས་དོ་རྗེའི་སྐྱེལ་ཀྱང་གིས་བཞུགས་པའི་སྐྱེ་བོར་འོད་དཔག་  
མེད་དང་། ཕྱགས་ཀར་དོ་རྗེ་སེམས་དཔས་མཚན་པ། ཡུམ་གསང་བ་ཡེ་ཤེས་དམར་  
མོ་གྱི་ཐོད་ཅན་གྱིས་འཁྱུད་པ། ལོངས་སྤྱོད་རྫོགས་པའི་རྒྱན་དང་ལྷན་པ། འཁོར་ཉེ་  
བའི་སྐས་བརྒྱད་དང་། གཞན་ཡང་སངས་རྒྱས་བྱང་སེམས་དཔག་དུ་མེད་པས་བསྐྱོར་  
བར་སློམས་ལ་འདིའི་རྗེས་སློབ་མཛོད།

爾後為了第十密訣蓮師蓮花王之灌頂乃如是明觀對生與阿闍黎。

前方虛空五種智慧自光中，具十萬瓣蓮花上，體性為咕如蓮花生大士，形相為蓮花王雪海佛，又彼身色紅色一面二臂，足結金剛跏趺而住，頂門無量光佛，心間金剛薩埵為嚴，佛母紅色密慧母持顱刀相擁，具足圓滿報身之莊嚴，周圍環繞八大菩薩近子以及無量諸佛菩薩。作觀並隨誦如下

ནམ་ཞིག་ཚེ་ཟད་འཆི་བའི་དུས་བྱུང་ཚེ་

南學 才塞 妻威 底兄才

一旦壽盡死期來臨時

གནད་གཅོད་སྤྲུག་བསྐྱེད་དག་པོས་ཉེན་པ་ནུ་

內究 督阿 扎波 念巴那

若為強烈痛楚苦所逼

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཚོམ་མེད་པར་གསོལ་བ་ཐོབ་

伊尼 帖寸 美巴 娑哇透

心無疑慮專一而祈請

ཨོ་རྒྱན་སྒྲུང་བ་མཐའ་ཡས་སྤྱུལ་པ་སྟེ་

鄔金 能哇 他伊 珠巴迭

鄔金為無量光之化現

བདེ་བ་ཅན་གྱི་ཞིང་དུ་ངེས་པར་སྟེ་

迭哇 間吉 香的 伊巴傑

定令往生極樂之淨土

ཨོ་རྒྱན་པདྨ་འབྱུང་གནས་ལ་གསོལ་བ་འདེབས་

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་མའི་ཙྰ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ།

三次。

སྐྱ་གཟུགས་ཐོགས་འདི་སྐད་དོ།

持身相作是言

རྩི་འདི་ནི་སྒྲ་འབྱུང་གནས་ཏི།

吽 的尼 貝瑪 炯內迭

吽 此乃蓮花生大師

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་སྐྱ་

底僧 桑傑 底必故

三時如來總集身

སློབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

བསྐྱེད་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

傑仁 滇必 卓敦吉

具足生次行利他



ཤེལ་ཐེང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持晶鬘作是言

ཧྱིཿ འདི་ནི་གུ་ཅུའི་སྤྱིང་པོ་སྟེ།

吽 的尼 咕如 寧波迭

吽 此乃蓮師之心要

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་གསུང་།

底僧 桑傑 底必松

三時諸佛總集語

སྟོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

སྒྲགས་རིམ་ལྷན་པས་འགྲོ་དོན་གྱིས།

阿仁 滇必 卓敦吉

具足咒次行利他

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྒྲུབ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

ལྷགས་འདིའི་རྒྱུ་སྒྲོས་མཛོད་ཀྱི་

進行此咒之隨誦

ཨོ་ཨུཾ་ཧྱཱཾ་ཧྱཱཾ་ ཨོ་མ་ཎི་པུཾ་ཧྱཱཾ་

嗡阿吽啥 嗡 瑪尼 貝美吽

ལན་གསུམ།

三次。

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྒྲུབ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

མེ་ལོང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持明鏡作是言

རྩི། འདི་ནི་གྲུ་ཅུའི་ཡེ་ཤེས་ཏི།

喻 的尼 咕如 耶謝迭

喻 此乃蓮師之智慧

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་བྱུགས་མེ།

底僧 桑傑 底必圖

三時諸佛總集意

སློབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

རྫོགས་རིམ་ལྷན་པས་འགྲོ་དོན་གྱིས་མེ།

佐仁 滇必 卓敦吉

具足圓次行利他

དེ་ནས་མན་ངག་བཅུ་གཅིག་པ་གྲུ་ཅུ་སྒྲུང་མཐའི་དབང་གི་དོན་དུ་མདུན་བསྐྱེད་དང་  
སློབ་དཔོན་འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ། མདུན་གྱི་ནམ་མཁར་བདེ་བ་ཅན་གྱི་ཞིང་བཞོད་པ་  
ཡོངས་སུ་རྫོགས་པར་གསལ་བའི་དབུས་སུ་པད་ཆཱི་གདན་ལ་རོ་བོ་གྲུ་ཅུ་པདྨ་ལ་རྣམ་  
པ་སངས་རྒྱས་འོད་དཔག་མེད་སྐྱེ་མདོག་དམར་པོ་མཉམ་གཞག་གི་ཕྱག་རྒྱས་ལྷུང་  
བཟེད་འཛིན་པ་ཞབས་སྦྱིལ་གྱིང་། ཆོས་གོས་རྣམ་གསུམ་སོགས་སྤྱུལ་པའི་སྐྱུའི་ཆ་  
ལྷགས་ཅན། འཁོར་མི་འབྱུགས་པ་སོགས་སངས་རྒྱས་རབས་བརྒྱད་དང་། གཞན་  
ཡང་རྫོགས་པའི་སངས་རྒྱས་གཞུང་གི་ཁྱེ་མ་སྟེད་ཀྱིས་བསྐྱར་བར་སློམས་ལ་  
འདིའི་རྗེས་སློས་མཛོད།

爾後為了第十一密訣蓮師無量光佛之灌頂  
乃如是明觀對生與阿闍黎。

觀想前方虛空極樂剎土廣大圓滿，中央蓮月  
墊上，體性為咕如蓮花生大士，形相為無量光佛  
身色紅，手結定印持鉢盂，足結跏趺身搭三法  
衣，具足化身佛裝束，周圍環繞阿闍毗佛等八尊  
如來，以及恆河沙數諸佛。作觀並隨誦如下

སྒྱུ་ལུས་གཡར་པོ་ཞིག་པའི་བར་དོ་རུམ་

居路 雅波 學必 哇多如

借用幻軀死亡中陰中

འབྲུལ་སྒྲུང་ཉིང་འབྲུལ་ཆེན་པོས་ཉིན་པ་ནུམ་

初能 寧初 欽波 念巴那

幻相幻中幻苦所逼迫

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཚོམ་མེད་པར་གསོལ་བ་འདེབས་མུམ་

伊尼 帖寸 美巴 娑哇迭

心無疑慮專一而祈請

ཨོ་རྒྱན་དུས་གསུམ་མཁུན་པའི་བྱ་གས་རྩེ་ཡིས་མུམ་

鄔金 督僧 欽必 圖傑伊

鄔金以其知三世悲心

འབྲུལ་སྒྲུང་རང་གོལ་སྟོན་པར་ཐེ་ཚོམ་མེད་མུམ་

初能 讓卓 敦巴 帖寸美

定令幻相當下自解脫

ཨོ་རྒྱན་པདྨ་འབྲུང་གནས་ལ་གསོལ་བ་འདེབས་མུམ་

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟེའུ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུར་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ།

三次。

སྐྱེ་གཟུགས་ཐོགས་འདི་སྐད་དོ།

持身相作是言

རྩི། འདི་ནི་སྒྲུ་འབྱུང་གནས་ཏི།

吽 的尼 貝瑪 炯內迭

吽 此乃蓮花生大師

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་སྐྱེ།

底僧 桑傑 底必故

三時如來總集身

སྤོབ་མ་ཁྱེད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

བསྐྱེད་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

傑仁 滇必 卓敦吉

具足生次行利他

ཤེལ་ཐེང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持晶鬘作是言

རྩྱེ་འདི་ནི་གུ་ཅུའི་སྤྱིང་པོ་སྟེ།

吽 的尼 咕如 寧波迭

吽 此乃蓮師之心要

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་གསུང་།

底僧 桑傑 底必松

三時諸佛總集語

སྟོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

སྐྲགས་རིམ་ལྷན་པས་འགྲོ་དོན་གྱིས།

阿仁 滇必 卓敦吉

具足咒次行利他



༄༅། བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

ལྷགས་འདིའི་ཐེས་སྒོས་མཛོད་པོ།

進行此咒之隨誦

ཨོཾ་ཨ་མི་ཏ་ལྷ་ལྷེ།

嗡 阿彌 達巴哈

ན་མུ་སའ་ཏ་ལྷ་ག་ཏ་ཨི་ད་ཡེ། ཨ་ལྷ་ག་ཏེ། ཨོཾ་ཀྱ་ཙྰ་གི་ནི་སྤྲུལ་པ།

那瑪 薩哇 達他嘎達 哈達雅

阿努嘎迭 噶咕仍格尼 娑訶

ན་མོ་རྒྱ་ཏ་ཡུ་ཡེ། ཨོཾ་ཀྱི་ཀ་ནི་ཀྱི་ཀ་ནི། ར་ཙ་ནི་ར་ཙ་ནི། ཏྲ་ཏྲ་ནི་ཏྲ་ཏྲ་ནི། ཏྲ་ས་ནི་

ཏྲ་ས་ནི། བ་ཏི་ཏ་ན་བ་ཏི་ཏ་ན། སའ་ཀམ་པ་རི་པ་རྒྱ་ཏི་མེ་སའ་ས་ཏྲ་རྒྱ་ཏྲ་སྤྲུལ་པ།

南無 日那扎雅雅 噶 剛嘎尼 剛嘎尼 若雜尼

若雜尼 卓扎尼 卓扎尼 扎薩尼 扎薩尼 扎德

哈那 扎德哈那 薩哇嘎瑪 巴讓巴日 尼美薩哇

薩埵南雜 娑訶

ལན་གསུམ།

三次。

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྐྱབ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

མེ་ལོང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持明鏡作是言

ཧྱིཾ་འདི་ནི་གྲུ་ཅུའི་ཡེ་ཤེས་ཏིཾ་

喻 的尼 咕如 耶謝迭

喻 此乃蓮師之智慧

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་བྱུགས་མེ།

底僧 桑傑 底必圖

三時諸佛總集意

སློབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

རྫོགས་རིམ་ལྷན་པས་འགྲོ་དོན་གྱིས་མེ།

佐仁 滇必 卓敦吉

具足圓次行利他

དེ་ནས་མན་ངག་བཅུ་གཉིས་པ་གྲུ་ཅུ་ཀུན་ཏུ་བཟང་པོའི་སྒྲིན་དབང་གི་དོན་ཏུ་མདུན་  
བསྐྱེད་དང་སྒོ་བ་དཔོན་འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ། མདུན་གྱི་ནམ་མཁར་ཡེ་ཤེས་ལྷ་ཡི་རང་  
འོད་འཇའ་ཟེར་གྱི་གྲོང་ཏུ་པདྨ་ཉི་ཟེའི་གདན་ལ་དོ་བོ་གྲུ་ཅུ་པདྨ་ལ་ནམ་པ་ཚོས་སྐྱེ་ཀུན་  
ཏུ་བཟང་པོ་སྐྱེ་མདོག་མཐིང་གསལ་ཞལ་གཅིག་ཕྱག་གཉིས་མཉམ་བཞག་མཛད་པ།  
ཞབས་དོ་རྩེའི་སྐྱེལ་གྱང་ཅན། གཟུང་འཛིན་གྱི་སྒྲིབ་གཡོགས་བྲལ་ཕྱིར་སྐྱེ་གཅེར་བུ་  
རྒྱན་ཆ་སྤངས་པ། ཡུམ་ཚོས་དབྱིངས་ཀུན་ཏུ་བཟང་མོ་ལྷ་དྲ་གྲོ་དྲིལ་འཛིན་པས་  
འབྱུང་ཅིང་། འཁོར་རྒྱལ་བ་རིགས་ལྷ་ཞི་ཁོ་རབ་འབྱམས་ཀྱི་ལྷ་ཚོགས་བསམ་གྱིས་  
མི་བྱབ་པས་བསྐྱོར་བར་སྐྱོམས་ལ་འདིའི་རྩེས་སྒྲོས་མཛོད།

爾後為了第十二密訣上師普賢王如來之成熟灌頂乃如是明觀對生與阿闍黎。

前方虛空五智自光虹彩界中，蓮花日月墊，  
體性為咕如蓮花生大士，形相為法身普賢王如  
來，身色耀藍，一面二臂作定印，足結跏趺，遠  
離二執障蔽故身赤裸無飾。佛母法界普賢王母身  
色綠，手持鈴杵相擁。周圍五部如來寂忿浩瀚天  
眾不可思議而環繞。作觀並隨誦如下

གཞན་ཡང་ལས་དང་རྒྱུ་གྱི་དབང་ལྷན་ཏེ།

仙樣 利當 間吉 旺究迭

復因業與緣之力所致

འཁྱུལ་སྤང་དངོས་པོར་ཞེན་ཅིང་སྤྱག་བསྐྱུལ་ན།

初能 屋波 仙將 督阿那

執幻為實且生痛苦時

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཚོམ་མེད་པར་གསོལ་བ་ཐོབ།

伊尼 帖寸 美巴 娑哇透

心無疑慮專一而祈請

ཨོ་རྒྱན་བདེ་ཆེན་རྒྱལ་པོའི་ངོ་བོ་སྟེ།

鄔金 迭欽 迦波 喔沃迭

鄔金為大樂王之體性

འཁྱུལ་སྤང་སྤྱག་བསྐྱུལ་རྩད་ནས་གཞིག་པར་བྱེད།

初能 督阿 雜尼 學巴謝

必令從根了悟諸幻苦

ཨོ་རྒྱན་པདྨ་འབྱུང་གནས་ལ་གསོལ་བ་འདེབས།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ།

三次。

སྐྱེ་གཟུགས་ཐོགས་འདི་སྐད་དོ།

持身相作是言

རྩི། འདི་ནི་སྒྲུ་འབྱུང་གནས་ཏི།

吽 的尼 貝瑪 炯內迭

吽 此乃蓮花生大師

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་སྐྱེ།

底僧 桑傑 督必故

三時如來總集身

སྤོབ་མ་ཁྱེད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

བསྐྱེད་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

傑仁 滇必 卓敦吉

具足生次行利他

ཤེལ་ཐེང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持晶鬘作是言

ཧྱིཿ འདི་ནི་གུ་ཅུའི་སྤྱིང་པོ་སྟེ།

吽 的尼 咕如 寧波迭

吽 此乃蓮師之心要

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་གསུང་།

底僧 桑傑 底必松

三時諸佛總集語

སྟོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

སྔགས་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

阿仁 滇必 卓敦吉

具足咒次行利他

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྐྱབ་མའི་ཙྰ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

ལྷགས་འདིའི་རྒྱུ་སྒྲིམ་མཛོད་ཀྱི་

進行此咒之隨誦

ཨོ་ཨུཾ་ཧྱཱཾ་ཨ་ཨུཾ་ཤ་ས་མ་ཏཱཾ་

嗡阿吽 阿阿 夏薩 瑪哈

ལན་གསུམ།

三次。



༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྲུབ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

མེ་ལོང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持明鏡作是言

ཧྱིཾ་ འདི་ནི་གྲུ་ཅུའི་ཡེ་ཤེས་ཏིཾ་

喻 的尼 咕如 耶謝迭

喻 此乃蓮師之智慧

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་བྱགས་མེ།

底僧 桑傑 底必圖

三時諸佛總集意

སློབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

རྫོགས་རིམ་ལྷན་པས་འགྲོ་དོན་གྱིས་མེ།

佐仁 滇必 卓敦吉

具足圓次行利他

དེ་ནས་མན་ངག་བཅུ་གསུམ་པ་གྲུ་ཅུ་ཡིད་བཞིན་ནོར་བུའི་དབང་གི་དོན་དུ་མདུན་  
བསྐྱེད་དང་སློབ་དཔོན་འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ། མདུན་གྱི་ནམ་མཁར་པདྨ་འདབ་སྟོང་  
རྒྱས་པའི་གོ་སར་ཉི་ཟླའི་གདན་གྱི་སྟེང་དུ་དོ་བོ་ཙ་བའི་སྒྲ་མ་ནམ་པ་གྲུ་ཅུ་པདྨ་འབྱུང་  
གནས། ཞལ་གཅིག་ཕྱག་གཉིས་མཉམ་གཞག་གི་སྟེང་ན་ཡིད་བཞིན་ནོར་བུ་བསམ་  
འཕེལ་དབང་གི་རྒྱལ་པོ་བསྐྱུལ་ས་པ། ཡུམ་མཁའ་འགོ་མཆོ་རྒྱལ་སྐུ་མདོག་དཀར་  
ལ་སྒྲ་བའི་མདངས་ཅན་གྱི་ཐོད་འཛིན་པས་འཁྱུད་པ། ཟག་མེད་ཀྱི་བདེ་བ་མཆོག་ཏུ་  
རྒྱས་ཤིང་། ཡེ་ཤེས་ལྷའི་འོད་སྟོང་དུ་བཞུགས་པའི་འཁོར་དུ་རྣམ་པར་སྤྲིན་པའི་རིག་  
འཛིན་སོགས་རིག་འཛིན་བཞི། ཤེས་རབ་རྒྱད་ཀྱི་སློབ་དཔོན་སོགས་སློབ་དཔོན་བཞི་  
སྟེ་བརྒྱད་ཀའང་ཡུམ་དང་འཁྲིལ་ཞིང་། གཞན་ཡང་གྲུབ་ཐོབ་ཐོ་མོ་བརྒྱད་ཅུ་ཙ་བཞི།  
རྗེ་འབངས་ཉི་ཤུ་ཙ་ལ། གཏེར་ཆེན་བརྒྱ་དང་ཙ་བརྒྱད། གཏེར་ཕན་སྟོང་དང་ཙ་  
གཉིས་སོགས་གསང་སྔགས་གསར་རྟེན་གི་རིག་འཛིན་བྱེ་བ་འབུམ་གྱིས་བསྐྱོར་བར་  
སྟོམས་ལ་འདིའི་རྗེས་རྒྱོས་མཛོད།

爾後第十三密訣蓮師如意寶之灌頂實意乃如是明觀對生與阿闍黎。

前方虛空千瓣蓮盛開之蓮蕊日月墊上，體性為根本上師，形相咕如蓮花生大士，一面二臂禪定印上捧如意寶滿願自在王，佛母空行措嘉身色白色具藍光澤，持鉞刀與顱器相擁，增長無漏妙樂，於智慧五光界中安住。周圍異熟持明等四持明，勝慧續阿闍黎等四阿闍黎，共八尊與佛母和合，此外環繞八十四位男女成就者、二十五位王臣、一百零八位大取藏師、一千零二位小取藏師等十萬俱胝密咒新舊之持明。作觀並隨誦如下

འགོ་སྤྱག་སྤྱག་བསུལ་ཆེན་པོས་ཉེན་པ་དང་།

卓珠 督阿 欽波 念巴當

若六道眾生為大苦逼

ཁྱད་པར་བོད་ཀྱི་རྗེ་འབངས་སྤྱག་བསུལ་ན།

洽巴 波傑 傑邦 督阿那

尤其藏地王民痛苦時

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

དད་གྱས་མོས་པས་གདུང་བས་གསོལ་འདེབས་ན།

迭故 慕必 東威 娑迭那

當以猛烈虔信之渴求

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཚོམ་མེད་པར་གསོལ་བ་ཐོབ།

伊尼 帖寸 美巴 娑哇透

心無疑慮專一而祈請

ཨོ་རྒྱན་གྱགས་རྗེས་འཕོ་འགྱུར་མེད་པར་གཟིགས།

鄔金 圖傑 頗究 美巴瑟

鄔金大悲無移永垂視

ཨོ་རྒྱན་སྒྲོ་འགྱུར་གནས་ལ་གསོལ་བ་འདེབས།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུར་པར་བྱིན་གྱིས་སྐྱབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ།

三次。

སྐྱེ་གཟུགས་ཐོགས་འདི་སྐད་དོ།

持身相作是言

རྩི། འདི་ནི་སྒྲུ་འབྱུང་གནས་ཏི།

吽 的尼 貝瑪 炯內迭

吽 此乃蓮花生大師

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་སྐྱེ།

底僧 桑傑 底必故

三時如來總集身

སྤོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

བསྐྱེད་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

傑仁 滇必 卓敦吉

具足生次行利他

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྐྱབ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

ཤེལ་བྱེད་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持晶鬘作是言

ཧྱིཿ འདི་ནི་གྲ་ཅུའི་སྤྱིང་པོ་སྟེ།

吽 的尼 咕如 寧波迭

吽 此乃蓮師之心要

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་གསུང་།

底僧 桑傑 底必松

三時諸佛總集語

སྟོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

སྔགས་རིམ་ལྷན་པས་འགྲོ་དོན་གྱིས།

阿仁 滇必 卓敦吉

具足咒次行利他

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྒྲུབ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསལ་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

ལྷགས་འདིའི་ཐེས་ལྷོས་མཛོད་མ།

進行此咒之隨誦

ཨོ་ཨུཾ་ཧྱཱཾ་ཧཱུྃ་གི་ལྷ་ལྷོ་ན་སཐ་སིཿཏི་པ་ལ་ཧྱུཾ་མ།

嗡阿吽 咕如達格尼 家那薩哇 悉地帕喇吽

༼ཨོ་ཨུཾ་ཧྱཱཾ་ཧཱུྃ་གི་ལྷ་ལྷོ་ན་སཐ་སིཿཏི་ཧྱུཾ་མ།༽

(嗡 咕如 達格尼 迦那 薩哇 悉地吽)

(後為手抄本)

ལན་གསུམ།

三次。

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྒྲུབ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

མེ་ལོང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持明鏡作是言

ཧྱིཾ་འདི་ནི་གྲུ་ཅུའི་ཡེ་ཤེས་ཏིཾ་

喻 的尼 咕如 耶謝迭

喻 此乃蓮師之智慧

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་བྱགས་མེ།

底僧 桑傑 底必圖

三時諸佛總集意

སློབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

རྫོགས་རིམ་ལྷན་པས་འགྲོ་དོན་གྱིས་མེ།

佐仁 滇必 卓敦吉

具足圓次行利他

ཞེས་བཅུ་གསུམ་རྫོགས་ནས།

如此圓滿十三尊。



༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྐབ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟེབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

དེ་ནས་བྱད་པར་དུའང་མཚོག་དབང་གོང་མ་གསུམ་ཁྱེ་བའི་དོན་དུ་མཐུལ་ཕུལ། དེ་ནས་གསང་  
བའི་དབང་བསྐྱར་ནི་བདུད་རྩི་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ་མེད་པར་གསུང་།

爾後為乞求特殊前三灌頂故，獻上曼荼羅。

爾後秘密灌頂乃 捧持甘露作是言

ཧྱུཾ ཀུན་རྫོབ་བྱང་སེམས་དཀྱིལ་འཁོར་འདིར་མེད་པར་གསུང་།

吽 根佐 香杏 吉寇底

吽 世俗菩提心此壇

ལོངས་སྐྱའི་ཁྱེ་མ་སྤྱིན་ལྟར་གཏིབས་མེད་པར་གསུང་།

龍故 喇嘛 珍達底

報身上師湧如雲

ཡིག་འབྲུ་སྒྲ་ཚོགས་ཆར་ལྟར་འབབས་མེད་པར་གསུང་།

伊珠 那措 洽達貝

各種文字降若雨

འོད་ཟེར་དམར་པོས་ཕྱོགས་མཐའ་བྱང་མེད་པར་གསུང་།

沃瑟 瑪波 秋他洽

紅色毫光遍邊方

ཧྲིཿ ང་ནི་ལྷ་མ་ཀུན་ཏུ་བཟང་མོ།

吽 阿尼 喇嘛 根督桑

吽 吾乃上師普賢王

བདེ་སྤྱོད་ཀུན་ཏུ་བཟང་མོ་འཁྲིལ་མོ།

迭東 根督 桑慕熾

樂空普賢王母合

ཐབས་ཤེས་བྱུང་འབྱུག་ཉམས་རྩལ་འབར་མོ།

他謝 松究 娘雜巴

方慧雙運覺力燃

བདེ་ཆེན་སྤྱོད་ཡིས་ཕྱོགས་བཅུར་གཡོ་མོ།

迭欽 扎伊 秋居優

大樂聲響撼十方

རྒྱལ་བ་རབ་འབྱམས་ཀུན་འདུས་ནས་མོ།

家哇 饒將 根督尼

總集浩瀚諸如來

ཡབ་ཡུམ་སྦྱར་བའི་སྤྱི་བོར་ལྷགས་མོ།

雅雲 究威 吉沃修

融入父母和合頂

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙྰ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

ཨ་བ་རྩུ་ཉིའི་ལམ་བརྒྱད་དེ།

阿哇 督底 朗居迭

經過中脈道當中

ཡབ་ཡུམ་མཁའ་ནས་བདུད་རྩི་འབབས།

雅雲 卡尼 督資巴

父母空處降甘露

སྒྲོབ་མ་ཁྱོད་ཀྱི་སྤྱི་བར་གྱིས།

洛瑪 秋吉 吉沃騰

融入弟子汝頂門

འཁོར་ལྔ་བཞི་རིམ་མེར་གྱིས་ཁེངས།

寇洛 席仁 美吉康

逐次盈滿四脈輪

དགའ་བཞི་ཡེ་ཤེས་དབང་ཐོབ་ཤོག།

嘎席 耶謝 旺透修

願獲四喜智慧灌

བདུད་རྩི་ལྷན།

給予甘露。

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྐྱབ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟེབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

དེ་ནས་ཤེས་རབ་དབང་བསྐྱར་ནི། གཟུངས་མ་ཐོགས་ནས་འདི་སྐད་དོ།

爾後智慧灌頂乃 持業印作是言

ཧྱུྃ ཡེ་ཤེས་སྟག་གའི་དགྲིལ་འཁོར་འདིར།

吽 耶謝 巴嘎 吉寇底

吽 智慧婆伽此壇城

ཚས་སྐྱའི་སྒྲ་མ་མཁའ་ལྟར་དག།

秋故 喇嘛 卡達達

法身上師如空淨

གཉིས་མེད་འོད་གསལ་འཁོར་ཡུག་བསྐྱར།

尼美 沃瑟 寇優勾

無二光明環輪圍

འོད་ཟེར་མཐིང་གས་ཕྱོགས་མཐའ་བྱབ།

沃瑟 湯給 秋他洽

藍色毫光遍邊方

ཧྱུྃ འདི་ནི་ཤེས་རབ་གཟུང་མ་སྟེ།

吽 底尼 謝饒 松瑪迭

吽 此乃智慧妙印母

རྟེན་འབྲེལ་བཅུ་གཉིས་ཡི་ནས་དགེ།

滇扎 居尼 耶尼達

十二緣起本來淨

ཁྱད་ཀྱིས་བསྟེན་བྱར་སངས་རྒྱས་གསུངས།

秋吉 滇夏 桑傑松

如來說為汝依處

ཐབས་ལམ་སྒྲ་ཚོགས་ཞེན་ཆགས་བྲལ།

他朗 那措 仙洽扎

各種方便道離貪

འཁོར་ལོའི་རིམ་པའི་སྦྱར་བ་ཡིས།

寇洛 仁必 究哇伊

輪轉次第和合故

བདེ་བ་ཆེན་པོར་སྦྱུད་པར་གྱིས།

迭哇 欽波 究巴吉

受用廣大之妙樂

འབྲས་བུ་སྒྲ་ན་མེད་པ་ཡི།

之屋 喇那 美巴伊

其果無上之佛位



༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྒྲུབ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

དེ་ནས་ཚིག་གི་དབང་བསྐྱར་བ་ནི། རྒྱས་པ་ཡེ་ཤེས་སྤྱིང་པོར་ཤེས།

བསྐྱར་ན་འདི་བཞིན་བྱ་བ་ཡིན། མཉམ་གཞག་བྱས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

爾後詞句灌頂乃 廣依智慧心要瞭

簡則如此而進行 手結定印作是言

ཧྲིཿ དོན་དམ་འོད་གསལ་དབྱིལ་འཁོར་འདི།

吽 敦當 沃瑟 吉寇底

吽 勝義光明此壇城

ཅི་ཡང་མེད་པའི་ངོ་བོ་ཉིད།

吉樣 美必 喔沃尼

任皆無有之體性

གསལ་ཞིང་དག་ལ་སྟོག་པ་མེད།

瑟香 達喇 紐巴美

耀朗清淨無濁垢

གཟུང་དུ་མེད་ཅིང་བརྗོད་དུ་མེད།

松督 美將 佐督美

無所取相無言詮

ཨ་ཨ་ཨ།

阿阿阿

ཨ་ནི་སྒྲི་བ་མེད་པས་ཨུཾ

阿尼 傑哇 美必阿

阿乃原本無生阿

ཡེ་ཤེས་ལྷ་དང་ལྷན་པའི་ལུསུཾ

耶謝 阿當 滇必路

具足五種智慧身

དོན་དམ་འོད་གསལ་གཞིམ་གཞིག་གུལུཾ

敦當 沃瑟 兄席扎

勝義光明離摧滅

སྒྲི་བསམ་བརྗོད་འདས་ཨེ་མ་ཏུཾ

瑪桑 究迭 咿嗎吹

越言思詮咿嗎吹

བྱ་བྱེད་རང་སེམས་རང་ཞལ་སྟོསུཾ

布秋 讓杏 讓夏督

汝子自視心本面

གཟུགས་མེད་མཐོང་བའི་ཡུལ་དང་གུལུཾ

蘇美 通威 優當扎

無色遠離所見境



སྒྲ་མེད་ཐོས་པའི་ཡུལ་དང་བྲལ་མེད།

扎美 圖必 優當扎

無聲遠離所聞境

རྩི་མེད་ཚོར་བའི་ཡུལ་དང་བྲལ་མེད།

之美 措威 優當扎

無香遠離所受境

རོ་མེད་སྤྱད་བའི་ཡུལ་དང་བྲལ་མེད།

若美 紐威 優當扎

無味遠離所嘗境

ལུས་མེད་རེག་པའི་ཡུལ་དང་བྲལ་མེད།

路美 熱必 優當扎

無身遠離所觸境

སེམས་མེད་བསམ་པའི་ཡུལ་དང་བྲལ་མེད།

杏美 桑必 優當扎

無心遠離所思境

འདི་ཉིད་སྦྱོས་ཤིག་གཞི་རྩ་ཆོད་མེད།

底尼 督席 席雜秋

觀此之性斷基根

བུ་ཁྱད་སེམས་ཀྱི་རོ་བོ་སྟོས་མེད་པ་ལྟར་།

布秋 杏吉 喔沃督

汝子觀視心體性

བལྟས་ཀྱང་མི་མཐོང་སྟོང་པ་ཉིད་མེད་པ་ལྟར་།

底將 米通 東巴尼

觀而無見乃空性

རིག་པ་ཕྱོགས་མཐའ་བྱལ་པར་མཐོང་མེད་པ་ལྟར་།

日巴 秋他 洽巴通

視本明周遍邊方

འགྲོ་བ་མ་ཡིན་བྱལ་བཟུང་ཡིན་པ་ལྟར་།

卓哇 瑪音 洽達音

非為往來乃廣布

སེམས་ཀྱི་ཁ་དོག་རོ་བོ་བརྟན་མེད་པ་ལྟར་།

杏吉 卡多 喔沃達

探求心顏色體性

ཅིར་ཡང་མ་གྱུབ་རང་བཞིན་གསལ་མེད་པ་ལྟར་།

吉樣 瑪珠 讓勳瑟

任皆不成自性明

གསལ་སྟོང་ཟུང་འཇུག་ངང་དུ་བཞག།

瑟東 松究 昂督夏

明空雙運中放置

བདག་འཛིན་མེད་པའི་བྱ་ར་གྱིས།

達珍 美必 夏日吉

無有我執之偵察

བྱ་ཁྱོད་སེམས་ཀྱི་རོ་བོ་སྟོས།

布秋 杏吉 喔沃督

汝子觀視心體性

རིག་པ་རྗེན་པ་ནི་མེད་ལ།

日巴 間巴 之美喇

本明赤裸無垢也

འཁོར་བའི་སྟོན་གྱིས་ག་ལ་གོས།

寇威 娟吉 嘎喇故

輪迴過失於何染

ཤེས་པ་འཛིན་མེད་མ་བྱེད་པར།

謝巴 究美 瑪謝巴

神識莫棄莫造作

ཡེདས་མེད་མ་བཅོས་ངང་ལ་བཞག།

樣美 瑪居 昂喇夏

無散無整當中置

རང་སེམས་དངོས་མེད་སྟོང་པ་འདི།

讓杏 屋美 東巴底

此自心無實空性

སྟེ་བ་མེད་པའི་ཚོས་སྟུ་ཡིན།

傑哇 美必 秋故音

無生乃為法身也

རང་བཞིན་གསལ་ལ་དག་པ་འདི།

讓仙 瑟喇 達巴底

此自性明晰清淨

འགག་མེད་པའི་ལྷངས་སྟུ་ཡིན།

嘎美 巴伊 龍故音

無礙乃為報身也

མ་འགག་ཅི་ཡང་ཤར་བ་འདི།

瑪嘎 吉樣 夏哇底

此無礙任何所現

གཡོ་བ་མེད་པའི་སྤྱལ་སྐྱུ་ཡིན།

優哇 美必 珠故音

無動乃為化身也

སྐྱུ་གསུམ་རང་ཆས་རིག་པའི་གདངས།

故僧 讓企 日必當

三身裝束本明相

འདི་དོན་ལྟ་ཞིང་འདི་ཉིད་བསྐྱེམས།

底敦 達香 底尼宮

觀視此義修此性

བུ་ཁྱད་སེམས་ཀྱི་ངོ་བོ་བལྟས།

布秋 杏吉 喔沃督

汝子觀視心體性

བལྟས་བསམ་མི་མཐོང་ངང་ལ་བཞག།

底威 米通 昂喇夏

觀而無見當中置

ཞེ་སྤང་ངོ་བོ་བལྟ་བར་བྱ།

謝當 喔沃 達哇夏

觀視瞋恨之體性

རོ་བོ་སྟོང་པས་ཞེ་སྟང་གྲུལ་མེད་ཀྱི་ལུང་།

喔沃 東必 謝當扎

體性空性離瞋恨

དེ་ནི་མེ་ལྷང་ཡེ་ཤེས་ཡིན་པ་ལྟར་།

迭尼 美龍 耶謝音

此乃大圓鏡智也

གཤི་ཐུག་རོ་བོ་བཏྲ་བར་བྱེད་ཀྱི་ལུང་།

底慕 喔沃 達哇夏

觀視愚痴之體性

རོ་བོ་སྟོང་པས་གཤི་ཐུག་གྲུལ་མེད་ཀྱི་ལུང་།

喔沃 東必 底慕扎

體性空性離愚痴

དེ་ནི་མཉམ་ཉིད་ཡེ་ཤེས་ཡིན་པ་ལྟར་།

迭尼 娘尼 耶謝音

此乃平等性智也

འདོད་ཆགས་རོ་བོ་བཏྲ་བར་བྱེད་ཀྱི་ལུང་།

督洽 喔沃 達哇夏

觀視貪欲之體性

དོ་བོ་སྟོང་པས་འདྲི་ཆགས་གལཾ།

喔沃 東必 督洽扎

體性空性離貪欲

དེ་ནི་སོར་རྟོག་ཡེ་ཤེས་ཡིན།

迭尼 娑多 耶謝音

此乃妙觀察智也

ཕྱག་དྲི་དོ་བོ་བལྟ་བར་བྱཾ།

察多 喔沃 達哇夏

觀視嫉妒之體性

དོ་བོ་སྟོང་པས་ཕྱག་དྲི་གལཾ།

喔沃 東必 察多扎

體性空性離嫉妒

དེ་ནི་བྱ་གྱུབ་ཡེ་ཤེས་ཡིན།

迭尼 夏珠 耶謝音

此乃成所作智也

ར་རྒྱལ་དོ་བོ་བལྟ་བར་བྱཾ།

阿家 喔沃 達哇夏

觀視我慢之體性





༄༅། བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

རང་རིག་རྩལ་དབང་ཐོབ་པར་འགྱུར་མེད།

讓日 雜旺 透巴究

獲得本明力灌頂

འཇིགས་སྐྱེག་ཡ་ར་དེ་ལ་མེད་མེད།

吉扎 雅阿 迭喇美

無有驚怖與畏懼

སྤྱག་བསུལ་ཞི་བ་སྤྱོས་ཅི་དགོས་མེད།

督阿 席哇 慕吉故

平息痛苦何待言

ཞེས་པ་ཚིག་དབང་བསྐྱར་བའོ་མེད།

如是乃詞句灌頂。

དེ་ལྟར་དབང་བཞི་ཡོངས་སུ་རྫོགས་པར་བསྐྱར་བས་སྐྱུ་བྱམ་པའི་དབང་གིས་ལུས་ཀྱི་སྒྲིབ་པ་  
དག་ཅིང་། ལམ་མ་རྩ་ཡོག་བསྐྱོམ་པར་དབང་། འབྲས་བུ་སྐྱུ་ལ་པའི་སྐྱུ་འབྲུབ། གཉིས་པ་  
གསུང་གསར་བའི་དབང་གིས་དག་གི་སྒྲིབ་པ་དག་ལམ་ཨ་ཙུ་ཡོག་བསྐྱོམ་པར་དབང་། འབྲས་  
བུ་ཡོངས་སྐྱུ་དྲུག་གས་པའི་སྐྱུ་འབྲུབ། གསུམ་པ་ཤེས་རབ་ཡོ་ཤེས་ཀྱི་དབང་གིས་ཡིད་ཀྱི་སྒྲིབ་པ་  
དག་ལམ་ཨ་ཏི་ཡོག་བསྐྱོམ་པར་དབང་། འབྲས་བུ་ཆོས་ཀྱི་སྐྱུ་འབྲུབ། བཞི་པ་ཆོག་དབང་  
རིན་པོ་ཆེས་སྒོ་གསུམ་ཆ་མཉམ་གྱིས་སྒྲིབ་པ་དག་ལམ་རྫོགས་ཆེན་ཀ་དག་ལྷན་གྱི་ཡོ་  
ཤེས་བསྐྱོམ་པར་དབང་། འབྲས་བུ་སྐྱུ་གསུམ་དབྱེར་མེད་དམ་རོ་མོ་ཉིད་ཀྱི་སྐྱུ་འབྲུབ་པའི་སྐྱུ་ལ་  
བ་དང་ལྷན་པར་བྱས་མོ། །

དེ་ལྟར་སྐྱུ་མའི་དཀྱིལ་འཁོར་ཆེན་པོའི་དབང་བཞི་ཡོངས་རྫོགས་སྟེན་ཐོག་གཅིག་ཏུ་ཐོབ་པ་ཡིན་  
པས་དེ་ཡང་གསར་སྐྱུ་གས་ཀྱི་རྩ་བ་དང་། དབང་གི་རྩ་བ་དམ་ཆོག་སྟེ། དེ་ཡང་རྒྱས་པར་བྱེན་ས་  
མ་ཡང་འབྲུམ་སྟེར་གསུངས་པའི་བསྐྱུས་དོན་དོ་རྗེ་ཐེག་པ་ལས་རིགས་ལྷ་སྦྱིའི་དམ་ཆོག་དང་། ཙྰ་  
བའི་ལྷང་བ་བཅུ་བཞི་གལ་མདོར་གྱུར་པ་སྐྱུ་གསུང་བྱུགས་ཀྱི་དམ་ཆོག་སྟེ། སྐྱུ་མ་སངས་རྒྱས་སུ་  
ལྷ་བའི་མོས་གྲུས་ནི་ཀུན་གྱི་སྦྱིང་པོར་གྱུར་པར། གཞུང་རྩ་བ་དོ་རྗེ་ཆོག་ཀླང་ལས། ཅིས་ཕྱིར་ཡི་  
དམ་བསྐྱུ་བ་ཀྱང་བྱིན་རྒྱབས་སྟོ་སྟོ། སྐྱུ་མ་ལས་གཞན་མ་ཡིན་ཆོས་ཐམས་ཅད་སྟོ། སྐྱུ་མར་མོས་གྲུས་  
ལྷེམ་ཀྱང་མེད་ལ་འདུ་སྟེ། ལྷ་པར་དོ་རྗེ་ཐེག་པའི་སྟོག་སྦྱིང་སྟེ། འདི་ཡོད་སྟོག་ཡོད་འདི་མེད་སྟོག་  
མེད་འབྱུང་སྟོ། དེས་ན་དཀའ་སྐྱུ་དྲུག་ཅི་བྱུང་ཡང་སྟོ། སྐྱུ་མའི་མོས་གྲུས་དམ་ཆོག་འབྲུམ་མི་  
རུང་སྟོ། རང་ལ་བག་འདིན་ཆེ་བའི་སྐྱུ་མ་དེ་སངས་རྒྱས་ཀུན་འདུས་པད་འབྱུང་རོ་ཐོར་བསམ་སྟོ།  
ཞེས་གསུངས་ཕྱིར་བསྐྱུང་སྟོམ་མཐའ་དག་གི་རྩ་བའི་སྐྱུ་མའི་དམ་ཆོག་སྟོག་ལྷར་གཅིས་པས་  
གཞིར་བྱས། བསམ་སྦྱོར་འགྲོ་བའི་དོན་ཏུ་གང་འབྱུང་བྱ་ཞིང་སྐྱུ་གས་ཀྱི་ལམ་ཏུ་ཞུགས་ན་དོ་རྗེ་

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྒྲུབ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

འཛིན་པའི་གོ་འཕང་ཚེ་གཅིག་ལུས་གཅིག་ལ་ཐོབ་པ་གསང་སྒྲགས་ཟབ་མོའི་བྱད་ཚོས་ཡིན་  
པས། རྫོང་མེའི་སློབ་མ་ཁྱེད་རྣམས་ཀྱིས་དེར་ནས་བཟུང་སྟེ་བྱད་ཚུབ་མ་ཐོབ་ཀྱི་བར་དུ་གྲུ་ཅུ་པ་  
འབྱུང་གནས་ལྷ་དང་སྒྲ་མ་དབྱེར་མེད་དུ་བཟུང་ཞིང་གསེལ་འདེབས་དང་སྟིང་པོ་སྒྲགས་བཟླ།  
བྱད་པར་ཚོས་བཅུའི་དུས་མཚད་སོགས་ངེས་པ་དང་ལེན་སྟོ་བའི་སྟོ་ནས་འདིའི་རྗེས་སྟོས་མཛོད།

如是完全圓滿四灌頂，寶瓶灌頂淨化身障蔽，於修持瑪哈瑜伽道獲得授權，果位成就化身。

第二語秘密灌頂淨化語障蔽，於修持阿努瑜伽道修持獲得授權，果位成就報身受用圓滿身。

第三智慧灌頂淨化心障蔽，於阿底瑜伽道修持獲得授權，果位成就法身。

第四詞句灌頂珍寶淨化三門等分之障蔽，於大圓滿本淨任運之智慧道修持獲得授權，果位具足成就三身無別或體性身之福緣。

如是乃於一座中完全圓滿偉大上師壇城之四灌頂，復次，密咒之根本與灌頂之根本乃誓言，若廣分則有十萬部三昧耶，宣說攝義作金剛乘門五部總體誓言、十四根本墮，略述關要乃身語意之誓言，將上師視為佛之信敬乃為一切精髓，根本頌金剛句云

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

雖修本尊然而加持門 除上師外別無他諸法  
含於對師不退轉心內 尤其金剛密乘命要點  
具此有命缺此則無命 是故生起任何樂艱苦  
亦不離開信師三昧耶 對自具大恩德上師尊  
諸佛總集蓮花生自性

如是說故，所有防護律儀以將上師之三昧耶如性命般珍重為基礎，成辦任何利生意樂加行，並入於密咒道，乃為即身獲得金剛持果位之甚深密咒特別法，汝等弟子今後當守護，乃至菩提果位間將咕如蓮花生大士與上師與本尊無別而守護，祈請並念誦心咒。尤其於初十必當行供養等，以此而隨誦如下

གཙོ་བོས་ཇི་ལྟར་བཀའ་བཅུལ་བ། །

佐沃 吉達 嘎雜哇

主尊如何囑教言

དེ་དག་ཐམས་ཅད་བདག་གིས་བགྱིད། །

迭達 湯傑 達格吉

如是一切我行持

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

དེ་ལྟར་ཨོ་རྒྱན་ཆེན་པོའི་བྱགས་ཐིག་ལམ་ཟབ་སྤྲོ་མའི་བྱིན་སྒྲུབས་དབང་བཞི་རྩོགས་པར་ཐོབ་  
པའི་གཏང་རག་གི་དོན་དུ་མཆུལ།

如是圓滿獲得偉大邬金之意滴深道上師加持四灌  
頂，為酬謝故獻上曼荼羅。

ས་གཞི་སྤྱོས་རྒྱས་བྱགས་ཤིང་མེ་ཏྲག་བཟུམ། །

薩席 波秋 有香 美多章

塗香 鮮花 遍大地

རི་རབ་སྤྱིང་བཞི་ཉི་ཟླས་བརྒྱན་པ་འདི། །

日饒 楞席 尼底 間巴底

須彌 四洲 日月 嚴

སངས་རྒྱས་ཞིང་དུ་དམིགས་དེ་ཕུལ་བ་ཡིས། །

桑傑 香督 米迭 普哇伊

觀為佛剎淨供養

འགོ་ཀུན་རྣམ་དག་ཞིང་ལ་སྦྱོད་པར་ཤོག །

卓根 南達 香喇 究巴修

願諸眾生行佛剎

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

ཧྲི་གུ་ཅུ་རྩུ་མཐུལ་སྤྱུ་ཇ་མེ་གླ་ས་མུ་བྲ་ས་པ་ར་ཏ་ས་མ་ཡེ་ཨུཾ་ཧྲཱི།

章 咕如 日那 曼扎喇 波雜美嘎 薩穆扎

薩巴日那 薩瑪耶 阿吽

ཞེས་བཤེད། དེ་ནས་སློབ་མ་རྣམས་ཚགས་ལ་རོལ།

如此念誦，爾後諸弟子享用薈供。

༄༅། བསམ་པ་ལྷན་སྐྱབ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་ཟབ་གསང་བཅུད་འདུས། །

祈願任運之根本灌頂〈深密集粹〉

གསང་ཆེན་མན་ངག་གྱ་མཚོའི་སྤྲིང་པོ་སྒྲ་མ་རིག་འཛིན་གྱི་བསྟེན་སྐྱབ་དང་སྤྲིན་གྲོལ་འཆད་  
སྤེལ་སྐྱབས་གྱི་སྟོན་སྲས་རང་གཞན་གྱི་དོན་གྱ་ཆེན་པོ་མཛོད་ཅིག །

依於大密口訣大海之心髓上師持明念修與成熟解  
脫宣講流布等成辦自他廣利。

བསོད་ནམས་འདི་ཡིས་ཐམས་ཅད་གཟིགས་པ་ཉིད། །

娑南 底伊 湯傑 席巴尼

以此福德證遍智果位

ཐོབ་ནས་ཉེས་པའི་དབྱ་རྣམས་ཕམ་བྱས་ནས། །

透內 涅必 扎南 滂席尼

獲已調伏一切過失敵

སྤྱི་གན་འཆིའི་བ་རྒྱབས་འཁྱུག་པ་ཡི། །

傑嘎 那企 巴浪 初巴伊

生老病死波濤洶湧之

སྤིད་པའི་མཚོ་ལས་འགོ་བ་སྒྲོལ་བར་ཤོག །

席必 措利 卓哇 卓哇修

有海當中祈願度群生

སྒོ་བ་མ་རང་གནས་སུ་བཏང་། དེ་ནས་ལས་གཞུང་གི་ལྷག་མ་དང་ཆད་བརྟན་གཏོར་མ་འབྲུལ།  
གཏོར་བློ་བྱ་ཤིས་ལ་སོགས་མཐར་ཆགས་བྱའོ། །ལྷ་ཚོགས་རྣམས་ལ་ཨ་ཀཱ་རོ་བརྗོད་བཞིན་  
བསྐྱུ། གསང་སྒྲགས་གསང་བའི་བྱིར་ལས་ཀྱི་རྗེས་མི་མངོན་པར་བྱའོ། །དེ་ལྟར་གསོལ་འདེབས་  
བསམ་པ་ལྷན་སྲུབ་པའི་སྒྲིན་དབང་བསྐྱར་པའི་ཐབས་ནི། རིག་པ་འཛིན་དབང་ཆེན་པོ་དེ་ཉིད་ཀྱི་  
དགོངས་གཏོར་ཟབ་མོའི་མན་ངག་ཙ་བ་དང་ཞལ་ལུང་གིས་གཞིར་བྱས། བཀའ་བབས་ཆོས་  
བདག་སྦྱིས་བྱའི་ཁྱིད་ཡིག་དང་བསྐྱར་བསྐྱུགས་ཆོག་མར་བཀོད་པ་འདིའང་གཏོར་ཆེན་སངས་  
རྒྱས་སྤྱིང་པའི་གཏོར་ལུང་ནས་ཆོས་ཀྱི་སྦྱན་ཅན་དུག་གི་རྗེས་སུ་པདྨའི་ལྷགས་ལྷན་དུག་ཏུ་ལུང་  
བསྐྱར་པའི་ཐོག་མ། སི་ཏུ་པདྨ་དབང་ཆེན་ཞེས་བྲགས་པས་དཔལ་སྤྱདས་བྱབ་བསྐྱར་ཆོས་འཁོར་  
སྤྱིང་དུ་སྦྱར་བའི་དགེ་བས་འོད་གསལ་འོ་རྗེ་སྤྱིང་པོའི་བསྐྱར་པ་རིན་པོ་ཆེ་ཕྱོགས་དུས་གནས་  
སྐབས་ཐམས་ཅད་དུ་དར་ཞིང་རྒྱས་པའི་རྒྱར་བྱུར་ཅིག །དགེའོ། །དགེའོ། །དགེའོ། །

弟子返回原處，爾後依經文獻上餘供、諾言地母食子，朵瑪舞、吉祥詞等於後接著進行。念誦“阿嘎若”收攝諸天眾，密咒守密故，於事業末後不復張揚。

如是祈願任運祈請文之成熟灌頂法乃，依於持明大懷本身之甚深密意伏藏口訣原頌以及言教為基礎而作，依循教傳法主之導引文，下列此諷誦儀軌亦由大取藏師桑傑林巴之伏藏教言傳至法眼六世後，授記為蓮舌六世之首，名為司徒貝瑪旺晴者(第六世大司徒仁波切)於德格八邦聖教法輪寺中撰著，此善願成為光明金剛心要之教法珍貴寶於一切遍方諸時興盛之因。善哉！善哉！善哉！



༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

༄༅། །ཡིད་བཞིན་ནོར་བུ་ལྷ་བུའི་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་བསམ་པ་ལྷན་གྱི་  
མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན་ཞེས་བྱ་བ་

བཞུགས་སོ། །

如意寶般悉地寶藏舍祈願任運之  
根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

འཆི་མེད་རིག་འཛིན་ཡོངས་ཀྱི་འཁོར་ལོས་སྐྱར། །དཔལ་ལྷན་སངས་རྒྱས་པདྨ་ལས་འབྱུངས་  
པ། །རྡོ་རྗེ་འཛིན་པའི་གཙུག་རྒྱན་ནལ་འབྱོར་དབང་། །ཆོ་དབང་ནོར་བུའི་མཆན་གྱིས་དགེ་  
ལེགས་སྦྱུལ། །

統馭一切無死持明輪 具德正覺蓮花中倏誕

金剛持頂嚴瑜伽自在 才旺諾布之名賜善妙

དེ་ལ་འདིར་འཕགས་ཡུལ་གྱི་པའི་དབང་ཐུག་ནག་པོ་སྦྱུད་པ་དང་། དཔལ་ཆེན་གྱི་པ་ནམ་  
མཁའི་སྤྲིང་པོ་འབྲུག་ཆེན་གྱི་པའི་རིགས་སྤྲུགས་པ་ཆེན་པོའི་སྐྱར་ཤར་བ་དཔལ་རྡོ་རྗེ་ཆོ་དབང་  
ནོར་བུའི་དགོངས་གཏིང་བསྐྱེད་རྩོགས་ཀྱན་གྱི་གནད་དེལ་བ། དུས་བབས་ཀྱི་ཟབ་ཆོས་རོ་མཆར་  
ཆེ་བ། ལྷ་རུའི་གསོལ་འདེབས་བསམ་པ་ལྷན་གྱི་པའི་སྐྱབ་ཐབས་ཡིད་བཞིན་ནོར་བུའི་མན་  
ངག་བཅུ་གསུམ་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་བཞི་བ་ལ། བཀའ་རྒྱས་པ་ཡི་དམ་བཅུ་གསུམ་འཁོར་དང་  
བཅས་པའི་ལྷ་དབང་བཀོལ་བྱང་སྐྱར་བ་དང་། འབྲིང་པོ་ཙ་བའི་དབང་ལ་དངོས་སྟོན་ཡོད་མེད་གཉིས།  
བསྐྱུས་པ་དོན་དབང་། ཤིན་རུ་བསྐྱུས་པ་གཏིང་མའི་དབང་། ལྷ་སོ་སོའི་སྐྱོས་བཀའ་སོགས་སྐལ་

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲན་བྱུང་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱེད་པོ་སྒྲན་གྱིས་བདུད་ཅིའི་སྒྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ལྷན་སྒྲན་པར་བྱེད་པའི་རིམ་པ་མང་དུ་བཞུགས་པ་ལས། འདིར་རྩ་དབང་འབྱེད་པོ་སྒྲན་གོན་ཅན་གྱི་  
དབང་སྐྱར་བ་གྱི་བ་ལ། སྒྱོར་བ་དངོས་གཞི་རྗེས་དང་གསུམ་ལས། དང་པོ་ནི། དཔོན་སྒྲོབ་གནས་  
དུས་རྟེན་འབྱུང་འཛུལ་པའི་སྐབས་སུ། རྒྱལ་པ་གོང་མས་བྱིན་གྱིས་བསྐྱབས་པའི་སྒྱུབ་གནས་  
སམ། གནས་དུས་སྐབས་སུ་ཚོགས་པར་སྐྱེ་གསུང་བྱགས་གྱི་རྟེན་བཟུང་པའི་སྐབས་སུ་སྒྲུབ་སྒྲེགས་བྱ་  
ལེབས་ལྷན་གྱི་སྟེང་དུ་རུལ་ཚོན་གྱི་དཀྱིལ་འཁོར་མེ་རི་དུར་ཁོད་རྩོད་སྟེང་དང་། གཞལ་ཡས་ཁང་  
སྒོ་བཞི་མཚན་ཉིད་ལྷན་པའི་དབུས་སུ་ཕྱོད་འདབ་མ་བཅུ་གཉིས་པ། དབུས་སུ་བྱུ་ཅ་ཕྱོད་འབྱུང་  
གནས། དེའི་དབུ་གཙུག་ཏུ་སྐྱེན་གཟིགས་ཕྱོད་རྒྱལ་པོ། དེའི་དབུར་ཀྱན་བཟང་ཡབ་ཡུམ། མདུན་  
གྱི་པད་འདབ་ལ་ཨོ་རྒྱན་ལྷ་སྟོན་སྟེ་བརྒྱད་དམ་ཕྱོད་པོ་ནས་གཡས་སྒོར་དུ་སྐྱེན་ལྷ་དང་ཕུར་  
པ་སོགས་དང་། སྒོ་བཞིར་གིང་ཆེན་སོགས་རྒྱས་པར་འབྱེ། ཡང་ན་དེ་དག་གི་སྟོག་ཡིག་དང་  
བྲགས་ལ་རྩ་བའི་བྲག་མཚན་དང་ཡབ་ཡུམ་གྱི་སྐྱེ་མདོག་མ་འདྲེས་པར་ཚོན་སྐྱུང་བྲས་ཀྱང་ཅུང་  
ངོ། །བསྐྱེན་རས་བྱིས་གྱི་དཀྱིལ་འཁོར་བཟུང་། མ་འཛུལ་ན་སྒྲེགས་བཟང་པོའི་ཁར་མཐུལ་གྱི་  
སྟེང་དུ་ཚོམ་བྱ་ངེ་བཟང་གིས་སྐྱགས་པ་དབུས་སུ་གསུམ་དང་མཐར་བཅུ་གཉིས་གྱིས་བསྒྲོར་བ་  
བཞོད། དབུས་སུ་དབང་གཏོར་རྒྱུ་པོ་ཕྱོད་འདབ་བརྒྱད་གྱིས་བསྒྲོར་ཞིང་ཅེ་མོར་རྩོ་རྩེ་ཕྱེད་པ།  
གཡས་གཡོན་ཏུ་ཉི་ལྔ། གཙོ་པོའི་སྐྱེ་ཅན་དར་གདུགས་རྣམས་གྱིས་བརྒྱན་ཅིང་ཟས་སྐྱས་བསྒྲོར་  
བ་བཤམ། དེའི་འོག་གམ་འཁྲིས་སུ་མཐུའི་ཁར་རྣམ་རྒྱལ་བུམ་པ་ལྷ་སྐྱག་ལྷའི་རྗེས་དང་འོ་མས་  
སུམ་གཉིས་དགང་། ལྷ་ཚོགས་དར་གྱི་མགུལ་ཆིངས་དང་། ཁ་རྒྱན་དུང་ཚོས་གཟུངས་རྩོར་  
བཞོད་པའི་སྟེང་དུ་དབང་གཏོར་དཔེ་ཅུ་རིས་བཞིན་བཤམ། དེ་དང་ཉེ་བར་གང་བདེར་འཁོར་ལོའི་  
ཅན་ཆིང་བར་བཞག །ལས་བུམ་མགུལ་ཆིངས་དམར་པོ་ཅན་ཞིག་ཀྱང་བཤམ། ཤར་དུ་སྐྱེ་  
གཟུགས་ཅན། སྒོར་དབུ་རྒྱན་ཅོད་པན་དང་རིན་ཆེན་སྟེང་བ། ལུབ་ཏུ་རྩོ་རྩེ་དར་དམར་བཏགས་པ་

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲུབ་ཐུག་མཉེན་ལྷན་པའི་དབང་བསྐྱར་འཕྲིད་པོ་སྒྲིན་གྱིས་བདུད་ཅིའི་སྒྲུབ་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དང་མེ་ཏོག་ཐོང་བ། བྱང་དུ་དྲིལ་བུ་དར་ལྡང་བཏགས་པ། ཤར་སྒྲོར་ཤེལ་གྱི་ཐོང་བས་ལྷ་སོ་སོའི་  
སྒྲགས་བྱང་། སྒྲོ་ཅུབ་ཏུ་ཐོད་པ་བདུད་ཅིའི་རིལ་བུ་དར་ལྡན་པ། ཅུབ་བྱང་དུ་གཟུངས་མཉེན་མྱོ།  
བྱང་ཤར་དུ་རྒྱ་བས་དང་། མེ་ལོང་ངམ་ཤེལ་དོ། རྩམ་བརྒྱད། ཏགས་བརྒྱད། ལྷ་བདུན་རྣམས་  
དང་། ལས་བུམ། དུང་ཞལ་གྱི་རྒྱ། སོ་ཤིང་། སྤང་སྒྲུད་ལྡ་བསྒྲིལ། ཀྱ་ཤ། མིག་དར། མེ་ཏོག་  
ཕྱག་ཤིང་རྣམས་དང་། གཞན་ཡང་སྒྲོན་གཏོར། ཆོས་སྤང་གཏོར་འབུལ། ཆད་བརྟན། ལས་སྤར།  
ཆོགས་གྱི་ཡོ་བྱད་ལ་སོགས་ཉེ་བར་མཁོ་བ་རྣམས་ཆོགས་སུ་རྩྭ་དཔར་བྱའོ། །མདུན་དུ་སྒྲན་རྒྱ་  
གཏོར་གསུམ། མཐའ་བསྐྱོར་དུ་རྒྱ་གཉིས་ཉེར་སྒྲོད་གཡས་བསྐྱོར་བྱ། འབྲུབ་ན་བརྒྱ་རྩ་སོགས་  
ཅི་མང་བསྒྲིགས་ཤིང་དཀྱིལ་འཁོར་གྱི་ཕྱོགས་བཞིར་རལ་གྱི་བཞི་དང་སྤར་བུ་བཞི། མཚམས་  
བཞིར་མདའ་དར་བཞི་བཅུགས་ལ་ཆོན་སྒྲུད་ཐེལ་དགོས་ཀྱང་དཀྱུས་ཅམ་ལ་མ་འཛོམ་ན་འང་  
ཆོག་གོ། སྒྲོབ་དཔོན་གྱི་མདུན་དུ་རྒྱ་དྲིལ་འཐོར་ནས་ཉུངས་ཀར། མཐུལ་སོགས་མཆོད་རྩམ་  
རྣམས་ཆང་ཞིང་ཡིད་འོང་བཤམ་དགོད་སྤེལ་ལེགས་བྱས་ལ། དངོས་གཞི་ལ། སྒྲོབ་དཔོན་དང་  
དབང་རྩམ་ལྷའི་རྣལ་འབྱོར་གྱིས་ཅུས་ལྡན་དུ་བསྐྱབ་པ་དང་། སྒྲོབ་མ་དལ་དུ་བཅུག་སྟེ་རྒྱུད་སྒྲིན་  
བར་བྱེད་པ་གཉིས་གྱི་དང་པོར། དོ་རྩེ་སྒྲོབ་དཔོན་ཞལ་སྒྲོ་ཅུབ་བས་དཀྱིལ་འཁོར་ལ་ཕྱོགས་པས་  
སྒྲན་བདེ་བ་ལ་འཁོད་ནས། ཆོག་བདུན་གསལ་འདེབས་དང་། རིག་འཛིན་ཆེན་པོའི་སྐྱེ་ཐོང་  
གསལ་འདེབས། བརྒྱད་པའི་གསལ་འདེབས་མཐར། དྲིལ་སྒྲུབ་དངོས་སྒྲུབ་བར་མཛོད་གྱི་སྒྲོན་  
འབྲོའི་གཏོར་མ། སྒྲུབས་སེམས་བགོགས་གཏོར་དང་ལས་བྱང་བཀའ་བསྐྱོ་མཚམས་གཅིད་  
ནས་བསྒྲེན་པའི་བར་མཐར་ཆགས་སུ་འདོན་ཅིང་བདག་མདུན་གཉིས་ཀྱི་གྲུང་ཆོག་གཅིག་གིས་  
བསྐྱེད་ཅིང་བསྒྲེན་པ་རྣམས་སོ་སོར་ཅི་འབྲུབ་རེ་བསྐྱའོ། །དེ་ནས་བསམ་པ་སྒྲུབ་སྐབས་མན་རག་  
བཅུ་གསུམ་གྱི་ལྷ་རྣམས་མདུན་བསྐྱེད་གྱི་རྩྭ་དུ་རིམ་པས་གསལ་གདབ་རྩྭ་གཏོར་གཞུང་ཇི་

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

བཞིན་ངེས་པར་བྱས་ནས། སོ་སོའི་གསོལ་འདེབས་ཚར་ཁ་ཤས་བཏོན་མཐར། མདུན་བསྐྱེད་  
ལས་ལྷ་གཉིས་པ་སྤྲོས་རང་ལ་ཐིམ་པར་བསྐྱོམ་པ་སྐབས་འདིའི་དམིགས་བསལ་ལོ། །རང་ལྷར་  
གསལ་བའི་རང་སྤྲུགས་ནམས་བརྒྱ་དང་ཉེར་གཅིག་ཐ་ནའང་བདུན་རེ་སོགས་དུས་ཚོད་དང་  
འབྲེལ་བར་བསྒྲ། ༥ ལྷ་གོན་ལ་རྩལ་མཚན་གྱི་ཚ་ག་གཞན་དུ་གསལ། འདིར་ངེས་བྱིས་ཀྱི་  
དཀྱིལ་འཁོར་ལ། ས་སྤོང་སོགས་བསྐྱེད་སྤྲིན་འགྲོའི་གཏོར་མས་འབུས།

斯則此聖境天竺之自在大黑行者、大吉祥成就者  
南開寧波顯現為無可匹敵之大咒師身，吉祥多傑才旺  
諾布之密意伏藏一切生圓次第之要處合集，應時之奇  
妙大深法，進行此蓮師祈請文祈願任運成就法，如意  
寶般十三口訣之灌頂乃，十三本尊與眷屬之天尊灌頂  
擷錄羯磨結合祕笈、中軌之根本灌頂有附加行與否二  
種、略軌要義灌頂、極略軌朵瑪灌頂。

各各天尊之觀修等具有諸多能熟具緣者之次第，  
進行此具足加行之根本灌頂中軌乃，分為加行、正行、  
結行三者。

第壹乃，師徒、處所、時間、緣起和合時，諸佛  
祖師加持之處所，或者處時圓滿並陳設身語意所依之  
跟前具遮蔽物之小臺上，繪製繁瑣彩砂壇城，火山、  
寒林、金剛鬘與具足法相之四門越量宮中央為十二瓣  
蓮花，中央咕如蓮花生大士，其頂髻上為觀世音蓮花  
王，其頂為普賢父母，前方蓮瓣為鄔金神蠻八部或忿  
怒蓮師，右側為藥師佛與普巴等，四門為大剛士等，  
亦可堆聚彼等之命字與意所依物，為根本法器與父母

之身色不混淆而作砂堆。簡略則陳設布繪之壇城，若不具備則於良好平臺曼荼羅之上方，摻合香水之米堆中央置列三至十二環，中央圓形灌頂食子環繞八瓣蓮花，頂端為半金剛杵，左右為月日，主尊之身飾以圖卡與緞面傘蓋等，圍繞各種食品。其下方或腳架上尊勝寶瓶中裝滿五組五藥和牛乳三分之二滿，以彩緞繫束之瓶頸、瓶口飾(吉祥草、孔雀羽毛、珠寶鬘)、金剛陀羅尼線上方，如圖表般陳設灌頂朵瑪，其與附近任何適宜處安置法輪圖相，並陳設紅緞繫束瓶頸之事業寶瓶。

東方陳設身相之圖相、南方頂嚴寶冠與珍寶珠鬘、西方繫紅緞之金剛杵與花鬘、北方繫綠緞之金剛鈴、東南方置水晶念珠或各各天尊之咒牌、西南方陳設裝甘露法藥之顱器、西北方明妃之圖相、東北方結磨杵與明鏡或晶石，八藥、八吉祥徽、七政寶、事業寶瓶、螺口之水、齒木、五卷護繩、吉祥草、遮眼布、花朵、權杖等，此外，獻上前行朵瑪、護法朵瑪，備妥諾言地母食子、事業普巴杵、薈供資具等必需品。

前方為藥、囉達、朵瑪三者，周圍向右環繞二種受用水，若修成則備百盞等盡力多設。壇城四方為四支寶劍與四支普巴杵，四隅豎立四支彩箭，彩線相連，倘若平常不能備足也可。

阿闍黎前方備鈴鼓、拋撒之神穀、白芥子，善加悅意陳設齊足曼荼羅等供品。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

正行乃，阿闍黎與灌頂物天尊之瑜伽修持令具效力、引領弟子入壇令相續成熟，共二者。

第一乃，金剛阿闍黎面朝西南方或壇城而安住於舒適坐墊，於七句祈請文、大持明生世寶鬘、傳承祈請文後合修成就寶藏庫之前行朵瑪、皈依發心、驅魔朵瑪以及羯磨儀軌教敕、結界，乃至念修之間依次念誦竟，自生對生二者之吟誦詞俱同生起，於各各祈請文皆稍作念誦。

爾後祈願任運十三口訣諸天尊，以對生之方式依次祈請，必當依循伏藏根本文而行，各各之祈請念誦幾回後，對生本尊化出第二尊融入自己，為此時之特別觀修。明觀自為本尊中，將諸咒語酌時念誦百次、廿一次、最少每咒七次等。

加行預備之彩砂儀軌已載明於其他處，於此繪製之壇城，求地等略則以修前行朵瑪即可。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

མཚན་པ་བྱིན་སྐབས་ནི།

加持供品乃

ཐམས་ཅད་སྟོང་ཉིད་ནམ་མཁའི་ངང་། །

唐界 東尼 南卡昂

一切空性虛空界

སྤྱོལ་ས་རིན་ཆེན་སྟོད་ནང་དུ། །

忠裏 仁千 怒囊度

仲化珍寶容器內

ཨོ་ལས་བྱི་ནང་མཚན་པའི་ཚགས། །

喻裏 悉囊 秋比措

喻中內外諸供品

སོ་སོའི་ལྷ་མོའི་རྣམ་པར་བཅས། །

索速 拉母 柔哇具

各具天女之化身

རབ་འབྱམས་ནམ་མཁའ་གང་བར་གྱུར། །

讓江 南卡 剛哇久

遍滿浩瀚之虛空

ཞེས་བརྗོད་ཅིང་མཚན་ལྷགས་ཀྱི་བྱིན་གྱིས་བསྐྱབས།

如此念誦後以供養咒加持。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ལས་གཞུང་ལྷ་བསྐྱེད་ཀྱི། དཔག་གིས་མི་ལང་མཁའ་ཁམས་ཁེངས་པས་བསྐྱོར་ཞེས་པ་  
ནས། ཏྲ་མགྲིན་ལས་ལྷགས་ཀྱིས་ཚོམ་བྱ་བསང་། ཚོས་ཉིད་རྣམ་དག་གི་ལྷགས་ཀྱིས་སྦྱང་།

迄至事業根本文生起本尊之“無量遍滿虛空而  
圍繞”而以馬頭明王事業咒淨化堆聚，法性清淨咒淨  
治。

ཚོམ་བྱ་མི་དམིགས་སྦྱང་པ་ཉིད་བྱུང་ཞེས་པ་

從屋 慕慕 東巴 呢的究

堆聚化為無緣之空性

ཚོས་དབྱིངས་ངང་ལས་རང་བྱུང་རིག་པའི་རྩལ་ཞེས་པ་

秋樣 昂利 讓兄 日必雜

法界當中自生本明力

ཤྩ་མདུན་གྱི་མཁའ་ལ་སྦྱང་བའི་འཁོར་ལོའི་ནང་ཞེས་པ་

敦吉 卡喇 松威 寇洛能

前方虛空護法壇城內

མེ་ལོང་ནང་ལ་གཟུགས་བརྒྱན་ཤར་བ་བཞེན་ཞེས་པ་

美龍 能喇 蘇念 夏哇勳

明鏡之中顯現影像般



༄༅། །བསམ་པ་སྒྲིན་བྱ་བ་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

རང་གིས་ཇི་བཞིན་བསྐྱེད་པའི་ཡེ་ཤེས་པུ།

讓吉 吉勳 傑必 耶謝巴

自亦如是生起本然智

རང་བྱུང་རང་ཤར་ཆོས་ཉིད་འཁོར་ལོར་སངས་པུ།

讓炯 讓夏 秋尼 寇洛瑟

自生自顯法性輪醒覺

ཀླན་ཀྲང་ཆོས་དབྱིངས་ཡེ་ཤེས་ཆེན་པོའི་དབྱིངས་པུ།

根將 秋樣 耶謝 欽波樣

悉皆法界浩瀚本智界

རྣམ་པ་ཞི་ཁྲོ་གཙོ་དང་འཁོར་གྱི་ཚུལ་པུ།

南巴 席初 佐當 寇吉促

一切寂忿主尊眷屬相

སྤང་སྤང་འཛིན་མེད་རྩོལ་བུལ་ཕུལ་བ་ཆེ།

邦浪 珍美 佐扎 洽哇妾

無執取捨離勤之廣大

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

ཡེ་གྲོལ་ཚས་ཉིད་སླ་མའི་དགོངས་པའོ།

耶卓 秋尼 喇美 宮巴喔

本解法性上師之密意

ཞེས་བསྟོད་པའི་བར་དང་།

至於讚頌之間。

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲན་གྱུ་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ནས། སློབ་དཔོན་གྱིས་སློབ་སྤར་ཕྱག་འཛུལ། ལུས་བཙུག་ཐལ་སྐྱར་གྱིས།

爾後向阿闍黎焚香頂禮屈膝合掌白

ཀྱི། རབ་འབྱམས་རྒྱལ་བ་ཀུན་འདུས་ལྷ་འབྱུང་ཅེ་

嗟 饒將 迦哇 根底 貝瑪炯

嗟 浩瀚諸佛總集蓮花生

སྒྲན་གྱི་དམ་ཚིག་བྱགས་རྩེས་ཉེར་དགོངས་ལེ་

問傑 當詞 圖吉 涅槃宮喇

往昔誓句悲意祈垂念

མད་བྱུང་ཐབས་མཚོག་གསང་བའི་དཀྱིལ་འཁོར་དུ་

瑪兄 他秋 桑威 吉寇的

稀有妙法秘密壇城中

གཞན་དོན་འཕྲིན་ལས་བགྱི་བར་བཀའ་གནང་སྟུལ་

仙敦 欽列 吉哇 嘎能佐

成辦利他事業賜教誡

དམ་ཚིག་རྩེས་ལ་བྱིན་ལྷབས་གཟི་བྱིན་བསྐྱེད་

當詞 吉喇 欣喇 席欣傑

加持誓句藥物增威光

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲིན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

སྐལ་ལྷན་རྣམས་ལ་རྟོ་རྗེའི་ཡེ་ཤེས་སྦྱེད་པ་

嘎滇 南喇 多傑 耶謝傑

具緣諸人長金剛智慧

སྒྲོན་བཅུད་དགྲིལ་འཁོར་གསུམ་དུ་རྟོགས་པ་དང་པོ་

諾居 吉寇 僧的 多巴當

情器為三壇城當了悟

སྒྲིན་གྲོལ་མཆོག་གི་རྒྱས་པ་སྐར་དུ་གསོལ་པ་

門卓 秋格 尼巴 法的娑

發揮殊勝成熟解脫力

ཞེས་གསོལ་བ་བཏབ་པས་དགྲེས་པའི་གསུང་གི་གནད་བ་བསྐུལ་བར་བསམ། དངོས་གཞིའི་  
སྐབས། བདག་མདུན་བསྐྱེད་པ་དང་། རྟོག་ལང་ཕྱེ་བ་སོགས་གཞུང་བཞིན་མཐར་ཆགས་སུ་  
བཏང་བས་འགྲུབ་པོ། །

作念如是祈請故垂賜欣言。正行時，自生與對生  
念誦、開啟真言門等如根本文般依次圓滿。

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དཔག་བསམ་ཤིང་གི་ཁ་རྒྱན་དང་།

巴桑 香格 卡間當

如意樹之瓶口飾

མགུལ་ཆིང་སྒྲ་ཚོགས་དར་ལས་བྱས།

故晴 那措 達利席

各色彩緞製繫頸

དེ་དབུས་རྒྱལ་ས་སྤྱོད་པ་ཡི།

迭威 秋利 吉巴伊

中央水中所生之

སྒྲ་འདབ་བཞིའི་གདན་སྟེང་དུ།

貝瑪 達席 滇當督

四瓣蓮花墊上方

ཐེ་དབྱིལ་རྩྱུ་གི་འཕྲོ་འདུ་ལས།

達吉 吽格 初督利

月中吽字放收化

སྒྲ་མ་ཆེན་པོ་རྩི་ཇི་འཆང་།

喇嘛 欽波 多傑強

偉大上師金剛持

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་བྱ་བ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིན་ཁྱུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

བི་རྒྱུ་ཡི་མདོག་ལྷར་སྤྲེེ།

貝德 雅伊 多達喔

猶如琉璃色透藍

ཞལ་གཅིག་ཕྱག་གཉིས་ལོངས་སྤྱད་རྫོགས་མེད།

夏吉 洽尼 龍究佐

一面二臂報身相

རྫོ་རྩེ་རིལ་བྱ་བྱགས་ཀྱང་བསྐྱེལ་མེད།

多傑 之屋 圖嘎諾

金剛鈴杵交心間

རིགས་ལྷས་དབྱར་བརྒྱན་བྱགས་སྤྲེེ་ག་རྩྱེེ།

日伊 屋間 圖娑吽

五部頂嚴意命吽

དར་དང་རིན་ཆེན་རྒྱན་གྱིས་མཛེས་མེད།

達當 仁欽 間吉吉

綢緞珍寶莊嚴美

ཞི་འཇུག་རྫོ་རྩེ་སྤྱིལ་གྱུང་བཞུགས་མེད།

席族 多傑 吉仲修

寂笑金剛跏趺坐

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

བད་དུ་རྩོུ་ཇེ་ཕག་མོ་སྤྲོུ།

邦督 多傑 帕慕喔

懷中金剛亥母藍

ཕྱག་རྒྱ་ལྷ་ལྷན་གྱི་ཐོད་འཛིན།

香迦 阿滇 之圖珍

骨飾五印持顱刀

ཆགས་པའི་ཉམས་ཅན་ཡབ་ལ་འབྲིལ།

洽必 娘間 雅喇熾

以貪戀貌擁佛父

བྱང་འཇུག་བདེ་སྟོང་དང་དུ་བཞུགས།

松究 迭東 昂督修

雙運樂空中安住

རྒྱལ་བ་རྒྱ་མཚོའི་འཁོར་ལོ་དང་།

家哇 家措 寇洛當

諸佛海會之轉輪之

ཙ་གསུམ་ཞི་ཁྲོ་རབ་འབྱམས་ཚོགས།

雜僧 席初 饒將措

三根寂忿浩瀚眾



དཔག་མེད་སྒྲིན་ལྟར་གཏིབས་པས་བསྐྱོར་མེད།

巴美 珍達 底必勾

無量如雲湧環繞

སྒྲིང་སྒྲིང་ཐུ་ཐུ་ལྟ་བུར་གསལ་ལེ་མེད།

能東 秋達 達屋瑟

現空水月般明觀

ཐུགས་ཀའི་རྒྱུ་ལས་འོད་འཕྲོས་པས་མེད།

圖嘎 吽利 沃初必

心間吽字放光明

འིགས་ཀྱི་བདག་པོ་འཁོར་བཅས་རྣམས་མེད།

日吉 達波 寇傑南

種姓部主眷屬眾

སྐད་ཅིག་ཉིད་ལ་སྒྱུན་བྲངས་ཏེ་མེད།

嘎吉 尼喇 間章迭

剎那之間迎請至

དམ་ཚིག་པ་དང་དབྱེར་མེད་བྱུང་མེད།

當詞 巴當 耶美究

與誓句尊成無別

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་བ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཁྱིར་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཨོ་ཨུཾ་ཧྱཱི་མཱུ་གུ་ུ་བཛྲ་ཧྲཱི་ར་ས་པ་རི་ལྷར་བཛྲ་ས་མ་ཡ་ཇ་ཇཾ།

ཇཾ་ཧྱཱི་བློ་ཏྲེ། སྒྲུ་ཀ་མ་ལྷ་ཡ་སྒྲེ།

喻阿吽 瑪哈咕如 班雜 達日 薩巴日哇日

班雜 薩瑪雅 雜雜 雜吽邦吽

貝瑪 嘎瑪喇雅 薩東

ཞེས་བཛྲ་ཡེ་ཤེས་ལྷ་ཚགས་རྣམས་མཆོག་པ་དང་དབྱེར་མེད་པར་མཆོག་པོ་།

འདྲིས་ཤིང་གཅིག་ཏུ་གྱུར་པར་བསམ་མཆོག་པོ་། ལྷ་དབང་མི་དགོས་པ་དང་འབྱུང་བ་ཀུན་ཀྱང་།

誦此智慧天尊眾 以及誓言天尊眾

無別相融觀成一 無須尊灌蓮師言

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

འགྲོ་བའི་དོན་ཆེན་མཛད་པ་དང་།

卓威 敦欽 雜巴當

請行廣大利生事

སྤྲིན་ཅིང་གྲོལ་བའི་དངོས་གྱུ་སྦྱུལ་།

門將 卓威 屋珠佐

賜成熟解脫成就

ཨོ་བཛྲ་ཨ་རྒྱི་བྱུང་ཨྲཱི་ཧྱུྃ།

嗡 班雜 阿剛 布雜 阿吽

ཨོ་བཛྲ་བརྩི་བྱུང་ཨྲཱི་ཧྱུྃ།

嗡 班雜 巴當 布雜 阿吽

ཨོ་བཛྲ་བུ་རྩི་བྱུང་ཨྲཱི་ཧྱུྃ།

嗡 班雜 布貝 布雜 阿吽

ཨོ་བཛྲ་རྩི་ཤི་བྱུང་ཨྲཱི་ཧྱུྃ།

嗡 班雜 督貝 布雜 阿吽

ཨོ་བཛྲ་ཨྲཱི་ལ་ཀེ་བྱུང་ཨྲཱི་ཧྱུྃ།

嗡 班雜 阿洛給 布雜 阿吽

ཨོ་བཛྲ་ག་རྩི་བྱུང་ཨྲཱི་ཧྱུྃ།

嗡 班雜 根迭 布雜 阿吽

ཨོ་བཛྲ་ནི་ཁྱི་བྱུང་ཨྲཱི་ཧྱུྃ།

嗡 班雜 涅威迭 布雜 阿吽

ཨོ་བཛྲ་ཤ་ལྷ་བྱུང་ཨྲཱི་ཧྱུྃ།

嗡 班雜 夏達 布雜 阿吽

ཧྲུཿ མཁའ་ཁྱབ་མི་གཡོ་རྩེ་ཅན་མེད།

吽 卡洽 米優 多傑間

吽 遍空不動金剛持

ཀུན་འདུས་སྤྲིན་ལས་རྩེ་རྩི་བདག་མེད།

根督 欽列 多傑達

總集事業金剛王

ཐོག་མཐའ་མེད་པའི་རྩེ་རྩི་འཆར་མེད།

透他 美必 多傑強

無有始末金剛持

གསང་གསུམ་རྩེ་རྩི་ཁྲུང་ལ་བསྟོད་མེད།

桑僧 多傑 秋喇督

三密金剛汝前讚

ཅེས་བརྗོད་རང་གི་སྤྱགས་ཀྱི་ནས་མེད། འོད་ཟེར་གཟུངས་ཐག་ཞོན་ནས་འཕྲོས་མེད། ལུས་བསྐྱེད་ལྷ་ཡི་  
སྤྱགས་ཀྱི་ཐོག་མེད། རྒྱུད་བསྐྱེད་ཞལ་ནས་བདུད་རྩི་བབས་མེད། ལུས་པ་ཁེངས་ཏེ་བདུད་རྩི་ནང་མེད། རྩེ་  
རྩི་རིན་ཆེན་སྒྲུང་དང་མེད། རྒྱ་གམ་གཟུགས་བརྒྱན་འཆར་ནས་ནི་མེད། འོད་ཟེར་སྒྲུ་ལྷ་འཕྲོས་པར་  
བསམ་མེད།

誦而觀想自心間 光芒騎乘咒繩出

照至寶瓶天尊心 勸意由口降甘露

盈滿寶瓶甘露內 化現金剛珍寶蓮

十字交杵與佛相 放射五種色毫光

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

噶 瑪哈咕如 班雜達日吽

扎格尼 班雜 哇日訶 資達 悉地 瑪究雜

བརྒྱ་ཉིད་ལ་སོགས་སྐབས་དང་བརྒྱན། མཐར་ཉི་ལྔ་རྣམས་འད་དུ་བྱ།

བྱམ་པའི་རྩ་དང་དབྱེར་མེད་འདེམ་མེད་ཀྱི་རྣམ་མཁུ་ལྟར་པར་བསམ་མེད།

酌時念誦百或千 末後天眾融為光

與寶瓶水合無別 觀令瓶水具威力

༥ ལས་བྱམ་བསང་སྦྱང་བ།

以事業寶瓶灑淨

ལས་བུམ་དུ་མོ་བྱུང་ན་མཁྱིན་དམར་པོ་དབྱེགས་ཐོ་དང་ཞགས་པ་འཛིན་པའི་སྐུ་ལས་

བདུད་མིའི་རྒྱན་བབས་པས་དག་བྱེད་ཆུ་ལྷས་པ་དང་ལྷན་པར་གྱུར།

利本的 初迦 達珍瑪波 優透當 夏巴珍必 故

利 督資涓哇必 達謝秋 尼巴當滇巴究

事業寶瓶內紅色忿怒馬頭明王，持短棒、羅索之身降甘露流，令能淨瓶水俱足效能矣。

ཨོྭ་པརྩ་ཤོ་རྒྱ་ཏཱ་ལ་ལྷི་ཤ་རྒྱ་ལྷ་རྒྱ་ལྷ་ལྷ་པར།

喻 班雜 卓達 亥雅 格爾哇 呼嚕呼嚕 吽呬

ཅེས་བཟླ་ཞིང་བགེགས་བཟླ་བ་འི་སྤྱིན་ལས་བཅོལ།

如是念誦後囑託遮障事業。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ལས་བུམ་གྱི་ལྷ་འོད་དུ་བྱ་བ་ལས་ཁྲོ་བའི་རང་བཞིན་ཚུའི་རྩལ་སྤྲ་རབ་དུ་བྱུང།

利本傑喇 沃的修哇利 初威讓欣 秋伊督察 饒  
的究

事業寶瓶天眾化光，成為忿怒尊自性水之極  
微塵。

ཨོ་ཨུཾ་ཧྱཱཾ།

嗡阿吽

སྐབས་འདིར་ཚོགས་གཏོར་འབུལ་ཞིང་། ཞལ་བསྐྱབ་ཚར་བ་དང་། བཀའ་སྤྱང་གཏོར་འབུལ་  
བྱེད། ཚོགས་ཀྱི་དང་བའི་མགོར་བཞག

此時獻上蒼供輪，享蒼供品和誅法，圓滿後獻護  
法朵瑪，獻師前停頓(修到此開始自受灌頂)。



༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་བ་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་གླུ་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཧྲེ་ནས་བདག་འཇུག་ནི། དགྲིལ་འཁོར་ལ་དམིགས་ཏེ།

自受灌頂乃，緣想壇城

ས་གནི་སྤྲོས་ཆུའི་སྒྲིགས་ཆས་རྒྱལ་ཆེན་པོའི་གསུངས་བྱིན་རྒྱབས་ཅན་གྱི་མཐུལ་ཕུལ་ལ།

以“香塗地基妙花敷……”等獻上大法王所宣說  
具加持之曼荼羅。

ཞེུ་ སྐ་མ་ལྷ་དང་ཤྲ་གའི་ཚྭགས་མེད་པའི་

啥 喇嘛 喇當 扎格措

啥 上師本尊空行眾

དམིགས་མེད་བརྩེ་བས་དགོངས་སུ་གསོལ་མེད་པའི་

米美 則威 宮瑟娑

無緣大悲祈垂念

ད་ལྟ་སྤྲིགས་མ་ལྷ་བདོའི་དུས་མེད་པའི་

達大 尼瑪 阿多督

當今五濁橫流時

ཁྱད་ནི་སྤྲིགས་མེད་ཆེལ་གས་ན་མེད་པའི་

秋尼 圖傑 妾喇那

汝尊乃大悲心者

ཉུས་ཙལ་སྤྲུགས་པའི་དུས་ལ་བབས།

努雜 珠必 督喇哇

威力化身時已至

སྤྱབ་པའི་རྣལ་འབྱོར་བདག་ཅག་ལ།

珠必 南究 達家喇

吾等瑜伽修行者

དབང་མཆོག་བསྐྱལ་བའི་དུས་ལ་བབས།

旺秋 故威 督喇哇

賜予勝灌時已至

རྗེས་འཇོན་སྐལ་ལྷན་བུ་སྤྱབ་ལ།

傑珍 嘎滇 布洛喇

攝受具圓弟子眾

དངོས་གྲུབ་སྤྱལ་བའི་དུས་ལ་བབས།

屋珠 佐威 督喇哇

賜予成就時已至

རིགས་རྒྱལ་ལམ་ལོག་གོལ་བ་ན།

日珠 朗洛 勾哇那

六道迷亂歧途中

ལམ་སྒྲིན་འདྲན་པའི་དུས་ལ་བབས།

朗那 珍必 督喇哇

帶領引導時已至

སྐྱབ་པའི་འགལ་རྒྱན་བར་ཆད་རྣམས།

珠必 嘎間 巴妾南

諸等修持違緣障

ཐུར་དུ་བསྐྱལ་བའི་དུས་ལ་བབས།

紐督 扎威 督喇哇

迅速渡脫時已至

སྐྱ་ཡི་དངོས་གྱི་ལུས་ལ་སྦྱལ།

故伊 屋珠 路喇佐

身之成就賜於身

འཇའ་ལུས་མཁའ་སྦྱོད་འགྱུར་པར་མཛོད།

家路 卡究 珠巴佐

空行虹身祈令成

གསུང་གི་དངོས་གྱི་དགལ་ལ་སྦྱལ།

松格 屋珠 阿喇佐

語之成就賜於語

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲིན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཚངས་དབྱངས་རྒྱལ་བཅུ་ཐོབ་པར་མཛོད་ཅེ་

倉樣 珠居 透巴佐

六十妙音祈獲得

ཐུགས་ཀྱི་དངོས་གྲུབ་སེམས་ལ་སྦྱུང་ཅེ་

圖吉 屋珠 杏喇佐

意之成就賜於心

སྒྱེ་མེད་ཆོས་སྐྱུ་མཛོད་གྱུར་ནས་ཅེ་

傑美 秋故 問究尼

無生法身現前後

རྫོ་རྩེ་འཛིན་པའི་ས་ཐོབ་ཤོག་ཅེ་

多傑 珍必 薩透修

願獲金剛持之地

ཨོ་ཨུ་རྩྱུ་ཁུ་ཅེ་ཨ་ཁྲ་ཀི་རྒྱ་ཡ་ཨ་ཀ་ཙྱ་སི་རྩྱུ་ཁུ་ཨ་ཁྲ་ཀི་རི་རྩྱུ་ཁུ་ཁུ་

喻阿吽 咕如 迭哇 扎格尼 嘎雅 哇嘎 資達

悉地吽 薩哇 阿必肯雜 吽仲

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་བ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་གླུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཅེས་མང་དུ་བསྐྱས་ལ་བུམ་པ་གཏོར་མ། ཅུམྱི་ཐོད་ཆང་སོགས་དབང་ཇུས་རྣམས་རེ་རེ་བཞིན་  
གནས་གསུམ་དུ་གདུག སྐྱ་མ་དང་གཉིས་སུ་མེད་པའི་དགྲིལ་འཁོར་གྱི་གཙོ་བོའི་གནས་བཞི་  
ལས་འོད་ཟེར་བྱུང་ཞིང་རང་ལ་ཐིམ་པས་རང་ཉིད་སྐྱ་མ་དང་ལྷག་པའི་ལྷ་གཉིས་སུ་མེད་པའི་ལྷ་  
བའི་གློང་ཆེན་པོར་མཉམ་པར་བཞག་ལ།

如此多念寶瓶朵瑪，圖卡顱酒等灌頂物一一碰觸  
三處，與上師無別之壇城主尊四處放出光芒，融入自  
己，於自與上師與殊勝天尊無二別之見地廣大界中入  
定。

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲན་བྱུང་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དཔལ་ལྷན་ཙུ་བའི་སྒྲ་མ་རིན་པོ་ཆེ། །

巴滇 雜威 喇嘛 仁波切

具德根本上師珍貴寶

བདག་གི་སྦྱིང་གར་པདྨའི་གདན་བཞུགས་ལ། །

達格 寧嘎 貝美 謝珠喇

我之心間蓮花蕊上方

བཀའ་རིན་ཆེན་པོའི་སྒོ་ནས་རྗེས་བཟུང་སྟེ། །

嘎珍 欽波 勾尼 傑松迭

並以大恩隨許攝受已

སྐུ་གསུང་བྱུགས་ཀྱི་དབང་མཆོག་བསྐྱར་རྒྱ་གསོལ། །

故松 圖吉 旺秋 雜督娑

並祈賜予身語意勝灌

ཞེས་དང་། སྐར་ཡང་གཏང་རག་གི་མཆུལ་གོང་བཞིན་བྱུལ། བསོད་ནམས་འདི་ཡིས་སོགས་  
བསྔ་སྔན་བྱའོ། །

以及，如前述獻上酬謝曼荼羅。“以此福德……”  
等進行迴向發願。

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲན་གྱི་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཁྲིང་པོ་སྒྲན་གྱོལ་བདུད་ཅིའི་སྒྱུར་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

གཉིས་པ་དངོས་གཞི་དབང་གི་ལས་རིམ་ལ་གསུམ། སྒྲན་འགོ་སྒྲ་གོན་གྱི་རིམ་པ། དངོས་གཞི་  
དབང་བཞི་ཡན་ལག་དང་བཅས་པ། མཐའ་རྟེན་རྫས་ཀྱིས་མངའ་དབང་བསྐྱར་བའོ། །དང་པོ་ལ་  
བཅུ་གསུམ་སྟེ། སྒྲོམ་ནི། བགེགས་བསྐྱད་གསོལ་གདབ་བྱས་ལྷ་ལེན། །སྒོ་ཕྱག་སོ་གིང་སྒྱུར་  
སྒྱུད་མ། །སྒྲན་དབྱེ་དམ་བསྐྱག་སྒྱུབ་ལུང་སྒྱིན། །སྒྲ་གོན་དབང་ལྷ་བསྐྱར་བའོ། །དེ་ལ་དང་པོ་  
བགེགས་སྐྱད་པ་ནི། སྒྲོབ་བྱ་རྣམས་སྒོ་བྱུང་བྱུ་འཁོད། ཕྱིར་རོལ་གྱི་བྱ་བ་ཐམས་ཅད་ལས་ཀྱི་རྩ་  
རྩས་བྱ་དགོས་པ་ཡིན་ཀྱང་སྒོ་སྒྱུར་བྱས་ལེན་ཅམ་ལས་འདོན་བྱ་པ་ལ་ཆེར་སྒྲོབ་དཔོན་གྱིས་ནང་  
ནས་གསུངས། ལག་ལེན་ལས་རྩོར་གྱིས་བྱས་ཀྱང་བྱུང་བས། བགེགས་གཏོར་ཆབ་བྱན།

第貳、正行灌頂次第分三。前行預備次第、正行  
四灌頂與分支、結行祥瑞物授權灌頂。

初者分為十三。略攝為

驅魔沐浴與請求 禮門齒木護繩草 揭目宣誓予口傳  
授予預備五灌頂 於此第一驅魔乃 引領弟子至門前

雖外方一切事業應由事業師成辦，然而向守門者  
問答之外，大部分阿闍黎由內方宣誦，並可由事業師  
執行。灑淨驅魔朵瑪

རི་ཡི་ཁི་གིས་བསང་སྒྱུར།

讓樣康 焚、浣、淨

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

སྤྲིན་པའི་ངང་ལས་སྤྲིན་ལས་རིན་པོ་ཆའི་སྤྲིན་ཡངས་ཤིང་གྱུ་ཆེ་བའི་ནང་དུ་གཏོར་མ་ལ་  
དྲི་རིམ་ལྷན་སྤྲིན་སྤྲིན་ཆོག་པ་ལས་ལྷན།

東必 昂利 準利 仁波妾伊 諾樣形 家妾威 能  
督 朵瑪 卡多 之柔 努巴 朋僧 措巴究

空性中廣大寶器內 སྤྲིན་(準) 字化朵瑪(食子)，莊嚴、  
馥郁之美饌，一切圓滿。

ཨོ་ཨུཾ་ཧྱཱཾ་གིས་བྱིན་གྱིས་བཤམ།

嗡阿吽 作加持

སཐ་བྱུང་ཡུ་ཀཱུ་ཡ་ཇོ་སཐ་བྱུང་ཨི་དྲི་བ་ལོ་ཏ་ལ་ལ་ལུ་ཉི་ལུ་ཉིས་བཞུ།

薩哇布達 雅嘎爾恰雅雜 薩哇布達 伊當  
巴楞達 卡卡卡訶 卡訶 迴向



༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་གླུ་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ན་མོ། ཙ་བརྒྱད་ཀྱི་སྤྲ་མ་མཆོག་གསུམ་རྒྱལ་བ་རྒྱ་མཚོའི་ཆོག་ས་དང་བཅས་པ་  
རྣམས་ཀྱི་བདེན་པ་དང་། ཀྱུན་བཟང་པདྨ་ཞི་ཁྲོ་རབ་འབྱམས་ཀྱི་ལྷ་ཆོག་ས་རྣམས་ཀྱི་  
བདེན་པ་དང་། བདེན་པ་ཆེན་པོའི་མཐུས། དེང་འདིར་སློབ་བྱ་རྣམས་ལ་དབང་བསྐྱར་  
ཟབ་མོ་བགྱི་བ་ལ་བར་དུ་གཙོད་པའི་བགེགས་ཆོག་ས་ཐམས་ཅད་གཏོར་མ་འདིས་  
ཆོས་པར་གྱིས་ལ་འདིར་མ་གནས་པར་གཞན་དུ་དངས་ཤིག །གལ་ཏེ་མི་འགོ་ན་ཁྲོ་  
བོ་ཡེ་ཤེས་ཀྱི་དོ་རྩེ་མེ་རབ་དུ་འབར་བ་འདིས་ཁྱེད་རྣམས་ཀྱི་མགོ་བོ་ཆལ་པ་བརྒྱར་  
འགས་པར་འགྱུར་ཏེ་།

南無 雜居傑 喇嘛 秋僧迦哇 迦措措當 居巴  
南傑 滇巴當 根桑貝瑪 席初饒將傑 喇措南傑  
滇巴當 滇巴欽波圖 當的洛屋南喇 旺故薩慕  
吉哇喇 哇的究必給措 湯傑朵瑪底 晴巴吉喇  
底瑪尼巴 仙的當席 嘎迭慕卓那 初沃耶謝傑  
多傑美 饒的巴哇底 切南傑 勾沃擦巴迦嘎巴  
究達熱

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

南無 根傳上師以及三寶勝者海會眾之真諦力、  
普賢蓮花寂忿浩瀚天尊眾之真諦力、大真諦力  
故，此時為弟子眾進行甚深灌頂，於一切作障鬼  
魔以此朵瑪食子令滿足而不住此處遣往他方。倘  
若不去，將以此極熾烈之忿怒智慧金剛火焰，令  
汝等眾之頭顱劈成百截！

ཞེས་དང་།

以及

ཧྱུརྟ་ ཡང་དག་གསང་བའི་དགྲིལ་འཁོར་འདིར་།

吽 樣達 桑威 吉寇的

吽 清淨祕密此壇城

འདུ་བའི་ལྷ་ལས་མ་གཏོགས་པ་།

督威 喇利 瑪多巴

會集天尊以外者

ཐམས་ཅད་སྤྲུགས་དམ་བསྐྱར་ས་ཟིན་གྱིས་།

湯傑 圖當 剛欣吉

一切意誓已酬補

རང་རང་གནས་སུ་བཞུགས་སྤངས་།

讓讓 尼瑟 嘎雜當

各各教敕回本處

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་བྱ་བ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཁྱིར་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཨོ་ལུ་ལུ་ནི་ལུ་ལུ་ཧྱུྃ། གྲི་ཧྱུྃ་གྲི་ཧྱུྃ་ཧྱུྃ། གྲི་ཧྱུྃ་པ་ཡ་གྲི་ཧྱུྃ་པ་ཡ་ཧྱུྃ།

ཨུ་ན་ཡ་ཏྱེ། ལྷ་ག་ལྷན་བིདྱ་རྩ་ཇ་གོ་ལྷ་ཡ་ཧྱུྃ་པཱེ།

嗡 僧巴尼 僧巴 吽 嘎爾哈那 嘎爾哈那 吽

嘎爾哈那 巴雅 嘎爾哈那 巴雅 吽

阿那雅吹 巴嘎萬 必雅熱雜 卓達雅 吽

ཅེས་བརྗོད་ཅིང་གྲུ་གྲུལ་དུད་པ་ཡུངས་ཐུན་རོལ་མའི་སྒྱུར་བས་བགེགས་བསྐྱད་ཅིང་ལས་བྱང་ལྟར་  
ལྟ་བའི་མཆོམས་བཅད་ཅིང་སྤང་འཁོར་འདྲན་བསྟོམ།

如是念誦，結合安息香之煙、咒芥、音樂進行驅魔，如羯磨儀軌般以見地結界並誦修護輪。

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲིན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཕྲིང་པོ་སྒྲིན་གྱོལ་བདུད་ཅིའི་སྒྱུར་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ལྷུ་ལོ་རྒྱུས་ཚོས་བཤད་པ་མདོར་བསྡུ་ན། ཇི་སྐད་དུ་སྒྲ་ན་མེད་པའི་ཡང་ཅེའི་རྒྱུད་ལས། ཉོག་པ་  
ཐམས་ཅད་ལེགས་པར་བསྐྱུས་ནས་ནི། ཤིན་ཏུ་བསམ་པ་བཟང་དང་ལྡན་པས་ཉོན། །བརྗོད་ངས་  
སྒྲོ་ལ་རྩོམ་མེས་དཔའ་སོགས། །དུས་གསུམ་རྒྱལ་བ་རྣམས་ཀྱིས་བྲིན་མི་སྒྲོབ། །ཅེས་  
གསུངས་པས་ཡིད་གཞན་ཏུ་མ་ཡེངས་པར། རྩོམ་སྒྲོམ་དཔོན་ལ་དགྲིལ་འཁོར་གྱི་གཙོ་བོར་ལྷ་  
བའི་མོས་གྲུས། ལྷ་དང་སྒྲགས་ལ་ཐེ་ཚོམ་མེད་པའི་ངེས་ཤེས། སྒྲགས་ཀྱི་སྦྱོད་པ་ལ་ལོག་ལྷ་  
མེད་པའི་ཡིད་ཆེས། དམིགས་རྣམ་བད་སྦྱོད་པ་རྣམས་ལ་སྐད་ཅིག་ཀྱང་མ་ཡེངས་མ་འབྲུལ་བའི་  
ངང་ནས། འདི་ལྟར་སྦྱེ་བཞི་རྒྱུད་ལྡས་བསྐྱུས་བའི་མཁའ་ཁྲབ་ཀྱི་པ་མ་སེམས་ཅན་ཐམས་ཅད་  
གཅིག་ཀྱང་མ་ལུས་པར་གདོད་མའི་མགོན་པོའི་གོ་འཕང་ལ་འགོད་པར་བྱ། དེའི་ཆེད་དུ་གསང་  
བ་སྒྲ་ན་མེད་པ་ཀུན་བཟང་དུ་ཞི་ཁོའི་དགྲིལ་འཁོར་དུ་ཞུགས་ཤིང་ཟབ་མོའི་ལམ་ཉམས་སུ་སྒྲང་  
བར་བགྱིའོ་སྒྲུམ་པའི་ཐུགས་བསྐྱེད་པ་དང་། ཚོས་གསན་པའི་ཀུན་སྦྱོད་མདོ་རྒྱུད་ནས་ཇི་སྐད་  
གསུངས་པ་དག་ཀྱང་ཐུགས་ལ་བཞག་ནས་གསན་པར་བྱ། དེ་ལ་ཐེག་དགའི་ཡང་ཅེ་སྒྲུ་ཐལ་  
འགྱུར་ཙུ་བའི་རྒྱུད་ལས། སྒྲ་མ་བསྟེན་པས་འཁོར་རྒྱུན་འགག །དབང་བསྐྱར་བསྟེན་པས་ལུས་  
ངག་སྒྲིན། །དམ་ཚིག་བསྟེན་པས་དངོས་གྲུབ་འབྱུང་། །ཞེས་འབྱུང་བ་ལྟར་ཐར་པ་དོན་ཏུ་གཉེར་  
ཞིང་སངས་རྒྱས་ཀྱི་ཉེ་ལམ་བྲིན་ཅི་མ་ལོག་པ་ལ་ཞུགས་པར་འདོད་པ་རྣམས་ཀྱིས། ཐོག་མ་ཁོ་  
ནར་སྒྲ་མ་མཚན་ཉིད་དང་ལྡན་པ་ཚུལ་བཞིན་ཏུ་བསྟེན་ནས། ཟབ་མོའི་དབང་གིས་རྒྱུད་སྒྲིན་ཅིང་  
དམ་ཚིག་དང་སྒྲོམ་པ་རྣམ་པར་དག་པ་བྱས་པ་ལ་བརྟེན། ཚེ་གཅིག་ལུས་གཅིག་གིས་གདོད་  
མའི་གྱོལ་སར་དཀའ་བ་མེད་པར་སྟེགས་ཅུས་པ་ཡིན། དབང་འདི་དང་པོ་གང་ལས་བབས་ན།  
སྒྲུ་འགྱུར་གྱི་རང་སྐད་དུ་བབས་ལུགས་ཆེན་པོ་བཞི་ཡོད་དེ། བཀའ་བརྒྱུད་པོ་ཉིའི་དབང་སྐལ་  
ལྡན་རྒྱལ་པོ་རྩེའལ་བབས། ཡི་དམ་ལྷའི་དབང་རིག་འཛིན་ཆེན་པོ་དགའ་རབ་རྩོམ་པ་བབས།

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཕྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་སྤྱད་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

པརྩི་ཏའི་དབང་སློབ་དཔོན་ཆེན་པོ་བེ་མ་མི་ཏུ་ལ་བབས། རིག་པ་རྩལ་གྱི་དབང་ཨོ་རྒྱན་པུཏྱ་ཀ་  
ར་ལ་བབས། དེ་དག་ལས་བརྒྱད་དེ་པོ་དེ་གྱི་རྩེ་འབངས་སྐལ་ལྷན་ནམས་ལ་དབང་གི་རྩེ་པོ་རིམ་  
པར་བབས་ཤིང་བདག་ཅག་གི་དཔལ་ལྷན་སྒྲ་མ་དམ་པའི་བར་དུ་བརྒྱད་པ་ཟམ་མ་ཆད་པར་བྱོན་  
པ་ལས། ལྷ་འདིར་སྐབས་སུ་བབས་པ་ནི། དཔལ་རྩོ་རྩེ་སེམས་དཔས་རྩོགས་པ་ཆེན་པོ་འབྱུང་  
ཕྱག་རྒྱལ་ཙུ་ཙ་བཞིའི་རྒྱད་གྱི་མཛོད་གཏད་ནས་ཡི་དམ་ལྷའི་དབང་བསྐྱར་ཐོབ་པ་རིག་འཛིན་  
དགའ་རབ་རྩོ་རྩེ་སེམས་པ་ལྷི་སྒྲི་ཏུ་ལ་དབང་བསྐྱར། དེས་སངས་རྒྱས་གཉིས་པ་པུཏྱ་ཀ་ར་  
དང་། ལེ་རྩ་བ་ཆེན་པོ་བེ་རོ་ཙན་དང་གཙུབ་ནམ་མཁའི་སྤྲིང་པོ་ལ་དབང་བསྐྱར། གསུམ་ཀས་  
ལྷ་སྤྲུལ་ཁྲི་སྒོང་ལྷེ་འུ་བཙན་ལ་རང་སེམས་ཆོས་གྱི་སྐྱར་རོ་སྤྲད་ནས་རྩོགས་ཆེན་དབང་གི་རྩེ་པོ་  
ཕབ། ཟུང་པར་དུ་སློབ་དཔོན་ཆེན་པོ་ཉིད་ཐོག་མའི་མགོན་པོ་དང་དགོངས་པ་མཉམ་ཉིད་དུ་རྩལ་  
རྩོགས་ཏེ་རྒྱད་ལུང་མན་ངག་ནམས་གྱི་དཀྱིལ་འཁོར་རབ་འབྱུངས་རྒྱ་མཚོའི་འཁོར་ལོའི་མགོན་  
པོར་བཞེངས་ཏེ། གདུལ་བྱའི་ཁམས་དབང་མོས་པ་དང་མཐུན་པར་རྒྱད་བཤད། དབང་བསྐྱར།  
མན་ངག་རྒྱ་མཚོ་མཐའ་ཡས་པར་སྤུལ་བར་མཛོད་པ་ལས། འདིར་ནི་རང་གཞུང་རྩེ་བ་རྩོ་རྩེའི་  
ཆོག་ཀླང་ལས། རིགས་དང་དཀྱིལ་འཁོར་ཀྱན་གཙོ་ཆེ་བའི་མཚོག་ལྷ་མེད་སྒྲ་མའི་སྐྱབ་ཐབས་  
བྱེ་བ་འབྱུང་ལྷ་ཡང་སྤྲིང་ཞུན་ཏིག་མོས་གུས་གསོལ་འདེབས་ཉིད་ལྷ་དེ་ཡི་མཐར་ཐུག་དགོས་  
འདོད་ཀྱན་འབྱུང་གཏེར་ལྷ་ངས་ཅན་ལྷ་གཅིག་སངས་རྒྱས་པད་འབྱུང་གིས་ཐོད་ཡུལ་ལྷན་མོང་  
སྐྱུ་དངོས་གདུལ་བྱ་ནམས་ལྷ་བདུལ་བྱས་རྩེ་ཡབ་གཤེགས་སྐབས་གུང་ཐང་ལར་ལྷ་རྩེ་འབངས་  
ནམས་ལ་ཞལ་ཆེམས་རྩེལ་གསུངས་པའི་ལྷ་གསོལ་འདེབས་རྒྱལ་པོ་བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་བ་ཅེས་  
མན་ངག་བཙུ་གསུམ་བསམ་འཕེལ་དངོས་སྐྱབ་མཛོད་ལྷ་ཅེས་པའི་གདམས་པ་འདི་ཉིད་ནི།  
གཏེར་ཆེན་རྩོ་རྩེ་སྤྲིང་པའི་གཏེར་ལུང་ལས། ནམ་སྤྲིང་ཐུགས་སྤུལ་པུཏྱའི་གསུང་གི་འཕྱུལ་ལྷ་ནག་

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲིན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཕྲིང་པོ་སྒྲིན་གྱི་ལ་བདུད་ཅིའི་སྒྱུར་ཆེ། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

པོ་སྒྱུད་པའི་སྒྱུ་ཡི་སྒྱུལ་བ་ཞིག་ཤིང་། ཨིན་ཏི་མཚན་འཆང་སྟག་ལོར་སྒྱུལ་གར་སྒྱུར་མཁུ་འབྱུགས་  
བསྐྱོག་ཅིང་བསྟན་པ་ཐབས་ཀྱིས་གསེལ་། འབྲེལ་ཆད་བདེ་བ་ཅན་དུ་ཨི་མ་རྟོ་། ཞེས་དང་རོལ་བའི་  
རྩོམ་གཏེར་ལུང་ལས་ཤིང་། ཉམ་སྒྲིང་སྒྱུལ་བ་འཕོ་བའི་བག་ཆགས་བཅོམ་ཤིང་། སྟག་ལོ་བརྟུལ་  
ཞུགས་སྒྱུད་པ་དབང་པོའི་མིང་ཤིང་། ཉེན་འབྲེལ་ཚོགས་ན་མཚོག་གི་གཏེར་ལུང་འདྲེན་ཤིང་། མཐའ་དམག་  
བསྐྱོག་ཅིང་རྒྱལ་བསྟན་ཉམས་པ་གསེལ་། ཞེས་དང་པོ་སྒྱུད་པའི་གསལ་བ་ཡི་ཤེས་ཀྱི་  
མཚོག་གི་ཆོས་བདག་ལུང་དུ་བསྟན་པ་ལས། རྒྱལ་མཁུ་ཤར་དེ་བ་དང་། ཉམ་པོ་སྒྱུད་པའི་སྒྱུ་  
ཡི་གར་ཤིང་། ཅན་པོ་མའི་གསུང་གི་བྱིན་ཤིང་། འཕགས་ལུལ་གྱི་པའི་རིག་འཛིན་བརྒྱུད་ཤིང་། གཅིག་  
འདུས་པས་ཐོད་ཐོང་དང་། ཉམ་མཁུ་ཉིང་པོའི་བྱགས་ལས་སྒྱུལ་ཤིང་། བེ་རོ་རྩོ་ནའི་ཡོན་ཏན་དང་།  
ཆོས་རྒྱལ་ཆེན་པོའི་འཕྲིན་ལས་ཉིད་ཤིང་། ཨི་ཡི་ཐབས་ལ་བརྩེ་ཡུམ་ཤིང་། ཆེ་དབང་མཚན་ཅན་སྟག་གི་  
ལོ་ཤིང་། སྒྱུ་པའི་ཉམས་ནི་ཐོགས་མེད་སྟོན་ཤིང་། ལུས་ལ་སྒྲེ་བའི་དོ་ཤལ་ཅན་ཤིང་། དཔལ་བར་དབང་གི་  
ཆོས་འབྱུང་བཀྲ་ཤིང་། རང་བྱུང་མཁུ་རབ་ཁོངས་ནས་རོལ་ཤིང་། གསལ་ཆེན་བསྟན་པ་ཕྱོགས་བརྒྱར་  
སྒྲེལ་ཤིང་། འཕྲིན་ལས་ཉི་ལྟར་གསལ་བ་འབྱུང་ཤིང་། ཞེས་དང་། སྟག་ཆར་རྩོམ་གྱི་ལོད་ནས་བྱོན་པའི་  
བྱགས་གཏེར་གསལ་བའི་ལུང་བྱང་ལས། པོ་སྒྱུད་པའི་སྟག་ལོ་སྒྲིན་ཐབས་ཅིང་། ཉམ་སྒྲིང་  
བྱགས་ཀྱི་འོད་ཟེར་ཞུགས་རྒྱུར་པ་ཤིང་། ཀུན་ཐོག་སྒྲོ་ཕྱོགས་བཅོན་རིའི་ཉི་འདབས་སུ་མཚོག་དམན་  
སྒྲུངས་པ་བར་མ་དག་གི་རིགས་ཤིང་། མགོན་དང་མཚོ་ཞེས་བྱ་བ་གཉིས་ཀྱི་བུ་ཤིང་། དབང་ངམ་ནོར་བུའི་  
མིང་ཅན་སྒྲིང་སྟོབས་ཅན་ཤིང་། མི་ཆེ་མི་ཆུང་སྟེག་པ་རྩོམ་པའི་ལུས་ཤིང་། ཙུང་ཐིག་ལེ་སྒྲོན་མེད་མཁུ་  
འགོ་འདྲེ་སྒྱུད་པ་མ་ངས་བྱིས་པའི་རྒྱལ་དུ་སྒྱུད་ཤིང་། ལ་དོག་ཉིན་རེ་ལ་ཡང་ངས་མེད་འབྱུང་ཤིང་། ལྟ་  
བའི་གདེངས་ལྟན་རྒྱ་འབྱས་ཤིང་། འབྲེལ་མཁུ་ཤིང་། རིག་པ་ངར་ཐོབ་ཀྱིང་ཆོག་ཏུ་མར་སྒྲེལ་ཤིང་། ཤེས་  
བྱ་ཁོག་ཡངས་གདུལ་བྱ་དགྱི་ལ་མཁུ་ཤིང་། ཉིང་འཛིན་གསལ་ཐེབས་གཞན་སྒྲུང་བེལ་གྱིས་



༄༅། །བསམ་པ་སྒྱུན་གྱུབ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་སྒྱུར་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ནམས་ཀྱི་དཔལ་དུ་མ་གྱུར་ཀྱང་། ས་གཏེར་ཀོང་པོ་བུ་ཚུའི་གདམས་སྒྲོན་བཏོན་པ་དང་།  
འགྱུར་མེད་གཏན་འཁྲིལ་གྱི་མཚོའི་རྩལ་བའི་རྩོམ་ཆེའི་གཏེར་མཚུག་བསྐྱུངས་པ་དང་། དགོངས་  
གཏེར་ལ་ཟབ་ལམ་ལྷུ་པ་དེ་ག་དང་སྒྲན་བརྒྱད་ལྷགྲིའི་གན་མཛོད། གསང་ལམ་ལྷགྲིའི་སྒྲིང་ཁག་  
དེ་སྒྲོར་སོ་གསུམ་བཞུགས་པ་ལས། འདི་ནི་ཡིག་མེད་ལྷུ་པ་དེ་གའི་ཙུ་བར་གྱུར་པ་དམ་པ་  
མཚོག་ལ་ཞོ་རྒྱན་ཆེན་པོས་ཡང་ཡང་གསུངས་པའི་གདམས་པ་རྒྱ་མཚོ་ལྷ་བུའི་སྒྲིང་པོ་འདི་ནི་  
གྲུ་ཅུ་མཚོག་གིས་ལན་གངས་བདུན་དུ་ཞལ་གཟིགས་ཤིང་དགོངས་པའི་གཏེར་མཛོད་ཆེན་པོ་  
ནས་སྒྱུན་བྱངས་ཏེ་སྒྲས་སྒྲོབ་རིག་འཛིན་བར་མ་ཆད་པའི་བརྒྱད་པ་གེང་ཆགས་སུ་བྱོན་པའི་  
གདམས་པ་ཟབ་མོ་ལ་སྒྲིན་གྲོལ་གཉིས་སུ་བཞུགས་པའི་སྒྲ་མ། དེ་ལ་རྒྱས་འབྱིང་བསྐྱུས་  
གསུམ་བཞུགས་པ་ལས་འབྱིང་པོ། དེ་ལ་སྒྲོན་འགོ་དངོས་གཞི་གཉིས་སུ་བཞུགས་པ་ལས་སྒྲོན་  
འགོ་སྒྲ་གོན་བཟུང་བའི་སྐབས་སུ་བབས་པ་ལ་སྒྲོབ་དཔོན་གྱི་བཟུང་བ་ནམས་སྒྲོན་དུ་སོང་བས་  
ཁྱོད་རང་ནམས་ཀྱི་དངོས་སྐལ་དུ་གྱུར་བའི་མཐུལ་ཞིག་འབུལ་བར་བྱ། གཉིས་པ་གསོལ་པ་  
གདབ་པ་ནི་ལས་རྩོར་གྱིས།



༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

說法歷史總歸而言，所謂《無上絕頂續》云：

總攝一切良善諸尋思 俱足最善念者作聽聞  
失念之心金剛薩埵等 三世諸佛加持不能得

如是說故，心莫散於他處，於金剛阿闍黎為壇城主尊之見地敬信，於天尊咒語無有疑慮之定解，於密咒行持無有邪見之信心，於緣觀符表指示等剎那亦無散無謬當中，思惟為安置如是總攝於四生五續之一切遍空父母有情無一餘留於原始怙主之果位故，入於祕密無上普賢蓮花寂忿之壇城中，修持甚深道路而發心。聞法之威儀如同經續中所宣說般，如九乘之巔《聲應成績》云

依止上師滅輪迴 依止灌頂身語熟 依止誓言得成就

如此記載般諸希求解脫義，欲入諸佛不顛倒之近道者，最初惟如理依止俱德上師，以甚深灌頂成熟相續，依止清淨誓言與律儀，則能於一生即身不費力抵至原始解脫地。

此灌頂最初從何傳出？舊譯之自說曰有四大傳規，教傳經涵灌頂由具緣渣國王所傳，本尊天灌頂由大持明極喜金剛所傳，班智達灌頂由大阿闍黎毗瑪慕扎所傳，明力灌頂由鄔金貝瑪嘎啦所傳，由彼等傳予

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

俱緣藏地王民眾，灌頂水流次第流降至吾等殊勝俱德上師之間，無有間斷。

於此，交付吉祥金剛薩埵大圓滿六百四十萬續之庫藏中，獲得本尊天之灌頂者，持明極喜金剛賜灌予師利星哈，彼賜灌予第二佛貝瑪嘎啦、大譯師毘廬遮那、努欽·南開寧波，三者為赤松德贊直指自心法身，降下大圓滿之水流，尤其大阿闍黎自身與本初怙主之密意平等性中力道圓滿，現為續教口訣等之浩瀚壇城海會輪之怙主，向界、根門、信心相應之化機講說續部、授予灌頂、賜予無邊口訣大海。此根本文金剛偈句云

種姓壇城遍主眾勝首 十萬俱胝最上師修法  
心髓精滴為恭信祈請 其之究竟願望根源藏  
雪域獨尊正覺蓮花生 藏域共通親示於化機  
調畢往拂洲時貢唐處 臨別囑託君民而說之  
祈請之王祈願任運法 十三口訣滿願成就藏

如是此竅訣乃，大取藏師多傑林巴之伏藏預言中所云

南寧意化蓮花語化現 大黑行者身之一化身  
因陀羅名虎年幻化舞 迴遮時亂方便復教法  
結緣大樂剎中呬嗎吽

如是云。

以及柔必多傑之伏藏預言中所云

南寧化身滅遷轉習氣 虎年名行持禁行自在  
緣起會合引出五勝藏 回遮邊軍恢復如來教

如是云。

以及，密慧佛母殊勝法主貝瑪德清林巴之預言中所云

|         |         |
|---------|---------|
| 佛子寂天菩薩尊 | 大黑行者身之舞 |
| 因陀閣彌語加持 | 天竺成就八持明 |
| 匯一蓮花顱鬘力 | 南開寧波意化身 |
| 毗盧遮那功德身 | 偉大法王事業身 |
| 阿為方便班雜母 | 才旺名者於虎年 |
| 無礙示現成就相 | 身具黑痣之瓔珞 |
| 喉間懷柔法源嚴 | 自生智慧內透出 |
| 大密教法百方揚 | 事業如日映輝明 |

以及虎穴佈畏蓮師所取之意伏藏《秘密預言》云

|           |           |
|-----------|-----------|
| 蓮師吾化黑行者加持 | 獲得南寧意之光芒者 |
| 噶陀南方神山附近處 | 捨棄優劣適中之種姓 |
| 名為貢與措兩位之子 | 旺或諾布為名具心力 |
| 壯瘦合宜優美金剛身 | 脈風明點無過空行會 |
| 行為不定孩童之行持 | 容色每日朝夕不定變 |
| 把握見地精通辨因果 | 獲明覺力直言無修飾 |
| 廣聞博學寬宏善化徒 | 獲得明定征服他眾心 |
| 往昔修學通達經續義 | 具勝慧力分辨法非法 |
| 暫時觀察無知愚昧理 | 長時親近能除眾驕慢 |
| 具足功德隱蔽真實行 | 有時厭離無常淚水流 |
| 有時任皆無懼出豪言 | 有時憍舉有時卑微貌 |
| 有時煩惱粗重貪戀相 | 有時寂靜慈悲調伏貌 |
| 有時渴戀財物耽著相 | 有時黃金土石若同等 |
| 彼等隨適恰似幻夢行 | 各種方便於眾行調伏 |
| 集合不定輪聚諸女人 | 梵行之理持如來法要 |
| 見聞念觸置於解脫道 | 雖生低劣惡種姓女人 |
| 與其密處相合抵解脫 | 縱行七次無間之罪過 |
| 誓言無損必趨安樂道 | 破斥其餘難調鬼魔之 |
| 勇父力與禁行力足備 | 人群當中顯目威光尊 |

出現如此士夫吾之子

以及《度母不合皆息之秘密口傳羯磨》云

意大成就南寧復化身 多康鄰近之處所生子  
瑪尼班雜具伏生心力 緣起無過取出五勝藏  
如同瞻洲引導眾生燈 昔業今緣緣起唯一故  
如是如實吻合不變時 受密意傳弘遠傳舊藏  
此時利益伏地及預言 取出甚深竅訣法片言

如此宣說之轉世大取藏師，其殊勝法緣之五伏藏以緣起故，未成為眾生福德之吉祥，然取出工布布曲之零碎法類、不變恆漩(在青海玉樹)湖內柔必多傑之伏藏延續法脈、《密藏深道鄔巴德夏》與《耳傳空行寶藏》、《密道空行心血》三法類中，此成為無字鄔巴德夏之根本，為偉大鄔金再再向殊勝取藏者(仁珍才旺諾布)所宣之竅訣大海般心要，此乃迎請殊勝上師示現尊顏七次之偉大密意伏藏，子嗣徒眾持明不間斷為延續傳承所得之甚深竅訣，乃成熟解脫兩者之先者，廣中略三者中屬於中軌。然則前行、正行二者之前行預備事宜，於此時阿闍黎之事宜已先行圓滿，汝等應當為乞求加持甚深灌頂獻上請法曼荼羅

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲུན་གྱུབ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཁྱེད་རང་རྣམས་སྒྲིའི་བྱི་རོལ་དུ་གནས་པས་སྒྲོ་སྐྱུང་ཡེ་ཤེས་ཁྲོ་བོ་ཡབ་ཡུམ་ལ་གསོལ་བ་གདབ་  
པ་འདིའི་ཇེས་སྒྲོས་མཛོད། ཅེས་བད་སྐྱར་ལ་ཏྲ་འདོན་ཚུལ་གྱིས།

汝等在門外祈禱守門智慧明王父母，隨誦如下，  
如此通報而吟詠

ཁྱེ་ཏྲེ། ཡེ་ཤེས་སྒྲོ་བ་ཡབ་ཡུམ་གསན་ཅིང་དགོངས།

嗟吽 耶謝 勾哇 雅云 仙將宮

嗟吽 智慧守門男女聆垂念

བདག་ཅག་སྐལ་ལྷན་སུ་སྒྲོབ་འཁོར་བཅས་རྣམས།

達迦 嘎滇 布洛 寇居南

吾等具緣子徒與眷眾

ཡི་དམ་དཀྱིལ་འཁོར་ལྷ་ཚོགས་ཞལ་མཇལ་བར།

伊當 吉寇 喇措 夏迦哇

親謁本尊壇城天眾容

སྒྲོ་དགའ་བསམ་པ་དྲུང་དྲུང་ཡིད་ལ་བཅག།

珠嘎 桑巴 東東 伊喇迦

於心歡歡喜喜露衷情

སྒྲོ་བ་ཆེན་པོ་བཞི་ཡིས་སྒྲོ་བྱས་ལ།

勾哇 欽波 學伊 勾席喇

四大守門尊眾啟門扉

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་བྱ་བ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

གསུམ་པ་ཁྲུས་བྱ་བ་ནི། ལས་བྱམ་གྱི་ཚུས་བཟུ། དེ་ནས་ཉམས་ཆགས་སྤྲིག་སྤྲིབ་དག་པར་བྱ་  
བའི་ཕྱིར་དུ་རྩོ་རྩེ་སེམས་དཔའི་སྒྲོམ་བསྐྱས་འདི་བཞིན་ཏུ་མཛད་འཚལ།

第三、沐浴乃，以寶瓶水洗濯，爾後為清淨衰損  
罪障故，如此觀修念誦金剛薩埵

རང་ཉིད་ཐ་མལ་སྤྱི་གཙུག་ཏུ་

讓尼 他瑪 吉族的

自凡庸身頂門中

རིགས་འདུས་རྩོར་སེམས་འོད་ཀྱི་སྐྱེ་

日底 多杏 沃傑故

部主金剛心光身

དཀར་འཛོར་རྩོར་དེལ་རིན་ཆེན་བརྒྱན་

嘎才 多之 仁欽涓

白耀鈴杵珍寶嚴

སྤྱིལ་ཁྲུང་ཞལ་འཇུག་བཙེ་བའི་ཉམས་

吉仲 夏尊 則威娘

跏趺笑顏慈悲相

ཐུགས་ཀར་རྩྱིལ་ཡིག་བརྒྱས་བསྐྱར་

圖嘎 吽喇 伊吉勾

心間吽字百字繞



༄༅། །བསམ་པ་ལྟན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

འོ་རྒྱན་ལྟ་བུའི་བདུད་ཅི་བབས་མེད་པུ་།

喔涓 達威 督資威

流降乳汁般甘露

སྒྱི་གཙུག་ཀླུ་མཐའ་ཡན་ཆད་ཀྱི་མེད་པུ་།

吉族 剛提 言切傑

頂門乃至足底之

ནད་གཏོན་སྒྲིག་སྒྲིབ་ཐམས་ཅད་དག་པུ་།

內敦 的之 湯傑達

一切病魔罪障淨

ཤེལ་བུམ་ཞོ་ཡིས་གང་བ་ལྟར་མེད་པུ་།

謝問 修伊 剛哇達

晶瓶充滿乳酪般

གསལ་སྒྲོང་འོད་ཀྱི་རང་བཞིན་གྱུར་པུ་།

薩東 沃傑 讓宣究

成為明空光自性

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་བ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཨོ་བཌྲ་སདྲ་ས་མ་ཡ། མ་རུ་པ་ལ་ཡ། བཌྲ་སདྲ་ཏེ་ནོ་པ། ཏིལྲ་ཏི་ཨོ་མེ་གྲ་མ། སུ་ཏྲ་  
ཏྲ་མེ་གྲ་མ། སུ་པོ་ཏྲ་མེ་གྲ་མ། ཨ་རུ་རཏྲ་མེ་གྲ་མ། སའ་སི་ཏྲི་མྲེ་པ་ཡ་ཚྲ། སའ་ཀམ་  
སུ་ཙ་མེ་ཙྲྱི་མྲི་ཡི་ཀྱ་རུ་ཏྲྱི། ཏྲ་ཏྲ་ཏྲ་ཏྲ་ཏྲ་ཏྲ་ག་མན། སའ་ཏྲ་མྲ་ག་ཏ། བཌྲ་མ་མེ་  
སུ་ཏྲ། བཌྲི་གྲ་མ་མ་རུ་ས་མ་ཡ་སདྲ་ཨུཾ།

嗡 班雜薩埵薩瑪雅 瑪努巴喇雅 班雜薩埵  
迭諾巴 底察智卓美巴哇 瑟多卡優美巴哇  
瑟波卡優美巴哇 阿努熱多美巴哇 薩哇悉地  
美扎雅擦 薩哇嘎瑪瑟雜美 吉當室利樣咕如  
吽 哈哈哈哈哈 巴嘎問 薩哇達他嘎達 班雜  
瑪美慕雜 班則巴哇 瑪哈薩瑪雅 薩埵阿

ཨོ་བཌྲ་སདྲ་སྐག་ས་ཡིག་བརྒྱ་ལྷན་འདོན་བྱར་གཞུགས་མཐར། རྩོམ་མེས་ས་དཔའ་འོད་དུ་བྱུ་  
ནས་རང་ལ་ཐིམ་པར་མོས་ཤིག །

“嗡 班雜 薩埵……”等百字明唸誦出聲後，信  
解金剛薩埵化為光融入自己。

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲུན་གྱི་མཉེན་པོ་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྤྲོད་གྲོལ་བདུད་ཅིན་སྒྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

བཞི་པ་ཞུས་ལེན་ནི། མིག་དར་བྱིན་ལ། ཁྱེད་རང་ནམས་སྤྲོད་ཆད་གཉིས་འཛིན་གྱི་སྒྲིབ་  
གཡོགས་འབྲུག་པོས་རིག་པ་ཡེ་ཤེས་ཀྱི་མིག་སྤྲོདས་ཏེ་དོན་དམ་རང་སྤྱང་གི་དགྱིལ་འཁོར་ཡེ་  
ཤེས་ལྷ་རྫོགས་མ་མཇལ་བར་མཆོན་བྱེད་དར་ཡུག་དམར་པོས་གདོང་བཀའ་ལ་སྤྲོད་ལག་ལུ་གྱུ་  
རྒྱུད་དུ་སྤྲེལ་ནས་སྒོ་སྤྱང་ཡབ་ཡུམ་ལ་དགྱིལ་འཁོར་དུ་འཇུག་ཏུ་སྦྱུལ་བར་གསོལ་བ་འདེབས་  
པར་མོས་པས་འདིའི་རྫོང་སྒོས།

第四、啟白乃，發放遮眼布。為表汝等往昔因二  
執深厚遮障，本明智慧之眼闇盲，未見勝義自相之壇  
城圓滿五智慧故，以紅布罩面、無名指套連而向守門  
父母祈求准許入壇，如是信解隨誦如下

ཀྱེ་རྟོ། ཡེ་ཤེས་པོ་བྱང་སྤྱང་མཛད་པའི།

嗟吽 耶謝 頗章 松雜必

嗟吽 守護智慧宮殿之

ཁྲོ་བློ་ཁྲོ་མོ་མི་བཟད་པ།

初沃 初慕 慕薩巴

忿怒男女無量數

འཇིགས་པའི་གཟུགས་ཅན་གདུམ་ལ་རམས།

吉必 瑟間 敦喇昂

具怖畏相暴怒容

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲིན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

མཚོན་ཆ་སྒྲོ་ཚོགས་ཕྱག་ན་བསྐྱམས་མེད།

吋恰 那措 香那南

手持各式樣武器

བདག་ཅག་མ་རིག་སེམས་ཅན་ཚོགས་མེད།

達迦 瑪日 杏間措

為吾等無明有情

རིགས་རྒྱུག་འཁོར་བའི་ལམ་བཞག་པ་མེད།

日珠 寇威 朗嘎巴

阻斷六道輪迴路

སྒྲ་མེད་བྱང་ཚུབ་བསྐྱབ་པའི་ཕྱིར་མེད།

喇美 香秋 珠必學

渡脫無上菩提故

ཁྱེད་ཀྱིས་བདག་ཅག་ནང་རྒྱ་ཚུགས་མེད།

秋吉 達迦 能的秋

祈汝許吾等入內

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་བ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཁྱེས་པའི་ལན་རྟུ་ལས་རྟོར་གྱིས།

回復啟白故，事業師曰

ཏྲེ་ སྔོན་སྐྱེས་སྐལ་པ་མི་ལྷན་ནེ།

吽 問將 嘎巴 慕滇那

吽 宿慧福緣若不具

འཇུག་པར་དཀའ་ལ་ཉེས་དམིགས་ཆེ།

究巴 嘎喇 尼慕切

難入輒觀大失咎

བཀའ་འདས་འདིར་སྐྱུག་ཕྱི་མར་སྐྱུག་པེ།

嘎迭 的督 學瑪督

違教今後世痛苦

ལས་འཕྲོ་མེད་རྣམས་ཕྱིར་དེངས་ཤིག་པེ།

利初 美南 學當席

諸無緣者往外去

ཅེས་པའི་ལན་གསལ་བར་མོས་ལ་འདིའི་རྗེས་སྒྲོས།

信解如是回復隨誦如下

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་བ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཏྲེ་ བདག་ཅག་སྐལ་ལྷན་རིགས་ཀྱི་བུ་

吽 達迦 嘎滇 日吉布

吽 吾等具緣善男子

བྱང་ཆུབ་སྤྲིང་པོར་མཆིས་ཀྱི་བར་

香秋 寧波 企吉哇

乃至菩提果位間

བཀའ་བསྐྱབ་དབང་ལྷན་དམ་ཚིག་བསྐྱར་

嘎珠 旺修 當詞松

奉法求灌守誓言

གསང་སྤྱགས་རྩི་རྩེར་འཇུག་པར་ལུ་

桑阿 多傑 究巴修

祈入密咒金剛乘

ལན་གསུམ། དེ་ནས་ཕོ་བྲང་ཆེན་པོའི་སྒོ་ཕྱིས་ཏེ་ནང་དུ་ཚུད་པར་མཇས་ལ་རྩི་རྩེའི་གལ་དུ་མཆི་བར་  
མཛོད་ཅིག །ཅིས་བདེ་སྐྱར་ལ་ནང་དུ་ལྷགས་ཤིང་།

三次。爾後信解廣大宮殿之門啟而得入內，歸趨  
金剛乘門之列。如此通報入內。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ལྷ་མའི་མདུན་ཏུ་ཕྱག་བཅས་གྲུས་བས་འཁོད་པ་ལ་སློབ་དཔོན་གྱིས།

於上師前方恭敬頂禮入座，上師曰

ཧྲོཾ ཡུཿ ཞི་ཁོའི་དཀྱིལ་འཁོར་འདིར་མཆོད་པའོ།

吽 貝瑪 學初 吉寇的

吽 蓮花寂忿此壇城

འཕྲུག་སློབ་དཔོན་གྲུབ་འཚལ་པ་ནམ་མཁུ་མཆོད་པའོ།

究珠 屋珠 擦巴那

倘若欲入求成就

ལྷ་དང་སྤྲིང་པོ་བསྐྱབ་པ་དང་མཆོད་པའོ།

喇當 寧波 珠巴當

能修本尊與心咒

དམ་ཚིག་གཉན་པོ་བསྐྱར་ཉུས་སམ་མཁུ་མཆོད་པའོ།

當詞 念波 松尼桑

並守嚴厲誓句否

ཞེས་དྲིས་པའི་ལན་བཏབ་པར་མོས་ལ་འདིའི་ཇེས་སློབ།

信解如是詢問隨誦如下

ཧྲོེ་ ལྷ་མས་གང་གསུངས་བཀའ་བཞིན་དུཾ

吹 喇米 剛松 嘎勳的

吹 依循上師所言教

ཡི་དམ་གསང་བའི་དཀྱིལ་འཁོར་ལཾ

伊當 桑威 吉寇喇

祕密天尊壇城中

དངོས་གྲུབ་རྣམ་གཉིས་མཁོས་འཆལ་ཕྱིརཾ

屋珠 南尼 諾擦學

為獲二種成就故

དེ་བཞིན་གཤེགས་པ་ཐམས་ཅད་ཀྱིཾ

迭勳 謝巴 湯傑吉

一切善逝如來之

དམ་ཚིག་གཉན་པོ་ཤིན་ཏུ་བསྐྱརཾ

當詞 念波 欣的松

嚴厲誓句謹慎護



祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

如是具足福緣且能守護誓句，則得入此嚴厲金剛壇城，阿闍黎脫帽，合掌祈請天尊白

吹 吉寇 喇措 瑪路宮

吹 壇城天眾盡垂念

མེམས་ཅན་སྐྱུ་ག་བསྐྱེལ་བསྐྱེལ་བའི་ཕྱིར།

## 杏間的阿扎威學

為渡有情痛苦故

དེ་བཞིན་གཤེགས་པ་ཐམས་ཅད་ཀྱི།

迭勳 謝巴 湯傑吉

一切善逝如來之

ཕོ་བྲང་དགྲིལ་འཁོར་ཡོངས་རྫོགས་འདིར།

頗章 吉寇 永佐的

此圓滿宮殿壇城

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

བདག་གིས་སློབ་མ་འཇུག་པར་བཞི་མེད་མཆོད་པའི་མཆོད་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

達格 洛瑪 究巴吉

吾等弟子入於內

སྐྱེ་གསུང་ཐུགས་ཀྱིས་བྱིན་གྱིས་སློབ་པ་མཆོད་པའི་མཆོད་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

故僧 圖吉 欣吉洛

祈賜身語意加持

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ལྷ་པ་སྒོ་དབྱེ་བའི་ཁོང་དུ་བདེ་ཕྱག་སྐྱབས་སེམས་སྒྲོམ་བཟུང་བྱ་བ་ནི། ཡེ་ཤེས་རང་སྐྱར་གི་  
དགྲིལ་འཁོར་གཉན་པོའི་སྒོ་བཞི་ཤག་གིས་ཕྱེ་བར་མོས་ཤིག་དབྱེ་བའི་རྒྱ་ཅས།

第五、由啟門中分為表示、頂禮、皈依、發心、  
受戒乃，信解智慧自相嚴厲壇城之四門開啟，結啟門  
印

ཐྱུ་བླ་པེ་ཤ་ཡ་པཌཾ་

仲 扎威 夏雅呸

ལན་བཞི་བཟྩོད། གདོད་ནས་རང་བྱུང་གི་དགྲིལ་འཁོར་བ་རང་རིག་དོན་དམ་གྱི་ངོ་བོར་རྟོགས་པ་  
བདེ་ཕྱག་འཆལ་བ་འདིའི་ཇེས་སྒྲོས།

唸誦四次。了悟原始自生之壇城為本明勝義之體  
性，進行表示頂禮隨誦如下

ཨ་ཏི་བུ་རྩཾ་ ས་ཏི་ཇ་རྩཾ་

阿的布吹 扎的雜吹

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་བ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

ལྷ་མས།

上師曰

ཏྭ་ བུ་ཁྱོད་འཁོར་བའི་སྤྱག་བསྐྱེལ་ལས་མེད།

吽 布秋 寇威 的阿利

吽 汝子輪迴痛苦中

ཐར་པའི་མགོན་དུ་དཀོན་མཆོག་གསུམ་མེད།

他必 貢的 貢秋僧

解脫怙主勝三寶

ཡིད་ཀྱིས་དམིགས་ཏེ་བྱག་འཛལ་ལོ་མེད།

伊吉 慕迭 香擦洛

以意緣觀作頂禮

སྐྱབས་སོར་སྤྲིག་པ་བཤགས་པར་གྱིས་མེད།

迦松 的巴 夏巴吉

皈依懺悔諸罪業

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲིན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ལ་ཐོག་མར་ཐེག་པ་ཆེ་རྒྱུད་ཐམས་ཅད་ཀྱི་སྤངས་དོ་སྐྱབས་སུ་འགོ་བ་དང་། ཐེག་ཆེན་ལྷན་  
མོང་མ་ཡིན་པའི་ལམ་གྱི་གཞུང་གིང་སེམས་བསྐྱེད་པ་དང་། ཟུང་པར་གསང་སྤྲུགས་དོ་རྩེ་ཐེག་  
པའི་སྒྲིན་གྲོལ་གྱི་སྲོག་ཙུ་དམ་ཆོག་ལ་རྒྱལ་བཞིན་དུ་གནས་དགོས་པས་དེ་དག་གི་སྲོལ་པ་ལྷ་  
བའི་ཡོན་དུ་མཐུལ་འབུལ་བར་ལྷ། ཞེས་མཐུལ་སྤུལ། སྤྲོ་མ་པདྨ་ཞི་ཁོ་ཡེ་ཤེས་རིགས་ལྷའི་  
དཀྱིལ་འཁོར་སྐྱབས་ལུལ་དཀོན་མཆོག་ཙུ་གསུམ་དམ་ཅན་རྒྱ་མཚོའི་སྤྱན་སྐྱར་རང་རང་གིས་  
ཐོག་བྱངས་ནམ་མཁའ་དང་མཉམ་པའི་སེམས་ཅན་ཐམས་ཅད་བྱང་རྒྱལ་མ་ཐོབ་ཀྱི་བར་དུ་  
སྐྱབས་སུ་འགོ་ཞིང་། སངས་རྒྱས་ཀྱི་འབྲས་བུ་ལ་སྦྱོན་པ་དང་། དེའི་ལམ་དུ་འཇུག་པ་དང་།  
དོན་དམ་སྦྱོས་བྲལ་འོད་གསལ་ཆེན་པོའི་རང་བཞིན་དུ་སེམས་བསྐྱེད་ཅིང་། ལྷན་མོང་དང་ཟུང་  
པར་སྤྲུག་པའི་དམ་ཆོག་རྣམས་ལ་གནས་པར་བགྱིའོ་སྒྲུལ་པས་འདིའི་རྩེ་སྒྲོལ།

其乃觀想最初一切大小乘門之基石皈依與大乘不  
共道之要樹發心，尤其應當如理安住於密咒金剛乘成  
熟解脫之命根誓言，為啟求此等之律儀故，獻上曼荼  
羅而啟白。如是獻上曼荼羅，上師蓮花寂忿智慧五種  
姓之壇城依境三寶三根本俱誓海會之眼前，以各自為  
首之等空一切有情，未獲菩提之間作皈依，成熟佛果、  
入於其道，於勝義離戲大光明之自性中發心，住於共  
同與特別超勝諸誓句，隨誦如下

ཧྲིཿ སྤྲོ་མ་སངས་རྒྱས་འཁོར་དང་བཅས་མཆོག་ལ་

吽 喇嘛 桑傑 寇當居

吽 上師如來併眷屬

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

ཐམས་ཅད་བདག་ལ་དགོངས་སུ་གསོལ།

湯傑 達喇 宮瑟娑

一切祈請垂念我

ཁྱ་མེད་དགོན་མཆོག་གསུམ་པོ་ལ།

喇美 根秋 僧波喇

無上殊勝三寶尊

བྱང་ཆུབ་སྤྱིད་པོ་མ་ཐོབ་བར།

香秋 寧波 瑪透哇

乃至未獲菩提間

སྐབས་ཀྱི་མཆོག་ཏུ་བརྩུང་བར་བཞི།

迦吉 秋的 松哇吉

殊勝依處祈攝受

སྔོན་ནས་བསགས་པའི་སྤྲིག་སྤྲིབ་བཤགས།

問尼 薩必 的之夏

懺悔昔所積罪障

འགྲོ་རྣམས་སངས་རྒྱས་ཐོབ་བྱའི་བྱིར།

卓南 桑吉 透謝學

為令眾生獲佛位

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲིན་བྱུང་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

སྒྲིན་པའི་བྱང་ཆུབ་སེམས་བསྐྱེད་དོ།

門必 香秋 杏傑多

發起願菩提心矣

སེམས་ཅན་ཡོངས་སུ་སྒྲིན་བྱའི་ཕྱིར།

杏間 永瑟 門謝學

為令眾生成熟故

གསང་ལྷགས་སྒྱུད་པ་རྒྱབས་ཆེན་སྒྱུད།

桑阿 究喇 喇欽究

密咒行持偉大行

དོན་དམ་སྒྲིས་བྲལ་བྱང་ཆུབ་སེམས།

敦當 珠扎 香秋杏

勝義離戲菩提心

རང་བྱུང་མཐའ་བྲལ་གསལ་སྒྲོང་བསྐྱེད།

讓炯 他扎 薩東宮

自生離邊明空觀

ཞེས་ལན་གསུམ་གྱིས་སྒྲོམ་པ་འབོགས་པར་བྱའོ། །

如是三次作傳戒。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་གླུ་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

རྒྱག་པ་སོ་ཤིང་དོར་བ་ནི། དེ་ནས་ཆེ་རབས་ཀྱི་ལྷ་དང་དངོས་སུ་སྐལ་བ་བརྟགས་པའི་ཕྱིར་སོ་  
ཤིང་མཐུལ་དུ་དོར་བ་འདིའི་རྗེས་སྒྲོས་མཛོད། སོ་ཤིང་གཏད་ཅིང་ཆོས་བུའི་དཀྱིལ་འཁོར་བཞོད་  
དེ།

第六、獻齒木乃，爾後為觀察與生世本尊之福緣  
故，於曼荼羅內獻齒木，隨誦如下，交付齒木已陳設  
堆聚之壇城。

ཧྲིཿ སྒྲ་མས་གནང་བའི་སོ་ཤིང་འདིཿ

吽 喇米 能威 娑香的

吽 上師所予此齒木

ཀུན་བཟང་ཞི་ཁྲའི་ལྷ་བརྟགས་ཕྱིརཿ

根桑 學初 喇達學

為觀普賢寂忿尊

སྤྲིན་ནས་ལས་འབྲེ་གང་ཡིད་པའིཿ

問尼 利初 剛優必

往昔何尊俱宿緣

ཡི་དམ་ལྷ་ལ་བབ་པར་ཤོགཿ

伊當 喇喇 哇巴修

本尊天眾降臨此



བཤྲོ་སྤྲོ་སྤྲོ་ཏུ།

## 班雜 哈薩哈

ཞེས་མཐུལ་གྱི་དབུས་སུ་འདྲོར་དུ་གཞག། །དེ་ལྟར་དྲོར་བས་སོ་ཤིང་ཕྱོགས་མཚམས་གང་ལ་  
ཕོག་པ་དེའི་རིགས་དང་མཐུན་པར་རིགས་ལྡེ་སོ་སོའི་ལས་དང་དངོས་གྲུབ་འགྲུབ་པ་ཡིན་ནོ།

如是投置於曼荼羅中央。如是投置，齒木擊於任何方位，乃圓成於其種姓相應之五部各自事業與成就也。

དེའི་ཞར་བྱང་སྦྱོར་ཐུ་སྦྱད་པ་ནི། ལས་བྱས་ཐུ་དུང་ཞལ་དུ་སྦྱགས་ལ།

接著給予淨水乃，事業寶瓶水注入螺口內  
ཤྱི་ལས་དུང་ཕོར་ཚད་དང་ལྡན་པའི་ནང་དུ། བློ་ལས་བྱང་བའི་ཐུ་དུངས་ཤིང་ཕོགས་པ་  
མེད་པ་སྦྱོབ་མ་ནམས་གྱི་སྦྱོ་གསུམ་གྱི་དྲི་མ་སྦྱོར་བའི་རྣམས་པ་དང་ལྡན་པར་གྱུར།

香利 東頗 才當 滇必 能的 旺利兄威 秋當香  
透巴美巴 洛瑪南吉 勾僧吉 之瑪炯威 尼巴當  
滇巴究

“香”化合規螺貝碗之內，“邦”字所生淨水成為具足無礙淨化諸弟子三門垢染之效力。

བློ་ཞེས་ལན་གསུམ་བཤྲོད།

“邦” 念誦三次。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་རྩི་ལྷུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཨོ་ཨྲིཿབི་ཤུནྟ་སཐ་ཤུ་པི་ནི་ཅཅ་སཐ་སི་ཤོ་རྟ་ནི་སཐ་བི་ཀལྲ་ཨ་ཤུ་ན་ཡེ་སྐྱུཿ

吽哈 必修達 薩哇巴邦呢 雜日雅 薩哇

桑修達呢 薩哇必嘎喇 阿巴那耶 娑訶

ཞེས་བརྗོད་ཅིང་ལག་པ་གཡོན་པར་སྒྱིན།

如是念誦，施於左手。

ལན་གསུམ་གསོལ་བའི་ལྷག་མས་ཁ་བཤལ་བས་ངག་གི་ཉེས་སྦྱོན་ཐམས་ཅད་དག་

པར་མོས་ཤིགཿ

蘭森娑威 喇米卡夏威 阿格尼涓 湯傑 達巴

慕席

飲用三次之賸水漱口，信解淨化一切過失。

༄༅། །བསམ་པ་སྒྱུན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་སྒྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

བདུན་པ་སྒྲུང་སྒྱུད་གདགས་པ་ནི། སྒྲུང་སྒྱུད་སྒྲུ་ལྔ་ལ་རིགས་གསུམ་མགོན་པོའི་སྒྲགས་ཀྱིས་  
མདུད་པ་གསུམ་བོར་ལ།

第七、纏繞護繩(臂戴金剛結)乃，五色護繩以三種  
姓怙主之咒語打成三結。

རྫོ་རྗེའི་སྒྲུང་སྒྱུད་འདི་ཉིད་ཁྱེད་རང་རྣམས་ཀྱི་དཔུང་པ་གཡོན་ཏུ་བཅིངས་པས་བར་ཆད་  
ཐམས་ཅད་བསྐྱར་བར་སྒྲོམས་ཤིགཾ

多傑 松故的呢 切讓南吉 本巴雲的 將必哇切  
湯傑 松哇宮席

以此金剛護繩纏於汝等之左肩，觀修防護一  
切障礙。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་བྱ་བ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

ཧྲུཿ ཡེ་ཤེས་ལྷ་ལྷན་སྒྲུ་བུ་འདིཿ

吽 耶謝 阿滇 薩屋的

吽 俱五智慧此線繩

སྐྱེ་གསུང་བླགས་གྱི་མདུད་པར་ལྷནཿ

故僧 圖吉 督巴滇

結身語意之繩結

གཡོན་གྱི་དབྱུང་པར་བཅིངས་པ་ཡིསཿ

雲吉 本哇 將巴伊

纏繞左側肩膀故

སྐོ་གསུམ་བར་ཆད་བསུང་བར་ཤོགཿ

勾僧 哇切 松哇修

三門障礙願防護

ཨོ་བཤྲ་རྒྱ་རྩུཿ

噶 班雜 日恰吽

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

བརྒྱད་པ་ལས་འཕྲོའི་མི་ལམ་བརྟགས་པའི་ཕྱིར། གྲུ་ཤ་གཙང་མའི་ཚུན་བྱ་ཆེ་ཚུང་གཉིས་བསང་  
སྤྱད།

第八、為觀察宿緣夢境故，灑淨長短兩束清淨吉祥草  
སྤྱད་པའི་ངང་ལས་རྒྱུ་ལས་བྱུང་བའི་གྲུ་ཤ་དག་བྱེད་ཀྱི་རྩལ་སྤྲོབ་མ་མི་ལམ་མི་  
འབྲུགས་པར་བྱེད་པའི་ལུས་པ་དང་ལྷན་པར་བྱུང་།

東必昂利 吽利兄威 故夏達謝吉吉 洛瑪慕朗慕  
初巴 謝必尼巴當 滇巴究

空性當中，吽字所化吉祥草清淨之物，具足  
令弟子夢境不紊亂之效力。

རྒྱུ་རྒྱལ་ལྷན་ལས་ཅན་རིགས་ཀྱི་བུ།

吽 嘎滇 利間 日吉布

吽 俱足福緣善男子

རྩ་མཚན་གྲུ་ཤ་གཙང་མ་འདི།

雜秋 故夏 臧瑪的

清淨殊勝吉祥草

དངོས་གྲུབ་རྟགས་མཚན་གསལ་བྱའི་ཕྱིར།

屋珠 達參 薩謝學

為顯成就之驗相

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲན་བྱ་བ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱད་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཁྱད་གྱི་ཉལ་བའི་སྤྲས་སྒྲན་གྱིས།

秋吉 娘威 伊滇吉

於汝眠卧之枕墊

ལེགས་ཉེས་མཚན་མ་ཅི་བྱང་ཡང་།

列涅 參瑪 吉兄樣

任何所生善惡相

ནང་པར་ང་ལ་མ་གསང་སྒྲོས།

能巴 阿喇 瑪桑慕

於吾內道勿隱宣

ཨོ་བཙྰ་རྒྱུ་བོ།

喻 班雜 的恰那 旺

ཞེས་བྱག་བསྐྱེལ་མས་གཏད་དེ། ཁྱ་ཤའི་རྒྱན་པོ་བྱང་བ་གཡས་སུ་བྱིན་པ་སྤྲས་དང་། རིང་བ་  
གཡོན་ཏུ་བྱིན་པ་སྒྲན་གྱི་དོན་ཏུ་བྱང་ལ་སྤྲགས་འདིའི་རྗེས་སྒྲོས།

如是雙手交叉而交付，短束吉祥草先予右手中，  
長束交予左手，輒置席墊，隨誦咒語如下

ཨོ་བཙྰ་རྒྱུ་སི་རྒྱུ་སི་རྒྱུ་རྒྱུ་།

喻 班雜 的恰那 悉地 悉地 吽

ཞེས་གཏད།

如此交付。

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲུབ་ཐུབ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཕྲིང་པོ་སྒྲིན་གྱོལ་བདུད་ཅིའི་སྒྱུར་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཟབ་མོའི་ཆོས་ལ་སྒྲོ་བ་བསྐྱེད་པ་ནི། འོ་སྐལ་བ་དང་ལྷན་པའི་བྱ་ཁྱོད་ཟབ་མོ་དོ་རྗེ་ཐེག་པའི་སྐྱར་  
ལམ་མདུ་བྱུང་བ་དང་འབྲད་པ་ནི་དོ་མཚར་ཆེ་ཞིང་དོན་ཆེ་བ་ལེགས་ཏེ། ཇི་སྐད་དུ། འཇིག་རྟེན་  
དུ་ནི་ཀུན་མཁུན་དག །ཟུ་དཔྱར་རའི་ལྟར། །བརྒྱ་ལམ་ན་ནི་རེ་འགའ་ཞིག །འབྱུང་འབྱུར་ཡང་ནི་  
མི་འབྱུང་དོ། །གསང་སྔགས་སྦྱོད་པའི་ཚུལ་འབྱུང་བ། །དེ་བས་ཀྱང་ནི་དགོན་པ་སྟེ། །གང་གིས་  
སེམས་ཅན་མཉམ་མེད་དོན། །སྒྲ་མེད་བྱེད་པར་རུས་པ་ཡིན། །བསྐལ་བ་བྱེ་བ་དུ་མར་ནི། །སྡོན་  
དུ་སྡིག་པ་བྱས་པ་གང་། །དཀྱིལ་འཁོར་འདི་འདྲ་མཐོང་མ་ཐག །དེ་དག་ཟད་པར་འབྱུར་ཡིན་  
ན། །བྲགས་པ་མཐའ་ཡས་སྔགས་སྦྱོད་པའི། །ཚུལ་ལ་གནས་ན་སྒྲོས་ཅི་དགོས། །སྦྱོབས་པའི་  
གསང་སྔགས་བརྒྱས་ན་ནི། །ཤོ་འཕང་སྒྲ་ན་མེད་པར་འབྱུར། །གང་གི་སྦྱོད་པ་མཚོག་འདི་  
ལ། །ཁྲོ་གྲོས་ཤིན་དུ་མི་གཡོ་ན། །སྤྱག་བསྐུལ་ཐམས་ཅད་འབྱུང་བ་ཡི། །ངན་འགྲོ་དེ་ཡིས་  
གཙོད་པར་འབྱུར། །བདག་ཉིད་ཆེན་པོ་ཁྱེད་རྣམས་ཀྱིས། །རྟེན་པ་མཉམ་མེད་དེ་རིང་རྟེན། །གང་  
ཕྱིར་རྒྱལ་བ་སྤྲས་བཅས་པ། །བདག་ཉིད་ཆེན་པོ་ཀུན་གྱིས་ནི། །བསྐྱར་པ་འདི་ལ་ཁྱེད་རྣམས་  
ཀུན། །ཡོངས་སུ་བཟུང་སྟེ་སྦྱོབ་ཞེན་པ། །དེ་ཕྱིར་ཁྱེད་རྣམས་ཐེག་ཆེན་དུ། །སང་ནི་རབ་དུ་སྦྱོབ་ར་  
འབྱུར། །ཐེག་པ་ཆེན་པོ་ཆེར་འབྱུང་བའི། །ལམ་མཚོག་འདི་ནི་དཔལ་དང་ལྷན། །ཁྱེད་རྣམས་  
དེར་ནི་དོང་པས་ན། །རབ་བྱུང་སྐལ་བ་ཆེན་པོ་པ། །འཇིག་རྟེན་ཐམས་ཅད་མཁུན་པ་ཡི། །དེ་  
བཞིན་གཤེགས་པ་ཉིད་དུ་འབྱུར། །ཅས་འཇིག་རྟེན་ན་ཆེས་དགོན་པ་ནི་ཟུ་དཔྱར་རའི་མེ་ཏོག་ཡིན་  
ཏེ། དེ་སངས་རྒྱས་འཇིག་རྟེན་དུ་བྱོན་པའི་ལྟས་སུ་རྒྱལ་རིགས་ལ་དཀར་པོ། །བམ་ཟེའི་རིགས་ལ་  
སེར་པོ་སྔགས་གང་དུ་འབྱུངས་པའི་གནས་སུ་དེའི་རིགས་དང་མཐུན་པའི་ཁ་དོག་ཅན་འབྱུང་བ་  
ཡིན་ལ། །སངས་རྒྱས་སྐུམས་སུ་བྱུགས་པ་ལ་མེ་ཏོག་ཁ་འབུས། །བལྟམས་པ་ན་ཁ་བྱེ།  
གཞོན་ཅུའི་རོལ་ཅིང་སྐབས་རྒྱས། །དཀར་ཐུབ་མཛོད་པ་ན་རྟེན། །འཚོངས་རྒྱ་བ་ན་སྤར་རྒྱས།

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲིན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཕྲིང་པོ་སྒྲིན་གྱོལ་བདུད་ཅིའི་སྒྱུར་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཆོས་ཀྱི་འཁོར་ལོ་བསྐྱོར་བ་ན་ཆེར་རྒྱས། ལྷ་དན་ལས་འདས་པ་ན་སྐུ་ནས་ཡལ་བར་འགྱུར་བ་  
ཡིན། དེ་ལྟ་བུ་སངས་རྒྱས་འཇིག་རྟེན་དུ་བྱོན་པ་དགོན། དེའི་ཆོས་གསུངས་པ་ཡང་དགོན། དེ་  
ལས་ཀྱང་ཐེག་པ་ཆེན་པོ་དགོན། དེའི་ནང་ནས་ཀྱང་རྡོ་རྗེ་ཐེག་པ་གསུང་པ་དགོན། ལུད་པར་དུ་  
བྱིན་སྐབས་སྒྲ་མའི་སྒྱུབ་པ་ཙུ་གསུམ་རབ་འབྱམས་དཀྱིལ་འཁོར་གཅིག་དུ་རྫོགས་པ། བསྐྱེད་  
རྫོགས་མན་ངག་ཟབ་པའི་ཐུས་ཀྱི་བསྐྱིགས་པ་འདི་ལྟ་བུ་དང་འཕྲད་པ་དགོན་པས། ཆེད་པའི་  
མཆོག་ལེགས་པར་ཆེད་པའི་དུས་འདིར་རྒྱལ་བ་ཞེན་བསྐྱུས་བརྩོན་དང་བསྐྱེད་རྫོགས་ལ་འབད་ན།  
རྒྱལ་བ་སྤྲས་བཅས་ཀྱི་མཁུན་བཙུང་ཉུས་པ་ཡོངས་སུ་བཟུང་སྟེ་དེའི་རིགས་སུ་སྐྱེ་བར་འགྱུར་བས།  
ཆོ་གཅིག་རྡོ་རྗེ་འཆར་གི་གཏན་སྡིད་ལ་རེག་པ་འགྱུར་ཏེ། །གཞུང་ཙུ་བ་རྡོ་རྗེའི་ཆོག་ཀྱང་ལས།  
ཨེ་མེམ་མེམ་རབ་འབྱམས་རྒྱལ་བ་རྒྱ་མཚོ་སྒྱུབ་པའི་ཐབས་མེད་ཀྱི་མཐར་ཐུག་སྦྱིང་གི་ཐིག་ལེ་ནི་  
གཅིག་ཆོག་སྒྲ་མའི་སྒྱུབ་ཐབས་ཟབ་མོ་སྟེ་དེ་ཡང་མཚུངས་མེད་སྒྲ་མ་སྤྲོ་འབྱུང་རྒྱུ་རྫོགས་པའི་  
སངས་རྒྱས་གཟི་བརྩིད་འོད་དཔག་མེད་དེ་སྒྱུབ་ཡང་སྦྱིང་ཡིད་བཞེན་བསམ་འཕེལ་དབང་རྒྱུ་རྫོགས་པའི་  
བཞེན་མན་ངག་མཆོག་གྱུར་བཅུ་གསུམ་གྱི་བསྐྱེད་རྫོགས་སྦྱོར་དངོས་རྗེས་གསུམ་ཟབ་སྒྲིལ་  
གནད་དེ་དོན་བཟང་དོན་རྒྱས་དོན་གྱི་མདོ་མཐའ་དག་ལེགས་བཤད་ལེགས་གདམས་ལེགས་  
པར་བཀོད་པ་ཉིད་ཞེས་དང་། མན་ངག་ཆེན་པོ་རྫོགས་རིམ་བཅུ་གསུམ་དོན་རྒྱལ་བ་ཞེན་གོ་  
ན་བརྒྱ་ཁྲི་བཞི་སྟོང་ཆོས་ཀྱི་དགོངས་དོན་རྫོགས་རིམ་མ་ལུས་པ་བདེ་སྐྱབས་རྟོགས་ཤིང་  
རང་བྱུང་རྒྱུད་པར་འགྱུར་ཉམས་སུ་སྒྱུངས་པས་ཆོ་གཅིག་རྫོགས་སངས་རྒྱས་སྐྱེ་བཞེད་དབང་  
ལྷག་ཆེན་པོ་དེས་ཐོབ་པོ་ཅས་དང་། དེ་ལྟར་གྲུ་ཅའི་སྒྱུབ་ཐབས་ནམས་མང་པོ་བྱེད་པ་སྤྲག་  
བརྒྱའི་ཙུ་མོར་གྱུར་པ་ནི་གྲུ་ཅའི་ཙུ་མོ་ཞིའི་སྐྱོར་བརྒྱ་ཙུ་ཙུ་ཀྱི་ཡང་ཞུན་བསྐྱེད་རྫོགས་ཟུང་  
འཕྱག་ཆོས་མན་ངག་ཡིད་བཞེན་ལོ་བུ་དབང་གི་རྒྱལ་ལེན་ཕྱི་ཕྱི་གཏན་བདེ་དགེ་ལེགས་ཕྱུན་



༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཕྲིང་པོ་སྤྲོན་གྱོལ་བདུད་ཅིའི་སྒྲུང་ཆེ། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཚོགས་དཔལ་མ་ལུས་འབྱུང་གནས་བསམ་པ་ལྷན་གྱི་ཅེས་ཀྱི་རུའི་བཀའ་ཆེས་སྐྱབ་  
ཐབས་མཚོག་འདི་ཉིད་ཅེས་དང་། དེ་སྐད་རྩལ་གྱི་དཔེ་ནས་པད་འབྱུང་གིས་དཔོངས་གཏད་  
རྒྱུ་གནད་བའི་བྱིན་རྒྱབས་མཐུས་དེ་གཞི་འཛིན་སྒྲིམ་མའི་མན་ངག་ཀྱན་འདུས་གིང་མཁའ་  
འགོ་ནམས་ཀྱི་གཏད་ཀྱི་སྤྲོན་པའི་ཚོས་ཅེས་པའི་ཟབ་མོའི་གདམས་པ་འདི་ཉིད་ཀྱི་དོན་རྒྱད་  
ལ་འབྱོར་བར་ཤོག་ཅིག་སྐྱུ་མ་པའི་སྤྲོན་པ་དང་། སང་ནངས་པར་སྒྲིམ་དང་ཡི་དམ་ལྷག་པའི་ལྷ་  
མཇལ་བར་འབྱུར་རོ་སྐྱུ་མ་དག་འསྐྱོ་དུང་དེ་བའི་ནང་དུ་བཞུགས་བཀའ་ཡོད་དང་བཅས་པའི་སྤྲོ་  
ནས་ཉོལ་གིག་མི་ལམ་བརྟགས་པའི་དུས་ནི། འཇམ་དཔལ་ཙུ་རྒྱུད་ལས། དང་པོ་ཐུན་གྱི་མི་  
ལམ་གང་། །བད་ཀན་ལས་བྱུང་གིས་པར་བྱ། །གཉིས་པར་གང་བྱུང་མཁུས་པ་སྟེ། །འཇིག་རྟེན་  
ཡོངས་ལ་སྤྱད་པ་ཡིན། །གསུམ་པར་རྒྱུང་བྱུང་གིས་པར་བྱ། །བཞི་བ་བདེན་པར་འབྱུར་པ་  
ཡིན། །ཞེས་གསུངས་པའི་ཐོ་རངས་དུས་ཉིད་ལེགས་པ་ཡིན་ནོ། །དུས་ལ་བབ་པ་ན་མི་ལམ་དུ་  
གང་མིས་པ་གསལ་བོར་བདག་ལ་ཤོད་ཅིག །དངོས་སྤྱད་ཀྱི་ན་འདི་ནས་བསྐྱོ་སྤྲོན་བྱས་ལ་གོལ།  
༥ དངོས་སྤྱད་སྟེ་ལ་ན་དེ་འཕྲོས་འདིར་འཇུག་པས་ཚོགས་སྟེ་གང་ལྟར་ཚོས་བཤད་སྤྱི་ལྟར་སྤྱོད་ན།  
ནམ་མཁའི་མཐའ་དང་མཉམ་པའི་སེམས་ཅན་ཐམས་ཅད་གདོད་མའི་མགོན་པོ་རིགས་ཀྱན་  
ཁུབ་བདག་ཀྱན་བཟང་པོ་འབྱུང་གནས་ཀྱི་གོ་འཕང་ལ་འགོད་པར་བྱ། དེའི་ཆེད་དུ་དབང་བསྐྱར་  
ཟབ་མོ་གསན་ལ་དོན་ཉམས་སྤྱི་བྱུང་བར་བཞིའོ་སྐྱུ་མ་པའི་སྤྲོས་བསྐྱེད་པ་དང་ཚོས་ཉན་པའི་  
སྤྱོད་ལམ་ཚུལ་བཞིན་དུ་མཛོད་ནས་ལེགས་པར་གསན་འཚལ། གསན་བྱ་ཚོས་ཀྱི་རྣམ་གྲངས་དུ་  
མ་མཆིས་པ་ལས་སྐབས་སྤྱི་བབས་པ་ནི། མདོ་རྒྱུད་མན་ངག་ཐམས་ཅད་ཀྱི་སྟོང་པོ་ལམ་ཟབ་སྒྲི་  
མའི་རྣལ་འབྱོར་ཅེས་གསར་རྟོག་ཀྱན་ལ་རྒྱ་ཆེར་གྲགས་པ་ལས། སྒྲིམ་ཐམས་ཅད་ཀྱི་མཚོག་  
རབ་ཐུལ་དུ་གྱུར་པ་ནི། སངས་རྒྱུ་སྤྱང་བ་མཐའ་ལས་ཉིད་སྟོང་གསུམ་མི་མཛེད་ཀྱི་འཇིག་རྟེན་

༄༅། །བསམ་པ་སྒྱུན་གྱི་མཉམ་ཆ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཕྲིང་པོ་སྒྱུན་གྱི་ལ་བདུད་ཅིའི་སྒྱུར་ཆེ། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ནམས་སུ་དོ་རྩེ་སྒྲོབ་དཔོན་གྱི་གཟུགས་ཀྱིས་ནམ་པར་རོལ་ནས་འཇམ་ལུས་དོ་རྩེའི་སྒྱུས་འཁོར་  
བ་མ་སྒྲོངས་ཀྱི་བར་དུ་འགོ་བའི་དོན་རྒྱ་ཆེར་མཛད་པ་ཨོ་རྒྱུན་གྱི་སྒྲོབ་དཔོན་པདྨ་ཀ་ར་སྟེ།  
སངས་རྒྱས་གཉིས་པ་དེ་ཉིད་བོད་ཡུལ་སྐུན་པའི་ལྗོངས་སུ་སྐུ་དངོས་ཀྱི་ཞབས་ཀྱིས་གཅགས་  
ཤིང་དམ་པ་ཆོས་ཀྱི་སྒྲོན་མེ་སྒྲར་བའི་སྐབས་སུ། ཆོས་རྒྱལ་གྱི་སྒོར་སྟེའུ་བཙན་ཡབ་སྲས།  
གོགས་ཡེ་ཤེས་ཀྱི་མཁའ་འགོ་མཆོ་རྒྱལ་མ། འབངས་དགེ་སྒོར་ནམ་མཁའི་སྒྲིང་པོ་དང་། ལྷ་  
ནམ་དོ་རྩེ་བདུད་འཛམས་ཏེ་ལས་ཅན་ནམ་པ་ལྷ་གཙོ་བོར་གྱུར་པའི་སྐལ་ལྷན་ནམས་ལ། མདོ་  
རྒྱུད་ཀྱི་ཆོས་སྐོར་རབ་འབྱམས་ཆོག་ཅུང་དོན་འདུས་པའི་གསོལ་འདེབས་དང་དེའི་མན་ངག་གཙོ་  
བོར་གྱུར་པའི་གདམས་པ་ཟབ་ཅིང་རྒྱ་ཆེ་བ་སྤུལ་བ་ནམས་ཕྱི་ནང་གསང་བའི་སྐོར་གསུམ་དུ་  
ཕྱིས་ནས་ཕྱི་དུས་ཀྱི་གདུལ་བྱ་ལ་དགོངས་ནས་གཏེར་གནས་ནམས་སུ་སྤྲས་པ། ཕྱི་སྐོར་གསོལ་  
འདེབས་ལ་རྩ་བ་བསམ་པ་སྒྱུན་གྱི་མ་དང་བར་ཆད་ལས་སེལ་དུ་གྲགས་པ་འགོ་མགོན་བ་  
ཁལ་སྤྲུག་པོས་གཏེར་ནས་བཞེས་པ་དང་། དེ་ནས་ལོ་བརྒྱ་ཤག་ཁ་ཤས་སོང་པའི་རྩེ་སུ་  
གསོལ་འདེབས་ལེའུ་བདུན་མ་ཆ་ཆོང་བ་ལྷ་སྲས་ནམ་འཕྲུལ་མང་ལམ་རི་ཁྲོད་པ་བཟང་པོ་  
གྲགས་པས་ཅུ་ལག་གམ་པ་རྒྱང་ནས་སྤུང་ཞིང་རིག་འཛིན་ཤོད་ཀྱི་སྒྲེམ་འཕྲུ་ཅན་གྱིས་ཤོག་སེར་  
ལས་བསྐྱར་ཏེ་གངས་ཅན་གྱི་ལྗོངས་ཅམ་ན་འགོ་དོན་རྒྱ་ཆེ་ལ་རྒྱུན་ཆགས་པར་སྟེལ། ནང་སྐོར་  
ཟབ་མོ་བྱགས་ཀྱི་སྒྲོབ་པའི་སྐོར་ནམས་བདུད་འཛམས་སྟེ་བ་རིག་འཛིན་དངོས་གྲུབ་རྒྱལ་མཆོན་  
གྱིས་ཟང་ཟང་ལྷ་བྲག་ནས་སྤྱན་དྲངས། གསང་སྐོར་མཆོག་དང་སྤན་མོང་གི་དངོས་གྲུབ་སྒྲུབ་བ་  
ལ་མ་ཆོང་བ་གཅིག་ཀྱང་མེད་པ་སྟི་དང་། བྱེ་བྲག་གི་སྤྱི་ལོ་སྒྲུབ་ཐབས་སུ་བརྒྱ་བཞུགས་པའི་  
བསྐྱན་པ་ཡོངས་འདུས་ནམ་གསུམ་གྱི་ཆོས་སྟེའམ། བཀའ་འདུས་གསུམ་པའི་སྐོར་དུ་གྲགས་པ་  
ནམས་ཆོས་འཁོར་དཔལ་གྱི་བསམ་ཡས་ཀྱི་དབུ་ཅེ་ནམ་སྤང་བྱགས་ཀྱི་གསང་སྒྲོམ་དུ་རྒྱས་

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲིན་གྱི་མཉམ་ཆ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཕྲིང་པོ་སྒྲིན་གྱོལ་བདུད་ཅིའི་སྒྱུར་ཆེ། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

བཏབ་པ་ཉིད། མངའ་བདག་རྣམ་སྤྱུལ་མངའ་འི་འཛིན་པ་ཉིད་ཀྱི་དབང་གི་རྒྱལ་པོས་གཏོར་ནས་  
སྤྱན་དྲངས། ཡང་གསང་བུན་མིན་གྱི་སྒྲོར། བསྐྱེད་འཛིན་དང་། སྤྱགས་འཛིན། རྩོགས་འཛིན་གྱི་  
གདམས་པ་ཆ་ཆང་ལ་མ་ཞོར་བར་སྒྲིན་པའི་ཆོས་སྤེད་དོས་གྱུ་གཏོར་བྱིས་མམ་ཡང་ཟབ་ཡིད་  
བཞིན་ཞོར་བུ་ཀུན་བཟང་དུ་ཞི་ཁྱོད་རྣམ་པར་དོལ་བར་གྲགས་པ་འདི་ཉིད་ནི། ཨོ་རྒྱན་འཇའ་ཆོན་  
སྒྲིང་པའི་གཏོར་ལུང་ལས། ཀུམ་ཐོག་སྤྱོད་ཞོར་བུའི་མིང་ཅུང་ཡང་མཆོན་ཤེས་རབ་སྒྲིང་རྩེར་ལྷན་  
དཔལ་མགོན་ཆོས་དང་འཕྲད་མིན་ནུང་། དོས་གྱུ་སྤྱར་དུ་ཐོབ་པར་འགྱུར་ཅེས་དང་། རིག་  
འཛིན་མི་འགྱུར་རྩི་རྩེའི་གཏོར་བྱོན་ལུང་བསྟན་དུ། ཀུམ་ཐོག་ཕྱོགས་ནས་ར་ཡི་སྤྱུལ་པ་ཡིས་ཅུག་  
ར་སྤྱུ་གྱུང་སྤྱུལ་པ་བསྐྱོག་ཀྱང་མིན་ཅེས་དང་། གཏོར་ཆེན་དོལ་པའི་རྩི་རྩེའི་བྲག་གཏོར་བྲག་  
རྩོར་གྱི་ལུང་བྱང་ལས། ར་ཡི་གཏོར་གནས་གོ་ཡོད་ཉེ་བ་ནུང་། དཔལ་ལམ་དབང་པོའི་མཆོན་ཅན་  
སྤེ་བ་ཡི་ཅུང་ག་ཤལ་ཅན་འགྱུར་དེ་ལ་གཏད་རྒྱ་དགོས་ཅུང་། ཞེས་འགྲོ་འདུལ་སྤྱུལ་བའི་གཏོར་སྒྲིན་  
ཆེན་པོ་རྣམས་དང་མཆོག་གི་སྤྱོད་བུ་མས་ལུང་དུ་བསྟན་པའི་དཔལ་རིག་པ་འཛིན་པ་ཆོད་དབང་  
ཞོར་བུ་མཆོག་ལ་ཨོ་རྒྱན་ཆེན་པོས་ལན་གྲངས་བདུན་དུ་བཀའ་གཏད་ལུང་དུ་བསྟན་པའི་  
གདམས་པ་ཆེ་བ་དགུ་ལྷན་གྱི་དབང་བསྐྱར་བཞི་བ་ཡིན་ལ། དེ་ལ་དབང་གི་སྤྱོད་ཐོན་འཇུག་པའི་  
ཆོས་དང་། དབང་བསྐྱར་དོས་གཞི་གཉིས་སུ་ཡོད་པ་ལས། སྤྱོད་ཐོན་གྱི་སྒྲོར་རྣམས་སྤོན་ཏུ་གྱུ་  
བྱིན་པ་ལགས་པས། ལ་སང་མི་ལམ་བརྟགས་པ་དང་དེའི་བདེ་བཀོལ་བ་ནི། གྱེ་རིགས་གྱི་བུ་  
རྣམས་ལེགས་པར་གསན་འཆོལ། མི་ལམ་དུ་གང་མིས་པ་དེ་མ་གསང་ལ་དྲང་པོར་ཤོད་ཅིག་མི་  
ལམ་གྱི་ལེགས་ཉེས་ནི། གསང་བའི་དགོངས་རྒྱུད་ལས། རྩི་རྩེ་སྤོབ་དཔོན་བྲག་ཆ་གནང་བ་  
མི། སྤྱགས་གྱི་དོས་གྱུ་ཐོབ་པའི་རྟགས། །ལག་ཏུ་སྤྱོད་ཐོགས་པ་དང་། །ཀུན་གྱི་དམག་  
དཔོན་བྱེད་པ་དང་། །སྤྱུ་ལ་རྒྱན་ཆ་འདོགས་ཤིང་མི། །སྤྱུ་ཡི་དོས་གྱུ་ཏོབ་པའི་

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་སྒྱུར་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

རྟགས། །གསེར་གཡུ་ལུས་ལ་འདོགས་པ་དང་། །གཞན་ཡང་བཅས་སྒྲགས་རིན་པོ་ཆེ། །བདག་གིས་རྟགས་ཏུ་འཆང་ཞིང་མི། །ཡོན་ཏན་དངོས་གྱུ་ཐོབ་པའི་རྟགས། །ལག་ཏུ་ཕྲུ་མེ་ཏོག་ཐོགས། །ཉི་ཁྲ་དངོས་གྱུ་ཐོབ་པའི་རྟགས། །མདའ་གཞུ་གོ་མཚན་ཐོགས་པ་དང་། །ཅི་ཤིང་མང་པོ་བསྐྱས་པ་དང་། །ནམ་མཁའ་ལ་ནི་འཕྱར་ཞིང་མི། །ཐིན་ལས་དངོས་གྱུ་ཐོབ་པའི་རྟགས། །ཞེས་པ་མིས་ན་སྒྲ་མ་དང་ལྟག་པའི་ལྟས་རྗེས་སུ་བཟུང་བའི་བྱིན་རྒྱལས་སུ་ཤེས་པ་དང་། །དབང་དྲག་སོགས་པའི་ལས་སྒྱུ་བ་པར་མི་ལྟས་ལ་དམིགས་བསམ་ལ་གྱི་བཤད་པ་འབྱུང་བའང་ཤེས་པར་བྱའོ། །མི་ལམ་རན་པ་ནི། ཇི་སྐད་དུ། །རྒྱ་སྒྲིགས་རི་ལ་འཛོགས་པ་དང་། །ཀ་ར་སྒྲི་རའི་མེ་ཏོག་འབྱ། །མཚན་སྤྱོད་བྱེ་མ་ཐལ་ཕུང་འཛོགས། །གཅེར་བྱར་སྤྲེལ་དང་བོད་བྱར་ཞོན། །ཕག་དང་མ་ཉེ་བྱིར་སྒྲོག་ཞོན། །བུད་མེད་ནག་མོར་བསྐྱོད་པ་དང་། །གཡང་ས་གཅོང་རོང་ལུང་པ་དང་། །སྒྲ་བེག་ཁྱི་དང་ལ་ཏས་སྟག་། །བརྟུང་ཞིང་སྦྱིང་མི་དགའ་སོགས་འབྱུང་། །ཞེས་པའི་ལྟས་བྱུང་ན་སྒྱིན་བསྟེན། །གཏོར་མ། །སྤང་འཁོར། །གཟུངས་སྟགས་ཀྱིས་བསྐྱོག་པ་དང་། །ལན་གསུམ་བསྐྱོག་ཀྱང་དེ་ལྟར་བྱུང་ན་དབང་ལྷ་བ་རེ་ཞིག་ཕྱོལ་ནས་སྒྱིབ་སྤྱོད་གི་ལས་འབད་དགོས་སོ། །མི་ལམ་ལམ་དུ་ཁྱེར་ཚུལ་ནི། །སྦྱིར་མི་ལམ་བརྟགས་པ་ཀུན་རྫོབ་རྟེན་འབྲེལ་གྱི་སྒྲོ་མ་བཀག་ཅམ་དུ་བྱས་པ་ལས། །དག་བའི་བྱ་བ་ནམ་ཡང་མི་འགོག་ཅིང་། །སྤྱོད་པ་ཉིད་དུ་ཅིར་ཡང་བྱུང་པས་བཟང་རན་གང་ཡང་ཡིན་ཀྱང་ལམ་དུ་ཁྱེར་ཆོག་པ་སྟེ། །མདོན་བྱང་ལས། །ཡང་ན་དངོས་རྣམས་མི་ལམ་དང་། །དྲི་བའི་གྲོང་ཁྱེར་ལྟར་ཤེས་ནས། །སྒོ་དང་ལྟན་པས་མི་ལམ་རྣམས། །སྦྱིང་པོ་མེད་པར་ཤེས་པར་བྱ། །ཞེས་གསུངས་པའི་ཆོས་ཐམས་ཅད་མི་ལམ་ལྟར་སེམས་ཀྱི་རྩལ་ལས་ཤར། །སེམས་གཞི་མེད་རྩ་བལ་སྤྱོད་པ་ཉིད་ཀྱི་རང་དུ་ལ་བསྐྱས་པས་བཟང་རན་གྱི་མི་ལམ་ཐམས་ཅད་ཡེ་ཤེས་ཀྱི་རྒྱན་དུ་ཤར་བར་འབྱུར་རོ། །དེ་ནས་འཕྲག་པའི་

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

275

於甚深法生起歡喜乃，唔！具足福緣汝子值遇甚深金剛乘門之奇妙速道乃大奇妙、意義重大、善好，如頌云

|         |         |
|---------|---------|
| 世間當中遍智者 | 恰似優摩鉢羅般 |
| 百途之中些許者 | 雖當生起然不生 |
| 生起密咒行誼理 | 因爾乃為稀世珍 |
| 彼以有情無比義 | 令成無上之效力 |
| 眾多俱胝劫當中 | 往昔任何造罪人 |
| 觀見如是壇當下 | 將能滅盡彼諸罪 |
| 何況安住聞名之 | 修習咒語之理趣 |
| 倘誦庇護之密咒 | 將獲無上之果位 |
| 智慧甚篤不動搖 | 生起一切痛苦之 |
| 惡趣彼將斷滅盡 | 一切偉大之主宰 |
| 於此教法汝等眾 | 恆當憶持正生起 |
| 此故汝等於大乘 | 潔淨將復能生起 |
| 大乘之門要處者 | 此勝道路俱勝德 |
| 汝等行走於此道 | 僧伽俱大福緣者 |
| 遍知世間一切者 | 善逝如來得圓成 |

如是世間中最極稀有者乃優鉢羅花，此如來降臨世間之徵兆乃白色如來種姓，黃色梵天種姓等任何誕生處，顯現合於種姓之顏色，如來住於胎中時長出花苞，誕生時花朵開啟，童子遊戲時綻放，苦修時枯萎，

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་རྩི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

成就正覺復長出，轉法輪時盛綻，涅槃時枯萎而消失，如是如來降生世間是為稀有，其所說法亦復稀有，此中大乘法教更為稀有，此中金剛乘門之教法更復稀有，尤其修持加持上師則俱同圓滿三根本浩瀚壇城，值遇如是甚深生圓口訣之究竟編纂稀有故，獲得之善妙、獲得之此時，若如理誦唸並精勤於生圓次第，則諸佛菩薩之智悲力完全攝受，將生於彼種性中，即生能抵金剛持之恆地。

根本頌金剛句云

吽嗎！

|           |           |
|-----------|-----------|
| 浩瀚諸佛海會修持法 | 一切究竟心之精滴乃 |
| 一即足夠甚深師修法 | 無與倫比上師蓮花生 |
| 圓滿正覺巍巍無量光 | 修法極粹如意滿願寶 |
| 如是殊勝十三口訣之 | 生圓前正結行深合要 |
| 義妙義廣一切義關鍵 | 善說善訣善妙而撰述 |

以及

|           |           |
|-----------|-----------|
| 廣大口訣圓次十三要 | 如理通達八萬四千法 |
| 其諸密義所有圓滿次 | 淺易了悟而熟練精通 |
| 實修之故即生成正覺 | 獲證偉大四身之自在 |

以及

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

如是諸多蓮師成就法 乃為百數俱胝之頂巔  
蓮師如意珠百種法類 一切精滴生圓雙運法  
口訣如意珍寶灌頂王 今後永樂善妙圓滿德  
一切根源祈願任運法 蓮師遺囑殊勝成就法  
以及

此言妙拂洲中蓮花生 密意授予允許加持力  
持明上師口訣之總集 空行諸眾囑印託付法

如是願此甚深竅訣之意於相續相應而作發願，將於翌日清晨面謁上師與本尊殊勝之尊容，於懇切歡喜之作念當中俱足正知正念不放逸而卧眠。

觀察夢境時，《文殊根本續》云

初座任何之夢境 涎分所現當了知  
二座任現為膽分 世間普認為下等  
三座當知因風現 四座將成為真實

如是所說為黎明時最善。時機屆時，於夢境中任何所夢極為清晰而吾將入眠，若預備加行和正行分開作，則於此祈願迴向。

若預備加行和正行連著作，在此可進行，不論有無相連，欲同一般說法，則曰



為安置等虛空一切有情於原始怙主諸部遍主普賢蓮師之果位故，諦聽甚深灌頂，將教理付諸實修，如此思惟而發心，並如理調整聞法威儀而作聽聞。所聽聞眾多教法中，於此乃一切經續口訣之心髓，新舊浩瀚一切共許為深道上師瑜伽，上師知所以成為一切最勝者乃由無量光如來於三千無盡諸世間中，化現為金剛阿闍黎之形相，以虹身金剛身於輪迴空盡之間廣行持利生，即鄔金之阿闍黎貝瑪嘎啦也。彼第二佛於藏地黑暗地帶親身足履，點燃正法明燈時，為法王赤松德贊父子、伴侶智慧空行措嘉母、臣民比丘南開寧波、那南·多傑敦炯具緣五徒為首之俱福緣眾，賜予經續之浩瀚法類詞簡義賅之祈請與其口訣為首諸甚深廣大教誡，分作外內秘密三法類，外垂念時節化機而埋藏於諸伏藏處中，外法類祈請乃，共許為《願望任運根本頌》與《除道障祈請文》，由眾生怙主哇卡慕波埋藏，爾後過百餘年後，完整之《禱文七品》由天子之化身芒朗山人桑波札巴於如拉克河岸遠處取出，復由持明咕滇巴從黃紙譯出，於雪域地區廣大利生恆常流佈，內甚深法類意修之法類由敦炯轉世持明鄔珠堅參由桑桑天巖中迎請，總體秘密法類殊勝與共同之成就法無一不齊全，又個別有三百部本尊成就法中，稱作教法總集三法類，或佛語匯集三類，封印於法輪吉祥之桑耶寺屋頂密篋中，由國王化身阿里班智達貝瑪旺格迦波迎請伏藏，極密不共法類，齊備生起次第、

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲིན་གྱུ་མའི་ཙ་པའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

咒語次第、圓滿次第之竅訣，無誤引導之法類，稱為《悉地寶藏舍》或《極深如意寶普賢蓮師寂忿遊戲》，如鄔金嘉村寧波之伏藏預言云

噶陀南方珍寶名 具足稀有智悲意  
若遇勝德怙法教 將能迅速獲成就

以及，持明不變金剛之所取伏藏授記中

噶陀地區吾化身 能退達喇路宮障

以及大取藏師柔貝多傑之巖藏《金剛手之授記函》  
云

吾之藏處接鄰卓洛處 吉祥領導殊相黑痣之  
胸鍊顯現於彼當囑印

如此乃進行調眾化身諸大取藏師與眾多殊勝大士授記預言之吉祥持明才旺諾布尊者七次受鄔金偉大蓮師託付教言授記之極要竅訣灌頂。

然則進入灌頂預備加行之法與灌頂正行二者中，預備之部分已先行竟，昨日觀察夢境與解說其表徵含意乃，嗟！諸善男子善諦聽之！夢境中任何所夢不隱瞞真實說之，夢境之善惡乃，《密意續》云

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

金剛上師賜予法器夢 獲意成就之驗兆  
手中捧持顱器皿 作為一切軍隊者  
身上佩飾莊嚴夢 獲身成就之驗兆  
金玉佩飾於身上 以及銅鐵珍貴寶  
吾人恆常佩著夢 獲得功德成就兆  
手中捧持鮮花朵 獲得日月成就兆  
捧持弓箭與兵械 採集眾植株草木  
翱翔天空之夢境 獲得事業成就兆

倘若如此感得夢境，當知為上師與殊勝天尊攝受之加持，並當了知修持懷猛等事業而觀夢之緣觀解說。

惡夢兆乃，如頌云

攀登紫梗之山巒 採集嘎啦哇日花  
採集俱胝燈心沙 騎乘赤裸猴與驢  
倒騎亥豕與水牛 黑色婦女作和合  
墜入懸崖深谷中 剃毛犬咬烏鴉啄  
遭毆內心不悅等

顯現如是驗兆，當作火供、朵瑪、護輪、陀羅尼咒迴遮，作三次迴遮仍產生如是夢境，則應暫時規避灌頂，並精進淨治罪障之法。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

夢境轉為道用之理趣乃，一般而言，不阻礙觀察夢境世俗緣起之法，並恆不遮斷善業，空性中任何皆宜，或善或惡皆致於道用即足也。

《現證續》云

再者現實如夢境 當知亦似尋香城  
有情含識於諸夢 無有實義當了知

如是所說，萬法恰似夢境，乃由心之力道所顯，心無基離根空性當中作念誦，則一切善惡夢境將現為智慧之莊嚴。

爾後為乞求進入之法而緣觀獻上曼荼羅，如是獻曼荼羅，此時為令汝等進入壇城故，最初祈請隨誦如下

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་བྱུང་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཏྲེ་ བྱུང་བདག་སྤྲིན་པ་རིན་པོ་ཆེ་མེད་

吽 恰達 敦巴 仁波妾

吽 遍主導師珍貴寶

རྫོ་རྩེ་སྤྲིན་དཔོན་དགོངས་སུ་གསལ་མེད་

多傑 洛本 宮瑟娑

金剛上師祈垂念

བདག་ཅག་སྐལ་ལྷན་སྤྲིན་གྲོལ་མཛོད་མེད་

達家 嘎滇 門卓佐

熟解我等具緣眾

རྫོ་རྩེའི་དམ་ཚིག་དུས་འདིར་སྤྲིན་མེད་

多傑 當詞 底的佐

金剛誓句此時賜

ལན་གསུམ།

三次。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ནས་རྒྱན་བཤགས་འདིའི་རྗེས་སྒྲོས་མཛད།

爾後常修懺悔隨誦如下

ཧྲོཾ དགོངས་ཤིག་རྗེ་རྒྱལ་དཔོན་དགོངས།

吽 宮席 多傑 洛本宮

吽 金剛阿闍黎祈念

བདག་ཅག་མ་རིག་དབང་གྱུར་པས།

達家 瑪日 旺究必

我等無明所轉故

སྔ་སྔར་ཐར་པའི་སྤྲོམ་པ་ཉམས།

娑娑 他必 東巴娘

分別解脫律儀損

བྱང་ཆུབ་སེམས་དཔའི་སེམས་བསྐྱེད་འབྱུལ།

香秋 杏必 杏傑初

菩提發心受迷亂

རྗེ་རྗེ་ཐེག་པའི་དབང་བསྐྱར་གྱི།

多傑 帖必 旺故吉

金剛乘門灌頂之

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

༩༩ ། བཅས་པ་རྒྱན་གྱི་བ་མའི་ཙུང་པའི་དཔར་བརྒྱན་པ་ལྟོ་ཤོ་ཆེན་ལོ་པ་ཡུན་མཐོ་ལྷན་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཚངས་དབང་མཆོག་གི་དངོས་གྲུབ་སྤྱུལ་༎

倉旺 秋格 屋珠佐

祈賜圓滿勝成就

ཅེས་ལན་གསུམ།

如是三次。



༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

བྱང་ཁྱབ་སེམས་བསྐྱེད་ཉམས་པ་སྐྱར་གསོ་དང་གོང་དུ་འཕེལ་བའི་ཆེད་དུ་འདིའི་ལད་མོ་མཛོད།

為發菩提心、衰損令復圓和增長故，依此云

ཧྲོེ དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་བྱང་སེམས་ཀྱིས་

吡 督僧 桑傑 香杏吉

吡 如同三時佛菩薩

སེམས་ཅན་རྣམས་ཀྱི་དོན་བསྐྱབ་ཕྱིར་

杏間 南吉 敦珠企

為成有情眾利故

བྱང་ཁྱབ་མཆོག་གི་སེམས་བསྐྱེད་ལྟར་

香秋 秋格 杏傑達

生起殊勝菩提心

དེང་འདིར་བདག་གིས་སེམས་བསྐྱེད་དོེ་

當底 達格 杏傑多

今此我亦發菩提

ལན་གསུམ།

三次。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ལྷ། །དཀྱིལ་འཁོར་གྱི་ལྷ་དང་མཇལ་བའི་ཕྱག་རྟེན་ཏུ་རིན་པོ་ཆེ་རིན་ཐང་མེད་པའི་མེ་རྟོག་གི་ཕྱིང་  
བ་ཡངས་ཤིང་མ་ཉམས་པ་རེ་ཕྱག་ཏུ་སྤྲད་པར་མོས་ཤིག །

信解面謁壇城天尊之見面禮，無價珍貴巨大無損  
之鮮花鬘交付於手中。

ཨོ་ཨུཾ་ཧྱཱུ།

噶阿吽

ཞེས་མེ་རྟོག་གི་ཅོད་པན་གཏད། ཟྱེད་ནམས་སྒྲོན་ཆད་གསང་ཆེན་སྒྲན་མེད་བའི་དལ་དུ་མ་  
ལྷགས་པའམ། ལྷགས་ཀྱང་བསྐྱར་རྟེ་འདུག་བ་ལ་གསང་སྒྲོན་གི་ཉེས་པ་མི་འབྱུང་བའི་ཕྱིར་  
གདོང་གཡོགས་དམར་པོ་བཅིངས་པའི་མོས་པ་མཛོད།

如此交付花朵冠冕，汝等往昔尚未入於大密無上  
之壇城，或已入而再次進入，為免洩密之過失生起故，  
戴上紅色遮眼布。

ཨོ་ཙཱ་ཐྱཱ་ཐྱཱ་ཐྱཱ་སྭཱཾ།

噶 雜秋 班達 班達 娑訶

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱོར་པོ་སྤྲོན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་གླུ་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

མིག་དར་གཏད། དེ་ནས་ལས་ཀྱི་དོ་མེད་ཕྱག་གི་དོ་མེད་འཇུས་ཏེ་དགྲིལ་འཁོར་ལ་བསྐྱོར་བ་  
ལན་གསུམ་བྱས་ནས་དགྲིལ་འཁོར་གྱི་ཤར་སྐྱོར་འཁོར་པའི་མོས་བས་མེ་ཏྲག་གི་ཕྱིར་བ་རང་  
རང་གི་སྤྲོན་ནས་རིགས་ཀྱིས་འབྲེལ་པའི་ལྷ་ལ་ཕོག་པར་ཤོག་ཅིག་པའི་འདུན་པ་དང་ལྷན་པས་  
འདིའི་མེས་སྒྲོས།

交付遮眼布，爾後握著事業師手上之金剛杵，環  
繞壇城三次，置於壇城東門，以各自之鮮花鬘觸及相  
應宿昔種姓天尊之欲求，隨誦如下

རྩྱེ་ དུར་ཁོད་གསང་བ་མཆོག་གི་དགྲིལ་འཁོར་དུཾ

吽 督初 桑哇 秋格 吉寇的

吽 秘密寒林殊勝壇城中

རིན་ཆེན་བྱང་ཆུབ་མཆོག་གི་མེ་ཏྲག་འདིཾ

仁欽 香秋 秋格 美多的

以此殊勝珍寶菩提花

སྐྱེ་གསུང་བྱགས་ཀྱི་དབྱིངས་སུ་བདག་འབུལ་གྱིསཾ

故松 圖吉 樣瑟 達布吉

身語意之界中吾敬獻

དངོས་གྲུབ་རྣམ་གཉིས་བདག་ལ་སྐུལ་དུ་གསོལཾ

屋珠 南尼 達喇 雜的娑

二種成就祈請賜於我

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

བོ་ནི་ཙྰ་པ་རྡོ་རྒྱུ་ཉི་མ་།

## 波底 資達 扎的雜吡

ཞེས་མེ་ཏྲག་དགྱིལ་འཁོར་དངོས་སམ་མི་བདེན་ཚོས་བྱ་འམ་འགྲིམ་དགྱིལ་ལ་འདྲོར་དུ་  
གཞུག། །དེ་ལྟར་མེ་ཏྲག་གང་དུ་ཕོག་པའི་ལྷ་དེ་ཉིད་ལྷག་པའི་ལྷར་བཟུང་དགོས་པར་མཚན་པའི་  
རིགས་ཀྱི་ཙྰ་པ་ན་སྤྱི་བོར་གདགས་པར་མོས་ཤིག །

如是獻於真實壇城，或者若不易搭建則於堆聚或  
曼荼羅中。如是花朵不論觸及任何天尊，應將彼視為  
殊勝本尊，信解戴上表徵之種姓寶冠。

ཙན་པན་སྐྱར་སྒྱི་ཐོར་བཞག་ལ།

頂戴寶冠乃

རྩིཾ ཙ་བ་སྐྱ་གསུང་ཐུགས་ཀྱི་དཀྱིལ་འཁོར་དུཾ

吽 雜哇 故松 圖吉 吉寇的

吽 根本身語意之壇城中

རིག་པའི་མེ་ཏྲག་ཕུལ་བའི་བྱིན་རྒྱབས་ཀྱིསཾ

仁必 美多 普威 心喇吉

獻上本明花朵加持故

སྐྱ་གསུང་ཐུགས་ལ་རབ་ཏུ་བྱིས་ནས་ཀྱངཾ

故松 圖喇 饒的 騰尼將

消融隱沒入於身語意

དངོས་གྲུབ་རྣམ་གཉིས་ཁྱེད་ལ་སྒྱིན་པར་བུཾ

屋珠 南尼 秋喇 金巴夏

並賜汝等二種之成就

ཀྲ་ཡ་ལྷཀ་ཙྱཱ་སི་རྩི་རྩིཾ

嘎雅 哇嘎 資達 悉地吹

ཞེས་མེ་ཏྲག་ཐོག་པའི་ཙུ་བའི་ལྷ་དེ་བཞུམ།

如是消融於花朵觸及之根本天尊。

དགུ་པ་ཡེ་ཤེས་དབབ་ཅིང་སྒྲུན་དབྱེ་བ་ནི།

第九、降智慧並開眼乃

དེ་ནས་ཡེ་ཤེས་དབབ་པའི་ཕྱིར། སློབ་མའི་ངོ་བོ་འདི་ལྟར་བསྒྲུ་མེད།

爾後為降智慧故 弟子體性如是觀

རྩྱེ་མེད་ལྟར་ལམས་སྒྱེ་མཆེད་སློང་པའི་ངང་།

吽 朋康 傑妾 東必昂

喻 蘊界生處空性中

ཡུ་ཉི་ཐེ་བཙུགས་པའི་ཁྲིར།

貝瑪 尼達 則必熾

蓮花日月層疊座

སློབ་མའི་ངོ་བོ་ཡུ་འབྱུང་།

洛美 喔沃 貝瑪炯

弟子體性蓮花生

དཀར་གསལ་དོ་རྩེ་རིལ་བུ་འཛིན་།

嘎瑟 多傑 之屋珍

手持白亮之杵鈴

ལོངས་སྤྱད་ཚོགས་སྒྲིའི་ཆ་ལུགས་ཅན་།

龍究 佐故 洽路間

圓滿報身之裝束

དར་དང་རིན་ཆེན་སྒྲ་ཚོགས་བཟུབས་མེད།

達當 仁欽 那措路

錦緞各種珍寶飾

གནས་གསུམ་ཨོ་ཨུ་རྩི་གིས་མཚན་མེད།

內僧 喻阿 吽格參

三處喻阿吽表相

ཕྱིད་སྦྱིལ་ད་གྲེས་པའི་གར་སྟབས་རྒྱལ་མེད།

妾吉 傑必 嘎達若

半跏趺坐歡舞姿

བདག་གི་ཐུགས་ཀྱི་ཡིག་དང་མེད།

達格 圖給 吽伊當

自之心間吽文字

སྒྲ་མའི་སྦྱིང་གའི་ས་བོན་ལས་མེད།

洛美 寧嘎 薩問利

弟子心間種子字

འོད་ཟེར་སྒྲ་ཚོགས་ཕྱོགས་བཅུར་འཕྲོས་མེད།

沃謝 那措 修居初

各種光芒射十方

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

དཔག་མེད་མཐའ་ཁྲིལ་ཞིང་ཁམས་ནས་མཆོད་པའི་མཆོད་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །

巴美 他利 香康尼

無量無邊剎土中

རབ་འབྱམས་རྒྱལ་བ་རྒྱ་མཚོའི་ཚོགས་མཆོད་པའི་མཆོད་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །

饒將 迦哇 迦措措

浩瀚諸佛海會眾

མཚོ་ལ་ཁ་ཆར་འབབས་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །

措喇 卡洽 貝巴達

猶如降雨入海湖

སྒྲོབ་མའི་སྒྱི་བོར་སིབ་སིབ་བྲིམ་པའི་མཆོད་པའི་མཆོད་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །

洛美 吉沃 瑟瑟庭

滲入弟子頂門中

སྒྱུ་གཟུང་ཐུགས་ཀྱིས་བྱིན་བརྒྱབས་ལྷན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །

故松 圖吉 欣喇究

成為身語意加持



ཧྲུཿ ཁྱབ་བདེལ་བདེ་ཆེན་གྲོང་ཡངས་ནས་མཆོག་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

吽 洽達 迭欽 龍樣尼

吽 遍展大樂廣大界

ཀུན་བཟང་ཡབ་ཡུམ་གྱིན་པོ་བ་ཅིག་མཆོག་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

根桑 雅雲 欣頗吉

普賢父母降加持

སྤྱག་པོ་བཀོད་པའི་ཞིང་ཁམས་ནས་མཆོག་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

督波 故必 香康尼

稠密羅列剎土中

རྫོ་རྩེ་འཆང་ཆེན་གྱིན་པོ་བ་ཅིག་མཆོག་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

多傑 強欽 欣頗吉

大金剛持降加持

ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

努修 迭欽 香康尼

西方大樂剎土中

སྤྱང་བ་མཐའ་ཡས་གྱིན་པོ་བ་ཅིག་མཆོག་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

能哇 他伊 欣頗吉

無量光佛降加持

རི་བོ་ཏ་ལའི་པོ་བྲང་ནས།

日沃 達喇 頗章尼

波達拉之宮殿內

ཐུགས་རྗེ་ཆེན་པོས་བྱིན་པོབ་ཅིག།

圖傑 欽波 欣頗吉

大悲觀音降加持

རྩ་ཡབ་སྤྱིང་གི་ཞིང་ཁམས་ནས།

阿雅 楞格 香康尼

妙拂洲之剎土中

སྤྱི་འབྱུང་གནས་བྱིན་པོབ་ཅིག།

貝瑪 炯內 欣頗吉

蓮花大師降加持

བདེ་སྤྱོད་སྤྱི་མའི་པོ་བྲང་ནས།

迭東 居美 頗章尼

樂空幻化宮殿內

ཡེ་ཤེས་མཚོ་རྒྱལ་བྱིན་པོབ་ཅིག།

耶謝 措嘉 欣頗吉

伊喜措嘉降加持

རང་བཞིན་གཞལ་ཡས་ཐམས་ཅད་ནས་མཆོག་ལྷན་གྱུ་བ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

讓欣 夏伊 湯傑尼

一切自性越量宮

ཁྲུལ་བ་ཁྲུལ་མཆོ་དཔག་མེད་དང་མཆོག་ལྷན་གྱུ་བ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

迦哇 迦措 巴美當

諸佛海會無量數

སྐྱེ་མ་ཡི་དམ་མཁའ་འགྲོའི་ཆོག་ལྷན་གྱུ་བ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

喇嘛 伊當 康卓措

上師本尊空行眾

གནས་མཆོག་འདི་རྩ་བྱིན་པོ་བ་ཅིག་ལྷན་གྱུ་བ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

內秋 底如 欣頗吉

於此勝處降加持

ཧྲུའི་རང་བཞིན་དབྱིངས་ལས་མ་གཡས་ཀྱང་མཆོག་ལྷན་གྱུ་བ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

吽 讓欣 樣利 瑪有將

吽 自性界處雖無動

ཐབས་མཁའ་སྤྱད་སྤྱད་ཀྱི་སྤྱུལ་སྤྱུར་འབྱེད་མཆོག་ལྷན་གྱུ་བ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

他開 圖傑 珠究傑

方便善巧悲心現

ཞི་དང་ཁྲོ་བའི་སྐྱུ་གཟུགས་འཆར་མེད།

席當 初沃 故蘇恰

寂靜忿怒身形相

གནས་མཆོག་འདི་རུ་བྱིན་པོ་བ་ཅིག་མེད།

內秋 底如 欣頗吉

於此勝處降加持

སྤངས་ཤིང་སྐྱུ་ཡི་བཀོད་པས་ཁྱབ་མེད།

能席 故伊 故必恰

身之莊嚴遍現有

སྤྲོ་བ་མའི་ལུས་ལ་བྱིན་གྱིས་སྤྲོ་བ་སྤྲོ་བ་མེད།

洛美 旅喇 欣吉洛

賜降加持弟子身

ཆོས་ཉིད་རང་སྤྲོ་བ་འབྱུག་ལྟར་ལྷུང་ལྷུང་མེད།

秋尼 讓扎 珠達底

法性自聲似雷鳴

སྤྲོ་བ་མའི་རག་ལ་བྱིན་གྱིས་སྤྲོ་བ་སྤྲོ་བ་མེད།

洛美 阿喇 欣吉洛

賜降加持弟子語



༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ནས་སྒྲིང་པོ་བསྐྱས་ནས་ནིེ་ བྱིན་འབེབས་བྱེད་ཅིང་དམིགས་པ་གསལ་གདབེ་ རྩལ་དང་བདེ་  
སྤོང་འབར་པ་དངེ་ བ་སྐྱ་གཡོ་བ་འབེབས་རྟགས་ཡིནེ་ བརྟན་ཕྱིར་སྦྱི་བོར་རོ་རྩེ་བཞགེ་

爾後念誦心咒乃 降下加持觀所緣

汗水暖樂盛增長 毛孔動搖加持相 為令穩固杵置頂

དེ་ཙུ་ཏཱི་བཙྰ་སྒྱིེ་

迭哇 底察 班雜吽

ཀླ་ཡ་ཏཱི་བཙྰ་སྒྱིེ་

嘎雅 底察 班雜吽

ལྷ་ཀ་ཏཱི་བཙྰ་སྒྱིེ་

哇嘎 底察 班雜吽

ཙོནྟ་ཏཱི་བཙྰ་སྒྱིེ་

吉達 底察 班雜吽

གྲ་ཅུ་མཐུལ་ཏཱི་བཙྰ་སྒྱིེ་

咕如 曼扎 底察 班雜吽

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

༄༅། །བསམ་པ་ལྟན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཐུར་མ་ཐོགས་ལ། མ་རིག་པའི་སྤྱིབ་བྱེད་མིག་དར་དང་ལྷན་ཅིག་ཏུ་བསལ་བར་མོས་ཤིག །

持金針，信解無明之障蔽於移除遮眼布時連同消除。

རྩྱེ་ ཇི་ལྟར་མིག་མཁན་གྱལ་པོ་ཡིས་མེད་

吽 吉達 米堪 家波伊

吽 如同揭目眼醫王

ཐུར་མས་ལིང་རྟོག་བསལ་བ་ལྟར་མེད་

他米 楞多 瑟哇達

金針清除眼翳般

མ་རིག་ལོང་བའི་ལིང་རྟོག་རྣམས་མེད་

瑪日 龍威 朗多南

無明眼盲諸眼翳

གྱལ་པའི་དགོངས་པས་བསལ་བར་བྱའོ་མེད་

家必 宮必 瑟哇夏喔

如來密意當清除

ཞི་བཟླ་པ་བྱའོ་མེད་ ཅུག་སྤྱི་བའི་གཡ་པུར་མེད་

喻 班雜 巴夏雅 吹 雜秋 扎威 夏雅呸

ཅེས་མིག་དར་དང་དགྱལ་འཁོར་གྱི་ཡོལ་བ་བསལ་ལ།

如此揭除遮眼布與壇城之帷幕。



ཧྲིཿ བུ་ཁྱད་ཙུལ་སེམས་མ་རྩུང་བར་མེད།

吽 布秋 佐杏 瑪瓊哇

吽 汝子奮志莫微焉

དཀྱིལ་འཁོར་བཟང་པོ་འདི་ལ་ལྷོས་མེད།

吉寇 桑波 底喇督

倚仗如是善妙壇

དཀྱིལ་དཔལ་རབ་ཏུ་སྒྱུར་མེད།

達尼 迭巴 饒督傑

今當生起虔敬信

དངོས་གྲུབ་ཐམས་ཅད་འདིས་ཐོབ་འགྱུར་མེད།

屋珠 湯傑 底透究

一切成就於此獲

འདི་ལྟར་གསང་བ་སྤྲོད་མེད་པའི་དཀྱིལ་འཁོར་མཐོང་བའམ་ལྷ་རྣམས་ཀྱི་མཆན་ཐོས་པ་ཙམ་གྱིས་ཀྱང་ཐོག་མ་མེད་པ་ནས་བསགས་པའི་སྤྲིག་སྤྱིབ་དག་ཅིང་རིག་འཛིན་རྒྱལ་བའི་ཞིང་དུ་དབུགས་འབྱིན་པར་གསུངས་པས་དད་མོས་སྤོབ་རྒྱ་ཆེན་པོ་སྒྱུད་འཛེལ། བཙུ་པ་དཀྱིལ་འཁོར་གྱི་མཐོང་བ་དྲི་ཞིང་དམ་ལ་བཞག་པ་ནི།

如云但見此祕密無上之壇城，或聽聞諸天尊名號，輒令無始所積之罪障清淨，於持明王之剎土中蘇息，升起洋溢廣大之虔信渴求，置於誓言乃

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཁྱེད་རང་རྣམས་ཀྱིས་དཀྱིལ་འཁོར་གྱི་བར་སྐྱང་ལ་གྲུས་པས་ལྷོས་ལ་ཁ་དྲིག་ཇི་ལྟར་  
མཐོང་བ་བཞིན་དུ་སྤྲོས་ཤིག །

切讓南吉 吉寇吉 哇能喇 故必督喇 卡多吉達  
通哇勳的 慕席

汝等恭敬觀視壇城之虛空，如實陳述所見之  
色澤

ཅེས་དྲིས་ལ་ལན་བྱུང་བ་དང་། ཁ་དྲིག་དཀར་པོ་ཞི་བ། སེར་པོ་རྒྱས་པ། དམར་པོ་དབང་། ལྷང་  
གུ་དྲག་པོ། ཁ་བོའམ་མཐིང་གར་མཐོང་ན་ལས་སྤྱ་ཚླགས་པའི་དངོས་གྲུབ་ཐོབ་པར་འགྱུར་རོ།  
ཞེས་བད་བཀོལ་ཞིང་དོ་རྩེ་སྤྱི་བོར་བཞག་དམ་ཚུ་སྤྲིན་ལ།

如是答問，白色乃息業、黃色增業、紅色懷業、  
綠色誅業，若見忿怒尊或藍色，將獲各種事業之成就。  
如是解答表義將金剛杵置於頂門，給予誓言水。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་བྱུང་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ནས་དམ་ལ་བཞག་པ་ནི། མགོ་བོར་དོ་ཇེ་བཞག་བྱས་ནས།

དབྱངས་དང་བཅས་པས་འདི་སྐད་དོ།

爾後置於誓言乃 頭頂放置金剛杵 具足音韻作是言

རྩི། ཉེན་ཅིག་སྐལ་ལྷན་རིགས་ཀྱི་བུ།

吽 紐吉 嘎滇 日吉布

吽 諦聽具緣善男子

ལྷ་མ་ཆེན་པོ་དོ་ཇེ་འཆང་།

喇嘛 欽波 多傑強

偉大上師金剛持

ཁྱད་ཀྱི་སྒྲིང་ལ་ཡང་དག་ལྷགས།

秋吉 寧喇 樣達修

真實進入汝心間

དེ་ཕྱིར་དོ་ཇེ་འི་དམ་ཆོག་ནི།

迭企 多傑 當慈尼

此故於金剛誓言

ཇི་ལྟར་སྐུལ་བཞིན་སྐུང་དགོས་སོ།

吉達 雜勳 松故娑

依囑託般當守護



༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

དེ་རིང་ཁྱོད་ལ་སྤྲིན་པར་བྱེད།

迭仍 秋喇 珍巴夏

乃於今日授予汝

མཁུ་ས་མ་ཡ་བཙུག་རྩ་རྒྱ་རྒྱ་ཨིན།

瑪哈 薩瑪雅 班雜 吉哈那 日洽 日洽 伊當

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲིན་གྱུབ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ནས་མནའ་ཁྱ་སྒྲིན་པ་ནི།

給予誓言水乃

རྩྱེ་འདི་ནི་དམ་ཚིག་དོ་རྩེའི་ཁྱ།

吽 底尼 當詞 多傑秋

吽 此乃金剛誓言水

སྒྲོབ་མ་ཁྱེད་ལ་སྒྲིན་པར་བྱ།

洛瑪 秋喇 珍巴夏

賜予金剛弟子汝

བསྐྱུངས་ན་བདུད་ཅི་ཉམས་ན་དུག།

松那 督資 娘那督

守則甘露達成毒

སྒྲ་མེད་གསང་བའི་བྱིན་རྒྱབས་འདི།

喇美 桑威 欣喇底

無上秘密此加持

གནས་ཁང་འདི་ཡི་ཕྱི་རོལ་དུ།

尼康 底伊 企若督

於此屋室之外處

༄༅། །བསམ་པ་ལྟན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱད་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

དམ་མེད་འགའ་ལ་སྒྲིས་གྱུར་ནེ།

當美 嘎喇 米究那

倘若說與無誓者

ཅུ་འདིས་ཁྱོད་རང་བསྐྱལ་ནས་ནེ།

秋底 秋讓 扎內尼

此水必將誅渡汝

ཕྱི་མ་དཔལ་བར་ལྷུང་བ་ཡིནེ།

企瑪 娘哇 東哇音

將來墮入地獄中

ཨོ་བཟླ་གྱུ་དཀ་ཐ་ཐ་སྒྲུ་རྒྱེ། ས་མ་ཡ་ན་ར་ཀ་ཨིདི་སི་རྒྱེ།

喻 班雜 屋達嘎察 娑訶

薩瑪雅 那日嘎 伊當 斯吽

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་བ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་གླུ་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེའང་དམ་ཚིག་གི་བདག་པོ་དཔལ་ཉེ་རུ་ཀ །དམ་ཚིག་གི་ལྷ་ནི་དོ་རྩེ་མེས་ས་དཔལ། དཔང་པོ་ནི་  
དོ་རྩེ་སློབ་དཔོན། ཤན་འབྱེད་ནི་བདུད་ཅིའི་ཚུན་ན་ཉིད་ཡིན་པས་དམ་ཚིག་བསྐྱར་ས་ན་དེ་དག་  
ཐར་པའི་མགོན་དང་སྐྱབས་སུ་འགྱུར་ལ། མ་བསྐྱར་ས་ན་དག་དང་གཤེད་དུ་འགྱུར་བས་དེང་ཕྱིན་  
ཆད་ཙ་བ་སྐྱབས་སུ་བསྐྱུ་གས། ཡན་ལག་ཉི་ཤུ་ཙ་ལྷ་ལ་སོགས་པ་དམ་ཚིག་གི་རིམ་པ་ལ་ཚུལ་  
བཞིན་དུ་སློབ་པར་གལ་ཆེའོ། །རི་སྐད་བཤད་པ་དེ་བཞིན་དུ་བསྐྱབས་པར་བགྱིའོ་སྐྱམ་པས་འདིའི་  
རྩེས་སློབ།

此又，誓句之王勝德嘿如嘎，誓句天尊金剛薩埵尊，鑒證者金剛阿闍黎，區別乃，甘露之水慎重故，守護誓句則彼等成為解脫怙主與依處，倘不守護誓句則成為敵與怨，今後身語意根本、二十五分支等誓句之次第當循序修學，至關重要！作念如所宣說般奉行而隨誦如下



༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

ཧྲོེ་རྩེ་སྤྲིན་དཔོན་རིན་པོ་ཆེ་མཆོག་།

吽 多傑 洛本 仁波切

吽 金剛上師珍貴寶

བཀའ་བཞིན་བསྐྱབ་པོ་དམ་ཚིག་བསྐྱུང་མཆོག་།

嘎勳 珠沃 當詞松

如教奉行護誓言

རྟག་ཏུ་བྱུགས་རྩེས་བསྐྱུང་བ་དང་།

達的 圖吉 松哇當

恆以悲意作守護

བྱིན་གྱིས་བརྒྱབ་པར་མཛད་དུ་གསོལ་མཆོག་།

欣吉 喇巴 雜的娑

並祈請賜予加持

ས་མ་ཡ་ན་ར་ཀུན་མཆོག་།

薩瑪雅 那日根

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲིན་གྱི་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྱོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

བཅུ་གཅིག་པ་སྐྱབ་ལུང་སྒྲིན་པ་ནི། དེ་ནས་སྐྱབ་པའི་ལུང་ཁྱུང་བ་འདིའི་རྗེས་སྒྲོམ།

十一、賜予修持口傳乃，乞求修持口傳隨誦如下

ཧྲིཿ རོ་རྗེ་སྐྱབ་དཔོན་དགོངས་སུ་གསོལཿ

多傑 洛本 宮瑟娑

金剛上師祈垂念

བདག་ཅག་འཁོར་བའི་རྒྱ་མཚོ་ནསཿ

達迦 寇威 迦措尼

吾等輪迴大海中

བྱང་ཆུབ་སྐུམ་སར་སྐྱོལ་བའི་ཕྱིརཿ

香秋 剛薩 卓威學

渡至菩提乾地故

ཞི་ཁོ་ཡོངས་རྗེ་གས་སྐྱབ་ལུང་ཁྱུང་ཆེནཿ

學初 永佐 珠龍修

祈予寂忿修口傳

ཞེས་ལན་གསུམ།

如是三次。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་བྱ་བ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

ཐུ་མས་ལྷ་ལ་བཀའ་ལུང་ཁྱབ་ནིམ།

上師向天尊啟白口傳乃

ཏིམ། ཡུལ་ཞི་ཁྲོའི་ལྷ་ཚགས་དགོངསམ།

吽 貝瑪 席初 喇措宮

吽 蓮花寂忿天眾念

སྐལ་ལྷན་སྒྲོབ་བུ་འདི་རྣམས་ཀྱུནམ།

嘎滇 洛屋 的南根

此諸俱緣弟子眾

འཁོར་བའི་གནས་ནས་སྒྲོལ་བའི་བྱིརམ།

寇威 內尼 卓威學

為令渡脫輪迴故

སྐྱ་གསུང་བླགས་ཀྱིས་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབསམ།

故松 圖吉 欣吉洛

祈以身語意加持

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་སྒྲུབ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

སྐབས་འདིར་སྒྲུབ་ལུང་འབོགས་པའི་ས་བཅད་དུ་མདོར་བསྐྱས་དངོས་སྒྲུབ་གཏིར་བྱིས་ཙུ་བའི་  
གཏིར་གཞུང་ཆ་ཚང་བ་འཇ། མ་སྤྲོགས་ན་ཚོག་བདུན་གསོལ་འདེབས་དང་བསམ་པ་ལྷན་སྒྲུབ་  
མ། ཡི་དམ་བཙུགས་མ་གྱི་སྤྲིང་པོ་ལུང་གི་ཚུལ་དུ་བཟླག་པར་བྱའོ། །

此時傳授修持口傳之科判，總結齊備於《悉地寶藏舍》之根本伏藏文，若不能則以口傳方式念誦〈七句祈請文〉、〈願望任運祈請頌〉、十三本尊之心咒。

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲིན་གྲུབ་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

བཅུ་གཉིས་པ་དཀྱིལ་འཁོར་གྱི་ལྷ་རོ་སྤྲད་པ་ནི།

十二、直指壇城天眾乃

རྩྱེ་རང་སེམས་ཅིར་ཡང་མ་གྲུབ་པུ་

吽 讓杏 吉樣 瑪珠巴

吽 自心未成任何者

ཆོས་སྐུ་ཀུན་ཏུ་བཟང་པོ་ཡིན་ུ་

秋故 根督 桑波音

法身普賢王佛也

སྟོང་པ་ཕྱལ་ཆད་མ་སོང་བུ་

東巴 洽妾 瑪松哇

不落偏見之空性

བདེ་སྟོང་ཀུན་ཏུ་བཟང་པོ་ཡིན་ུ་

迭東 根督 桑慕音

樂空普賢王佛也

རོ་བོ་སྟོང་ལ་རང་བཞིན་གསལ་ུ་

喔沃 東喇 讓欣薩

體性空性自性明

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

འགག་མེད་རིག་ཙལ་སྣ་ཚོགས་ཤར་།

嘎美 日雜 那措夏

無礙明力現種種

སྐྱ་གསུམ་སྤྲ་མའི་དགྲིལ་འཁོར་ཡིན་།

故僧 喇美 吉寇音

三身上師壇城也

གྲིལ་བའི་དགྲིལ་འཁོར་གཞན་ན་མེད་།

家威 吉寇 仙那美

如來壇城非為它

གུ་ཅུ་མཐུལ་རྩྱུ་།

咕如 曼扎 仲

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ནས་རྩལ་ཚོན་དཀྱིལ་འཁོར་བསྐྱན་ལམ་

爾後指示彩砂壇城

རྩྱེ་འདི་ནི་བསྐྱེད་པ་དབྱིབས་རྩལ་ཏེ་

吽 底尼 傑巴 伊督迭

吽 於此所現砂壇形

ཐིན་ལས་སྤྲ་མའི་དཀྱིལ་འཁོར་ཡིན་

欽列 喇美 吉寇音

乃為事業上師壇

ལྷོས་ཤིག་འདི་ལ་འཇུག་པར་བྱེས་

督席 底喇 究巴修

觀看此壇並入此

སྤྲིན་གྲོལ་ཟབ་མོ་ཐོབ་པར་འགྱུར་

門卓 薩慕 透巴究

將獲甚深熟解脫



འོ་རིགས་ཀྱི་བྱ་རྣམས་ལེགས་པར་གསན་འཆོལ་། བྱིའི་དཀྱིལ་འཁོར་འདི་ཡང་བདེ་ཙམ་དུ་  
བསྐྱར་པ་འོ་། ནང་ལུས་ཀྱི་དཀྱིལ་འཁོར་ཡང་སྒྱུ་མ་ཙམ་དུ་འོ་། གསང་བ་སེམས་ཀྱི་དཀྱིལ་འཁོར་  
དམིགས་ཡུལ་འདི་ཡང་གསལ་སྟོང་དབྱེར་མེད་ཀྱི་ཁྲིད་ཐབས་ཙམ་ཡིན་ཞིང་། དེ་ཁོ་ན་ཉིད་ཀྱི་  
དཀྱིལ་འཁོར་ནི་། སེམས་ལ་སྤང་བས་འཁོར་བ་ནི་དཀྱིལ་འཁོར་ལྟན་གྱུ་བ་ཆེན་པོ་ཡིན་ཞིང་།  
ཡང་ན་སྟོང་པས་དཀྱིལ་། གསལ་བས་འཁོར་། གསལ་སྟོང་ཟུང་འབྲེལ་ནི་དཀྱིལ་འཁོར་ལྟན་གྱུ་བ་  
ཆེན་པོ་འོ་། ཤེས་རབ་ཀྱིས་དཀྱིལ་བྱས་། ཐབས་ཀྱི་འཁོར་དུ་ལྡན་པ་འདི་ལ་དཀྱིལ་འཁོར་ལྟན་  
གྱུ་བ་ཆེན་པོ་འོ་། དེ་ལྟར་ཐ་སྙད་ཙམ་དུ་བཏགས་ཙམ་མ་གཏོགས་དོན་ལ་གསལ་སྟོང་བཤམ་  
སྟོང་། ཡི་གདོད་མ་ནས་རང་ཤར་རང་གྲོལ་ཀྱན་བཟང་ཡབ་ཡུམ་དུ་གནས་པ་འོ་། དེ་ཡང་རྣམ་  
གངས་རྒྱས་པར་བཤད་ན་། བུམ་པ་འདི་ཡང་ཆོས་སྐྱོས་དང་བཤམ་བའི་རྟགས་སུ་། དབང་གི་  
བུམ་པ་རྒྱུ་པོ་ཡོད་དོ་། ལོངས་སུ་ཡི་ཤེས་ལྟ་དང་ལྡན་པའི་རྟགས་སུ་བུམ་པ་ཁ་དོག་ལྟ་ལྟན་  
ཡོད་དོ་། སྐུ་ལ་སྐྱུ་བྱགས་རྗེའི་འོད་ཟེར་འཕྲོ་བའི་རྟགས་སུ་བུམ་པའི་ཁ་རྒྱན་དཔག་བསམ་གིང་  
ལས་བྱས་པ་འོ་། རང་རིག་པ་ལས་མི་འཇུར་བའི་རྟགས་སུ་གཟུངས་ཐག་སྤྲུལ་དོ་རྗེ་བཏགས་  
པ་འོ་། ཉེན་མོངས་པ་ལྟ་གནས་སུ་དག་པའི་རྟགས་སུ་མགུལ་ཆིངས་ཁ་དོག་ལྟ་ལྟན་དུ་ཡོད་དོ་།  
བྱགས་རྗེས་སེམས་ཅན་འདྲེན་པའི་རྟགས་སུ་ཚོན་སྐྱད་ལྟ་བུ་ཡིད་པ་འོ་། རང་སེམས་ལ་བྱི་  
མ་མེད་པའི་རྟགས་སུ་ཤེལ་དཀར་དང་མེ་ལོང་གིས་བརྒྱན་པ་འོ་། སྟོང་གསལ་མི་འཇུར་མདངས་  
ལྟའི་རྟགས་སུ་བུམ་རྒྱས་རིན་པོ་ཆེ་སྐྱོ་ཆོགས་བཞུགས་པ་འོ་། སྟོན་བཞི་མིག་ཡུལ་དུ་གསལ་བའི་  
རྟགས་སུ་མ་བྱའི་མདོངས་ཀྱིས་བརྒྱན་པ་འོ་། རིག་པ་ལུ་གྱ་རྒྱུད་ཀྱི་རྟགས་སུ་བྱ་བ་རིས་བྲེས་  
ནས་ཡོད་དོ་། སངས་རྒྱས་ཀྱི་བསྐྱར་པ་མི་ཉུག་པའི་རྟགས་སུ་དཀྱིལ་འཁོར་གྱི་རྒྱན་དང་རྒྱལ་  
མཚན་བ་དན་ལ་སོགས་བཞེད་པ་འོ་། ཙུ་བ་གསུམ་གྱི་ལྷ་ཆོགས་མཉེས་པའི་རྟགས་སུ་མཚོད་

༣༩། །བསམ་པ་སྒྲན་གྱུ་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲན་གྱོལ་བདུད་ཅིང་ཁྱུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

གཏོར་ཚྲིགས་མཆོད་བཤམས་པའོ། རྒྱབ་བརྟེན་དཀོན་མཆོག་གསུམ་དང་མི་འབྲལ་བའི་རྟགས་  
སུ་ཡོལ་བ་སྒྲ་བྲེས་བརྒྱན་པའོ། བདུད་དང་དབྱ་བགེགས་ཟིལ་གྱིས་གཞོན་པའི་རྟགས་སུ་  
བཞུགས་ཁྱི་རྒྱབ་ཡོལ་དང་ལྷན་པའོ། ཉན་མོངས་པའི་དྲི་མས་མ་གོས་པའི་རྟགས་སུ་རོལ་མོ་  
སྒྲ་ཚྲིགས་བསྐྱག་པའོ། དམ་པའི་ཆོས་ཀྱི་སྒྲ་ཕྱོགས་བཅུར་བྱབ་པའི་རྟགས་སུ་ཆོས་དྲུང་འབྱུད་  
པའོ། ཐེག་ཆེན་གསང་སྔགས་ཀྱི་ཆོས་རྒྱན་མི་ཆད་པའི་རྟགས་སུ་སྒྲན་ཕུད་ཟས་ཕུད་རྟེན་བྲན་  
ཞིང་གཏམས་པའོ། དབང་བསྐྱར་ལ་ཕུན་སུམ་ཚྲིགས་པ་ལྷ་དང་ལྷན་པའི་རྟགས་སུ་མཆོད་པའི་  
བྲེ་བྲག་གསམ་གྱིས་མི་བྱབ་པ་དང་ལྷན་པའོ། དེ་ལྟར་མཆོན་བྱེད་དཔེའི་རྟགས་ལ་བརྟེན་ནས་  
མཆོན་བྱ་དོན་གྱི་རང་བཞིན་ལ་ཡིད་ཆེས་པའི་བདར་ཕུང་ཁམས་ལུས་ཀྱི་དཀྱིལ་འཁོར་དེ་ཀྱང་  
ཀྱང་རྟེན་དང་བརྟེན་པའི་ཚུལ་དུ་སྒྲུང་བའི་ཕྱི་ནང་གི་བདེ་དོན་རོ་འབྲོད་པར་མཛད་འཆོལ་།

唔！諸善男子善諦聽之！此外壇城僅為表相，內身壇城亦僅為幻術戲法，此秘密心之壇城觀境亦僅為明空無別之引導法，真實意之壇城乃，環圍心者所顯即為廣大任運壇城，甚者，空曰“中”、明曰“圍”，明空雙運乃廣大任運壇城，此智慧所成“中”，具足方便“圍”，乃廣大任運壇城，如是非為假立，實義明空不嘗分離，安住本來原始自現自解普賢父母也，倘若廣說其異品，則此象徵法身離戲之寶瓶當中，懷柔故為圓形寶瓶，象徵報身具五智慧故寶瓶具五顏色，象徵化身展露悲意光芒故寶瓶以滿願樹為瓶口飾，象徵本明不變故，以陀羅尼彩繩纏繞金剛杵，象徵五種煩惱本淨故繫頸具五色，象徵自心無垢故，以白晶與明鏡為飾，象徵空明不變五相故寶瓶內裝各種

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་རྩི་ལྷུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

藥物珍寶，象徵四燈現於眼觀境中故，以孔雀翎眼為飾，象徵覺性金剛連環故，懸掛網紋，象徵諸佛教法不衰故，敷設壇城之裝飾、勝幢、飛幡等，象徵三根本天眾歡喜故，陳設供養食子薈供品，象徵不離靠山殊勝三寶故，以帷幕華蓋為飾，象徵鎮壓魔祟敵障故，座榻具有背幔，象徵不染煩惱垢染故，奏諸音樂，象徵正法周遍十方故，吹鳴海螺，象徵大乘密咒法流不斷故，獻上藥新、酒新、灑上並裝滿囉達，象徵灌頂具五圓滿故，供品具有不可思議種類。依於如是能表喻之符，確信所表義之自性表徵，蘊界身之壇城皆以能依所依之理辨明顯現外內之表義，如是行之！

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ལྷོ་དངོས་གཞིའི་དབང་བསྐྱར་འདི་ལྟ་སྟེ།

正行灌頂乃如是

ཟུ་དང་ཅེད་པ་ཏ་རྩོར་རིལ་དང་།

秋當 究本 多之當

淨水寶冠杵鈴鐺

འཁོར་ལོ་རྒྱ་གྲམ་སྐྱ་གཟུགས་དང་།

寇洛 家章 故蘇當

法輪羯磨杵佛相

ཤེལ་ཐེང་མེ་ལོང་བདུད་ཅི་བུམ་།

謝稱 美龍 督資本

晶鬘明鏡甘露瓶

དེ་དག་རྣམས་ཀྱིས་བསྐྱར་བར་བྱ།

迭達 南吉 故哇夏

以此等物行灌頂

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཞེས་གསུངས་པ་བཞིན་བདེ་གཤེགས་རིགས་ལྷ་ཤོད་བྱེད་ཙུལ་གྱི་རིག་པའི་དབང་ལྷ་རིམ་བཞིན་  
བསྐྱར་བ་ལེཿ ལུམ་པ་ཐོགས་ལ།

如是說云，依次授予五部善逝顱鬘力之五明力灌  
頂乃，持寶瓶

ཧྱཱེཿ སྤིན་ལས་རྩལ་ཚོན་དཀྱིལ་འཁོར་འདིརཿ

吽 稱利 督寸 吉寇底

吽 事業彩砂此壇城

ལྷ་མ་སྤུལ་སྤྱུ་འངའ་ལྟར་གརཿ

喇嘛 珠故 家達夏

上師化身現如虹

སྤྱང་སྤྱིད་འཁོར་འདས་སྤྱུ་ཡིས་གརཿ

能席 寇迭 故伊剛

現有輪涅於身滿

འོད་ཟེར་དཀར་པོས་ཕྱོགས་མཐར་ཁྱབཿ

沃謝 南阿 秋他洽

五種光芒遍邊方

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཧྱུཾ ང་ནི་རྩི་རྩོད་ཐོང་ཙམ་མེད།

吽 阿尼 多傑 圖稱雜

吽 吾乃金剛顱鬘力

སྐྱུ་མདོག་དཀར་པོ་རྩིང་བཞུགས་པའོ།

故多 問波 多之諾

身藍持鈴杵交握

བུམ་པ་ལྷ་ཡི་གཞལ་ཡས་ཁང་མེད།

本巴 喇伊 夏伊康

寶瓶天尊越量宮

བདུད་ཅི་ཉན་མོངས་དག་བྱེད་ཅུཾ

督資 紐夢 達謝秋

清淨煩惱甘露水

སྒྲོབ་མ་བྱེད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

ཞེ་སྒྲུང་འཛོམས་ཤིང་གཟུགས་ཤེས་འཛིགས་མེད།

謝當 迴香 南謝吉

摧滅瞋恨碎心識

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

汝成金剛顱鬘力

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཧྲུཿ ཁྲོ་བོ་རྣམས་ཀྱིས་ལོག་འདྲན་བཙམ་མེད།

吽 初沃 南吉 洛珍炯

吽 忿怒尊眾滅邪導

བྱང་ཆུབ་སེམས་དཔས་བཀྲ་ཤིས་བརྗོད་མེད།

香秋 杏巴 扎席究

諸菩薩眾祝吉詞

རྣམ་རྒྱུ་མ་ཡིས་སྒྲུ་དབྱངས་ལེན་མེད།

多傑 瑪伊 路漾連

金剛天女誦歌謠

ལྷ་མོ་རྣམས་ཀྱིས་མཆོད་པ་འབུལ་མེད།

喇慕 南吉 秋巴布

諸天女眾獻供養

ཨོ་ཨུཿརྩྱུ་གྲུ་ཅུ་དེ་ཤར་ཀེ་ནི་བཟོ་ཨུ་ནི་ཤིལ་རྩྱུ་རྩྱུ་རྩྱུཿ

噶阿吽 咕如 迭哇 扎格尼 班雜

阿必肯雜 吽吽吽

ཞེས་དབང་བསྐྱར་བཀྲ་ཤིས་བརྗོད་མེད།

如此授灌念誦吉祥詞。



༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱེད་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིན་ཁྱུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཅོད་པཎ་རིན་ཆེན་སྒྲེང་བ་ཐོགས་མེད་པཎ་

持寶冠寶鬘

རྩི་རྩི་རྩི་རྩི་སྒྲེང་བ་ཙ་མེད་པཎ་

吽 阿尼 日那 圖稱雜

吽 吾乃珍寶顱鬘力

སྐྱེ་མདོག་སེར་པོ་རྩི་རྩི་བསྐྱར་མེད་པཎ་

故多 瑟波 多之南

身黃持金剛鈴杵

ཅོད་པཎ་བསམ་པ་འཕེལ་ཡིད་བཞིན་ལོ་རྩི་མེད་པཎ་

究本 桑佩 伊勳諾

寶冠滿願如意寶

རིན་ཆེན་སྒྲེང་བ་ཐོགས་མེད་ལྷན་པཎ་

仁欽 稱哇 薩美涓

珍寶珠鬘無漏流

སྐྱེ་མེད་ལྷན་པཎ་དབང་བསྐྱར་མེད་པཎ་

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

སེར་སྤྱ་འཛམ་ས་ཤིང་ཚོར་ཕུང་གཙོད་ཅེ་ལོ།

瑟那 迴香 措朋究

摧滅慳吝斷受蘊

མཉམ་ཉིད་ཡེ་ཤེས་མཛོན་གྱུར་ནས་ཅེ་ལོ།

娘尼 耶謝 問究尼

平等性智令現前

རིན་ཆེན་རིགས་ཀྱི་སྤྱོད་ཐོབ་ཤོག་ཅེ་ལོ།

仁欽 日吉 故透修

願獲珍寶種姓身

རྩི་ཅེ་མདུན་བསྐྱེད་ལྷ་ཡི་ལྷེ་བ་ནས་ཅེ་ལོ།

吽 敦傑 喇伊 迭哇尼

吽 對生天尊之臍處

མཁའ་འགྲོ་སེར་མོ་ཙོད་པན་ཐོག་ས་ཅེ་ལོ།

康卓 瑟慕 究本透

黃色空行持寶冠

སྤྱོད་མ་ཁྱོད་དང་གཉིས་མེད་ཐིམ་ཅེ་ལོ།

洛瑪 秋當 尼美騰

融汝弟子成無二

ཁྱད་རང་རིན་ཆེན་ཐོད་ཐེང་གྲུར་།

秋讓 仁欽 圖稱究

汝成珍寶顱鬘力

རྩྱེ་ཁྱོ་ཐོ་རྣམས་ཀྱིས་ལོག་འདྲེན་བཅོམ་།

吽 初沃 南吉 洛珍炯

吽 忿怒尊眾滅邪導

བྱང་ཁྲུབ་སེམས་དཔས་བཀྲ་ཤིས་བརྗོད་།

香秋 杏巴 扎席究

諸菩薩眾祝吉詞

རྣམ་ཐོ་ཡིས་སྤྱད་བྱངས་ལེན་།

多傑 瑪伊 路漾連

金剛天女誦歌謠

ལྷ་མོ་རྣམས་ཀྱིས་མཆོད་པ་འབུལ་།

喇慕 南吉 秋巴布

諸天女眾獻供養

ཨོ་ཨུཾ་རྩྱེ་གུ་ཅུ་དེ་ཤར་ཀའི་རྩྱེ་རྩྱེ་ཨ་མྱི་ཤིལ་རྩྱེ་རྩྱེ་རྩྱེ་།

噶阿吽 咕如 迭哇 扎格尼 日那

阿必肯雜 章章章

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲུན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ནས་རྩི་ཐེའི་དབང་བསྐྱར་བ་ནི།

爾後持金剛杵授灌乃

ཧྱིཿ ང་ནི་སྒྲུ་ཐོད་ཐེང་ཙུལ།

吽 阿尼 貝瑪 圖稱雜

吽 吾乃蓮花顱鬘力

སྐྱ་མདོག་དམར་པོ་རྩིང་བསྐྱམས།

故多 瑪波 多之南

身紅持金剛鈴杵

རྩི་ཐེ་ཉམ་མོངས་འཛམས་པའི་ཐུས།

多傑 紐夢 迴必吉

金剛杵滅煩惱物

མེ་རྟག་ཐེང་བ་ཆགས་པ་མེད།

美多 稱哇 洽巴美

鮮花串鬘無貪著

སྐྱབ་མ་ཁྱེད་ལ་དབང་སྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

འདོད་ཆགས་འཇོམས་ཤིང་འདུ་ཤེས་དགེ།

督洽 迴香 的謝達

摧滅貪慾淨想蘊

སྤར་རྟོག་ཡི་ཤེས་མཛོན་གྱུར་ནས།

娑多 耶謝 問究尼

妙觀察智令現前

བློ་རིགས་ཀྱི་སྒྱུ་ཐོབ་ཤོག།

貝瑪 日吉 故透修

願獲蓮花種姓身

རྩྱེ་མདུན་བསྐྱེད་ལྷ་ཡི་མགྲིན་པ་ནས།

吽 敦傑 喇伊 珍巴尼

吽 對生天尊之喉間

མཁའ་འགྲོ་དམར་མོ་དྭ་རྩེ་ཐོགས།

康卓 瑪慕 多傑透

紅色空行持金剛

སྒྲོབ་མ་ཁྱེད་དང་གཉིས་མེད་ཐིམ།

洛瑪 秋當 尼美騰

融汝弟子成無二

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིན་ཁྱུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ནས་དེལ་བུ་རལ་གྱི་ཐོགས་ལེེ།

爾後持鈴寶劍

རྩྱེ་ར་ནི་ཀམ་ཐོད་ཐེང་ཙལ་ེ།

吽 阿尼 嘎瑪 圖稱雜

吽 吾乃事業顱鬘力

སྐྱ་མདོག་ལྷང་གུ་དོར་དེལ་བསྐྱལ་ེ།

故多 將故 多之諾

身綠持鈴杵交握

དེལ་བུ་བཏང་སྟོམས་གཉིས་མེད་རྩལ་ེ།

之屋 當紐 尼美吉

鈴鐺等捨無二物

རལ་གྱིས་གཟུང་འཛོན་འཁྲི་བ་གཅོད་ེ།

熱之 松珍 熾哇究

寶劍斷二取執著

སྟོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ་ེ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

ཕྱག་དོག་འཛམ་ས་ཤིང་འདུ་བྱེད་འཐོར་མེད་།

察多 迴香 督謝透

摧滅嫉妒離想蘊

བྱ་གྱུབ་ཡེ་ཤེས་མཛོན་གྱུར་ནས་མེད་།

夏珠 耶謝 問究尼

成所作智令現前

ལས་ཀྱི་རིགས་ཀྱི་སྐྱོ་ཐོབ་ཤོག་མེད་།

利吉 日吉 故透修

願獲事業種姓身

རྩྱུ་མཐུན་བསྐྱེད་ལྷ་ཡི་གསང་བ་ནས་མེད་།

吽 敦傑 喇伊 桑哇尼

吽 對生天尊之密處

མཁའ་འགྲོ་ལྷུང་མོ་རིལ་བུ་ཐོག་ནས་མེད་།

康卓 將慕 之屋透

綠色空行持鈴鐺

སྤྱོད་མ་ཁྱེད་དང་གཉིས་མེད་ཐིམ་མེད་།

洛瑪 秋當 尼美騰

融汝弟子成無二



ཁྱེད་རང་ཀམ་ཐོད་ཐེང་གུར་།

秋讓 嘎瑪 圖稱究

汝成事業顱鬘力

རྩྱེ་ཁྱོ་ཐོ་རྣམས་ཀྱིས་ལོག་འདྲན་བཅོམ་།

吽 初沃 南吉 洛珍炯

吽 忿怒尊眾滅邪導

བྱང་ཆུབ་སེམས་དཔས་བཀའ་ཤིས་བརྗོད་།

香秋 杏巴 扎席究

諸菩薩眾祝吉詞

རྣམ་པུ་ཡིས་སྒྲུ་དབྱངས་ལེན་།

多傑 瑪伊 路漾連

金剛天女誦歌謠

སྒྲུ་ཐོ་རྣམས་ཀྱིས་མཆོད་པ་འབུལ་།

喇慕 南吉 秋巴布

諸天女眾獻供養

ཨོ་ཨུཾ་རྩྱེ་གུ་ཅུ་དེ་ཤར་གི་རྩྱེ་ཀམ་ཨ་རྩི་འི་རྩུ་ཨུཾ་ཨུཾ་ཨུཾ་།

噶阿吽 咕如 迭哇 扎格尼 嘎瑪

阿必肯雜 阿阿阿

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་བྱ་བ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིན་ཁྱུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ནས་འཁོར་ལོ་གཏོར་མ་ཐོགས་པ་

爾後持法輪朵瑪

ཧྱུཾ་ར་ནི་སྒྲ་མ་རྩེ་རྩེ་འཆང་པ་

吽 阿尼 喇嘛 多傑強

吽 吾乃上師金剛持

སྐྱུ་མདོག་སྤྲོན་པོ་རྩོལ་བ་སྦྱུལ་པ་

故多 問波 多之諾

身藍持鈴杵交握

འཁོར་ལོས་འཁོར་བའི་བཙོན་ར་འཛམས་པ་

寇洛 寇威 尊日迴

法輪摧滅輪迴獄

གཏོར་མ་ཐམས་ཅད་ལྷན་བྱ་བ་རྩམ་པ་

朵瑪 湯傑 倫珠吉

朵瑪一切任運物

སྦྱོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་སྐྱུར་རོ་

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

གཉི་མུག་དག་ཅིང་ངར་འཛིན་ཞིམ།

底慕 達將 阿珍席

清淨愚痴息我執

ཆོས་དབྱིངས་ཡེ་ཤེས་མངོན་གྱུར་ནསམ།

秋樣 耶謝 問究尼

法界性智令現前

དེ་བཞིན་རིགས་ཀྱི་སྐྱོ་ཐོབ་ཤོགམ།

迭勳 日吉 故透修

願獲如來種姓身

རྩྱེམ་མདུན་བསྐྱེད་ལྷ་ཡི་བྱགས་ཀྱི་ནསམ།

吽 敦傑 喇伊 吉沃尼

吽 對生天尊之額間

མཁའ་འགྲོ་སྔོན་མོ་འཁོར་ལོ་ཐོགསམ།

康卓 嘎慕 寇洛透

白色空行持法輪

སྔོན་མ་ཁྱེད་དང་གཉིས་མེད་ཐིམམ།

洛瑪 秋當 尼美騰

融汝弟子成無二

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཁྱད་རང་དོ་ཤེ་འཆང་དུ་གྱུར།

秋讓 多傑 強的究

令汝成為金剛持

རྩྱེ་ཁྱོ་བོ་རྣམས་ཀྱིས་ལོག་འདྲན་བཅོམ་

吽 初沃 南吉 洛珍炯

吽 忿怒尊眾滅邪導

བྱང་ཚུབ་སེམས་དཔས་བཀའ་ཤིས་བརྗོད།

香秋 杏巴 扎席究

諸菩薩眾祝吉詞

དོ་ཤེ་མ་ཡིས་སྒྲུ་དབྱངས་ལེན།

多傑 瑪伊 路漾連

金剛天女誦歌謠

ལྷ་མོ་རྣམས་ཀྱིས་མཆོད་པ་འབུལ།

喇慕 南吉 秋巴布

諸天女眾獻供養

ཨོ་ཨུཾ་རྩྱེ་གུ་ཅུ་དེ་ཤར་གི་རྒྱ་སྐབ་ཨུ་རྩི་འི་རྩུ་ཨོ་ཨོ་ཨོ་

噶阿吽 咕如 迭哇 扎格尼 薩哇

阿必肯雜 噶噶噶

༄༅། །བསམ་པ་ལྟན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

སྒྲོབ་མ་ལྷ་རུགས་ལ་བ་ཡིས། རྣམ་བཞིས་གཞན་དོན་བསྐྱབ་པའི་ཕྱིར།

ཐུ་གམ་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

弟子現為天尊相 為成四種他利故 手持交杵念此云

ཧྱུཾ འདི་ནི་དོ་ཇི་ཐུ་གམ་སྟེ།

吽 底尼 多傑 家章迭

吽 此乃十字交杵也

ཞི་རྒྱས་དབང་འགྲུན་གྱིས་གྲུབ།

席傑 旺扎 倫吉珠

息增懷誅任運成

སྒྲོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་སྐྱར་བས།

洛瑪 秋喇 旺故威

為汝弟子賜灌頂

ཐིན་ལས་རྣམ་བཞིས་འགྲོ་དོན་གྱིས།

欽列 南席 卓敦吉

四種事業行利他

ཨོ་ཨུཾ་ཧྱུཾ་རུ་ཅེ་ཨཱ་ཀི་ཁྱེ་སྐྱེ་ཀམ་ཨ་མྱི་ཤིཙུ་ཨུཾ་

噶阿吽 咕如迭哇 扎格尼 薩哇嘎瑪

阿必肯雜 阿

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཕྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིན་ལྷུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཞེས་བསྐྱར་ཅེ་ལྷར་རིགས་པའི་དབང་ལྷ་བསྐྱར་བས། ཉྱན་མོངས་པ་ལྷ་དག །ཕུང་པོ་ལྷ་གནས་  
གྱུར། ཡེ་ཤེས་ལྷ་མངོན་དུ་གྱུར། ཐོད་ཐེང་ཙལ་ལྷའི་གོ་འཕང་ཐོབ། ཐིན་ལས་ནམ་བཞིར་དབང་  
བསྐྱར་བའི་སྐལ་བ་དང་ལྷན་པར་བྱས་སོ། །

如是授灌。如是以五明力灌頂，淨化五煩惱，平  
息五蘊，現前五智慧，令獲五顱鬘力之果位，令具足  
四種事業灌頂之福緣。

༣༩། །བསམ་པ་སྒྲིན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྒྲིན་གྱི་ལ་བདུད་ཅིའི་སྒྱུར་ཆེ། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

༥ སྒྲིན་བྱེད་ཟབ་མོའི་དངོས་གཞི་ཙ་བའི་སྒྲིན་དབང་ལྷ་བའི་དོན་དུ་མཐུལ་ཕུལ། ༥ དེ་ནས་ཡིད་  
བཞེན་ནོར་བུ་སྒྲིན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་བཅུ་གསུམ་གྱི་ཙ་བར་གྱུར་པ་རྒྱལ་བ་ཀུན་འདུས་ཨོ་རྒྱན་རིན་པོ་  
ཆའི་སྒྲིན་དབང་གི་དོན་དུ་སྒྲིན་དཔོན་དང་མདུན་བསྐྱེད་གཉིས་ཀ་འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ། མདུན་  
གྱི་ནམ་མཁར་བདུད་ཅིའི་རྒྱ་མཚོ་སྡོ་ཞིང་དངས་པ་རྒྱ་ཁྱོན་དང་གཏིང་མཐའ་འབྲམས་ཀླུ་ས་པའི་  
སྐྱོང་ནས་འཐོན་པའི་སྒྲིན་སྡོ་པོ་འདབ་མ་འབྲམ་དང་ལྷན་པ་ཡལ་ག་ལོ་འབྲས་ཕུན་སུམ་  
ཚོགས་ཤིང་། གེ་སར་མདོན་པར་མཐོ་བའི་སྒྲིན་དུ་ཉི་མ་རྒྱ་བའི་གདན་ལ་དུས་གསུམ་སངས་  
རྒྱས་ཀུན་གྱི་རོ་བོ་གྲུ་ཅུ་སྒྲིན་འབྱུང་གནས་སྐྱེ་མདོག་དཀར་ལ་དམར་བའི་མདངས་ཅན་ཞི་འཇུག་  
ཡིད་ཅམ་ཁོ་བའི་རྣམ་པ། ཕྱག་གཡས་གསེར་གྱི་དོ་རྩེ་ཅེ་ལྷ་པ་ཕྱགས་ཀར་བསྐྱམས་ཤིང་།  
གཡོན་མཉམ་གཞག་གི་སྒྲིང་ན་ཀ་ལྷ་ལ་བདུད་ཅིས་གང་བ་བསྐྱམས་པའི་གྲུ་མོ་ན་ཁ་རྒྱ་ག་ཅེ་  
གསུམ་བཞེན་པ། དབུ་ལ་ཤེད་ཉི་སྒྲིན་ལྷ་པོ་འདབ་ཅན་ཅེ་མོར་དོ་རྩེ་ཅེ་ལྷ་པ་དང་། མ་བྱའི་  
མདོངས་དང་ཚོད་ལྷེམ་གྱིས་བརྒྱན་ཅིང་། མེ་ལོང་དང་གསེར་གྱི་ཉི་རྒྱ་དར་གྱི་ཅོད་པཎ་གྱིས་  
སྒྲིས་པ་གསོལ་ཞིང་། རྒྱ་ལ་མདོ་དང་མཐུན་པའི་ཆ་ལུགས་ཚོས་གོས་དམར་པོ་གསེར་གྱི་རི་མོ་  
ཅན་དང་། སྒྲགས་གྱི་ཆ་ལུགས་ན་བཟའ་པོད་ཀ་མཐིང་ག་དང་གསང་གོས། འཁོར་ལོས་སྒྱུར་  
རྒྱལ་གྱི་ཆས་ཟབ་ཆེན་བེར་སྒྲུག་གསེར་གྱི་ཉི་རིས་ཅན་གསོལ་བ། ཞབས་དོ་རྩེ་སྒྱིལ་གྱུར་དུ་  
བཞུགས་པའི་སྒྱའི་ཆ་ཤས་རེ་རེར་ཡང་བསྐྱལ་པར་བལྟས་ཀྱང་ཚོག་མི་ཤེས་ཤིང་བལྟ་བས་མི་  
ངོས་པའི་མཚན་དཔེ་མཚོག་དུ་རྒྱས་པའི་གཟི་བུ་ཉི་མ་འབྲམ་དང་མཚུངས་ཤིང་། མཐོང་ཐོས་  
དན་པ་ཅམ་གྱིས་བྱང་རྒྱལ་གྱི་འབྲས་བུ་འབྲུབ་ཅུས་པ་ཞིག་དུ་བྱིན་ཐིབས་སེ་བཞུགས་པར་  
བསྐྱོམས་ལ། ཐོག་མར་ཕྱགས་དམ་བསྐྱལ་བའི་གསོལ་བ་འདེབས་པ་འདིའི་རྩེ་རྒྱོན་མཛོད།

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

為乞求能成熟之甚深正行根本天尊灌頂故，獻上曼荼羅。為獲如意寶般之十三口訣根本文諸佛總集鄔金仁波切之成熟灌頂故，如是明觀阿闍黎與對生本尊二者。

觀修前方虛空甘露大海蔚藍澄澈方圓邊際浩瀚無垠，中央誕生蓮花具蓮梗十萬蓮瓣，枝桠葉果圓滿、花蕊挺拔，其上日月墊，三時諸佛總集之體性咕如蓮花生大士，身軀之色澤白裡透紅，寂靜微笑略帶怒容，右手持黃金五股杵於心間，左手禪定印上方捧顱器盈滿甘露，肘內倚三尖天杖，頂上幼鹿耳帽具有蓮瓣，頂端五股金剛杵與孔雀翎眼與雕翎為嚴，飾以明鏡、黃金之日月與綾羅冠冕，穿著與身色相順應之裝束，紅色法衣具有黃金紋路，藍色咒士密法服，轉輪聖王之裝束，錦緞紅色大氅搭疊金色，雙足金剛跏趺而安住，身之各各肢節縱觀經劫亦不饜足，相好殊勝威光凜然等十萬日，見聞憶念能抵菩提果位，獲得如此加持湧聚。最初勸請心誓之祈請隨誦如下



祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

བྱིན་གྱིས་བསྐྱབ་ཕྱིར་གཤེགས་སུ་གསོལ།

欣吉 喇妻 謝瑟娑

祈請降臨賜加持

གུ་ཅ་ལྷ་སྤྱི་རྩི་རྩི།

咕如 貝瑪 悉地吽

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

སྐར་ཡང་ཁྱད་པར་གྱི་གསོལ་བ་འདེབས་པ་དོན་གཉིས་བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་སྐབ་པ་འདིའི་རྗེས་  
སྐྱོས་མཛོད།

祈請文之二，各別祈請，為了祈願任運成就隨誦如下

ཨ་མ་ཏྲེ།

唵嗎吽

ཏུབ་ཕྱོགས་བདེ་བ་ཅན་གྱི་ཞིང་ཁམས་སུ།

努修 迭哇 間吉 香康瑟

西方極樂世界剎土中

སྐར་བ་མཐའ་ཡས་སྤྱགས་རྗེའི་བྱིན་རྒྱབས་གཡོས།

能哇 他伊 圖傑 欣喇優

無量光佛悲心之加持

སྐུ་སྐྱུ་པ་རྒྱ་འབྱུང་གནས་བྱིན་བརྒྱབས་པས།

珠故 貝瑪 炯內 欣喇必

加持化身蓮花生大士

འཇམ་བུའི་སྤྱིང་དུ་འགོ་བའི་དོན་ལ་བྱིན།

瞻布 林督 卓威 敦喇勳

為利瞻部洲眾而到來

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

འགྲོ་དོན་རྒྱུ་ཆད་མེད་པའི་བླགས་ཇི་ཅན་མཆོག་ལ།

卓敦 涓妄 美必 圖傑間

具足不斷利生之大悲

ཨོ་རྒྱུན་པུ་ཏྲ་འབྱུང་གནས་ལ་གསལ་བ་འདེབས་མཆོག་ལ།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བདག་ལ་དབང་སྐྱར་དོ་ཇིའི་ཡེ་ཤེས་སྦྱེད་མཆོག་ལ།

達喇 旺故 多傑 耶謝傑

賜我灌頂增金剛智慧

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྦྲབས་མཆོག་ལ།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

རྒྱལ་པོ་ཁྱི་སྤྲོད་ལྷེ་འུ་བཙན་མན་ཆད་ནས་མཆོག་ལ།

迦波 赤松 德贊 門妄尼

始自法王赤松德贊起

ཚས་རྒྱལ་གདུང་རྒྱུད་མཐའ་ནས་མ་སྟོངས་པར་མཆོག་ལ།

秋迦 東居 他尼 瑪東巴

法王嗣統未斷空之間

དུས་གསུམ་རྒྱན་ཆད་མེད་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས།

的僧 涓妾 美巴 欣吉洛

三時恆常不斷賜加持

བད་ཀྱི་ཆོས་སྦྱང་རྒྱལ་པོའི་གཉེན་གཅིག་པོ།

波吉 秋炯 迦波 念吉波

藏地護法國王唯一友

རྒྱལ་པོ་ཆོས་སྦྱང་སྦྱོབ་པའི་ཐུགས་རྗེ་ཅན།

迦波 秋究 炯必 圖傑間

護持國王法行具大悲

ཙུ་རྒྱན་པ་རྒྱ་འབྲུང་གནས་ལ་གསལ་བ་འདེབས།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བདག་ལ་དབང་སྐྱར་རྗེ་རྗེའི་ཡེ་ཤེས་སྦྱེད།

達喇 旺故 多傑 耶謝傑

賜我灌頂增金剛智慧

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འབྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

སྐྱེ་ནི་ལྷོ་ལྷུབ་སྤྲིན་པོའི་ཁ་གཞོན་མཛད་ཅེ་

故呢 洛努 深波 卡諾則

身處西南調伏羅剎境

ཐུགས་རྗེས་བོད་ཀྱི་སེམས་ཅན་དོན་ལ་དགོངས་ཅེ་

圖吉 波吉 杏間 敦喇宮

悲心垂念藏地諸有情

མ་རིག་ལོག་པའི་སེམས་ཅན་འདྲེན་པའི་དཔལ་ཅེ་

瑪日 洛必 杏間 珍必巴

無明顛倒眾生引導主

ཉོན་མོངས་གཤུལ་དཀའི་སེམས་ཅན་ཐབས་ཀྱིས་འདུལ་ཅེ་

紐夢 督格 杏間 他吉督

方便調治煩惑難調眾

བརྩེ་གདུང་རྒྱན་ཆད་མེད་པའི་ཐུགས་རྗེ་ཅན་ཅེ་

則東 涓妾 美必 圖傑間

恆具關愛心之大悲者

ཨོ་རྒྱན་པདྨ་འབྱུང་གནས་ལ་གསོལ་བ་འདེབས་ཅེ་

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱོར་པོ་སྤྲོན་གྱོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

བདག་ལ་དབང་སྐྱར་དོ་མའི་ཡེ་ཤེས་སྐྱེད་མེད།

達喇 旺故 多傑 耶謝傑

賜我灌頂增金剛智慧

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྐྱོབ་སེམས་མེད།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

དུས་ངན་སྤྲིག་ས་མའི་མཐའ་ལ་སྤྲུག་པའི་ཆོ་མཚན་མེད།

底言 尼美 他喇 圖必才

遭逢惡世劫濁末期時

ནངས་རེ་དགོངས་རེ་བོད་ཀྱི་དོན་ལ་བྱེད་མེད།

能熱 宮熱 波吉 敦喇勳

朝朝暮暮為利藏降臨

ཉི་ཟེར་འཆར་སྤྱད་མདངས་ལ་བཅིབས་ཏེ་བྱེད་མེད།

尼謝 洽督 當喇 吉迭勳

騎乘旭日光束而降臨

ཡར་ངོའི་ཆོས་བཅུའི་དུས་སུ་དངོས་སུ་འབྱེད་མེད།

雅喔 才居 底瑟 喔瑟勳

上弦初十日親自降臨

འགྲོ་དོན་སྟོབས་ཆེན་མཛད་པའི་བྱགས་རྩེ་ཅན་མཆོག་ལ།

卓敦 多欽 雜必 圖傑間

具大力利生之大悲者

ཨོ་ཁྱེན་པུ་ཏྲ་འབྱུང་གནས་ལ་གསལ་བ་འདེབས་མཆོག་ལ།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བདག་ལ་དབང་སྐྱར་དོ་རྩེའི་ཡེ་ཤེས་སྦྱེད་མཆོག་ལ།

達喇 旺故 多傑 耶謝傑

賜我灌頂增金剛智慧

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྐྱབས་མཆོག་ལ།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ཕྱ་བརྒྱ་ཐ་མ་ཙོད་དུས་སྤྲིགས་མ་ལ་མཆོག་ལ།

阿迦 他瑪 佐底 尼瑪喇

五百劫末諍亂濁世中

སེམས་ཅན་ཐམས་ཅད་ཉོན་མོངས་དུག་ལྡར་གསལ་མཆོག་ལ།

杏間 湯傑 紐夢 的阿熱

有情悉皆煩惱五毒粗



ཉན་མོངས་འཆོལ་ཉན་རྟུག་ལྷ་རང་གྱུད་སྦྱིད།

紐夢 秋紐 的阿 讓居究

煩惱粗重五毒行入心

དེ་འདྲའི་རྟུག་ན་ཨོ་གྱུན་སྤྱགས་རྗེས་བསྦྱིད།

迭扎 底那 鄔金 圖傑傑

此時鄔金蓮師發慈悲

དད་ལྷན་མཐོ་རིས་འདྲེན་པའི་སྤྱགས་རྗེ་ཅན།

迭滇 透日 珍必 圖傑間

具信導入善趣大悲者

ཨོ་གྱུན་པདྨ་འབྲུང་གནས་ལ་གསོལ་བ་འདེབས།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བདག་ལ་དབང་སྐྱར་རྩི་རྗེའི་ཡེ་ཤེས་སྦྱིད།

達喇 旺故 多傑 耶謝傑

賜我灌頂增金剛智慧

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲོན་གྱིས་བདུད་ཅིའི་གླུ་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབསམ།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ།

三次。

དེ་ལྟར་སྤྱིང་ཁུང་རུས་པའི་གཏིང་ནས་གསེལ་བ་བྱུགས་དག་ཏུ་བཏབ་པས་རྒྱུན་གྱིས་སྒྲོམ་དང་  
མདུན་བསྐྱེད་ཀྱི་བྱུགས་ཀ་ནས་ཡེ་ཤེས་ཀྱི་འོད་ཟེར་སྤྲོས། སྤྲོབ་མའི་སྤྱིང་གར་རེག་པས་མ་དག་  
པའི་ཕུང་ཁམས་སྐྱེ་མཆེད་སྟོང་པར་སྦྱང། སྟོང་པའི་རང་ལས་གཉུག་མའི་སེམས་ཉིད་མདུན་  
བསྐྱེད་ཇི་ལྟ་བར་གསལ་བར་གྱུར། ཁྱེད་རང་དང་མདུན་བསྐྱེད་སྒྲོམ་བཅས་པའི་གནས་གསུམ་  
ཡི་གེ་གསུམ་ལས་འོད་ཟེར་འཕྲོས་པས་ཕྱོགས་བཅུའི་རྒྱལ་བ་སྤྲས་དང་བཙུན་མོར་བཅས་པའི་  
སྐུ་ཕྱག་རྒྱ། གསུང་ཡིག་འབྲུ། བྱུགས་ཕྱག་མཆོན་གྱི་རྣམ་པ་ཆར་ལྷར་བབས་ནས་ཁྱེད་ཀྱི་སྤོ་  
གསུམ་ལ་སིབ་སིབ་ཐིམ་པའི་མོས་པ་མཛོད།

如是由心髓深處猛厲祈請為緣，信解上師與對生  
之心間放出智慧光芒，碰觸弟子心間，不淨蘊界處淨  
化為空，空性中原始心性顯現本尊相貌如同對生天  
尊，汝與對生上師之三處三字化出光芒，十方諸佛菩  
薩與明妃之身以手印、語以文字、意以法器之形相澍  
降如雨，消融入汝之三門。

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲིན་གྱི་པ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིན་སྒྱུར་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཙུ་སྒྲགས་མཐར།

根本咒末

ཨོ་ཨྲཱ་ཧྲཱིཿགུ་ཅུ་དེ་ཨ་ཤཱ་ཀི་ནི་སཐ་ཏ་ཐུ་ག་ཏ་བཛྲ་ས་མ་ཡ་ཇ་ཇཿ་ ཧྲཱིཿཧྲཱིཿཔོ་པོཿ་

རཱ་རཱ་རཱ་རཱཿ་ ཅེ་ལྷ་ཡ་ཅེ་ལྷ་ཡཿ་ དོ་ཤུ་ཡ་དོ་ཤུ་ཡཿ་ ཨྲཱ་བེ་ཤ་ཡ་ཨ་ཨཿ་

嗡阿吽 咕如迭哇 扎格尼 薩哇 達他嘎達 班  
雜 薩瑪雅 雜雜 吽吽潘潘 日日日日 雜喇雅  
雜喇雅 多夏雅 多夏雅 阿威夏雅 阿阿

ཞེས་རྩལ་མོ་བཅས་ཡེ་ཤེས་དབབ།

如是伴隨奏樂降下智慧。

དེ་ནས་སྐྱུ་གསུང་བྲགས་ཀྱིས་དབང་བསྐྱར་བ་ནི། དཀྱིལ་འཁོར་ལྷ་ཚོགས་རྣམས་ཀྱི་སྐྱུ་ལས་  
མར་མེ་གཅིག་ལས་གཉིས་ཆད་ཀྱི་ཚུལ་དུ་སྐྱུ་ཕྱག་རྒྱའི་དཀྱིལ་འཁོར་གྲངས་མེད་པ་འཕྲོས་ཏེ་  
ཁྱོད་རང་རྣམས་ལ་ཐིམ་པས་གཉིས་སུ་མེད་པར་གྱུར་བའི་མོས་པ་མཛོད།

爾後授予身語意之灌頂乃，信解壇城天眾之身化  
明燈，以一盞點燃另一盞，由一分二之理化出無數身  
手印之壇城，融入汝等成為無二。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་བྱུང་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

སྐྱུ་གཟུགས་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་བཟླ་དུང་།

持身相作是言

རྩི་མེད་འདི་ནི་སྒྲུ་འབྱུང་གནས་ཏི་མེད་།

吽 的尼 貝瑪 炯內迭

吽 此乃蓮花生大師

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་སྐྱུ་།

底僧 桑傑 底必故

三時如來總集身

སྒྲོབ་མ་ཁྱེད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ་མེད་།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

བསྐྱེད་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས་།

傑仁 滇必 卓敦吉

具足生次行利他

ཀུ་ཡ་ཨ་ཁྱི་ཤིང་ཨོ་མེད་།

嘎雅 阿必肯雜 噶

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་བ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ལྷ་མ་དང་མདུན་བསྐྱེད་ཐུགས་ཀའི་སྤྲུགས་ཐྱིང་ལས་སྤྲུགས་ཐྱིང་གཉིས་པ་བྱུང་བ་ཞལ་ནས་ཐོན་  
ཁྱོད་རང་ནམས་ཀྱི་སྤྲིང་ཀའི་སྤྲུག་ཡིག་གི་མཐར་འཁོད་དེ་དབྱེར་མེད་དུ་འབྲས་ཤིང་བརྟན་པར་  
བྱས་པའི་མོས་པ་མཛོད།

信解上師與對生心間之咒鬘化生第二咒鬘，由口  
中出羅列於汝等眾之心間命要文字周圍，無別相融令  
穩固。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་བྱ་བ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ལྷགས་བྱང་ངམ་ཤེལ་སྤྱང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持咒牌或晶鬘作是言

ཧྱིཿ འདི་ནི་གུ་ཅུའི་སྤྱིང་པོ་སྟེ།

吽 的尼 咕如 寧波迭

吽 此乃蓮師之心要

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་གསུང་།

底僧 桑傑 底必松

三時諸佛總集語

སྤྱིང་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

ལྷགས་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

阿仁 滇必 卓敦吉

具足咒次行利他

ཕྱྱ་ཨ་ལྷི་འི་རྩུ་ཨུཿ

哇嘎 阿必肯雜 阿

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཁྱིལ་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

ལྷགས་འདིའི་ཐེས་སྒྲོས་མཛོད་མེད།

進行此咒之隨誦

ཨོ་ཨུཾ་ཧྱཱཾ་བཛྲ་གུ་ཅུ་པདྨ་སི་རྒྱུ་ཧྱཱཾ་

嗡阿吽 班雜咕如 貝瑪 悉地吽

ལན་གསུམ་བཅོད།

三次。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

མེ་ལོང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持明鏡作是言

རྩི། འདི་ནི་གྲུ་ཅུའི་ཡེ་ཤེས་ཏི།

喻 的尼 咕如 耶謝迭

喻 此乃蓮師之智慧

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་བྱགས་།

底僧 桑傑 底必圖

三時諸佛總集意

སློབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

རྫོགས་རིམ་ལྷན་པས་འགྲོ་དོན་གྱིས་།

佐仁 滇必 卓敦吉

具足圓次行利他

ཙཱ་ཨ་གྲི་འི་རྩི་རྩི།

資達 阿必肯雜 吽



༄༅། །བསམ་པ་སྒྲིབ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྒྲིབ་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་སྒྱུར་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ནས་ཁྲིད་གྱི་རིམ་པ་འབྲུལ་བ་ནི། རྒྱས་པར་བྱེད་ན་ཁྲིད་ཡིག་སྟར་ལ། བསྐྱར་ན། ཙུ་བ་དོ་རྗེའི་  
ཆོག་རྒྱུ་ལས། ཞེ་མཆོག་རབ་འབྲུམ་ས་རྒྱལ་བ་རྒྱ་མཚོ་སྐྱབ་པའི་ཐབས་ཆེན་གྱི་མཐར་ཐུག་  
སྒྲིབ་གི་ཐིག་ལེ་ནི། གཅིག་ཆོག་སྒྲུབ་མའི་སྐྱབ་ཐབས་ཟབ་མོ་སྟེ། དེ་ཡང་མཚུངས་མེད་སྒྲུབ་པ་སྐྱོ་  
འབྱུང་། རྒྱུགས་པའི་སངས་རྒྱས་གཟི་བུ་ཆེན་འོད་དཔག་མེད་ཆེན་པོ་སྐྱབ་པ་ཡང་སྒྲིབ་ཡིད་བཞིན་  
བསམ་འཕེལ་དབང་། རི་བཞིན་མན་རག་མཆོག་གྱུར་བཅུ་གསུམ་གྱི་ཆེན་པོ་རྒྱུད་རྒྱུགས་སྐྱོར་དངོས་  
རྒྱུ་གསུམ་ཟབ་སྒྲིལ་གནད་ཆེན་པོ། དོན་བཟང་དོན་རྒྱས་དོན་གྱི་མདོ་མཐའ་དག་ལེགས་བཤད་  
ལེགས་གདམས་ལེགས་པར་བཀོད་པ་ཉིད་ཆེན་པོ་ཡང་དེ་དོན་མན་རག་སྒྲིབ་པོའི་སྐྱོ་མཆོག་ས་བཅད་  
མདོ་རྩ་བསྐྱས་པ་འདི་སྟེ་སྟེ། སྒྲུབ་མའི་སྐྱབ་ཐབས་ཀྱི་འདུས་ལོར་བྱ་ལུགས་ཆེན་པོ་དེ་ཡི་བསྐྱེད་  
སྐྱུ་གསུམ་རྒྱུགས་རིམ་ཙུ་བ་ཡིན་ཆེན་པོ་ཐབས་བཅུ་གསུམ་མེ་མེད་སྒྲིབ་གྱི་སྟེ། ལུགས་འཛིན་དག་  
གིས་དམག་དང་ནད་ལུག་བསྐྱོ་གསུམ་ཆེན་པོ་ཆེ་མོད་ཐེང་ཟིལ་གཞོན་མེད་གོ་སྟེ། གཏེར་དང་སྐྱས་ལུ་  
སྐྱོ་འབྱེད་འབྲོག་ཆེན་སྐྱོལ་ཆེན་པོ་བཟོ་རྒྱུ་ལྟེ། འབྱུང་བཞིའི་གཞོད་པ་ཞུར་ཐག་དག་  
པོ་ཞི་ཆེན་པོ་སྐྱུ་རས་གཟིགས་དང་སྐྱར་མཐའ་ཀྱན་བཟང་གིས་ཆེན་པོ་དང་བར་དོའི་དུལ་འགྲུག་པོ་  
མེལ་ཆེན་པོ་ཀྱན་གྱི་རོ་པོ་ཙུ་བའི་སྒྲུབ་ཆེན་པོ་དེ་བསྐྱབ་བྱ་རྩའི་ལུགས་རྒྱུ་འཕྲོ་མེད་གཟིགས་ཆེན་པོ་དེ་  
ཉིད་ནང་ལ་སྐྱུར་བ་ཡིན་ཆེན་པོ་མན་རག་ལོར་བྱ་རྒྱུ་གསུམ་རིམ་བཅུ་གསུམ་གྱུར་ཆེན་པོ་སྐྱུ་རས་བའི་བཤད་  
པ་སྐྱོ་བ་ནི། མང་མོད་འདི་ནི་རྩུར་ཅམ་ཁོ་ན་ཉིད་ཆེན་པོ་སྐྱུ་ལུས་བདག་མེད་ཐུང་པོ་མཆོད་སྐྱུ་  
གསུམ་དམག་ནད་ལུ་གཏེར་གཞི་ཙུ་བ་ཀྱན་གསུམ་མེལ་ཆེན་པོ་ཆེན་པོ་སྐྱུ་བ་ཐབས་ལམ་གཏུ་  
མོ་ཡིས་ཆེན་པོ་ཉིད་གཏེར་དང་བདེ་ཆེན་སྐྱས་ལུ་འབྱེད་ཆེན་པོ་ལམ་གྱི་ཆ་རྒྱུན་བར་དོའི་གདམས་  
པ་ཡིས་ནད་གི་འབྲོག་ཆེན་འཛིགས་པ་མེལ་བར་བྱེད་ཆེན་པོ་ཉིད་འཛིན་གོགས་མེལ་རྩེ་རྩེ་རྩེ་  
འབྱོར་གྱིས་ནད་གི་འབྱུང་ཁམས་འབྱུང་སྐྱུར་གཞི་ཙུ་བ་གཅོད་ཆེན་པོ་ཆོགས་ལུགས་ལམ་ཁྲེར་ཉིན་

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲིན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཕྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་སྒྱུར་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

སོངས་ལམ་ཁྱེར་གྱིས་མེད་གི་ཨར་ཇག་དག་པོའི་གནོད་པ་སྒྲོལ་མེད་གསལ་མི་ལམ་འཕོ་  
བའི་མན་དག་གིས་མེད་ཅི་དང་བར་དོའི་འབྲུལ་སྒྱུར་རང་དག་གེད་མེད་སྒྲུ་མ་རང་སེམས་དབྱེར་མེད་  
མན་དག་གིས་མེད་གསལ་ཁོར་ཡུག་འབྲས་བུ་མཛོན་སྒྲུམ་གེད་མེད་ཇོགས་རིམ་འདི་རྣམས་རྒྱ་  
ཆེ་བའི་བསྐྱིད་དོན་མེད་སྒྲུ་མའི་མན་དག་ཁོར་ནར་རག་ལུས་པས་ཆོག་གི་ན་ཡམ་འོལ་བྱིར་མ་  
སོང་བར་གནད་དོན་མ་འབྲུལ་ཡང་དག་གཏན་ཐབ་གཅེས་མན་དག་ཆེན་པོ་ཇོགས་རིམ་བརྒྱ་  
གསུམ་དོན་ཆུལ་བཞེན་གོ་ན་བརྒྱ་ཁྱི་བཞེན་སྒྲོང་ཆོས་ཀྱན་གྱི་དགོངས་དོན་ཇོགས་རིམ་མ་  
ལུས་པ་བདེ་སྒྲུག་རྟོགས་ཤིང་རང་བྱན་རྒྱུད་པར་འབྱུང་ཉམས་སྒྲུ་སྒྲུངས་པས་ཆོག་ཅིག་  
ཇོགས་སངས་རྒྱས་སྐྱབས་ཀྱི་དབང་བུལ་ཆེན་པོ་དེས་ཐོབ་ཐོབ་ཨ་ཏི་གསྐྱེ་ར་གྱུ་བྱེ་ལྷོ་  
གསུངས་པ་ལྟར་བྱུགས་ཉམས་སྒྲུ་བཞེས་པར་འཆོལ། ཡང་གཏོར་དབང་རྒྱུར་ན་ཡེ་ཤེས་  
དབབ་པའི་མཐར་སྐྱུར། མན་དག་རེ་རེ་བཞེན་སྒྲོས་དབང་རྒྱུར་ཆོ་མགོར་མཐུལ་གསོལ་བཏབ་  
རྒྱན་བཤགས་སྐྱུར། བྱུགས་དབང་མཐར་དབང་གསུམ་པ་ལ་འཇུག་ཅིང་དཔྱུས་ཀྱི་བྱ་ཤིས་  
མངའ་གསོལ་སོགས་བྱའོ། །

爾後開演注釋之次第乃，若廣演則如釋文般，簡略則如根本金剛偈句云

吽嗎！

|           |           |
|-----------|-----------|
| 浩瀚諸佛海會修持法 | 一切究竟心之精滴乃 |
| 一即足夠甚深師修法 | 無與倫比上師蓮花生 |
| 圓滿正覺巍巍無量光 | 修法極粹如意滿願寶 |
| 如是殊勝十三口訣之 | 生圓前正結行深合要 |
| 義妙義廣一切義關鍵 | 善說善訣善妙而撰述 |
| 其義口訣心髓之攝要 | 科判關鍵攝略乃如是 |
| 師成就法總集珍寶規 | 生次咒語圓次之根本 |
| 十三修法火鬘藥師佛 | 財神等尊回遮兵饑疫 |
| 金剛顱鬘威壓獅子吼 | 啟伏藏秘境門脫曠野 |
| 蓮花金剛黑馬怖蓮師 | 平息四大傷害流寇敵 |
| 觀音自在彌陀普賢王 | 消除死亡中陰劇烈苦 |
| 一切體性根本上師也 | 修此上師悲心永垂視 |
| 外在表相結合內在意 | 口訣寶珠十三圓次者 |
| 結合外內廣大之宣說 | 諸經當中此為獨傳也 |
| 幻身無我堆蘊供雲三 | 消除兵疾饑饉根三毒 |
| 立斷見地方便道拙火 | 開啟法性藏大樂秘境 |
| 道路順緣中陰教授之 | 內在消除曠野之驚怖 |
| 禪定除障金剛之瑜伽 | 根斷內在大種界迷相 |
| 六識道用煩惱致於道 | 救度內之流寇敵損害 |
| 光明睡夢遷轉等口訣 | 死亡中陰幻象自清淨 |

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

上師自心無別口訣之 連續光明令果位現前  
圓次此等廣大深穩義 唯獨仰賴上師之口訣  
要義無謬確真為重要 廣大口訣圓次十三要  
如理通達八萬四千法 其諸密義所有圓滿次  
淺易了悟而熟練精通 實修之故即生成正覺  
獲證偉大四身之自在 阿底 剛必日 阿特！

如是云般，內心付諸修持。倘若單獨傳授食子灌頂，則於降智慧後進行，意灌後進入第三灌頂，作快速的吉祥授權等。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

༥ དེ་ནས་མན་ངག་དང་པོ་གྲུ་རུ་དག་པོ་མེ་ཐེང་ཅན་གྱི་དབང་གི་དོན་དུ་མདུན་

བསྐྱེད་དང་སྒྲོབ་དཔོན་འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ།

第一密訣 忿怒蓮師火鬘力之灌頂

如是明觀對生與阿闍黎

མདུན་གྱི་ནམ་མཁར་པདྨ་དམར་པོའི་སྟེང་དུ་ཟླ་ཉི་སྤྲིན་པོ་པོ་མོ་བསྐྱེད་བའི་གདན་ལ་  
དོ་པོ་གྲུ་རུ་པདྨ་ལ་རྣམ་པ་ཆེ་མཆོག་པདྨ་དག་པོ་ཞལ་གསུམ་གཡས་དཀར་གཡོན་ལྗང་  
དབུས་དམར་བ། ཕྱག་རུག་གི་གཡས་ན་དོ་རྩེ་ཐོ་བ་མེ་དཔུང་། གཡོན་ན་ཐོད་ཁག་  
ལྷགས་སྤྲིག་ཕྱར་པ་བསྐྱམས་པ། ཞབས་བཞི་འདོར་སྟབས་སུ་བབྱུང་བ། དཔལ་དང་  
དུར་ཁོད་ཀྱི་ཆས་ཇོགས་ཤིང་ཡུམ་དོ་རྩེ་པག་མོ་མཐིང་ནག་གི་ཐོད་འཛིན་པས་འཁྱུད་  
ཅིང་། སྐུ་ལ་མེ་དཔུང་ཁོ་ཆོགས་ལྷགས་སྤྲིག་འཕྲོ་བ། འཁོར་སྤྲེ་བརྒྱད་དེགས་པའི་  
ཆོགས་ཀྱིས་བསྐྱོར་བར་བསྐྱོམ་ལ་འདིའི་རྩེས་སྒྲོས་མཛོད།

前方虛空紅色蓮花上方，月日羅剎男女相疊之墊上，體性為咕如蓮花生大士，形相為大勝忿怒蓮師，三面右白左綠中紅色，六臂右手持金剛、錘子、火焰，左手持顱血、鐵蠍、普巴槌，四足伸展奮迅姿，吉祥與寒林裝飾圓滿，佛母深藍色金剛亥母持鉞刀與顱器擁抱佛父，身體放出

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

火焰、忿怒眾與鐵蠍，周圍環繞傲神八部，作觀  
並隨誦如下

ཉྱར་སོག་འཛིགས་པའི་དམག་གིས་མཐའ་བསྐྱར་ནས།

霍娑 吉必 瑪格 他勾尼

霍爾可怖軍隊將圍繞

ཆོས་འཁོར་གཉན་པོ་འཛིག་ལ་སྤྱག་པའི་ཆོ།

秋寇 念波 吉喇 圖必才

教乘法輪強烈毀壞期

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཆོས་མེད་པར་གསོལ་བ་ཐོབ།

伊尼 帖寸 美巴 娑哇透

心無疑慮專一而祈請

ཨོ་རྒྱན་ལྷ་སྒྲིན་སྤེ་བརྒྱད་འཁོར་དང་བཅས།

鄔金 喇深 迭傑 寇當居

鄔金以及神蠻八部眷

དམག་དབུང་རྩར་སྤུམ་བཞེག་པར་ཐེ་ཆོས་མེད།

瑪本 乎吞 奪巴 帖寸美

惡方軍隊必勾召卻退

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱད་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཨ་རྒྱན་པ་རྒྱ་འབྱུང་གནས་ལ་གསོལ་བ་འདེབས།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བདག་ལ་དབང་སྐྱར་ནི་ཇིའི་ཡེ་ཤེས་སྐྱེད།

達喇 旺故 多傑 耶謝傑

賜我灌頂增金剛智慧

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུར་པར་བྱིན་གྱིས་སྐྱབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ།

三次。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་སྒྲུང་ཆེ། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ལྟར་སྤྲིང་ཁུང་རུས་པའི་གཏིང་ནས་གསོལ་བ་བྱ་གས་དྲག་ཏུ་བཏབ་པས་རྒྱེན་གྱིས་སྤྲ་མ་དང་  
མདུན་བསྐྱེད་ཀྱི་ཐུགས་ཀ་ནས་ཡེ་ཤེས་ཀྱི་འོད་ཟེར་སྒྲོས། སྒྲོབ་མའི་སྤྲིང་གར་རེག་པས་མ་དག་  
པའི་ཕུང་ཁམས་སྐྱེ་མཆེད་སྟོང་པར་སྒྱུར། སྟོང་པའི་རང་ལས་གཉུག་མའི་སེམས་ཉིད་མདུན་  
བསྐྱེད་ཇི་ལྟ་བར་གསལ་བར་གྱུར། ཁྱོད་རང་དང་མདུན་བསྐྱེད་སྤྲ་མ་བཅས་པའི་གནས་གསུམ་  
ཡི་གེ་གསུམ་ལས་འོད་ཟེར་འཕྲོས་པས་ཕྱོགས་བཅུའི་རྒྱལ་བ་སྤྲས་དང་བཙུན་མོར་བཅས་པའི་  
སྐྱུ་ཕྱག་རྒྱ། གསུང་ཡིག་འབྲུ། ཐུགས་ཕྱག་མཆོན་གྱི་རྣམ་པ་ཆར་ལྷར་བབས་ནས་ཁྱོད་ཀྱི་སྒོ་  
གསུམ་ལ་སིབ་སིབ་ཐིམ་པའི་མོས་པ་མཛོད།

如是由心髓深處猛厲祈請為緣，信解上師與對生  
之心間放出智慧光芒，碰觸弟子心間，不淨蘊界處淨  
化為空，空性中原始心性顯現本尊相貌如同對生天  
尊，汝與對生上師之三處三字化出光芒，十方諸佛菩  
薩與明妃之身以手印、語以文字、意以法器之形相澍  
降如雨，消融入汝之三門。



༄༅། །བསམ་པ་སྒྲུབ་ཐབས་མཉེན་པོ་དབང་བསྐྱར་འཐོང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིན་ཁྱེད་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཙ་ལྷགས་མཐར།

根本咒末

ཨོྭ་ཨྭ་རྩྭ་གུ་ཅུ་དེ་ཨ་ཊཱ་ཀི་ནི་སཐ་ཏ་ཐུ་ག་ཏ་བཛྲ་ས་མ་ཡ་ཇ་ཇེ། རྩྭ་རྩྭ་པོ་པོ།

རཱ་རཱ་རཱ་རཱ་། ཅ་ལྷ་ཡ་ཅ་ལྷ་ཡ། རོ་ཤུ་ཡ་རོ་ཤུ་ཡ། ཨྷ་བེ་ཤ་ཡ་ཨ་ཨ།

嗡阿吽 咕如迭哇 扎格尼 薩哇 達他嘎達 班  
雜 薩瑪雅 雜雜 吽吽潘潘 日日日日 雜喇雅  
雜喇雅 多夏雅 多夏雅 阿威夏雅 阿阿

ཞེས་རོལ་མོ་བཅས་ཡེ་ཤེས་དབབ།

如是伴隨奏樂降下智慧。

དེ་ནས་སྐྱ་གསུང་བྲགས་ཀྱིས་དབང་བསྐྱར་བ་ནི། དཀྱིལ་འཁོར་ལྷ་ཚོགས་རྣམས་ཀྱི་སྐྱ་ལས་  
མར་མེ་གཅིག་ལས་གཉིས་ཆད་ཀྱི་ཚུལ་དུ་སྐྱ་བྲག་རྒྱུ་དཀྱིལ་འཁོར་གྲངས་མེད་པ་འཕྲོས་ཏེ་  
ཁྱོད་རང་རྣམས་ལ་ཐིམ་པས་གཉིས་སུ་མེད་པར་གྱུར་བའི་མོས་པ་མཛོད།

爾後授予身語意之灌頂乃，信解壇城天眾之身化  
明燈，以一盞點燃另一盞，由一分二之理化出無數身  
手印之壇城，融入汝等成為無二。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་བྱ་བ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

སྐྱེ་གཟུགས་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་བཟླ་དེ།

持身相作是言

རྩི་ཞི་ཞི་སྒྲུ་འབྱུང་གནས་ཏི།

吽 的尼 貝瑪 炯內迭

吽 此乃蓮花生大師

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་སྐྱེ།

底僧 桑傑 底必故

三時如來總集身

སྒྲོབ་མ་ཁྱེད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

བསྐྱེད་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

傑仁 滇必 卓敦吉

具足生次行利他

ཀུ་ཡ་ཨ་ཟླ་འི་ཁྱེ་ཨོ།

嘎雅 阿必肯雜 噶

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་བ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ལྷ་མ་དང་མདུན་བསྐྱེད་ཐུགས་ཀའི་སྤྲགས་ཐེང་ལས་སྤྲགས་ཐེང་གཉིས་པ་བྱུང་བ་ཞལ་ནས་ཐོན་  
ཁྱོད་རང་ནམས་ཀྱི་སྤྲིང་ཀའི་སྤྲག་ཡིག་གི་མཐར་འཁོད་དེ་དབྱེར་མེད་དུ་འདྲིས་ཤིང་བརྟན་པར་  
བྱས་པའི་མོས་པ་མཛོད།

信解上師與對生心間之咒鬘化生第二咒鬘，由口  
中出羅列於汝等眾之心間命要文字周圍，無別相融令  
穩固。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ལྷགས་བྱང་ངམ་ཤེལ་ཤྲོང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持咒牌或晶鬘作是言

ཧྱིཿ འདི་ནི་གུ་ཅུའི་སྤྲིང་པོ་སྟེ།

吽 的尼 咕如 寧波迭

吽 此乃蓮師之心要

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་གསུང་།

底僧 桑傑 底必松

三時諸佛總集語

སྟོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

ལྷགས་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

阿仁 滇必 卓敦吉

具足咒次行利他

ཕྱྭ་ཨ་ལྷི་འི་རྩུ་ཨུཿ

哇嘎 阿必肯雜 阿

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

進行此咒之隨誦

**ॐ श्रीं ह्रीं स्वस्त्यस्तु**

咩咩哐哐 阿咩咩哐哐

ལན་གསུམ་བརྗོད།

三次。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

མེ་ལོང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持明鏡作是言

རྩྱིང་འདི་ནི་གྲུ་ཅུའི་ཡེ་ཤེས་ཏིང་།

喻 的尼 咕如 耶謝迭

喻 此乃蓮師之智慧

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་བྱགས་།

底僧 桑傑 底必圖

三時諸佛總集意

སློབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

རྫོགས་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས་།

佐仁 滇必 卓敦吉

具足圓次行利他

ཙཱ་ཨ་མྱི་འི་རྩྱི་རྩྱི་།

資達 阿必肯雜 吽

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

373

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲུབ་ཐབས་མཉམ་ཅིང་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྒྲིན་གྱི་ལ་བདུད་ཅིའི་སྒྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

། དེ་ནས་མན་ངག་གཉིས་པ་གྲུ་ཅུ་སྒྲིན་སྒྲུའི་དབང་གི་དོན་དུ་མདུན་བསྐྱེད་

དང་སློབ་དཔོན་འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ།

第二密訣 蓮師藥師佛之灌頂

如是明觀對生與阿闍黎

མདུན་གྱི་ནམ་མཁར་པདྨ་དང་ཟླ་བའི་སྟེང་དུ་དོ་བོ་གྲུ་ཅུ་པདྨ་ལ་ནམ་པ་སངས་རྒྱས་  
སྒྲིན་གྱི་སྒྲ་སྒྲུ་མདོག་སྟོན་པོ། བྱག་གཡས་མཆོག་སྒྱུན་གྱི་མཐིལ་ན་ཨ་ཅུ་ར་རིགས་  
ལྟ་བུ་སྐྱམས་པ། གཡོན་མཉམ་གཞག་གི་སྟེང་ན་བཱེ་ཆེན་འི་ལྷ་དང་བཟེད་འཆི་མེད་བདུད་  
ཅིས་གང་བ་བསྐྱམས་ཤིང་། ཞབས་དོར་སྒྱུ་ལ་གྱིས་བཞུགས་པ། མཆོན་དཔེ་ཡོངས་སྲུ་  
རྩོགས་པའི་སྒྲུ་ལ་ཆོས་གོས་ནམ་གསུམ་བསྐྱབས་པ། འཁོར་བདེ་གཤེགས་བརྒྱད་  
དང་། བསྐྱལ་བཟང་སངས་རྒྱས་སྟོང་ཙུ། སྒྲིན་གྱི་ལྷ་མོ། དྲང་སྟོང་རིག་འཛིན་དཔག་  
དུ་མེད་པས་བསྐྱོར་བར་བསྐྱོམས་ལ་འདིའི་རྗེས་སྒྲོས་མཛོད།



前方虛空蓮花與月輪上，體性為咕如蓮花生  
大士，形相為藥師佛身色藍，右手勝施印之掌中  
持五種訶子，左手禪定印上持琉璃鉢盂盛滿無  
死甘露，足結金剛跏趺坐安住，相好圓滿之身搭  
三法衣，周圍環繞八大如來、賢劫千佛、無量藥  
天女以及仙人與持明，作觀並隨誦如下

མེམས་ཅན་སྒྱུ་ལུས་འཛིག་པའི་ནད་བྱུང་ནས་མེས་

杏間 居路 吉必 內兄尼

壞有情幻軀之病生起

མི་བཟོད་སྤྱད་བསྐྱེད་ཆེན་པོས་ནོན་པའི་ཆོ་

米娑 的阿 欽波 諾必才

難忍猛厲痛苦所害時

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཚོམ་མེད་པར་གསོལ་བ་ཐོབ་མེས་

伊尼 帖寸 美巴 娑哇透

心無疑慮專一而祈請

ཨ་ཁྱེན་སྒྲིན་གྱི་ཁྲུང་དབྱེར་མེད་པས་མེས་

鄔金 門吉 喇當 耶美必

鄔金與藥師佛無二別

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

ཚེ་བདེ་མ་ཡིན་བར་ཆད་ངེས་པར་སེལ།

才謝 瑪音 巴妾 伊巴瑟

若非壽盡障礙必消除

ཨོ་ཁྱེན་པུ་འབྱུང་གནས་ལ་གསེལ་བ་འདེབས།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བདག་ལ་དབང་སྐྱར་ནི་ཐེའི་ཡེ་ཤེས་སྦྱེད།

達喇 旺故 多傑 耶謝傑

賜我灌頂增金剛智慧

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུར་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ།

三次。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་སྒྲུང་ཆེ། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ལྟར་སྤྲིང་ཁུང་རུས་པའི་གཏིང་ནས་གསོལ་བ་བྱ་གས་དག་ཏུ་བཏབ་པས་རྒྱེན་གྱིས་སྤྲོ་མ་དང་  
མདུན་བསྐྱེད་ཀྱི་ཐུགས་ཀ་ནས་ཡེ་ཤེས་ཀྱི་འོད་ཟེར་སྒྲོས། སྒྲོབ་མའི་སྤྲིང་གར་རེག་པས་མ་དག་  
པའི་ཕུང་ཁམས་སྐྱེ་མཆེད་སྟོང་པར་སྒྱུར། སྟོང་པའི་རང་ལས་གཉུག་མའི་སེམས་ཉིད་མདུན་  
བསྐྱེད་ཇི་ལྟ་བར་གསལ་བར་གྱུར། ཁྱོད་རང་དང་མདུན་བསྐྱེད་སྤྲོ་མ་བཅས་པའི་གནས་གསུམ་  
ཡི་གེ་གསུམ་ལས་འོད་ཟེར་འཕྲོས་པས་ཕྱོགས་བཅུའི་རྒྱལ་བ་སྤྲས་དང་བཙུན་མོར་བཅས་པའི་  
སྐྱུ་ཕྱག་རྒྱ། གསུང་ཡིག་འབྲུ། ཐུགས་ཕྱག་མཆོན་གྱི་རྣམ་པ་ཆར་ལྷར་བབས་ནས་ཁྱོད་ཀྱི་སྒོ་  
གསུམ་ལ་སིབ་སིབ་ཐིམ་པའི་མོས་པ་མཛོད།

如是由心髓深處猛厲祈請為緣，信解上師與對生  
之心間放出智慧光芒，碰觸弟子心間，不淨蘊界處淨  
化為空，空性中原始心性顯現本尊相貌如同對生天  
尊，汝與對生上師之三處三字化出光芒，十方諸佛菩  
薩與明妃之身以手印、語以文字、意以法器之形相澍  
降如雨，消融入汝之三門。

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲིན་གྱི་པ་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིན་གྱི་ཆེན་མོ། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཙ་ལྷགས་མཐར།

根本咒末

ཨོྲཱ་ཧྲཱིཿཧཱུཿཅུ་རུ་ཤུ་རྒྱ་ཀི་རྒྱ་སྐ་ཏ་ཐུ་ག་ཏ་བཛྲ་ས་མ་ཡ་ཇ་ཇཿ ཧྲཱིཿཧྲཱིཿཔོ་པོཿ

རྒྱ་རྒྱ་རྒྱ་རྒྱཿ ཅེ་ལྷ་ཡ་ཅེ་ལྷ་ཡཿ རོ་ཤུ་ཡ་རོ་ཤུ་ཡཿ ཨུ་བེ་ཤ་ཡ་ཨ་ཨཿ

嗡阿吽 咕如迭哇 扎格尼 薩哇 達他嘎達 班  
雜 薩瑪雅 雜雜 吽吽潘潘 日日日日 雜喇雅  
雜喇雅 多夏雅 多夏雅 阿威夏雅 阿阿

ཞེས་རྩལ་མོ་བཅས་ཡེ་ཤེས་དབབ།

如是伴隨奏樂降下智慧。

དེ་ནས་སྐྱུ་གསུང་ཐུགས་ཀྱིས་དབང་བསྐྱར་བ་ནི། དཀྱིལ་འཁོར་ལྷ་ཚྭ་གས་རྣམས་ཀྱི་སྐྱུ་ལས་  
མར་མེ་གཅིག་ལས་གཉིས་ཆད་ཀྱི་ཚུལ་དུ་སྐྱུ་ཕྱག་རྒྱའི་དཀྱིལ་འཁོར་གྲངས་མེད་པ་འཕྲོས་ཏེ་  
ཁྱོད་རང་རྣམས་ལ་ཐིམ་པས་གཉིས་སུ་མེད་པར་གྱུར་བའི་མོས་པ་མཛོད།

爾後授予身語意之灌頂乃，信解壇城天眾之身化  
明燈，以一盞點燃另一盞，由一分二之理化出無數身  
手印之壇城，融入汝等成為無二。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་བྱུང་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

སྐྱེ་གཟུགས་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་བཟླ་དེ།

持身相作是言

རྩི་ཞི་ཞི་སྒྲུ་འབྱུང་གནས་ཏེ།

吽 的尼 貝瑪 炯內迭

吽 此乃蓮花生大師

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་སྐྱེ།

底僧 桑傑 底必故

三時如來總集身

སྒྲོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

བསྐྱེད་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

傑仁 滇必 卓敦吉

具足生次行利他

ཀུ་ཡ་ཨ་ཁྱི་ཤིང་ཨོ།

嘎雅 阿必肯雜 噶

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱོར་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ལྷ་མ་དང་མདུན་བསྐྱེད་ཐུགས་ཀའི་སྒྲགས་ཐེང་ལས་སྒྲགས་ཐེང་གཉིས་པ་བྱུང་བ་ཞལ་ནས་ཐོན་  
ཁྱོད་རང་ནམས་ཀྱི་སྒྲིང་ཀའི་སྒྲག་ཡིག་གི་མཐར་འཁོད་དེ་དབྱེར་མེད་དུ་འདྲིས་ཤིང་བརྟན་པར་  
བྱས་པའི་མོས་པ་མཛོད།

信解上師與對生心間之咒鬘化生第二咒鬘，由口  
中出羅列於汝等眾之心間命要文字周圍，無別相融令  
穩固。

ལྷགས་བྱང་ངམ་ཤེལ་ཤྲོང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持咒牌或晶鬘作是言

ཧྱིཿ འདི་ནི་གུ་ཅུའི་སྤྲིང་པོ་སྟེ།

吽 的尼 咕如 寧波迭

吽 此乃蓮師之心要

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་གསུང་།

底僧 桑傑 底必松

三時諸佛總集語

སྟོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

ལྷགས་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

阿仁 滇必 卓敦吉

具足咒次行利他

ཕྱྭ་ཨ་ལྷི་འི་རྩུ་ཨུཿ

哇嘎 阿必肯雜 阿

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

進行此咒之隨誦

喻 南無 巴嘎哇迭 貝卡雜雅 咕如 貝德雅 扎  
 巴 日雜雅 達他嘎達雅 阿哈迭 桑雅桑布達雅  
 達雅他 喻 貝卡雜雅 貝卡雜雅 瑪哈貝卡雜雅  
 日雜 薩慕嘎迭 娑訶

ལན་གསུམ་བརྗོད།

三次。



༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

མེ་ལོང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持明鏡作是言

རྩྱིང་འདི་ནི་གྲུ་ཅུའི་ཡེ་ཤེས་ཏིང་།

喻 的尼 咕如 耶謝迭

喻 此乃蓮師之智慧

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་བྱགས་མེ།

底僧 桑傑 底必圖

三時諸佛總集意

སྒྲོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

རྫོགས་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས་མེ།

佐仁 滇必 卓敦吉

具足圓次行利他

ཙཱ་ཨ་གྲི་འི་རྩྱིང་རྩྱིང་།

資達 阿必肯雜 吽

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་སྐྱབ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ནས་ཁྲིད་གྱི་རིམ་པ་འབྲུལ་བ་ནི། རྒྱས་པར་བྱེད་ན་ཁྲིད་ཡིག་ལྟར་ལ། བསྐྱར་ན། ཙ་བ་དོ་རྗེའི་  
ཆོག་ཀླང་ལས། མན་ངག་གཉིས་པ་གྲུ་ཅུ་སྤྲིན་སྤྲི་བསྐྱབ་མེད་ཆོག་སེམས་རིམ་གྱི་ལུས་ཚོར་བ་དྲག་པོའི་  
ནད་མེད་གཞི་རྟེན་ནང་ན་ཚོངས་པའི་བདག་འཛིན་སྟོང་མེད་བདག་གཅེས་བཟུང་པ་འཛིན་པའི་དམིགས་  
ཡིན་ལ། དེ་ནི་འབྲུལ་པ་སྟོང་བྱེད་ཀྱི་མ་ཡིན་མེད་གཉིས་པོ་བདག་མེད་སྟོང་ཉིད་ཡེ་ཤེས་ཉེ་སྟོང་སྟོང་  
ཐབས་མི་གཡོ་བཞི་ལྷན་སྤྲི་གསུམ་མིག་མེད་མཁའ་ལ་རང་བབ་དུས་གསུམ་སྟོང་བྱས་གྱི་རྒྱུ་རྒྱུ་  
རྟེན་ལས་འདས་རང་རིག་རྗེའི་པར་བཞག་མེད་དེ་ལས་རིམ་གྱིས་གོམས་པས་ཉམས་རིམ་བཞི་  
གནས་དང་མི་གཡོ་མཉམ་ཉིད་ལྷན་སྐྱབ་པ་མེད་ཅེས་གཡོ་གོམས་བརྟན་པ་ཐོབ་པར་སྦྱར་སྟེ་ས་  
ལས་རིམ་འབྱེད་སྤྲི་མའི་མན་ངག་ཡིན་མེད་གསུངས་པ་ལྟར་སྤྲུགས་ཉམས་སུ་བཞེས་པར་འཛུལ།

爾後開演注釋之次第乃，若廣演則如釋文般，簡略則如根本金剛偈句云

第二口訣蓮師藥師佛 圓滿次第外身受重疾  
其因內在無明我執起 愛護自身其名為執著  
此乃驟生幻亂之垢染 對治乃無我空性智慧  
修法四種不動三虛空 自然放空三時之心念  
超越尋思本性赤裸置 漸漸熟練即顯四覺受  
安住不動任運平等性 各各動搖串習得穩固  
抉擇地道此乃師口訣

如是云般，內心付諸修持。

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲིན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྱོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ལྷོ་དེ་ནས་མན་ངག་གསུམ་པ་གྱུ་རུ་ཇིམ་སྟེ་ལའི་དབང་གི་དོན་དུ་མདུན་བསྐྱེད་  
དང་སྟོབ་དཔོན་འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ།

第三密訣 蓮師臧巴拉之灌頂

如是明觀對生與阿闍黎

མདུན་གྱི་ནམ་མཁར་པད་ཆེ་ལ་གཏེར་གྱི་བུམ་པ་བྱུང་དང་ཉིད་གྱིལ་སྟེང་དུ་རོ་བོ་གྱུ་རུ་  
པར་ལ་རྣམ་པ་སྒྲུགས་འཛིན་སྐྱུ་མདོག་དམར་པོ་ཞལ་གཅིག་པ་གཞོན་ཤུ་རྒྱས་ཤིང་  
བརྩིད་པ། ལྷག་གཡས་ཡིད་བཞིན་གྱི་ཞོར་བུ་སྒྲུགས་ཀར་འཛིན་ཅིང་། གཡོན་པས་  
ནེ་ཏུ་ལེ་དཀྱར་བརྟེན་བ། ཞབས་གཡས་བསྐྱུམ་གཡོན་བརྒྱུད་གིས་བཞེངས་སྟབས་སུ་  
བཞུགས་པའི་པར་དུ་ཡུམ་བདེ་རྒྱས་མ་དམར་མོ་གཡས་ཞོར་བུ། གཡོན་ཐོད་ཁག་  
བསྐྱམས་པས་འཁྱུད་ཅིང་། ཡབ་ཡུམ་གཉིས་ཀ་དར་དང་རིན་ཆེན་དུ་མས་བརྒྱན་པ།  
འཁོར་ཞོར་ལྷ་ཡབ་ཡུམ་བརྒྱད་སོགས་ཡེ་ཤེས་ལས་དང་འཛིག་ཏེན་གྱི་ཞོར་ལྷ་བྱེ་བ་  
འབུམ་གྱིས་བསྐྱོར་བར་སྐྱོམ་ལ་འདིའི་རྩེས་སྐྱོས་མཛོད།

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

前方虛空蓮月雙寶瓶與日壇城上，體性為咕如蓮花生大士，形相為財神身色紅，一面二臂，年輕肌嫩豐腴，光彩煥發，右手持如意寶珠於心間，左手托吐寶鼠依於髑骨，足右屈左伸站立姿，懷中紅色增樂佛母右手持寶珠，左手捧顱血擁抱佛父，父母雙尊以各種綾羅珍寶珠鬘為飾。周圍環繞八財神父母等十萬俱胝出世間以及世間財神，作觀並隨誦如下

འབྱུང་བ་དབྱར་ལངས་ས་བཅུད་ཉམས་པའི་ཚེ།

炯哇 扎朗 薩居 娘必才

大種拂逆地精散逸時

སེམས་ཅན་སྤྱ་གའི་ནད་ཀྱིས་གཞིར་བ་ནེ།

杏間 慕給 內吉 瑟哇那

有情若為飢饉病所逼

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཚམ་མེད་པར་གསོལ་བ་འདེབས།

伊尼 帖寸 美巴 娑哇迭

心無疑慮專一而祈請

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཨོ་ཁྱེ་མཁའ་འགྲོ་ཉེ་ལྷའི་ཚྭ་གས་དང་བཅས།

鄔金 康卓 諾喇 措當傑

鄔金與諸空行財神眾

དབུལ་ཤོངས་བཀའ་སྐྱོམ་སེལ་བར་ཐེ་ཚོམ་མེད།

威朋 齋宮 瑟哇 帖寸美

必定消除貧困與飢渴

ཨོ་ཁྱེ་པདྨ་འབྲུང་གནས་ལ་གསོལ་བ་འདེབས།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བདག་ལ་དབང་སྐྱར་རྩི་མེད་ཡེ་ཤེས་སྦྱེད།

達喇 旺故 多傑 耶謝傑

賜我灌頂增金剛智慧

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུར་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ་བཟྩ།

三次。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་སྒྲུང་ཆེ། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ལྟར་སྤྲིང་ཁུང་རུས་པའི་གཏིང་ནས་གསོལ་བ་ཤུགས་དག་ཏུ་བཏབ་པས་རྒྱུན་གྱིས་སྤྲོ་མ་དང་  
མདུན་བསྐྱེད་ཀྱི་ཐུགས་ཀ་ནས་ཡེ་ཤེས་ཀྱི་འོད་ཟེར་སྒྲོས། སྒྲོབ་མའི་སྤྲིང་གར་རེག་པས་མ་དག་  
པའི་ཕུང་ཁམས་སྐྱེ་མཆེད་སྟོང་པར་སྒྱུར། སྟོང་པའི་རང་ལས་གཉུག་མའི་སེམས་ཉིད་མདུན་  
བསྐྱེད་ཇི་ལྟ་བར་གསལ་བར་གྱུར། ཁྱོད་རང་དང་མདུན་བསྐྱེད་སྤྲོ་མ་བཅས་པའི་གནས་གསུམ་  
ཡི་གེ་གསུམ་ལས་འོད་ཟེར་འཕྲོས་པས་ཕྱོགས་བཅུའི་རྒྱལ་བ་སྤྲས་དང་བཙུན་མོར་བཅས་པའི་  
སྐྱུ་ཕྱག་རྒྱ། གསུང་ཡིག་འབྲུ། ཐུགས་ཕྱག་མཆོན་གྱི་རྣམ་པ་ཆར་ལྷར་བབས་ནས་ཁྱོད་ཀྱི་སྒོ་  
གསུམ་ལ་སིབ་སིབ་ཐིམ་པའི་མོས་པ་མཛོད།

如是由心髓深處猛厲祈請為緣，信解上師與對生  
之心間放出智慧光芒，碰觸弟子心間，不淨蘊界處淨  
化為空，空性中原始心性顯現本尊相貌如同對生天  
尊，汝與對生上師之三處三字化出光芒，十方諸佛菩  
薩與明妃之身以手印、語以文字、意以法器之形相澍  
降如雨，消融入汝之三門。

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

根本咒末

ཞེས་རྣམ་མོ་བཅས་ཡི་ཤེས་དབབ།

如是伴隨奏樂降下智慧。

དེ་ནས་སྐྱུ་གཟུང་ཐུགས་ཀྱིས་དབང་བསྐྱར་བ་ནི། དཀྱིལ་འཁོར་ལྷ་ཚོགས་རྣམས་ཀྱི་སྐུ་ལས་  
མར་མེ་གཅིག་ལས་གཉིས་ཆད་ཀྱི་ཚུལ་དུ་སྐྱུ་ཐུག་སྒྲུའི་དཀྱིལ་འཁོར་གངས་མེད་པ་འཕྲོས་ཏེ་  
ཁྱེད་རང་རྣམས་ལ་ཐིམ་པས་གཉིས་སུ་མེད་པར་གྱུར་བའི་མོས་པ་མཛོད།

爾後授予身語意之灌頂乃，信解壇城天眾之身化明燈，以一盞點燃另一盞，由一分二之理化出無數身手印之壇城，融入汝等成為無二。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་བྱུང་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

སྐྱེ་གཟུགས་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་བཟླ་དེ།

持身相作是言

རྩི་ཞི་ཞི་སྒྲུ་འབྱུང་གནས་ཏི།

吽 的尼 貝瑪 炯內迭

吽 此乃蓮花生大師

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་སྐྱེ།

底僧 桑傑 底必故

三時如來總集身

སྒྲོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

བསྐྱེད་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

傑仁 滇必 卓敦吉

具足生次行利他

ཀུ་ཡ་ཨ་ཁྱི་ཤིང་ཨོ།

嘎雅 阿必肯雜 噯



༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་བ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ལྷ་མ་དང་མདུན་བསྐྱེད་ཐུགས་ཀའི་སྤྲུགས་ཐེང་ལས་སྤྲུགས་ཐེང་གཉིས་པ་བྱུང་བ་ཞལ་ནས་ཐོན་  
ཁྱོད་རང་ནམས་ཀྱི་སྤྲིང་ཀའི་སྤྲོག་ཡིག་གི་མཐར་འཁོད་དེ་དབྱེར་མེད་དུ་འབྲས་ཤིང་བརྟན་པར་  
བྱས་པའི་མོས་པ་མཛོད།

信解上師與對生心間之咒鬘化生第二咒鬘，由口  
中出羅列於汝等眾之心間命要文字周圍，無別相融令  
穩固。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

ལྷགས་བྱང་ངམ་ཤེལ་ཤྲོང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持咒牌或晶鬘作是言

ཧྱིཿ འདི་ནི་གུ་ཅུའི་སྤྲིང་པོ་སྟེ།

吽 的尼 咕如 寧波迭

吽 此乃蓮師之心要

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་གསུང་།

底僧 桑傑 底必松

三時諸佛總集語

སྟོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

ལྷགས་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

阿仁 滇必 卓敦吉

具足咒次行利他

ཕྱག་ལ་གྱི་འི་རྩུ་ལུཿ

哇嘎 阿必肯雜 阿

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

進行此咒之隨誦

噶 臧巴拉 雜連扎雅 達那 美的啥

扎格尼 佐拉 桑巴讓 娑訶

ལན་གསུམ་བརྗོད།

三次。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

མེ་ལོང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持明鏡作是言

རྩི། འདི་ནི་གྲུ་རུའི་ཡེ་ཤེས་ཏི།

喻 的尼 咕如 耶謝迭

喻 此乃蓮師之智慧

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་བྱགས་།

底僧 桑傑 底必圖

三時諸佛總集意

སློབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

རྫོགས་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས་།

佐仁 滇必 卓敦吉

具足圓次行利他

ཙཱ་ཨ་གྲི་འི་རྩི་རྩི།

資達 阿必肯雜 吽

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

爾後開演注釋之次第乃，若廣演則如釋文般，簡略則如根本金剛偈句云

|           |           |
|-----------|-----------|
| 第三口訣蓮師財神法 | 圓滿次第付諸實修乃 |
| 此法圓次外界飢餓因 | 內心吝嗇貪執束縛過 |
| 對治法乃無實無貪愛 | 萬法無貪行供養佈施 |
| 己身骨肉血氣及生命 | 一切供養三寶酬具誓 |
| 六道滿意債淨佈施攝 | 三輪無緣界中愛語攝 |
| 無有放逸定中利行攝 | 離禪確定見中同事攝 |
| 勤行如此了義四攝法 | 如幻入定後得無分別 |

如是云般，內心付諸修持。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྤྲིན་གྱོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ལྷོ་དེ་ནས་མན་ངག་བཞི་པ་གུ་རུ་ཡི་དམ་ལྷ་འི་དབང་གི་དོན་དུ་མདུན་བསྐྱེད་

དང་སློབ་དཔོན་འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ།

第四密訣 蓮師本尊天

(普巴金剛童子)之灌頂

如是明觀對生與阿闍黎

མདུན་གྱི་ནམ་མཁར་པདྨ་འདབ་མ་འབུམ་ལྷན་གྱི་ཉྱེ་བར་ཟླ་ཉི་བདུད་བཞིའི་གདན་ལ་  
དོ་བོ་གུ་རུ་པདྨ་ལ་རྣམ་པ་དཔལ་ཆེན་དོ་ཨེ་གཞོན་ཏུ་མཐིང་ནག་ཞལ་གསུམ་གཡས་  
དཀར་གཡོན་དམར་དབུས་མཐིང་། ཕྱག་དུག་གི་གཡས་དོ་ཨེ་ཙུ་དང་ཙུ་ལྷ།  
གཡོན་ཁ་རྩྭ་དང་མེ་དབུང་། མཐའ་གཉིས་ཕྱར་པ་འབྲིལ་བ། ཞབས་བཞིའི་མདུན་  
གཉིས་གཡས་བསྐྱམ་གཡོན་བརྒྱུད་། རྒྱབ་གཉིས་གཡས་བརྒྱུད་གཡོན་བསྐྱམ་གྱིས་  
བཞུགས་པ། གསང་བ་ནས་ཕྱར་བུ་རྒྱན་གྱི་ཚུལ་དུ་འཕྱང་བས་བགེགས་གྱི་སྒྲིང་གར་  
ཟུག་པ། དུར་ཁོད་དཔལ་གྱི་ཆས་རྣམས་ཚོགས་པ། ཡུམ་འཁོར་ལོ་རྒྱས་འདེབས་  
དྲིལ་བུ་ཐོད་ཁག་བསྐྱམས་པས་འཁྲིལ་ཞིང་། འཁོར་དཔལ་ཆེན་ཉེ་རུ་ཀ་ཡབ་ཡུམ་  
བརྒྱད་སོགས་ཡི་དམ་ཞི་ཁོའི་ལྷ་ཚོགས་བསམ་གྱིས་མི་བྱབ་པས་བསྐྱོར་བར་སྐྱོམས་  
ལ་འདིའི་ཨེས་སྒྲོས་མཛོད།

前方虛空十萬瓣蓮花中，月日四魔墊上，體性為咕如蓮花生大士，形相為大勝金剛童子身色深藍，三面右白左紅中藍色，六臂右上二臂持九股與五股金剛杵，左上二臂持天杖與火焰，末二臂搓轉普巴槓，四足前二右屈左伸，後二右伸左屈而住，密處懸掛一小槓為飾，刺痛魔障之心間，圓滿寒林以及吉祥裝束，輪印佛母持鈴與顱血相和合，周圍環繞八大吉祥嘿嚕嘎父母等不可思議本尊寂忿天尊眾。作觀並隨誦如下

ལས་ཅན་འགོ་བའི་དོན་དུ་གཏོར་འདོན་ནམ་

利間 卓威 敦的 迭敦那

具緣者為利生取藏時

དམ་ཚིག་ཐོལ་ཐོག་མེད་པའི་དཔའ་གདེང་གིས་

當詞 娑娑 美必 巴當格

以無虛偽誓句之信念

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཚོམ་མེད་པར་གསོལ་བ་ཐོབ་

伊尼 帖寸 美巴 娑哇透

心無疑慮專一而祈請

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཨོ་རྒྱན་ཡི་དམ་ལྷ་ཡི་ཚྲགས་དང་བཅས་མེད།

鄔金 伊當 喇伊 措當居

鄔金以及本尊天眾眷

པ་ལོར་བྱ་ཡིས་ལོན་པར་གེ་ཚལ་མེད།

帕諾 布伊 倫巴 帖寸美

父財無疑可讓子取得

ཨོ་རྒྱན་པུ་འབྱུང་གནས་ལ་གསོལ་བ་འདེབས་མེད།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བདག་ལ་དབང་སྐྱར་རྩི་མེད་ཡེ་ཤེས་སྦྱེད།

達喇 旺故 多傑 耶謝傑

賜我灌頂增金剛智慧

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུར་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་མེད།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ་བཞིན།

三次。



༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་སྒྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ལྟར་སྤྲིང་ཁུང་རུས་པའི་གཏིང་ནས་གསོལ་བ་ཤུགས་དག་ཏུ་བཏབ་པས་རྒྱུན་གྱིས་སླ་མ་དང་  
མདུན་བསྐྱེད་ཀྱི་ཐུགས་ཀ་ནས་ཡེ་ཤེས་ཀྱི་འོད་ཟེར་སློས། སློབ་མའི་སྤྲིང་གར་རེག་པས་མ་དག་  
པའི་ཕུང་ཁམས་སྐྱེ་མཆེད་སྟོང་པར་སྒྱུར། སྟོང་པའི་རང་ལས་གཉུག་མའི་སེམས་ཉིད་མདུན་  
བསྐྱེད་ཇི་ལྟ་བར་གསལ་བར་གྱུར། ཁྱོད་རང་དང་མདུན་བསྐྱེད་སླ་མ་བཅས་པའི་གནས་གསུམ་  
ཡི་གེ་གསུམ་ལས་འོད་ཟེར་འཕྲོས་པས་ཕྱོགས་བཅུའི་རྒྱལ་བ་སྤྲས་དང་བཙུན་མོར་བཅས་པའི་  
སྐུ་ཕྱག་རྒྱ། གསུང་ཡིག་འབྲུ། ཐུགས་ཕྱག་མཆོན་གྱི་རྣམ་པ་ཆར་ལྷར་བབས་ནས་ཁྱོད་ཀྱི་སློ་  
གསུམ་ལ་སིབ་སིབ་ཐིམ་པའི་མོས་པ་མཛོད།

如是由心髓深處猛厲祈請為緣，信解上師與對生  
之心間放出智慧光芒，碰觸弟子心間，不淨蘊界處淨  
化為空，空性中原始心性顯現本尊相貌如同對生天  
尊，汝與對生上師之三處三字化出光芒，十方諸佛菩  
薩與明妃之身以手印、語以文字、意以法器之形相澍  
降如雨，消融入汝之三門。

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲིན་གྱི་པ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཙུ་སྒྲགས་མཐར།

根本咒末

ཨོྲཱ་ཨྵཱིཿགུ་ཅུ་དེ་ཨ་ཤཱ་ཀི་ནི་སཐ་ཏ་ཐུ་ག་ཏ་བཛྲ་ས་མ་ཡ་ཇ་ཇཿ ཨྵཱིཿཨྵཱིཿཔོ་པོཿ

རཱ་རཱ་རཱ་རཱཿ ཅེ་ལཱ་ཡ་ཅེ་ལཱ་ཡཿ དོ་ཤཱ་ཡ་དོ་ཤཱ་ཡཿ ཨཱ་བེ་ཤ་ཡ་ཨ་ཨཿ

嗡阿吽 咕如迭哇 扎格尼 薩哇 達他嘎達 班  
雜 薩瑪雅 雜雜 吽吽潘潘 日日日日 雜喇雅  
雜喇雅 多夏雅 多夏雅 阿威夏雅 阿阿

ཞེས་རོལ་མོ་བཅས་ཡེ་ཤེས་དབབ།

如是伴隨奏樂降下智慧。

དེ་ནས་སྐྱུ་གསུང་ཐུགས་ཀྱིས་དབང་བསྐྱར་བ་ནི། དཀྱིལ་འཁོར་ལྷ་ཚོགས་རྣམས་ཀྱི་སྐྱུ་ལས་  
མར་མེ་གཅིག་ལས་གཉིས་ཆད་ཀྱི་ཚུལ་དུ་སྐྱུ་ཕྱག་རྒྱའི་དཀྱིལ་འཁོར་གྲངས་མེད་པ་འཕྲོས་ཏེ་  
ཁྱོད་རང་རྣམས་ལ་ཐིམ་པས་གཉིས་སུ་མེད་པར་གྱུར་བའི་མོས་པ་མཛོད།

爾後授予身語意之灌頂乃，信解壇城天眾之身化  
明燈，以一盞點燃另一盞，由一分二之理化出無數身  
手印之壇城，融入汝等成為無二。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་བྱུང་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

སྐྱེ་གཟུགས་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་བཟླ་དེ།

持身相作是言

རྩི་ཞི་ཞི་སྒྲུ་འབྱུང་གནས་ཏི།

吽 的尼 貝瑪 炯內迭

吽 此乃蓮花生大師

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་སྐྱེ།

底僧 桑傑 底必故

三時如來總集身

སྒྲོབ་མ་བྱེད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

བསྐྱེད་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

傑仁 滇必 卓敦吉

具足生次行利他

ཀུ་ཡ་ཨ་ཁྱི་ཤིང་ཨོ།

嘎雅 阿必肯雜 噯

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་བ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ལྷ་མ་དང་མདུན་བསྐྱེད་ཐུགས་ཀའི་སྤྲུགས་ཐེང་ལས་སྤྲུགས་ཐེང་གཉིས་པ་བྱུང་བ་ཞལ་ནས་ཐོན་  
ཁྱོད་རང་ནམས་ཀྱི་སྤྲིང་ཀའི་སྤྲུག་ཡིག་གི་མཐར་འཁོད་དེ་དབྱེར་མེད་དུ་འདྲིས་ཤིང་བརྟན་པར་  
བྱས་པའི་མོས་པ་མཛོད།

信解上師與對生心間之咒鬘化生第二咒鬘，由口  
中出羅列於汝等眾之心間命要文字周圍，無別相融令  
穩固。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

ལྷགས་བྱང་ངམ་ཤེལ་ཤྲོང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持咒牌或晶鬘作是言

ཧྱིཿ འདི་ནི་གུ་ཅུའི་སྤྲིང་པོ་སྟེ།

吽 的尼 咕如 寧波迭

吽 此乃蓮師之心要

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་གསུང་།

底僧 桑傑 底必松

三時諸佛總集語

སྟོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

ལྷགས་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

阿仁 滇必 卓敦吉

具足咒次行利他

ཕྱག་ལ་གྱི་འི་རྩུ་ལུཿ

哇嘎 阿必肯雜 阿

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཁྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ལྷགས་འདིའི་ཐེས་ལྷོས་མཛོད་ཅེ་

進行此咒之隨誦

ཨོ་བཙྰ་ཀྲི་ལི་ཀྲི་ལ་ཡ་སང་བི་གྲོན་བི་རྩྱུ་པཌེ་

嗡 班雜 格勒 格喇雅 薩哇 必嘎南 邦吽呬

ཨོ་ཨུཾ་རྩྱུ་རྩྱུ་བཙྰ་གུ་རུ་རྩྱུ་ཨ་ཏུ་ཀྲི་ལི་རྩྱུ་པ་ལ་རྩྱུ་ཨུཾ་

嗡阿吽啥 班雜咕如 迭哇 扎格尼 薩哇悉地

帕喇吽阿

ལན་གསུམ་བཙོད།

三次。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

མེ་ལོང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持明鏡作是言

རྩི། འདི་ནི་གྲུ་རུའི་ཡེ་ཤེས་ཏི།

喻 的尼 咕如 耶謝迭

喻 此乃蓮師之智慧

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་བྱགས་མེ།

底僧 桑傑 底必圖

三時諸佛總集意

སྒྲོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

རྫོགས་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས་མེ།

佐仁 滇必 卓敦吉

具足圓次行利他

ཙཱ་ཨ་གྲི་འི་རྩི་རྩི།

資達 阿必肯雜 吽

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཕྲིང་པོ་སྒྲན་གྱོལ་བདུད་ཅིའི་སྒྱུར་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ནས་ཁྲིད་གྱི་རིམ་པ་འབྲུལ་བ་ནི། རྒྱས་པར་བྱེད་ན་ཁྲིད་ཡིག་ལྟར་ལ། བསྐྱར་ན། ཙུ་བ་དོ་རྗེའི་  
ཆོག་ཀླང་ལས། མན་ངག་བཞི་པ་གྲུ་རུ་ཡི་དམ་བསྐྱབ་མཆོག་ས་རིམ་དོན་ལ་སྒྱུར་ནི་རྒྱ་ཆེའི་དོན་  
འཁོར་འདས་སྤྲང་སྲིད་ཀྱན་ཀྱང་གཏེར་ཡིན་ལ་མཆོག་ཚུལ་བསམ་གྱིས་མི་ཁྱབ་བརྗོད་མི་ལང་  
འོན་ཀྱང་མཁུའི་གཉིས་བསྐྱབ་ལ་ཡོངས་སུ་འདུལ་གཏེར་གྱི་མདོ་དོན་སྒྲིང་པོ་ཟབ་པ་ནི་དེ་མེད་  
རིག་པ་ཆོས་ཀྱི་སྒྲུ་ཡིན་ཏེ་དེ་ནི་གཏེར་དུ་རི་ལྟར་བཞུགས་ཞེ་ན་མཆོག་སྤྲང་བྲག་རིའི་དབྱས་  
ན་ཆོག་ས་བདུན་གྱི་རྒྱས་བཏབ་ཀྱན་གཞིའི་རིན་ཆེན་གཏེར་སྒྲོམ་ན་མཆོག་སྤྲང་མེད་པའི་ཟབ་  
གཏེར་མཆོག་དེ་བཞུགས་ཏེ་དེ་ཉིད་རྒྱལ་བའི་བཀའ་ལུང་ལ་བྱང་ལ་སྤྲང་མའི་མན་ངག་གི་ན་  
སྤྲང་སྒྲིང་བྱང་སྒྲིང་དེ་མོས་གྲུས་པ་དམ་ཆོག་བཙོན་འབྲས་ཅན་སྤྲང་སྤྲང་ལྟར་བྱ་ཡིན་དེས་ཀྱང་  
ཚུལ་བཞིན་དུ་སྤྲང་མ་དབྱེས་བྱས་སྒྲོམ་སྐྱབ་ལ་བཙོན་པས་གཏེར་རྣམས་ཀྱན་གྱི་རྒྱལ་པོ་དེ་  
ཆེད་འབྱུང་དེ་སྤྲང་སྒྲིང་དོན་སྤྲང་གཞི་བསྐྱབ་བྱས་ནས་སྤྲང་པོ་ཉམས་ལེན་གཏན་ལ་ཕབ་པ་ནི་  
དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་ཀྱན་གྱི་བཤོད་གཟིགས་ལས་ཡི་དམ་དཀྱིལ་འཁོར་ཀྱན་གྱི་སྒོག་སྤྲང་  
མཆོག་སངས་རྒྱས་ཡེ་ཤེས་བྱང་ཐད་དོ་སྒྲོད་པ་རིག་པ་ཅེར་མཐོང་ཁྲིགས་གཅོད་གདམས་པ་  
མཆོག་སྤྲང་དུ་ཐེ་ཆོས་སེམས་ཀྱི་དྲི་མ་བསལ་དེས་གཞི་དོ་སྒྲོད་ཐག་ཆོད་གདོང་འཆའ་འོ་  
དེ་ཉིད་ཉམས་ལེན་བཙོན་པ་མ་བྲལ་ན་ཆོ་གཟིགས་སངས་རྒྱས་ཆོག་ས་རིམ་རྒྱལ་པོ་ཡིན་རང་  
གཞན་དོན་གཉིས་སྤྲང་གྱུ་བ་ཟབ་གཏེར་འདི་སྤྲང་ཐོན་རྣལ་འབྱོར་དབང་སྤྲུག་ཆེན་པོ་ཡིན་  
གསུངས་པ་ལྟར་བྲགས་ཉམས་སུ་བཞེས་པར་འཛུལ།



༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་གླུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

爾後開演注釋之次第乃，若廣演則如釋文般，簡略則如根本金剛偈句云

|           |           |
|-----------|-----------|
| 第四口訣蓮師本尊天 | 圓滿次第意義雖廣大 |
| 輪涅萬法一切皆伏藏 | 取藏方法無量不可思 |
| 但是證得二智中皆攝 | 勝深伏藏法門之要點 |
| 乃是本明無垢法身相 | 此乃如何埋於伏藏法 |
| 幻相岩山中間印七識 | 珍寶阿賴耶識藏瓶內 |
| 無增無減勝伏藏安住 | 能仁經典授記之標題 |
| 上師口訣加持之目錄 | 若具信心精進淨誓者 |
| 則為因緣具足善男子 | 精進如法修行師歡喜 |
| 即得一切取藏之勝王 | 如是略說總體前言義 |
| 確定實踐修持之心要 | 三世一切諸佛唯一道 |
| 一切本尊壇城勝心命 | 直指諸佛本來之智慧 |
| 直視本明立斷勝口訣 | 先除自心心念之垢染 |
| 正行示明確意具定見 | 若是無離精進之修持 |
| 即生成佛圓次之勝王 | 自他二利任運伏藏法 |
| 取者乃大自在瑜伽士 |           |

如是云般，內心付諸修持。

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲིན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཕྲིང་པོ་སྒྲིན་གྱོལ་བདུད་ཅིའི་སྒྱུར་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ལྷོ་དེ་ནས་མན་ངག་ལྷ་པ་གྲུ་རུ་ཐིལ་གཞོན་དག་པོ་རྩལ་གྱི་དབང་གི་དོན་དུ་

མདུན་བསྐྱེད་དང་སློབ་དཔོན་འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ།

第五密訣 咕如威壓猛力之灌頂

如是明觀對生與阿闍黎

མདུན་གྱི་ནམ་མཁར་པད་ཉིའི་སྟེང་དུ་གྲུ་རུ་པྲ་ཐིལ་གཞོན་དག་པོ་རྩལ་སྐྱུ་མདོག་  
དཀར་དམར་ཁོ་ལ་འཛུམ་པ། དབུ་ལ་པད་ལྷ་ཁྱུང་ལྷེམ་ཅན་གསལ་ཞིང་། ཟབ་བར་  
གསང་གོས་དང་ཚོས་གོས་གསལ་བ། གཡས་རྩོམ་ཅེ་དབྱ་རྩ་དེངས་པ་འཕྱར་ཞིང་།  
གཡོན་སྟེང་སྟེང་བསྐྱམས་པ། ཞབས་འདོར་སྟབས་སུ་བཞུགས་པའི་དབྱལ་བར་འཇམ་  
དཔལ། མགོན་པར་རྟ་མགོན། ཐུགས་ཀར་གསང་བདག །སྟེ་བར་ཡེ་ཤེས་མགོན་པོ།  
གསང་བར་བྱབ་འཇུག་རྩ་རུ་ལ། འཁོར་དུ་ཞིང་སྐྱོང་སང་གའི་གདོང་ཅན་སོགས་དགེ་  
བསྟེན་བརྟན་མ་སྟེ་བརྒྱད་ཡུལ་ལྟའི་ཚོགས་ཀྱིས་བསྐྱོར་བར་བསྐྱོམས་ལ་འདིའི་རྗེས་  
སྒྲོས་མཛོད།

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་རྩི་ལྷུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

前方虛空蓮日上方，咕如蓮花威壓猛力身色  
白紅怒笑，頂戴蓮帽具有鵬翎，穿著錦緞大氅、  
密衣與法服，右手揚舉九股杵開股杵，左手持心  
臟鬘，足以奮迅姿安住。額間文殊、喉間馬頭、  
心間密主，臍處智慧怙主、密處啦呼啦遍入天，  
周圍環繞護剎獅面母等，居士、地母，八部地神  
眾。作觀並隨誦如下

ཐུས་ཡུལ་ནགས་རོང་དབེན་ས་སྟོགས་པའི་ཆོ།

必優 那容 問薩 紐必才

尋覓祕境深林靜處時

ཁ་ཆར་བུ་ཡུག་འཕྱབས་ཤིང་ལམ་འགགས་ན།

卡洽 屋優 促香 浪嘎那

若暴風雨雪瀰漫阻道

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཆོས་མེད་པར་གསོལ་བ་ཐོབ།

伊尼 帖寸 美巴 娑哇透

心無疑慮專一而祈請

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲོན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཨོ་རྒྱན་གཞི་བདག་གཉན་པོའི་འཁོར་བཅས་ནས་མཆོད་པའོ།

鄔金 學達 念波 寇居尼

鄔金周繞威猛地祇眷

ཆོས་མཛད་ལམ་སྤྲོ་འདྲན་པར་གྲེ་ཆོས་མེད་པའོ།

秋雜 朗那 珍巴 帖寸美

定可導入修行者正道

ཨོ་རྒྱན་པདྨ་འབྱུང་གནས་ལ་གསོལ་བ་འདེབས་པའོ།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བདག་ལ་དབང་སྐྱར་རྩི་རྩི་ཡེ་ཤེས་སྦྱེད་པའོ།

達喇 旺故 多傑 耶謝傑

賜我灌頂增金剛智慧

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུར་པར་བྱིན་གྱིས་སྦྱོབས་པའོ།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ་བརྗོད།

三次。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་སྒྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ལྟར་སྤྲིང་ཁུང་རུས་པའི་གཏིང་ནས་གསོལ་བ་བྱུགས་དྲག་ཏུ་བཏབ་པས་རྒྱེན་གྱིས་སྤྲོ་མ་དང་  
མདུན་བསྐྱེད་ཀྱི་བྱུགས་ཀ་ནས་ཡེ་ཤེས་ཀྱི་འོད་ཟེར་སྒྲོས། སྒྲོབ་མའི་སྤྲིང་གར་རེག་པས་མ་དག་  
པའི་ཕུང་ཁམས་སྐྱེ་མཆེད་སྟོང་པར་སྒྱུར། སྟོང་པའི་རང་ལས་གཉུག་མའི་སེམས་ཉིད་མདུན་  
བསྐྱེད་ཇི་ལྟ་བར་གསལ་བར་གྱུར། ཁྱོད་རང་དང་མདུན་བསྐྱེད་སྤྲོ་མ་བཅས་པའི་གནས་གསུམ་  
ཡི་གེ་གསུམ་ལས་འོད་ཟེར་འཕྲོས་པས་ཕྱོགས་བཅུའི་རྒྱལ་བ་སྤྲས་དང་བཙུན་མོར་བཅས་པའི་  
སྐྱུ་ཕྱག་རྒྱ། གསུང་ཡིག་འབྲུ། བྱུགས་ཕྱག་མཆོན་གྱི་རྣམ་པ་ཆར་ལྷར་བབས་ནས་ཁྱོད་ཀྱི་སྒོ་  
གསུམ་ལ་སིབ་སིབ་ཐིམ་པའི་མོས་པ་མཛོད།

如是由心髓深處猛厲祈請為緣，信解上師與對生  
之心間放出智慧光芒，碰觸弟子心間，不淨蘊界處淨  
化為空，空性中原始心性顯現本尊相貌如同對生天  
尊，汝與對生上師之三處三字化出光芒，十方諸佛菩  
薩與明妃之身以手印、語以文字、意以法器之形相澍  
降如雨，消融入汝之三門。

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲིན་གྱི་བ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིན་ཁྱུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཙ་སྒྲགས་མཐར།

根本咒末

ཨོྲཱ་ཧྲཱིྃ་གུ་ཅུ་དེ་ཨ་ཊཱ་ཀི་ནི་སཐ་ཏ་ཐུ་ག་ཏ་བཛྲ་ས་མ་ཡ་ཇ་ཇེ་ ཧྲཱིྃ་ཧྲཱིྃ་པོ་པོ་

རུ་རུ་རུ་རུ་ ཅ་ལཱ་ཡ་ཅ་ལཱ་ཡེ་ རོ་ཤཱ་ཡ་རོ་ཤཱ་ཡེ་ ཨཱ་བེ་ཤ་ཡ་ཨ་ཨ་

嗡阿吽 咕如迭哇 扎格尼 薩哇 達他嘎達 班  
雜 薩瑪雅 雜雜 吽吽潘潘 日日日日 雜喇雅  
雜喇雅 多夏雅 多夏雅 阿威夏雅 阿阿

ཞེས་རོལ་མོ་བཅས་ཡེ་ཤེས་དབབ།

如是伴隨奏樂降下智慧。

དེ་ནས་སྐྱུ་གསུང་བྲགས་ཀྱིས་དབང་བསྐྱར་བ་ནི། དཀྱིལ་འཁོར་ལྷ་ཚོགས་རྣམས་ཀྱི་སྐྱུ་ལས་  
མར་མེ་གཅིག་ལས་གཉིས་ཆད་ཀྱི་ཚུལ་དུ་སྐྱུ་ཕྱག་རྒྱའི་དཀྱིལ་འཁོར་གྲངས་མེད་པ་འཕྲོས་ཏེ་  
ཁྱོད་རང་རྣམས་ལ་ཐིམ་པས་གཉིས་སུ་མེད་པར་གྱུར་བའི་མོས་པ་མཛོད།

爾後授予身語意之灌頂乃，信解壇城天眾之身化  
明燈，以一盞點燃另一盞，由一分二之理化出無數身  
手印之壇城，融入汝等成為無二。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་བྱུང་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

སྐྱུ་གཟུགས་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་བཟླ་དེ།

持身相作是言

རྩི་ཞི་ཞི་སྒྲུ་འབྱུང་གནས་ཏི།

吽 的尼 貝瑪 炯內迭

吽 此乃蓮花生大師

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་སྐྱུ།

底僧 桑傑 底必故

三時如來總集身

སྐྱུ་མ་ཁྱེད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

བསྐྱེད་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

傑仁 滇必 卓敦吉

具足生次行利他

ཀུ་ཡ་ཨ་ཁྱི་ཤིང་ཨོ།

嘎雅 阿必肯雜 噯

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་བྱ་བ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱོར་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ལྷ་མ་དང་མདུན་བསྐྱེད་ཐུགས་ཀའི་སྤྲུགས་ཐེང་ལས་སྤྲུགས་ཐེང་གཉིས་པ་བྱུང་བ་ཞལ་ནས་ཐོན་  
ཁྱོད་རང་ནམས་ཀྱི་སྤྲིང་ཀའི་སྤྲོག་ཡིག་གི་མཐར་འཁོད་དེ་དབྱེར་མེད་དུ་འདྲིས་ཤིང་བརྟན་པར་  
བྱས་པའི་མོས་པ་མཛོད།

信解上師與對生心間之咒鬘化生第二咒鬘，由口  
中出羅列於汝等眾之心間命要文字周圍，無別相融令  
穩固。



ལྷགས་བྱང་ངམ་ཤེལ་ཤྲོང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持咒牌或晶鬘作是言

ཧྱིཿ འདི་ནི་གུ་ཅུའི་སྤྲིང་པོ་སྟེ།

吽 的尼 咕如 寧波迭

吽 此乃蓮師之心要

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་གསུང་།

底僧 桑傑 底必松

三時諸佛總集語

སྟོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

ལྷགས་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

阿仁 滇必 卓敦吉

具足咒次行利他

ཕྱྱཱ་ཨ་ལྷི་འི་རྩུ་ཨུཿ

哇嘎 阿必肯雜 阿

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

進行此咒之隨誦

ཏྲ་པོ་ཤ་བུ་ཤ་མེའུ་ ཨ་ཏྲི་ཏྲི་ཏྲི་པ་པ་ཇོ་ཇོ་ཇོ་ཇོ་

咁 阿嘎雅哈阿瑪熱 阿雅瑪督如雜夏那 智南  
布吞雜雜 達洛夏布哇瑪 阿呢智 悉地帕喇  
雜雜雜

ལན་གསུམ་བརྗོད།

三次。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

མེ་ལོང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持明鏡作是言

རྩི། འདི་ནི་གྲུ་ཅུའི་ཡེ་ཤེས་ཏི།

喻 的尼 咕如 耶謝迭

喻 此乃蓮師之智慧

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་བྱགས་།

底僧 桑傑 底必圖

三時諸佛總集意

སློབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

རྫོགས་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས་།

佐仁 滇必 卓敦吉

具足圓次行利他

ཙཱ་ཨ་གྲི་འི་རྩི་རྩི།

資達 阿必肯雜 吽

༣༩། །བསམ་པ་ལྟན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཕྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ནས་ཁྲིད་གྱི་རིམ་པ་འབྲུལ་བ་ནི། རྒྱས་པར་བྱེད་ན་ཁྲིད་ཡིག་ལྟར་ལ། བསྐྱར་ན། ཙ་བ་དོ་རྗེའི་  
ཆོག་རྒྱུ་ལས། མན་ངག་ལྷ་པ་ཟེལ་གཞོན་གྱུ་རུ་བསྐྱབ་ཤོགས་རིམ་ཕྱི་ལྟར་སྤྲིགས་མ་ལྷ་  
སྦྱོབ་ཕྱིར་སྤྲིས་པའི་ཡུལ་ཏེ་ནང་ན་འབྲུལ་སྤྲང་གིས་དབེན་ས་མི་འགྱུར་བདེ་ཆེན་སྤྲིས་ཡུལ་  
ཏེ་དེ་ཉིད་ལས་བྱེད་ཐབས་གྲོལ་སྤྲང་འོག་སྦོེ་འདྲིར་ནི་སྤྲང་རྒྱུ་ཕྱི་ནང་སྤྲང་རྒྱུ་འཕྲུལ་སྤྲང་སྤྲིས་པ་  
སྤྲིས་བཞི་ལྟན་གཏུམ་མོའི་མེ་སྤྲང་ཞིང་ཨ་ཉི་འདྲུ་འཕྲོད་བདེ་བྱེད་ཡེ་ཤེས་བསྐྱེད་བརྟན་པ་  
ཐོབ་ནས་བདེ་བོགས་འོག་སྦོས་འདོན་དེ་ཡང་རོ་འབར་རྒྱུང་འཛག་དབུ་མར་ཞུགས་ཤིང་འཁོར་ལོ་  
བཞི་བསྐྱེད་རི་བོང་ཅན་འཛག་འཁྲིལ་ཡས་མས་དགའ་བ་རྗེས་བྲན་ཏིང་འཛིན་པར་ལས་རིམ་  
མ་འདྲེས་རིམ་འབྱེད་ཤེས་པར་བྱེད་གསུངས་པ་ལྟར་གྲུགས་ཉམས་སུ་བཞེས་པར་འཆོལ།

爾後開演注釋之次第乃，若廣演則如釋文般，簡略則如根本金剛偈句云

第五口訣蓮師威壓法 以外圓次救度外五濁  
依內隱處故令迷幻相 成為不變大樂隱藏地  
開此方便解脫上下門 上門外內觀為空性後  
以具四合風燃猛烈火 阿杭字遇增長樂慧暖  
堅定之後增樂於下門 右燃左流進入於中脈  
燃燒四輪明月流旋轉 上下歡喜隨念於禪定  
了知次第道皆不混亂

如是云般，內心付諸修持。

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲུབ་ཐབས་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་སྒྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

། དེ་ནས་མན་ངག་རྒྱལ་པ་གྲུ་ཅུ་སེང་གེ་སྦྱ་སྦྱོགས་དབང་གི་དོན་དུ་མདུན་

བསྐྱེད་དང་སྦྱོབ་དཔོན་འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ།

第六密訣 蓮師獅子吼之灌頂

如是明觀對生與阿闍黎

མདུན་གྱི་ནམ་མཁར་པད་ཆེ་ཉི་མའི་སྤྲེང་དུ་དབང་བགལ་ས་བསྐྱེད་བའི་གདན་ལ་རོ་བོ་  
གྲུ་ཅུ་པ་རྒྱ་ནམ་པ་གསང་བདག་སེང་གེ་སྦྱ་སྦྱོགས་སྦྱུ་མདོག་མཐིང་ནག་ཞལ་གཅིག་  
ཕྱག་གཉིས་གཡས་གནམ་ལྷགས་གྱི་དོ་རྩེ་ཙུ་དགྲུ་འཕྱར་ཞིང་། གཡོན་སྤྱིགས་མཛུབ་  
ཐུགས་ཀར་མཛད་པས་ཡུམ་འདུད་འདུལ་དག་མོ་སེང་གདོང་མ་དམར་ནག་གི་ཐོད་  
འཛིན་པ་ལ་འཁྱུད་པ། ཁོ་གདུམ་འཇིགས་པའི་གཟུགས་ཅན། དབུ་སྒྲུའི་གསེབ་ནས་  
སེང་ཞལ་ཕྱུང་བ། དཔལ་དང་དུར་ཁོད་གྱི་ཆས་ཅན། ཞབས་གཡས་བསྐྱེད་གཡོན་  
བརྒྱུད་གིས་བཞུགས་པ། དཔའ་བོ་དཔའ་མོ་གིང་ཆེན་སྤྱེ་བཞི་སོགས་འཁོར་བྱེ་བ་  
གངས་མེད་གྱིས་བསྐྱོར་ཞིང་དེལ་གཡེར་ཞུ་མ་རུ་སོགས་རོལ་མོའི་སྦྱུ་ཁུར་དིར་དང་  
བཅས་གསལ་བར་སྒྲོམས་ལ་འདིའི་རྩེས་སྒྲོས་མཛོད།

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲུན་གྱུབ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

前方虛空蓮月日敵障相疊之墊上，體性為咕如蓮花生大士，形相為密主獅子吼，身色深藍一面二臂，右手揚舉天鐵九股杵，左手作期剋印於心間並擁抱佛母伏魔忿怒獅面母，身色絳紅持顱刀相擁。具有忿怒可怖之容貌，髮間露出一獅子面，具有吉祥寒林裝束，足以右屈左伸之姿安住。周圍環繞無數俱胝勇父勇母、四部剛神等眷屬，以鈴鼓等樂器之聲鳴迪作響。作觀並隨誦如下

ལྷག་གཟིག་དྷམ་རེད་དུག་སྤུལ་མཆེ་བ་ཅན་མེད།

達瑟 東這 的珠 妾哇間

虎豹熊羆毒蛇具牙者

འབྲོག་ཆེན་འཇིགས་པའི་འཕྲང་ལ་འགྲིམས་པའི་ཆོ་མེད།

卓欽 吉必 昌喇 征必才

曠野可怕隘道漫遊時

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཆོམ་མེད་པར་གསལ་བ་ཐོབ་མེད།

伊尼 帖寸 美巴 娑哇透

心無疑慮專一而祈請

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྤྲོན་གྱོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཨོ་རྒྱན་དཔའ་བོ་གིང་དང་སྤྱང་མར་བཅས་མཆོད་པའི་

鄔金 巴沃 剛當 松瑪居

鄔金勇父剛神護法眾

གདུག་པའི་སེམས་ཅན་སྤྲོད་པར་གེ་ཚཱ་མེད་མཆོད་པའི་

的必 杏間 卓巴 帖寸美

必可驅逐惡毒之有情

ཨོ་རྒྱན་པདྨ་འབྱུང་གནས་ལ་གསོལ་བ་འདེབས་མཆོད་པའི་

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བདག་ལ་དབང་སྐྱར་རྩི་རྩི་ཡེ་ཤེས་སྤྲོད་པའི་

達喇 旺故 多傑 耶謝傑

賜我灌頂增金剛智慧

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུར་པར་བྱིན་གྱིས་སྦྱོབས་མཆོད་པའི་

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ་བཅོད།

三次。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་སྒྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ལྟར་སྤྲིང་ཁུང་རུས་པའི་གཏིང་ནས་གསོལ་བ་བྱུགས་དྲག་ཏུ་བཏབ་པས་རྒྱེན་གྱིས་སྤྲ་མ་དང་  
མདུན་བསྐྱེད་ཀྱི་ཐུགས་ཀ་ནས་ཡེ་ཤེས་ཀྱི་འོད་ཟེར་སྒྲོས། སྒྲོབ་མའི་སྤྲིང་གར་རེག་པས་མ་དག་  
པའི་ཕུང་ཁམས་སྐྱེ་མཆེད་སྟོང་པར་སྒྱུར། སྟོང་པའི་རང་ལས་གཉུག་མའི་སེམས་ཉིད་མདུན་  
བསྐྱེད་ཇི་ལྟ་བར་གསལ་བར་གྱུར། ཁྱོད་རང་དང་མདུན་བསྐྱེད་སྤྲ་མ་བཅས་པའི་གནས་གསུམ་  
ཡི་གེ་གསུམ་ལས་འོད་ཟེར་འཕྲོས་པས་ཕྱོགས་བཅུའི་རྒྱལ་བ་སྤྲས་དང་བཙུན་མོར་བཅས་པའི་  
སྐྱུ་ཕྱག་རྒྱ། གསུང་ཡིག་འབྲུ། ཐུགས་ཕྱག་མཆོན་གྱི་རྣམ་པ་ཆར་ལྷར་བབས་ནས་ཁྱོད་ཀྱི་སྒོ་  
གསུམ་ལ་སིབ་སིབ་ཐིམ་པའི་མོས་པ་མཛོད།

如是由心髓深處猛厲祈請為緣，信解上師與對生  
之心間放出智慧光芒，碰觸弟子心間，不淨蘊界處淨  
化為空，空性中原始心性顯現本尊相貌如同對生天  
尊，汝與對生上師之三處三字化出光芒，十方諸佛菩  
薩與明妃之身以手印、語以文字、意以法器之形相澍  
降如雨，消融入汝之三門。



༄༅། །བསམ་པ་སྒྲིན་གྱི་པ་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྒྲིན་གྱོལ་བདུད་ཅིན་གྱི་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཙ་ལྷགས་མཐར།

根本咒末

ཨོ་ཨྲཱ་ཧྲཱིཿགུ་ཅུ་དེ་ཨ་ཤཱ་ཀི་ནི་སཐ་ཏ་ཐུ་ག་ཏ་བཛྲ་ས་མ་ཡ་ཇ་ཇཿ ཧྲཱིཿཧྲཱིཿཔོ་པོཿ

རཱ་རཱ་རཱ་རཱཿ ཅ་ལྷ་ཡ་ཅ་ལྷ་ཡཿ དོ་ཤུ་ཡ་དོ་ཤུ་ཡཿ ཨྲཱ་བེ་ཤ་ཡ་ཨ་ཨཿ

嗡阿吽 咕如迭哇 扎格尼 薩哇 達他嘎達 班  
雜 薩瑪雅 雜雜 吽吽潘潘 日日日日 雜喇雅  
雜喇雅 多夏雅 多夏雅 阿威夏雅 阿阿

ཞེས་རྩལ་མོ་བཅས་ཡེ་ཤེས་དབབ།

如是伴隨奏樂降下智慧。

དེ་ནས་སྐྱུ་གསུང་ཐུགས་ཀྱིས་དབང་བསྐྱར་བ་ནི། དཀྱིལ་འཁོར་ལྷ་ཚོགས་རྣམས་ཀྱི་སྐྱུ་ལས་  
མར་མེ་གཅིག་ལས་གཉིས་ཆད་ཀྱི་ཚུལ་དུ་སྐྱུ་ཐུག་རྒྱུ་དཀྱིལ་འཁོར་གྲངས་མེད་པ་འཕྲོས་ཏེ་  
ཁྱོད་རང་རྣམས་ལ་ཐིམ་པས་གཉིས་སུ་མེད་པར་གྱུར་བའི་མོས་པ་མཛོད།

爾後授予身語意之灌頂乃，信解壇城天眾之身化  
明燈，以一盞點燃另一盞，由一分二之理化出無數身  
手印之壇城，融入汝等成為無二。

སྐྱེ་གཟུགས་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་བཟླ་དེ།

持身相作是言

རྩི་མེད་འདི་ནི་སྒྲུ་འབྱུང་གནས་ཏི།

吽 的尼 貝瑪 炯內迭

吽 此乃蓮花生大師

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་སྐྱེ།

底僧 桑傑 底必故

三時如來總集身

སྒྲོབ་མ་ཁྱེད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

བསྐྱེད་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

傑仁 滇必 卓敦吉

具足生次行利他

ཀུ་ཡ་ཨ་ཁྱི་ཤིང་ཨོ།

嘎雅 阿必肯雜 噶

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ལྷ་མ་དང་མདུན་བསྐྱེད་ཐུགས་ཀའི་སྤྲུགས་ཐྱིང་ལས་སྤྲུགས་ཐྱིང་གཉིས་པ་བྱུང་བ་ཞལ་ནས་ཐོན་  
ཁྱོད་རང་ནམས་ཀྱི་སྤྲིང་ཀའི་སྤྲུག་ཡིག་གི་མཐར་འཁོད་དེ་དབྱེར་མེད་དུ་འདྲིས་ཤིང་བརྟན་པར་  
བྱས་པའི་མོས་པ་མཛོད།

信解上師與對生心間之咒鬘化生第二咒鬘，由口  
中出羅列於汝等眾之心間命要文字周圍，無別相融令  
穩固。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

ལྷགས་བྱང་ངམ་ཤེལ་སྤྱང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持咒牌或晶鬘作是言

རྩི་མེད་འདི་ནི་གུ་ཅུའི་སྤྱིང་པོ་སྤྱེ་

吽 的尼 咕如 寧波迭

吽 此乃蓮師之心要

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་གསུང་

底僧 桑傑 底必松

三時諸佛總集語

སྤྱིང་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ་

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

ལྷགས་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས་

阿仁 滇必 卓敦吉

具足咒次行利他

ལྷག་ཨ་ལྷི་འི་རྩུ་ལུ་

哇嘎 阿必肯雜 阿

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

進行此咒之隨誦

噲 班雜 咕如僧哈根齋 達瑪達督 吽吽吽

噶 班雜 贊扎 薩哇 督章 達嘎 哈那

達哈巴雜 呷呷

阿 嘎 薩 瑪 喇 雜 夏 達 喇 薩 瑪 喇 雅 呬

三次。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

མེ་ལོང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持明鏡作是言

རྩྱེ་འདི་ནི་གྲུ་རུའི་ཡེ་ཤེས་ཏི།

喻 的尼 咕如 耶謝迭

喻 此乃蓮師之智慧

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་བྱགས་།

底僧 桑傑 底必圖

三時諸佛總集意

སློབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

རྫོགས་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས་།

佐仁 滇必 卓敦吉

具足圓次行利他

ཙཱ་ཨ་གྲི་འི་རྩྱེ་རྩྱེ་།

資達 阿必肯雜 吽

༄༅། །བསམ་པ་ལྟན་ཐུབ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཕྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་གླུ་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ནས་ཁྲིད་གྱི་རིམ་པ་འབྲུལ་བ་ནི། རྒྱས་པར་བྱེད་ན་ཁྲིད་ཡིག་ལྟར་ལ། བསྐྱར་ན། ཙུ་བ་དོ་རྗེའི་  
ཆོག་ཀླང་ལས། མན་ངག་རྒྱག་པ་གྲུ་ཅུ་མེད་སྒྲ་བསྐྱབ་མེད་ཆོག་ས་རིམ་ཕྱི་ན་འགྲོག་ཆེན་འཇིགས་  
པའི་འཕྲང་མེད་ནང་ན་རྣམ་རྟོག་འཕོ་བཅས་དབང་གིས་ནི་སྐྱེ་འཆི་བར་དོར་འབྲུམས་པའི་འགྲོག་  
ཆེན་ཏེ་འཇིགས་སྐྱོབ་མན་ངག་བར་དོའི་གདམས་བསྒྲུལ་གཅེས་དེ་ཡང་བར་དོ་རྒྱག་ལས་  
རྣམ་པ་གསུམ་མེད་རང་བཞིན་བར་དོར་འདུལ་དེར་ལས་བསྒྲུལ་མེད་འདིར་ནི་འཆི་ཀ་ཆོས་ཉིད་སྤྲིད་  
པ་སྟེ་མེ་ལོང་ས་པང་མ་འཇུག་ཚུལ་དུ་གདམས་པ་གསུངས་པ་ལྟར་ཐུགས་ཉམས་སུ་བཞེས་  
པར་འཇུག།

爾後開演注釋之次第乃，若廣演則如釋文般，簡略則如根本金剛偈句云

第六口訣蓮師獅吼法 圓次外在曠野危險道  
內在分心遣移之緣故 漂泊生死中陰大曠野  
救難口訣禪修中陰法 雖有六種中陰但分三  
納於自性中陰道修習 此言臨終法性及受生  
鏡子母懷水渠口訣修

如是云般，內心付諸修持。

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྒྲན་གྱོལ་བདུད་ཅིའི་གླུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཧྲེ དེ་ནས་མན་ངག་བདུན་པ་གྱུ་ཅུ་པ་སྒྲན་བཟླ་དབང་གི་དོན་དུ་མདུན་བསྐྱེད་དང་  
སྒྲོབ་དཔོན་འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ།

第七密訣 蓮花金剛之灌頂

如是明觀對生與阿闍黎

མདུན་གྱི་ནམ་མཁར་ཐེག་པ་རིམ་དགུ་མཚན་པའི་གདན་གྱི་སྟེང་དུ། རོ་བོ་གྱུ་ཅུ་པ་སྒྲན་  
ལ་རྣམ་པ་སངས་རྒྱས་ཐོད་པ་རྩལ། སྐྱུ་མདོག་དམར་པོ་ཞལ་གསུམ་གཡས་དཀར་  
གཡོན་མཐིང་དབུས་དམར་སྐྱུན་དགུ་ཁོ་འཛུམ་དང་ལྗན་པ། ཕྱག་རྒྱ་གི་དང་པོ་  
གཉིས་དོར་དེལ། བར་པ་གཉིས་རལ་གྱི་སྒྲུ་། ཐ་མ་གཉིས་ཆེ་བུམ་དང་ཁུྱོ་  
བསྐྱམས་པ། ཞབས་བཞི་འདོར་སྐྱབས་སུ་བབྱུང་པ། དཔལ་དང་དུར་ཁོད་གྱི་ཆས་  
རྣམས་ཚོགས་ཤིང་། གཙུག་དུ་རིགས་བདག་འོད་དཔག་མེད་བཞུགས་པ། ཡུམ་  
གསང་བ་ཡེ་ཤེས་གྱི་མཁའ་འགོ་མ་དམར་མོ་ལྷ་ཅུ་སྒྲུ་བསྐྱམས་པ་སྐྱུ་ལ་འཁྲིལ་  
ཞིང་། འཁོར་དེ་བཞིན་གཤེགས་པ་ཉི་ཅུ་ཀི་ཆས་ཅན་ཡབ་ཡུམ་བརྒྱད་དང་འབྱུང་  
བཞིའི་ལྷ་མོ་རྣམས་གྱིས་བསྐྱོར་བར་སྐྱོམས་ལ་འདིའི་ཐེས་ཚྲོས་མཛོད།



༄༅། །བསམ་པ་སྒྲུན་གྱུ་བ་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

前方虛空表示九乘次第之墊上，體性為咕如蓮花生大士，形相為佛顱力(上師意集之蓮花金剛)身色紅，三面右白左藍中紅色，烏髮九眼展顏怒笑，六臂上二臂持鈴杵，中二臂持寶劍與顱器，末二臂持長壽瓶並倚天杖，四足伸展奮迅姿，吉祥與寒林裝束圓滿，部主無量光佛安住於頂門。佛母紅色密慧之空行母，周圍環繞八善逝父母身著嘿嚕嘎裝束，以及四大種天女眾。作觀並隨誦如下

ས་ཁྲུ་མེ་རྒྱུང་འབྱུང་བའི་བར་ཆད་ཀྱིས་མཆོག་པོ་།

薩秋 美龍 炯威 巴妾吉

地水火風大種災障起

སྒྱུ་ལུས་ཉིན་ཅིང་འཇིག་པའི་དུས་བྱུང་ན་མཆོག་པོ་།

居路 念將 吉必 底兄那

幻軀受害瀕危之時期

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཚོམ་མེད་པར་གསོལ་བ་ཐོབ་མཆོག་པོ་།

伊尼 帖寸 美巴 娑哇透

心無疑慮專一而祈請

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲོན་གྱི་ལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱད་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཨོ་རྒྱན་འབྱུང་བ་བཞི་ཡི་ལྷ་མོར་བཅས་མཆོད་པའོ།

鄔金 炯哇 學伊 喇慕居

鄔金以及四大之佛母

འབྱུང་བ་རང་སར་ནི་བར་ཐེ་ཚོམ་མེད་པའོ།

炯哇 讓薩 學哇 帖寸美

必將大種平息於當下

ཨོ་རྒྱན་པདྨ་འབྱུང་གནས་ལ་གསལ་བ་འདེབས་པའོ།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བདག་ལ་དབང་སྐྱར་ནི་རྩེའི་ཡེ་ཤེས་སྦྱེད་པའོ།

達喇 旺故 多傑 耶謝傑

賜我灌頂增金剛智慧

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུར་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་པའོ།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ་བརྗོད།

三次。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་སྒྲུང་ཆེ། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ལྟར་སྤྲིང་ཁུང་རུས་པའི་གཏིང་ནས་གསོལ་བ་བྱ་གས་དྲག་ཏུ་བཏབ་པས་རྒྱེན་གྱིས་སྤྲ་མ་དང་  
མདུན་བསྐྱེད་ཀྱི་ཐུགས་ཀ་ནས་ཡེ་ཤེས་ཀྱི་འོད་ཟེར་སྒྲོས། སྒྲོབ་མའི་སྤྲིང་གར་རེག་པས་མ་དག་  
པའི་ཕུང་ཁམས་སྐྱེ་མཆེད་སྟོང་པར་སྒྱུར། སྟོང་པའི་རང་ལས་གཉུག་མའི་སེམས་ཉིད་མདུན་  
བསྐྱེད་ཇི་ལྟ་བར་གསལ་བར་གྱུར། ཁྱོད་རང་དང་མདུན་བསྐྱེད་སྤྲ་མ་བཅས་པའི་གནས་གསུམ་  
ཡི་གེ་གསུམ་ལས་འོད་ཟེར་འཕྲོས་པས་ཕྱོགས་བཅུའི་རྒྱལ་བ་སྤྲས་དང་བཙུན་མོར་བཅས་པའི་  
སྐྱུ་ཕྱག་རྒྱ། གསུང་ཡིག་འབྲུ། ཐུགས་ཕྱག་མཆོན་གྱི་རྣམ་པ་ཆར་ལྷར་བབས་ནས་ཁྱོད་ཀྱི་སྒོ་  
གསུམ་ལ་སིབ་སིབ་ཐིམ་པའི་མོས་པ་མཛོད།

如是由心髓深處猛厲祈請為緣，信解上師與對生  
之心間放出智慧光芒，碰觸弟子心間，不淨蘊界處淨  
化為空，空性中原始心性顯現本尊相貌如同對生天  
尊，汝與對生上師之三處三字化出光芒，十方諸佛菩  
薩與明妃之身以手印、語以文字、意以法器之形相澍  
降如雨，消融入汝之三門。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་བ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིན་གྱུར་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཙ་སྒྲགས་མཐར།

根本咒末

ཨོ་ཨྲཱ་ཧྲཱིཿགུ་ཅུ་དེ་ཨ་ཊཱ་ཀི་ནི་སྐ་ཅ་ཏ་ཐུ་ག་ཏ་བཛྲ་ས་མ་ཡ་ཇ་ཇཿ ཧྲཱིཿཧྲཱིཿཔོ་པོཿ

རཱ་རཱ་རཱ་རཱཿ ཅ་ལྷ་ཡ་ཅ་ལྷ་ཡཿ དོ་ཤུ་ཡ་དོ་ཤུ་ཡཿ ཨྲཱ་བེ་ཤ་ཡ་ཨ་ཨཿ

嗡阿吽 咕如迭哇 扎格尼 薩哇 達他嘎達 班  
雜 薩瑪雅 雜雜 吽吽潘潘 日日日日 雜喇雅  
雜喇雅 多夏雅 多夏雅 阿威夏雅 阿阿

ཞེས་རོལ་མོ་བཅས་ཡེ་ཤེས་དབབ།

如是伴隨奏樂降下智慧。

དེ་ནས་སྐྱུ་གསུང་ཐུགས་ཀྱིས་དབང་བསྐྱར་བ་ནི། དཀྱིལ་འཁོར་ལྷ་ཚྭ་གས་རྣམས་ཀྱི་སྐྱུ་ལས་  
མར་མེ་གཅིག་ལས་གཉིས་ཆད་ཀྱི་ཚུལ་དུ་སྐྱུ་ཐུག་རྒྱུ་དཀྱིལ་འཁོར་གྲངས་མེད་པ་འཕྲོས་ཏེ་  
ཁྱོད་རང་རྣམས་ལ་ཐིམ་པས་གཉིས་སུ་མེད་པར་གྱུར་བའི་མོས་པ་མཛོད།

爾後授予身語意之灌頂乃，信解壇城天眾之身化  
明燈，以一盞點燃另一盞，由一分二之理化出無數身  
手印之壇城，融入汝等成為無二。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་བྱུང་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

སྐྱུ་གཟུགས་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་བཟླ་དེ།

持身相作是言

རྩི་མེད་འདི་ནི་སྒྲུ་འབྱུང་གནས་ཏེ།

吽 的尼 貝瑪 炯內迭

吽 此乃蓮花生大師

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་སྐྱུ།

底僧 桑傑 底必故

三時如來總集身

སྒྲོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

བསྐྱེད་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

傑仁 滇必 卓敦吉

具足生次行利他

ཀླ་ཡ་ཨ་ཁྱི་ཤིང་ཨོ།

嘎雅 阿必肯雜 噯

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱོར་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ལྷ་མ་དང་མདུན་བསྐྱེད་ཐུགས་ཀའི་སྤྲགས་ཐེང་ལས་སྤྲགས་ཐེང་གཉིས་པ་བྱུང་བ་ཞལ་ནས་ཐོན་  
ཁྱོད་རང་ནམས་ཀྱི་སྤྲིང་ཀའི་སྤྲག་ཡིག་གི་མཐར་འཁོད་དེ་དབྱེར་མེད་དུ་འབྲས་ཤིང་བརྟན་པར་  
བྱས་པའི་མོས་པ་མཛོད།

信解上師與對生心間之咒鬘化生第二咒鬘，由口  
中出羅列於汝等眾之心間命要文字周圍，無別相融令  
穩固。

ལྷགས་བྱང་ངམ་ཤེལ་ཤྲོང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持咒牌或晶鬘作是言

ཧྱིཿ འདི་ནི་གུ་ཅུའི་སྤྲོང་པོ་སྟེ།

吽 的尼 咕如 寧波迭

吽 此乃蓮師之心要

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་གསུང་།

底僧 桑傑 底必松

三時諸佛總集語

སྤོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

ལྷགས་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

阿仁 滇必 卓敦吉

具足咒次行利他

ཕྱྭ་ཨ་ལྷི་འི་རྩུ་ཨུཿ

哇嘎 阿必肯雜 阿

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཁྱིལ་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་གླུ་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ལྷགས་འདིའི་ཐེས་ལོས་མཛོད་པོ།

進行此咒之隨誦

ཨོ་ཨུཾ་ཧྱཱི་གུ་ཅཱི་ཤྲི་པཱ་བཛྲ་ཧྱཱི་ཧྱཱི་མ་གྲ་ཡེ་ཤྲ་གི་འྲི་ན་མེས་ལྷ་ཧྱཱི།

嗡阿吽 咕如悉利 貝瑪班雜哈

督瑪嘎耶 扎格尼 那瑪娑訶

ཨོ་ཨུཾ་ཧྱཱི་ཧྱཱི་མ་ཏ་རི་ནི་སེར་ཙ་ཧྱཱི་ཡ་ཇེས་ཧྱཱི།

嗡阿吽哈 瑪哈日尼薩 日雜哈雅雜 吽

ཨོ་ཨུཾ་ཧྱཱི་གུ་ཅཱི་ཤྲི་པཱ་བཛྲ་ཧྱཱི་ཧྱཱི་མ་གྲ་ཡེ་ཤྲ་གི་འྲི་ན་མེས་ལྷ་ཧྱཱི།

嗡阿吽 咕如迭哇 扎格尼 娑訶

ཧྱཱི་མ་ཏ་རི་ནི་སེར་ཙ་ཧྱཱི་ཡ་ཨཱི་ཏི་ཇེས་སྐུ་ཨོ་གུ་ཤྲ་ཇེས་པོ།

ཙྱཱི་ཧྱཱི་ཧྱཱི་སྐུ་བ་སྐུ་སི་ཧྱཱི་གུ་ཅཱི་ཤྲི་པཱ་བཛྲ་ཧྱཱི།

哈 瑪哈日尼薩 日雜哈雅 阿尼智雜

薩哇昂格夏雜 資達勝勝 薩哇哇斯

悉地咕如 娑訶

ལན་གསུམ་བཅོད།

三次。



༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱོར་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

མེ་ལོང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持明鏡作是言

རྩྱེ་འདི་ནི་གྲུ་ཅུའི་ཡེ་ཤེས་ཏི།

喻 的尼 咕如 耶謝迭

喻 此乃蓮師之智慧

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་བྱགས་།

底僧 桑傑 底必圖

三時諸佛總集意

སློབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

རྫོགས་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས་།

佐仁 滇必 卓敦吉

具足圓次行利他

ཙཱ་ཨ་གྲི་འི་རྩྱེ་རྩྱེ་།

資達 阿必肯雜 吽

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲན་བྱ་བ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྒྲན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་སྒྱུར་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ནས་ཁྲིད་གྱི་རིམ་པ་འབྲུལ་བ་ནི། རྒྱས་པར་བྱེད་ན་ཁྲིད་ཡིག་ལྟར་ལ། བསྐྱར་ན། ཙུ་བ་དོ་རྗེའི་  
ཆོག་ཀླང་ལས། མན་ངག་བདུན་པ་སྒྲུ་བརྩེ་བསྐྱུ་བུ་རྩེ་གས་རིམ་གསར་བ་ཏིང་འཛིན་སེམས་གྱི་  
གོགས་མཆོད་ལས་ཟབ་གསལ་མན་ངག་བསྐྱོམ་པ་སྟེ་བྱིང་སྤྲུགས་འཐིབས་པ་གཏི་ཐུག་  
ས་ཡི་གོགས་མཆོད་པ་འདོད་ཆགས་ཚུ་སྟེ་མོད་སྤང་མེ་མེ་འཐོར་བ་ཐུག་དོག་རྒྱུད་ཡིན་གོགས་དེ་  
དག་མེལ་ཐབས་སྒྲིམ་སྟོད་རང་བབ་རང་གྲོལ་བཞག་མེ་བཞེན་བསམ་གཏན་དང་པོ་གཉིས་  
གསུམ་བཞེར་མེ་འདོད་པ་དག་འགཡོ་བརྟན་པའི་ཉེས་ཉམས་བསལ་ནས་སྤྲུ་བཞེར་མ་ལྟར་  
ལྷག་མཐོང་ཡེ་ཤེས་གྱི་རང་ཞལ་ལྟ་བུ་སྐྱོམ་མེད་ཡེངས་མེད་བྱེ་དེ་ཡི་གནད་ནི་མཉམ་གཞག་  
མཆོད་ཉིད་བཞི་ཐུ་དང་གསལ་བའི་དངས་བསལ་ལ། མི་རྟོག་རང་དུ་བཞག་སྟེ་འོག་སྟོང་  
ཕྱོགས་རྩེ་གས་རིམ་གོགས་སེལ་ཐོགས་འདོན་པུ་པལ་ཆེར་འདི་ལ་ཆོང་ཞིང་གནད་འདུས་  
པས་ཟབ་མོའི་རྩེ་གས་རིམ་འདི་ལ་གོམས་འདྲིས་གཅེས་དེས་ནི་འབྲ་མིན་གོགས་གོལ་བལ་  
བར་བྱེད་གསལ་བ་འབྱུང་ཁམས་ཙུ་རྒྱུད་ཐིག་ལེ་རྣམས་དག་བྱེད་སྟོང་པའི་གཞུགས་སྐྱོ་བ་དེ་  
བ་ཆེ་གཡོ་མེད་ལས་གྱི་བསྟེན་སྐྱབ་ལ་འབད་ནས་མི་ཤིགས་དོ་རྗེ་གསུམ་འབྲས་མཐོན་སྐྱོར་  
བྱེད་གསུངས་པ་ལྟར་བྱགས་ཉམས་སྤྲུ་བཞེས་པར་འཛུལ།

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

爾後開演注釋之次第乃，若廣演則如釋文般，簡略則如根本金剛偈句云

|           |           |
|-----------|-----------|
| 第七口訣蓮花金剛法 | 圓次秘密禪定之障礙 |
| 為除禪修深明之口訣 | 昏沉蒙蔽愚痴土行障 |
| 逸貪水障掉舉嗔火障 | 散嫉風障為消除此等 |
| 不緊不鬆安置自然界 | 依此初禪二禪三四禪 |
| 消除慾喜動定覺受執 | 不墮四邊直觀智慧境 |
| 視為本面無禪亦無逸 | 此要即為禪定之四相 |
| 微細光明無緣中安置 | 圓次空性證悟及除障 |
| 多數要訣盡在此法內 | 恆修甚深圓次極為要 |
| 此法消除種種過患境 | 四大光明氣脈明點種 |
| 使淨空性色聲為大樂 | 若是精進修持無動道 |
| 現前不壞三金剛果位 |           |

如是云般，內心付諸修持。

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲུབ་ཐུབ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱོར་པོ་སྒྲིན་གྱོལ་བདུད་ཅིའི་ཐུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

། དེ་ནས་མན་ངག་བརྒྱད་པ་གྲུ་ཅུ་ཏྲ་མ་གྱིན་ནག་པོའི་དབང་གི་དོན་དུ་མདུན་

བསྐྱེད་དང་སློབ་དཔོན་འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ།

第八密訣 黑馬頭明王之灌頂

如是明觀對生與阿闍黎

མདུན་གྱི་ནམ་མཁར་རྒྱ་མཚོ་ཆེན་པོ་སྡེ་ལ་དྲངས་པའི་དགྱིལ་དུ་མེ་དབུང་འབར་བ།  
དེ་སྟེང་ཀེང་ཅུས་སྟག་དང་ཅུ་བྲ་པོ་མོ་བརྟེན་པའི་གདན་དང་ཉི་མའི་དགྱིལ་འཁོར་གྱི་  
སྟེང་དུ་དོ་བོ་གྲུ་ཅུ་བླ་ལ་ནམ་པ་དཔལ་ཆེན་ཏྲ་མ་གྱིན་སྐྱུ་མདོག་ནག་པོ་ཞལ་གཅིག་  
ཕྱག་གཉིས་ཀྱིས་སེང་ལྗེ་གི་རྩ་ཕུས་མོ་གཡོན་པའི་སྟེང་དུ་བརྟུངས་པ། ཞབས་གཉིས་  
མིའུ་ཐུང་གེལ་པའི་ཚྭ་ལ་གྱིས་བཞུགས་པ། ཀེང་ཅུས་ཀྱི་སྟན་ཆ་དང་། རལ་པའི་  
གསེབ་ནས་ཏྲ་མ་གོ་ལྟར་ཁྱུར་མཚར་བ། །ཡུམ་རྩོ་རྩེ་གསང་ཁྲོས་མ་སྡོན་མོ་གྱི་ཐོད་ཅན་  
གྱིས་འཁྱུད་པ། དཔལ་དང་དུར་ཁྲོད་ཀྱི་ཆས་ནམས་རྩོགས་ཤིང་། སྤྱི་བོར་བླ་ཐོད་ཐེང་  
དམར་ནག་ཁྲ་བིལ་འཛིན་པས། ཡུམ་རྩོ་རྩེ་པག་མོར་ཁྱུད་པའི་འཁོར་མཁའ་འགོ་སྟེ་  
བཞིས་བསྐྱོར་བ། ཕྱོགས་བཞིར་ཕྱག་རྒྱ་ནམ་བཞི་འཛིན་པའི་མཁའ་འགོ་བཞི་སོགས་  
ཁྲོ་བོ་ཁྲོ་མོའི་ཚོགས་ཀྱིས་བསྐྱོར་བར་སྐྱོམ་ལ་འདིའི་རྩེས་སྒྲོས་མཛོད།

前方虛空澄澈蔚藍大海中猛燃烈火，其上骷  
髏男女與如扎男女相疊墊以及日壇城輪上，體性  
為咕如蓮花生大士，形相為大勝馬頭明王身色  
黑，一面二臂舉檀木鼓敲於左膝上方，雙足矮人  
力士姿安住，雙耳骷髏佩飾，頭頂綠色馬頭鳴  
嘶。頂門為蓮花顱鬘力，身色絳紅持鈴鼓，擁抱  
佛母金剛亥母，周圍環繞四部空行。

佛母金剛忿怒母，身色蔚藍，持顱刀相擁，  
吉祥與寒林裝束圓滿，四方環繞持四手印之四空  
行等忿怒男女眾。作觀並隨誦如下

ལམ་འཕྲང་འཇིགས་པའི་འཕྲང་ལ་འགྲིམས་པའི་ཆོ།

朗昌 吉必 昌拉 征必才

行經恐怖隘道狹谷時

བསད་བྱིར་ངག་པ་ཆོས་པོས་ཉེན་པ་ན།

賽妾 迦巴 瓊波 念巴那

若為殺劫盜匪所迫害

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཆོས་མེད་པར་གསོལ་བ་ཐོབ།

伊尼 帖寸 美巴 娑哇透

心無疑慮專一而祈請

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

## 加持願望任運獲成就

三次。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་སྒྲུང་ཆེ། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ལྟར་སྤྲིང་ཁུང་རུས་པའི་གཏིང་ནས་གསོལ་བ་བྱུགས་དྲག་ཏུ་བཏབ་པས་རྒྱེན་གྱིས་སྒྲ་མ་དང་  
མདུན་བསྐྱེད་ཀྱི་ཐུགས་ཀ་ནས་ཡེ་ཤེས་ཀྱི་འོད་ཟེར་སྒྲོས། སྒྲོབ་མའི་སྤྲིང་གར་རེག་པས་མ་དག་  
པའི་ཕུང་ཁམས་སྐྱེ་མཆེད་སྟོང་པར་སྒྱུར། སྟོང་པའི་རང་ལས་གཉུག་མའི་སེམས་ཉིད་མདུན་  
བསྐྱེད་ཇི་ལྟ་བར་གསལ་བར་གྱུར། ཁྱོད་རང་དང་མདུན་བསྐྱེད་སྒྲ་མ་བཅས་པའི་གནས་གསུམ་  
ཡི་གེ་གསུམ་ལས་འོད་ཟེར་འཕྲོས་པས་ཕྱོགས་བཅུའི་རྒྱལ་བ་སྤྲས་དང་བཙུན་མོར་བཅས་པའི་  
སྐྱུ་ཕྱག་རྒྱ། གསུང་ཡིག་འབྲུ། ཐུགས་ཕྱག་མཆོན་གྱི་རྣམ་པ་ཆར་ལྷར་བབས་ནས་ཁྱོད་ཀྱི་སྒྲོ་  
གསུམ་ལ་སིབ་སིབ་ཐིམ་པའི་མོས་པ་མཛོད།

如是由心髓深處猛厲祈請為緣，信解上師與對生  
之心間放出智慧光芒，碰觸弟子心間，不淨蘊界處淨  
化為空，空性中原始心性顯現本尊相貌如同對生天  
尊，汝與對生上師之三處三字化出光芒，十方諸佛菩  
薩與明妃之身以手印、語以文字、意以法器之形相澍  
降如雨，消融入汝之三門。

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

根本咒末

ཞེས་རྣམ་མོ་བཅས་ཡི་ཤེས་དབབ།

如是伴隨奏樂降下智慧。

དེ་ནས་སྐྱ་གཟུང་ཐུགས་ཀྱིས་དབང་བསྐྱར་བ་ནི། དཀྱིལ་འཁོར་ལྷ་ཚོགས་རྣམས་ཀྱི་སྐྱ་ལས་  
མར་མེ་གཅིག་ལས་གཉིས་ཆད་ཀྱི་ཚུལ་དུ་སྐྱ་ཐུག་གྱུ་འི་དཀྱིལ་འཁོར་གྲངས་མེད་པ་འཕྲོས་ཏེ་  
ཁྱེད་རང་རྣམས་ལ་ཐིམ་པས་གཉིས་སུ་མེད་པར་གྱུར་བའི་མོས་པ་མཛོད།

爾後授予身語意之灌頂乃，信解壇城天眾之身化明燈，以一盞點燃另一盞，由一分二之理化出無數身手印之壇城，融入汝等成為無二。



༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་བྱུང་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

སྐྱུ་གཟུགས་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་བཟླ་དེ།

持身相作是言

རྩི་མེད་འདི་ནི་སྒྲུ་འབྱུང་གཞུང་ཏེ།

吽 的尼 貝瑪 炯內迭

吽 此乃蓮花生大師

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་སྐྱུ།

底僧 桑傑 底必故

三時如來總集身

སྒྲོབ་མ་ཁྱེད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

བསྐྱེད་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

傑仁 滇必 卓敦吉

具足生次行利他

ཀུ་ཡ་ཨ་ཟླ་ཤི་རྩུ་ཨོ།

嘎雅 阿必肯雜 噶

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ལྷ་མ་དང་མདུན་བསྐྱེད་ཐུགས་ཀའི་སྒྲགས་ཐེང་ལས་སྒྲགས་ཐེང་གཉིས་པ་བྱུང་བ་ཞལ་ནས་ཐོན་  
ཁྱོད་རང་ནམས་ཀྱི་སྒྲིང་ཀའི་སྒྲག་ཡིག་གི་མཐར་འཁོད་དེ་དབྱེར་མེད་དུ་འདྲིས་ཤིང་བརྟན་པར་  
བྱས་པའི་མོས་པ་མཛོད།

信解上師與對生心間之咒鬘化生第二咒鬘，由口  
中出羅列於汝等眾之心間命要文字周圍，無別相融令  
穩固。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

ལྷགས་བྱང་ངམ་ཤེལ་སྤྱང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持咒牌或晶鬘作是言

ཧྱིཿ འདི་ནི་གུ་ཅུའི་སྤྱང་པོ་སྟེ།

吽 的尼 咕如 寧波迭

吽 此乃蓮師之心要

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་གསུང་།

底僧 桑傑 底必松

三時諸佛總集語

སྤྱོད་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

ལྷགས་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

阿仁 滇必 卓敦吉

具足咒次行利他

ཕྱྱུ་ཨ་ལྷི་འི་རྩུ་ཨུཿ

哇嘎 阿必肯雜 阿

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱོར་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

ལྷགས་འདིའི་ཐེས་ལྷོས་མཛོད།

進行此咒之隨誦

ཨོ་ཨུཾ་ཧྱཱཾ་གུ་ཅུ་ཁྱོ་རྩ་ཧ་ཡ་གྲི་ཨ་ཁྱོ་རྩ་ཧ་རི་ནི་ས་ས་མ་ཡ་ཛཾ།

ཀཱཱེ་ཤཱཱ་ར་སི་རྩི་པ་ལ་ཧྱཱཾ།

嗡阿吽 咕如卓達 哈雅咕如哇卓達

哈日尼薩 薩瑪雅雜 嘎列修熱 悉地帕喇吽

ལན་གསུམ་བཅོད།

三次。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

མེ་ལོང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持明鏡作是言

རྩི་ཞི་ཉི་གུ་རུའི་ཡེ་ཤེས་ཏི།

喻 的尼 咕如 耶謝迭

喻 此乃蓮師之智慧

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་བྱགས་མེ།

底僧 桑傑 底必圖

三時諸佛總集意

སློབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

རྫོགས་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས་མེ།

佐仁 滇必 卓敦吉

具足圓次行利他

ཙཱ་ཨ་མྱི་འི་རྩི་རྩི་ཞི།

資達 阿必肯雜 吽

༄༅། །བསམ་པ་ལྟན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱོར་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ནས་ཁྲིད་གྱི་རིམ་པ་འབྲུལ་བ་ནི། རྒྱས་པར་བྱེད་ན་ཁྲིད་ཡིག་ལྟར་ལ། བསྐྱར་ན། ཙ་བ་དོ་རྗེའི་  
ཚིག་ཀླང་ལས། མན་ངག་བརྒྱད་པ་གྲུ་བྱ་ཏུ་མ་གྲིན་བསྐྱབ་མེད་གསུང་རིམ་གསང་བ་ནམ་རྟོག་ལམ་  
དུ་ཁྱེར་མེད་དེ་ཡང་སྤྲོས་རགས་པ་ཚོགས་དྲུག་གི་ཡུལ་ལ་ཞེན་པས་འཁོར་བའི་རྒྱ་བསྐྱེད་བྱེད་མེད་  
ཞེན་མེད་སྤངས་གཉེན་བྲལ་བའི་གཤིས་ལ་བཞག་མེད་གསུངས་པ་ལྟར་བྱགས་ཉམས་སུ་བཞེས་པར་  
འཇུག་པ།

爾後開演注釋之次第乃，若廣演則如釋文般，簡略則如根本金剛偈句云

第八口訣蓮師馬頭王 圓次秘密分別轉道用  
微細粗略六境之誘惑 執著貪念增長輪迴因  
安置無貪無取離治中

如是云般，內心付諸修持。

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲུབ་ཐུབ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྒྲིན་གྱི་ལ་བདུད་ཅིའི་སྒྲུང་ཆེ། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

༥ དེ་ནས་མན་ངག་དགུ་པ་གུ་རུ་དོ་རྩེ་གོ་ལོད་ཙུལ་གྱི་སྒྲིན་དབང་དོན་དུ་

མདུན་བསྐྱེད་དང་སྒྲོབ་དཔོན་འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ།

第九密訣 蓮師怖畏金剛力之

成熟灌頂如是明觀對生與阿闍黎

མདུན་གྱི་ནམ་མཁར་དོ་རྩེའི་གུར་ཁང་ཡེ་ཤེས་གྱི་མེ་གྲོང་དུ་བད་ཉིའི་གདན་ལ་ངོ་བོ་གུ་  
རུ་བླ་ལ་ནམ་པ་ཁོ་རྒྱལ་ལོ་ཀོར་རྒྱ་མདོག་དམར་སྒྱག་ཁོ་བོ་འཆོལ་པའི་སྐུ་ཅན་  
ཞལ་གདངས་མཆེ་གཙོགས་ལྷགས་འདིལ་རྩྱ་སྒྲོགས་པ། སྐུན་གསུམ་ནམ་མཁར་  
གཟིགས་པ། ཐོད་སྐམ་དབུ་རྒྱན་དང་། ཐོད་ཚོན་དོ་ཤལ། ཞབས་གཡས་བསྐྱམ་  
གཡོན་བརྒྱུང་པས་གར་སྒྲབས་ལིང་ལིང་མཛད་པ། སྐུ་ལ་བྲ་འོག་མཐིང་གའི་བེར་ཕོད་  
དང་། ཆོས་གོས་དམར་པོ། རུས་པའི་རྒྱན་དུག་དང་། དུང་གི་སྒྲིན་རྒྱན། ཕྱག་གཡས་  
གཤེར་གྱི་དོ་རྩེ། གཡོན་གནམ་ལྷགས་ཕུར་བུ་བསྒྲིལ་བ། རམ་བཛིད་ཁོས་པ་ཡེ་ཤེས་  
མེ་ཡི་ཚྭ་ཚྭ་འབྱུག་ཅིང་། འཁོར་དུ་བདུད་འདུལ་ཁོ་བཅུ་ཡབ་ཡུམ་དང་ཁོ་རྒྱུང་མང་  
པོས་བསྐྱོར་བར་སྒྲོམས་ལ་འདིའི་རྩེས་སྒྲོས་མཛད།

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུབ་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

前方虛空金剛帳幕智慧烈火中蓮日墊上，體性為咕如蓮花生大士，形相為忿怒明王洛故達日，身色紅棕，具極忿怒搖晃身，張啟大口齟牙咧嘴，彈舌發吽聲響，三目怒視虛空界，乾顱為頂嚴，濕漉人頭之瓔珞，足右屈左伸之舞姿顫動，身著錦緞藍大氅、紅色法衣、六種骨飾與螺貝耳飾，右手黃金杵，左手搓轉天鐵槨，威嚴極忿怒，智慧火花迅疾，周圍環繞伏魔智慧忿怒十明王，諸多微小忿怒尊。作觀並隨誦如下

གང་ཞིག་གཤེད་མའི་དམག་གིས་མཐའ་བསྐྱར་ནས་

剛學 謝美 瑪吉 他勾尼

被任何殺奪軍眾圍困

མཚན་ཆེན་པོས་འདེབས་ཤིང་ཉེན་པ་ན་

寸洽 諾波 迭香 念巴那

以利兵器攻擊迫害時

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཚཱ་མེད་པར་གསོལ་བ་འདེབས་

伊尼 帖寸 美巴 娑哇迭

心無疑慮專一而祈請



༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཨོ་ཁྱེད་རྩི་མེད་ཀྱུར་དང་ལྷན་པ་ཡིས།

鄔金 多傑 故當 滇巴伊

鄔金以其金剛之帳幕

གཤེད་མ་བྱེད་ཅིང་མཚན་ཆ་འཐོར་བར་འགྱུར།

謝瑪 智將 寸洽 透哇究

定令殺手驚懼兵器脫

ཨོ་ཁྱེད་ལྷ་འབྱུང་གནས་ལ་གསོལ་བ་འདེབས།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བདག་ལ་དབང་སྐྱར་རྩི་མེད་ཡེ་ཤེས་སྦྱེད།

達喇 旺故 多傑 耶謝傑

賜我灌頂增金剛智慧

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུར་པར་བྱིན་གྱིས་སྦྲོབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ་བཟོད།

三次。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་སྒྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ལྟར་སྤྲིང་ཁུང་རུས་པའི་གཏིང་ནས་གསོལ་བ་བྱུགས་དྲག་ཏུ་བཏབ་པས་རྒྱེན་གྱིས་སྤྲ་མ་དང་  
མདུན་བསྐྱེད་ཀྱི་བྱུགས་ཀ་ནས་ཡེ་ཤེས་ཀྱི་འོད་ཟེར་སྒྲོས། སྒྲོབ་མའི་སྤྲིང་གར་རེག་པས་མ་དག་  
པའི་ཕུང་ཁམས་སྐྱེ་མཆེད་སྟོང་པར་སྒྱུར། སྟོང་པའི་རང་ལས་གཉུག་མའི་སེམས་ཉིད་མདུན་  
བསྐྱེད་ཇི་ལྟ་བར་གསལ་བར་གྱུར། ཁྱོད་རང་དང་མདུན་བསྐྱེད་སྤྲ་མ་བཅས་པའི་གནས་གསུམ་  
ཡི་གེ་གསུམ་ལས་འོད་ཟེར་འཕྲོས་པས་ཕྱོགས་བཅུའི་རྒྱལ་བ་སྤྲས་དང་བཙུན་མོར་བཅས་པའི་  
སྐྱུ་ཕྱག་རྒྱ། གསུང་ཡིག་འབྲུ། བྱུགས་ཕྱག་མཆོན་གྱི་རྣམ་པ་ཆར་ལྷར་བབས་ནས་ཁྱོད་ཀྱི་སྒོ་  
གསུམ་ལ་སིབ་སིབ་ཐིམ་པའི་མོས་པ་མཛོད།

如是由心髓深處猛厲祈請為緣，信解上師與對生  
之心間放出智慧光芒，碰觸弟子心間，不淨蘊界處淨  
化為空，空性中原始心性顯現本尊相貌如同對生天  
尊，汝與對生上師之三處三字化出光芒，十方諸佛菩  
薩與明妃之身以手印、語以文字、意以法器之形相澍  
降如雨，消融入汝之三門。

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

根本咒末

ཞེས་རྡོ་ལ་མོ་བཅས་ཡི་ཤེས་དབབ།

如是伴隨奏樂降下智慧。

དེ་ནས་སྐྱ་གཙུང་ཐུགས་ཀྱིས་དབང་བསྐྱར་བ་ནི། དཀྱིལ་འཁོར་ལྷ་ཚོགས་རྣམས་ཀྱི་སྐྱ་ལས་  
མར་མེ་གཅིག་ལས་གཉིས་ཆད་ཀྱི་ཚུལ་དུ་སྐྱ་ཐུག་གྱུ་འི་དཀྱིལ་འཁོར་གྲངས་མེད་པ་འཕྲོས་ཏེ་  
ཁྱེད་རང་རྣམས་ལ་ཐིམ་བས་གཉིས་སུ་མེད་པར་གྱུར་བའི་མོས་པ་མཛོད།

爾後授予身語意之灌頂乃，信解壇城天眾之身化明燈，以一盞點燃另一盞，由一分二之理化出無數身手印之壇城，融入汝等成為無二。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་བྱུང་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

སྐྱུ་གཟུགས་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་བཟླ་དེ།

持身相作是言

ཧྱིཿ འདི་ནི་སྒྲུ་འབྱུང་གནས་ཏིཿ

吽 的尼 貝瑪 炯內迭

吽 此乃蓮花生大師

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་སྐྱུ།

底僧 桑傑 底必故

三時如來總集身

སྒྲོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོཿ

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

བསྐྱེད་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

傑仁 滇必 卓敦吉

具足生次行利他

ཀུ་ཡ་ཨ་ཟླ་ཤི་རྩུ་ཨོཿ

嘎雅 阿必肯雜 噯

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ལྷ་མ་དང་མདུན་བསྐྱེད་ཐུགས་ཀའི་སྒྲགས་ཐེང་ལས་སྒྲགས་ཐེང་གཉིས་པ་བྱུང་བ་ཞལ་ནས་ཐོན་  
ཁྱོད་རང་ནམས་ཀྱི་སྒྲིང་ཀའི་སྒྲག་ཡིག་གི་མཐར་འཁོད་དེ་དབྱེར་མེད་དུ་འདྲིས་ཤིང་བརྟན་པར་  
བྱས་པའི་མོས་པ་མཛོད།

信解上師與對生心間之咒鬘化生第二咒鬘，由口  
中出羅列於汝等眾之心間命要文字周圍，無別相融令  
穩固。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ལྷགས་བྱང་ངམ་ཤེལ་ཤྱང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持咒牌或晶鬘作是言

ཧྱིཿ འདི་ནི་གུ་ཅུའི་སྤྱིང་པོ་སྟེ།

吽 的尼 咕如 寧波迭

吽 此乃蓮師之心要

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་གསུང་།

底僧 桑傑 底必松

三時諸佛總集語

སྤྱིང་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

ལྷགས་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

阿仁 滇必 卓敦吉

具足咒次行利他

ཕྱག་ལ་གྱི་འི་རྩུ་ལུཿ

哇嘎 阿必肯雜 阿

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱོར་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

ལྷགས་འདིའི་ཐེས་ཆོས་མཛོད་ཀྱི་

進行此咒之隨誦

ཨོ་ཨུཾ་རྩྱུ་མ་རྩུ་གུ་ཅུ་བི་ཅུ་གོ་རྩུ་ལོ་གོ་རྩུ་ར་སའ་སི་རྩྱུ་རྩྱུ་རྩྱུ་པཌཾཾ

嗡阿吽 瑪哈咕如 布如卓達 洛咕達日

薩哇悉地 吽吽吽

ཨོ་བཏྲ་གུ་ཅུ་ཁྲོ་བོ་ལྷ་ལྷ་ལྷ་ལྷ་སའ་སི་རྩྱུ་རྩྱུ་རྩྱུ་པཌཾཾ

嗡阿吽 班雜咕如 卓屋洛 洛嘎

薩哇悉地 吽吽吽

ལན་གསུམ་བཅོད།

三次。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

མེ་ལོང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持明鏡作是言

རྩི། འདི་ནི་གྲུ་ཅུའི་ཡེ་ཤེས་ཏི།

喻 的尼 咕如 耶謝迭

喻 此乃蓮師之智慧

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་བྱགས་མེ།

底僧 桑傑 底必圖

三時諸佛總集意

སྒྲོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

རྫོགས་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས་མེ།

佐仁 滇必 卓敦吉

具足圓次行利他

ཙཱ་ཨ་ཁྱི་འི་རྩི་རྩི།

資達 阿必肯雜 吽



༄༅། །བསམ་པ་ལྟན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཕྲིང་པོ་སྤྲོན་གྲོལ་བདུད་ཅིན་སྒྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ནས་ཁྲིད་གྱི་རིམ་པ་འབྲུལ་བ་ནི། རྒྱས་པར་བྱེད་ན་ཁྲིད་ཡིག་ལྟར་ལ། བསྐྱར་ན། ཙ་བ་དོ་མེན་  
ཆོག་ཀར་ལས། ༥ྷ མན་ངག་དགུ་པ་གུ་ཅུ་གོ་ལོད་བསྐྱབ་མེད། ཕྱི་ལྟར་མཆོན་ཆའི་གཞོད་པ་དེ་ཉིད་  
ཀྱང་མེད། ནང་ན་ཉན་མོངས་ཀྱི་པ་ཉིད་ལས་བྱུང་མེད། དེས་ན་ཉན་མོངས་ལས་ཁྱེར་ཚོགས་རིམ་  
བསྐྱོམ་མེད། དེ་ཡང་ཞེ་སྤང་ཀམ་གྱིས་སྦྱེས་པ་ནི་མེད། འཕྲོ་མེས་མི་མཐུན་ཁོ་ཡི་རང་དོར་བལྟ་མེད། བལྟས་  
པས་རང་ཡལ་སྤང་གཉེན་ཡུལ་ལས་འདས་མེད། རིག་པ་གསལ་སྤྲོད་མེན་པ་ཅེར་གྱིས་འཆར་མེད། དེ་ནི་  
མེ་ལོང་ལྟ་བུའི་ཡེ་ཤེས་ཡིན་མེད། དེ་བཞིན་འདོད་ཆགས་ང་རྒྱལ་པོ་དག་དང་མེད། གཉི་མུག་ལ་ཡང་  
དེ་ལྟར་ཉམས་ཐོང་བའི་ཉན་མོངས་རང་དག་ཡེ་ཤེས་ཆེན་པོར་འཆར་མེད། ཉན་མོངས་བྲལ་ལ་ཡེ་  
ཤེས་སྦྱི་བར་བྱ། (སྤྱི་བར་བྱ)། གསུངས་པ་ལྟར་བྱགས་ཉམས་སུ་བཞེས་པར་འཆོལ། །

爾後開演注釋之次第乃，若廣演則如釋文般，簡略則如根本金剛偈句云

|           |   |          |
|-----------|---|----------|
| 第九口訣怖畏蓮師法 | 外 | 在一切武器之損害 |
| 內心粗重煩惱所引起 | 是 | 故煩惱道用修圓次 |
| 瞋恨煩惱驟然生起時 | 不 | 隨其後直觀本面性 |
| 此即煩惱自消超棄治 | 明 | 現本明明空赤裸見 |
| 此即大圓如鏡之智慧 | 如 | 是貪欲傲慢及嫉妒 |
| 痴等如此練習成熟後 | 煩 | 惱自淨明現大智慧 |
| 離棄煩惱智慧能生起 |   |          |

如是云般，內心付諸修持。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཕྲིང་པོ་སྤྲོད་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་གླུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

༄ དེ་ནས་མན་ངག་བཅུ་པ་གྲུ་ཅུ་པ་སྤྲོད་ཀྱིས་པོ་འི་དབང་གི་དོན་དུ་མདུན་བསྐྱེད་

དང་སློབ་དཔོན་འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ།

第十密訣 蓮師蓮花王之灌頂

如是明觀對生與阿闍黎

མདུན་གྱི་ནམ་མཁར་ཡེ་ཤེས་འོད་ལྡན་གློང་དུ་པ་སྤྲོད་འདབ་མ་འབུམ་ལྷན་གྱི་སྟེང་དུ་ངོ་  
བོ་གྲུ་ཅུ་པ་སྤྲོད་ལ་ནམ་པ་པ་སྤྲོད་ཀྱིས་པོ་གངས་ཆེན་མཚོ་སྟེ། དེ་འང་སྐྱུ་མདོག་དམར་པོ་  
ཞལ་གཅིག་ཕྱག་གཉིས་ཐལ་སྐྱར་ལྷུང་ལ་དམར་པོ་འི་སྟོང་བུ་འཛིན་པ། ཞབས་རྩོུ་མེའི་  
སྐྱེལ་གྱུང་གིས་བཞུགས་པའི་སྐྱེ་བོར་འོད་དཔག་མེད་དང་། ཐུགས་ཀར་རྩོུ་མེའི་སེམས་  
དཔས་མཚན་པ། ཡུམ་གསང་བ་ཡེ་ཤེས་དམར་མོ་གྱི་ཐོད་ཅན་གྱིས་འཁྱུད་པ། ལོངས་  
སྟོད་ཚོགས་པའི་རྒྱན་དང་ལྷན་པ་འཁོར་ཉི་བའི་སྤྲུལ་བརྒྱད་དང་། གཞན་ཡང་སངས་  
རྒྱས་བྱང་སེམས་དཔག་དུ་མེད་པས་བསྐྱོར་བར་སྐྱོམས་ལ་འདིའི་རྩེས་སྐྱོས་མཛོད།

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲུན་གྱུབ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

前方虛空五種智慧自光中，具十萬瓣蓮花上，體性為咕如蓮花生大士，形相為蓮花王雪海佛，又彼身色紅色一面二臂，足結金剛跏趺而住，頂門無量光佛，心間金剛薩埵為嚴，佛母紅色密慧母持顱刀相擁，具足圓滿報身之莊嚴，周圍環繞八大菩薩近子以及無量諸佛菩薩。作觀並隨誦如下

ནམ་ཞིག་ཆོ་བད་འཆི་བའི་དུས་བྱུང་ཆོ་

南學 才塞 妻威 底兄才

一旦壽盡死期來臨時

གནད་གཅོད་སྤྱག་བསྐྱེལ་དག་པོས་ཉེན་པ་ནེ་

內究 督阿 扎波 念巴那

若為強烈痛楚苦所逼

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཆོས་མེད་པར་གསོལ་བ་འདེབས་པེ་

伊尼 帖寸 美巴 娑哇迭

心無疑慮專一而祈請

ཨོ་སྒྲུན་སྒྲུང་བ་མཐའ་ཡས་སྤྱུལ་པ་སྟེ་

鄔金 能哇 他伊 珠巴迭

鄔金為無量光之化現

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

བདེ་བ་ཅན་གྱི་ཞིང་དུ་ངེས་པར་སྐྱེ།

迭哇 間吉 香督 伊巴傑

定令往生極樂之淨土

ཨོ་ཁྱེན་པུ་ཧྲ་འབྱུང་གནས་ལ་གསོལ་བ་འདེབས།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བདག་ལ་དབང་སྐྱར་ནི་ཇི་ཡེ་ཤེས་སྐྱེད།

達喇 旺故 多傑 耶謝傑

賜我灌頂增金剛智慧

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ་བཅོད།

三次。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་སྒྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ལྟར་སྤྲིང་ཁུང་རུས་པའི་གཏིང་ནས་གསོལ་བ་བྱུགས་དྲག་ཏུ་བཏབ་པས་རྒྱེན་གྱིས་སྤྲོ་མ་དང་  
མདུན་བསྐྱེད་ཀྱི་བྱུགས་ཀ་ནས་ཡེ་ཤེས་ཀྱི་འོད་ཟེར་སྒྲོས། སྒྲོབ་མའི་སྤྲིང་གར་རེག་པས་མ་དག་  
པའི་ཕུང་ཁམས་སྐྱེ་མཆེད་སྟོང་པར་སྒྱུར། སྟོང་པའི་རང་ལས་གཉུག་མའི་སེམས་ཉིད་མདུན་  
བསྐྱེད་ཇི་ལྟ་བར་གསལ་བར་གྱུར། ཁྱོད་རང་དང་མདུན་བསྐྱེད་སྤྲོ་མ་བཅས་པའི་གནས་གསུམ་  
ཡི་གེ་གསུམ་ལས་འོད་ཟེར་འཕྲོས་པས་ཕྱོགས་བཅུའི་རྒྱལ་བ་སྤྲས་དང་བཙུན་མོར་བཅས་པའི་  
སྐྱུ་ཕྱག་རྒྱ། གསུང་ཡིག་འབྲུ། བྱུགས་ཕྱག་མཆོན་གྱི་རྣམ་པ་ཆར་ལྷར་བབས་ནས་ཁྱོད་ཀྱི་སྒོ་  
གསུམ་ལ་སིབ་སིབ་ཐིམ་པའི་མོས་པ་མཛོད།

如是由心髓深處猛厲祈請為緣，信解上師與對生  
之心間放出智慧光芒，碰觸弟子心間，不淨蘊界處淨  
化為空，空性中原始心性顯現本尊相貌如同對生天  
尊，汝與對生上師之三處三字化出光芒，十方諸佛菩  
薩與明妃之身以手印、語以文字、意以法器之形相澍  
降如雨，消融入汝之三門。

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲིན་གྱི་པ་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིན་གྱི་ཆེན་མོ། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཙ་ལྷགས་མཐར།

根本咒末

ཨོ་ཨྲཱ་ཧྲཱིཿགུ་ཅུ་དེ་ཨ་ཱཱ་ཀི་ནི་སཐ་ཏ་ཐུ་ག་ཏ་བཛྲ་ས་མ་ཡ་ཇ་ཇཿ ཧྲཱིཿཧྲཱིཿཔོ་པོཿ

རྩ་རྩ་རྩ་རྩཿ ཅ་ལྷ་ཡ་ཅ་ལྷ་ཡཿ རོ་ཤུ་ཡ་རོ་ཤུ་ཡཿ ཨྲཱ་བེ་ཤ་ཡ་ཨ་ཨཿ

嗡阿吽 咕如迭哇 扎格尼 薩哇 達他嘎達 班  
雜 薩瑪雅 雜雜 吽吽潘潘 日日日日 雜喇雅  
雜喇雅 多夏雅 多夏雅 阿威夏雅 阿阿

ཞེས་རོལ་མོ་བཅས་ཡེ་ཤེས་དབབ།

如是伴隨奏樂降下智慧。

དེ་ནས་སྐྱུ་གསུང་ཐུགས་ཀྱིས་དབང་བསྐྱར་བ་ནི། དཀྱིལ་འཁོར་ལྷ་ཚྭ་གས་རྣམས་ཀྱི་སྐྱུ་ལས་  
མར་མེ་གཅིག་ལས་གཉིས་ཆད་ཀྱི་ཚུལ་དུ་སྐྱུ་ཕྱག་རྒྱའི་དཀྱིལ་འཁོར་གྲངས་མེད་པ་འཕྲོས་ཏེ་  
ཁྱོད་རང་རྣམས་ལ་ཐིམ་པས་གཉིས་སུ་མེད་པར་གྱུར་བའི་མོས་པ་མཛོད།

爾後授予身語意之灌頂乃，信解壇城天眾之身化  
明燈，以一盞點燃另一盞，由一分二之理化出無數身  
手印之壇城，融入汝等成為無二。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་བྱུང་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

སྐྱུ་གཟུགས་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་བཟླ་དེ།

持身相作是言

ཧྱིཾ་འདི་ནི་སྒྲུ་འབྱུང་གནས་ཏིཾ་

吽 的尼 貝瑪 炯內迭

吽 此乃蓮花生大師

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་སྐྱུ།

底僧 桑傑 底必故

三時如來總集身

སྒྲོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

བསྐྱེད་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

傑仁 滇必 卓敦吉

具足生次行利他

ཀུ་ཡ་ཨ་ཟླ་ཤི་རྩུ་ཨོ།

嘎雅 阿必肯雜 噯

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་བ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ལྷ་མ་དང་མདུན་བསྐྱེད་ཐུགས་ཀའི་སྤྲུགས་ཐེང་ལས་སྤྲུགས་ཐེང་གཉིས་པ་བྱུང་བ་ཞལ་ནས་ཐོན་  
ཁྱོད་རང་ནམས་ཀྱི་སྤྲིང་ཀའི་སྤྲོག་ཡིག་གི་མཐར་འཁོད་དེ་དབྱེར་མེད་དུ་འདྲིས་ཤིང་བརྟན་པར་  
བྱས་པའི་མོས་པ་མཛོད།

信解上師與對生心間之咒鬘化生第二咒鬘，由口  
中出羅列於汝等眾之心間命要文字周圍，無別相融令  
穩固。



༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ལྷགས་བྱང་ངམ་ཤེལ་ཤྲོང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持咒牌或晶鬘作是言

ཧྱིཿ འདི་ནི་གུ་ཅུའི་སྤྲིང་པོ་སྟེ།

吽 的尼 咕如 寧波迭

吽 此乃蓮師之心要

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་གསུང་།

底僧 桑傑 底必松

三時諸佛總集語

སྟོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

ལྷགས་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

阿仁 滇必 卓敦吉

具足咒次行利他

ཕྱག་ལ་གྱི་འི་རྩུ་ལུཿ

哇嘎 阿必肯雜 阿

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་བ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཁྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

ལྷགས་འདིའི་ཐེས་སྒྲོས་མཛོད་མེད།

進行此咒之隨誦

ཨོ་ཨུཾ་ཧྱཱི་ཧྱཱིཾ། ཨོ་མ་ཎི་པདྨེ་ཧྱཱིཾ།

嗡阿吽哈 嗡瑪尼貝美吽

ལན་གསུམ་བཟོད།

三次。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

མེ་ལོང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持明鏡作是言

རྩྱིང་འདི་ནི་གྲུ་ཅུའི་ཡེ་ཤེས་ཏིང་།

喻 的尼 咕如 耶謝迭

喻 此乃蓮師之智慧

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་བྱགས་།

底僧 桑傑 底必圖

三時諸佛總集意

སློབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

རྫོགས་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས་།

佐仁 滇必 卓敦吉

具足圓次行利他

ཙཱ་ཨ་གྲི་འི་རྩྱིང་རྩྱིང་།

資達 阿必肯雜 吽

༄༅། །བསམ་པ་ལྟན་གྱུ་བ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ནས་ཁྲིད་གྱི་རིམ་པ་འབྲུལ་བ་ནི། རྒྱས་པར་བྱེད་ན་ཁྲིད་ཡིག་ལྟར་ལ། བསྐྱར་ན། ཙ་བ་དོ་རྗེའི་  
ཆོག་ཀར་ལས། མན་ངག་བཅུ་པ་པདྨ་རྒྱལ་པོ་བསྐྱབ་པུ་རྩོགས་རིམ་འཆི་བ་ལམ་ཁྱེར་བསྐྱོམ་པ་  
སྟེ། འཆི་བའི་རྒྱ་ནི་འཕོ་བཅས་རྟོག་པ་ཡིན་པུ་ལམ་ཁྱེར་རྟོག་མེད་འབྲུག་པོའི་འོད་གསལ་  
བསྐྱོམ་པུ་དེ་ལ་གོམས་ན་འཆི་ཁ་གྲོལ་བ་ཐོབ་པུ་གསུངས་པ་ལྟར་བྱགས་ཉམས་སུ་བཞེས་པར་  
འཛུལ།

爾後開演注釋之次第乃，若廣演則如釋文般，簡略則如根本金剛偈句云

第十口訣蓮花王修法 觀修圓次臨終道用法  
死因乃是妄念遷移故 道用無念觀修光明法  
此法圓熟臨終得解脫

如是云般，內心付諸修持。

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲུན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཕྲིང་པོ་སྒྲིན་གྱོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

། དེ་ནས་མན་ངག་བཅུ་གཅིག་པ་གྲུ་ཅུ་སྒྲུང་མཐའི་དབང་གི་དོན་དུ་མདུན་

བསྐྱེད་དང་སློབ་དཔོན་འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ།

第十一密訣 蓮師無量光佛之灌頂

如是明觀對生與阿闍黎

མདུན་གྱི་ནམ་མཁར་བདེ་བ་ཅན་གྱི་ཞིང་བཀོད་པ་ཡོངས་སུ་རྫོགས་པར་གསལ་བའི་  
དབུས་སུ་པད་ཆེའི་གདན་ལ་དོ་བོ་གྲུ་ཅུ་བརྒྱལ་ནམ་པ་སངས་རྒྱས་འོད་དཔག་མེད་སྐུ་  
མདོག་དམར་པོ་མཉམ་གཞག་གི་ཕྱག་རྒྱས་ལྷུང་བཟེད་འཛིན་པ་ཞབས་སྒྲིལ་ཁྲུང་།  
ཆོས་གོས་ནམ་གསུམ་སོགས་སྐུལ་པའི་སྐུའི་ཆ་ལུགས་ཅན། འཁོར་མི་འཁྲུགས་པ་  
སོགས་སངས་རྒྱས་རབས་བརྒྱད་དང་། གཞན་ཡང་རྫོགས་པའི་སངས་རྒྱས་གཞུང་གི་  
ཁྲུང་གི་བྱེ་མ་སྟེད་ཀྱིས་བསྐྱོར་བར་སྐྱོམས་ལ་འདིའི་རྗེས་སྒྲོས་མཛོད།

觀想前方虛空極樂剎土廣大圓滿，中央蓮月  
墊上，體性為咕如蓮花生大士，形相為無量光佛  
身色紅，手結定印持鉢盂，足結跏趺身搭三法  
衣，具足化身佛裝束，周圍環繞阿闍毗佛等八尊  
如來，以及恆河沙數諸佛。作觀並隨誦如下

སྒྲུ་ལུས་གཡར་པོ་ཞིག་པའི་བར་དོ་རུམ་མོ།

居路 雅波 學必 哇多如

借用幻軀死亡中陰中

འཁྲུལ་སྒྲུང་ཉིང་འཁྲུལ་ཆེན་པོས་ཉིན་པ་ནམ་མཁའ་།

初能 寧初 欽波 念巴那

幻相幻中幻苦所逼迫

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཚོམ་མེད་པར་གསོལ་བ་འདེབས་མོ།

伊尼 帖寸 美巴 娑哇迭

心無疑慮專一而祈請

ཨོ་རྒྱན་དུས་གསུམ་མཁའ་ཁྱེན་པའི་བྱ་གསུལ་རྩི་ཡིས་མོ།

鄔金 督僧 欽必 圖傑伊

鄔金以其知三世悲心

འཁྲུལ་སྒྲུང་རང་གྲོལ་སྒྲོན་པར་ཐེ་ཚོམ་མེད་མོ།

初能 讓卓 敦巴 帖寸美

定令幻相當下自解脫

ཨོ་རྒྱན་པདྨ་འབྲུང་གནས་ལ་གསོལ་བ་འདེབས་མོ།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱོར་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

བདག་ལ་དབང་སྐྱར་ནི་ཇི་ཡི་ཤེས་སྒྲིད།

達喇 旺故 多傑 耶謝傑

賜我灌頂增金剛智慧

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུར་པར་གྱིན་གྱིས་སྒྲོབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ་བཟླ་།

三次。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཁྱིར་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་སྒྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ལྟར་སྤྲིང་ཁུང་རུས་པའི་གཏིང་ནས་གསོལ་བ་བྱུགས་དྲག་ཏུ་བཏབ་པས་རྒྱེན་གྱིས་སླ་མ་དང་  
མདུན་བསྐྱེད་ཀྱི་ཐུགས་ཀ་ནས་ཡེ་ཤེས་ཀྱི་འོད་ཟེར་སློས། སློབ་མའི་སྤྲིང་གར་རེག་པས་མ་དག་  
པའི་ཕུང་ཁམས་སྐྱེ་མཆེད་སྟོང་པར་སྒྱུར། སྟོང་པའི་རང་ལས་གཉུག་མའི་སེམས་ཉིད་མདུན་  
བསྐྱེད་ཇི་ལྟ་བར་གསལ་བར་གྱུར། ཁྱོད་རང་དང་མདུན་བསྐྱེད་སླ་མ་བཅས་པའི་གནས་གསུམ་  
ཡི་གེ་གསུམ་ལས་འོད་ཟེར་འཕྲོས་པས་ཕྱོགས་བཅུའི་རྒྱལ་བ་སྤྲས་དང་བཙུན་མོར་བཅས་པའི་  
སྐྱུ་ཕྱག་རྒྱ། གསུང་ཡིག་འབྲུ། ཐུགས་ཕྱག་མཆོན་གྱི་རྣམ་པ་ཆར་ལྷར་བབས་ནས་ཁྱོད་ཀྱི་སློ་  
གསུམ་ལ་སིབ་སིབ་ཐིམ་པའི་མོས་པ་མཛོད།

如是由心髓深處猛厲祈請為緣，信解上師與對生  
之心間放出智慧光芒，碰觸弟子心間，不淨蘊界處淨  
化為空，空性中原始心性顯現本尊相貌如同對生天  
尊，汝與對生上師之三處三字化出光芒，十方諸佛菩  
薩與明妃之身以手印、語以文字、意以法器之形相澍  
降如雨，消融入汝之三門。



༄༅། །བསམ་པ་སྒྲིན་གྱི་པ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིན་གྱི་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཙུ་སྒྲགས་མཐར།

根本咒末

ཨོ་ཨྲཱ་ཧྲཱིཿགུ་ཅུ་དེ་ཨ་ཊཱ་ཀི་ནི་སཐ་ཏ་ཐུ་ག་ཏ་བཛྲ་ས་མ་ཡ་ཇ་ཇཿ ཧྲཱིཿཧྲཱིཿཔོ་པོཿ

རཱ་རཱ་རཱ་རཱཿ ཅཱ་ལྷ་ཡ་ཅཱ་ལྷ་ཡཿ དོ་ཤྷ་ཡ་དོ་ཤྷ་ཡཿ ཨྲཱ་བེ་ཤ་ཡ་ཨ་ཨཿ

嗡阿吽 咕如迭哇 扎格尼 薩哇 達他嘎達 班  
雜 薩瑪雅 雜雜 吽吽潘潘 日日日日 雜喇雅  
雜喇雅 多夏雅 多夏雅 阿威夏雅 阿阿

ཞེས་རོལ་མོ་བཅས་ཡེ་ཤེས་དབབ།

如是伴隨奏樂降下智慧。

དེ་ནས་སྐྱུ་གསུང་ཐུགས་ཀྱིས་དབང་བསྐྱར་བ་ནི། དཀྱིལ་འཁོར་ལྷ་ཚོགས་རྣམས་ཀྱི་སྐྱུ་ལས་  
མར་མེ་གཅིག་ལས་གཉིས་ཆད་ཀྱི་ཚུལ་དུ་སྐྱུ་ཕྱག་རྒྱའི་དཀྱིལ་འཁོར་གྲངས་མེད་པ་འཕྲོས་ཏེ་  
ཁྱོད་རང་རྣམས་ལ་ཐིམ་པས་གཉིས་སུ་མེད་པར་གྱུར་བའི་མོས་པ་མཛོད།

爾後授予身語意之灌頂乃，信解壇城天眾之身化  
明燈，以一盞點燃另一盞，由一分二之理化出無數身  
手印之壇城，融入汝等成為無二。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་བྱུང་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

སྐྱུ་གཟུགས་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་བཟླ་དེ།

持身相作是言

རྩི་མེད་འདི་ནི་སྒྲུ་འབྱུང་གནས་ཏི།

吽 的尼 貝瑪 炯內迭

吽 此乃蓮花生大師

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་སྐྱུ།

底僧 桑傑 底必故

三時如來總集身

སྒྲོབ་མ་ཁྱེད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

བསྐྱེད་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

傑仁 滇必 卓敦吉

具足生次行利他

ཀུ་ཡ་ཨ་ཁྱི་ཤིང་ཨོ།

嘎雅 阿必肯雜 噯

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་བྱ་བ་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱོར་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ལྷ་མ་དང་མདུན་བསྐྱེད་ཐུགས་ཀའི་སྤྲགས་ཐེང་ལས་སྤྲགས་ཐེང་གཉིས་པ་བྱུང་བ་ཞལ་ནས་ཐོན་  
ཐོད་རང་ནམས་ཀྱི་སྤྲིང་ཀའི་སྤྲག་ཡིག་གི་མཐར་འཁོད་དེ་དབྱེར་མེད་དུ་འདྲིས་ཤིང་བརྟན་པར་  
བྱས་པའི་མོས་པ་མཛོད།

信解上師與對生心間之咒鬘化生第二咒鬘，由口  
中出羅列於汝等眾之心間命要文字周圍，無別相融令  
穩固。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

ལྷགས་བྱང་ངམ་ཤེལ་ཤྲོང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持咒牌或晶鬘作是言

ཧྱིཿ འདི་ནི་གུ་ཅུའི་སྤྲིང་པོ་སྟེ།

吽 的尼 咕如 寧波迭

吽 此乃蓮師之心要

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་གསུང་།

底僧 桑傑 底必松

三時諸佛總集語

སྟོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

ལྷགས་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

阿仁 滇必 卓敦吉

具足咒次行利他

ཕྱྭ་ཨ་ལྷི་འི་རྩུ་ཨུཿ

哇嘎 阿必肯雜 阿

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་བ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱོར་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་གླུ་རྒྱུ་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ལྷགས་འདིའི་ཐེས་ལྷོས་མཛོད་ཅེས་

進行此咒之隨誦

ཨོཾ་ཨ་མི་ཏ་ལྷ་རྩེ་ ར་མེ་སར་ཏ་ལྷ་ག་ཏ་འི་དལ། ཨ་ལུག་ཏེ། ཨོཾ་ཀུ་འི་གི་ནི་སྤྲུ་ ར་མོ་རྩེ་ཏ་ལྷ་ལ། ཨོཾ་ཀི་ཀ་ནི་ཀི་ཀ་ནི། ར་ཙ་ནི་ར་ཙ་ནི། ཏ་ཏ་ནི་ཏ་ཏ་ནི། ཏ་ས་ནི་ ཏ་ས་ནི། ས་ཏི་ཏ་ན་ས་ཏི་ཏ་ན། སར་ཀམ་པ་རི་པ་ར་ཏི་མེ་སར་སར་རྩེ་ལྷ་སྤྲུ་ ཨོཾ་

嗡 阿彌 達巴哈 那瑪 薩哇 達他嘎達 哈達雅  
阿努嘎迭 嗡咕仍格尼 娑訶 南無 日那扎雅雅  
嗡 剛嘎尼 剛嘎尼 若雜尼 若雜尼 卓扎尼 卓  
扎尼 扎薩尼 扎薩尼 扎德哈那 扎德哈那 薩  
哇嘎瑪 巴讓巴日 尼美薩哇 薩埵南雜 娑訶

ལན་གསུམ་བཅོད།

三次。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

མེ་ལོང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持明鏡作是言

རྩྱིང་འདི་ནི་གྲུ་རུའི་ཡེ་ཤེས་ཏིང་ཅི།

喻 的尼 咕如 耶謝迭

喻 此乃蓮師之智慧

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་བྱུགས་ཅི།

底僧 桑傑 底必圖

三時諸佛總集意

སྒྲོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

རྫོགས་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས་ཅི།

佐仁 滇必 卓敦吉

具足圓次行利他

ཙཱ་ཨ་གྲི་འི་རྩྱིང་རྩྱིང་ཅི།

資達 阿必肯雜 吽

༄༅། །བསམ་པ་ལྟན་ཐུབ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་སྒྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ནས་ཁྲིད་གྱི་རིམ་པ་འབྲུལ་བ་ནི། རྒྱས་པར་བྱེད་ན་ཁྲིད་ཡིག་ལྟར་ལ། བསྐྱར་ན། ཙུ་བ་དོ་རྗེའི་  
ཆོག་ཁྲང་ལས། མན་ངག་བཅུ་གཅིག་འོད་དཔག་མེད་མགོན་བསྐྱབ་མཆོག་གསུང་། རྗེ་གསུང་རིམ་བར་དོའི་སྒྲུང་  
བའི་གཞི་ཙུ་ནི་མཆོག་གཞི་རྣམ་རྟོག་ལས་རྒྱུད་བསྐྱོད་ལས་ཤར་མཆོག་བར་དོ་ལམ་ཁྲེར་ཉམས་ལེན་  
སྤྲིང་པོ་ནི་མཆོག་གི་ལམ་རོལ་བཟུང་སྐྱུང་སྤྲེལ་བསྐྱུར་བཅད་བྱུང་། གསུངས་པ་ལྟར་བྲག་ས་ཉམས་སུ་  
བཞེས་པར་འཛུལ།

爾後開演注釋之次第乃，若廣演則如釋文般，簡略則如根本金剛偈句云

十一口訣無量光怙法 圓次中陰境現象根本  
基識分別業風動所現 中陰道用修持之精要  
認夢持淨增變行斷夢

如是云般，內心付諸修持。

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲུབ་ཐུབ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྒྲིན་གྱི་ལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

༄ དེ་ནས་མན་ངག་བཅུ་གཉིས་པ་གུ་རུ་ཀུན་ཏུ་བཟང་པོའི་སྒྲིན་དབང་གི་དོན་

དུ་མདུན་བསྐྱེད་དང་སྒྲོབ་དཔོན་འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ།

第十二密訣 上師普賢王如來之

成熟灌頂如是明觀對生與阿闍黎

མདུན་གྱི་ནམ་མཁར་ཡེ་ཤེས་ལྷ་ཡི་རང་འོད་འཇའ་ཟེར་གྱི་སྒྲོང་དུ་བླ་ཉི་ཟླའི་གདན་  
ལ་དོ་བོ་གུ་རུ་བླ་ལ་ནམ་པ་ཆོས་སྐུ་ཀུན་ཏུ་བཟང་པོ་སྐུ་མདོག་མཐིང་གསལ་ཞལ་  
གཅིག་ཕྱག་གཉིས་མཉམ་གཞག་མཛད་པ། ཞབས་དོ་རྗེའི་སྐྱེལ་ཁྱུང་ཅན། གཟུང་  
འཛིན་གྱི་སྒྲིབ་གཡོགས་བུལ་ཕྱིར་སྐུ་གཅིར་བུ་སྐུ་ཆ་སྤངས་པ། ཡུམ་ཆོས་དབྱིངས་  
ཀུན་ཏུ་བཟང་མོ་ལྷ་ད་གུ་དོར་བྱིལ་འཛིན་པས་འཁྱུད་ཅིང་། འཁོར་སྐུལ་པ་རིགས་ལྷ་ཞི་  
ཚོ་རབ་འབྱམས་གྱི་ལྷ་ཆོགས་བསམ་གྱིས་མི་བྱབ་པས་བསྐྱོར་བར་སྐྱོམས་ལ་འདིའི་  
རྗེས་སྒྲོས་མཛོད།



༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

前方虛空五智自光虹彩界中，蓮花日月墊，  
體性為咕如蓮花生大士，形相為法身普賢王如  
來，身色耀藍，一面二臂作定印，足結跏趺，遠  
離二執障蔽故身赤裸無飾。佛母法界普賢王母身  
色綠，手持鈴杵相擁。周圍五部如來寂忿浩瀚天  
眾不可思議而環繞。作觀並隨誦如下

གཞན་ཡང་ལས་དང་རྒྱན་གྱི་དབང་གྱུར་ཏེ།

仙樣 利當 間吉 旺究迭

復因業與緣之力所致

འཁྲུལ་སྐྱང་དངོས་པོར་ཞེན་ཅིང་སྤྲུག་བསྐྱུལ་ན།

初能 屋波 仙將 督阿那

執幻為實且生痛苦時

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཚཱ་མེད་པར་གསལ་བ་འདེབས།

伊尼 帖寸 美巴 娑哇迭

心無疑慮專一而祈請

ཨ་རྒྱན་བདེ་ཆེན་རྒྱལ་པོའི་ངོ་བོ་སྟེ།

鄔金 迭欽 家波 喔沃迭

鄔金為大樂王之體性

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

སྤྱག་བསྐྱེལ་སྤྱད་བ་ཙད་ནས་གཞིག་པར་བྱེད་ཅེ་

督阿 能哇 雜尼 席巴謝

必令從根了悟諸幻苦

ཨོ་རྒྱན་པུ་འབྱུང་གནས་ལ་གསལ་བ་འདེབས་ཅེ་

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བདག་ལ་དབང་སྐྱར་ནི་ཐེའི་ཡེ་ཤེས་སྦྱེད་ཅེ་

達喇 旺故 多傑 耶謝傑

賜我灌頂增金剛智慧

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུར་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་ཅེ་

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ་བཅོད།

三次。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་སྒྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ལྟར་སྤྲིང་ཁུང་རུས་པའི་གཏིང་ནས་གསོལ་བ་ཤུགས་དྲག་ཏུ་བཏབ་པས་རྒྱེན་གྱིས་སྤྲ་མ་དང་  
མདུན་བསྐྱེད་ཀྱི་ཤུགས་ཀ་ནས་ཡེ་ཤེས་ཀྱི་འོད་ཟེར་སྒྲོས། སྒྲོབ་མའི་སྤྲིང་གར་རེག་པས་མ་དག་  
པའི་ཕུང་ཁམས་སྐྱེ་མཆེད་སྟོང་པར་སྒྱུར། སྟོང་པའི་རང་ལས་གཉུག་མའི་སེམས་ཉིད་མདུན་  
བསྐྱེད་ཇི་ལྟ་བར་གསལ་བར་གྱུར། ཁྱོད་རང་དང་མདུན་བསྐྱེད་སྤྲ་མ་བཅས་པའི་གནས་གསུམ་  
ཡི་གེ་གསུམ་ལས་འོད་ཟེར་འཕྲོས་པས་ཕྱོགས་བཅུའི་རྒྱལ་བ་སྤྲས་དང་བཙུན་མོར་བཅས་པའི་  
སྐྱུ་ཕྱག་རྒྱ། གསུང་ཡིག་འབྲུ། ཤུགས་ཕྱག་མཆོན་གྱི་རྣམ་པ་ཆར་ལྷར་བབས་ནས་ཁྱོད་ཀྱི་སྒོ་  
གསུམ་ལ་སིབ་སིབ་ཐིམ་པའི་མོས་པ་མཛོད།

如是由心髓深處猛厲祈請為緣，信解上師與對生  
之心間放出智慧光芒，碰觸弟子心間，不淨蘊界處淨  
化為空，空性中原始心性顯現本尊相貌如同對生天  
尊，汝與對生上師之三處三字化出光芒，十方諸佛菩  
薩與明妃之身以手印、語以文字、意以法器之形相澍  
降如雨，消融入汝之三門。

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲིན་གྱི་པ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྒྲིན་གྱོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཙུ་སྒྲགས་མཐར།

根本咒末

ཨོྲཱ་ཧྲཱིཿགུ་ཅུ་དེ་ཨ་ཊཱ་ཀི་ནི་སཐ་ཏ་ཐུ་ག་ཏ་བཛྲ་ས་མ་ཡ་ཇ་ཇཿ ཧྲཱིཿཧྲཱིཿཔོ་པོཿ

རཱ་རཱ་རཱ་རཱཿ ཅེ་ལཱ་ཡ་ཅེ་ལཱ་ཡཿ རོ་ཤཱ་ཡ་རོ་ཤཱ་ཡཿ ཨཱ་བེ་ཤ་ཡ་ཨ་ཨཿ

嗡阿吽 咕如迭哇 扎格尼 薩哇 達他嘎達 班  
雜 薩瑪雅 雜雜 吽吽潘潘 日日日日 雜喇雅  
雜喇雅 多夏雅 多夏雅 阿威夏雅 阿阿

ཞེས་རོལ་མོ་བཅས་ཡེ་ཤེས་དབབ།

如是伴隨奏樂降下智慧。

དེ་ནས་སྐྱུ་གསུང་ཐུགས་ཀྱིས་དབང་བསྐྱར་བ་ནི། དཀྱིལ་འཁོར་ལྷ་ཚྭ་གས་རྣམས་ཀྱི་སྐྱུ་ལས་  
མར་མེ་གཅིག་ལས་གཉིས་ཆད་ཀྱི་ཚུལ་དུ་སྐྱུ་ཕྱག་རྒྱའི་དཀྱིལ་འཁོར་གྲངས་མེད་པ་འཕྲོས་ཏེ་  
ཁྱོད་རང་རྣམས་ལ་ཐིམ་པས་གཉིས་སུ་མེད་པར་གྱུར་བའི་མོས་པ་མཛོད།

爾後授予身語意之灌頂乃，信解壇城天眾之身化  
明燈，以一盞點燃另一盞，由一分二之理化出無數身  
手印之壇城，融入汝等成為無二。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་བྱུང་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

སྐྱུ་གཟུགས་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་བཟླ་དུང་།

持身相作是言

རྩི་མེད་འདི་ནི་སྒྲུ་འབྱུང་གཞུང་ཏེ་།

吽 的尼 貝瑪 炯內迭

吽 此乃蓮花生大師

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་སྐྱུ་།

底僧 桑傑 底必故

三時如來總集身

སྒྲོབ་མ་ཁྱེད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ་།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

བསྐྱེད་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས་།

傑仁 滇必 卓敦吉

具足生次行利他

ཀྲུ་ཡ་ཨ་ཁྱི་ཤིང་ཨོ་།

嘎雅 阿必肯雜 噶

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་བ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ལྷ་མ་དང་མདུན་བསྐྱེད་ཐུགས་ཀའི་སྤྲུགས་ཐྱིང་ལས་སྤྲུགས་ཐྱིང་གཉིས་པ་བྱུང་བ་ཞལ་ནས་ཐོན་  
ཁྱོད་རང་ནམས་ཀྱི་སྤྲིང་ཀའི་སྤྲུག་ཡིག་གི་མཐར་འཁོད་དེ་དབྱེར་མེད་དུ་འབྲས་ཤིང་བརྟན་པར་  
བྱས་པའི་མོས་པ་མཛོད།

信解上師與對生心間之咒鬘化生第二咒鬘，由口  
中出羅列於汝等眾之心間命要文字周圍，無別相融令  
穩固。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ལྷགས་བྱང་ངམ་ཤེལ་ཤྲོང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持咒牌或晶鬘作是言

ཧྱིཾ་ འདི་ནི་གུ་ཅུའི་སྒྲིང་པོ་སྟེཾ་

吽 的尼 咕如 寧波迭

吽 此乃蓮師之心要

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་གསུང་མཁའ་

底僧 桑傑 底必松

三時諸佛總集語

སྒྲོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོཾ་

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

ལྷགས་རིམ་ལྷན་པས་འགྲོ་དོན་གྱིས་མཁའ་

阿仁 滇必 卓敦吉

具足咒次行利他

ཕྱྱཱ་ཨ་ལྷི་འི་རྩུ་ཨུཾ་

哇嘎 阿必肯雜 阿

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཁྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

ལྷགས་འདིའི་ཐེས་སྒྲོས་མཛོད་ཀྱི་

進行此咒之隨誦

ཨོཾ་ཨུཾ་ཧཱུྃ་འུཾ་ཤས་མ་ཏུཾ་

嗡阿吽 阿阿 夏薩 瑪哈

ལན་གསུམ་བཅོད།

三次。



༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

མེ་ལོང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持明鏡作是言

རྩྱེ་འདི་ནི་གྲུ་ཅུའི་ཡེ་ཤེས་ཏེ།

喻 的尼 咕如 耶謝迭

喻 此乃蓮師之智慧

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་བྱགས་མེ།

底僧 桑傑 底必圖

三時諸佛總集意

སྒྲོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

རྫོགས་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས་མེ།

佐仁 滇必 卓敦吉

具足圓次行利他

ཙཱ་ཨ་གྲི་འི་རྩྱེ་རྩྱེ་མེ།

資達 阿必肯雜 吽

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

爾後開演注釋之次第乃，若廣演則如釋文般，簡略則如根本金剛偈句云

如是云般，內心付諸修持。

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲུབ་ཐབས་མཉམ་ཅིང་དབང་བསྐྱར་འཕྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་གླུ་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ལྷོ་དེ་ནས་མན་ངག་བཅུ་གསུམ་པ་གྲུ་ཅུ་བདེ་བ་ཆེན་པོ་ཡིད་བཞིན་ལོར་བུའི་  
དབང་གི་དོན་དུ་མདུན་བསྐྱེད་དང་སློབ་དཔོན་འདི་ལྟར་གསལ་ཐོབ།

第十三密訣 大樂蓮師如意寶之  
灌頂實意如是明觀對生與阿闍黎

མདུན་གྱི་ནམ་མཁའ་པདྨ་འདབ་སྟོང་རྒྱས་པའི་གེ་སར་ཉི་ཟླའི་གདན་གྱི་སྟེང་དུ་དོ་བོ་  
ཙ་བའི་སྒྲ་མ་ལ་རྣམ་པ་གྲུ་ཅུ་པདྨ་འབྱུང་གནས། ཞལ་གཅིག་ཕྱག་གཉིས་མཉམ་  
གཞག་གི་སྟེང་ན་ཡིད་བཞིན་ལོར་བུ་བསམ་འཕེལ་དབང་གི་རྒྱལ་པོ་བསྐྱམས་པ།  
ཡུམ་མཁའ་འགོ་མཚོ་རྒྱལ་སྐུ་མདོག་དཀར་ལ་སྟོ་བའི་མདངས་ཅན་གྱི་ཐོད་འཛིན་  
པས་འཁྱུད་པ། ཟག་མེད་ཀྱི་བདེ་བ་མཆོག་ཏུ་རྒྱས་ཤིང་། ཡེ་ཤེས་ལྡེའི་འོད་གློད་དུ་  
བཅུགས་པའི་འཁོར་དུ་རྣམ་པར་སྤྲིན་པའི་རིག་འཛིན་སོགས་རིག་འཛིན་བཞི། ཤེས་  
རབ་རྒྱུད་ཀྱི་སློབ་དཔོན་སོགས་སློབ་དཔོན་བཞི་སྟེ་བརྒྱད་ཀའང་ཡུམ་དང་འཁྲིལ་ཞིང་།  
གཞན་ཡང་གྲུབ་ཐོབ་པོ་མོ་བརྒྱད་ཅུ་ཙ་བཞི། རྗེ་འབངས་ཉི་ཤུ་ཙ་ལྷ། གཏེར་ཆེན་བརྒྱ་  
དང་ཙ་བརྒྱད། གཏེར་སྤན་སྟོང་དང་ཙ་གཉིས་སོགས་གསང་སྔགས་གསར་ཆིང་གི་  
རིག་འཛིན་བྱེ་བ་འབུམ་གྱིས་བསྐྱོར་བར་སྐྱོམས་ལ་འདིའི་རྗེས་སྐྱོས་མཛོད།

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

前方虛空千瓣蓮盛開之蓮蕊日月墊上，體性為根本上師，形相咕如蓮花生大士，一面二臂禪定印上捧如意寶滿願自在王，佛母空行措嘉身色白色具藍光澤，持鉞刀與顱器相擁，增長無漏妙樂，於智慧五光界中安住。周圍異熟持明等四持明，勝慧續阿闍黎等四阿闍黎，共八尊與佛母和合，此外環繞八十四位男女成就者、二十五位王臣、一百零八位大取藏師、一千零二位小取藏師等十萬俱胝密咒新舊之持明。作觀並隨誦如下

འགོ་སྤྱག་སྤྱག་བསྐྱལ་ཆེན་པོས་ཉིན་པ་དང་མེད་པའི་

卓珠 督阿 欽波 念巴當

若六道眾生為大苦逼

ཁྱད་པར་བོད་ཀྱི་རྩི་འབངས་སྤྱག་བསྐྱལ་ནུ་མེད་པའི་

洽巴 波傑 傑邦 督阿那

尤其藏地王民痛苦時

དད་གུས་མོས་པས་གདུང་བས་གསོལ་འདེབས་ནུ་མེད་པའི་

迭故 慕必 東威 娑迭那

當以猛烈虔信之渴求

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཚོམ་མེད་པར་གསོལ་བ་ཐོབ་པའི་

伊尼 帖寸 美巴 娑哇透

心無疑慮專一而祈請

ཨོ་རྒྱན་སྤྱགས་རྩིས་འཕོ་འབྱུར་མེད་པར་གཟིགས་པའི་

鄔金 圖傑 頗究 美巴瑟

鄔金大悲無移永垂視

ཨོ་རྒྱན་པདྨ་འབྱུང་གནས་ལ་གསོལ་བ་འདེབས་པའི་

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

བདག་ལ་དབང་སྐྱར་ནི་ཇི་ཡི་ཤེས་སྒྲིད།

達喇 旺故 多傑 耶謝傑

賜我灌頂增金剛智慧

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུར་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ་བཟོད།

三次。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་སྒྲུང་ཆེ། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ལྟར་སྤྲིང་ཁུང་རུས་པའི་གཏིང་ནས་གསོལ་བ་བྱ་གས་དག་ཏུ་བཏབ་པས་རྒྱུན་གྱིས་སླ་མ་དང་  
མདུན་བསྐྱེད་གྱི་ཐུགས་ཀ་ནས་ཡེ་ཤེས་གྱི་འོད་ཟེར་སློས། སློབ་མའི་སྤྲིང་གར་རེག་པས་མ་དག་  
པའི་ཕུང་ཁམས་སྐྱེ་མཆེད་སྟོང་པར་སྒྱུར། སྟོང་པའི་རང་ལས་གཉུག་མའི་སེམས་ཉིད་མདུན་  
བསྐྱེད་ཇི་ལྟ་བར་གསལ་བར་གྱུར། ཁྱོད་རང་དང་མདུན་བསྐྱེད་སླ་མ་བཅས་པའི་གནས་གསུམ་  
ཡི་གེ་གསུམ་ལས་འོད་ཟེར་འཕྲོས་པས་ཕྱོགས་བཅུའི་རྒྱལ་བ་སྤྲས་དང་བཙུན་མོར་བཅས་པའི་  
སྐྱུ་ཕྱག་རྒྱ། གསུང་ཡིག་འབྲུ། ཐུགས་ཕྱག་མཆོན་གྱི་རྣམ་པ་ཆར་ལྷར་བབས་ནས་ཁྱོད་གྱི་སློ་  
གསུམ་ལ་སིབ་སིབ་ཐིམ་པའི་མོས་པ་མཛོད།

如是由心髓深處猛厲祈請為緣，信解上師與對生  
之心間放出智慧光芒，碰觸弟子心間，不淨蘊界處淨  
化為空，空性中原始心性顯現本尊相貌如同對生天  
尊，汝與對生上師之三處三字化出光芒，十方諸佛菩  
薩與明妃之身以手印、語以文字、意以法器之形相澍  
降如雨，消融入汝之三門。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་བ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཙ་སྒྲགས་མཐར།

根本咒末

ཨོྲཱ་ཨྲཱིཿགུ་ཅུ་དེ་ཨ་ཤཱ་ཀི་ནི་སཐ་ཏ་ཐུ་ག་ཏ་བཛྲ་ས་མ་ཡ་ཇ་ཇཿ ཨྲཱིཿཨྲཱིཿཔོ་པོཿ

རྩ་རྩ་རྩ་རྩཿ ཅ་ལྷ་ཡ་ཅ་ལྷ་ཡཿ རྟོ་ཤུ་ཡ་རྟོ་ཤུ་ཡཿ ཨུ་བེ་ཤ་ཡ་ཨ་ཨཿ

嗡阿吽 咕如迭哇 扎格尼 薩哇 達他嘎達 班  
雜 薩瑪雅 雜雜 吽吽潘潘 日日日日 雜喇雅  
雜喇雅 多夏雅 多夏雅 阿威夏雅 阿阿

ཞེས་རྩལ་མོ་བཅས་ཡེ་ཤེས་དབབ།

如是伴隨奏樂降下智慧。

དེ་ནས་སྐྱུ་གསུང་ཐུགས་ཀྱིས་དབང་བསྐྱར་བ་ནི། དཀྱིལ་འཁོར་ལྷ་ཚྭ་གས་རྣམས་ཀྱི་སྐྱུ་ལས་  
མར་མེ་གཅིག་ལས་གཉིས་ཆད་ཀྱི་ཚུལ་དུ་སྐྱུ་ཐུག་རྒྱའི་དཀྱིལ་འཁོར་གྲངས་མེད་པ་འཕྲོས་ཏེ་  
ཁྱོད་རང་རྣམས་ལ་ཐིམ་པས་གཉིས་སུ་མེད་པར་གྱུར་བའི་མོས་པ་མཛོད།

爾後授予身語意之灌頂乃，信解壇城天眾之身化  
明燈，以一盞點燃另一盞，由一分二之理化出無數身  
手印之壇城，融入汝等成為無二。



༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་བྱུང་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

སྐྱུ་གཟུགས་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་བཟླ་དུང་།

持身相作是言

ཧྱིཾ་འདི་ནི་སྒྲུ་འབྱུང་གནས་ཏིཾ་

吽 的尼 貝瑪 炯內迭

吽 此乃蓮花生大師

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་སྐྱུ་

底僧 桑傑 底必故

三時如來總集身

སྒྲོབ་མ་ཁྱེད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོཾ་

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

བསྐྱེད་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས་།

傑仁 滇必 卓敦吉

具足生次行利他

ཀུ་ཡ་ཨ་ཟླ་ཤི་རྩུ་ཨོཾ་

嘎雅 阿必肯雜 噶

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ལྷ་མ་དང་མདུན་བསྐྱེད་ཐུགས་ཀའི་སྤྲགས་ཐེང་ལས་སྤྲགས་ཐེང་གཉིས་པ་བྱུང་བ་ཞལ་ནས་ཐོན་  
ཁྱོད་རང་ནམས་ཀྱི་སྤྲིང་ཀའི་སྤྲག་ཡིག་གི་མཐར་འཁོད་དེ་དབྱེར་མེད་དུ་འབྲས་ཤིང་བརྟན་པར་  
བྱས་པའི་མོས་པ་མཛོད།

信解上師與對生心間之咒鬘化生第二咒鬘，由口  
中出羅列於汝等眾之心間命要文字周圍，無別相融令  
穩固。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

ལྷགས་བྱང་ངམ་ཤེལ་ཤྲོང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持咒牌或晶鬘作是言

ཧྱིཿ འདི་ནི་གུ་ཅུའི་སྤྲིང་པོ་སྟེ།

吽 的尼 咕如 寧波迭

吽 此乃蓮師之心要

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་གསུང་།

底僧 桑傑 底必松

三時諸佛總集語

སྟོབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

ལྷགས་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས།

阿仁 滇必 卓敦吉

具足咒次行利他

ཕྱྭ་ཨ་ལྷི་འི་རྩུ་ཨུཿ

哇嘎 阿必肯雜 阿

༄༅། །བསམ་པ་ལྟན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱོར་པོ་སྒྲིན་གྱོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ལྷགས་འདིའི་ཐེས་སྒྲོས་མཛོད་ཀྱི་

進行此咒之隨誦

ཨོ་ཨུཾ་ཧྱཱཾ་ཧཱཱཾ་ཀེ་ལྷ་ལྷུ་ན་སའ་སི་རྒྱུ་པ་ལ་ཧྱུཾ་

嗡阿吽 咕如達格尼 家那薩哇 悉地帕喇吽

༼ཨོ་ཨུཾ་ཧྱཱཾ་ཧཱཱཾ་ཀེ་ལྷ་ལྷུ་ན་སའ་སི་རྒྱུ་ཧྱུཾ་༽

(嗡 咕如 達格尼 迦那 薩哇 悉地吽)

(後為手抄本)

ལན་གསུམ་བཅོད།

三次。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

མེ་ལོང་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

持明鏡作是言

རྩྱིང་འདི་ནི་གྲུ་རུའི་ཡེ་ཤེས་ཏིང་།

喻 的尼 咕如 耶謝迭

喻 此乃蓮師之智慧

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་འདུས་པའི་བྱགས་།

底僧 桑傑 底必圖

三時諸佛總集意

སློབ་མ་ཁྱོད་ལ་དབང་བསྐྱར་རོ།

洛瑪 秋喇 旺故若

為汝弟子賜灌頂

རྫོགས་རིམ་ལྷན་པས་འགོ་དོན་གྱིས་།

佐仁 滇必 卓敦吉

具足圓次行利他

ཙཱ་ཨ་གྲི་འི་རྩྱིང་རྩྱིང་།

資達 阿必肯雜 吽

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲིན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཕྲིང་པོ་སྒྲིན་གྱོལ་བདུད་ཅིའི་སྒྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ནས་ཁྲིད་གྱི་རིམ་པ་འབྲུལ་བ་ནི། རྒྱས་པར་བྱེད་ན་ཁྲིད་ཡིག་ལྟར་ལ། བསྐྱར་ན། ཙུ་བ་དོ་རྗེའི་  
ཆོག་རྒྱུ་ལས། མན་ངག་བཅུ་གསུམ་ཙུ་བའི་སྒྲ་མ་བསྐྱབ་མཛོད་ན་མན་ངག་བཅུ་གསུམ་  
ཐམས་ཅད་ཀྱི་ཡང་སྒྲིང་སྒྲ་མར་མོས་གྲུས་ཁྲིད་འདིར་འདུལ་དེ་ཡང་རྒྱལ་བའི་གསུང་རབ་མཐའ་  
དག་གི་འཕྲུག་སྒྲོ་མེད་ཐབས་མེད་པ་འདི་ཁོ་ན་ལས་གྱི་གཞུང་གིང་འབྲས་བུའི་སྐྱེལ་སོ་ཆེ་  
སྒྲ་མ་སངས་རྒྱས་རྗེས་སུ་དྲན་པ་ལས་ལྷག་པའི་ཆོས་གཞན་ནམ་ཡང་ཡོད་མ་ཡིན་ཆེ་གཅིག་  
སངས་རྒྱས་ཉི་མུར་ཟབ་མོའི་ལམ་སྒྲ་མེད་སྒྲགས་ཆོས་ཀྱན་ཀྱང་འདིར་རག་ལས་འདི་མེད་  
སྒྲགས་ལས་སྒྲིང་མེད་ལུས་ཁོག་འདུལ་དེས་ན་སྒྲ་མར་དད་གྲུས་མོས་པའི་ཁྲིད་འདི་ནི་དུས་  
གསུམ་རྒྱལ་བ་ཀྱན་གྱི་ལམ་ཟབ་མུར་ཁྱད་འཕགས་ཆོས་ཀྱི་རྒྱལ་པོ་མཆོག་འཁོར་ལོས་  
བསྐྱར་སྐྱར་མཚུངས་པ་མེད་པ་ཡིན་ཟབ་ཟབ་ལེགས་ལེགས་ཆོས་རྒྱལ་ཅི་འདུལ་བ་བསྒྲོམ་ཡང་  
དད་པ་མོས་གྲུས་དང་བྲལ་ན་ཕྱིན་རྒྱབས་འཕྲུག་པའི་གོ་དང་བྲལ་བ་ཡིན་མོས་གྲུས་ཅན་ལ་  
སྒྲ་མའི་ཕྱིན་རྒྱབས་འཕྲུག་སྒྲ་མའི་ཕྱིན་རྒྱབས་སྒྲིང་ལ་ཞུགས་པ་ན་བྱང་རྒྱལ་ལམ་ལ་རང་  
དབང་མེད་པར་འགོ་ས་ལས་ཡོན་ཏན་མི་འདོད་ན་ཡང་འཆར་ཡི་དམ་མཁའ་འགོ་ཞར་བྱུང་  
ཉིད་ལ་འབྱུང་ཅིས་ཕྱིར་ཡི་དམ་བསྐྱབས་ཀྱང་ཕྱིན་རྒྱབས་སྒྲོ་སྒྲ་མ་ལས་གཞན་མ་ཡིན་ཆོས་  
ཐམས་ཅད་སྒྲ་མར་མོས་གྲུས་སྒྲེམ་རྒྱུ་མེད་ལ་འདུལ་ཞུང་པར་དོ་རྗེ་ཐེག་པའི་སྲོག་སྒྲིང་སྒྲེ་  
འདི་ཡོད་སྲོག་ཡོད་འདི་མེད་སྲོག་མེད་འབྱུང་དེས་ན་དཀའ་སྒྲ་སྒྲིད་སྒྲག་ཅི་བྱུང་ཡང་སྒྲ་མའི་  
མོས་གྲུས་དམ་ཆོག་འབྲལ་མི་རུང་རང་ལ་བཀའ་བྲིན་ཆེ་བའི་སྒྲ་མ་དེ་སངས་རྒྱས་ཀྱན་  
འདུས་པད་འབྱུང་དོ་བོར་བསམ་པ་ལྷན་འབྱུང་ནི་སངས་རྒྱས་ཐམས་ཅད་ཀྱི་འཕྲིན་ལས་ཐུགས་རྗེ་  
སྒྲོན་ལས་གཅིག་བསྐྱར་པ་རྒྱལ་བ་གཞན་ལས་སྒྲིགས་དུས་ཐུགས་རྗེ་མུར་དོན་དེས་སྒྲིགས་  
དུས་སྐྱེས་པའི་འགོ་བ་ནམས་སྒྲོ་གཏད་ཐུར་ཚུགས་བྱ་པ་ལྷན་འབྱུང་ལྷག་ཏུ་མོད་གྱི་ལྷ་སྐལ་

སྒྲིན་རས་གཟིགས་མའི་སྐལ་བ་དཔྱད་འབྱུང་གནས་ཡིན་ཅེས་པོ་མཆོར་སངས་རྒྱས་འོད་  
དཔག་མེད་ཅེས་ཀྱང་མགོན་འདིའི་གདུལ་བྱར་སྒྲིས་པ་ཡི་ཅེས་པ་མཐོང་ནས་འདི་འདྲ་རང་  
སེམས་དགའ་བདེ་ཆེས་ཅིན་མཆོན་ཁོར་ཡུག་དེ་ཅིད་ཁོ་ནས་ཁྱབ་ཅེས་ན་སྒྲིན་གྱི་འོད་ཀྱི་  
རྩ་ཡི་ཅེས་གསལ་འདེབས་དུང་དུང་བསྐྱབ་ལ་གཉིས་ཀྱི་འབད་ཅེས་ནི་ཆོ་འདིའམ་ནི་བར་དོད་དང་ཅེས་  
མ་གང་རིགས་བྱང་རྒྱུ་ལ་མ་རྒྱུ་གསལ་འབྱུང་ཅེས་ཀྱང་རིམ་དག་ནི་སྒྲིན་མ་རང་སེམས་དང་ཅེས་  
མཉམ་ཐབ་གསལ་བདེ་བ་ཆེན་པོས་ཁྱབ་ཅེས་རང་མདངས་སྒྲིན་མར་མོས་གྱས་ཆད་བཟུང་བཤམ་ཅེས་  
ནི་སྒྲིན་མ་ཆོས་སྐྱར་མཇལ་ཞེས་བྱ་ཅེས་རིམ་ཀྱན་གྱི་མཐར་ཐུག་སྒྲིང་པོ་སྒྲི་ཅེས་དོན་འདི་རྟོགས་  
ལ་གཅིག་ཤེས་ཀྱན་གྱོལ་ཞེས་ཅེས་མདོ་རྒྱུད་དགོངས་དོན་མ་ཞོར་བྱན་རྒྱུད་ཅིང་ཅེས་བྱང་ཆེན་འབྲས་  
བུ་མཆོག་ལ་འཁོད་པར་འབྱུང་ཅེས་དེ་ལྟར་སྐྱབ་པའི་རིམ་པ་ཀྱན་ལ་ཡང་ཅེས་བསྐྱེད་རིམ་གསལ་  
བརྟན་རྒྱལ་དག་བྱན་པས་ཅེས་དེ་ལྟར་ལས་དང་པོ་དང་ཡེ་ཤེས་ཐེབས་ཅེས་ཐེབས་ཡེ་ཤེས་  
ལ་དབང་ལམ་རིམ་བཟོད་ཅེས་སྐྱབས་རིམ་བརྟན་འབྱུང་བསྐྱར་པའི་སྐྱོན་ལྟ་སྤངས་ཅེས་ཡེངས་ཡིད་  
དང་ལ་སྐྱོར་གྱི་འགོག་བསྐྱར་ཅེས་ཁྱད་པར་ཀྱན་རྒྱུ་དོན་དམ་དོར་བསྐྱར་གྱིས་ཅེས་སྐྱོག་ཙུ་ཏིར་  
ཞུགས་གནས་ཐིམ་པར་བྱེད་ཅེས་རིམ་མཆོན་མར་གྱུར་ལ་གང་གིས་གང་ཅེས་རྟོག་གནད་དུ་  
བསྐྱར་པ་མ་འཁྱག་གཟིར་ཅེས་མཆོན་མེད་གོལ་ཤོལ་མཐར་སྤངས་ཞི་ལྷག་གི་ཅེས་ཉམས་རྟོགས་སོ་  
སོའི་སྐྱེ་རིམ་མ་ཞོར་ཞིང་ཅེས་མཉམ་གཞག་སྒྲིམ་སྒྲོད་སྒྲོམ་ཡེངས་བཤམ་བ་ཡིས་ཅེས་རང་པོ་ཐབ་  
གསལ་རིག་པ་བརྟོད་ལ་སྤུར་ཅེས་རང་མདངས་རྒྱུ་རྟོག་ཅི་ལྟར་ཤར་ན་ཡང་ཅེས་སྐྱོ་བསྐྱེད་སྤང་དོར་  
མེད་པར་ལ་ཡང་བསྐྱར་ཅེས་ཐོབ་སྐྱབས་སྐྱེད་དག་སྐྱེག་ཤན་དེའི་པས་ཅེས་མི་དག་སྐྱེག་སྤང་དག་བ་  
ཅི་ཉམས་འབད་ཅེས་ཉམས་ལེན་གཤམ་སེལ་པོགས་འདོན་མཐར་ཐུག་ནི་ཅེས་སྒྲིན་སྐྱབ་པ་དང་  
མཆོངས་གཞན་ཡོད་མིན་ཅེས་ཉམས་སྐྱོར་རྟོགས་མཆོན་བཟང་པོ་ཅི་བྱུང་ཡང་ཅེས་དགའ་བོད་སྒྲོམ་པ་

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲིན་བྱུང་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཕྲིང་པོ་སྒྲིན་གྱོལ་བདུད་ཅིའི་སྒྱུར་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

མི་བྱ་དབྱིངས་སུ་བསྐྱར་མཁུ་རྟམ་རན་ཆོ་འཕུལ་སེམས་སྒྲོང་ཅི་བྱུང་ཡང་། སྒེམས་འཕྲིག་ཡང་རྒྱུད་  
ལུག་སོགས་མི་བྱུ་བཟང་རན་ཀུན་ཀྱང་ནམ་ཉིག་ཉིན་འབྲེལ་གྱི་རོལ་པར་ཤེས་ཤིང་སྐྱུ་མ་ཉུ་  
བུར་བལྟ་། དུས་ཀུན་གྱི་ཅུ་ཡིད་དང་མི་འབྲལ་བར་། དད་གུས་སུར་ཚྭགས་གསོལ་འདེབས་སྐྱུན་  
མི་བཅད་། དམ་ཚིག་རང་གི་སྲོག་ལས་ལྷག་པར་བལྟ་། རོ་ལྷོག་མེད་པར་རང་སེམས་དཔང་  
ཚྭགས་བྱུ་དེ་དག་བསྐྱེད་བསྐྱེད་ཚྭགས་པའི་རིམ་པ་ཡི་གནད་ཀྱི་མན་རག་ཞལ་ཐེམས་ཚྭལ་  
དུ་བཀོད་། རྗེས་ཀྱི་བྱ་བ་དགེ་ཚྭགས་བྱང་ཆེན་སྐྱུར་། བསྐྱེད་ཞིང་འགོ་དོན་སྒྲིན་ལས་བྱ་ཆེན་  
གདབ་། སྐྱོད་ལས་ཀུན་ཏུ་སྒྲོང་པ་ཉིད་སྒྲིང་རྗེ་ལུང་དུ་འཕུག་པ་མི་འབྲལ་ཏུ་བསྐྱུར་།  
གདམས་པའི་ཁ་སྐོར་འགོ་དུས་བསྐྱོར་བ་དང་། ཟས་ནི་ཚྭགས་འཁོར་དབྱགས་ནི་གསང་སྒྲགས་  
སྐྱུ་རིག་པ་ཆོས་སྐྱུ་ནམ་ཤེས་སྐྱུ་མའི་འབྲུལ་། ཅིར་སྐྱར་ཆོས་ཉིད་རོལ་པར་ལས་དུ་ཁྱེར་།  
མདོར་ན་སྐྱལ་བའི་བཀའ་ལ་ཡིད་ཆེས་པས་། སྐྱུ་མ་སངས་སྐྱུས་བྱང་སེམས་དབྱེས་པའི་ལས་།  
བསྐྱེད་ཚྭགས་ལྟ་བུ་ཉིགས་པའི་གདེང་ཚད་བསྐྱུལ་། ལྷག་བསམ་གཞན་པན་ལས་ལ་ཅི་ཉུས་  
འབད་། རང་གཞན་མི་བསྐྱུ་གཏན་བདེའི་ལས་བཟང་པོར་། འཕུག་ལ་ངལ་མེད་སྐྱོད་པ་བཙུམས་  
པ་སྒྲི་ཉིང་འཛིན་ཤེས་རབ་སྒྲོམ་གསུམ་ནམ་པར་དག་། བྱང་ཆེན་ལས་ཀུན་ཡོངས་སུ་འདུ་བར་  
འགྱུར་། གསུངས་པ་ལྟར་བྱགས་ཉམས་སུ་བཞེས་པར་འཛེལ། ཞེས་ཡིད་བཞིན་ནོར་བུ་ལྟ་བུའི་  
མན་རག་བཙུགས་ཚྭགས་ནས། དེ་ནས་ཁྱད་པར་དུ་འང་མཆོག་དབང་གོང་མ་གསུམ་ཁྱུ་བའི་  
དོན་དུ་མཐུལ་བུལ།



爾後開演注釋之次第乃，若廣演則如釋文般，簡略則如根本金剛偈句云

|           |           |
|-----------|-----------|
| 十三口訣根本上師法 | 總說十三竅訣之心要 |
| 包含於此上師修持法 | 諸佛所說一切經典之 |
| 入門不可缺乏乃此法 | 道之主幹成熟果助友 |
| 即是隨念上師與佛陀 | 何時亦無其他更勝法 |
| 即生成佛近速甚深道 | 一切無上密法必依此 |
| 無此密乘道如無心屍 | 是故深信上師之導引 |
| 是為三世諸佛必經路 | 甚深迅速特殊法之王 |
| 此為無與倫比轉輪王 | 雖修深深妙妙諸教法 |
| 若無信心希求與虔敬 | 則將遠離加持之入門 |
| 具信即得上師勝加持 | 若是上師加持入於心 |
| 自然而前前往菩提道 | 地道功德不欲亦自生 |
| 本尊空行順帶能成就 | 雖修本尊然而加持門 |
| 除上師外別無他諸法 | 含於對師不退轉心內 |
| 尤其金剛密乘命要點 | 具此有命缺此則無命 |
| 是故生起任何樂艱苦 | 亦不離開信師三昧耶 |
| 對自具大恩德上師尊 | 諸佛總集蓮花生自性 |
| 蓮花生乃一切諸佛子 | 事業慈悲祈願總集相 |
| 濁世慈悲迅速勝諸佛 | 是故濁世出生之有情 |
| 心識唯一依處為蓮師 | 藏地特殊本尊觀世音 |
| 特殊上師即為蓮花生 | 耶瑪奇妙無量光佛尊 |
| 生為怙主親自度化眾 | 獲此福德自心大歡喜 |

晝夜恆時周遍其樂中 是故六時對於蓮花生  
 殷切祈請勤力誦此法 此等行者今生或中陰  
 來世即證圓滿菩提道 圓滿次第師意與自心  
 一味深明大樂所遍滿 自相上師信心無限量  
 此為親見上師法身面 亦為究竟圓次之精要  
 了悟此義知一解一切 無誤通達經續之意義  
 大覺殊勝果位皆證得 如此一切修持諸次第  
 生次明晰穩固念我慢 初學之人智慧能增長  
 劇增智慧自在趣道次 咒次符表捨念誦過失  
 無散吻合心意而遮唸 尤其世俗勝義金剛誦  
 能令命力入住融中脈 圓次何者安立何名相  
 如是指予要處無謬誤 無相捨捨過邊止觀之  
 各種覺受證悟無差錯 禪觀遠離鬆緊散亂之  
 本面深明覺性中專注 本貌雖現任何之妄念  
 無有逸攝取捨而念誦 後得位時分辨善惡業  
 捨不善罪精勤於善業 實修除障效力究竟乃  
 等同上師修法餘有無 生何善好覺受驗證相  
 莫作歡喜驕矜轉法界 生何惡兆幻變心紛亂  
 莫作懷疑悲痛疲厭等 善惡悉為妄念緣起之  
 遊戲當知而觀如幻術 諸時上師莫離於心中  
 虔敬專一祈請流莫斷 當觀誓言甚於自性命  
 表裡無別自心為鑑證 此等生次念誦圓次之  
 安立要處口訣遺囑理 結行善業迴向菩提因  
 並發利益眾生廣大願 一切威儀空性與悲心

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

雙運無離恆常作守護 教誡增補行時為轉繞  
飲食薈供氣息密咒音 本明法身心識乃幻化  
皆提攜入法性遊戲道 總之於佛教言信解故  
上師諸佛菩薩歡喜事 生圓見地達證悟把握  
衷心饒益他人當精勤 自他無欺永樂之善道  
入而無有疲倦作行持 禪定智慧三律儀清淨  
一切菩提道法匯於此

如是云般，內心付諸修持。如是等同如意寶般之十三口訣竟，爾後為乞求特殊前三灌頂故，獻上曼荼羅。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་བྱ་བ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ནས་གསང་བའི་དབང་བསྐྱར་ནི། བདུད་ཅི་ཐོགས་ལ་འདི་སྐད་དོ།

爾後秘密灌頂乃 捧持甘露作是言

ཧྲིཿ ཀྱན་ཚྭ་བྱང་སེམས་དཀྱིལ་འཁོར་འདིར།

吽 根佐 香杏 吉寇底

吽 世俗菩提心此壇

ལོངས་སྤྱི་སྒྲ་མ་སྤྲིན་ལྷར་གཉིབས།

龍故 喇嘛 珍達底

報身上師湧如雲

ཡིག་འབྲུ་སྒྲ་ཚྭ་གས་ཆར་ལྷར་འབབས།

伊珠 那措 洽達貝

各種文字降若雨

འད་ཟེར་དམར་པོས་ཕྱགས་མཐའ་ཁྱབ།

沃瑟 瑪波 秋他洽

紅色毫光遍邊方

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲིན་གྱི་བ་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིན་ཁྱུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཧྲུཿ ང་ནི་ཁྱ་མ་ཀུན་ཏུ་བཟང་མོ།

吽 阿尼 喇嘛 根督桑

吽 吾乃上師普賢王

བདེ་སྤྱོད་ཀུན་ཏུ་བཟང་མོ་འཁྲིལ་མོ།

迭東 根督 桑慕熾

樂空普賢王母合

ཐབས་ཤེས་བྱུང་འདུག་ཉམས་རྩལ་འབར་མོ།

他謝 松究 娘雜巴

方慧雙運覺力燃

བདེ་ཆེན་སྒྲ་ཡིས་ཕྱོགས་བཅུར་གཡོ་མོ།

迭欽 扎伊 秋居優

大樂聲響撼十方

ཀྱུལ་བ་རབ་འབྱམས་ཀུན་འདུས་ནས་མོ།

家哇 饒將 根督尼

總集浩瀚諸如來

ཡབ་ཡུམ་སྦྱར་བའི་སྤྱི་བོར་ཞུགས་མོ།

雅雲 究威 吉沃修

融入父母和合頂

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱད་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཨ་བ་རྩུ་ཉིའི་ལམ་བརྒྱད་དེ།

阿哇 督底 朗居迭

經過中脈道當中

ཡབ་ཡུམ་མཁའ་ནས་བདུད་ཅི་འབབས།

雅雲 卡尼 督資巴

父母空處降甘露

སྒྲོབ་མ་ཁྱད་གྱི་སྒྱི་བོར་གྱིས།

洛瑪 秋吉 吉沃騰

融入弟子汝頂門

འཁོར་ལྔ་བཞི་རིམ་མེར་གྱིས་ཁེངས།

寇洛 席仁 美吉康

逐次盈滿四脈輪

དགའ་བཞི་ཡེ་ཤེས་དབང་ཐོབ་ཤོག།

嘎席 耶謝 旺透修

願獲四喜智慧灌

བདུད་ཅི་ལྷན།

給予甘露。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ནས་ཤེས་རབ་དབང་བསྐྱར་ནིམ། གཟུངས་མ་ཐོགས་ནས་འདི་སྐད་དོམ།

爾後智慧灌頂乃 持業印作是言

ཧྲུཿ ཡེ་ཤེས་ལྷ་གའི་དགྲིལ་འཁོར་འདིརམ།

吽 耶謝 巴嘎 吉寇底

吽 智慧婆伽此壇城

ཚས་སྐྱའི་སྤྲ་མ་མཁའ་ལྷར་དགམ།

秋故 喇嘛 卡達達

法身上師如空淨

གཉིས་མེད་འོད་གསལ་འཁོར་ཡུག་བསྐྱརམ།

尼美 沃瑟 寇優勾

無二光明環輪圍

འོད་ཟེར་མཐིང་གས་ཕྱོགས་མཐའ་ཁྱབམ།

沃瑟 湯給 秋他洽

藍色毫光遍邊方

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

ཧྲུཿ འདི་ནི་ཤེས་རབ་གཟུང་མ་སྟེ།

吽 底尼 謝饒 松瑪迭

吽 此乃智慧妙印母

རྟེན་འབྲེལ་བརྒྱ་གཉིས་ཡི་ནས་དག།

滇扎 居尼 耶尼達

十二緣起本來淨

ཁྱད་གྲིས་བསྟན་བྱར་སངས་རྒྱས་གསུངས།

秋吉 滇夏 桑傑松

如來說為汝依處

ཐབས་ལམ་སྣ་ཚོགས་ཞེན་ཆགས་བྲལ།

他朗 那措 仙洽扎

各種方便道離貪

འཁོར་ལོའི་རིམ་པའི་སྒྱུར་བ་ཡིས།

寇洛 仁必 究哇伊

輪轉次第和合故



༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

བདེ་བ་ཆེན་པོར་སྦྱོད་པར་གྱིས།

迭哇 欽波 究巴吉

受用廣大之妙樂

འབྲས་བུ་སྒྲ་ན་མེད་པ་ཡི།

之屋 喇那 美巴伊

其果無上之佛位

སངས་རྒྱས་ལྷུང་དུ་ཐོབ་པར་ཤོག།

桑傑 紐督 透巴修

祈願迅速能得證

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་བ་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ནས་ཚིག་གི་དབང་བསྐྱར་བ་ནི།

爾後詞句灌頂乃

འོ་ཚིག་དབང་རིན་པོ་ཆེ་ནི་བསྐྱར་བྱ་སྐྱར་བྱེད་དང་བྲལ་བ་ཡིན་ཡང་། ཡར་ནམ་མཁའ་  
ལ་ལྷོས་དང་། མཐའ་དང་དབྱུས་མེད་། མར་རྒྱ་མཚོ་ལ་ལྷོས་དང་། ལ་དང་གཏིང་  
མེད་། བར་ཉི་ཟླ་ལ་ལྷོས་དང་། གསལ་ཞིང་ངི་མ་མེད་། དེ་ཐམས་ཅད་ཀྱི་དོན་མེ་ལོང་  
གི་རང་གཟུགས་འདི་ལྟ་བུ་སྟེ། མེ་ལོང་དང་གཟུགས་བརྒྱན་དབྱེར་མེད་དུ་གནས་པ་ནི་  
ཟུང་འཇུག་ཆེན་པོ་འོ།

唔！詞句灌頂珍寶乃，雖離所灌能灌，然仰望虛空，無邊與中，俯視大海，無上與下，中觀日月，明朗無垢，諸義若此鏡中自相，鏡影無別而存之偉大雙運也。

ཨུཾ ལྷན་ན་ཚས་ཉིད་བདེལ་བར་སྐྱང་མེད།

阿 能那 秋尼 達哇能

阿 顯為法性廣佈相

སྐྱང་ན་ཁམས་གསུམ་འཁོར་བ་སྐྱང་མེད།

東那 康僧 寇哇東

空為三界輪迴空

རི་ལྷར་བྱས་ཀྱང་ཚས་ཉིད་སྐྱོང་མེད།

吉達 席將 秋尼龍

如何行皆法性中

གང་ལྷར་བྱས་ཀྱང་ཕྱོགས་རིས་མེད་མེད།

剛達 席將 秋日美

任所行咸無偏袒

ཐམས་ཅད་བཟང་ངན་སྒྲུང་དོར་མེད་མེད།

湯傑 桑言 朗多美

一切善惡無取捨

རྩོགས་པ་ཆེན་པོའི་གནས་ལུགས་ཡིན་མེད།

佐巴 欽波 內路音

即為大圓滿實相

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་བྱས་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

གསལ་སྟོང་འཛིན་མེད་དབང་བསྐྱར་ནི།

薩東 珍美 旺故尼

明空無執灌頂乃

རང་ངོ་ཤེས་ན་དབང་གི་མཆོག།

讓屋 謝那 旺格秋

自識本面最勝灌

གཅིག་པོ་ཤེས་ན་ཐམས་ཅད་དེ།

吉波 謝那 湯傑迭

了知其一解一切

མཉམ་པ་ཉིད་དུ་ངོ་མཚར་ཆེ།

娘巴 尼的 屋擦切

平等性中大奇妙

མཉམ་པ་ཀྱན་ཡངས་དབང་ཐོབ་ཤོག།

娘巴 根樣 旺透修

願獲平等遍廣灌

ཕུ།

呬

དྲག་པོ་ཞིག་བྱས་ལ། བརྗོད་མེད་གྱི་རང་ལ་ཅི་གནས་སུ་བཞག །

猛力而誦，於無詮說中隨處安住。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱོར་པོ་སྤྲོད་གོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

སྐར་རྩོད་སྤྲོད་རྒྱས་པར་བྱ་བས། དང་པོ་ཁྲེགས་ཆོད་ཀྱི་རྩོད་སྤྲོད་ནི། མན་ཤེལ་རི་མ་མེད་པ་བསྟན་ལ།

復作詳盡直指。第一、立斷之直指乃，以無垢晶石引導。

འོ་སྐལ་ལྷན་རིགས་ཀྱི་བྱ་རྣམས་མ་ཡེངས་པར་གསན་འཆའུམ་ ལུས་ངག་ཡིད་གསུམ་  
བྱ་བ་དང་སྤོལ་ལ་མ་བཅོས་ལྷུག་པར་ཞོག་ཅིག་ རང་ཤེས་རིག་པའི་རྒྱལ་པོ་འདི་  
དཔེ་ཤེལ་སྦྱོར་འདི་ལྟ་བུའོ་ འདི་ལ་ལྟོས་ཤིག་ ཤེལ་འདི་ལ་སྤྱི་ནང་མེད་པའོ་ དེ་  
བཞིན་དུ་སྟེར་འོག་ཀྱང་མེད་ གསལ་འབྱིབ་མེད་ རི་རོ་མེད་ རྒྱབ་མདུན་མེད་  
འོད་དང་ཤེལ་དབྱེར་མེད་དུ་གནས་པ་ནི་རོ་ཤེས་ན་ཡེ་ཤེས་ལྟའོ་ མ་ཤེས་ན་དུག་  
ལྟའོ་ དེ་བཞིན་དུ་ཤེས་ན་འོད་ཟེར་ལྟེ་ མ་ཤེས་ན་རྒྱུད་ལྟའོ་ ཤེས་ན་སྐྱེ་ལྟེ་ཡིན་ མ་  
ཤེས་ན་ཆོགས་ལྟའོ་ ཤེས་ན་རིགས་ལྟེ་ མ་ཤེས་ན་ཕུང་པོ་ལྟའོ་ ཤེས་ན་ཡུམ་ལྟེ་  
མ་ཤེས་ན་ཁམས་ལྟའོ་ ཤེས་ན་ཞིང་ཁམས་ལྟེ་ མ་ཤེས་ན་སྤྱོད་ལྟའོ་ ཤེས་ན་  
སྐྱེ་ལྟེ་ མ་ཤེས་ན་གཟུགས་ལྟའོ་ ཤེས་ན་གསུང་ལྟེ་ མ་ཤེས་ན་སྐྱེ་ལྟའོ་  
ཤེས་ན་སྤྱགས་ལྟེ་ མ་ཤེས་ན་རྟོག་པ་ལྟའོ་ ཤེས་ན་མཁའ་འགྲོ་ལྟེ་ མ་ཤེས་  
ན་འབྱུང་བ་ལྟའོ་ ཤེས་ན་སྤོག་ལྟེ་ཡིན་ལྟེ་ མ་ཤེས་ན་འཆི་བདག་ལྟའོ་ དཔེར་ན་  
ཤེལ་འོད་འཇུགས་པ་ལྟ་བུར་རང་སེམས་ཀྱི་རྩ་ལམ་འགག་པའོ་ ཤེལ་རྩོད་དང་འངང་  
དང་འོད་གསུམ་དབྱེར་མེད་པ་ལྟ་བུ་སྦྱོར་གསལ་རང་བཞིན་དབྱེར་མེད་ཟུང་འཇུག་དུ་  
གནས་པའོ་

唔！具緣諸善男子，當無渙散而諦聽！身口心三者捨離瑣事，無作悠然而閒置！此自心本明之王之喻恰似此晶球，觀之，此晶石無有外內，同理亦無上下，無明黯、無氣味、無前後，認識光明與晶石無別而住則為五種智慧，不識則為五毒，同理，識則為五光，不識則為五風，識則為五身，不識則為五聚，識則為五種姓，不識則為五蘊，識則為五佛母，不識則為五界，識則為五剎土，不識則為五方位，識則為五身，不識則為五色，識則為五語，不識則為五聲，識則為五意，不識則為五妄念，識則為五空行，不識則為五大種，識則為五命，不識則為五死主。譬如晶球光芒馳掣般，自心之力道無有阻礙，晶石、虹、光三者無別般，空明自性無別雙運安住也。

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲན་གྱུ་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་གླུ་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

གཉིས་པ་ཐོད་ཀྱི་འོ་སྒྲོད་ནི། མ་བྱའི་མདོངས་ཞིག་བསྐྱར་ལ།

第二、頓超之直指乃，以孔雀翎羽引導。

འོ་སྐལ་ལྷན་རིགས་ཀྱི་བུ་རྣམས། དབྱིངས་རྣམ་པར་དག་པ་བྱིས་འདྲ་བའི་ནང་དུ།  
ཐིག་ལེ་སྒྲོང་པའི་སྒྲོན་མ་བྱིས་བདག་མོ་དང་འདྲ་བ་གཅིག་འཆར་རོ། །འཇཉ་དང་འོད་  
ཀྱི་བྱ་བ་ནོར་དང་འདྲ་བ་གཅིག་ལ་རིག་པའི་དོ་བོ་ལུ་གུ་རྒྱུད་བྱིས་བདག་དང་འདྲ་  
བས་དབྱེར་མེད་དུ་འོངས་སྒྲོད་ཅིག། སྒྲོན་བཞི་ཉམས་སུ་སྒྲངས་པ་སྤྲང་བཞི་མཐར་  
བྱིན་ནས་གདེངས་བཞི་ལོན་ཅིང་ལོ་བདུན་ནས་ཟག་བཅས་ཕུང་པོ་མི་སྤྲང་བར་སངས་  
རྒྱས་པ་འོ།

唔！具緣諸善男子！界清淨如同屋舍當中，明點空燈如同屋舍主娘般俱時顯現，虹與光網如同財物，本明體性連環如同屋主般無別而受用，修持四燈、究竟四相，已而獲得四定見，年七載不復顯現有漏蘊聚而成佛焉。

ཡང་མེ་ལོང་ངོས་ལ་དགྲིལ་འཁོར་བསྒྲན་ཏེ།

復以鏡面指示壇城

འོ་སྐལ་ལྷན་རིགས་ཀྱི་བྱ་རྣམས་མེ་ལོང་ནང་གི་དགྲིལ་འཁོར་འདི་ལྷ་བྱ་ཁ་  
དོག་སྒྲ་ཚོགས་འཆང་ཡང་དོན་ལ་གྲུབ་པ་མེད་པས་རིག་པའི་ཚོའབྱུལ་ཚོགས་རྒྱག་གི་  
རང་མདངས་སྐྱ་དོ་ཤེས་པར་གྱིས་ཤིག། ཚོགས་རྒྱག་རེ་རེ་ནས་དོ་སྐྱོད་ཀྱང་རུང་། དེ་  
ཐམས་ཅད་ཀྱི་རྩ་བ་རང་སེམས་ངོས་བཟུང་དང་བྲལ་བ་འདི་ཀ་ཡིན། སྒྲ་སྲིད་འཁོར་  
འདས་ཐམས་ཅད་ཀྱི་ཚོས་ཐ་དད་འདིའི་རྩལ་ལས་ཤར་ཞིང་ཉུབ་མེ་ཅིང་ཤར་བའོ།  
དོ་ཐོ་སྒྲོང་པ་ཆོས་སྐྱོ། རྣམ་པ་གསལ་བ་སྐྱུལ་སྐྱོ། དོན་ལ་གཉིས་སྐྱ་མེད་པ་ལོངས་  
སྐྱོ། སྐྱ་གསུམ་ཐ་དད་མ་ཡིན་པ་ནི་དོ་ཐོ་ཉིད་ཀྱི་སྐྱ་རང་ལ་རང་ཆས་སྐྱ་གནས་པའོ།  
དེ་ལ་རང་དབང་ཐོབ་ན་དབང་ཐམས་ཅད་ཐོབ་པ་ཡིན་ནོ། ཁ་རུ་བརྗོད་མི་བདུག་ཀྱང་  
ཡིད་ལ་བསམ་རྒྱུ་འདྲ་འོ། ལག་ཏུ་བཟུང་མི་བདུག་ཀྱང་། ཞེ་སྒོ་བདེ་བ་ཞིག་ཡོད་དོ།  
ཟང་ཐལ་ཡིན་ཞེས་ཨ་འཐས་སྐྱ་ཡང་མི་བདུག་འོ། གསལ་ཆ་འདོད་པ་ཙོར་འཛིན་ཡང་  
མི་བྱའོ། གསལ་སྒྲོང་ངོས་བཟུང་མེད་པ་འདི་ལྷ་བམ། དེའི་རང་ལ་གསན་པ་ནི་སྒྲོམ་པ་  
གང་ཤར་རྒན་པས་ཟིན་པ་ནི་སྐྱོད་པ་། དེ་ལ་བརྟན་པ་ཐོབ་ཅིང་ན་འབྲས་བྱ་ཡིན་པས་  
འགོ་དོན་གྱིས་ཤིག། དེ་ལྷ་བྱའི་དོན་ཤེས་ན་རྒྱལ་པོ་འབངས་སྐྱ་འབྲམས་པ་ཡང་  
རྒྱལ་སར་ཐོན་པ་ལྷ་བྱའོ། ཉིམ་སྒྲིན་དང་བྲལ་བ་ལྷ་བྱའོ། གསེར་གཡའ་དང་བྲལ་བ་  
ལྷ་བྱའོ། འབྲུལ་པ་ཡུལ་བྱའོ། རང་སེམས་སངས་རྒྱས་སྐྱ་གོ། འཁོར་འདས་རང་



དབང་ཐོབ་པའོ་ དེ་ལྟར་ཕྱི་ནང་གསང་བའི་དོ་སྤྲོད་ཐམས་ཅད་ཉིལ་གྱིས་དྲིལ་ནེ། སྒྲ་  
སྤྲོད་ཐམས་ཅད་བཀྲམ་པའི་དགྱིལ་འཁོར་ལ་དོ་སྤྲོད་ ལུས་དག་ཡིད་གསུམ་དུ་དོ་  
སྤྲོད་ གར་གནས་ཐམས་ཅད་ཞིང་ཁམས་དང་གཞལ་ཡས་ཁང་ གར་འདུག་ཐམས་  
ཅད་པོ་བྱང་ གྲོགས་ཐམས་ཅད་ལྟ་དང་ལྟ་མོ་ རང་ལུས་སྒྲ་སྤྲོད་རྒྱལ་བའི་དགྱིལ་  
འཁོར་མདོན་སུམ་དུ་དོ་སྤྲོད་ཅིང་བཟུང་པ་ཐམས་ཅད་དོ་རྗེའི་འབྲུ་བཅུ་གཉིས་སུ་བསྐྱུ།  
དེ་ཡང་འབྲུ་གསུམ་ལ་བསྐྱུ་ གསུམ་ཡང་རྩྱུ་ལ་བསྐྱུ། རྩྱུ་ཅི་མང་བཟུང་ རང་ཉིད་ཀྱུན་  
བཟང་པདྨ་ཐོད་ཐེང་ཡབ་ཡུམ་མཐིང་གར་གསལ་བ་མཉམ་བཞག་སྤྱིལ་ཀྱང་མཛད་པ་  
ཚྭ་གས་བཅུ་ཐམས་ཅད་ཐིག་ལའི་ཤོང་བྱར་བསྐྱོམ་ དག་ཏུ་རྩྱུ་བཅོད་པས་ སྒྲ་བ་  
ཐམས་ཅད་ཀ་དག་སྤྲོས་བལ་གྱི་རང་ལ་རྩྱུ་མཐིང་ནག་ཟང་ཐལ་དུ་ཕྱི་ནང་མེད་པར་  
བདག་གཞན་གཉིས་མེད་མཐའ་དབུས་མི་དམིགས་ཤིང་ རྩྱུ་སྤྲོད་གསལ་སྤྲོད་  
དབྱེར་མེད་དུ་བསྐྱོམ་ དེ་ལྟར་ལྟ་ཐམས་ཅད་སྤྲོ་མ་ཀྱུན་བཟང་པདྨ་ཐོད་ཐེང་ཡབ་ཡུམ་  
ལ་བསྐྱུ་བ་དང་ སྤྲུགས་ཐམས་ཅད་རྩྱུ་ལ་བསྐྱུ་བ་དང་ དམིགས་པ་ཐམས་ཅད་མ་  
བཅོས་ལྷག་པ་ལ་བསྐྱུ་བ་དང་ དམིགས་མེད་ཀྱང་བཅོད་མེད་ལ་བསྐྱུ་ བཅོད་མེད་  
བསྐྱོམ་མེད་ལ་བསྐྱུ་ བསྐྱོམ་མེད་རང་མདངས་རང་གསལ་ཆ་ལ་བསྐྱུ་ གསལ་ཆ་  
འད་ལྟ་ལ་བསྐྱུ་ འད་ལྟ་རང་བཞིན་སྤྲོད་པ་ཉིད་ལ་བསྐྱུ་ སྤྲོད་ཉིད་ལྷན་གྱུ་ལ་  
བསྐྱུ་ ལྷན་གྱུ་ནི་རྒྱ་ཆད་ཚྭ་གས་ལྷང་མ་ཡིན་པར་ རྣམ་ཀྱུན་མཆོག་ལྷན་ཀྱུན་ཏུ་  
བཟང་པོ་མདོན་སུམ་མཐོང་བ་འདི་ནི་ གང་ཟག་སུ་བྱུང་གི་སྤོར་མི་ཤོང་ འདི་ལྟར་གོ་

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་བ་མེ་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་གླུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ན་སངས་རྒྱས་ལ་མི་རེ་༥ སེམས་ཅན་ལ་མི་དྲགས་༥ སྐད་ཅིག་ཉིད་ལ་ལྷན་གྱུ་ཆེན་  
པོར་གྲོལ་བའི་གདམས་པ་འདི་རྫོགས་པ་ཆེན་པོའི་རྒྱད་སྡེ་ཀུན་གྱི་ཡང་སྦྱང་ཡིན་པས་༥  
དབང་འདི་ཐོབ་པའི་གང་ཟག་རྣམས་ནི་༥ དུད་འགོ་ཡིན་ཡང་རིག་འཛིན་གྱི་གལ་དུ་སྦྱེ་  
བ་ལ་ཐེ་ཚོམ་མེད་དོ་༥

唔！具緣諸善男子，譬若明鏡內此壇般，雖現眾色實無可成，當知為本明之神變、六識聚之自相。一一直指六識聚可矣，其眾之根本遠離心指認，即此：現有輪涅相異萬法，由其力所生現復隱沒，既隱又生焉，體性空為法身，形相明為化身，實情二者無別為報身，三身不異為體性身，本來具有。

若於斯獲得自主，即獲得一切自主。不能誦於口，且容思於心；非能持於手，且有心安適。曰通徹即不落牢執，亦於現分不作貪執，如是般不認定色空，諦聽其體性乃觀修，納受任現隨念乃行持，僅只於其獲得堅穩即乃果位，行持利生！了知如是之義即如王流連庶民復得王位般，逐離惑境、自心成佛，於輪涅獲得自主！如是若完整集結外內秘密一切直指，則現有一切直指為陳置之壇城，直指為身語意三者，一切處所

為剎土與無量宮，一切住舍為宮殿玉堂，一切伴侶為天尊天女，自身現前直指為現空勝者壇城，一切念誦攝入金剛十二字，其復攝入三字，三字攝入吽字，盡力多念吽字。

自身觀為普賢蓮花顱鬘父母，湛藍結作定印跏趺坐，普盡十方觀為明點團，口中誦吽故，一切顯現本淨離戲中為深藍吽字，通徹無有內外、自他無二、不觀緣邊中，伴隨吽聲且明空無別而觀，如是眾尊咸攝入上師普賢蓮花顱鬘父母，諸咒攝入吽字，一切所緣攝入無整悠然、無緣亦攝入無詮、無詮攝入無修、無修攝入自相自明分、明分攝入五光、五光攝入自性空性、空性攝入任運中。

任運乃非為偏私，現見具眾殊勝普賢王，此乃非士夫內心所能容納，若明白如是，將不冀求佛果、不憂慮有情，剎那間解脫於廣大任運之竅訣，為一切大圓滿續部之精要，獲得此灌諸士夫，假使為旁生仍將無疑投生持明列。

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲུབ་ཐབས་མཉམ་ཅུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

བསྐྱུ་ན་སྒྲོ་བ་གཉིས་མཉམ་པར་བཞག་ཅིང་ཆོག་འདིས་ངོ་སྤྲོད་བྱ།

略則師徒二者入定，以此詞作直指

ཧྱིཿ དོན་དམ་འོད་གསལ་དགྲིལ་འཁོར་འདིརཿ

吽 敦當 沃瑟 吉寇底

吽 勝義光明此壇城

ཅི་ཡང་མེད་པའི་ངོ་བོ་ཉིདཿ

吉樣 美必 喔沃尼

任皆無有之體性

གསལ་ཞིང་དག་ལ་རྫོག་པ་མེདཿ

瑟香 達喇 紐巴美

耀朗清淨無濁垢

གཟུང་དུ་མེད་ཅིང་བརྗོད་དུ་མེདཿ

松督 美將 佐督美

無所取相無言詮

ཨ་ཨ་ཨཿ

阿阿阿

ཨ་ནི་སྒྲི་བ་མེད་པས་ཨེ་

阿尼 傑哇 美必阿

阿乃原本無生阿

ཡེ་ཤེས་ལྷ་དང་ལྷན་པའི་ལུས་མེད་

耶謝 阿當 滇必路

具足五種智慧身

དོན་དམ་འོད་གསལ་གཞོམ་གཞིག་བྲལ་མེད་

敦當 沃瑟 兄席扎

勝義光明離摧滅

སྒྲི་བསམ་བརྗོད་འདས་ཨེ་མ་རྟོ་

瑪桑 究迭 咿嗎吹

越言思詮咿嗎吹

བྱ་བྱེད་རང་སེམས་རང་ཞལ་སྟོན་མེད་

布秋 讓杏 讓夏督

汝子自視心本面

གཟུགས་མེད་མཐོང་བའི་ཡུལ་དང་བྲལ་མེད་

蘇美 通威 優當扎

無色遠離所見境

སྒྲ་མེད་ཐོས་པའི་ཡུལ་དང་བྲལ་མེད།

扎美 圖必 優當扎

無聲遠離所聞境

རྒྱ་མེད་ཚོར་བའི་ཡུལ་དང་བྲལ་མེད།

之美 措威 優當扎

無香遠離所受境

རོ་མེད་སྤྱོད་བའི་ཡུལ་དང་བྲལ་མེད།

若美 紐威 優當扎

無味遠離所嘗境

ལུས་མེད་རེག་པའི་ཡུལ་དང་བྲལ་མེད།

路美 熱必 優當扎

無身遠離所觸境

སེམས་མེད་བསམ་པའི་ཡུལ་དང་བྲལ་མེད།

杏美 桑必 優當扎

無心遠離所思境

འདི་ཉིད་སྒྲོས་ཤིག་གཞི་རྩ་ཆོད་མེད།

底尼 督席 席雜秋

觀此之性斷基根

བུ་ཁྱད་སེམས་ཀྱི་རོ་བོ་སྟོས་མེད་པའི་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

布秋 杏吉 喔沃督

汝子觀視心體性

བལྟས་ཀྱང་མི་མཐོང་སྟོང་པ་ཡིན་མེད་པའི་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

底將 米通 東巴尼

觀而無見乃空性

རིག་པ་ཕྱོགས་མཐའ་བྱུང་པར་ཐོང་མེད་པའི་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

日巴 秋他 洽巴通

視本明周遍邊方

འགྲོ་བ་མ་ཡིན་བྱུང་བཟུང་ཡིན་མེད་པའི་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

卓哇 瑪音 洽達音

非為往來乃廣布

སེམས་ཀྱི་ཁ་དོག་རོ་བོ་བརྟག་མེད་པའི་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

杏吉 卡多 喔沃達

探求心顏色體性

ཅིར་ཡང་མ་གྱུ་རང་བཞིན་གསལ་མེད་པའི་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

吉樣 瑪珠 讓勳瑟

任皆不成自性明

གསལ་སྟོང་ཟུང་འཇུག་ངང་དུ་བཞག་མེད།

瑟東 松究 昂督夏

明空雙運中放置

བདག་འཛིན་མེད་པའི་བྱ་ར་གྱིས་མེད།

達珍 美必 夏日吉

無有我執之偵察

བྱ་ཁྱོད་སེམས་ཀྱི་རོ་བོ་སྟོས་མེད།

布秋 杏吉 喔沃督

汝子觀視心體性

རིག་པ་རྒྱུན་པ་བྱི་མེད་ལ་མེད།

日巴 間巴 之美喇

本明赤裸無垢也

འཁོར་བའི་སྟོན་གྱིས་ག་ལ་གོས་མེད།

寇威 娟吉 嘎喇故

輪迴過失於何染

ཤེས་པ་འཛིན་ལེན་མ་བྱེད་པར་མེད།

謝巴 究美 瑪謝巴

神識莫置莫執取



༄༅། །བསམ་པ་སྒྲིན་གྱུབ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཡེངས་མེད་མ་བཅོས་ངང་ལ་བཞག།

樣美 瑪居 昂喇夏

無散無整當中置

རང་སེམས་དངོས་མེད་སྟོང་པ་འདི།

讓杏 屋美 東巴底

此自心無實空性

སྟེ་བ་མེད་པའི་ཚོས་སྟུ་ཡིན།

傑哇 美必 秋故音

無生乃為法身也

རང་བཞིན་གསལ་ལ་དག་པ་འདི།

讓仙 瑟喇 達巴底

此自性明晰清淨

འགག་པ་མེད་པའི་ལྷངས་སྟུ་ཡིན།

嘎美 巴伊 龍故音

無礙乃為報身也

མ་འགག་ཅིར་ཡང་ཤར་པ་འདི།

瑪嘎 吉樣 夏哇底

此無礙任何所現

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

གཡོ་བ་མེད་པའི་སྤྱལ་སྤྱི་ཡིན།

優哇 美必 珠故音

無動乃為化身也

སྤྱི་གསུམ་རང་ཆས་རིག་པའི་གདངས།

故僧 讓企 日必當

三身裝束本明相

འདི་དོན་ལྟ་ཞིང་འདི་ཉིད་བསྐྱེམས།

底敦 達香 底尼宮

觀視此義修此性

བུ་བྱེད་སེམས་ཀྱི་རོ་བོ་ལྟོས།

布秋 杏吉 喔沃督

汝子觀視心體性

བལྟས་བས་མི་མཐོང་ངང་ལ་བཞག།

底威 米通 昂喇夏

觀而無見當中置

ཞེ་སྤང་རོ་བོ་བལྟ་བར་བྱ།

謝當 喔沃 達哇夏

觀視瞋恨之體性

དོ་བོ་སྟོང་པས་ཞེ་སྒྲུང་བྲལ།

喔沃 東必 謝當扎

體性空性離瞋恨

དེ་ནི་མེ་ལྷང་ཡེ་ཤེས་ཡིན།

迭尼 美龍 耶謝音

此乃大圓鏡智也

གཤི་ཐུག་དོ་བོ་བཏྲ་བར་བྱ།

底慕 喔沃 達哇夏

觀視愚痴之體性

དོ་བོ་སྟོང་པས་གཤི་ཐུག་བྲལ།

喔沃 東必 底慕扎

體性空性離愚痴

དེ་ནི་མཉམ་ཉིད་ཡེ་ཤེས་ཡིན།

迭尼 娘尼 耶謝音

此乃平等性智也

འདོད་ཆགས་དོ་བོ་བཏྲ་བར་བྱ།

督洽 喔沃 達哇夏

觀視貪欲之體性

དོ་བོ་སྟོང་པས་འདྲོད་ཆགས་གལཾཾ

喔沃 東必 督洽扎

體性空性離貪欲

དེ་ནི་སོར་རྟོག་ཡེ་ཤེས་ཡིནཾཾ

迭尼 娑多 耶謝音

此乃妙觀察智也

ཕྱག་དྲོག་དོ་བོ་བལྟ་བར་བྱཾཾ

察多 喔沃 達哇夏

觀視嫉妒之體性

དོ་བོ་སྟོང་པས་ཕྱག་དྲོག་གལཾཾ

喔沃 東必 察多扎

體性空性離嫉妒

དེ་ནི་བྱ་གྱུ་ཡེ་ཤེས་ཡིནཾཾ

迭尼 夏珠 耶謝音

此乃成所作智也

ར་རྒྱལ་དོ་བོ་བལྟ་བར་བྱཾཾ

阿家 喔沃 達哇夏

觀視我慢之體性

དེ་བོ་སྟོང་པ་ས་ང་རྒྱལ་བུལཾ

喔沃 東必 阿家扎

體性空性離我慢

དེ་ནི་ཆོས་དབྱིངས་ཡེ་ཤེས་ཡིནཾ

迭尼 秋樣 耶謝音

此乃法界智慧也

དུག་ལྷ་ནམ་དག་ཡེ་ཤེས་ལྷཾ

督阿 南達 耶謝阿

五毒淨為五本智

རང་རིག་སྟོང་པའི་རང་ཙུལ་ཡིནཾ

讓日 東必 讓雜音

本明空性乃自力

འདི་དོན་བརྟགས་ཤིང་འདི་ཉིད་བསྐྱེལཾ

底敦 達香 底尼宮

探尋此義修此性

ཆོ་གཅིག་སངས་རྒྱས་འབྱུང་པ་ཡི།

才吉 桑傑 巴珠那

修持一生成佛者

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

རང་རིག་རྩལ་དབང་ཐོབ་པར་འགྱུར་མེད།

讓日 雜旺 透巴究

獲得本明力灌頂

འཇིགས་སྐྱུག་ཡ་ར་དེ་ལ་མེད་མེད།

吉扎 雅阿 迭喇美

無有驚怖與畏懼

སྤྱག་བསུལ་ཞི་བ་སྤྲོས་ཅི་དགོས་མེད།

督阿 席哇 慕吉故

平息痛苦何待言

ཞེས་པས་ཚིག་དབང་བསྐྱར་བའོ་མེད།

如是乃詞句灌頂。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྤྲོད་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ལྟར་དབང་བཞི་ཡོངས་སུ་རྫོགས་པར་བསྐྱར་བས་སྐྱུ་བྱམ་པའི་དབང་གིས་ལུས་ཀྱི་སྒྲིབ་པ་  
དག་ཅིང་། ལམ་མཉུ་ཡོ་ག་བསྒྲོམ་པར་དབང་། འབྲས་བུ་སྐྱུ་ལ་པའི་སྐྱུ་འབྲུབ། གཉིས་པ་གསུང་  
གསང་བའི་དབང་གིས་རག་གི་སྒྲིབ་པ་དག །ལམ་ཨ་ཉུ་ཡོ་ག་བསྒྲོམ་པར་དབང་། འབྲས་བུ་  
ཡོངས་སྤྱོད་རྫོགས་པའི་སྐྱུ་འབྲུབ། གསུམ་པ་ཤེས་རབ་ཡེ་ཤེས་ཀྱི་དབང་གིས་ཡིད་ཀྱི་སྒྲིབ་པ་  
དག །ལམ་ཨ་ཉི་ཡོ་ག་བསྒྲོམ་པར་དབང་། འབྲས་བུ་ཚེས་ཀྱི་སྐྱུ་འབྲུབ། བཞི་པ་ཆོག་དབང་  
རིན་པོ་ཆེས་སྒོ་གསུམ་ཆ་མཉམ་གྱི་སྒྲིབ་པ་དག །ལམ་རྫོགས་ཆེན་ལ་དག་ལྷན་གྱི་ཡེ་ཤེས་  
བསྒྲོམ་པར་དབང་། འབྲས་བུ་སྐྱུ་གསུམ་དབྱེར་མེད་དམ་ངོ་མོ་ཉིད་ཀྱི་སྐྱུ་འབྲུབ་པའི་སྐྱུ་ལ་བ་དང་  
ལྷན་པར་བྱས་སོ། །

如是完全圓滿四灌頂，寶瓶灌頂淨化身障蔽，於修持瑪哈瑜伽道獲得授權，果位成就化身。

第二語秘密灌頂淨化語障蔽，於修持阿努瑜伽道修持獲得授權，果位成就報身受用圓滿身。

第三智慧灌頂淨化心障蔽，於阿底瑜伽道修持獲得授權，果位成就法身。

第四詞句灌頂珍寶淨化三門等分之障蔽，於大圓滿本淨任運之智慧道修持獲得授權，果位具足成就三身無別或體性身之福緣。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་གླུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཏཱ་ལའི་བུ་དེ་ནས་གཏོར་ཆེན་ཐོགས་ལེེ།

爾後持大食子

འོ་རིགས་ཀྱི་བྱ་དད་པ་དང་དམ་ཚིག་ལྷན་པ་རྣམས་ཉོན་ཅིག། དབང་ཐམས་ཅད་ཀྱི་  
མཐའ་རྟེན་གཏོར་དབང་བྱིན་རྒྱབས་འོད་ཕུང་བསྐྱར་བ་ལ་དམིགས་པ་འདི་བཞིན་  
མཛོད། གཏོར་མ་འདི་ཉིད་གཞལ་ཡས་ཁང་གི་རྣམ་པར་འོད་ཟེར་གྱི་པོ་བྱང་ཆེན་པོ་  
སྤུལ་བཅེགས་སུ་གསལ་བའི་རྩེ་མོ་ན་སྤྲོ་མའི་ལྷ་ཚོགས། བར་ན་ཡི་དམ་ཞི་ཁོའི་ལྷ་  
ཚོགས། འོག་ན་ཡེ་ཤེས་ཀྱི་མཁའ་འགོའི་ལྷ་ཚོགས། རྩོགས་མཚམས་ལ་ཚས་སྦྱོར་  
སྤྱང་མ་དམ་ཅན་གྱི་མཚོ་རྣམས་གངས་རི་ལ་འཇའ་ཚོན་འཁྲིགས་པ་ལྟར་བཞུགས་  
པར་གྱུར། དེ་རྣམས་ཀྱི་སྐྱེ་གསུང་ཐུགས་ཀྱི་བྱིན་རྒྱབས་ཐམས་ཅད་བདུད་ཅིའི་འོད་  
ཟེར་གྱི་རྣམ་པར་འཕྲོས། ཁྱེད་རང་རྣམས་ཀྱི་སྤྱི་བོ་ནས་མར་ལན་གསུམ་བབས་པས།  
དང་པོས་སྤྲིག་སྤྲིབ་དག། གཉིས་པས་ལུས་ཁེངས། གསུམ་པས་གནས་གསུམ་དུ་  
ཡིག་འབྲུ་གསུམ་གྱི་རྣམ་པར་ཞུགས། མཚོག་དང་ཐུན་མོང་གི་དངོས་གྲུབ་ཐོབ་པའི་  
མོས་པ་རྩེ་གཅིག་དུ་གྱིས་ཤིག།



༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་རྩི་ལྷུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

唔！具足虔信誓言諸善男子諦聽！授予一切灌頂之結行食子灌頂加持光蘊乃如是緣觀！信解專行明觀此食子為越量宮之行相，三層廣大光明宮殿之頂為上師天眾、中央為寂忿本尊天眾、下方為智慧空行天眾，方隅為護法守衛具誓海會眾，佈如雪山虹彩般安住，諸尊一切身語意加持以甘露毫光行相散出，由汝等頂門向下降注三次，初次淨罪障、二次滿盈身軀、三次以三字行相進入三處，從而獲得勝共之成就！

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་ལེ་ཙཱ་པའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

ཨོ་ཨུཾ་ཧྱུྃ།

喻阿吽

དབྱིངས་རིག་དབྱེར་མེད་གཏོར་ཁང་དུ།

樣日 耶美 多康督

界覺無別食子宮

གསལ་སྟོང་དབྱེར་མེད་ཙཱ་གསུམ་བཞུགས།

瑟東 耶美 雜僧修

明空無別住三根

རིག་ཙཱ་དབྱེར་མེད་སྤང་མས་བསྐྱར།

日雜 耶美 松米苟

明力無別護法繞

དབང་མཚོག་དམ་པ་འདི་བསྐྱར་བས།

旺秋 當巴 底故威

授此最勝之灌頂

ལྷན་གྱུ་རང་དབང་རང་ཐོབ་ཤོག།

倫珠 讓旺 讓透修

任運自在願自得

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

545

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

གསུམ་པ་མཐའ་རྟེན་ཇུས་ཀྱི་མངའ་དབང་བསྐྱར་བ་ལ་དང་པོ་བཟླ་ཤེས་ཏུགས་བརྒྱད་ཀྱི་དབང་ནི།

第參、結行祥瑞物授權灌頂乃 第一、八吉祥徽之灌頂

རྩྱེ་ སྦྱོབ་བྱེད་གསེར་གདུགས་སྒྲ་ན་མེད།

吽 究謝 瑟督 喇那美

吽 能護金傘尊無上

འགྲོ་བའི་ཚ་གདུང་སེལ་བར་ཤོག།

卓威 擦東 瑟哇修

祈願蠲除眾熱惱

གསེར་ཉ་ཤེས་རབ་མིག་དང་ལྡན།

瑟娘 謝饒 慕當滇

金魚具足勝慧眼

འཁོར་འདས་རྣམ་དབྱེ་འབྱེད་པར་ཤོག།

寇底 南耶 傑巴修

祈願判別輪涅槃

ཆོས་དྲུང་གཡས་འཁྱེལ་རང་སྒྲ་སྒྲོགས།

秋東 伊企 讓札卓

右旋法螺響自聲

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲན་གྱལ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲན་གྱོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

སྟོང་གསུམ་སྒྲན་གྲགས་ལྷན་པར་ཤོག།

東僧 念札 滇巴修

祈備三千界令譽

བློ་རི་མེད་མདངས་དང་ལྷན།

貝瑪 智美 當當滇

無垢蓮花映澤輝

དམ་ཚུལ་ཀླན་གྱི་ཆར་འབབས་ཤོག།

當秋 根吉 恰貝修

祈願澍降正法雨

བུམ་པ་དགོས་འདོད་རེ་བ་སྟོང་།

本巴 故督 惹哇貢

如意妙瓶滿希願

འགྲོ་རྣམས་སྒྲིན་ཅིང་གྲོལ་བར་ཤོག།

卓南 門將 卓哇修

祈願成熟解脫眾

ཀྱུལ་མཚན་མི་ལུབ་བསྐྱར་པའི་དཔལ།

迦參 慕努 滇必貝

不衰寶幢教法祥

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

སངས་རྒྱས་བསྐྱན་པ་འཛིན་པར་ཤོག།

桑傑 滇巴 珍巴修

祈願掌持佛教法

དཔལ་གྱི་བེའུ་འོད་འབར་ཆེ།

貝吉 貝屋 沃巴切

吉祥牛犢璀璨明

འབྲུལ་མེད་སྤགས་དང་ལྷན་པར་ཤོག།

初美 圖當 滇巴修

祈願含具無誤意

འཁོར་ལྔ་རྩེབས་བརྒྱད་ཕྱག་ཞབས་མཚན།

寇洛 資傑 香夏參

八輻法輪手足相

མི་གྲིགས་རྫོ་རྩེར་བརྟན་པར་ཤོག།

慕席 多傑 滇巴修

祈願不滅金剛穩

མདྲ་ལོ་ཨ་རྩི་འི་རྩུ་མྱོ།

芒嘎朗 阿必肯雜芒

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱོར་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

བཀྲ་ཤིས་རྣམ་བརྒྱད་ཀྱི་དབང་ནི།

八種瑞物之灌頂

རྩྱུ་མེ་ལོང་ཡེ་ཤེས་རྒྱ་མཚོ་ཆེན་པོ་སྟེ།

吽 美龍 耶謝 迦措 欽波迭

吽 大圓鏡智廣大之汪洋

ཀུན་མཁྱེན་ཀུན་གཟིགས་ཚས་ལ་དབང་ཐོབ་ཤོག།

根欽 根席 秋喇 旺透修

祈獲遍智徹觀法自在

ཨུ་རུ་ཨ་ནི་འི་རྩུ་ལྷོ།

阿 日那 阿必肯雜芒

རྩྱུ་མེ་ཁྲི་མཚལ་ཆེན་དབང་གི་རང་བཞིན་ཏེ།

吽 樂赤 擦欽 旺格 讓勳迭

吽 黃丹硃砂懷柔之自性

ཁམས་གསུམ་སྟེ་འགོ་དབང་དུ་འདུ་བར་ཤོག།

康僧 傑卓 旺督 督哇修

祈願懷攝三界諸群生

ཡུ་ལེ་ཁྲི་ཨ་ནི་འི་རྩུ་ལྷོ།

貝瑪樂赤 阿必肯雜芒

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲིན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྱོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

རྩིཾ གི་ཏི་དུག་གསུམ་སེལ་བའི་སྒྲིན་གྱི་མཚན།

吽 格杭 督僧 瑟威 門吉秋

吽 牛黃祛除三毒之妙藥

ཁྱུ་འབྲས་ནད་རྣམས་ཞི་བའི་དབང་ཐོབ་ཤོག།

居哲 內南 學威 旺透修

祈獲息滅因果病自在

དུཾལ་ཤུགྱི་ཀུ་རུ་ཡེ་ཨ་མྱི་ཤིལྷེ་སྩེཾ

督卡 欣當 咕如 阿必肯雜芒

རྩིཾ ཡུངས་ཀར་དུག་པོའི་རྩལ་མཚན་དམ་པ་ནིཾ

吽 樣嘎 札波 資秋 當巴尼

吽 最勝猛誅之物白芥子

བར་ཆད་གདོན་བགེགས་ཞི་བའི་དབང་ཐོབ་ཤོག།

巴切 諾給 學威 旺透修

祈獲遣除障魔之自在

རྩེཾལྱི་ཨ་མྱི་ཤིལྷེ་སྩེཾ

雜吞 阿必肯雜芒



༄༅། །བསམ་པ་སྒྲིན་གྲུབ་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་གླུ་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཧྱུཾ ལྷ་མཚག་རྩུར་བས་ཆེ་ཡི་དངོས་གྲུབ་སྟེར་།

吽 雜秋 督威 才伊 屋珠迭

吽 妙吉祥草賜予壽成就

འཆི་མེད་བསོད་ནམས་རྒྱས་པའི་དབང་ཐོབ་ཤོག་།

企美 所南 傑必 旺透修

祈獲增長無死福自在

ཨུ་ཡུ་ཤེ་ཨ་གྲི་ཤི་རྩུ་ལྷུཾ

阿優開 阿必肯雜芒

ཧྱུཾ འོ་མ་ཞོ་ནི་བཅུད་མཚག་དམ་པ་སྟེར་།

吽 喔瑪 修尼 居秋 當巴迭

吽 牛乳乳酪最勝醍醐粹

ཡོན་ཏན་ཀུན་གྱི་སྒྲིང་པོ་ལོན་པར་ཤོག་།

雲滇 根吉 寧波 倫巴修

祈願完備一切功德髓

ཨི་དུ་ཨ་ཨ་གྲི་ཤི་རྩུ་ལྷུཾ

啥達雅 阿必肯雜芒

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲིན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

རྩི་ཆོས་དྲུང་དྭགས་པོ་སྒྲིན་པས་ས་གསུམ་གཡོ་

吽 秋東 嘎波 念必 薩僧優

吽 白色法螺悅耳動三界

དམ་ཆོས་སྒྲ་ཆེན་ཡོངས་ལ་བྱབ་པར་ཤོག།

當秋 札欽 永喇 恰巴修

祈願法音巨響周遍揚

ཏྲུཾ་སང་ཨ་ནི་ཏཱི་ཨྲཾ་

達瑪薩哇 阿必肯雜芒

རྩིཾ་ མཚན་རྣམ་བཤམ་བ་བྱ་ཤིས་རྣམ་འདུས་ཏེ།

吽 秋資 必哇 札席 資督迭

吽 葫蘆妙物匯聚吉祥物

དངོས་གྲུབ་རྣམ་གཉིས་ཆོ་འདིར་ཐོབ་པར་ཤོག།

屋珠 南尼 才底 透巴修

祈願即生獲證二成就

བེ་ཇ་ཕུ་ར་ཨ་ནི་ཏཱི་ཨྲཾ་

必雜布日 阿必肯雜芒

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ལྟར་བཀྲ་ཤིས་རྣམས་བརྒྱད་ཀྱིས་དབང་བསྐྱར་བསམ་མཁུ་བྱ་བྱ་བྱ་སར་ཁྲི་སྤྲིན་བྱས་པས་  
འབངས་འཁོར་མངའ་འོག་ཏུ་ཚུད་པ་ལྟར་དབང་བཞི་ཡོངས་སུ་རྫོགས་པར་ཐོབ་ནས་གཞན་  
དོན་དཔག་མེད་འབྱུང་པའི་དབང་དམ་པ་ཐོབ་པར་གྱུར་ཅིག་མཆོག་།

如是八祥瑞物授灌故，祈願引導佛子至佛位寶座，臣眷臣服般，圓滿獲得四灌頂，並獲圓成無量他利之勝灌！

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

ཁྲུལ་སྤྲིད་སྤྲུ་བདུན་གྱི་དབང་ནི།

王政七寶之灌頂

རྩྱེ་འཁོར་ལོ་རིན་ཆེན་རྣམ་བཅུ་ལྔ་ན།

吽 寇洛 仁欽 南居滇

吽 金輪珍寶具十相

ཆོས་གྱི་འཁོར་ལོ་བསྐྱར་བར་ཤོག།

秋吉 寇洛 苟哇修

祈願轉動妙法輪

ཅྱ་རྩྱེ་ཨ་གྱི་འི་རྩྱེ་ལྷོ།

雜札日那 阿必 肯雜芒

རྩྱེ་བཅུན་མོ་རིན་ཆེན་སྤྲུལ་བརྒྱད་གཉིར།

吽 尊慕 仁欽 東傑迭

吽 玉女珍寶八律藏

ཡིད་བཞིན་དཔལ་འབྱོར་དབང་ཐོབ་ཤོག།

伊勳 貝究 旺透修

祈獲如意饒自在

མཛུ་སྤྲུ་ར་མི་རྩྱེ་ཨ་གྱི་འི་རྩྱེ་ལྷོ།

札雜娘 巴日慕達 阿必肯雜芒





༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཧྱུཾ ཁྱེད་པོ་རིན་ཆེན་ཐེག་པ་ཆེ་

吽 朗波 仁欽 帖巴切

吽 神象珍寶妙大乘

ཡང་དག་སྤྲིང་པོའི་དོན་རྟོགས་ཤོག་

樣達 寧波 敦多修

祈悟真實精髓義

ཧྲིཿརྟུ་ཨ་མྲི་འི་ཕྱུ་ལྷུཾ

哈斯底 日那 阿必肯雜芒

དེ་ལྟར་རྒྱལ་གྱི་ད་ལྟ་བདུན་གྱིས་དབང་བསྐྱར་བས་བདེ་ལེགས་ཐུན་སྲུང་ཚོགས་པ་དང་

འཕགས་པའི་ཉོར་བདུན་དང་ལྷན་ཏེ་སེམས་ཅན་གྱི་དོན་རྒྱ་ཆེན་པོ་བྱེད་པར་གྱུར་ཅིག་

如是授予王政七寶灌，祈願善妙圓滿、具足聖者  
七財，廣大行持有情之利！

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲན་གྱུབ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ནས་དགྲིལ་འཁོར་བྱུན་ཇས་ཀྱི་དབང་བསྐྱར་བ་ལ། དང་པོ་རལ་གྱི་བཞིའི་དབང་ནི།

爾後壇城莊嚴物之灌頂乃，第一、四寶劍灌頂

རྩྱེ་ ཉོན་མོངས་འཁྲུལ་པ་ཐམས་ཅད་ཙ་གཅོད་པ།

吽 紐夢 初巴 湯傑 雜究巴

吽 從根絕斷一切煩惱惑

ཤེས་རབ་རྣམ་པོར་ལ་གྱི་བཞི་པོ་འདིས།

謝饒 嫩波 喇之 學波底

以此鋒利勝慧四寶劍

སྐལ་ལྷན་རིགས་ཀྱི་བྱ་ལ་དབང་བསྐྱར་བས།

嘎滇 日吉 布喇 旺故威

授予具緣善男子灌頂

སྐྱེ་འཆི་ཙ་གཅོད་པའི་དབང་ཐོབ་ཤོག།

傑切 雜尼 秋必 旺透修

祈獲根斷生死之自在

ཨོ་ལྷ་སྐྱེ་པེ་ལོ་ཨ་གྱི་འི་རྩུ་སྐྱེ།

喻 達瑪 呬朗 阿必肯雜芒



༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ནས་མདའ་བཞིའི་དབང་ནི།

爾後四箭矢灌頂

རྩྱེ་ ཐུགས་རྩེ་ཐོགས་པ་མེད་པའི་མདའ་བཞི་ནི།

吽 圖傑 透巴 美必 達學尼

吽 悲意無著無礙四箭矢

རང་སྐྱད་གསལ་བའི་མེ་ལོང་བཞི་ཡིས་བརྒྱན།

讓能 瑟威 美龍 學伊涓

自相明晰四明鏡莊嚴

ཡེ་ཤེས་ལྷ་ལྷན་དར་སྒྲ་རིགས་ལྷས་མཆོན།

耶謝 阿滇 達那 日伊參

具五智慧五部彩綢相

ཐབས་ཤེས་ཡོན་ཏན་གསུམ་དང་སྦྱར་བ་འདིས།

她謝 雲滇 僧當 迦哇底

方慧功德三者和合此

སྐལ་ལྷན་རིགས་ཀྱི་བྱ་ལ་དབང་བསྐྱར་བས།

嘎滇 日吉 布喇 旺故威

授予具緣善男子灌頂

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

རིག་རྩལ་ཐོགས་པ་མེད་པའི་དབང་ཐོབ་ཤོག།

日雜 透巴 美必 旺透修

祈獲明力無礙之自在

ཨོ་སཐ་སྤྱ་ཤར་ཨ་གྲི་འི་རྩུ་ལྷོ།

喻 薩哇 札夏 阿必肯雜芒

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ནས་ཕྱར་པ་བཞིའི་དབང་ནི།

爾後四極之灌頂

རྩྭ་ ཉོན་མོངས་གནས་ནས་འདྲེན་པའི་ཕྱག་མཆན་ནི།

吽 紐夢 內尼 珍必 香參尼

吽 煩惱處中引導之法器

ལྷགས་ཀྱ་ཞགས་པ་ལྷགས་སྒྲིག་དེལ་བུ་བཞི།

迦居 夏巴 迦卓 之屋學

鐵鉤 羅索 鍊鈴 鐺四者

ཆད་མེད་བཞི་ལྷན་སྒྲིག་གནས་བཞི་པོ་གཙོད།

才美 學滇 傑內 學波究

具四無量絕斷四生處

རྩྭ་ཕྱར་པ་སངས་རྒྱས་ཀྱན་གྱི་འཕུལ།

多傑 普巴 桑傑 根吉初

金剛 極杵 諸佛之神變

སྐྱ་བཞིའི་བདག་ཉིད་ཀྱི་ལའི་དབང་ཐོབ་ཤོག།

故學 達尼 格喇 旺透修

祈獲四身自性極自在

བཛྲ་རྩྭ་ཕྱར་ཀྱི་ལི་ཀྱི་ལ་ཡ་ཨ་རྩི་ཤིཙ་རྩྭ་

班雜日那 貝瑪嘎瑪 格喇雅 阿必肯雜吽

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ནས་སྒྲ་མ་དཀྱིལ་འཁོར་གྱི་ལྷ་དང་ནམ་མཁའ་གང་བར་བཞུགས་པའི་རྒྱལ་བ་སྤྲུལ་དང་སྤྱོད་  
མར་བཅས་པ་རྣམས་ཀྱིས་བཀྲ་ཤིས་པའི་ཚིགས་སུ་བཅད་པ་བཟོད་ཅིང་མེ་ཉླག་མརྒྱ་ར་བའི་ཆར་  
པང་ཕུང་དུ་བསྒྱེལ་བས་ཁྱེད་རང་རྣམས་ལ་དབང་གི་ཡེ་ཤེས་སྤར་མ་སྤྱེས་པ་བསྤྱེད་པ་དང་།  
སྤྱེས་པ་གོང་ནས་གོང་དུ་འཕེལ་ཞིང་བརྟན་པར་མཛད་པར་མོས་ཤིག །

爾後，信解壇城天尊與住滿虛空諸佛菩薩併同弟子眾念誦吉祥偈頌故，爾等生起前所未有灌頂智，所生愈益趨上且穩固！

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཏེན་སྒྲིང་བསྐྱས་པའི་འབྲུ་འཕྱར་ལ།

撒誦緣起咒穀米

ཧྱུཾ་ ཤར་གྱི་ཕྱོགས་ནས་བཀྲ་ཤིས་དོན་གྱི་ལྷུཾ་

吽 夏吉 修尼 札席 敦吉喇

吽 從彼東方真實吉祥尊

རྩེ་རྩེ་སེམས་དཔའི་བཀྲ་ཤིས་དོན་གྱི་ལྷུཾ་

多傑 杏巴 札席 敦吉喇

金剛薩埵真實吉祥尊

རྩེ་རྩེ་སེམས་དཔའི་བཀྲ་ཤིས་གང་ལགས་པུཾ་

多傑 杏必 札席 剛喇巴

金剛薩埵吉祥為何如

བཀྲ་ཤིས་དེས་ཀྱང་དང་འདིར་བདེ་ལེགས་ཤོགུཾ་

札席 底將 當底 迭列修

若斯吉祥今時亦樂妙

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཧྲུཿ ལྷོ་ཡི་ཕྱོགས་ནས་བྱ་ཤིས་དོན་གྱི་སྟུཿ

吽 洛伊 修尼 札席 敦吉喇

吽 從彼南方真實吉祥尊

རིན་ཆེན་འབྱུང་ལྷན་བྱ་ཤིས་དོན་གྱི་སྟུཿ

仁欽 炯滇 札席 敦吉喇

寶生如來真實吉祥尊

རིན་ཆེན་འབྱུང་ལྷན་བྱ་ཤིས་གང་ལགས་པུཿ

仁欽 炯滇 札席 剛喇巴

寶生如來吉祥為何如

བྱ་ཤིས་དེས་ཀྱང་དེང་འདིར་བདེ་ལེགས་ཤོགུཿ

札席 底將 當底 迭列修

吉祥之故今時願樂妙

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྱུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཧྲུཿ རུབ་གྱི་ཕྱོགས་ནས་བཟུ་ཤིས་དོན་གྱི་ལྷུཿ

吽 努吉 修尼 札席 敦吉喇

吽 從彼西方真實吉祥尊

སྐྱེད་བ་མཐའ་ཡས་བཟུ་ཤིས་དོན་གྱི་ལྷུཿ

能哇 他伊 札席 敦吉喇

無量光佛真實吉祥尊

སྐྱེད་བ་མཐའ་ཡས་བཟུ་ཤིས་གང་ལགས་པུཿ

能哇 他伊 札席 剛喇巴

無量光佛吉祥為何如

བཟུ་ཤིས་དེས་ཀྱང་དེང་འདིར་བདེ་ལེགས་ཤོགུཿ

札席 底將 當底 迭列修

若斯吉祥今時亦樂妙

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་གླུ་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཧྲུཿ བྱང་གི་ཕྱོགས་ནས་བཟུ་གིས་དོན་གྱི་ལྷ་མོ།

吽 香吉 修尼 札席 敦吉喇

吽 從彼北方真實吉祥尊

དོན་ཡོད་གྲུབ་པ་བཟུ་གིས་དོན་གྱི་ལྷ་མོ།

敦優 珠巴 札席 敦吉喇

不空成就真實吉祥尊

དོན་ཡོད་གྲུབ་པའི་བཟུ་གིས་གང་ལགས་པམ།

敦優 珠必 札席 剛喇巴

不空成就吉祥為何如

བཟུ་གིས་དེས་ཀྱང་དེང་འདིར་བདེ་ལེགས་ཤོགམོ།

札席 底將 當底 迭列修

若斯吉祥今時亦樂妙



༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཧྲུཿ དབུས་ཀྱི་ཕྱོགས་ནས་བཟུ་ཤིས་དོན་གྱི་ལྷུཿ

吽 威吉 修尼 札席 敦吉喇

吽 從彼中央真實吉祥尊

རྣམ་པར་སྐྱང་མཛད་བཟུ་ཤིས་དོན་གྱི་ལྷུཿ

南巴 能雜 札席 敦吉喇

大日如來真實吉祥尊

རྣམ་པར་སྐྱང་མཛད་བཟུ་ཤིས་གང་ལགས་པུཿ

南巴 能雜 札席 剛喇巴

大日如來真實為何如

བཟུ་ཤིས་དེས་ཀྱང་དེང་འདིར་བདེ་ལེགས་ཤོགུཿ

札席 底將 當底 迭列修

若斯吉祥今時亦樂妙

ཅེས་དང་། གཞན་ཡང་ཤིས་བཟོད་ཇི་ལྟར་འས་པ་བྱའོ།

以及，並進行其他如實應誦吉祥詞。

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲིན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཐིང་པོ་སྒྲིན་གྱོལ་བདུད་ཅིའི་སྒྱུར་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ལྟར་སྒྲུ་མའི་དཀྱིལ་འཁོར་ཆེན་པོའི་དབང་བཞི་ཡོངས་རྫོགས་སྒྲིན་ཐོག་གཅིག་དུ་ཐོབ་པ་ཡིན་  
པས་དེ་ཡང་གསང་སྒྲགས་ཀྱི་ཙ་བ་དབང་། དབང་གི་ཙ་བ་དམ་ཆོག་སྟེ། དེ་ཡང་རྒྱས་པར་སྟེ་ན་  
ས་མ་ཡ་འབྲུམ་སྟེར་གསུངས་པའི་བསྐྱུས་དོན་དོ་རྗེ་ཐེག་པ་ལས་རིགས་ལྟ་སྟེའི་དམ་ཆོག་དང་།  
ཙ་བའི་ལྷང་བ་བཅུ་བཞི་གལ་མདོར་གྱུར་པ་སྐྱུ་གསུང་བྲགས་ཀྱི་དམ་ཆོག་སྟེ། སྒྲུ་མ་སངས་རྒྱས་  
སྐུ་ལྟ་བུའི་མོས་གྲུས་ནི་ཀུན་གྱི་སྟིང་པོར་གྱུར་པར། གཞུང་ཙ་བ་དོ་རྗེའི་ཆོག་རྒྱུར་ལས། ཅིས་  
ཕྱིར་ཡི་དམ་བསྐྱུབ་ཀྱང་ཁྱིན་རྒྱབས་སྟོ་ སྒྲུ་མ་ལས་གཞན་མ་ཡིན་ཆོས་ཐམས་ཅད་ སྒྲུ་མར་  
མོས་གྲུས་ལྟེ་རྒྱུར་མེད་ལ་འདུ་ བྱུང་པར་དོ་རྗེ་ཐེག་པའི་སྟོག་སྟེ་ འདི་ཡོད་སྟོག་ཡོད་  
འདི་མེད་སྟོག་མེད་འབྱུང་ དེས་ན་དཀའ་སྒྲིབ་སྐྱེད་སྐྱུ་གཅི་བྱུང་ཡང་ སྒྲུ་མའི་མོས་གྲུས་དམ་  
ཆོག་འབྲུལ་མི་རུང་ རང་ལ་བཀའ་དྲིན་ཆེ་བའི་སྒྲུ་མ་དེ་ སངས་རྒྱས་ཀུན་འདུས་པར་འབྱུང་དོ་  
བོར་བསམ་ ཞེས་གསུངས་ཕྱིར་བསྐྱུང་སྟོམ་མཐའ་དག་གི་ཙ་བ་སྒྲུ་མའི་དམ་ཆོག་སྟོག་ལྟར་  
གཅེས་པས་གཞིར་བྱས། བསམ་སྦྱོར་འགོ་བའི་དོན་དུ་གང་འབྱུར་བྱ་ཞིང་སྒྲགས་ཀྱི་ལམ་དུ་  
ཞུགས་ན་དོ་རྗེ་འཛིན་པའི་གོ་འཕང་ཆེ་གཅིག་ལུས་གཅིག་ལ་ཐོབ་པ་གསང་སྒྲགས་ཐབ་མོའི་  
བྱུང་ཆོས་ཡིན་པས། དོ་རྗེའི་སྟོབ་མ་ཁྱེད་ནམས་ཀྱིས་དེར་ནས་བཟུང་སྟེ་བྱང་རྒྱལ་མ་ཐོབ་ཀྱི་བར་  
དུ་གྲུ་ཅུ་པར་འབྱུང་གནས་ལྟ་དང་སྒྲུ་མ་དབྱེར་མེད་དུ་བཟུང་ཞིང་གསོལ་འདེབས་བྱ། སྟིང་པོ་  
བསྟེན། སྒྲགས་བསྒྲ། བྱུང་པར་ཆོས་བཅུའི་དུས་མཆོད་སོགས་ངེས་པར་དང་ལེན་སྟོབ་པའི་སྟོན་ནས་  
འདིའི་རྗེས་སྒྲོས་མཛོད།

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

如是乃於一座中完全圓滿偉大上師壇城之四灌頂，復次，密咒之根本與灌頂之根本乃誓言，若廣分則有十萬部三昧耶，宣說攝義作金剛乘門五部總體誓言、十四根本墮，略述關要乃身語意之誓言，將上師視為佛之信敬乃為一切精髓，金剛根本偈云

雖修本尊然而加持門 除上師外別無他諸法  
含於對師不退轉心內 尤其金剛密乘命要點  
具此有命缺此則無命 是故生起任何樂艱苦  
亦不離開信師三昧耶 對自具大恩德上師尊  
諸佛總集蓮花生自性

如是說故，所有防護律儀以將上師之三昧耶如性命般珍重為基礎，成辦任何利生意樂加行，並入於密咒道，乃為即身獲得金剛持果位之甚深密咒特別法，汝等弟子今後當守護，乃至菩提果位間將咕如蓮花生大士與上師與本尊無別而守護祈請，並念誦心咒。尤其於初十必當行供養等，以此而隨誦如下

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

གཙོ་བོས་ཇི་ལྟར་བཀའ་བཅུལ་བ། །

佐沃 吉達 嘎雜哇

主尊如何囑教言

དེ་དག་ཐམས་ཅད་བདག་གིས་བགྱིད། །

迭達 湯傑 達格吉

如是一切我行持

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲིན་གྱི་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱེད་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་སྒྱུར་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

དེ་ལྟར་ཨོ་ཏྲཱ་ཆེན་པོའི་ཐུགས་ཏིག་ལས་ཟབ་སྒྲ་མའི་བྱིན་སྒྲབས་དབང་བཞི་རྩོགས་པར་ཐོབ་  
པའི་བཀའ་རིན་བསབ་ཕྱིར་གཏང་རག་གི་ཡོན་ཏུ། དངོས་འབྱོར་ཡིད་སྒྲུལ་ཀུན་ཏུ་བཟང་པོའི་  
མཆོད་སྒྲིན་ཆེན་པོ། རབ་འབྱུངས་ཏྲུ་མཆོའི་ཞིང་ཀུན་རྒྱས་པར་བཀའ་བའི་མཐུལ་ཕུལ་མཛོད།  
མཐུལ་ཕུལ། སྒྲར་ཡང་ལུས་ལོངས་སྦྱོད་དུས་གསུམ་དགེ་ཚོགས་དང་བཅས་པ་བཟག་པ་མེད་པའི་  
མཆོད་སྒྲིན་ཏུ་སྒྲུལ་ཏེ་འབུལ་ན། ཐུགས་རྗེས་མི་གཏོང་བར་ཆ་ཤས་ནས་ལོངས་སྦྱོད་དུ་གསོལ་  
སྟེ་པས།

如是圓滿獲得偉大邬金之意滴深道上師加持四灌  
頂，作念為報答恩德，獻上真實意化廣大普賢供養雲，  
增長盈滿一切浩瀚汪洋剎土之曼荼羅作為酬償。獻曼  
荼羅！復又，若觀身受用併三時善資糧化作無漏供養  
雲而獻，則不捨悲意故，祈取受些許而享用。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

དེང་ནས་བརྩམས་ཏེ་བདག་བཞུགས། །

當尼 贊迭 達珍布

今始發軔 吾獻僕

ཁྱོད་ལ་བདག་ནི་འབུལ་ལགས་ན། །

秋喇 達尼 布喇那

於汝 吾善獻為供

ཁྱོད་ཀྱི་སློབ་པར་བཟུང་པ་དང་། །

秋吉 洛巴 松巴當

隨學汝尊祈攝受

ཆ་གས་ཀྱང་ནི་སྤྱད་དུ་གསོལ། །

恰席 將尼 傑督娑

乃至細分亦享用

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲུན་བྱ་བ་མའི་ཙུ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཕྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་གླུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

ཞེས་བཟློད། དེ་ལྟར་གསང་ཆེན་མན་ངག་རྒྱ་མཚོའི་སྒྲིང་པོ་སྒྲུ་མ་རིག་འཛིན་ལྷ་ཚོགས་ཀྱི་བསྐྱེན་  
སྐྱབ་དང་སྒྲིན་གྲོལ་འཆད་སྤེལ་སོགས་ཀྱི་སྒྲོ་ནས་རང་གཞན་གྱི་དོན་རྒྱ་ཆེན་པོ་བྱེད་པའི་གནད་  
བ་བྱིན་པ་ཡིན་པས་དེ་ལྟར་བྱགས་བསྐྱེད་ཟབ་མོ་མཛད་པ་དང་། དབང་བསྐྱར་ཐོབ་པ་ལས་བྱུང་  
བའི་དགེ་བའི་ཙུ་བ་རྣམས་མཁུན་ཚས་དབྱིངས་ཆེན་པོར་བསྡུས་པའི་མཐུས། མདོ་སྒྲགས་ཀྱི་  
བསྐྱེན་པ་རིན་པོ་ཆེ་དར་ཞིང་རྒྱས་ལ་ཡུན་རིང་དུ་གནས་པ་དང་། དེ་འཛིན་གྱི་སྦྱིས་བུ་དམ་པ་  
རྣམས་སྦྱ་ཆོ་བརྟན་ཅིང་ཕྱིན་ལས་རྒྱས་པ། འགོ་བ་མ་ལུས་མི་གནས་པའི་མྱ་ངན་ལས་འདས་  
པའི་གོ་འཕང་ཆེན་པོར་གྱུར་ཅིག་སྒྲུལ་པས། །

如此念誦。作念如是乃賜予依於大密口訣大海之  
心髓上師持明天眾之念修與熟解 講布等而成辦自他  
廣利之允許，如是作甚深發心，獲得灌頂所生善根迴  
向浩瀚法界遍智之力，令顯密教法珍貴寶昌隆久住，  
諸持教聖士身壽穩固事業旺，眾生無餘成就無住涅槃  
之殊勝果位。

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲུག་གྲུབ་མའི་རྩ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྲིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །  
祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

བསོད་ནམས་འདི་ཡིས་ཐམས་ཅད་གཟིགས་པ་ཉིད། །

娑南 底伊 湯傑 席巴尼

以此福德證遍智果位

ཐོབ་ནས་ཉེས་པའི་དབང་རྣམས་ཕམ་བྱས་ནས། །

透內 涅必 扎南 滂席尼

獲已調伏一切過失敵

སྒྱེ་གྲ་ན་འཆིའི་བླ་སྐབས་འཁྲུག་པ་ཡི། །

傑嘎 那企 巴浪 初巴伊

生老病死波濤洶湧之

སྲིད་པའི་མཚོ་ལས་འགོ་བ་སྒྲོལ་བར་ཤོག །

席必 措利 卓哇 卓哇修

有海當中祈願度群生

རྒྱལ་བའི་བསྐྱར་པ་དར་ཞིང་། སྐབས་གནས་བསྐྱེད་ཅིང་། སྐགས་བསྐྱེད་ཅིང་།

以“勝者教法興隆……”、“依處不虛……”等  
作迴向發願。



ཚོགས་ལ་རོལ་ཞིང་མཆོད་ཁ་གསོ། རྗེས་ཚོགས་སྐབས་བུམ་པ་དང་གཏོར་མའི་ལྷ་གཤེགས་སུ་  
གསོལ། བཀྲ་ཤིས་ཀྱིས་མཐའ་བརྒྱན་པར་བྱའོ། །སྒྲུལ་པ། །མཚོགས་སྒྲན་དངོས་སྐབས་མ་ལུས་  
འབྱུང་བའི་གཞི། །བསྐྱེད་རྫོགས་གདམས་པ་གཅིག་དུ་སྐྱུར་བའི་གཏོར། །སྲིད་ལས་རྣམ་གྲོལ་གི་  
བའི་གོང་གི་ཁྱིམ། །ཡང་ཟབ་སྒྲུབ་ཡིད་བཞིན་ལོར་བུའི་ཕུལ། །དེ་ཡི་སྒྲིན་བྱེད་བདུད་ཅིའི་སྐྱར་  
ཆེན་པོར། །སྐལ་བཟང་སྐྱེས་བུ་དགའ་བས་རོལ་བཞིན་དུ། །སྐྱུ་བཞི་ཡེ་ཤེས་ལྷ་ཡི་རྒྱལ་ཐབས་  
ལ། །དབང་བསྐྱར་ཀུན་བཟང་ཕྱོད་ཉིད་འབྱུབ་ཤོག །དེ་ལྟར་གསོལ་འདེབས་བསམ་པ་སྒྲན་གྱི་  
མའི་སྒྲིན་དབང་བསྐྱར་པའི་ཐབས་ནི། རིག་པ་འཛིན་དབང་ཆེན་པོ་དེ་ཉིད་ཀྱིས་ཕྱོད་བདེ་ཆེན་གྱིར་  
པའི་བཀའ་འདུས་ཞི་ཁོངས་དོན་སྦྱིང་པོ་དང་། རོལ་བའི་དོ་རྗེའི་རྒྱལ་བ་ཀུན་འདུས་དང་གཏོར་  
ཚོས་མ་བུ་ཡིན་པར་ཞལ་གྱིས་བཞེས་པ་དང་། ཟབ་ཚོས་དང་པོར་གསང་རྒྱ་གྲོལ་བའི་སྐབས་  
སུ་དངོས་སྒྲ་བྱས་ཤིང་རྒྱལ་འདི་རི་ལྷ་བ་བཞིན་བསྐྱལ་བ་ཟིན་ཐོར་བཀོད་པ་དང་། ས་གཏོར་གོང་  
པོའི་གདམས་སྒྲན་དང་འདབ་གཏོར། དཔོངས་གཏོར་ལ་ཟབ་ལས་ལྷུ་པ་དེ་ག་དང་སྒྲན་བརྒྱད་  
འཁྱེད་ཀྱི་གན་མཛོད། གསང་ལས་འཁྱེད་ཀྱི་ཁག་དེ་སྐོར་སོ་གསུམ་བཞུགས་པ་དེ་དག་གི་ཟབ་  
མོའི་མན་ངག་ཙུ་བ་དང་ཞལ་ལུང་ལ་གཞིར་བྱས། བཀའ་བབས་ཚོས་བདག་ཏུ་ནག་པ་ཕྱོད་འོད་  
གསལ་དང་། རིལ་ལྷ་བ་ཀུན་དགའ་མི་འབྱུར་དོ་རྗེ། འབའ་ར་བ་ལོ་རྒྱུན་དག་དབང་ཡེ་ཤེས་  
སོགས་རྗེའི་ཞལ་སྒོལ་མཚོགས་གི་སྐྱེས་བུ་རྣམས་ཀྱི་གསུང་དང་སྐོ་བསྐྱར། རྒྱུད་ཀྱི་དུས་ནས་  
གསང་བདག་དངོས་བྱོན་དཔལ་ལ་ཤོག་པ་རིག་འཛིན་ཆེན་པོས་བཙུང་བས་བསྐྱུངས་ཤིང་སྐྱུ་ལྷ་  
རན་ལས་འདས་པའི་བར་དུ་ཞབས་འབྱེད་བའི་བསོད་ནམས་ཀྱི་བསྐྱལ་བ་བཟང་པོ་ཐོབ་པ།  
མདོ་ཁམས་པ་མཆོད་དཔོན་༼སྐྱུག་སྐྱོ༽ བསྐྱར་འཛིན་དོ་རྗེས་སྐྱུ་གདུང་རིན་པོ་ཆེའི་སྐྱུན་སྤར་  
དཔོངས་པ་རྫོགས་པའི་མཆོད་སྒྲིན་དུ་དམིགས་ཏེ་བཀོད་པས། འབྲེལ་བ་ཐོགས་ཚད་གྲུ་རུ་ནམ་

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་ཚ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཕྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

---

མཁའི་སྤྲིང་པོས་རྗེས་སྐྱབས་ལྷན་གྱི་མའི་ཚ་བའི་དབང་བསྐྱར་འཕྲིང་པོ་སྤྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་

ཁྲུང་ཅིག་རྒྱུ། །

༄༅། །བསམ་པ་སྒྲིན་གྱི་མའི་ཙ་བའི་དབང་བསྐྱར་འབྱིང་པོ་སྒྲིན་གྲོལ་བདུད་ཅིའི་ཁྲུང་ཆེན། །

祈願任運之根本灌頂中軌〈成熟解脫甘露河〉

爾後享用薈供補供品，結行儀軌時，送歸寶瓶與食子之天眾，以吉祥詞作為末後莊嚴。偈曰

勝共成就無餘生起基 生圓竅訣齊併聚合藏  
解脫輪迴寂靜城邑舍 獻供極深師法如意寶  
其之能熟甘露之川流 善緣士夫歡喜暢享用  
(成熟解脫甘露河)

四身五種智慧授權法 統御祈圓成普賢蓮花

如是祈願任運祈請文之成熟授灌頂方便乃，持明大懷親自承許貝瑪德欽林巴之《教言薈萃·寂忿了義精髓》併與柔必多傑之《諸佛總集》為母子伏藏法，以及第一深法解開密印時，區分正行與預備加行，循此理賜予，撰錄筆記，地伏藏工布之竅訣片言與旁系伏藏，《密藏深道鄔巴德夏》與《耳傳空行寶藏》、《密道空行心血》三法類中，以此等之甚深口訣根本與言教作為基礎，復循教傳法主達那巴貝瑪沃瑟、哲哈哇根嘎明究多傑、巴日巴鄔金阿旺耶謝等尊者之親授勝徒諸人之語，自幼時起，蒙福密主真實轉世吉祥噶陀巴仁珍千寶慈撫，迄示寂間作為僕人，多康巴事業師{達喇}丹增多傑於寶塔前為圓滿密意而緣觀陳設供養雲，願成結緣者為上師虛空藏攝受並現前普賢蓮花顱鬘果位之因！嘉贏德！

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་དབང་སྒྲུབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

༄༅། །དགོངས་གཏིང་བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་དབང་སྒྲུབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་

རིམ་གཉིས་ཤིང་རྟེན་གྱི་བ་བཞུགས་སོ། །

密意伏藏祈願任運之灌頂補充

〈二次第大車〉

ན་མེད་རི་ལྷ་ཡ།

那瑪 哈日 那他雅

དགོངས་གཏིང་བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་དབང་སྒྲུབ་སྐབས། རྒྱལ་བ་ཀུན་འདུས་ལས་གཞུང་  
བསྐྱེད་པ་ནས་ཇེ་བརྒྱ་ལྷོད་སྟོན་གསུང་བཞུགས་མཐར། སྐད་ཅིག་གིས་མདུན་བསྐྱེད་ལྷ་ཚོགས་  
གཞལ་ཡས་ཁང་འོད་དུ་ཞུ་ཞིང་ཡོངས་སུ་གྱུར་པ་ལས་ཡེ་ཤེས་ཀྱི་རང་སྤངས་ལས་གྱུབ་པའི་རྩ་  
རྒྱུ་གྱུར་ཁང་སྤངས་བའི་འཁོར་ལོ་ཡངས་ཤིང་རྒྱ་ཆེ་བ། དེ་འང་མི་ཤིགས་པ་རྩོམ་ཆོས་བདུན་  
དང་ལྷན་པ། བྱི་དང་ནང་དུ་ཁོ་བོའི་ཚོགས་ཀྱིས་སྤངས་སྒྲོག་གི་ལས་མཛད་པ། དེའི་བྱི་རོལ་མཚོན་  
ཆ་སྤྲོ་ཚོགས་པའི་གྱུར། དེའི་བྱི་རོལ་དུ་མེ་དང་རྒྱུང་དང་རྒྱུའི་གྱུར་ཁང་སྤྲོ་འབྱུང་བའི་རང་བཞིན་  
ཀྱི་སྤངས་འཁོར། གྱུར་ཁང་གི་ནང་དུ་རིན་པོ་ཆེའི་གཞལ་ཡས་ཁང་མཚན་ཉིད་ཐམས་ཅད་རྫོགས་  
པ། དེ་དག་ཀྱང་དོན་དམ་པར་གཞོན་གྱིད་གང་ཡང་མི་དམིགས་པ་ཡེ་ཤེས་ཀྱི་སྤངས་འཁོར་ཏེ་སྒྱུ་  
གསུང་བུགས་ཡོན་ཏན་ཐོན་ལས་ཡེ་ཤེས་ཀྱི་གྱུར་ཁང་གི་དབུས་སུ། མདུན་གྱི་ནམ་མཁར་བདུན་  
ཅིའི་རྒྱ་མཚོ་སྤྲོ་ཞིང་དུངས་པ་རྒྱ་ཁྱོན་དང་གཏིང་མཐའ་འབྱམས་ཀླས་པའི་ཁྲོད་ནས་འཕྲོན་བའི་  
ཡུལ་སྤྲོད་པོ་འདབ་མ་འབུམ་དང་ལྷན་པ་ཡལ་ག་ལོ་འབྱས་སུན་སྤྲོ་ཚོགས་ཤིང་། གེ་སར་  
མཛོད་པར་མཐོ་བའི་སྤྲོད་དུ་ཉིམ་དང་ལྷ་བའི་གདན་ལ་དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་ཀུན་གྱི་རོ་བོ་གྱུ་

ཅུ་སྒྲི་འབྱུང་གནས་སྒྲི་མདོག་དཀར་ལ་དམར་བའི་མདངས་ཅན་ཞི་འཇུག་ཡིད་ཅུམ་ཁོ་བའི་རྣམ་  
པ། ཕྱག་གཡས་གསེར་གྱི་དོ་རྩེ་ཅེ་ལྷ་པ་ཕྱགས་ཀར་བསྐྱམས་ཤིང་། གཡོན་མཉམ་གཞག་གི་  
སྟེང་ན་ཀ་སྤ་ལ་བདུད་རྩིས་གང་བ་བསྐྱམས་པའི་སྒྲི་མོ་ན་ལ་སྤྱི་ག་ཅེ་གསུམ་བརྟེན་པ། དབུ་ལ་  
ཤེའུའི་སྒྱུ་ཁྱུ་པད་འདབ་ཅན་ཅེ་མོར་དོ་རྩེ་ཅེ་ལྷ་པ་དང་། མ་བྱའི་མདོངས་དང་གོད་ལྷེམ་གྱིས་  
བརྒྱན་ཅིང་། མེ་ལོང་དང་གསེར་གྱི་ཉི་ཁྲ་དར་གྱི་ཅོད་པཎ་གྱིས་སྐྱས་པ་གསོལ་ཞིང་། སྒྲི་ལ་  
མདོད་དང་མཐུན་པའི་ཆ་ལུགས་ཆོས་གོས་དམར་པོ་གསེར་གྱི་རི་མོ་ཅན་དང་སྐགས་གྱི་ཆ་ལུགས་  
ན་བཟའ་ཕོད་ཀ་མཐིང་ག་དང་གསང་གོས། འཁོར་ལོས་སྒྲུར་རྒྱལ་གྱི་ཆས་ཟབ་ཆེན་པོར་སྐྱག་  
གསེར་གྱི་ཉི་རིས་ཅན་གསོལ་བ། ཞབས་དོ་རྩེ་སྒྱིལ་ཁྱུང་དུ་བཞུགས་པའི་སྒྱུའི་ཆ་ཤས་རེ་རེ་  
ཡང་བསྐྱལ་པར་བལྟས་ཀྱང་ཆོག་མི་ཤེས་ཤིང་བལྟ་བས་མི་དོམ་པའི་མཆན་དཔེ་མཆོག་དུ་རྒྱས་  
པའི་གཟི་བརྒྱུད་ཉི་མ་འབྱུང་དང་མཚུངས་ཤིང་། མཐོང་ཐོས་དྲན་པ་ཅུམ་གྱིས་བྱང་རྒྱལ་གྱི་འབྲས་  
བུ་འབྱུང་ལྷས་པ་ཞིག་དུ་བྱིན་ཐིབས་མེ་བཞུགས་པར་བསྐྱོམ།

༥ དེའི་མདུན་ནས་བཙམས་ཏེ་གཡས་སྐྱོར་དུ་སྒྲི་དམར་པོའི་སྟེང་དུ་ཁྲ་ཉི་མིན་པོ་ཕོ་མོ་བསྐྱལ་  
བའི་གདན་ལ་ཆེ་མཆོག་སྒྲི་དྲག་པོ་ཞལ་གསུམ་གཡས་དཀར་གཡོན་ལྷང་དབུས་དམར་བ།  
ཕྱག་དྲག་གི་གཡས་ན་དོ་རྩེ་ཐོ་བ་མེ་དཔུང་། གཡོན་ན་ཐོད་ཁག་ལུགས་སྟིག་ཕུར་པ་བསྐྱམས་  
པ། ཞབས་བཞི་འདོར་སྐབས་སྒྲི་བགྲང་པ། དཔལ་དང་དུར་ཁོད་གྱི་ཆས་ཆོགས་ཤིང་ཡུམ་དོ་རྩེ་  
ཕག་མོ་མཐིང་ནག་གི་ཐོད་འཛིན་པས་འཁྱུད་ཅིང་། སྒྲི་ལ་མེ་དཔུང་ཁོ་ཆོགས་ལུགས་སྟིག་འཕྲོ་  
བ། འཁོར་སྟེ་བརྒྱད་དེགས་པའི་ཆོགས་གྱིས་བསྐྱོར་བ།

༦ སྒྲི་དང་ཁྲ་བའི་སྟེང་དུ་སངས་རྒྱས་སྒྱུ་གི་ཁྲ་སྒྲི་མདོག་སྟོན་པོ། ཕྱག་གཡས་མཆོག་སྒྱིན་  
གི་མཐིལ་ན་ཨ་རུ་ར་རིགས་ལྷ་བསྐྱམས་པ། གཡོན་མཉམ་གཞག་གི་སྟེང་ན་བཱེུ་ལྷའི་ལྷང་བཟེད་

འཆི་མེད་བདུད་ཅིས་གང་བ་བསྐྱམས་ཤིང་། ཞབས་དོར་སྦྱིལ་གྱིས་བཞུགས་པ། མཚན་དཔེ་  
ཡོངས་སུ་རྫོགས་པའི་སྦྱེལ་ཆོས་གོས་རྣམས་གསུམ་བཟུབས་པ། འཁོར་བདེ་གཤེགས་བརྒྱད་  
དང་། བསྐྱེད་པ་ཐང་མངས་རྒྱས་སྟོང་ཙུམ་སྒྲུབ་གྱི་ལྷ་མོ། དང་སྟོང་རིག་འཛིན་དཔག་ཏུ་མེད་པས་  
བསྐྱོར་བ།

༥ བད་ཆེ་ལ་གཏེར་བུམ་ཟུང་དང་ཉིད་གྱིལ་སྟེང་དུ་སྒྲུགས་འཛིན་སྦྱེལ་མདོག་དམར་པོ་ཞལ་གཅིག་  
པ་གཞོན་ཤིང་རྒྱས་ཞིང་བརྒྱད་པ། ཕྱག་གཡས་ཡིད་བཞིན་གྱི་ལོ་རྒྱུ་སྒྲུགས་ཀར་འཛིན་ཅིང་།  
གཡོན་ནེ་ལེ་དཀར་བརྟེན་པ། ཞབས་གཡས་བསྐྱེད་གཡོན་བརྒྱད་གིས་བཞེངས་སྐབས་སུ་  
བཞུགས་པའི་པར་དུ་ཡུམ་བདེ་རྒྱས་མ་དམར་མོ་གཡས་ལོར་བུ། གཡོན་ཐོད་ཁག་བསྐྱམས་པས་  
འཁྱུད་ཅིང་། ཡབ་ཡུམ་གཉིས་ཀ་དར་དང་རིན་ཆེན་དུ་མས་བརྒྱན་པ། འཁོར་ལོ་རྒྱུ་ཡབ་ཡུམ་  
བརྒྱད་སོགས་ཡེ་ཤེས་ལས་དང་འཇིག་རྟེན་གྱི་ལོ་རྒྱུ་བྱེ་བ་འབུམ་གྱིས་བསྐྱོར་བ།

༦ ཡུམ་འདབ་མ་འབུམ་ལྷན་གྱི་ལྷེ་བར་ཆེ་ཉིད་བདུད་བཞིའི་གདན་ལ་དཔལ་ཆེན་དོ་རྩེ་གཞོན་ཅུ་  
མཐིང་ནག་ཞལ་གསུམ་གཡས་དཀར་གཡོན་དམར་དབུས་མཐིང་། ཕྱག་རྒྱག་གི་གཡས་དོ་རྩེ་  
ཅེ་དགུ་དང་ཅེ་ལྷ། གཡོན་ལ་རྒྱུ་དང་མེ་དབུང་། མཐའ་གཉིས་སྤར་པ་འདྲིལ་བ། ཞབས་བཞིའི་  
མདུན་གཉིས་གཡས་བསྐྱེད་གཡོན་བརྒྱད་། རྒྱབ་གཉིས་གཡས་བརྒྱད་གཡོན་བསྐྱེད་གྱིས་  
བཞུགས་པ། གསང་བ་ནས་སྤར་བུ་བརྒྱན་གྱི་ཚུལ་དུ་འཕྱར་བས་བཤེགས་གྱི་སྦྱིང་གར་ཟུག་པ།  
དུར་ཁོད་དང་དཔལ་གྱི་ཆས་རྣམས་རྫོགས་པ། ཡུམ་འཁོར་ལོ་རྒྱས་འདེབས་དྲིལ་བུ་ཐོད་ཁག་  
བསྐྱམས་པས་འཁྲུང་ཞིང་། འཁོར་དཔལ་ཆེན་ཉེ་རུ་ཀ་ཡབ་ཡུམ་བརྒྱད་སོགས་ཡི་དམ་ཞི་ཁོའི་  
ལྷ་ཆོགས་བསམ་གྱིས་མི་ཁྱབ་པས་བསྐྱོར་བ།

༥ ཕད་ཉིད་སྟེང་དུ་གྲུ་ཅུ་པ་ལྷན་ཟུང་གཞི་ནས་ཕྱི་ཕྱོད་ཀྱི་མདོག་དཀར་དམར་ཁོ་ལ་འཇུག་པ།  
དབུ་ལ་ཕད་ལྷ་ཁྱུང་ལྷེ་མ་ཅན་གསལ་ཞིང་ཟབ་བེར་གསང་གོས་དང་ཚོས་གོས་གསལ་བ། ཕྱག་  
གཡས་རྩོམ་ཅེ་དགྲུ་རྩ་གདེངས་པ་འཕྱར་ཞིང་། གཡོན་སྟེང་སྟེང་བསྐྱམས་པ། ཞབས་འདོར་  
ཐབས་ཀྱིས་བཞུགས་པའི་དཔལ་བར་འཇམ་དཔལ། མགྱིན་པར་རྟ་མགྱིན། ཐུགས་ཀར་གསང་  
བདག །སྟེ་བར་ཡེ་ཤེས་མགོན་པོ། གསང་བར་ཁྱབ་འཇུག་རྩ་རྩ་ལ། འཁོར་དུ་ཞིང་སྒྲོང་སེང་གའི་  
གདོང་ཅན་སོགས་དགེ་བསྟན་བརྟན་མ་སྟེ་བརྒྱད་ཡུལ་ལྷ་འོ་ཚོགས་ཀྱིས་བསྟོར་བ།

༦ ཕད་ཟླ་ཉིམ་འི་སྟེང་དུ་དབྱ་བ་གཤམ་བསྟོལ་བའི་གདན་ལ་གསང་བདག་སེང་གེ་སྐྱོ་སྐྱོགས་སྒྲི་  
མདོག་མཐིང་ནག་ཞལ་གཅིག་ཕྱག་གཉིས་གཡས་གནས་ལྷགས་ཀྱི་རྩོམ་ཅེ་དགྲུ་འཕྱར་ཞིང་།  
གཡོན་སྟེགས་མཇུག་ཐུགས་ཀར་མཛད་པས་ཡུམ་བདུད་འདུལ་དྲག་མོ་སེང་གདོང་མ་དམར་  
ནག་གི་ཐོང་འཛིན་པ་ལ་འཇུད་པ། ཁོ་གདུམ་འཇིགས་པའི་གཟུགས་ཅན། དབུ་སྐྱའི་གསེབ་ནས་  
སེང་ཞལ་ཐུང་བ། དཔལ་དང་དུར་ཁོད་ཀྱི་ཆས་ཅན། ཞབས་གཡས་བསྐྱམས་གཡོན་བརྒྱུད་གིས་  
བཞུགས་པ། དཔལ་ཐོ་དཔལ་མོ་གིང་ཆེན་སྟེ་བཞི་སོགས་འཁོར་བྱེ་བ་གངས་མེད་ཀྱིས་བསྟོར་བ།

༧ ཐེག་པ་རིམ་པ་དགྲུ་མཚོན་པའི་གདན་གྱི་སྟེང་དུ་སངས་རྒྱས་ཐོད་པ་ཅུལ་སྒྲི་མདོག་དམར་པོ་  
ཞལ་གསུམ་གཡས་དཀར་གཡོན་མཐིང་དབུས་དམར་སྒྲིན་དགྲུ་ཁོ་འཇུག་དང་ལྷན་པ། ཕྱག་  
རྒྱ་གི་དང་པོ་གཉིས་རྩོར་བྱིལ། བར་པ་གཉིས་རལ་གི་བྱ་རྒྱ། ཐ་མ་གཉིས་ཆོ་བུམ་དང་ལ་ལྷོ་  
བསྐྱམས་པ། ཞབས་བཞི་འདོར་སྟབས་སུ་བབྱད། དཔལ་དང་དུར་ཁོད་ཀྱི་ཆས་རྣམས་རྩོགས་  
ཤིང་། གཙུག་རྒྱ་རིགས་བདག་འོད་དཔག་མེད་བཞུགས་པ། ཡུམ་གསང་བ་ཡེ་ཤེས་ཀྱི་མཁའ་  
འགོ་མ་དམར་མོ་ཏ་མ་རུ་དང་རྩ་རྩ་བསྐྱམས་པ་སྒྲི་ལ་འཁྲིལ་ཞིང་། འཁོར་དེ་བཞིན་གཤམ་གསལ་པ་  
ཉེ་རུ་ཀའི་ཆས་ཅན་ཡབ་ཡུམ་བརྒྱད་དང་འབྱུང་བ་བཞིའི་ལྷ་མོ་རྣམས་ཀྱིས་བསྟོར་བ།

༥ རྒྱ་མཚོ་ཆེན་པོ་སྤྲེལ་དཔལ་བའི་དགྲིལ་འཁོར་དུ་མེད་པུང་འབར་བ། དེའི་སྤྲེང་དུ་ཀེང་རུས་སྒྲག་དང་རུ་བློ་མོ་བཅེགས་པའི་གདན་དང་ཉི་མའི་དགྲིལ་འཁོར་གྱི་སྤྲེང་དུ་དཔལ་ཆེན་ཏེ་མགིན་སྒྲུ་མདོག་ནག་པོ་ཞལ་གཅིག་ཕྱག་གཉིས་ཀྱིས་སེང་ལྷེད་གི་རྩ་ཕུས་མོ་གཡོན་པའི་སྤྲེང་དུ་བརྟུང་བ། ཞབས་གཉིས་མིའུ་ཐུང་གེལ་པའི་ཚུལ་གྱིས་བཞུགས་པ། ཀེང་རུས་ཀྱི་སྒྲན་ཆ་དང་། རལ་པའི་གསེབ་ནས་ཏེ་མགོ་ལྷུང་ཞུར་འཛེར་བ། སྤྱི་བོར་པདྨ་ཐོད་ཐེང་དམར་ནག་ལྷ་དེལ་འཛིན་པས། ཡུམ་རྩོམ་ཐག་མོར་འཁྱུད་པའི་འཁོར་མཁའ་འགོ་སྤྲེ་བཞིས་བསྐྱོར་བ། ཡུམ་ཁྲོས་མ་སྤྲོན་མོ་གི་ཐོད་ཅན་གྱིས་འཁྱུད་པ། དཔལ་དང་དུར་ཁོད་ཀྱི་ཆས་རྣམས་རྫོགས་ཤིང་། ཕྱགས་བཞིར་ཕྱག་རྒྱ་རྣམ་བཞི་འཛིན་པའི་མཁའ་འགོ་བཞི་སོགས་ཁོ་བོ་ཁོ་མོའི་ཚོགས་ཀྱིས་བསྐྱོར་བ།

༦ ཡེ་ཤེས་མའི་གྲོང་དུ་པད་ཉིའི་གདན་ལ་ཁོ་རྒྱལ་ལོ་ཀོར་རྒྱ་མདོག་དམར་སྒྲག་ཁོ་བོ་འཛོལ་བའི་སྒྲུ་ཅན་ཞལ་གདངས་མཆེ་གཙོགས་ལྷགས་འདིལ་རྩྱི་སྒྲུ་སྒྲོགས་པ། སྒྲན་གསུམ་ནས་མཁར་གཟིགས་པ། ཐོད་སྐམ་དབུ་རྒྱན་དང་། ཐོད་ཆོན་དོཤལ། ཞབས་གཡས་བརྒྱུམ་གཡོན་བརྒྱང་པས་གར་སྒྲབས་ལིང་ལིང་མཛད་པ། སྒྱུ་ལ་ཟ་འོག་མཐིང་གའི་བེར་ཐོད་དང་། ཚོས་གོས་དམར་པོ། རུས་པའི་རྒྱན་རྒྱག་དང་དུང་གི་སྒྲན་རྒྱན། ཕྱག་གཡས་གསེར་གྱི་རྩོམ་གཡོན་གནམ་ལྷགས་ཕྱར་བུ་བསྐྱེལ་བ། རམ་བཅིང་ཁྲོས་པ་ཡེ་ཤེས་མེ་ཡི་ཚྭ་ཚྭ་འཁྱུགས་ཤིང་། འཁོར་དུ་བདུད་འདུལ་ཁོ་བཅུ་ཡབ་ཡུམ་དང་ཁོ་རྒྱང་མང་པོས་བསྐྱོར་བ།

༧ པདྨ་འདབ་མ་འབུམ་ལྷན་གྱི་སྤྲེང་དུ་པདྨ་རྒྱལ་པོ་གང་ཆེན་མཚོ་སྤྲེ། དེའང་སྒྲུ་མདོག་དམར་པོ་ཞལ་གཅིག་ཕྱག་གཉིས་ཐལ་སྒྱུར་ལྷུང་ལ་དམར་པོའི་སྤྲོད་བུ་འཛིན་པ། ཞབས་རྩོམ་ཤིང་གྱིལ་གྱུང་གིས་བཞུགས་པའི་སྤྱི་བོར་འོད་དཔག་མེད་དང་། ཐུགས་ཀར་རྩོམ་སེམས་དཔས་མཚན་པ། ཡུམ་གསང་བ་ཡེ་ཤེས་དམར་མོ་གི་ཐོད་ཅན་གྱིས་འཁྱུད་པ། འོངས་སྤྱོད་རྫོགས་པའི་རྒྱན་དང་།



ལྷན་པ། འཁོར་ཉི་བའི་སྤྲས་བརྒྱད་དང་། གཞན་ཡང་སངས་རྒྱས་བྱང་སེམས་དཔག་ཏུ་མེད་པས་  
བསྐྱོར་བ།

༥ བད་ཟླའི་གདན་ལ་སངས་རྒྱས་འོད་དཔག་མེད་སྐྱ་མདོག་དམར་པོ་མཉམ་གཞག་གི་ཕྱག་  
རྒྱས་ལྷང་བཟེད་འཛིན་པ། ཞབས་སྦྱིལ་ཁྱུང་ཆོས་གོས་རྣམ་གསུམ་སོགས་སྐྱལ་པའི་སྦྱའི་ཆ་  
ལྷགས་ཅན། འཁོར་མི་འབྲུགས་པ་སོགས་སངས་རྒྱས་རབ་བརྒྱད་དང་། གཞན་ཡང་ཚོགས་  
པའི་སངས་རྒྱས་གརྒྱའི་ཁྱུང་གི་བྱེ་མ་སྟེད་ཀྱིས་བསྐྱོར་བ།

༦ ཡུ་ཉི་ཟླའི་གདན་ལ་ཆོས་སྐྱ་ཀུན་ཏུ་བཟང་པོ་སྐྱ་མདོག་མཐིང་གསལ་ཞལ་གཅིག་ཕྱག་  
གཉིས་མཉམ་གཞག་མཛད་པ། ཞབས་དོ་མེད་སྦྱིལ་ཁྱུང་ཅན། གཟུང་འཛིན་གྱི་སྦྱིབ་གཡོགས་  
བྲལ་ཕྱིར་སྐྱ་གཅེར་བུ་རྒྱ་ཆ་སྤངས་པ། ཡུམ་ཆོས་དབྱིངས་ཀུན་ཏུ་བཟང་མོ་ལྷང་གུ་དོར་དྲིལ་  
འཛིན་པས་འཁྱུང་ཅིང་། འཁོར་རྒྱལ་བ་རིགས་ལྷ་ཞི་ཁོར་བ་འབྲུམས་ཀྱི་ལྷ་ཆོགས་བསམ་གྱིས་  
མི་ཁུབ་པས་བསྐྱོར་བ།

༧ ཡུ་འདབ་སྟོང་རྒྱས་པའི་གོ་སར་ཉི་ཟླའི་གདན་ལ་གུ་ཅུ་ཡུ་འབྱུང་གནས་ཞལ་གཅིག་ཕྱག་  
གཉིས་མཉམ་གཞག་གི་སྟེང་ན་ཡིད་བཞིན་ནོར་བུ་བསམ་འཕེལ་དབང་གི་རྒྱལ་པོ་བསྐྱམས་པ།  
ཡུམ་མཁའ་འགོ་མཆོ་རྒྱལ་སྐྱ་མདོག་དཀར་ལ་སྟོ་བའི་མདངས་ལྷན་གྱི་ཐོད་འཛིན་པས་འཁྱུང་  
པ། ཟག་མེད་གྱི་བདེ་བ་མཆོག་ཏུ་རྒྱས་ཤིང་། ཡེ་ཤེས་ལྷའི་འོད་སྟོང་ཏུ་བཞུགས་པའི་འཁོར་ཏུ་  
རྣམ་པར་སྤྲིན་པའི་རིག་འཛིན་སོགས་རིག་འཛིན་བཞི། ཤེས་རབ་རྒྱུད་ཀྱི་སྟོབ་དཔོན་སོགས་སྟོབ་  
དཔོན་བཞི་སྟེ་བརྒྱད་ཀའང་ཡུམ་དང་འཁྲིལ་ཞིང་། གཞན་ཡང་སྐྱབ་ཐོབ་པོ་མོ་བརྒྱད་ཅུ་ཙུ་བཞི།  
རྗེ་འབངས་ཉི་ཤུ་ཙུ་ལྷ། གཏེར་ཆེན་བརྒྱ་དང་ཙུ་བརྒྱད། གཏེར་ཐུན་སྟོང་དང་ཙུ་གཉིས་སོགས་  
གསང་སྤྲགས་གསར་རྟེན་གི་རིག་འཛིན་བྱེ་བ་འབྲུམ་གྱིས་བསྐྱོར་བ། གཙོ་འཁོར་དེ་དག་ཐམས་

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་སྐྱབ་མའི་དབང་སྐྱབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་རྟ། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

ཅད་ཀྱི་སྤྱི་བོར་ལྷོ་དཀར་པོ། མགིན་པར་ལྷོ་དཀར་པོ། ཐུགས་ཀར་སྤྱི་སྤྱོན་པོས་མཚན་པ་དེ་  
ལས་འོད་ཟེར་འཕྲོས་བས་བདེ་བ་ཅན་གྱི་ཞིང་ཁམས་ནས་མགོན་པོ་འོད་དཔག་མེད་ཀྱི་ཐུགས་  
རྗེའི་དྲངས་མ་གྱུ་ཅུ་པ་ལྷན་འབྱུང་གནས་ཀྱི་ལྷ་ཚོགས་དགོངས་པ་དང་འབྲ་བ་འཁོར་རྒྱལ་བ་རབ་  
འབྱམས་ཀྱིས་བསྐྱོར་བ་སྐྱབ་བྱངས། །

密意伏藏祈願任運之灌頂時，念誦諸佛總集引伸文百千次等後，剎那間對生天尊眾越量宮化光成為廣大智慧自相所成之金剛帳幕護輪，具足不減金剛七法，忿怒尊眾於外內進行防護回遮之事業，其外為各種武器之帳幕，其外為火、風、水之帳幕，大種自性之護輪，帳幕內為珍寶越量宮，一切法相悉圓滿，悉為任何傷害無法緣取之勝義智慧護輪，身語意功德事業智慧之帳幕中央，前方虛空甘露大海蔚藍澄澈，方圓邊際浩瀚無垠，中央誕生蓮花具蓮梗十萬蓮瓣，枝極葉果圓滿、花蕊挺拔，其上日月墊，三時諸佛總集之體性咕如蓮花生大士，身軀之色澤白裡透紅，寂靜微笑略帶怒容，右手持黃金五股杵於心間，左手禪定印上方捧顱器盈滿甘露，肘內倚三尖天杖，頂上幼鹿耳帽具有蓮瓣，頂端五股金剛杵與孔雀翎眼與雕翎為嚴，飾以明鏡、黃金之日月與綾羅冠冕，穿著與身色相順應之裝束，紅色法衣具有黃金紋路，藍色咒士密法服，轉輪聖王之裝束，錦緞紅色大氅搭疊金色，雙足金剛跏趺而安住，身之各各肢節縱觀經劫亦不饜足，相好殊勝威光凜然等十萬日，見聞憶念能抵菩提果位，獲得如此加持湧聚。

§ 其前為始右旋紅色蓮花上方，月日羅剎男女相疊之墊上，大勝忿怒蓮師三面右白左綠中紅色，六臂右手持金剛、錘子、火焰，左手持顱血、鐵蠍、普巴槲，四足伸展奮迅姿，吉祥與寒林裝飾圓滿，佛母深藍色金剛亥母持鉞刀與顱器擁抱佛父，身體放出火焰、忿怒眾與鐵蠍，周圍環繞傲神八部。

§ 蓮花與月輪上，藥師佛身色藍，右手勝施印之掌中持五種訶子，左手禪定印上持琉璃鉢盂盛滿無死甘露，足結金剛跏趺坐安住，相好圓滿之身搭三法衣，周圍環繞八大如來、賢劫千佛、無量藥天女以及仙人與持明。

§ 蓮月雙寶瓶與日壇城上，財神身色紅色一面二臂，年輕肌嫩豐腴，光彩煥發，右手持如意寶珠於心間，左手托吐寶鼠依於髑骨，足右屈左伸站立姿，懷中紅色增樂佛母右手持寶珠，左手捧顱血擁抱佛父，父母雙尊以各種綾羅珍寶珠鬘為飾。周圍環繞八財神父母等十萬俱胝出世間以及世間財神。

§ 十萬瓣蓮花中月日四魔墊上，大勝金剛童子身色深藍，三面右白左紅中藍色，六臂右上二臂持九股與五股金剛杵，左上二臂持天杖與火焰，末二臂搓轉普巴槲，四足前二右屈左伸，後二右伸左屈而住，密處懸掛一小槲為飾，刺痛魔障之心間，圓滿寒林以及吉祥裝束，輪印佛母持鈴與顱血相和合，周圍環繞八大吉祥嘿嚕嘎父母等不可思議本尊寂忿天尊眾。

§ 蓮日上方，咕如蓮花威壓猛力身色白紅怒笑，頂戴蓮帽具有鵬翎，穿著錦緞大氅、密衣與法服，右手揚舉九股杵開股杵，左手持心臟鬘，足以奮迅姿安住。額間文殊、喉間馬頭、心間密主，臍處智慧怙主、密處啦呼啦遍入天，周圍環繞護剎獅面母等，居士、地母，八部地神眾。

§ 蓮月日敵障相疊之墊上，體性為咕如蓮花生大士，形相為密主獅子吼，身色深藍一面二臂，右手揚舉天鐵九股杵，左手作期剋印於心間並擁抱佛母伏魔忿怒獅面母，身色絳紅持顱刀相擁。具有忿怒可怖之容貌，髮間露出一獅子面，具有吉祥寒林裝束，足以右屈左伸之姿安住。周圍環繞無數俱胝勇父勇母、四部剛神等眷屬，以鈴鼓等樂器之聲鳴迪作響。

§ 表示九乘次第之墊上，體性為咕如蓮花生大士，形相為佛顱力身色紅，三面右白左藍中紅色，烏髮九眼展顏怒笑，六臂上二臂持鈴杵，中二臂持寶劍與顱器，末二臂持長壽瓶並倚天杖，四足伸展奮迅姿，吉祥與寒林裝束圓滿，部主無量光佛安住於頂門。佛母紅色密慧之空行母，周圍環繞八善逝父母身著嘿嚕嚒裝束，以及四大種天女眾。

§ 澄澈蔚藍大海壇城中猛燃烈火，其上骷髏男女與如扎男女相疊墊以及日壇城輪上，大勝馬頭明王身色黑，一面二臂舉檀木小鼓於佛母左側上方敲擊，雙足矮人力士姿安住，雙耳骷髏佩飾，頭頂綠色馬頭鳴

嘶。頂門為蓮花顱鬘力，身色絳紅持鈴鼓，擁抱佛母金剛亥母，周圍環繞四部空行。佛母金剛忿怒母，身色蔚藍，持顱刀相擁，吉祥與寒林裝束圓滿，四方環繞持四手印之四空行等忿怒男女眾。

§ 智慧烈火中蓮日墊上，忿怒明王洛故達日，身色紅棕，具極忿怒搖晃身，張啟大口齙牙咧嘴，彈舌發吽聲響，三目怒視虛空界，乾顱為頂嚴，濕漉人頭之瓔珞，足右屈左伸之舞姿顫動，身著錦緞藍大氅、紅色法衣、六種骨飾與螺貝耳飾，右手黃金杵，左手搓轉天鐵橛，威嚴極忿怒，智慧火花迅疾，周圍環繞伏魔智慧忿怒十明王，諸多微小忿怒尊。

§ 十萬瓣蓮花上，體性為咕如蓮花生大士，形相為蓮花王雪海佛，又彼身色紅色一面二臂，足結金剛跏趺而住，頂門無量光佛，心間金剛薩埵為嚴，佛母紅色密慧母持顱刀相擁，具足圓滿報身之莊嚴，周圍環繞八大菩薩近子以及無量諸佛菩薩。

§ 蓮月墊上，無量光佛身色紅，手結定印持鉢盂，足結跏趺身搭三法衣，具足化身佛裝束，周圍環繞阿閼毗佛等八歷代如來，以及恆河沙數諸佛。

§ 蓮花日月墊，法身普賢王如來，身色耀藍，一面二臂作定印，足結跏趺，遠離二執障蔽故身赤裸無飾。佛母法界普賢王母身色綠，手持鈴杵相擁。周圍五部如來寂忿浩瀚天眾不可思議而環繞。

§ 千瓣蓮盛開之蓮蕊日月墊上，咕如蓮花生大士，一面二臂禪定印上捧如意寶滿願自在王，佛母空行措嘉身色白色具藍光澤，持鉞刀與顱器相擁，增長無漏妙樂，於智慧五光界中安住。周圍異熟持明等四持明，勝慧續阿闍黎等四阿闍黎，共八尊與佛母和合，此外環繞八十四位男女成就者、二十五位王臣、一百零八位大取藏師、一千零二位小取藏師等十萬俱胝密咒新舊之持明。

所有此等主眷之頂門白色喻字、喉間紅色阿字、心間藍色吽字嚴飾，由彼放出毫光從極樂剎土迎請怙主無量光佛之悲意精華，咕如蓮花生大士與密意相同之天眾，周圍環繞無量諸佛。





༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་སྐྱབ་མའི་དབང་སྐྱབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་ན། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

བྱིན་གྱིས་བསྐྱབ་ཕྱིར་གཤེགས་སུ་གསོལ།

欣吉 喇妻 謝瑟娑

祈請降臨賜加持

གུ་ཅ་ལྷ་སྒྲིལ་སྒྲིལ།

咕如 貝瑪 悉地吽

ལན་གསུམ་བཟོད།

三次。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་དབང་སྐྱབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་རྟ། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

ཡེ་ཤེས་པ་རྣམས་དམ་ཚིག་པ་སོ་སོར་ཐིམ་པས་གཉིས་སུ་མེད་པར་གྱུར་པར་མོས་ལ། སྤར་ཡང་  
ཐུགས་ཀའི་འོད་ཀྱིས་བསྐྱལ་བས་དབང་ལྷ་རྣམས་སྐྱན་ངངས། དབང་བསྐྱར་སྐྱེ་གང་གི་མ་  
དག །ཚུ་ཞབས་སྤྱི་བོར་བརྟན་པས་ལྷ་ཐམས་ཅད་ལ་རིགས་བདག་འོད་དཔག་མེད་ཀྱི་རྒྱས་  
བཏབ་པར་གྱུར།

信解智慧尊眾各各融入誓言尊，成為無二別。復  
次心間放光勸請故，迎請灌頂天尊眾，授予灌頂，灌  
頂水盈滿周身、淨化垢染，水由足至頂門，封印所有  
天眾成為部主無量光佛。

ཕྱག་འཆལ་བ་ནི།

頂禮乃

སྒྲིེམ་བཅས་སྤྲོས་བཤམ་སྒྲིེམ་ཆོས་ཀྱི་སྐྱེེ

啥 瑪居 珠扎 喇嘛 秋吉故

啥 無作離戲上師之法身

བདེ་ཆེན་ལོངས་སྤྱོད་སྒྲིེམ་ཆོས་ཀྱི་རྩེེ

迭欽 龍學 喇嘛 秋吉傑

大樂報身上師妙法主

བདེ་སྤྱོད་ལས་འབྱུངས་སྒྲིེམ་སྐུ་པའི་སྐྱེེ

貝東 利冲 喇嘛 珠威故

蓮莖而生上師應化身

སྐྱེེ་གསུམ་རྩེེ་རཆང་ལ་ཕྱག་འཆལ་ལེེ

故僧 多傑 強拉 洽擦洛

三身金剛總持前頂禮



བསྟོད་པ་ནི།

讚頌乃

ན་མོ། སྐྱེ་འགག་འགྱུར་མེད་སྐྱེ་གསུམ་བླགས་དང་ལྷན་

南無 傑嘎 究美 故松 圖當滇

南無 生滅不變身語意圓滿

རང་བྱུང་བླགས་རྩིས་འགྲོ་རྣམས་བསྐྱེད་སྤྱོད་

讓炯 圖傑 卓南 扎列督

自生大悲度化諸有情

ཐིན་ལས་རྣམ་བཞིས་ཡིད་བཞིན་རེ་བ་སྐྱོང་།

成利 南席 伊勳 瑞哇宮

四業如意滿足一切願

ཡུལ་ཐོད་ཐོང་ཕྱུང་ལ་ཕྱག་འཚལ་བསྟོད་

貝瑪 圖稱 雜喇 洽擦督

蓮花顱鬘力尊誠禮讚

ཅེས་དང་།

以及

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་དབང་སྐྱབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

ཧྲིཿ ཀྱལ་བ་ཐམས་ཅད་ནས་ཐུགས་རྗེའི་སྤུལ་སྦྱར་འབྱེད་ལ་ཕྱག་འཚལ་བསྟོད་ཅེ་

啥 家哇 湯傑尼 圖傑伊 珠究傑喇 洽擦督

啥 一切諸佛悲意所現應化身前誠禮讚

ཅེས་བསྟོད།

如此讚頌。

གསོལ་འདེབས་ནི།

祈請乃

ཨ་མ་རྟེ་

啞嗎吽

རྒྱལ་ཕྱོགས་བདེ་བ་ཅན་གྱི་ཞིང་ཁམས་སུམ།

努秋 迭哇 間吉 香康瑟

西方極樂世界剎土中

སྤྱང་བ་མཐའ་ཡས་ལྷགས་ཇིའི་བྱིན་རྒྱབས་གཡོསམ།

能哇 他伊 圖傑 欣拉優

無量光佛悲心之加持

སྤྱལ་སྤྱུ་པ་ལྷ་འབྱུང་གནས་བྱིན་རྒྱབས་པསམ།

珠故 貝瑪 炯內 欣拉必

加持化身蓮花生大士

འཇམ་བུའི་སྤྱིང་དུ་འགྲོ་བའི་དོན་ལ་བྱིནམ།

瞻布 林督 卓威 敦喇勳

為利瞻部洲眾而到來

འགྲོ་དོན་རྒྱུ་ཆད་མེད་པའི་ལྷགས་ཇི་ཅནམ།

卓敦 君妾 美貝 圖傑間

具足不斷利生之大悲

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་མའི་དབང་སྐྱབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

ཨ་རྒྱན་པ་ལྷན་འབྱུང་གནས་ལ་གསལ་བ་འདེབས་མཁོ་།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འབྱུང་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་མཁོ་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

རྒྱལ་པོ་ཁྱི་སྤོང་ལྷུ་བཙན་མན་ཆད་ནས་མཁོ་།

迦波 赤松 德贊 門妾尼

始自法王赤松德贊起

ཆོས་ཀྱི་གདུང་རྒྱུད་མཐའ་ནས་མ་སྤོངས་བར་མཁོ་།

秋吉 東居 他尼 瑪東哇

勝法嗣統未斷空之間

དུས་གསུམ་རྒྱུད་ཆད་མེད་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་མཁོ་།

督僧 君妾 美巴 欣吉洛

三時恆常不斷賜加持



ཚས་བཞིན་སྟོད་པ་ཡོངས་ཀྱི་གཉིན་གཅིག་པོ་༥

秋勳 究巴 永吉 念吉波

所有如法行者唯一友

བརྒྱད་འཛིན་ཚས་ལྷན་སྟོད་པའི་བྱགས་རྩི་ཅན་༥

居珍 秋滇 炯必 圖傑間

大悲護持傳承具法者

ཨོ་ཁྱེན་པུ་འབྱུང་གནས་ལ་གསོལ་བ་འདེབས་༥

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྐྱབས་༥

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

སྐྱེ་ནི་ལྷོ་ལུབ་སྤྱིན་པོའི་ལ་གཞོན་མཛད་༥

故尼 洛努 稱波 卡諾則

身處調伏西南羅剎境

ཐུགས་རྩིས་རིགས་རྒྱལ་སེམས་ཅན་དོན་ལ་དགོངས་པ་།

圖傑 日珠 杏間 敦喇宮

悲心垂念六道諸有情

མ་རིག་ལོག་པའི་སེམས་ཅན་འདྲན་པའི་དཔལ་།

瑪日 洛必 杏間 珍必巴

無明顛倒眾生引導主

ཉོན་མོངས་གདུལ་དཀའི་སེམས་ཅན་ཐབས་ཀྱིས་འདུལ་།

紐孟 督格 杏間 他吉督

方便調治煩惑難調眾

བཙུང་གདུང་རྒྱུ་ཆད་མེད་པའི་ཐུགས་རྩི་ཅན་།

則東 君妾 美必 圖傑間

恆具關愛心之大悲者

མོ་རྒྱན་པ་སྒྲིབ་འབྱུང་གནས་ལ་གསོལ་བ་འདེབས་པ་།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་མའི་དབང་སྐྱབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་ན། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུར་པར་བྱིན་གྱིས་སྐྱབས་མཆོག་ལྷན་གྱིས་སྐྱབས་མཆོག་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

དུས་ངན་སྤྱིགས་མའི་མཐའ་ལ་སྤྱག་པའི་ཆོ་སྤྱོད་ལྷན་གྱིས་སྐྱབས་མཆོག་།

督恩 尼美 他拉 圖必才

遭逢惡世劫濁末期時

ནངས་རེ་དགོངས་རེ་འགྲོ་བའི་དོན་ལ་བྱེད་པའི་ཆོ་སྤྱོད་ལྷན་གྱིས་སྐྱབས་མཆོག་།

能瑞 共瑞 卓威 敦喇勳

朝朝暮暮為利眾降臨

ཉི་མེད་འཆར་སྤྱད་མདངས་ལ་བཅིབས་ཏེ་བྱེད་པའི་ཆོ་སྤྱོད་ལྷན་གྱིས་སྐྱབས་མཆོག་།

尼謝 洽督 當喇 吉迭勳

騎乘旭日光束而降臨

ཡར་ངོའི་ཆོས་བཅུའི་དུས་སྤྱད་དང་སྤྱད་པའི་ཆོ་སྤྱོད་ལྷན་གྱིས་སྐྱབས་མཆོག་།

雅喔 才居 督瑟 喔瑟勳

上弦初十日親自降臨

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

有情悉皆煩惱五毒粗

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་མའི་དབང་སྒྲུབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

ཉོན་མོངས་འཛེལ་ཉོག་དྲུག་ལྔ་རང་གྱུད་སྦྱིད།

紐孟 秋紐 督昂 讓居決

煩惱粗重五毒行入心

དེ་འདྲའི་དུས་ན་ཁྱེད་འདྲའི་སྤྲུགས་རྗེས་སྦྱབས།

迭這 督那 妾這 圖傑究

此時唯如您慈悲救護

དད་ལྷན་མཐོ་རིམ་འདྲེན་པའི་སྤྲུགས་རྗེ་ཅན།

迭滇 透日 珍必 圖傑間

具信導入善趣大悲者

ཨོ་ཁྱེད་པདྨ་འབྲུང་གནས་ལ་གསོལ་བ་འདེབས།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པ་གྱིན་གྱིས་སྦྱབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ་བཟོད།

三次。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་སྒྲུབ་མའི་དབང་སྒྲུབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

ཕྱི་ རུས་གསུམ་གྱི་སངས་རྒྱས་སྤྱི་མ་ཡི་དམ་དཔའ་བོ་མཁའ་འགོ་ཚེས་སྟོང་སྒྲུང་མ་  
ཐམས་ཅད་ཀྱི་སྐྱེ་གསུང་བླགས་ཡོན་ཏན་ཕྱིན་ལས་ཐམས་ཅད་ཀྱི་དོ་བོར་གྱུར་ཅིང་  
མཛད་པའི་ཕྱིན་ལས་ལ་ཐ་དད་མི་མངའ་བར་གྱུར་པ་ཙོ་རྒྱན་གྱི་སྟོབ་དཔོན་ཆེན་པོ་གྲུ་  
རུ་པདྨ་འབྱུང་གནས་ལ་ཕྱག་འཆོལ་ཞིང་སྐྱབས་སུ་མཆིའོ། །གསོལ་བ་འདེབས་  
སོ། །ལུས་ངག་ཡིད་གསུམ་སྟོན་པ་དང་གོལ་བར་བྱིན་གྱིས་བརྒྱབ་དུ་གསོལ།

啥 督僧吉 桑傑 喇嘛 伊當 巴沃 康卓 秋炯  
松瑪 湯傑吉 故松圖 雲滇欽列 湯傑吉 喔沃  
究將 雜必 欽列喇 他迭米昂哇 究巴 鄔金吉  
洛本欽波 咕如 貝瑪炯內喇 洽擦形 家瑟企喔  
娑哇迭娑 路阿伊僧 門巴當 卓哇 欣吉喇督娑

啥！頂禮皈依祈請三時諸佛、上師、本尊、  
勇父、空行、護法守衛眾之身、語、意、功德、  
事業一切之體性所成，所作事業不相異之鄔金大  
阿闍黎上師蓮花生大士！加持成熟解脫身語意  
三者！

ལན་གསུམ་བརྗོད་ལ།

三次。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་སྒྲུབ་མའི་དབང་སྒྲུབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་ན། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

དེ་ནས་དབང་བཞི་ལེན་པ་ནི།

爾後取受四灌頂

ཨོ་ཨུཾ་ཧྱཱི་ཧྱཱིཿ

嗡阿吽哈

མདུན་བསྐྱེད་སྒྱུ་ཡི་གནས་བཞི་ལས། །

敦傑 故伊 內席利

對生身之四處中

འོད་འཕྲོས་དབང་བཞི་ཅིག་ཆར་ཐོབ།

沃初 旺席 吉洽透

放光俱得四灌頂

སྒྲར་ཡང་སྒྱུ་ལས་སྒྱུ་འཕྲོས་པས། །

喇樣 故利 故初必

復次身又化出身

རང་གིས་བདག་ཉིད་སྒྲར་གསལ་བྱུང། །

讓騰 達尼 喇薩究

融入自身現本尊

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་དབང་སྒྱུ་བྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་རྟ། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

དེ་ནས་རང་གི་བྱ་གས་ཀར་པད་ཆེ་དོ་ཆེ་རྒྱ་གམ་གྱི་ཉེ་བར། ཨོྲཱ་ཧྲཱི། སུམ་བཙེགས་གྱི་མཐའ་  
བསྐྱར་དུ། བཛྲ་གྱ་རྩ་སྟགས་ཡིག་འབྲུ་དབྲུ་གསལ་བཏབ་ལ། འོད་ཟེར་འཕྲོ་འདུས་དོན་གཉིས་  
བྱས་པར་དམིགས་ལ་སྒྲིང་པོ་ཅི་རུས་བསྐྱེད། །

之後，自之心間蓮月十字金剛杵中央，嗡阿吽三字交疊之周，明觀環繞班雜咕如諸字，光芒射收成辦二利，如此緣想而盡力念誦心咒。



祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

忿怒蓮師：“霍爾……。”誦三次。

祈請文

鄔金以及神蠻八部眷

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་དབང་སྒྱུབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་ན། །  
祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

ནག་ཕྱོགས་དམག་དབུང་བསྐྱོག་པར་ཐེ་ཚོམ་མེད།

那秋 瑪本 奪巴 帖寸美

惡方軍隊必定被卻退

ཨ་རྒྱན་པུ་འབྱུང་གནས་ལ་གསལ་བ་འདེབས།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྐྱབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ།

三次。

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

取受灌頂

## 噲阿咩

敦傑 故伊 內席利

對生身之四處中

འོད་འཕྲོས་དབང་བཞི་ཅིག་ཆར་ཐོབ།

沃初 旺席 吉洽透

放光俱得四灌頂

ལྷ་ར་ཡང་སྐྱེ་བ་ས་སྐྱེ་འཕྲོས་པས།

喇樣 故利 故初必

復次身又化出身

རང་ཐིམ་བདག་ཉིད་ལྟར་གསལ་གྱུར།

讓騰 達尼 喇薩究

融入自身現本尊

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་དབང་སྒྱུབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

ཨོ་ཨུཾ་ཧྱཱི་ཨཱིག་ནཱིིག་ན་མོ་ལྷ་ག་ཤ་ཏེ་ཧྱཱི་ཧྱཱི་པརཾཔརཾ

ཨུཾ་ཧྱཱི་ཧྱཱི་པརཾཔརཾ

嗡阿吽 阿資呢資 南無 巴嘎哇送

吽吽呬呬 阿吽吽呬呬

ས་པོན་ཉི་ལྷེང་ཧྱཱི་དམར་བསྐྱེད།

種子字日墊上生出紅吽字。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་སྐྱབ་མའི་དབང་སྐྱབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

སྐྱན་ལྔ་ལ། སེམས་ཅན་སྐྱུ་ལྟས་སོགས་ལན་གསུམ། གོང་བཞིན་དབང་ལེན།

蓮師藥師佛：“……有情幻軀……。”等誦三次，如上取受灌頂。

གསོལ་འདེབས་ནི།

祈請文

སེམས་ཅན་སྐྱུ་ལྟས་འཇིགས་པའི་ནད་བྱང་ཚེ།

杏間 居路 吉必 內炯才

壞有情幻軀之病生起

མི་བཟོད་སྤྱག་བསྐྱལ་དག་པོས་ཉེན་པ་ནེ།

米娑 督阿 扎波 念巴那

難忍猛厲痛苦所害時

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཚཱ་མེད་པར་གསོལ་བ་འདེབས།

伊尼 帖寸 美巴 娑哇迭

心無疑慮專一而祈請

ཨོ་ཁྱེན་སྐྱན་གྱི་སྒྲ་དང་དབྱེར་མེད་པའིེ།

鄔金 門吉 喇當 耶美必

鄔金與藥師佛無二別

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་དབང་སྒྱུབ་གྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་ན། །  
祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

---

ཚེ་བདེ་མ་ཡིན་བར་ཆད་ངེས་པར་སེལ།

才謝 瑪音 巴妾 伊巴瑟

若非壽盡障礙必消除

ཨོ་རྒྱན་པུ་འབྱུང་གནས་ལ་གསེལ་བ་འདེབས།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ།

三次。

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

取受灌頂

## 噲阿咩啥

敦傑 故伊 內席利

## 對生身之四處中

འོད་འཕྲོས་དབང་བཞི་ཅིག་ཆར་ཐོབ།

沃初 旺席 吉洽透

放光俱得四灌頂

ལྷ་ར་ཡང་སྐྱ་པ་སྐྱ་རྩོལ་པ་ལྟོ་

喇樣 故利 故初必

復次身又化出身

རང་གི་མ་བདག་ཉིད་ལྟར་གསལ་གྱུར།

讓騰 達尼 喇薩究

融入自身現本尊

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་སྐྱབ་མའི་དབང་སྐྱབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་ན། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

ན་མོ་གྲག་མ་ཏིེ་ རྩི་པ་ཏིེ་གྲུ་ཅ་པེ་རྩུ་ཅ་པ་ལྷ་རྩ་ལྷ་ལེེ་ ཏ་ལྷ་ག་ཏྲ་ལེེ་ ཨ་རྩ་ཏིེ་སྐྱུ་  
སྐྱི་བྱ་ལེེ་ ཏ་ལྷ་ལྷེ་ ཨོ་རྩི་པ་ཏིེ་རྩི་པ་ཏིེ་མ་ཏྲ་རྩི་པ་ཏིེ་ རྩ་ལྷ་སྐྱུ་ཏིེ་སྐྱུ་ལྷེ་

嗡 南無 巴嘎哇迭 貝卡雜雅 咕如 貝德雅 扎  
巴 日雜雅 達他嘎達雅 阿哈迭 桑雅桑布達雅  
達雅他 嗡 貝卡雜雅 貝卡雜雅 瑪哈貝卡雜雅  
日雜 薩慕嘎迭 娑訶

ས་བོན་ཟླ་སྟེང་ཨོ་དཀར་པོ།

種子字月墊上白嗡字。



༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་དབང་སྒྲུབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

ནོར་ལྷ་། འབྱུང་བ་དབྱར་ལང་སོགས་ལན་གསུམ། དབང་ལེན།

蓮師財神：“大種拂逆……。”等誦三次，取受灌頂。

གསོལ་འདེབས་ནི།

祈請文

འབྱུང་བ་དབྱར་ལངས་ས་བཅུད་ཉམས་པའི་ཚེ་

炯哇 扎朗 薩居 娘必才

大種拂逆地精散逸時

སེམས་ཅན་སྤྱ་གའི་ནད་ཀྱིས་ཉེན་པ་ནེ་

杏間 慕給 內吉 念巴那

有情若為飢饉病所逼

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཚམ་མེད་པར་གསོལ་བ་འདེབས་པེ་

伊尼 帖寸 美巴 娑哇迭

心無疑慮專一而祈請

ཨོ་རྒྱན་མཁའ་འགྲོ་ནོར་ལྷའི་ཚོགས་དང་བཅས་པེ་

鄔金 門吉 喇當 措當傑

鄔金與諸空行財神眾

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་དབང་སྒྱུབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་ན། །  
祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

དབུལ་པོངས་བཀྱས་སྒྲིམ་སེལ་བར་ཐེ་ཚོམ་མེད།

威朋 齋宮 瑟哇 帖寸美

必定消除貧困與飢渴

ཨ་རྒྱན་པུ་འབྱུང་གནས་ལ་གསེལ་བ་འདེབས།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ།

三次。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་བ་མའི་དབང་སྐྱབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་ན། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

དབང་ལེན་པ་ནི།

取受灌頂

ཨོ་ཨུཾ་ཧྱཱི་ཧྱཱིཾ།

嗡阿吽哈

མདུན་བསྐྱེད་སྐྱ་ཡི་གནས་བཞི་ལས་མེད།

敦傑 故伊 內席利

對生身之四處中

འོད་འཕྲོས་དབང་བཞི་ཅིག་ཆར་ཐོབ་མེད།

沃初 旺席 吉洽透

放光俱得四灌頂

སྐྱར་ཡང་སྐྱ་ལས་སྐྱ་འཕྲོས་པས་མེད།

喇樣 故利 故初必

復次身又化出身

རང་ཐིམ་བདག་ཉིད་ལྷར་གསལ་གྱུར་མེད།

讓騰 達尼 喇薩究

融入自身現本尊

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་སྐྱབ་མའི་དབང་སྐྱབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་ན། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

ཨོ་ཇ་ལྷ་ལ་ཇ་ལ་རྒྱ་ཡ་རྟེན་མེ་རྟེན་སྒྲིུའུ་ཀེ་རྟེན་ཇ་ལ་སྐྱུ་རི་སྐྱུ་རྒྱུ་

嗡 臧巴拉 雜連扎雅 達那 美的啥

扎格尼 佐拉 桑巴讓 娑訶

ས་བོན་པད་ཉིར་རྩི་བོ་ལ་སྐྱུར།

種子字蓮日墊上臧、邦雙運。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་དབང་སྐྱབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

དོ་ཚུ་ཕྱར་པར། ལས་ཅན་སོགས་གསུམ། དབང་ལེན།

金剛童子：“具緣者……。”等誦三次，取受灌頂。

གསོལ་འདེབས་ནི།

祈請文

ལས་ཅན་འགོ་བའི་དོན་དུ་གཏེར་འདོན་ནུ།

利間 卓威 敦督 迭敦那

具緣者為利生取藏時

དམ་ཚིག་ཐོལ་ཐོག་མེད་པའི་དཔའ་གདེང་གིས་།

當詞 娑娑 美必 巴當格

以無虛偽誓句之信念

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཚམ་མེད་པར་གསོལ་བ་འདེབས་།

伊尼 帖寸 美巴 娑哇迭

心無疑慮專一而祈請

ཨ་ཁྱན་ཡི་དམ་ལྷ་དང་དབྱེར་མེད་པས་།

鄔金 伊當 喇當 耶美必

鄔金與本尊天無別故

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མཉེན་པོ་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་། །  
祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

---

པ་ནོར་བུ་ཡིས་ལོན་པར་གེ་ཚལ་མེད།

帕諾 布伊 倫巴 帖寸美

父財無疑可讓子取得

ཨ་རྒྱན་པུ་འབྱུང་གནས་ལ་གསལ་བ་འདེབས།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འབྱུང་པར་བྱིན་གྱིས་སློབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ།

三次。

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

取受灌頂

ॐ नमो भगवते वासुदेवाय

## 噲阿咩嗒

མདུན་བསྐྱེད་སྐྱ་ཡི་གནས་བཞི་ལས།

敦傑 故伊 內席利

對生身之四處中

འོད་འཕྲོས་དབང་བཞི་ཅིག་ཆར་ཐོབ།

沃初 旺席 吉洽透

放光俱得四灌頂

ལྷ་ར་ཡང་སྐྱེ་བ་ས་སྐྱེ་འཕྲོས་པས།

喇樣 故利 故初必

復次身又化出身

རང་ཐིམ་བདག་ཉིད་ལྟར་གསལ་གྱུར།

讓騰 達尼 喇薩究

融入自身現本尊

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་དབང་སྒྱུབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་ན། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

ཨོ་བཛྲ་ཀྲི་ལི་ཀྲི་ལ་ཡ་སའ་བེ་སྒྲན་བི་རྩྱུ་པཌཾཾ

喻 班雜 格勒 格喇雅 薩哇 必嘎南 邦吽呸

ཨོ་ཨྲུཾ་རྩྱུ་རྩྱུཾ་ བཛྲ་གུ་ཅ་རྩེ་ཨ་ཏྲ་ཀི་ལྷི་སི་རྩྱུ་པ་ལ་རྩྱུ་ཨྲུཾཾ

喻阿吽啥 班雜咕如 迭哇 扎格尼 薩哇悉地

帕喇吽阿

ས་བན་ཉི་ཉྱེང་རྩྱུ་ཕྱེན་པོ།

種子字日墊上藍色吽字。



༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་དབང་སྐྱབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་ན། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

ཟིལ་གཞོན་ལ། སྤྲུལ་ཡུལ་སོགས་གསུམ། དབང་ལེན།

威壓猛力：“……秘境……。”等誦三次，取受灌頂。

གསོལ་འདེབས་ནི།

祈請文

སྤྲུལ་ཡུལ་ནགས་རོང་དབེན་ས་སྟོགས་པའི་ཆེ་

威優 那容 問薩 紐必才

尋覓祕境深林靜處時

ཁ་ཆར་བྱ་ཡུག་འཕྱུགས་ཤིང་ལམ་འགགས་ན་

卡洽 屋優 促香 浪嘎那

若暴風雨雪瀰漫阻道

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཆོས་མེད་པར་གསོལ་བ་འདེབས་

伊尼 帖寸 美巴 娑哇迭

心無疑慮專一而祈請

ཨོ་ཁྱེན་གཞི་བདག་གཉན་པོའི་འཁོར་གྱིས་བསྐྱར་

鄔金 席達 念波 寇吉勾

鄔金周繞威猛地祇眷

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་དབང་སྒྱུབ་གྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་ན། །  
祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

ཚས་མཛད་ལམ་སྣ་འདྲན་པར་གེ་ཚམ་མེད།

秋雜 浪那 珍巴 帖寸美

定可導入修行者正道

ཨ་རྒྱན་པུ་འབྱུང་གནས་ལ་གསལ་བ་འདེབས།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ།

三次。

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

取受灌頂

# 噲阿咩

敦傑 故伊 內席利

對生身之四處中

འོད་འཕྲོས་དབང་བཞི་ཅིག་ཆར་ཐོབ།

沃初 旺席 吉洽透

放光俱得四灌頂

ལྷ་ར་ཡང་སྐྱེ་བ་ས་སྐྱེ་འཕྲོས་པས།

喇樣 故利 故初必

復次身又化出身

རང་ཐིམ་བདག་ཉིད་ལྟར་གསལ་གྱུར།

讓騰 達尼 喇薩究

融入自身現本尊

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་སྐྱབ་མའི་དབང་སྐྱབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

ཧྲཱིཿཀྟཱཿཡ་ཏྱཿམ་རུཿ ཀྟཱཿཡ་མ་དུ་བུ་ཅ་ཤ་ནུཿ ཅིག་ནནུཿ

སྐྱར་བྱམ་ཇ་ཇུཿ ལྷ་ལོ་ཤ་བུ་ཤ་མུཿ ཀྟཱཿའི་ཏི་སི་རྟྱེ་པ་ལ་ཇ་ཇ་ཇུཿ

吽 阿嘎雅哈阿瑪熱 阿雅瑪督如雜夏那 智南  
布吞雜雜 達洛夏布哇瑪 阿呢智 悉地帕喇  
雜雜雜

ས་བོན་ཉི་ཉྱེང་རྩྱེ་དམར་པོ།

種子字日墊上紅色吽字。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་དབང་སྒྲུབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

མེད་སྒྲུ་ལ། ལྷག་གཟིག་སོགས་གསུམ། དབང་ལེན་ལ།

密主獅吼：“虎豹……。”等誦三次，取受灌頂。

གསོལ་འདེབས་ནི།

祈請文

ལྷག་གཟིག་དོམ་རིད་དུག་སྒྲུ་ལ་མཆེ་བ་ཅན་མཆོ།

達瑟 東這 的珠 妾哇間

虎豹熊羆毒蛇具牙者

འབྲོག་ཆེན་འཇིགས་པའི་འཕྲང་ལ་འགྲིམས་པའི་ཆོ།

卓欽 吉必 昌拉 珍必才

曠野可怕狹道漫遊時

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཆོམ་མེད་པར་གསོལ་བ་འདེབས་མཆོ།

伊尼 帖寸 美巴 娑哇迭

心無疑慮專一而祈請

ཨོ་ཁྱེན་དཔའ་བོ་གིང་དང་སྒྲུང་མར་བཅས་མཆོ།

鄔金 巴沃 剛當 松瑪居

鄔金勇父剛神護法眾

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་དབང་སྒྱུ་གི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་ན། །  
祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

གདུག་པའི་སེམས་ཅན་སྒྲོད་པར་གེ་ཚཱ་མེད།

督必 杏間 珠巴 帖從美

必可驅逐惡毒之有情

ཨ་རྒྱན་པུ་འབྱུང་གནས་ལ་གསེལ་བ་འདེབས།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུར་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ།

三次。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་དབང་སྒྱུ་བྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

དབང་ལེན་པ་ནི།

取受灌頂

ཨོ་ཨུཾ་ཧྱཱི་ཧྱཱིཾ།

嗡阿吽哈

མདུན་བསྐྱེད་སྒྱུ་ཡི་གནས་བཞི་ལས་མེད།

敦傑 故伊 內席利

對生身之四處中

འོད་འཕྲོས་དབང་བཞི་ཅིག་ཆར་ཐོབ་མེད།

沃初 旺席 吉洽透

放光俱得四灌頂

སྒྲུང་ཡང་སྒྱུ་ལས་སྒྱུ་འཕྲོས་པས་མེད།

喇樣 故利 故初必

復次身又化出身

རང་ཐིམ་བདག་ཉིད་ལྷན་གསལ་གྱིས་མེད།

讓騰 達尼 喇薩究

融入自身現本尊

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

種子字天鐵金剛中央藍色咩字。



༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་དབང་སྒྲིབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

པྷོ་བཛྲ་ལ། ས་ཁུ་མེ་རླང་སོགས་གསུམ། དབང་ལེན།

蓮花金剛：“地水火風……。”等誦三次，取受灌頂。

གསོལ་འདེབས་ནི།

祈請文

ས་ཁུ་མེ་རླང་འབྱུང་བའི་བར་ཆད་ཀྱིས་མཆོག་ལ་སྐུ་ལུས་ཉིན་ཅིང་འཇིག་པའི་དུས་བྱུང་ཆོ་

薩秋 美龍 炯威 巴妾吉

地水火風大種災障起

སྐུ་ལུས་ཉིན་ཅིང་འཇིག་པའི་དུས་བྱུང་ཆོ་

居路 念將 吉必 底兄才

幻軀受害瀕危之時期

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཆོས་མེད་པར་གསོལ་བ་འདེབས་མཆོག་ལ་སྐུ་ལུས་ཉིན་ཅིང་འཇིག་པའི་དུས་བྱུང་ཆོ་

伊尼 帖寸 美巴 娑哇迭

心無疑慮專一而祈請

ཨོ་ཁྱེད་འབྱུང་བ་བཞི་ཡི་ལྷ་མོར་བཅས་མཆོག་ལ་སྐུ་ལུས་ཉིན་ཅིང་འཇིག་པའི་དུས་བྱུང་ཆོ་

鄔金 炯哇 席伊 喇慕傑

鄔金以及四大之佛母

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་དབང་སྒྲིབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་ན། །  
祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

---

འབྲུང་བ་རང་སར་ཞི་བར་གྲེ་ཚོས་མེད།

炯哇 讓薩 席哇 帖寸美

必將大種平息於當下

ཨ་རྒྱན་པུ་འབྲུང་གནས་ལ་གསལ་བ་འདེབས།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འབྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ།

三次。

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

頂灌受取

ॐ. ॐ. ॐ. ॐ.

## 噲阿咩啥

མདུན་བསྐྱེད་སྐྱ་ཡི་གནས་བཞི་ལས།

敦傑 故伊 內席利

對生身之四處中

འོད་འཕྲོས་དབང་བཞི་ཅིག་ཆར་ཐོབ།

沃初 旺席 吉洽透

放光俱得四灌頂

ལྷ་པོ་ཡང་སྐུ་ལས་སྐུ་འཕྲོས་པས།

喇樣 故利 故初必

復次身又化出身

རང་ཐིམ་བདག་ཉིད་ལྟར་གསལ་གྱུར།

讓騰 達尼 喇薩究

融入自身現本尊

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་སྐྱབ་མའི་དབང་སྐྱབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

ཨོ་ཨུཾ་ཧྲཱི་ཀུ་ཙཱ་ཤི་ཡཱ་བཛྲ་ཧྲཱིཾ་མ་ལྷ་ཡེ་ཤེ་ཀེ་རྒྱ་ནཱ་མུཾ་ཧྲཱིཾ་

嗡阿吽 咕如悉利 貝瑪班雜啥

督瑪嘎耶 扎格尼 那瑪娑訶

ཨོ་ཨུཾ་ཧྲཱིཾ་མ་ལྷ་རི་ནི་སུཾ་རུ་ཧྲཱིཾ་ཨེཾ་ཧྲཱིཾ་

嗡阿吽啥 瑪哈日尼薩 日雜啥雅 雜吽

ཨོ་ཨུཾ་ཧྲཱི་ཀུ་ཙཱ་ཤི་ཡཱ་ཤེ་ཀེ་རྒྱ་ནཱ་མུཾ་ཧྲཱིཾ་

嗡阿吽 咕如迭哇 扎格尼 娑訶

ཧྲཱིཾ་མ་ལྷ་རི་ནི་སུཾ་རུ་ཧྲཱིཾ་ཨེཾ་ཧྲཱིཾ་ཨེཾ་སྐུ་ཤི་ཨེཾ་

ཙྰ་ཧྲཱིཾ་ཧྲཱིཾ་སྐུ་བ་སྐུ་མི་ཧྲཱིཾ་ཀུ་ཙཱ་ཧྲཱིཾ་

啥 瑪哈日尼薩 日雜啥雅 阿尼智雜

薩哇昂格夏雜 資達勝勝 薩哇哇斯

悉地咕如 娑訶

ས་བོན་པདྨ་དམར་པོ་འདབ་བརྒྱད་ཉེ་བར་ཧྲཱིཾ་དམར་པོ།

種子字八瓣蓮花中央紅色啥字。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་སྐབ་མའི་དབང་སྐབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་ན། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

ཏྲ་མགྲིན་ལ། ལམ་སྲང་སོགས་གསུམ། དབང་ལེན།

馬頭明王：“……隘道……。”等誦三次，取受灌頂。

གསོལ་འདེབས་ནི།

祈請文

ལམ་སྲང་འཛིགས་པའི་འཕྲང་ལ་འགྲིམས་བའི་ཚེ།

朗昌 吉必 昌拉 正威才

行經恐怖隘道狹谷時

བསད་ཁྱེར་ཇག་པ་ཚམ་པོས་ཉེན་པ་ནེ།

賽妾 家巴 瓊布 念巴那

若為殺劫盜匪所迫害

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཚམ་མེད་པར་གསོལ་བ་འདེབས།

伊尼 帖寸 美巴 娑哇迭

心無疑慮專一而祈請

ཨོ་རྒྱན་ཕྱག་རྒྱ་བཞི་ཡི་དགོངས་པར་ལྷན།

鄔金 香迦 席伊 宮巴滇

鄔金具有四手印密意

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་དབང་སྒྱུབ་གྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་། །  
祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

ཙྰ་ར་མི་ཁྱོད་རྩམ་སེམས་བསྐྱུག་པར་བྱེད།

佐日 米故 安杏 喇巴謝

摧毀盜賊野人之貪狠

ཨ་རྒྱན་པུ་འབྱུང་གནས་ལ་གསལ་བ་འདེབས།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྐྱབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ།

三次。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་བ་མའི་དབང་སྐྱབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

དབང་ལེན་པ་ནི།

取受灌頂

ཨོ་ཨུཾ་ཧྱཱི་ཧྱཱིཾ།

嗡阿吽哈

མདུན་བསྐྱེད་སྐྱུ་ཡི་གནས་བཞི་ལས་མེད།

敦傑 故伊 內席利

對生身之四處中

འོད་འཕྲོས་དབང་བཞི་ཅིག་ཆར་ཐོབ་མེད།

沃初 旺席 吉洽透

放光俱得四灌頂

སྐྱར་ཡང་སྐྱུ་ལས་སྐྱུ་འཕྲོས་པས་མེད།

喇樣 故利 故初必

復次身又化出身

རང་ཐིམ་བདག་ཉིད་ལྷན་གསལ་གྱུར་མེད།

讓騰 達尼 喇薩究

融入自身現本尊

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་དབང་སྒྲུབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

ཨོཾ་ཨཱ་ཧྱཱེ་ཀུ་ཅུ་ཀྱེ་རྩེ་ཡ་གྲི་ཤ་ཀྱེ་རྩེ་རི་ནི་ས་ས་མ་ཡ་ཇེ་

ཀཱ་ལེ་ཤུ་ར་སི་རྩི་པ་ལ་ཧྱཱེ་

喻阿吽 咕如卓達 哈雅咕如哇卓達

哈日尼薩 薩瑪雅雜 嘎列修熱 悉地帕喇吽

ས་བོན་ཉི་ཤྱེང་ཧྱཱེ་ནག་པོ།

種子字日墊上黑色啥字。



༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་མའི་དབང་སྐྱབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

རྡོ་རྗེ་གྲོ་ལོད་ལ། གང་ཞིག་སོགས་གསུམ། དབང་ལེན།

怖畏金剛：“被任何……。”等誦三次，取受灌頂。

གསོལ་འདེབས་ནི།

祈請文

གང་ཞིག་གཤེད་མའི་དམག་གིས་མཐའ་བསྐྱར་ནས་།

剛學 謝美 瑪吉 他勾尼

被任何殺奪軍眾圍困

མཚན་ཆ་རྣམས་འདེབས་ཤིང་ཉེན་པ་ན་།

寸洽 諾波 迭香 念巴那

以利兵器攻擊迫害時

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཚཱ་མེད་པར་གསོལ་བ་འདེབས་།

伊尼 帖寸 美巴 娑哇迭

心無疑慮專一而祈請

ཨོ་ཁྱེད་རྡོ་རྗེའི་གྲུང་དང་ལྷན་པ་ཡིས་།

鄔金 多傑 故當 滇巴伊

鄔金以其金剛之帳幕

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མཉེན་པོ་དབང་སྒྱུ་གྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་ན། །  
祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

---

གཤེད་མ་བྲེད་ཅིང་མཚན་ཆ་འཕྲེང་བར་འགྱུར།

謝瑪 智將 寸洽 透哇究

定令殺手驚懼兵器脫

ཨ་རྒྱན་པུ་འབྱུང་གནས་ལ་གསལ་བ་འདེབས།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུ་བར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ།

三次。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་བྱ་བ་མའི་དབང་སྐྱབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

དབང་ལེན་པ་ནི།

取受灌頂

ཨོ་ཨུཾ་ཧྱཱི་ཧྱཱིཾ།

嗡阿吽哈

མདུན་བསྐྱེད་སྐྱ་ཡི་གནས་བཞི་ལས་མེད།

敦傑 故伊 內席利

對生身之四處中

འོད་འཕྲོས་དབང་བཞི་ཅིག་ཆར་ཐོབ་མེད།

沃初 旺席 吉洽透

放光俱得四灌頂

སྐྱར་ཡང་སྐྱ་ལས་སྐྱ་འཕྲོས་པས་མེད།

喇樣 故利 故初必

復次身又化出身

རང་ཐིམ་བདག་ཉིད་ལྷན་གསལ་གྱུར་མེད།

讓騰 達尼 喇薩究

融入自身現本尊

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་དབང་སྐྱབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་ན། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

ཨོ་ཨུཾ་ཧྱཱི་མ་རུ་གུ་ཅུ་བི་ཅུ་ཀྱེ་ལྷ་ལོ་ཀྱེ་ར་སའ་སི་ལྷཱི་ཧྱཱི་ཧྱཱི་ཧྱཱི་པཌཾ།

喻阿吽 瑪哈咕如 布如卓達 洛咕達日

薩哇悉地 吽吽吽

ཨོ་བཏྲ་གུ་ཅུ་ཁྱོ་བོ་ལྷ་ལོ་ཀྱེ་ལྷ་སའ་སི་ལྷཱི་ཧྱཱི་ཧྱཱི་ཧྱཱི་པཌཾ།

喻阿吽 班雜咕如 卓屋洛 洛嘎

薩哇悉地 吽吽吽

ས་བོན་ཉི་ཉེང་ཧྱཱི་དམར་པོ།

種子字日墊上紅色吽字。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་དབང་སྒྲུབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

པདྨ་ཀྲུལ་པོ་ལ། རྣམ་ཞིག་སོགས་གསུམ། དབང་ལེན།

蓮花王：“一旦……。”等誦三次，取受灌頂。

གསོལ་འདེབས་ནི།

祈請文

རྣམ་ཞིག་ཚེ་ཟད་འཆི་བའི་དུས་བྱུང་ཚེ་

南學 才塞 妻威 底兄才

一旦壽盡死期來臨時

གནད་གཅོད་སྤྱག་བསུལ་དག་པོས་ཉེན་པ་ནེ་

內究 督阿 扎波 念巴那

若為強烈痛楚苦所逼

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཚོམ་མེད་པར་གསོལ་བ་འདེབས་མེ་

伊尼 帖寸 美巴 娑哇迭

心無疑慮專一而祈請

ཨོ་ཀྲུན་སྒྲུང་བ་མཐའ་ཡས་སྒྲུལ་པ་སྟེ་

鄔金 能哇 他伊 珠巴迭

鄔金為無量光之化現

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་དབང་སྒྱུབ་གྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་ན། །  
祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

---

བདེ་བ་ཅན་གྱི་ཞིང་དུ་ངེས་པར་སྐྱེ།

迭哇 間吉 香督 伊巴傑

定令往生極樂之淨土

ཨོ་ཁྱེན་པུ་འབྱུང་གནས་ལ་གསོལ་བ་འདེབས།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ།

三次。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱུ་བ་མའི་དབང་སྐྱབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་ན། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

དབང་ལེན་པ་ནི།

取受灌頂

ཨོ་ཨུཾ་ཧྱཱི་ཧྱཱིཾ།

嗡阿吽哈

མདུན་བསྐྱེད་སྐྱུ་ཡི་གནས་བཞི་ལས་མེད།

敦傑 故伊 內席利

對生身之四處中

འོད་འཕྲོས་དབང་བཞི་ཅིག་ཆར་ཐོབ་མེད།

沃初 旺席 吉洽透

放光俱得四灌頂

སྐྱར་ཡང་སྐྱུ་ལས་སྐྱུ་འཕྲོས་པས་མེད།

喇樣 故利 故初必

復次身又化出身

རང་ཐིམ་བདག་ཉིད་ལྷན་གསལ་གྱུར་མེད།

讓騰 達尼 喇薩究

融入自身現本尊

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་སྐྱབ་མའི་དབང་སྐྱབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་རྟ། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

ཨོ་ཨུཾ་ཧཱུྃ་ཧཱུྃ་ཨོ་མ་ཎི་པདྨེ་ཧཱུྃ་

嗡阿吽哈 嗡瑪尼貝美吽

ས་པོན་པད་ཟླ་ཨོ་ཨུཾ་ཧཱུྃ་ཧཱུྃ་བཞི་བརྟེན།

種子字蓮月墊上嗡阿吽哈四字交疊。



༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་ཐུག་མའི་དབང་སྐྱབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

སྐྱད་མཐའ་ལ། ལྷ་ལུས་སོགས་གསུམ། དབང་ལེན།

彌陀：“……幻軀……。”等誦三次，取受灌頂。

གསོལ་འདེབས་ནི།

祈請文

ལྷ་ལུས་གཡར་པོ་ཞིག་པའི་བར་དོརུཿ

居路 雅波 學必 哇多如

借用幻軀既壞中陰中

འབྲུལ་སྐྱད་ཉིང་འབྲུལ་ཆེན་པོས་ཉེན་པ་ནུཿ

初能 寧初 欽波 念巴那

幻相幻中幻苦所逼迫

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཆོས་མེད་པར་གསོལ་བ་འདེབསུཿ

伊尼 帖寸 美巴 娑哇迭

心無疑慮專一而祈請

ཨོ་ཁྱེན་དུས་གསུམ་མཁྱེན་པའི་བྱ་གས་རྗེ་ཡིསུཿ

鄔金 督僧 欽必 圖傑伊

鄔金以其知三世悲心

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་དབང་སྒྱུ་གི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་ན། །  
祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

---

འཁྲུལ་སྤང་རང་གྲོལ་སྟོན་པར་གེ་ཚལ་མེད།

初能 讓卓 敦巴 帖寸美

定令幻相當下自解脫

ཨོ་རྒྱན་པུ་འབྱུང་གནས་ལ་གསལ་བ་འདེབས།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ།

三次。

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

取受灌頂

# 噲阿咩

敦傑 故伊 內席利

對生身之四處中

འོད་འཕྲོས་དབང་བཞི་ཅིག་ཆར་ཐོབ།

沃初 旺席 吉洽透

放光俱得四灌頂

ལྷ་ར་ཡང་སྐྱེ་བ་ས་སྐྱེ་འཕྲོས་པས།

喇樣 故利 故初必

復次身又化出身

རང་ཐིམ་བདག་ཉིད་ལྟར་གསལ་གྱུར།

讓騰 達尼 喇薩究

融入自身現本尊

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་དབང་སྒྲིབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

ཨོཾ་ཨ་མི་ཏ་ལྷ་རྩེ་ ར་མུ་སའ་ཏ་ལྷ་ག་ཏ་ཏི་དལ་ ཨ་ལྷ་ག་ཏི་ ཨོཾ་ཀུ་ཙུ་གི་ནི་སྐྱུ་རྩེ་  
ན་མོ་རྩུ་ཏ་ལྷ་ཡེ་ ཨོཾ་ཀི་ཀ་ནི་ཀི་ཀ་ནི་ ར་ཙ་ནི་ར་ཙ་ནི་ ཏི་ཏི་ནི་ཏི་ཏི་ནི་ ཏུ་ས་ནི་  
ཏུ་ས་ནི་ ས་ཏི་ཏ་ན་ས་ཏི་ཏ་ན་ སའ་ཀམ་པ་རི་པ་རྩེ་མི་སའ་ས་ཏུ་རྩུ་སྐྱུ་རྩེ་

嗡 阿彌 達巴哈 那瑪 薩哇 達他嘎達 啥達雅  
阿努嘎迭 嗡咕仍格尼 娑訶 南無 日那扎雅雅  
嗡 剛嘎尼 剛嘎尼 若雜尼 若雜尼 卓扎尼 卓  
扎尼 扎薩尼 扎薩尼 扎德哈那 扎德哈那 薩  
哇嘎瑪 巴讓巴日 尼美薩哇 薩埵南雜 娑訶

ས་བོན་རྩི་རྩི་ལྷ་བར་རྩེ་དམར་པོ། །

種子字金剛中紅色啥字。

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་ཐུག་མཆོད་དབང་སྒྲུབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

ཀུན་བཟང་ལ། གཞན་ཡང་ལས་དང་སོགས་གསུམ། དབང་ལེན།

普賢王：“復因業……。”等誦三次，取受灌頂。

གསོལ་འདེབས་ནི།

祈請文

གཞན་ཡང་ལས་དང་རྒྱུ་གྱི་དབང་གྱུར་ཏེ།

仙樣 利當 間吉 旺究迭

復因業與緣之力所致

འབྱུང་སྒྲུབ་དངོས་པོར་ཞེན་ཅིང་སྤྱག་བསྐྱུལ་ན།

初能 屋波 仙將 督阿那

執幻為實且生痛苦時

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཚཱ་མེད་པར་གསོལ་བ་འདེབས།

伊尼 帖寸 美巴 娑哇迭

心無疑慮專一而祈請

ཨོ་རྒྱན་བདེ་ཆེན་རྒྱལ་པོའི་ངོ་བོ་སྟེ།

鄔金 迭欽 家波 喔沃迭

鄔金為大樂王之體性

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མཉེན་པོ་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་། །  
祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

---

འབྲུལ་སྤངས་སྤྱག་བསྐྱེད་ཅན་ནས་གཞིག་པར་བྱེད།

初能 督阿 雜尼 席巴謝

必令從根了悟諸幻苦

ཨོ་ཁྱེན་པུ་འབྲུང་གནས་ལ་གསལ་བ་འདེབས།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འབྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྐྱབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ།

三次。

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

取受灌頂

ॐ नमः शिवाय

## 噲阿咩啥

མདུན་བསྐྱེད་སྐྱ་ཡི་གནས་བཞི་ལས།

敦傑 故伊 內席利

對生身之四處中

འོད་འཕྲོས་དབང་བཞི་ཅིག་ཆར་ཐོབ།

沃初 旺席 吉洽透

放光俱得四灌頂

ལྷ་པོ་ཡང་སྐུ་པས་སྐུ་འཕྲོས་པས།

喇樣 故利 故初必

復次身又化出身

རང་ཐིམ་བདག་ཉིད་ལྟར་གསལ་གྱུར།

讓騰 達尼 喇薩究

融入自身現本尊

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་སྐྱབ་མའི་དབང་སྐྱབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་རྟ། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

ཨོ་ཨུཾ་ཧྱཱིཾ་ཨ་ཤ་ས་མ་ཏཾ།

嗡阿吽 阿阿 夏薩 瑪哈

ས་བོན་པད་ཟླའི་སྒྲིང་དུ་འོད་ལྷའི་ཐིག་ལའི་དགྱིལ་དུ་ཨ་ཡིག་མཐིང་གའོ། །

種子字蓮月墊上五光明點中央蔚藍阿字。



祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

根本上師：“……六道眾生……。”等誦三次，取受灌頂。

祈請文

卓珠 督阿 欽波 念巴當

若六道眾生為大苦逼

洽巴 達娑 卓哇 督阿那

尤其吾等眾生痛苦時

迭故 慕必 東修 扎波伊

當以猛烈虔信之渴求

伊尼 帖寸 美巴 娑哇迭

心無疑慮專一而祈請

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་མའི་དབང་སྒྱུ་གི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་། །  
祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

---

ཨོ་རྒྱན་ཐུགས་རྗེས་འཕོ་འགྱུར་མེད་པར་གཟིགས།

鄔金 圖傑 頗究 美巴席

鄔金大悲無移永垂視

ཨོ་རྒྱན་པུ་འགྱུར་གནས་ལ་གསལ་བ་འདེབས།

鄔金 貝瑪 炯內喇 娑哇迭

鄔金蓮花生前我祈請

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུར་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལན་གསུམ།

三次。

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

取受灌頂

## 噲阿咩啥

敦傑 故伊 內席利

對生身之四處中

འོད་འཕྲོས་དབང་བཞི་ཅིག་ཆར་ཐོབ།

沃初 旺席 吉洽透

放光俱得四灌頂

ལྷ་ར་ཡང་སྐྱེ་བ་ས་སྐྱེ་འཕྲོས་པས།

喇樣 故利 故初必

復次身又化出身

རང་ཐིམ་བདག་ཉིད་ལྟར་གསལ་གྱུར།

讓騰 達尼 喇薩究

融入自身現本尊

༄༅། །བསམ་པ་ལྷན་སྒྲུབ་མའི་དབང་སྒྲུབ་ཀྱི་ལྷན་ཐབས་རིམ་གཉིས་ཤིང་། །

祈願任運之灌頂補充〈二次第大車〉

ཨོཾ་ཨུཾ་ཧུཾ་གུ་ཅུ་རྩྭ་གི་རྩི་རྩོན་སྐྱེ་སི་རྩི་པ་ལ་ཧུཾ་།

唵阿吽 咕如達格尼 家那薩哇 悉地帕喇吽

།ཨོཾ་ཨུཾ་ཧུཾ་གུ་ཅུ་རྩྭ་གི་རྩི་རྩོན་སྐྱེ་སི་རྩི་ཧུཾ་།།

(唵 咕如 達格尼 迦那 薩哇 悉地吽)

(後為手抄本)

ས་བོན་དོ་མེད་ལྷེ་བར་ཨུཾ་དཀར་པོ།

種子字金剛中白色阿字。

དེ་ནས་གུ་ཅུ་ཡིད་བཞིན་ཤོར་བྱར་གསལ་བའི་ངང་། མདུན་བསྐྱེད་ཀྱི་དཀྱིལ་འཁོར་ལྷ་ཚོགས་  
རྣམས་ལ་ཚོགས་ཀྱི་མཚན་པ་འབུལ། སྒར་ཡང་ལས་གཞུང་གི་བདག་འཇུག་སྒྲངས་པ། སློབ་  
མར་དབང་བསྐྱར་སོགས་བྱའོ། །རང་དོན་བསྐྱེན་སྒྲུབ་དངོས་ཀྱི་སྐབས་ཁིད་གཞུང་རྒྱས་པ་རི་ལྷར་  
ཉམས་སུ་ལེན་པ་ཉིད་རེས་པར་གལ་ཆེ་ཞིང་། འདི་ནི་དབང་སྒྲུབ་སྐབས་ཁོ་ནར་འཇུག་བདེའི་  
ཆེད་དུ་སྒྲུམ་ནས། ལ་སི་ཏུ་བརྒྱ་ཉིད་བྱེད་དབང་པོས་ཟུར་བཀོལ་སྤེལ་བར་འགལ་འཁྲལ་ལྷ་ལ་  
བཤགས་ཤིང་དགེ་བས་བསྐྱེན་འགྲོའི་གསོས་སུ་ཤོག །མཛྲ་ལོ།

爾後於明觀上師如意寶當中，向對生之壇城諸天眾獻上薈供，復入於羯磨軌理之修持，授予徒眾灌頂等。自利主要念修時必當按廣指導文而實修，至關重要。僅思為灌頂時易行故，司徒貝瑪寧謝旺波單獨提出此而為傳揚，若有違逆或過失，於本尊前懺悔，善業願扶植法教眾生。芒嘎朗！

༄། བསམ་པ་ལྷན་གྱི་དངོས་གྲུབ་གཏོང་བྱིས་ལས་ཀྱི་དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་པོ་  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

༄། ཡང་ཟབ་ཡིད་བཞིན་ནོར་བུ་ལྷ་པ་དེ་གཤམས་ཀྱི་རྩེ་སྐྱབ་ཐབས་  
བསམ་པ་ལྷན་གྱི་དངོས་གྲུབ་གཏོང་བྱིས་ལས་ཀྱི་དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་  
པོ་བཞུགས་པོ་

極深如意寶口訣部

蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍

〈擷取灌頂大羯磨〉

ན་མོ་མ་ལུ་བྱ་བ་ལྷ་པོ་ལྷ་པོ་

南無 瑪哈 咕如 貝瑪 班雜耶

སྐྱོས་བཅས་ལྷ་དབང་སྐྱར་བ་ལ་སྐྱེ་འབག་དམ་ཚིག་རྟེན་རྣམས་ནི་ཅ་གསུམ་སྐྱེས་ཀྱི་བྱིན་  
གྱིས་རྒྱབས་མཐོང་ཐོས་རིག་པ་དོན་ལྷན་འབྱུང་གཙོ་བོ་རྣམས་ལ་ཅ་བའི་སྐྱེས་ལའོར་ལ་  
རང་གི་ཡང་སྦྱིང་དང་ཅ་གསུམ་དེའི་སྐྱབ་གསང་སྐྱེས་སམ་ཐོད་ཐོང་ཅལ་གྱིས་གཏད་པར་  
བྱེད་སྐྱོབ་དགོངས་པ་དབྱིངས་སུ་གཏད་སྐྱར་བ་དག་པ་རབ་འབྱུངས་རང་བཟོ་དོན་  
རྟེན་གསུམ་ཅི་བཤད་ཀྱང་ཆོས་ཉིད་དབྱིངས་ལས་རྒྱན་དུ་ཤར་ནམ་མཁའ་ལ་ནི་ནམ་  
མཁའ་བཞིན་ཡེ་ཤེས་དབྱིངས་ལས་སྐྱེའི་བའི་ལྷ་རིག་པའི་རོ་བོར་ཆོས་ཉིད་ལྷ་རང་ཤར་  
རང་བཞག་ཁྲོད་དུ་ཁྲོད་སྐྱེས་པ་ལ་

具戲勸請帝釋天 佛相依於誓言眾 三根咒語之加持  
見聞觸者成具義 主尊天眾根本咒 眷屬自之心要咒  
三根合修秘密咒 或託顱鬘力咒語 師尊密意指法界  
顯現清淨浩瀚中 表義悟三任宣說 法性界中現莊嚴

༄། ལས་ས་པ་ལྷན་གྱུ་བ་དངོས་གྱུ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་ཀྱི་དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

所謂虛空如虛空 智慧界中所化天 本明體性法性尊  
自現自放脫法界 薩瑪雅

ཨ་མ་རྟེ་

呬嗎吽

རྒྱལ་ཕྱོགས་བདེ་བ་ཅན་གྱི་ཞིང་ཁམས་སུ་

努修 迭哇 間吉 香康瑟

西方極樂世界剎土中

སྤང་བ་མཐའ་ཡས་ལྷགས་ཇེ་འི་བྱིན་རྒྱལས་གཡོས་

能哇 他伊 圖傑 欣拉優

無量光佛悲心之加持

སྤུལ་སྤྱོད་འབྱུང་གནས་བྱིན་རྒྱལས་པས་

珠故 貝瑪 炯內 欣拉迭

加持化身蓮花生大士

འཇམ་གླིང་བོད་གྱི་སེམས་ཅན་དོན་ལ་དགོངས་

贊布 楞督 卓威 敦喇勳

為利瞻部洲眾而到來

འགྲོ་དོན་རྒྱུ་ཆད་མེད་པའི་ལྷགས་ཇེ་ཅན་

卓敦 涓妾 美必 圖傑間

具足不斷利生之大悲

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

གུ་རུ་མཚོ་སྐྱེས་དོ་རྩེའི་ལྷ་ཚོགས་ཀྱིས་།

咕如 措吉 多傑 喇措吉

蓮師海生金剛天尊眾

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

རྒྱལ་པོ་ཁྱི་སྤང་ལྷུ་བཙན་མན་ཆད་ནས་།

迦波 赤松 德贊 門妾尼

始自法王赤松德贊起

ཆོས་རྒྱལ་གདུང་བརྒྱད་མཐའ་ནས་མ་སྤངས་པར་།

秋迦 東居 他尼 瑪東哇

勝法嗣統未斷空期間

དུས་གསུམ་རྒྱུ་ཆད་མེད་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

的僧 涓妾 美巴 珍吉洛

三時恆常不斷賜加持

ཚས་བཞིན་སྟོད་པ་ཡོངས་ཀྱི་གཉིན་གཅིག་པོ་།

秋新 究巴 永吉 念吉布

所有如法行者唯一友

བྱུང་པོ་ཚས་སྟོད་སྟོང་བའི་བྱུགས་རྩེ་ཅན་།

迦波 秋究 炯威 圖傑間

大悲護佑行法君王者

གུ་ཅུ་པ་བྱུང་པོ་འཁྱོ་ཚོགས་ཀྱིས་།

咕如 貝瑪 迦波 喇措吉

蓮師蓮花王之天尊眾

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྦྱབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུར་པར་བྱིན་གྱིས་སྦྱབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

སྐྱི་ནི་ལྷོ་ལུབ་སྤྱིན་པོ་འཁྱོ་གཞོན་མཛད་།

故尼 羅努 稱波 卡嫩則

其身調伏西南之羅剎



༄། ལས་ས་པ་ལྷན་སྒྲུབ་དངོས་སྒྲུབ་གཏིར་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

ཐུགས་རྗེས་བོད་ཀྱི་སེམས་ཅན་དོན་ལ་དགོངས་།

圖傑 日珠 杏間 永拉席

悲心普視六道諸眾生

མ་རིག་ལོག་པའི་སེམས་ཅན་འདྲན་པའི་དཔལ་།

瑪日 洛必 杏間 珍必巴

無明顛倒眾生引導主

ཉོན་མོངས་གདུལ་དཀའི་སེམས་ཅན་ཐབས་ཀྱིས་འདུལ་།

紐孟 督格 杏間 他吉督

方便調治煩惑難調眾

བཙུག་གདུང་རྒྱན་ཆད་མེད་པའི་ཐུགས་རྗེ་ཅན་།

則東 涓妾 美必 圖傑間

恆具關愛心之大悲者

གུ་ཅུ་སློ་ལྷན་མཆོག་སྟེད་ལྷ་ཆོགས་ཀྱིས་།

咕如 洛滇 秋瑟 喇措吉

勝愛俱慧上師天尊眾

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་ཀྱིས་སློབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྐྱབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

དུས་ངན་སྡིགས་མའི་མཐའ་ལ་སྤྲལ་པའི་ཆེ་།

督恩 尼美 他拉 圖必才

遭逢惡世劫濁末期時

ནངས་རེ་དགོང་རེ་འགོ་བའི་དོན་ལ་བྱོན་།

能瑞 共瑞 卓威 敦拉勳

朝朝暮暮為利生降臨

ཉི་ཟེར་འཆར་སྤྱད་མདངས་ལ་བཅིབས་ཏེ་བྱོན་།

尼謝 洽督 當拉 吉爹勳

騎乘旭日光束而降臨

ཡར་ངོའི་ཆོས་བཅུའི་དུས་སུ་དངོས་སུ་འབྱོན་།

雅喔 才居 督瑟 喔瑟涓

上弦初十日親自降臨

འགོ་དོན་སྐྱབས་ཆེན་མཛད་པའི་སྤྲལ་པའི་ཆེ་ཅན་།

卓敦 多欽 雜必 圖傑間

具大力利生之大悲者

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིར་ཁྱིམ་ལས་༄ དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་༄  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

གུ་རུ་ཉི་མ་འོད་ཟེར་ལྷ་ཚོགས་གྱིས་༄

咕如 尼瑪 沃謝 喇措吉

蓮師日光上師天尊眾

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལྷ་བརྒྱའི་ཐ་མ་ཙོད་དུས་སྒྱིགས་མ་ལ་༄

阿傑 他瑪 佐督 尼瑪拉

五百劫末諍亂濁世中

སེམས་ཅན་ཐམས་ཅད་ཉོན་མོངས་དུག་ལྷ་རགས་༄

杏間 湯傑 紐孟 督阿拉

有情悉皆煩惱五毒粗

ཉོན་མོངས་འཚལ་ཉོག་དུག་ལྷ་རང་བྱུང་སྒྱུད་༄

紐孟 究紐 督阿 讓居決

煩惱粗重五毒行入心

༄། ལས་མ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

དེ་འདྲི་དུས་ན་ཨོ་བྱན་ཐུགས་རྗེས་བསྐྱེད་།

迭這 督那 鄔金 圖傑傑

如此之時鄔金悲意生

དད་ལྷན་མཐོ་རིས་འདྲན་པའི་ཐུགས་རྗེ་ཅན་།

迭滇 透日 珍必 圖傑間

具信導入善趣大悲者

གུ་ཅུ་ཤུ་མེད་ཀྱི་ལྷ་ཚོགས་ཀྱིས་།

咕如 夏家 僧給 喇措吉

蓮師釋迦獅子天尊眾

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྦྱབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྦྱབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ཕུར་བའི་གྲུབ་ཐོབ་མི་བརྗེད་གཟུངས་མཚོག་ཐོབ་།

普威 珠透 米傑 松秋透

修橛成就獲不忘總持

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་དངོས་གཏེར་ཁྱེད་ཀྱི་ལས་ལྷན་གྱི་བཀོལ་བྱ་ཆེན་མོ་  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

ཐུགས་ཀྱི་གཟུངས་མ་ཡེ་ཤེས་མཚོ་རྒྱལ་གྱིས་

圖吉 松瑪 耶謝 措迦吉

意之業印伊喜措嘉母

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ཚོ་ལ་དབང་བཞེས་ཞི་བའི་གཟུངས་མ་མཚོག་

才喇 旺涅 席威 松瑪秋

獲壽自在寂靜妙印母

ཟ་རྟོར་ལྷ་ལྷམ་མཐོ་ར་བ་ཡིས་

薩霍 喇將 曼達 啦哇伊

薩霍公主曼達啦哇母

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ཀུན་གྲུབ་མ་ཞེས་གྲགས་པ་རྒྱས་པའི་ཡུམ་།

根珠 瑪謝 扎巴 吉必雲

成就一切稱號增長母

བལ་བོའི་མཁའ་འགྲོ་ཤྲུ་དེ་མི་ཡིས་།

白沃 康卓 夏家 迭威伊

尼泊爾空行釋迦蝶蛾

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

གསེར་གྱི་རྩ་ཆ་ཅན་ཞེས་དབང་གི་ཡུམ་།

謝吉 那洽 間謝 旺格雲

具金珥璫懷愛之母尊

མོན་གྱི་མཁའ་འགོ་བྱ་ཤིས་བྱུ་འདྲན་མས་།

門吉 康卓 扎席 去珍米

門隅空行智喜秋珍母

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སློབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སློབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

གར་བྱེད་ཆེན་མོ་ཞེས་བྲགས་དག་པོའི་ཡུམ་།

嘎謝 欽慕 謝扎 扎波雲

偉大舞者稱號威猛母

དབང་མོ་ཆེན་མོ་ཀླ་ལ་སི་རྩི་ཡིས་།

巴慕 欽慕 嘎喇 斯的伊

偉大勇母噶樂似娣母

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སློབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུར་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

། །ནག་ཕྱགས་འཛིགས་པའི་དམག་གིས་མཐའ་བསྐྱར་ནས་།

那修 吉必 瑪給 他勾尼

惡方可怖軍隊將圍繞

ཆོས་འཁོར་གཉན་པོ་འཛིག་ལ་ཐུག་པའི་ཆོ་།

秋寇 念波 吉喇 突必才

教乘法輪強烈毀壞期

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཆོས་མེད་པར་གསལ་བ་འདེབས་།

伊尼 帖寸 美巴 娑哇迭

心無疑慮專一而祈請

ཨོ་རྒྱན་ལྷ་སྤྱིན་སྤྱེ་བརྒྱད་འཁོར་དང་བཅས་།

鄔金 喇欣 迭傑 寇當傑

鄔金神蠻八部併眷屬

དམག་དཔུང་ཉུར་ཐུམ་བསྐྱོག་པར་ཐེ་ཆོས་མེད་།

瑪本 乎吞 奪巴 帖寸美

惡方軍隊無疑必退卻



༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་༄ དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་༄  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

གུ་རུ་དམར་ནག་མེ་ཐྱེང་ལྷ་ཚོགས་ཀྱིས་༄

咕如 瑪那 美稱 喇措吉

蓮師深紅火鬘力尊眾

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

གུ་རུ་དག་པོའི་ཡུམ་མཚག་ནལ་འབྱོར་མ་༄

咕如 扎波 雲秋 南究瑪

忿怒蓮師佛母瑜伽母

བཏྲན་དབང་འཛུལ་བཙུམ་བདེ་ཆེན་ཡེ་ཤེས་བསྐྱེད་༄

滇扎 本炯 迭欽 耶謝傑

滅教敵軍生大樂智慧

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྱུ་གཏེར་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ཤར་དུ་གཤིན་རྗེ་ཡ་མ་རྒྱ་ཇོ་ནག་།

夏督 欣傑 雅瑪 日雜那

東方黑閻魔雅瑪日雜

ལྷག་ལྷགས་བེར་གསལ་བེ་ཙན་དབྱུག་ཐོ་བསྐྱམས་།

達巴 威娑 威尊 優透南

虎皮披風持短棒長杖

བ་བྱེད་ནག་མོ་གཡས་ན་འཁོར་ལོ་དང་།

薩謝 那慕 伊那 寇洛當

能食黑母右手持法輪

གཡོན་ན་མཚོན་གྱི་བྱ་བྱ་བསྐྱམས་པས་འབྱུང་།

雲那 寸吉 珠故 南必去

左持線球武器相擁抱

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་སྤང་སྒྲོབས་མཐུ་དབང་སྤྱལ་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

༄། བསམ་པ་ལྷན་གྱི་དཔེ་གྲུབ་གཏོར་བྱིས་ལས་མེད་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈攬取灌頂大羯磨〉

བསམ་པ་ལྟན་གྱིས་འགྱུར་པར་བྱིན་གྱིས་སློབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

## 加持願望任運獲成就

ཕྱོ་ཅུ་བདུད་ནག་ཀློས་ཇེ་བྲང་དཀར་ནག།

洛如 督那 故傑 章嘎那

南方黑色魔掘征嘎王

ཕུག་གཉིས་ཁམ་ཤིང་དང་ནི་དབྱ་སྟ་བསྟམ་།

洽尼 昌香 當尼 扎當南

雙手持令牌以及戰斧

བདུད་མོ་རེ་ཉི་མཐིང་ནག་ཁམ་ཤིང་དང་།

督慕 日底 湯那 昌香當

惹蒂魔女深藍持令牌

ནད་གྱི་རྒྱལ་བ་འཛིན་པ་ཡབ་ལ་འབྲིལ།

內吉 家哇 珍巴 雅喇熾

## 病皮口袋與父尊和合

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་སྐྱེས་སྤྱོད་མཐུ་དབང་སྦྱིལ།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྱུ་གཏིར་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

རྒྱ་ཁྱུ་སྲིན་པོ་སྒྲོག་ཐེང་ལྷ་ནག་རམས་།

努督 欣波 洛昌 將那昂

西方深綠電鬣羅剎怒

ཕྱག་གཡས་ཐོག་དང་གཡོན་པས་སེར་བ་འབེབས་།

洽伊 透當 雲必 瑟哇貝

右手雷電左手降冰雹

ཁྲག་མིག་དམར་ནག་ཁྲག་འཛགས་ཕྱར་པ་དང་།

察米 瑪那 察雜 普巴當

深紅血眼淌血手持橛

ཁྲག་ཐོར་སྒྲོབས་པ་ཡབ་ལ་དབྱེས་པར་འབྲིལ་།

察頗 多巴 雅喇 傑巴熾

威力血碗與父悅和合

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་སྤྱད་སྒྲོབས་མཐུ་དབང་སྤྱུལ་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བསམ་པ་ལྟན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་ལྷོ་བསམ།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

## 加持願望任運獲成就

བྱང་དུ་གནོད་སྤྱིན་ཡག་མེ་དབལ་དམར།

香督 諾金 雅夏 美巴瑪

北方紅雅夏火刃夜叉

ཕུག་གཡས་རལ་གྱི་གཡོན་ན་རིན་པོ་ཆེ།

洽伊 熱之 雲那 仁波妾

右手鉞刀左手持珍寶

ནག་མོ་མི་སྒྲུན་ལྟར་ནག་རལ་གྱི་དང་།

那慕 米僧 將那 熱之當

深綠不馴黑母持鉞刀

གཡོན་ན་ལུགས་ཀྱི་སྤྱང་མོ་འབྱེད་པས་འཁྲིལ།

雲那 家吉 將慕 傑必熾

## 左手遣出鐵狼與父合

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་སྤྱད་སྤྱོད་ས་མཐུ་དབང་སྟོལ།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྱུ་གཏེར་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ཤར་ལྷོར་གཟའ་བདུད་སྤྱ་གྱི་འབར་བ་ནི་།

夏洛 薩督 布之 巴哇尼

東南星曜熾燃利刃者

དུད་ཁ་མདའ་གཞུ་བྱལ་མཚན་སྤྱལ་ཞགས་བསྐྱམས་།

督卡 達修 迦參 珠夏南

持栗色弓箭勝幢蛇索

གནམ་སྤན་ཐོག་གི་བྱ་ཡུག་མ་དམར་མོ་།

南門 透格 屋優 瑪瑪慕

天藥雷之暴風雪紅女

གཡས་གཡོན་ཐོག་མདའ་རུས་སྤལ་བསྐྱམས་པས་འབྲིལ་།

伊雲 透達 如巴 南必熾

右持雷箭左龜甲相合

སྤལ་ལྷན་འདི་ལ་སྤྱད་སྒྲོབས་མཐུ་དབང་སྤྱལ་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྱུ་གཏེར་ཁྱིམ་ལས་ཤིག་བཞུགས་པའི་ཆེན་མོ་  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུར་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་ཤིག་ལས་ཤིག་བཞུགས་པའི་ཆེན་མོ་

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལྷན་གྱིས་བཞུགས་པའི་ཆེན་མོ་ལས་ཤིག་བཞུགས་པའི་ཆེན་མོ་

洛努 路督 那波 故多謝

西南大黑龍魔身色黃

གཡས་པའི་ལྷན་གྱིས་འགྱུར་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་ཤིག་ལས་ཤིག་བཞུགས་པའི་ཆེན་མོ་

伊那 珠夏 雲必 秋欣珍

右持蛇索左持魔羯幢

ལྷན་གྱིས་བཞུགས་པའི་ཆེན་མོ་ལས་ཤིག་བཞུགས་པའི་ཆེན་མོ་

路慕 將吉 瑪慕 伊內迦

紅色龍女獨姐右病袋

གཡས་པའི་ལྷན་གྱིས་འགྱུར་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་ཤིག་ལས་ཤིག་བཞུགས་པའི་ཆེན་མོ་

雲那 督格 布之 珍必熾

左持毒之利刃行和合

ལྷན་གྱིས་བཞུགས་པའི་ཆེན་མོ་ལས་ཤིག་བཞུགས་པའི་ཆེན་མོ་

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྱུ་གཏེར་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ཏུབ་བྱང་ལྷ་ཆེན་དབང་ཕྱག་ཆེན་པོ་དམར་།

努將 喇欽 旺秋 欽慕瑪

西北紅色偉大自在天

གཡས་ན་རྒྱང་ཞགས་གཡོན་ན་ལྷགས་ཀྱི་འདེབས་།

伊那 龍夏 雲那 家居迭

右持風索左手擲鐵鉤

ཁྱུ་མ་དེ་ལྷོ་དམར་མོ་སྲིད་གསུམ་ཀུན་།

屋瑪 迭威 瑪慕 席僧根

紅邬瑪德威女手中持

གསལ་བའི་མེ་ལོང་གཏེར་སྒྲོམ་འཛོན་པས་འབྲིལ་།

瑟威 美龍 迭準 珍必熾

徹觀三界鏡寶篋和合

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་སྤྱང་སྒྲོབས་མཐུ་དབང་སྤྱལ་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持



༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིར་ཁྱིམ་ལས་༄ དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་༄  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུར་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

བྱང་ཤར་ཁྱག་འབྱུང་མ་རྒྱ་ལ་མཐིང་༄

香夏 察同 瑪哈 嘎喇湯

東北藍飲血瑪哈嘎啦

གཡས་ན་བངས་གྱི་གཡོན་ན་ལྷགས་པར་འཛིན་༄

伊那 桑之 雲那 家巴珍

右持銅刀左持鐵器皿

དུང་སྒྱུང་མ་ནག་མོ་གནམ་ལྷགས་རལ་གྱི་དང་༄

東炯 那慕 南迦 熱之當

黑護螺母手持天鐵劍

ནེའུ་ལེའི་རྒྱལ་བ་འཛིན་པས་ཡབ་ལ་འབྲེལ་༄

紐列 迦哇 珍必 雅喇熾

寶鼠皮口袋與父尊合

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་སྤྱང་སྒྲོབས་མཐུ་དབང་སྤྱལ་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

---

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྐྱབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་པོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

ཕྱི་བརྒྱད་ཀྱི་སྒྲིག་འཁོར་ཐོགས་ལ་།

手持八部之命要咒輪

གྲུ་ཅུ་དམར་ནག་མེ་ཐྱིང་བཀའ་ཉན་པ་།

咕如 瑪那 美稱 嘎念巴

蓮師深紅火鬘受法者

ཐུགས་བདག་ཕྱི་དཔོན་ཆེན་པོ་སྤུམ་ཅུ་དང་།

阿達 迭本 欽波 僧居當

密主偉大首領三十尊

དཔལ་མགོན་བདུན་ཅུ་ཙ་ལ་པོགས་ཀྱིས་།

貝貢 敦居 雜阿 喇娑吉

七十五尊吉祥怙主等

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་སྤྱང་སྒྲོབས་མཐུ་དབང་སྤྱལ་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

༢༥ །སེམས་ཅན་སྐྱུ་ལུས་འཇིག་པའི་ནད་བྱང་ནས་༄

杏間 居路 吉必 內炯才

壞有情幻軀之病生起

མི་བཟོད་སྐྱུ་ག་བསྐྱུ་ཆེན་པོས་ནོན་པའི་ཆོ་༄

米娑 督阿 扎波 念巴那

難忍猛厲痛苦所害時

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཆོས་མེད་པར་གསོལ་བ་འདེབས་༄

伊尼 帖寸 美巴 娑哇迭

心無疑慮專一而祈請

ཨོ་ཁྱེན་སྐྱེན་གྱི་སྒྲ་དང་དབྱེར་མེད་པས་༄

鄔金 門吉 喇當 耶美必

鄔金與藥師佛無二別

ཆོ་བདེ་ས་ཡིན་བར་ཆད་ངེས་པར་སེལ་༄

才謝 瑪音 巴妾 伊巴瑟

若非壽盡障礙必消除

གྲུ་ཅུ་སྐྱེན་གྱི་སྒྲ་མའི་ལྷ་ཆོགས་གྱིས་༄

咕如 門吉 喇美 喇措吉

蓮師藥師佛之天尊眾

༄། ལས་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

སྒྲ་དབྱངས་རྒྱལ་པོ་སྐྱ་མདོག་སེར་འོད་འབར་།

扎樣 迦波 故多 謝沃巴

威音王佛身色黃光燃

མཛེས་པའི་ཕྱག་གཉིས་མཚོག་སྤྱན་ཕྱག་རྒྱ་མཛད་།

吉必 洽尼 秋金 洽迦雜

極美雙手作勝施手印

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་༄ དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་༄  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

མྱ་ངན་མེད་མཆོག་སྐྱུ་མདོག་དམར་འོད་འབར་༄

娘言 美秋 故多 瑪沃巴

無憂勝佛身色紅光燃

ཕྱག་གཉིས་ཏིང་འཛིན་གཡོ་མེད་མཉམ་བཞག་རྒྱུ་༄

洽尼 丁增 優美 娘夏迦

雙手禪定妙法界定印

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

མཆོན་ལེགས་ཡོངས་གྲགས་སྐྱུ་མདོག་སེར་འོད་འབར་༄

參列 永扎 故多 謝沃巴

善名稱佛身色黃光燃

ཕྱག་གཡས་སྐྱབས་སྐྱིན་གཡོན་པ་མཉམ་བཞག་མཛད་༄

洽伊 迦金 雲巴 娘夏雜

右手無畏施印左定印

༄། ལས་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

གསེར་བབས་རྩི་མེད་སྐྱུ་མདོག་སེར་འོད་འབར་།

謝桑 之美 故多 謝沃巴

金色無垢如來黃光燃

བྱག་གཉིས་ཚས་འཆད་བྱག་རྒྱས་བྱགས་གར་བརྒྱན་།

洽尼 秋洽 洽吉 圖嘎間

雙手說法手印嚴心間

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

ཚེས་བསྐྱགས་རྒྱལ་པོ་སྐྱ་མདོག་དཀར་འོད་འབར་།

秋扎 迦波 故多 嘎沃巴

法音勝王身色白光燃

ཕྱག་གཉིས་ཚེས་འཆད་ཕྱག་རྒྱས་ཐུགས་གར་བརྒྱན་།

洽尼 秋洽 洽吉 圖嘎間

雙手說法手印嚴心間

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

མདོན་མཁྱེན་རྒྱལ་པོ་སྐྱ་མདོག་དཀར་འོད་འབར་།

問欽 迦波 故多 瑪沃巴

神通王佛身色紅光燃

ཕྱག་གཡས་མཆོག་སྐྱིན་གཡོན་པ་མཉམ་བཞག་མཛད་།

洽伊 秋金 雲巴 娘夏雜

右手勝施左手禪定印



༄། བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་༄ དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་༄  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ཤྲུག་གྱིས་པ་གསེར་མདོག་འོད་ཟེར་འབར་༄

夏迦 圖巴 謝多 沃謝巴

釋迦牟尼身色金光燃

བྱག་གཡས་བདུད་འདུལ་གཡོན་པ་མཉམ་བཞག་གྱུ་༄

洽伊 敦督 雲巴 娘夏迦

右手伏魔左手禪定印

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

སངས་རྒྱས་སྟོང་སྒྲིག་སྟོང་གསལ་བཅུ་འཛིན་གསལ་གསལ་རྣམས་།

桑傑 東娑 修居 迭謝南

賢劫千佛十方善逝眾

ཀུན་ཀྱང་མཚན་དཔེ་ཡོངས་རྫོགས་ཚངས་སྟོན་ཆས་།

根將 參威 永夏 倉究企

相好隨好圓滿梵行裝

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྦྱབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྦྱབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

བདུད་ཅི་སྐྱར་གྱི་ལྷ་མོ་སྒྲིག་ལ་མཛེས་།

督資 門吉 喇慕 給喇吉

甘露藥之天女嫵媚容

བཞི་བརྒྱ་ཅུ་བཞི་འཛིན་སེལ་སྐྱར་སྟོན་ཐོགས་།

席迦 雜席 內瑟 門諾透

持藥鉢盂除四零四病

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་པོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

རིགས་སྤྱག་དང་སྤྱོད་དཀའ་ཐུབ་ནལ་འབྱོར་ཆས་།

日珠 章松 嘎圖 南究企

六道仙人苦行瑜伽裝

ཚངས་སྐྱད་ཐོར་ཅོག་དྲི་མེད་རས་གཟན་གསལ་།

倉故 透究 之美 日散娑

梵線髮髻著布衣披單

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

གནོད་སྦྱིན་སྡེ་དཔོན་བཅུ་གཉིས་གཡིག་དང་བཅས་༄

諾金 迭本 居尼 優當傑

十二夜叉首領偕扈從

གོ་ཁབ་བེར་གྱིན་མཚན་ཆ་སྒྲ་ཚོགས་ཐོགས་༄

故察 威涓 寸洽 那措透

穿戴盔甲披風持武器

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་སྤྱང་སྦྱོབས་མཐུ་དབང་སྦྱུལ་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྦྱོབས་༄

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

རྒྱལ་པོ་སྡེ་བཞི་རང་རྟགས་ཕྱག་མཚན་བསྐྱམས་༄

迦波 迭席 讓達 香參南

四大天王持各部法器

སྦྱབ་པ་པོ་ལ་ལུས་དང་གིབ་བཞིན་འགྲོགས་༄

珠巴 波喇 路達 之欣卓

於諸行者如影隨形伴

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་སྤྱད་སྤྱོད་སེམས་མཐུ་དབང་སྤྱོད་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྤྱོད་སེམས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

༄། །འགྲུབ་བྱ་དགྲར་ལངས་སེམས་བཅུད་ཉམས་པའི་ཆོ་།

炯哇 扎朗 薩居 娘必才

五大相剋地精敗壞時

སེམས་ཅན་སྤྱ་གེའི་ནད་གྱིས་གཟིར་པ་ན་།

杏間 慕給 內吉 席巴那

有情若為飢荒患所害

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཆོམ་མེད་པར་གསོལ་བ་འདེབས་།

伊尼 帖寸 美巴 娑哇迭

心無疑慮專一而祈請

ཨོ་སྐྱོན་མཁའ་འགྲོ་ལྷ་འཛོལ་གསེང་དང་བཅས་།

鄔金 門吉 喇當 耶美必

鄔金與諸空行財神眾

༄། བསམ་པ་ལྷན་གྱི་དཔེ་གཏོར་གྱི་ལས་ཀྱི་བཀོལ་བྱ་ཆེན་མོ་༄།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈攬取灌頂大羯磨〉

དབུལ་ཐོངས་བགེས་སྒྲིམ་སེལ་བར་ཐེ་ཚོམ་མེད།

威朋 齋宮 瑟哇 帖寸美

## 必定消除貧困與飢渴

ལུ་རུ་རྒྱ་བ་སྡོམ་པའི་ལྷ་ཆོག་ས་ཀྱིས།

咕如 扎哇 東必 喇措吉

蓮師財神總攝網尊眾

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་གྱིན་གྱིས་སྒྲོབས།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྟན་གྱིས་འབྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་རྫོབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

## 加持願望任運獲成就

འཕར་གྱི་ཕྱོགས་ནས་ལོར་གཡང་སྤྱད་མཛད་པ།

夏吉 修尼 諾樣 督雜巴

東面方位聚集財福者

ཉོར་བུ་བཟང་པོ་དཔལ་ལྷན་ལྷ་ཤེལ་མཆོ།

諾屋 桑波 巴滇 達謝瑪

寶善財神具德晶月母

ལྷོ་ཡི་ཕྱོགས་ནས་ལོར་གཡང་སྤྱད་མཛད་པ་

洛伊 修尼 諾樣 督雜巴

南面方位聚集財福者

གང་བ་བཟང་པོ་དཔལ་ལྷན་ཟས་སྤྱན་མ་

剛哇 桑波 巴滇 席金瑪

滿善財神具德妙施母

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྦྲབས་

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྦྲབས་

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལུབ་གྱི་ཕྱོགས་ནས་ལོར་གཡང་སྤྱད་མཛད་པ་

努吉 修尼 諾樣 督雜巴

西面方位聚集財福者

ལོར་མཆོག་སྤྱན་མཛད་དཔལ་ལྷན་བཞིན་བཟང་མ་

諾秋 金雜 巴滇 欣桑瑪

施寶財神具德施妙母

༄། བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

བྱང་གི་ཕྱོགས་ནས་འོར་གཡང་སྤྱད་མཛད་པ་།

香吉 修尼 諾樣 督雜巴

北面方位聚集財福者

རྣམ་མང་ཐོས་སྤྱོད་དཔལ་ལྷན་འོར་རྒྱུ་མ་།

諾芒 圖瑟 巴滇 諾涓瑪

多聞天子具德財源母

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就



ཤར་སྟོན་ཕྱོགས་ནས་ཙྰ་གཡང་སྤྱད་མཛད་པ་༄

夏洛 修尼 諾樣 督雜巴

東南方位聚集財福者

རྩལ་བའི་ཕྱིར་ཅན་དཔལ་ལྷན་རབ་བཟང་མ་༄

若威 稱間 巴滇 饒桑瑪

具游戲鬘具德極善母

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྦྱབས་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྦྱབས་༄

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

སྟོན་ཕྱོགས་ནས་ཙྰ་གཡང་སྤྱད་མཛད་པ་༄

洛努 修尼 諾樣 督雜巴

西南方位聚集財福者

ཙྰ་བདག་འཇམ་འཁྱིལ་དཔལ་ལྷན་རབ་སྐྱས་མ་༄

諾達 將熾 巴滇 饒必瑪

妙旋財神具德極藏母

༄། བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སློབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སློབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལུབ་བྱང་ཕྱོགས་ནས་ནོར་གཡང་སྤྱད་མཛད་པ་།

努香 修尼 諾樣 督雜巴

西北方位聚集財福者

ཞལ་གྱི་དབང་ཕྱག་དཔལ་ལྷན་ལྷ་མོ་མཆོག་།

夏吉 旺秋 巴滇 喇慕秋

面自在尊具德勝天女

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སློབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སློབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིར་ཁྱིམ་ལས་མཆོད་པ་གི་བཞུགས་པ་ལྷན་གྱིས་ཆེན་མོ་༄།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བྱང་ཤར་ཕྱོགས་ནས་མོར་གཡང་སྤྱད་མཛད་པ་༄།

香夏 修尼 諾樣 督雜巴

東北方位聚集財福者

སྤྱད་པའི་དབང་པོ་དཔལ་ལྷན་དབྱངས་ཅན་མཆོད་པ་༄།

究必 旺波 巴滇 樣間瑪

行自在尊具德妙音女

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྦྲབས་པ་༄།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྦྲབས་པ་༄།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

མོར་ལྷའི་རིགས་གྱུར་བྱེ་བ་ཕྱག་བརྒྱ་སོགས་མཆོད་པ་༄།

諾喇 日究 謝哇 察家娑

財神種姓百俱胝諸尊

དགོས་འདོད་རིན་ཆེན་ཆར་བ་འབབས་མཛད་པ་༄།

故督 仁欽 洽哇 貝雜巴

澍降願望珍寶甘霖雨

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏོང་ཁྱིམ་ལས་ཀྱིས་དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་སྤྱད་སྤྱོད་བསམ་མཐུ་དབང་སྤྱོད་ཀྱིས་

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྤྱོད་བསམ་ཀྱིས་

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལྷ་ལས་ཅན་འགྲོ་བའི་དོན་དུ་གཏོང་འདོན་ནམ་ཀྱིས་

利間 卓威 敦督 迭敦那

具緣者為利生取藏時

དམ་ཚིག་ཐོལ་ཐོག་མེད་པའི་དཔའ་གདེང་གིས་ཀྱིས་

當詞 娑娑 美必 巴登格

以無虛偽誓願之大勇

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཚོམ་མེད་པར་གསལ་བ་འདེབས་ཀྱིས་

伊尼 帖寸 美巴 娑哇迭

心無疑慮專一而祈請

ཨོ་ཁྱེད་ཡི་དམ་ལྷ་ཡི་ཚིགས་དང་བཅས་ཀྱིས་

鄔金 伊當 喇伊 措當居

鄔金以及本尊天尊眾

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

པ་ནོར་བྱ་ཡིས་ལོན་པར་གེ་ཚམ་མེད་།

帕諾 布伊 倫巴 帖寸美

父財無疑可讓子取得

གྱུ་རུ་དཔལ་ཆེན་བཀའ་བབྱུད་ལྷ་ཚོགས་ཀྱིས་།

咕如 巴欽 嘎傑 喇措吉

蓮師大勝八教天尊眾

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སློབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སློབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ཤར་ཕྱོགས་ཡང་དག་ཐུགས་ཀྱི་དཀྱིལ་འཁོར་དུ་།

夏修 樣達 圖吉 吉寇督

東方真實意之壇城中

དཔལ་ཆེན་ཡང་དག་སྒྲོན་པོ་དོར་དེལ་འཛིན་།

巴欽 樣達 問波 多之珍

藍色真實大勝持鈴杵

༄། བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

སྟོ་ཕྱགས་འཇམ་དཔལ་སྐྱའི་དཀྱིལ་འཁོར་དུ་།

洛修 將巴 故伊 吉寇督

南方文殊身之壇城中

གཤེན་རྗེ་གཤེད་པོ་སེར་པོ་དབྱུག་རྟོ་འཛིན་།

欣傑 謝波 瑟波 優多珍

黃色閻魔死主持短棒

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

ཉུབ་ཕྱོགས་པ་ལྷན་གསུང་གི་དགྲིལ་འཁོར་དུ་།

努修 貝瑪 松格 吉寇督

西方蓮花語之壇城中

དབང་ཆེན་རྩ་མ་གྲིན་དམར་པོ་པ་ལྷན་འཛིན་།

旺欽 達珍 瑪波 貝瑪珍

紅色大懷馬頭持蓮花

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྦྱབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྦྱབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

བྱང་ཕྱོགས་འཕྲིན་ལས་སྐར་བའི་དགྲིལ་འཁོར་གྱི་།

香修 欽列 普威 吉寇吉

北方普巴事業壇城中

དོ་ཏེ་གཞོན་ནུ་སྤྱོད་པོ་སྐར་བ་འདི་ལ་།

多傑 勳努 問波 普哇之

藍色金剛童子揮轉橛

༄། བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ཤར་སྟོ་མ་མོ་ཚད་གཏོང་དགྱིལ་འཁོར་གྱི་།

夏洛 瑪慕 波東 吉寇吉

東南瑪嫫咒詛壇城者

དཔལ་ཆེན་མངོན་རྟོགས་མཐིང་ནག་ཁམ་གིང་འཛིན་།

巴欽 問佐 湯那 昌香珍

深藍大勝現圓持令牌

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就



༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་ཀྱིས་དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

སྟོ་ཅུབ་བདུད་ཅི་ཡོན་ཏན་དཀྱིལ་འཁོར་དུ་

洛努 督資 雲滇 吉寇督

西南甘露功德壇城中

བདུད་ཅི་འཁྱིལ་བ་ལྷ་ར་ཁྱ་བུམ་པ་འཛིན་

督資 企哇 將庫 本巴珍

綠色甘露漩王持寶瓶

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྦྲབས་

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྦྲབས་

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ཅུབ་བྱང་འཛིག་རྟེན་མཚན་བསྟོད་དཀྱིལ་འཁོར་དུ་

努香 吉滇 秋督 吉寇督

西北世間贊頌壇城中

དེགས་པ་ཀྱན་འདུལ་སྟོན་པོ་དབང་སྐྱར་འཛིན་

之巴 根督 問波 旺寧珍

藍色遍伏傲神持心臟

༄། ལས་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

བྱང་ཤར་དཔོན་པ་དག་སྲགས་དཀྱིལ་འཁོར་དུ་།

香夏 慕巴 扎阿 吉寇督

東北詈詛猛咒壇城中

སྒྲོབས་ལྷན་ནག་པོ་དམར་ནག་འཁོར་ལོ་འཛིན་།

多滇 那波 瑪那 寇洛珍

大黑具力持深紅法輪

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྱིས་གཏིར་ཁྱིམ་ལས་༄ དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་༄  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

ཡེ་ཤེས་མེ་དཔུང་འབར་བའི་གྲོང་ཡངས་ནས་༄

耶謝 美本 巴威 龍尼香

灼烈智慧火焰中現身

མཁའ་ཁྱབ་རྫོང་ཁྱུང་གིས་སྤུལ་གར་འབྱེད་༄

卡洽 多傑 瓊格 珠嘎傑

化遣遍空金剛大鵬鳥

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྐྱབས་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུར་པར་བྱིན་གྱིས་སྐྱབས་༄

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

གཞན་ཡང་ཡི་དམ་ཐེག་དགུ་རྒྱུད་ལྡེ་བྱུག་༄

仙樣 伊當 帖故 居迭珠

其餘九乘六續諸本尊

རྒྱལ་བའི་དཀྱིལ་འཁོར་རབ་འབྱམས་ཚུལ་བྱ་འབུམ་༄

家威 吉寇 饒將 從屋本

諸佛浩瀚壇城十萬部

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ཡོ། སྐས་ཡུལ་ནགས་རོང་དབེན་ས་སྟོགས་པའི་ཆོ་།

威優 那初 問薩 紐必才

尋覓祕境深林靜處時

ཁ་ཆར་བྱ་ཡུག་འཇུགས་ཤིང་ལམ་འགགས་ན་།

卡洽 屋優 促香 朗嘎那

若暴風雨雪瀰漫阻道

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཆོམ་མེད་པར་གསལ་བ་འདེབས་།

伊尼 帖寸 美巴 娑哇迭

心無疑慮專一而祈請

ཨོ་རྒྱན་གཞི་བདག་གཉན་པོའི་འཁོར་དང་བཅས་།

鄔金 席達 念波 寇吉勾

鄔金周繞威猛地祇眷

ཚས་མཛད་ལམ་སྣ་འདྲན་པར་གེ་ཚམ་མེད་༄

秋雜 浪那 珍巴 帖寸美

定可導入修行者正道

གུ་བུ་བེལ་གཞོན་དག་ཙལ་ལྷ་ཚོགས་ཀྱིས་༄

咕如 瑟諾 扎雜 喇措喇

蓮師威壓猛力天尊眾

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

འཇམ་དཔལ་རྩ་རྩོན་པོ་སྐྱ་མདོག་སྡེ་༄

將巴 多傑 諾波 故多喔

文殊金剛銳利身色藍

ཕྱག་གཡས་རལ་གྱི་མེ་འབར་མཁའ་ལ་ཕྱར་༄

洽伊 熱之 美巴 卡喇恰

右手熾燃寶劍舉於空

༄། བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

མགྲིན་པར་ཉི་མའི་གདན་ལ་རྟ་མགྲིན་དམར་།

珍巴 尼美 滇喇 達珍瑪

喉間日墊紅馬頭明王

གཡས་པས་ཐོད་དབྱུག་གཡོན་པས་སྤྲིག་མཚུབ་གྱིས་།

伊必 圖優 雲必 底族吉

右手顱棒左手期剋印

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

གསང་བའི་བདག་པོ་མཐིང་ཀ་ཞལ་གཅིག་པ་༄

桑哇 達波 湯嘎 夏吉巴

密主身色深藍具一面

ཕྱག་གཉིས་རྩི་ཐུར་ཞིང་གཡོན་སྤྲིག་མཚུབ་༄

洽尼 多傑 洽香 雲底族

二臂右舉金剛左期剋

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྐྱབས་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྐྱབས་༄

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ཡེ་ཤེས་མགོན་པོ་མཐིང་ནག་ཞལ་གཅིག་པ་༄

耶謝 貢波 湯那 夏吉巴

智慧怙主深藍具一面

ཕྱག་གཉིས་གྲི་གྲུག་ཐོད་ཐག་འདྲོར་སྐྱབས་ཅན་༄

洽尼 之故 圖察 多達間

二臂鉞刀顱血緩步姿

༄། བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིར་ཁྱིམ་ལས་༄ དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་༄  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་སྲུང་སྦྱོབས་མཐུ་དབང་སྦྱུང་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྦྱོབས་༄

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

གཟའ་བདུད་ཁྱབ་འཕྱག་ཆེན་པོ་རྒྱུ་ལ་༄

薩督 洽究 欽波 啦呼啦

曜魔偉大遍入啦呼啦

ཉི་མེ་གཟའ་སྐར་འབྱུང་བའི་བདག་པོར་བཞེངས་༄

尼達 薩嘎 炯威 達波香

現為日月星辰部多主

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་སྲུང་སྦྱོབས་མཐུ་དབང་སྦྱུང་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྦྱོབས་༄

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就



༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིར་ཁྱིམ་ལས་ཀྱང་དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

འཁོར་དུ་ཤར་ཕྱགས་ཞིང་སྤྱོད་སེངྒེའི་གདོང་།

寇督 夏修 香炯 僧給東

周圍東方護刹獅子面

དགེས་ཡུམ་སི་ན་ར་མ་མི་ལྷགས་གསལ་།

給雲 席那 日瑪 米巴娑

悅母席娜日母穿人皮

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་སྤྱོད་སྤྱོད་སེངྒེའི་གདོང་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྤྱོད་སེངྒེའི་གདོང་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

སྤྱོད་སྤྱོད་སེངྒེའི་གདོང་།

洛如 謝伊 傑屋 督巴間

東方綏之士夫極兇惡

ཐངས་ཀྱི་སྤྱོད་སེངྒེའི་གདོང་།

桑吉 普必 扎敦 給措卓

銅製利橛渡脫敵魔障

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིར་ཁྱིམ་ལས་ཀྱིས་དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་སྤྱད་སྤྱོད་པས་མཐུ་དབང་སྤྱུལ་ཀྱིས་

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྤྱོད་པས་ཀྱིས་

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

རྒྱལ་ཏུ་ལྷགས་ཀྱི་སྤྱོད་པས་བྱང་ཆེན་མོ་ཀྱིས་

努督 家吉 傑屋 扎雜間

西方鐵之士夫具猛力

ཤེལ་གྱི་ཕུར་པས་དབང་གཏིར་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་ཀྱིས་

謝吉 普必 扎敦 給措卓

晶石利橛渡脫敵魔障

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་སྤྱད་སྤྱོད་པས་མཐུ་དབང་སྤྱུལ་ཀྱིས་

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྤྱོད་པས་ཀྱིས་

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

༄། བསམ་པ་ལྷན་གྱི་དཔེ་གཏེར་གྱིས་ལས་ཅིང་གི་བཀོལ་བྱ་ཆེན་མོ་  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈攬取灌頂大羯磨〉

བྱང་དུ་དྲུང་གི་སྒྲིལ་བུ་མི་བཟད་པཾ།

香督 東格 傑屋 米薩巴

北方螺之士夫極兇猛

དུང་གི་ཕུར་པ་རྩིས་ཞིང་དབྱ་བ་གཤམ་སྒྲོལ།

東格 普巴 之香 扎給卓

螺貝利櫛渡脫敵魔障

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་སྐྱེས་སྐྱོབས་མཁུ་དབང་སྦྱིང་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྟོན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སློབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

## 加持願望任運獲成就

ཤར་སྟོར་དམ་ཅན་སྐུས་བུ་དོ་རྩེ་ལེགས།

# 夏洛 當間 傑屋 多傑列

東南具誓士夫金剛善

དམར་ནག་ཕྱག་གཉིས་རྩོམ་དབྱ་སྒྲིབ་འཛོལ།

瑪那 洽尼 多傑 扎寧珍

深紅二臂持杵與敵心

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིར་ཁྱིམ་ལས་ཀྱི་དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་སྤྱད་སྤྱོད་སེམས་མཐུ་དབང་སྤྱུལ་ཀྱི་

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྤྱོད་སེམས་ཀྱི་

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

སྤྱོད་སྤྱུབ་མ་ཆེན་སྤྱོད་སེམས་རྒྱ་མཐོག་དཀར་ཀྱི་

洛努 瑪欽 波日 故多嘎

西南瑪沁崩瑞身色白

གཡས་པ་མཐུང་དང་གཡོན་པ་ནོར་གཞིང་འཛིན་ཀྱི་

伊巴 東當 雲巴 諾兄珍

右手碑磔左手持寶盆

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་སྤྱད་སྤྱོད་སེམས་མཐུ་དབང་སྤྱུལ་ཀྱི་

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྤྱོད་སེམས་ཀྱི་

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་༄ དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་༄  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

ལྷ་བྱང་གཉན་ཆེན་ཐང་ལྷ་སྐྱ་མདོག་དཀར་༄

努香 念欽 唐喇 故多嘎

西北念青唐拉身色白

ཕྱག་གཡས་སྐ་ལྷག་གཡོན་པས་ཤེལ་ཐྱང་འདྲེན་༄

洽伊 巴家 雲必 謝昌珍

右手藤鞭左手引晶鬘

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་སྐྱང་སྦྱོབས་མཐུ་དབང་སྦྱུལ་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྦྱོབས་༄

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

བྱང་ཤར་ལྷ་མོ་གཉན་གྱི་རེ་མ་ཏི་༄

香夏 喇慕 念吉 日瑪底

東北天女威神惹瑪蒂

མཐིང་ནག་རལ་གྱི་ཐོད་པ་ནེའུ་ལེ་འཛིན་༄

湯那 熱之 圖巴 紐列珍

深藍持寶劍顱器寶鼠

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྱུ་གཏིར་ཁྱིམ་ལས་༄ དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་༄  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་སྲུང་སྦྱོབས་མཐུ་དབང་སྦྱུལ་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུ་པར་བྱིན་གྱིས་སྦྱོབས་༄

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

སྲིད་པ་ཆགས་པའི་ལྷ་རབས་མཆེད་དགྲ་དང་༄

席巴 洽必 喇饒 妾故當

現有開創神氏九天兄

དགེ་བསྐྱེན་ཉིར་གཅིག་བརྟན་མ་བཅུ་གཉིས་དང་༄

給念 涅吉 滇瑪 居尼當

廿一居士十二護地母

ཆེ་གཉན་བཅན་པོ་འི་དབང་ཡུལ་གྱི་ལྷ་༄

欽念 贊普 日旺 優吉喇

大危威神山王地祇神

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་སྲུང་སྦྱོབས་མཐུ་དབང་སྦྱུལ་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་ཤུགས་ཀྱི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་ཤིང་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

རྩི་ཡི་མགུལ་ལྷ་བཙུག་སུམ་ལ་སོགས་པ་ཤིང་།

傑伊 故喇 居僧 喇娑巴

王家之神十三神等眾

སྤྱིད་པའི་མཐུ་ཆེན་ལྷ་ཁྲུ་རྟེན་གསུམ་པའི་ཚོགས་ཤིང་།

席必 圖欽 喇路 之必措

三有大力天龍傲神眾

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་སྤྱང་སྒྲོབས་མཐུ་དབང་སྤྱུལ་ཤིང་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་ཤིང་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

༄། ལྷག་གཟིག་དོམ་རིད་དུག་སྤུལ་མཆེ་བ་ཅན་ཤིང་།

達席 東這 督珠 妾哇間

老虎豹熊毒蛇具牙者

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་ཀྱི་དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

འབྲོག་ཆེན་འཇིགས་པའི་འཕྲང་ལ་འགྲིམས་པའི་ཆོ་

卓欽 吉必 昌拉 珍必才

曠野可怕狹道漫游時

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཚོམ་མེད་པར་གསལ་བ་འདེབས་ཀྱི་

伊尼 帖寸 美巴 娑哇迭

心無疑慮專一而祈請

ཨོ་ཁྱེད་དཔའ་བོ་གིང་དང་སྤྱང་མར་བཅས་ཀྱི་

鄔金 巴沃 岡當 松瑪居

鄔金勇父剛神護法眾

གདུག་པའི་སེམས་ཅན་སྒྲོད་པར་ཐེ་ཚོམ་མེད་ཀྱི་

督必 杏間 珠巴 帖寸美

必可驅逐惡毒之有情

གྲུ་ཅ་སེངྒེ་སྒྲོ་སྒྲོགས་ལྷ་ཚོགས་ཀྱིས་

咕如 僧給 扎卓 喇措吉

蓮師獅子吼之天尊眾

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་ཀྱི་

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持



༄། བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ཡུམ་མཆོག་བདུད་འདུལ་དཔག་མོ་སང་གའི་གདོང་།

雲秋 敦督 扎慕 僧給東

佛母伏魔忿怒獅面母

དཔར་ནག་ཞལ་གཅིག་ཕྱག་གཉིས་གི་ཐོད་འཛིན་།

瑪那 夏吉 洽尼 之圖珍

深紅一面二臂持刀顯

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

གར་དུ་དོ་ཐེ་དཔའ་བོ་སྐྱུ་མདོག་མཐིང་།

夏督 多傑 巴沃 故多湯

東方金剛勇父身藍色

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

རྩི་རྩི་དཔའ་མོ་སྒྲོ་སྒྲོག་པའི་ཉམས་།

夏吉 洽尼 夏尼 多達間

金剛勇母淺藍嫵媚容

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

སྒྲོ་བྱ་རིན་ཆེན་དཔའ་བོ་སྐྱ་མདོག་སེར་།

洛如 仁欽 巴沃 故多瑟

南方珍寶勇父身黃色

རིན་ཆེན་དཔའ་མོ་སེར་སྐྱ་སྒྲེམ་པའི་ཉམས་།

仁欽 巴慕 瑟家 念必娘

珍寶勇母淺黃驕矜態

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

༄། བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ཏུབ་ཏུ་བླ་དཔའ་བོ་སྐྱུ་མདོག་དམར་མོ།

努督 貝瑪 巴沃 故朵瑪

西方蓮花勇父身紅色

བླ་དཔའ་མོ་དམར་སྐྱུ་ཆགས་པའི་ཉམས།

貝瑪 巴慕 瑪家 洽必娘

蓮花勇母淡紅貪戀相

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

བྱང་རྒྱ་ལས་ཀྱི་དཔའ་བོ་སྐྱུ་མདོག་ལྗང་མོ།

香督 利吉 巴沃 故多將

北方事業勇父身綠色

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་དངོས་གཏོང་གིས་ལས་ཀྱི་དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

ལས་ཀྱི་དབང་མོ་ལྷང་སྐྱེ་ཁོ་བའི་ཉམས་ཀྱི་

利吉 巴慕 將迦 初威娘

事業勇母淺藍忿怒相

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱེ་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་ཀྱི་

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་ཀྱི་

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ཤར་སྐྱེ་འགྲུགས་གིང་མཐིང་ནག་ལྷགས་ཀྱི་འཛིན་ཀྱི་

夏洛 故剛 湯那 家居珍

東南深藍召剛持鐵鉤

ཡུམ་མཚག་དྲོ་རྩེ་སྐྱེ་མོ་དྲོ་རྩེ་ཐོགས་ཀྱི་

雲秋 多傑 問慕 多傑透

佛母藍金剛母持金剛

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱེ་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་ཀྱི་

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

༄། བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

སྟོ་རྩབ་འཛིན་གིང་སེར་ནག་རལ་གྱི་འཛིན་།

洛努 珍剛 瑟那 熱之珍

西南深黃持剛捧寶劍

རིན་ཆེན་སེར་མོ་རིན་ཆེན་ཐོགས་པས་འབྱུང་།

仁欽 瑟慕 仁欽 透必去

黃珍寶母持珍寶相擁

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

རྩབ་བྱང་སྟོ་གིང་དམར་ནག་ཐོད་སྟེང་འཛིན་།

努將 多剛 瑪那 圖寧珍

西北深紅供剛持顱血

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བློ་དམར་མོ་བློ་ཐོགས་པས་འཁྱུད་།

貝瑪 瑪慕 貝瑪 透必去

紅蓮花母持蓮花相擁

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སློབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སློབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

བྱང་ཤར་རྒྱལ་གིང་ལྷང་ནག་རྒྱ་ཞགས་འཛིན་།

香夏 究剛 將那 居夏珍

東北深綠逐剛持腸索

ཀམ་ལྷང་གུ་རྒྱ་བྲམ་ཐོགས་པས་འཁྱུད་།

嘎瑪 將故 迦章 透巴去

綠事業母持交杵相擁

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སློབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

དཔའ་བོ་མཁའ་འགྲོ་གིང་ཕོ་ཀིང་མོའི་ཚྭགས་།

巴沃 康卓 剛頗 剛慕措

勇父空行男女剛神眾

བྱེ་བ་དཔག་མེད་ཉི་ཟེར་རྒྱལ་བཞིན་འཁྲིགས་།

謝哇 巴美 尼謝 督欣熾

俱胝無量漫如日光塵

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ཤེས་ཚུ་མེ་རླུང་འབྱུང་བའི་བར་ཆད་ཀྱིས་།

薩秋 美龍 炯威 巴妾吉

地水火風大種災障起

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་ཀྱང་དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

སྐུ་ལུས་ཉིན་ཅིང་འཇིག་པའི་དུས་བྱུང་ཆོ་

居路 念將 吉必 督炯才

幻軀受害瀕危之時期

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཚོམ་མེད་པར་གསལ་བ་འདེབས་ཀྱང་

伊尼 帖寸 美巴 娑哇迭

心無疑慮專一而祈請

ཨོ་ཁྱེན་འབྱུང་བ་བཞི་ཡི་ལྷ་མོར་བཅས་ཀྱང་

鄔金 炯哇 席伊 喇慕傑

鄔金以及四大之佛母

འབྱུང་བ་རང་སར་ཞི་བར་ཐེ་ཚོམ་མེད་ཀྱང་

炯哇 讓薩 席哇 帖寸美

必將大種平息於當下

གྲུ་ཅུ་པ་ལྷ་བཟོ་ལྷ་ཚོགས་ཀྱིས་ཀྱང་

咕如 貝瑪 班雜 喇措吉

蓮師蓮花金剛天尊眾

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྦྱོབས་ཀྱང་

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持



༄། བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

རིགས་ཀྱི་བདག་པོ་བཙམ་ལྷན་ཆོ་དཔག་མེད་།

日吉 達波 炯滇 才巴美

種姓部主薄伽無量壽

ཆོ་བུམ་འཛོན་པ་གོས་དཀར་ཡུམ་དང་འབྲེལ་།

才問 珍巴 故嘎 雲當熾

捧壽瓶與白衣母和合

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ཤར་དུ་ཞེ་སྒྲང་རྩོུ་རྩོུ་མཐིང་།

夏督 謝當 多傑 多傑湯

東方瞋恨金剛藍金剛

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིར་ཁྱིམ་ལས་མཆོད་པ་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

སྒྱུད་བྱིད་དམར་མོ་དྭ་ཐེ་གི་གྲུག་འཛིན་མེད་

究謝 瑪慕 多傑 之故珍

紅撼動母持杵與鉞刀

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་མེད་

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་མེད་

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

སྒྱུར་བྱང་གྲུལ་དྭ་ཐེ་འིན་ཆེན་སེར་མེད་

洛如 阿迦 多傑 仁欽瑟

南方我慢金剛黃珍寶

གཤེན་ཐེ་འཛོམས་མ་ལུང་གྲུ་འིན་ཆེན་ཐོགས་མེད་

欣傑 炯瑪 將故 仁欽透

綠色閻魔摧母持珍寶

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་མེད་

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

༄། བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ཉུང་ཏུ་འདོད་ཆགས་ནི་ཇི་ཡུལ་དཔུང་།

努督 督洽 多傑 貝瑪瑪

西方貪欲金剛紅蓮花

ཐེག་ཐེད་ཕྱོན་མོ་ཡུལ་གྱི་གྲུག་འཛིན།

瑟謝 問慕 貝瑪 之故珍

藍作燃母持蓮與鉞刀

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

བྱང་ཏུ་ཐག་དོག་ནི་ཇི་ཇུ་གུམ་ལུང་།

香督 察多 多傑 迦章將

北方嫉妒金剛綠交杵

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་༄ དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་༄  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

ཅན་ཏི་ཀ་སེར་བྱ་གམ་གྱི་གྲུག་འཛིན་༄

贊底 嘎瑟 迦章 之故珍

黃贊底嘎母持交杵鉞

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྦྱབས་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྦྱབས་༄

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ཤར་ལྷོར་གཏི་མུག་རྩི་ཐེ་འཁོར་ལོ་སྐྱལ་༄

夏洛 底慕 多傑 寇洛慕

東南愚痴金剛棕法輪

སྦོངས་བྱེད་དཀར་མོ་ལ་རྩྭ་འཛིན་པས་འཁྱུད་༄

夢謝 嘎慕 卡章 珍必去

白能惑母持天杖相擁

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྦྱབས་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལྷ་རྒྱལ་བདེ་བའི་རྩི་རྩེ་པད་ཞགས་སེར་།

洛努 迭威 多傑 貝夏瑟

西南大樂金剛黃蓮索

ལྷ་མ་ལྷོན་མོ་ལྷགས་ཀྱི་འཛིན་པས་འབྱུང་།

喇瑪 問慕 家居 珍必去

天藍艷女持鐵鉤相擁

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

རྒྱལ་བྱང་མཚོ་སྐྱེས་རྩི་རྩེ་བུམ་པ་དམར་།

努香 措傑 多傑 本巴瑪

西北海生金剛紅寶瓶

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

མཐུར་བ་པད་སྒྲོང་དཀར་ལ་སྒྲོ་།

曼達 啦哇 貝東 嘎喇喔

曼達啦娃白蓮青藍梗

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

བྱང་གར་ཐག་འཁྱུང་རྩི་རྩི་དབྱ་སྒྲ་སྒྲུག་།

香夏 察同 多傑 扎當慕

東北飲血金剛棕戰斧

གསོད་བྱེད་སྒྲ་གི་ལྗང་མོ་ཡབ་ལ་འཁྲིལ་།

娑謝 布之 將慕 雅喇熾

綠作屠利刃母與父合

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏོང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ཤ་ཁམས་སེང་གཤོང་དཀར་མོ་དྭོ་རྩེ་འཛིན་།

夏康 僧東 嘎慕 多傑珍

肉界白獅面母持金剛

དྲོད་ཁམས་འོད་གསལ་སྤང་གཤོང་རིན་ཆེན་སྟོན་།

珠康 沃瑟 朗東 仁欽問

暖界藍象光明持珍寶

ཁག་ཁམས་མཉེན་གསལ་སྤང་གཤོང་དཔྱ་སེང་།

察康 念瑟 將東 貝瑪瑟

血界黃狼柔亮持蓮花

དབུགས་ཁམས་ཡང་གསལ་ཁྱུང་གཤོང་རྒྱ་གམ་ལྷང་།

屋康 樣瑟 瓊東 迦章將

氣界綠鵬極明持交杵

ཚོས་ཁམས་བཀྲག་གསལ་ཁྱུང་གཤོང་དྭོ་རྩེ་མཐིང་།

秋康 扎瑟 屋東 多傑湯

法界藍梟燦面持金剛

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏོང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་པོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྦྱབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྦྱབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

གར་དུ་ཐུ་ཁམས་ཏྲ་གདོང་ལྷགས་ཀྱང་དཀར་།

夏督 秋康 達東 家居嘎

東方水界馬面白鐵鉤

སྟོར་རུ་ས་ཁམས་པག་གདོང་ཞགས་པ་སེར་།

洛如 薩康 帕東 夏巴瑟

南方地界亥面黃絹索

རུབ་དུ་མེ་ཁམས་སེང་གདོང་ལྷགས་སྟོག་དམར་།

努督 美康 僧東 迦卓瑪

西方火界獅面紅鐵鍊

བྱང་དུ་རྩུང་ཁམས་སྐལ་གདོང་རིལ་བྱ་ལྗང་།

香督 龍康 珠東 之屋將

北方風界蛇面綠鈴鐺



༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་༄ དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་༄  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

དབུས་སུ་མཁའ་ཁམས་ཁྱུང་གཏོང་དོ་རྩེ་མཐིང་༄

威瑟 卡康 瓊東 多傑湯

中央空界鵬面藍金剛

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

བདེ་ཆེན་ལམ་ནས་བདེ་བ་མཆོག་ལ་སྦྱར་༄

迭欽 朗尼 迭哇 秋喇究

由大樂道極妙樂和合

གཞན་ཡང་འབྱུང་ལྡེ་མཁའ་འགོ་བྱེ་བ་འབུམ་༄

仙樣 炯伊 康卓 謝哇本

十萬俱胝五大種空行

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྱུ་གཏེར་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

༄། །ལམ་འཕྲང་འཇིགས་པའི་འཕྲང་ལ་འགྲིམས་པའི་ཆོ་།

朗昌 吉必 昌拉 正威才

行經恐怖隘道狹谷時

བསད་ཁྱེར་ཇག་པ་ཚམ་པོས་ཉེན་པ་ན་།

賽妾 迦巴 瓊布 念巴那

若為殺劫盜匪所迫害

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཚམ་མེད་པར་གསོལ་བ་འདེབས་།

伊尼 帖寸 美巴 娑哇迭

心無疑慮專一而祈請

ཨ་རྒྱན་ཕྱག་རྒྱ་བཞི་ཡི་དགོངས་པར་ལྷན་།

鄔金 洽迦 席伊 貢巴滇

鄔金具有四手印密意

ཙ་ར་མི་ཁྱོད་རྣམ་སེམས་བསྐྱལ་པར་བྱེད་།

佐日 米故 安杏 喇巴謝

摧毀盜賊野人之貪狠

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏོང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

གུ་རུ་རྩ་མཆོག་རྣམ་པའི་ལྷ་ཚོགས་ཀྱིས་།

咕如 達秋 若威 喇措吉

蓮師馬頭游戲天尊眾

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

གཙུག་གི་རྒྱན་གཅིག་པུ་ཐོད་ཐེང་ཙམ་།

族吉 間吉 貝瑪 圖稱雜

惟一頂嚴蓮花顱鬘力

གསང་བའི་ཡུམ་མཆོག་རྩི་རྩེ་པག་མོ་ཡིས་།

桑威 雲秋 多傑 帕慕伊

秘密佛母金剛亥母尊

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

༄། བསམ་པ་ལྷན་གྱི་དཔེ་གྲུབ་གཏོར་བྱིས་ལས་མེད་ཀྱི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈攏取灌頂大羯磨〉

བསམ་པ་ལྟན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སློབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

## 加持願望任運獲成就

ཤར་ཕྱོགས་ཞི་བྱེད་གསར་བ་ཡེ་ཤེས་དཀར་༎

夏修 席謝 桑哇 耶謝嘎

東方息業白色密慧母

འཛ་སྒྲིག་བཅུ་བའི་འཛུམ་ཞལ་རྣམ་པར་དེམ།

問巴南 夏族 威則 給究

嫵媚嬌憐笑顏驕矜態

ཕུག་གཡས་ཅིང་ཏེའུ་གཡོན་པས་རྒྱལ་བུ་འབྲོལ།

初屋之必雲 迭將伊洽

右手鞀太玄鼓左手搖鈴鐺

དཔའ་བོ་དཀར་པོ་རྩོམ་བྲིས་འཛིན་པའི་ཚོགས་༔

巴沃 嘎波 多之 珍必去

白色勇父持鈴杵相擁

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་གྱིན་གྱིས་སློབས།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

༄། བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལྷོ་ཕྱོགས་རྒྱས་བྱེད་གསང་བ་ཡེ་ཤེས་སེར་།

洛修 吉謝 桑哇 耶謝瑟

南方增業黃色密慧母

དབྱེས་བཞད་སྟེམ་པའི་འབྱིང་ཉམས་ཅིར་ཡང་སྟོན་།

傑謝 念必 將娘 吉樣敦

任現歡笑驕慢俊俏姿

ཕྱག་གཡས་ཅིང་ཏེ་འུ་གཡོན་པས་རྒྱལ་བུ་འཁྲོལ་།

洽伊 將迭 雲必 之屋初

右手鞞<sup>ུ</sup>鼓左手搖鈴鐺

དཔའ་བོ་སེར་བོ་རྫོང་རྒྱལ་འཛིན་པའི་ཚོགས་།

巴沃 瑟波 多之 珍必去

黃色勇父持鈴杵相擁

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐུར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་ཀྱང་དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་ཀྱང་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

རྒྱབ་ཕྱོགས་དབང་བྱེད་གསང་བ་ཡེ་ཤེས་དམར་ཀྱང་།

努修 旺謝 桑哇 耶謝瑪

西方作懷紅色密慧母

རྗེས་ཆགས་བཟི་བས་མིག་བད་སྒྲ་ཚོགས་བསྐྱར་ཀྱང་།

傑洽 席威 米達 那措究

慈憐沉醉各式目色轉

ཕྱག་གཡས་ཅིང་ཏེ་འུ་གཡོན་པས་རྒྱུ་འཁྲོལ་ཀྱང་།

洽伊 將迭 雲必 之屋初

右手鞞鼓左手搖鈴鐺

དཔའ་བོ་དམར་པོ་རྩོར་རྒྱུ་འཛིན་པའི་ཚོགས་ཀྱང་།

巴沃 瑪波 多之 珍必去

紅色勇父持鈴杵相擁

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་ཀྱང་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བསམ་པ་ལྟན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་ཆོ་བསེམ་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

## 加持願望任運獲成就

བྱང་ཕྱོགས་འཛིགས་བྱེད་གསར་བ་ཡེ་ཤེས་ལྷན་ཁྲུང་།

香修 吉謝 桑哇 耶謝將

北方綠色作怖密慧母

ཁྱོ་འཇུག་དཔའ་བོའི་སྟངས་སྟབས་སྟོ་ཚོགས་བསྐྱར།

初族 巴沃 當達 那措究

愈笑現各式勇父姿態

ཕུག་གཡས་ཅིང་ཏེའུ་གཡོན་པས་རྒྱལ་ཁུ་འཁོལ།

初屋之必雲 迭將伊洽

右手鞞太鼓鼓左手搖鈴鐺

དཔའ་བོ་ལྷ་པ་ཁྱ་རྩེ་ལ་འཛིན་པའི་ཚྭ་ས།

巴沃 將庫 多之 珍必去

綠色勇父持鈴杵相擁

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་ལྷོ་བསེལ།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སློབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ཤར་སྒྲོར་དཀར་མོ་ལྷགས་ཀྱི་མེ་ལོང་འཛིན་།

夏勾 嘎慕 家居 美龍珍

東門白鐵鉤母持明鏡

སྒྲོ་སྒྲོར་མེར་མོ་ཞགས་པ་གཏོར་བུམ་འཛིན་།

洛勾 瑟慕 夏巴 迭問珍

南門黃羅索母持藏瓶

ཉུག་སྒྲོར་དམར་མོ་ལྷགས་སྒྲོག་པད་མོར་འཛིན་།

努勾 瑪慕 家卓 貝頗珍

西門紅鐵鍊母持蓮碗

བྱང་སྒྲོར་ལྗང་མོ་དྲིལ་བུ་ཕུར་བུ་འཛིན་།

香勾 將慕 之屋 普屋珍

北門綠鈴鐺母持利橛

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སློབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持



༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྱུ་གཏིར་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

། གང་ཞིག་གཤེད་མའི་དམག་གིས་མཐའ་བསྐྱོར་ནས་།

岡席 謝美 瑪吉 他勾尼

被任何殺奪軍眾圍困

མཚན་ཆ་རྣམས་འདེབས་ཤིང་ཉེན་པ་ན་།

寸洽 諾波 迭香 念巴那

以利兵器攻擊迫害時

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཚམ་མེད་པར་གསོལ་བ་འདེབས་།

伊尼 帖寸 美巴 娑哇迭

心無疑慮專一而祈請

ཨ་རྒྱན་རྩི་རྒྱུར་དང་ལྷན་པ་ཡིས་།

鄔金 多傑 故當 滇巴伊

鄔金其具金剛之帳幕

གཤེད་མ་དྲིད་ཅིང་མཚན་ཆ་འཐོར་བར་འགྱུར་།

謝瑪 智將 寸洽 透哇究

定令殺手驚懼兵器脫

༄། བསམ་པ་ལྷན་གྱི་དངོས་གྲུབ་གཏིར་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

གུ་ཅུ་ནི་ཇི་གོ་ལོད་ལྷ་ཚྭ་གས་ཀྱིས་།

咕如 多傑 卓洛 喇措吉

蓮師怖畏金剛天尊眾

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

གཟུང་གི་དབང་ཕྱག་འཕགས་པ་སྐྱུན་རས་གཟིགས་།

松格 旺秋 帕巴 間日席

語之自在聖者觀世音

ལྷ་རྒྱལ་པོ་ཞལ་གཅིག་ཕྱག་གཉིས་དམར་།

貝瑪 迦波 夏吉 洽尼瑪

蓮花王尊一面二臂紅

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

༄། བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

སྟེང་དུ་རྩྱུ་ཀུ་ར་དང་སྒྲ་འབྱིན་མེ་།

當督 吽嘎 日當 扎金瑪

其上吽嘎啦與出聲母

དཀར་མོ་འཁོར་ལོ་འཛིན་པས་ཡབ་ལ་འབྱུང་།

嘎慕 寇洛 珍必 雅喇去

白色佛母持輪擁佛父

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྒྲུར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

གར་དུ་ནམ་པར་བྱུ་ལ་བ་མདའ་སྟེམས་མེ་།

夏督 南巴 迦哇 達念瑪

東方尊勝明王箭傲母

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་༄ དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་༄  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

སྤྱི་སྤྱི་རྩི་རྩི་འཛིན་པས་ཡབ་ལ་འཁྱུད་༄

喔家 多傑 珍必 雅喇去

藍色佛母持杵擁佛父

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

སྤྱི་ཅུ་གཤེན་རྩི་འི་གཤེད་ཆེན་དུར་བདག་མེ་༄

洛如 欣傑 謝欽 督達瑪

南方閻魔巨屠屍林母

མེར་སྐྱུ་རལ་གྱི་བསྐྱམས་པས་ཡབ་ལ་འཁྱུད་༄

瑟家 熱之 南必 雅喇去

淡黃色持寶劍擁佛父

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལྷ་ཏུ་དབང་ཆེན་ཏུ་མགྱིན་ཅན་ལྷེ་།

努督 旺欽 達珍 贊扎利

西方大懷馬頭臍輪火

ལྷ་གྲུ་དབྱུག་ཏོ་འཛིན་པས་ཡབ་ལ་འཁྱུད་།

將故 優多 珍必 雅喇去

綠色手持短棒擁佛父

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

བྱང་དུ་བདུད་རྩི་འཁྱེལ་བ་རྒྱུང་འབྱིན་མ་།

香督 督資 企哇 龍金瑪

北方甘露漩王出風母

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་ཀྱང་དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

ཕྱི་སྐྱ་རྩ་ཡབ་ཐོགས་པས་ཡབ་ལ་འབྱུང་།

喔家 阿雅 透必 雅喇去

天藍色執拂塵擁佛父

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་ཀྱང་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་ཀྱང་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

གར་ལྷོར་དབྱུག་ཕྱིན་ཅན་དང་རྩི་རྩེ་སྤེར་།

夏洛 優問 間當 多傑迭

東南藍棒明王金剛爪

དམར་མེར་རལ་གྱི་ཕྱར་བས་ཡབ་ལ་འབྱུང་།

瑪謝 熱之 洽威 雅喇去

紅黃揚舉寶劍擁佛父

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་ཀྱང་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

༄། བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

སྒྲུབ་མི་གཡོ་མགོན་པོ་གདུན་ཁུང་མ་།

洛努 米優 貢波 敦空瑪

西南不動明王白杵母

དམར་མོ་ཐོབ་གདེངས་པས་ཡབ་ལ་འཁྱུད་།

瑪慕 透哇 當必 雅喇去

紅色揚舉鐵鎚擁佛父

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

རྒྱབ་བྱང་གཞན་གྱིས་མི་ཐུབ་རྟོ་རྟེ་སྒྲུབས་།

努香 仙吉 米圖 多傑念

西北無能勝尊金剛傲

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་༄ དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་༄  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

ལྷ་གྱ་བུམ་པ་བཏྲགས་པས་ཡབ་ལ་འབྱུང་༄

將故 本巴 迭必 雅喇去

綠色手捧寶瓶擁佛父

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

བྱང་ཤར་ཁམས་གསུམ་རྣམ་རྒྱལ་སྐལ་བྱེད་མ་༄

香夏 康僧 南迦 故謝瑪

東北三界尊勝催請母

མེར་སྐྱ་ཅེ་གསུམ་འཛོན་པས་ཡབ་ལ་འབྱུང་༄

瑟家 則僧 珍必 雅喇去

天藍手執三尖擁佛父

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持



༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

འོག་ཏུ་སྒྲོབས་པོ་ཆེ་དང་གསོད་བྱེད་མ་།

喔督 督波 妾當 娑謝瑪

下方大力明王能誅母

སེར་མོ་དབྱ་སྒྲ་བསྐྱམས་པས་ཡབ་ལ་འབྱུང་།

瑟慕 扎達 南必 雅喇去

黃色手握戰斧擁佛父

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

དཔའ་བོ་གིང་ཆེན་སྡེ་བཞི་ལས་མདོག་ཅན་།

巴沃 剛欽 迭席 列多間

四部勇父大剛各事色

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་༄ དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་༄  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

དཔའ་མོ་རྣལ་འབྱོར་མ་བཞི་གཅིར་བྱའི་ཉམས་༄

巴慕 南究 瑪席 傑屋娘

勇母四瑜伽母赤裸態

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

རྫོ་རྗེའི་སྒྲོ་ཚགས་ནམ་མཁའ་ཁྱབ་པར་འགྲོ་༄

多傑 初措 南卡 洽巴初

金剛忿眾遍空恣歡樂

ཏྲ་ཏྲ་རྒྱུ་མཐོང་བཀའ་སྒྲགས་འགྲུག་ལྟར་སྒྲིམ་༄

哈哈 吽呬 扎阿 珠達底

哈哈吽呬猛咒似雷鳴

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

༡༠། རམ་ཞིག་ཚེ་བད་འཆི་བའི་དུས་བྱུང་ཆེ་།

南席 才塞 企威 督炯才

一旦壽盡死期來臨時

གནད་གཙོད་སྤྱག་བསྐུལ་དག་པོས་ཉིན་པ་ན་།

內究 督阿 扎波 念巴那

若為強烈病痛苦所逼

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཚོམ་མེད་པར་གསོལ་བ་ཐོབ་།

伊尼 帖寸 美巴 娑哇迭

心無疑慮專一而祈請

ཨོ་རྒྱན་སྒྲུང་བ་མཐའ་ཡས་སྤྱུལ་བ་སྟེ་།

鄔金 能哇 他伊 珠哇迭

鄔金為無量光之化現

བདེ་བ་ཅན་གྱི་ཞིང་དུ་ངེས་པར་སྟེ་།

迭哇 間吉 香督 伊巴傑

定令往生極樂之淨土

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་༄ དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་༄  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

གུ་ཅུ་ལྷན་རས་གཟིགས་དབང་ལྷ་ཚོགས་ཀྱིས་༄

咕如 間熱 席旺 喇措吉

蓮師觀音自在天尊眾

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

རིགས་བདག་འོད་དཔག་མེད་པ་སྐྱེ་མདོག་དམར་༄

日達 沃巴 美巴 故朵瑪

部主無量光佛身色紅

ཚངས་སྤྱོད་མཉམ་བཞག་བེདུ་བྱེད་བསྐྱམས་༄

倉究 娘夏 貝德 雅諾南

梵行禪定藍寶石鉢盂

དབང་ཆེན་རྩ་མགྲིན་ཞལ་གཅིག་ཕྱག་གཉིས་དམར་༄

旺欽 達珍 夏吉 洽尼瑪

大懷馬頭一面二臂紅

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

འདྲོ་སྟབས་ཅུས་བྱན་ཐོད་བྱུག་ཞགས་པ་འཛིན་།

多達 如間 圖優 夏巴珍

緩步骨飾持顱棒羅索

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

རྫོ་རྩེ་སེམས་དཔའ་ཞལ་གཅིག་ཕྱག་གཉིས་དམར་།

多傑 杏巴 夏吉 洽尼瑪

金剛薩埵一面二臂紅

རྫོ་རྩེ་དྲིལ་འཛིན་རྩལ་སྟབས་ལངས་སྐྱའི་ཆས་།

多傑 之珍 若達 龍故企

持鈴與杵戲姿報身束

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

སྒྲིང་རྩེ་ཆེན་པོས་སྒྲིགས་དུས་འགོ་བ་འདུལ་༄

寧傑 欽布 尼督 卓哇督

大慈大悲調伏濁世眾

ཤར་དུ་ས་སྒྲིང་རིན་ཆེན་ཐུ་གུ་དཀར་༄

夏督 薩寧 仁欽 紐故嘎

東方白色地藏持寶芽

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

སྒྲིང་རྩེ་ཆེན་པོས་སྒྲིགས་དུས་འགོ་བ་འདུལ་༄

寧傑 欽布 尼督 卓哇督

大慈大悲調伏濁世眾

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་༄ དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་༄  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

ཤར་ལྷོར་བྱག་རྩོར་ལྷང་གུ་རྩི་ཐེ་འཛིན་༄

夏洛 洽多 將故 多傑珍

東南方綠金剛手持杵

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྦྱབས་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྦྱབས་༄

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

སྐྱིང་ཐེ་ཆེན་པོས་སྒྲིགས་དུས་འགོ་བ་འདུལ་༄

寧傑 欽布 尼督 卓哇督

大慈大悲調伏濁世眾

ལྷོ་རུན་མ་སྐྱིང་དཀར་པོ་རལ་གྱི་བསྐྱམས་༄

洛如 南寧 嘎波 熱之南

南方白虛空藏持寶劍

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྦྱབས་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

༄། བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་༄ དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་༄  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

སྒྲིང་རྩེ་ཆེན་པོས་སྒྲིགས་དུས་འགོ་བ་འདུལ་༄

寧傑 欽布 尼督 卓哇督

大慈大悲調伏濁世眾

སྟོ་རྒྱབ་སྤྱན་རས་གཟིགས་དམར་པ་ལྷན་འཛིན་༄

洛努 間日 席瑪 貝瑪珍

西南方紅觀音持蓮花

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྤྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

སྒྲིང་རྩེ་ཆེན་པོས་སྒྲིགས་དུས་འགོ་བ་འདུལ་༄

寧傑 欽布 尼督 卓哇督

大慈大悲調伏濁世眾



༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

ཅུབ་ཏུ་སྒྲིབ་སེལ་ལྡང་གུ་ཕུ་སྟི་ཐོགས་།

努督 之瑟 將故 布底透

西方綠除蓋障持經函

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

སྟིང་རྩེ་ཆེན་པོས་སྟིགས་དུས་འགོ་བ་འདུལ་།

寧傑 欽布 尼督 卓哇督

大慈大悲調伏濁世眾

ཅུབ་བྱང་ཀུན་བཟང་དམར་པོ་རིན་པོ་ཆེ་།

努香 根桑 瑪波 仁波妾

西北方紅普賢持珍寶

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

༄། བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

སྒྲིང་རྩེ་ཆེན་པོས་སྒྲིགས་དུས་འགོ་བ་འདུལ་།

寧傑 欽布 尼督 卓哇督

大慈大悲調伏濁世眾

བྱང་དུ་བྱམས་པ་དཀར་སེར་ཁྲ་ཤིང་ཕྱར་།

香督 香巴 嘎瑟 路香洽

北方白黃彌勒舉龍樹

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

སྒྲིང་རྩེ་ཆེན་པོས་སྒྲིགས་དུས་འགོ་བ་འདུལ་།

寧傑 欽布 尼督 卓哇督

大慈大悲調伏濁世眾

༄། ལས་མ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བྱང་ཤར་འཇམ་དཔལ་དཀར་ལྗང་ལྷ་ལྷ་ལ་།

香夏 將巴 嘎將 屋巴喇

東北方白綠文殊持蓮

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྦྱབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྦྱབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

བྱང་རྒྱབ་སེམས་དཔའ་དཔག་ཏུ་མེད་པའི་འཁོར་།

香秋 杏巴 巴督 美必寇

菩薩無量無邊於周圍

ཐམས་ཅད་གསེར་མདོག་ལོངས་སྐྱའི་ཆ་ལུགས་ཅན་།

湯傑 瑟多 龍故 洽路間

悉皆金色報身之裝束

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྦྱབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

༄། འཕམས་པ་ལྷན་སྒྱུབ་དངོས་སྒྱུབ་གཏོར་བྱིས་ལས་མེད་ཀྱི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈攏取灌頂大羯磨〉

བསམ་པ་ལྟན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྨོབས།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

## 加持願望任運獲成就

༡༡ ། སྐྱུ་ལུས་གཡར་པོ་ཞིག་པའི་བར་དོ་རུ།

居路 雅波 席必 巴多如

借用幻軀既壞中陰中

འབྲུལ་སྒྲུང་ཉིང་འབྲུལ་ཆེན་པོས་ཉིན་པ་ན།

初能 寧初 督阿 念巴那

為幻象幻中幻苦所逼

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཚོམ་མེད་པར་གསོལ་བ་འདེབས།

伊尼 帖寸 美巴 娑哇迭

心無疑慮專一而祈請

ཨོ་རྒྱན་རྣམ་གསུམ་མཁའི་ཕྱག་ས་རྩེ་ཡིས།

鄔金 的僧 欽必 圖傑伊

鄔金以其知三世悲心

འབྲུལ་སྒྲུང་རང་གྲོལ་སྟོན་པར་ཐེ་ཚོམ་མེད།

初能 讓薩 卓哇 帖寸美

定令幻象當下自解脫

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་དངོས་གཏོང་ཁྱེད་ཀྱི་ལས་ཀྱི་དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

གུ་ཅུ་སྒྲུང་བ་མཐའ་ཡས་ལྷ་ཚོགས་གྱིས་ཀྱང་།

咕如 能哇 他伊 喇措吉

蓮師無量光佛天尊眾

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་ཀྱང་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་ཀྱང་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

སྐྱར་རྟོགས་མཐའ་བྱིན་གཞན་དོན་ལྷན་གྱིས་གྲུབ་ཀྱང་།

邦多 他欽 仙敦 倫吉珠

斷證究竟利他任運成

ཤར་ལྷོ་འདི་རྟོགས་པའི་སངས་རྒྱས་རྣམ་པར་གཟིགས་ཀྱང་།

夏洛 佐必 桑傑 南巴席

東南方毗婆尸圓覺佛

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་ཀྱང་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

༄། བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

སྤང་རྟོགས་མཐར་བྱིན་གཞན་དོན་ལྷན་གྱིས་གྲུབ་།

邦多 他欽 仙敦 倫吉珠

斷證究竟利他任運成

སྟོ་ཕྱོགས་རྫོགས་པའི་སངས་རྒྱས་གཙུག་ཏྱར་ཅན་།

洛修 佐必 桑傑 族多間

南方寶髻如來圓覺佛

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

སྤང་རྟོགས་མཐར་བྱིན་གཞན་དོན་ལྷན་གྱིས་གྲུབ་།

邦多 他欽 仙敦 倫吉珠

斷證究竟利他任運成

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་༄ དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་༄  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

ལྷོ་རུབ་ལྔ་གས་པའི་སངས་རྒྱས་ཐམས་ཅད་སྐྱབ་༄

洛努 佐必 桑傑 湯傑究

西南方毗舍浮圓覺佛

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྐྱབས་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྐྱབས་༄

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

སྤང་རྟགས་མཐར་བྱིན་གཞན་དོན་ལྷན་གྱིས་གྲུབ་༄

邦多 他欽 仙敦 倫吉珠

斷證究竟利他任運成

རུབ་ལྔ་གས་ལྔ་གས་པའི་སངས་རྒྱས་འཁོར་བ་འཇིག་༄

努修 佐必 桑傑 寇哇吉

西方拘留孫圓覺如來

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྐྱབས་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

༄། བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

སྤང་རྟོགས་མཐར་ཕྱིན་གཞན་དོན་ལྷན་གྱིས་གྲུབ་།

邦多 他欽 仙敦 倫吉珠

斷證究竟利他任運成

ལྷབ་བྱང་རྫོགས་པའི་སངས་རྒྱས་གསེར་བུབ་མཆོན་།

努香 佐必 桑傑 謝圖參

西北方拘那含圓覺佛

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

སྤང་རྟོགས་མཐར་ཕྱིན་གཞན་དོན་ལྷན་གྱིས་གྲུབ་།

邦多 他欽 仙敦 倫吉珠

斷證究竟利他任運成



༄། ལས་མ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བྱང་ཕྱོགས་ཕྱོགས་པའི་སངས་རྒྱས་འོད་སྤང་ཞབས་།

香修 佐必 桑傑 沃松夏

北方飲光如來圓覺佛

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

སྤང་ཕྱོགས་མཐར་བྱིན་གཞན་དོན་ལྷན་གྱིས་གྲུབ་།

邦多 他欽 仙敦 倫吉珠

斷證究竟利他任運成

བྱང་ཕྱོགས་ཕྱོགས་པའི་སངས་རྒྱས་ཤུག་འོད་དབང་།

香夏 佐必 桑傑 夏家旺

東北方釋迦圓覺如來

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

༄། བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་༄ དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་༄  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

སྤང་རྟོགས་མཐར་ཕྱིན་གཞན་དོན་ལྷན་གྱིས་གྲུབ་༄

邦多 他欽 仙敦 倫吉珠

斷證究竟利他任運成

ངན་སོང་གནས་འདྲེན་རྒྱལ་བ་ཐུགས་རྗེ་ཅན་༄

言松 尼珍 家哇 圖傑間

引惡趣道如來具大悲

རྟོགས་པའི་སངས་རྒྱས་གང་གྲུའི་ཁྲུང་གངས་མཉམ་༄

佐必 桑傑 剛嘎 龍章娘

圓覺佛陀數等恆河沙

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱ་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

དུས་གསུམ་སངས་རྒྱས་ཀྱི་སྐུས་དབང་སྐྱར་བར་བྱའོ་།

以三時諸佛之身行灌頂矣。

༡༢༽ གཞན་ཡང་ལས་དང་རྒྱུན་གྱིས་དབང་གྱུར་ཏེ་།

仙樣 利當 間吉 旺究迭

復因業與緣之力所致

འཁྱལ་སྤང་དངོས་པོར་ཞེན་ཅིང་སྤྱག་བསྐྱལ་ན་།

初能 屋波 仙將 督阿那

執幻為實且生痛苦時

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཚམ་མེད་པར་གསལ་བ་འདེབས་།

伊尼 帖寸 美巴 娑哇迭

心無疑慮專一而祈請

ཨོ་རྒྱན་བདེ་ཆེན་རྒྱལ་པོ་འོ་པོ་ལྷེ་།

鄔金 迭欽 迦波 喔沃迭

鄔金為大樂王之體性

འཁྱལ་སྤང་སྤྱག་བསྐྱལ་ཅད་ནས་གཞིག་པར་བྱེད་།

初能 督阿 雜尼 席巴謝

足令迷幻痛苦連根除

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

གུ་ཅུ་ཀུན་ཏུ་བཟང་པོའི་ལྷ་ཚོགས་ཀྱིས་།

咕如 根督 桑波 喇措吉

蓮師普賢如來天尊眾

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

མདུན་དུ་རྒྱལ་སྤངས་རྩི་མེས་མས་དཔའ་ནི་།

敦督 家瑟 多傑 杏巴尼

前方金剛薩埵菩薩尊

མཐིང་གསལ་ཞལ་གཅིག་ཕྱག་གཉིས་རྩིང་བྱིལ་འཛིན་།

湯瑟 夏吉 洽尼 多之珍

耀藍一面二臂持鈴杵

ཡུམ་མཚོག་སངས་རྒྱས་སྤྱན་མ་མཐིང་སྐྱའི་ཞལ་།

雲秋 桑傑 間瑪 湯迦夏

佛母佛眼母尊天藍面

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་༄ དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་༄  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

རིགས་འདུས་དཔའ་བོ་ཆེན་པོ་ཡབ་ཡུམ་གྱིས་༄

日督 巴沃 欽波 雅雲吉

集種姓大勇士父母尊

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

གར་དུ་བཅོམ་ལྷན་རྣམ་པར་སྐྱང་མཛད་ནི་༄

夏督 炯滇 南巴 能雜尼

東方薄伽大日如來佛

དཀར་གསལ་ཞལ་གཅིག་ཕྱག་གཉིས་འཁོར་ལོ་འཛིན་༄

嘎瑟 夏吉 洽尼 寇洛珍

瑩白一面二臂持法輪

ཡུམ་མཆོག་དབྱིངས་ཕྱག་སྐྱེ་མདོག་དཀར་དམར་མདངས་༄

雲秋 樣秋 故多 嘎瑪當

佛母界自在母白紅顏

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

དོ་མྱེ་འི་རིགས་ཀྱི་དཔའ་བོ་མཁའ་འགྲོ་འི་ཚྭ་གས་།

多傑 日吉 巴沃 康卓措

金剛種姓勇父空行眾

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ལྷ་ཕྱོགས་བཙུམ་ལྷན་རིན་ཆེན་འབྱུང་ལྷན་ནི་།

洛修 炯滇 仁欽 炯滇尼

東方薄伽寶生如來佛

སེར་གསལ་ཞལ་གཅིག་ཕྱག་གཉིས་ཙོར་བུ་འཛིན་།

瑟薩 夏吉 洽尼 諾屋珍

耀黃一面二臂持寶珠

ཡུམ་མཚོག་མ་མ་ཀི་ཡི་སྐུ་སེར་སྐུ་།

雲秋 瑪瑪 格伊 故謝迦

佛母瑪瑪姬之身淡黃

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་དངོས་གྲུབ་གཏིར་ཁྱིམ་ལས་༄ དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་༄  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

རིན་ཆེན་རིགས་ཀྱི་དཔའ་བོ་མཁའ་འགྲོའི་ཚོགས་༄

仁欽 日吉 巴沃 康卓措

珍寶種姓勇父空行眾

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་༄

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

རྒྱབ་ཕྱོགས་བཅོམ་ལྷན་སྐྱར་བ་མཐའ་ཡས་ནི་༄

努修 炯滇 能哇 他伊尼

西方薄伽無量光如來

མ་བྱ་པུ་ཉི་ཟེའི་ཁྱིམ་རྒྱུ་༄

瑪夏 貝瑪 尼達 熾當督

孔雀蓮花日月座上方

དམར་གསལ་ཞལ་གཅིག་ཕྱག་གཉིས་པུ་འཛིན་༄

瑪瑟 夏吉 洽尼 貝瑪珍

亮紅一面二臂持蓮花

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིར་ཁྱིམ་ལས་༄ དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་༄  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

ཡུམ་མཚོག་གོས་དཀར་མོ་སྐྱ་མདོག་དམར་སྐྱ་མཛེས་༄

雲秋 故嘎 慕伊 故瑪迦

佛母白衣母之身泛紅

ཡུམ་འཛིན་གསུམ་གྱི་དཔའ་བོ་མཁའ་འགྲོའི་ཚོགས་༄

貝瑪 日吉 巴沃 康卓措

蓮花種姓勇父空行眾

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྦྲབས་༄

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྦྲབས་༄

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

བྱང་ཕྱོགས་བཙམ་ལྷན་དོན་ཡོད་གྲུབ་པ་ནི་༄

香修 炯滇 敦優 珠巴尼

北方薄伽不空成就佛

གང་གང་ཡུམ་ཉི་ཟླའི་ཁྱི་སྟེང་དུ་༄

香香 貝瑪 尼達 熾當督

共命鳥蓮日月座上方



༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

ལྷང་གསལ་ཞལ་གཅིག་ཕྱག་གཉིས་སྒྱ་གམ་འཛིན་།

將瑟 夏吉 洽尼 家章珍

翠綠一面二臂持交杵

ཡུམ་ཆེན་དམ་ཚིག་སྒྲིལ་མ་སྒྱུ་ལྷང་སྒྱུ་།

雲欽 當詞 卓瑪 故將迦

佛母誓言度母身淺綠

ལས་ཀྱི་རིགས་ཀྱི་དཔའ་བོ་མཁའ་འགྲོའི་ཚོགས་།

利吉 日吉 巴沃 康卓措

事業種姓勇父空行眾

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྒྱུར་བྱིན་གྱིས་སྦྱབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུར་པར་བྱིན་གྱིས་སྦྱབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

གར་སྒྲུར་ཕུར་པ་དོ་ཤེ་གཞོན་ལུ་ནི་།

夏洛 普巴 多傑 勳努尼

東南普巴金剛童子尊

༄། ལས་མ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

ནལ་གཅིག་ཕྱག་གཏིས་མཐིང་ནག་འཛིགས་པའི་གཟུགས་།

夏吉 洽尼 湯那 吉必蘇

一面二臂深藍怖畏相

ཕྱག་གཡས་ཕྱར་བ་གཡོན་པས་སྤྲིག་མཛུབ་མཛད་།

洽伊 普哇 雲必 底族雜

右手持橛左手期剋印

འཁོར་ལོ་རྒྱས་འདེབས་གྲི་ཐོད་འཛིན་པ་ཡིས་།

寇洛 傑迭 之圖 珍必伊

輪印佛母持鉞刀顱器

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྦྲབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྦྲབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

སྟོ་རྒྱབ་བཛྲ་ཉེ་ཅུ་ཀ་མཐིང་ནག་།

洛努 班雜 嘿如 嘎湯那

西南深藍班雜嘿如嘎

༄། ལས་མ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

ཕྱག་གཡས་རྩི་ཐེག་ཡོན་པས་སྒྲིག་མཛུབ་མཛད་ཅེ་།

洽伊 多傑 雲必 底族雜

右手持杵左手期剋印

དབྱིངས་ཕྱག་དཀར་དམར་བྱམས་པའི་ཉམས་དང་ལྡན་ཅེ་།

樣秋 嘎瑪 香必 娘當滇

界自在母白紅慈憐貌

དབྱེས་པའི་གར་གྱིས་འཁྱུད་པའི་ཡུམ་ཆེན་བཅས་ཅེ་།

吉必 嘎吉 去必 雲欽傑

佛母歡喜舞姿作擁抱

སྐལ་ལྡན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྦྱབས་ཅེ་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྦྱབས་ཅེ་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

རྒྱབ་བྱང་རྩ་མགྲིན་མཐིང་ནག་རྩ་དབུ་ལྡང་ཅེ་།

努香 達珍 湯那 達屋將

西北深藍馬頭綠馬首

ཡུལ་འོ་དབྱུག་རྟོ་གཡོན་པས་སྒྲིག་མཚུབ་མཛད་།

貝美 優多 雲必 底族雜

蓮花短棒左手期剋印

ཡུལ་གར་དབང་དམར་སྐྱ་ཆགས་པའི་ཉམས་།

貝瑪 嘎旺 瑪迦 洽必娘

蓮舞自在淺紅貪慾貌

འདོད་པའི་ཚུལ་གྱིས་འབྱུང་པའི་ཡུམ་ཆེན་བཅས་།

督必 促吉 去必 雲欽傑

佛母妙欲之相作擁抱

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྦྲབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྦྲབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

བྱང་ཤར་བདུད་རྩི་འབྱེལ་བ་སྐྱ་མདོག་མཐིང་།

香夏 督資 企哇 故多湯

東北甘露漩王身色藍

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྱུ་གཏེར་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

ཕྱག་གཡས་སྣ་ཚོགས་རྩི་མེད་གཡོན་སྒྲིག་མཛུབ་།

洽伊 那措 多傑 雲底族

右手各種金剛左期剋

མི་བ་བཅེགས་མ་ལྷུང་གྲུ་གདུམ་པའི་ཞལ་།

美哇 則瑪 將故 敦必夏

穢跡佛母綠色兇猛面

དྲག་ཤུལ་ཚུལ་གྱིས་འབྱུང་པའི་ཡུམ་ཆེན་བཅས་།

扎修 促吉 去必 雲欽傑

佛母兇猛之相作擁抱

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྦྱབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུར་པར་བྱིན་གྱིས་སྦྱབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ཕྱི་ཚོས་གྱི་དབྱིངས་ནས་རང་བྱུང་གྲུབ་པའི་ལྷ་།

秋吉 樣尼 讓兄 珠必喇

法界當中自生成天尊

༄། བསམ་པ་ལྷན་གྱི་དཔེ་གཏེར་ཁྱེད་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱ་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

ཐབས་མཁས་སྤྱགས་རྗེས་འཁོར་བ་དོང་ནས་སྤྱགས་།

他開 圖傑 寇哇 東尼珠

方便善巧悲心拔輪迴

མཁྱེན་བརྩེ་ནུས་པའི་སྤྱལ་བ་བསམ་མི་བྱབ་།

欽則 努必 珠哇 桑米洽

智悲力之化現不可思

སྤྱོད་སྤྱལ་བྱ་བ་ཆེན་པོའི་ལྷ་ཚོགས་ཀྱིས་།

居初 扎哇 欽波 喇措吉

浩瀚大幻化網天尊眾

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུར་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

ཚིག་ཀླང་བཞི་པ་ཞལ་བསྐྱར་བས་ཞི་ཁྲོ་བཀའ་བརྒྱད་ཡོངས་སུ་རྗོགས་གྱིས་དབང་སྐྱར་རོ་།

此偈之第四句轉詞，寂忿八教(八大嘿如嘎)圓滿灌  
頂矣。

༡༣། །འགོ་རླུག་རླུག་བསྐྱེད་ཆེན་པོས་ཉིན་པ་དང་༄

卓珠 督阿 欽波 念巴當

若六道眾生為大苦逼

ཅུད་པར་བདག་སོགས་འགོ་བ་རླུག་བསྐྱེད་ན་༄

洽巴 達娑 卓哇 督阿那

尤其吾等眾生痛苦時

དད་གུས་མོས་པའི་གདུང་ཤུགས་དྲག་པོ་ཡིས་༄

迭故 慕必 東修 扎波伊

當以極勝敬信渴求

ཡིད་གཉིས་ཐེ་ཚཱ་མེད་པར་གསོལ་བ་འདེབས་༄

伊尼 帖寸 美巴 娑哇迭

心無疑慮專一而祈請

ཨོ་རྒྱན་ཐུགས་རྗེས་འཕོ་འགྱུར་མེད་པར་གཟིགས་༄

鄔金 圖傑 頗究 美巴席

鄔金大悲無變永垂視

གུ་རུ་བདེ་བ་ཆེན་པོའི་ལྷ་ཚོགས་ཀྱིས་༄

咕如 迭哇 欽波 喇措吉

上師大樂蓮師天尊眾

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

བདེ་ལྷུང་བྱད་པར་མཆོག་གིས་གྲུབ་པ་བརྟེས་།

迭紐 洽巴 秋格 珠巴涅

尤其速易獲得成就果

རྣམ་སྤྲིན་རིག་འཛིན་དཀར་པོ་རྩི་འཛིན་།

南門 仁珍 嘎波 多傑珍

白色異熟持明持金剛

མད་བྱུང་བདེ་ཆེན་བསྐྱེད་པའི་རིག་མ་དང་།

瑪兄 迭欽 傑必 日瑪當

能生奇妙大樂之明妃

རིག་འཛིན་དཔའ་བོ་མཁའ་འགྲོ་འབྱུང་སྡེ་ཡིས་།

仁珍 巴沃 康卓 本迭伊

持明勇父空行十萬眾



༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིར་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

བདེ་ལྷུར་བྱད་པར་མཆོག་གིས་གྲུབ་པ་བརྟེས་།

迭紐 洽巴 秋格 珠巴涅

尤其速易獲得成就果

ཆོ་དབང་རིག་འཛིན་སེར་པོ་འཁོར་ལོ་འཛིན་།

才旺 仁珍 謝波 寇洛珍

黃色壽自在持明持輪

མདུ་བྱུང་བདེ་ཆེན་བསྐྱེད་པའི་རིག་མ་དང་།

瑪兄 迭欽 傑必 日瑪當

能生奇妙大樂之明妃

རིག་འཛིན་དཔའ་བོ་མཁའ་འགྲོ་འབྱུང་སྡེ་ཡིས་།

仁珍 巴沃 康卓 本迭伊

持明勇父空行十萬眾

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྱུ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

བདེ་ལྷུར་བྱད་པར་མཆོག་གིས་གྱུ་པ་བརྟེས་།

迭紐 洽巴 秋格 珠巴涅

尤其速易獲得成就果

ཕྱག་ཆེན་རིག་འཛིན་དམར་པོ་སྒྲུ་བསྐྱམས་།

洽欽 仁珍 瑪波 貝瑪南

紅色大印持明執蓮花

མད་བྱུང་བདེ་ཆེན་བསྐྱེད་པའི་རིག་མ་དང་།

瑪兄 迭欽 傑必 日瑪當

能生奇妙大樂之明妃

རིག་འཛིན་དཔའ་པོ་མཁའ་འགྲོ་འབྱུང་སྡེ་ཡིས་།

仁珍 巴沃 康卓 本迭伊

持明勇父空行十萬眾

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་ཀྱིས་དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་ཀྱིས་

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་ཀྱིས་

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

བདེ་ལྷན་ཁྱད་པར་མཆོག་གིས་གྲུབ་པ་བརྟེན་ཀྱིས་

迭紐 洽巴 秋格 珠巴涅

尤其速易獲得成就果

ལྷན་གྱིས་རིག་འཛིན་ལྷང་གྲུ་རྒྱ་གམ་འཛིན་ཀྱིས་

倫珠 仁珍 將故 家章珍

綠色任運持明持交杵

མདུན་བྱང་བདེ་ཆེན་བསྐྱེད་པའི་རིག་མ་དང་ཀྱིས་

瑪兄 迭欽 傑必 日瑪當

能生奇妙大樂之明妃

རིག་འཛིན་དཔལ་ལོ་མཁའ་འགྲོ་འབྱུང་སྡེ་ཡིས་

仁珍 巴沃 康卓 本迭伊

持明勇父空行十萬眾

༄། ལས་མ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྦྱབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྦྱབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

མཁྱེན་རབ་ཐོགས་མེད་སྤྲུགས་རྗེས་གདུལ་བྱ་སྦྱོང་།

欽饒 透美 圖傑 督夏炯

智慧無礙大悲護徒眾

གཤམ་རབ་རྒྱུད་གྱི་སྦྱོབ་དཔོན་དཀར་དམར་བཞད་།

謝饒 居吉 洛本 嘎瑪謝

智慧心續上師白紅笑

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྦྱབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྦྱབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་དཔེ་ལྷན་གཉིས་ཁྱེས་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

མཁྱེན་རབ་ཐོགས་མེད་བྱགས་རྗེས་གདུལ་བྱ་སྦྱོང་།

欽饒 透美 圖傑 督夏炯

智慧無礙大悲護徒眾

ཉམས་ཆགས་སྒྲོང་བའི་སྦྱོབ་དཔོན་དཀར་ལ་དྲུང་།

娘洽 宮威 洛本 嘎喇當

毀戒復圓上師白瑩瑩

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྒྱུར་བྱིན་གྱིས་སྦྱོབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྱུར་པར་བྱིན་གྱིས་སྦྱོབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

མཁྱེན་རབ་ཐོགས་མེད་བྱགས་རྗེས་གདུལ་བྱ་སྦྱོང་།

欽饒 透美 圖傑 督夏炯

智慧無礙大悲護徒眾

དམ་ཚིག་དབང་གི་སྦྱོབ་དཔོན་དམར་ལ་ཆགས་།

當詞 旺格 洛本 瑪喇恰

誓言灌頂上師紅貪貌

༄། ལས་མ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྦྱབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྦྱབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

མཁྱེན་རབ་ཐོགས་མེད་བྱུགས་རྗེས་གདུལ་བྱ་སྦྱོང་།

欽饒 透美 圖傑 督夏炯

智慧無礙大悲護徒眾

མན་ངག་ལུང་གི་སྦྱོབ་དཔོན་མཐིང་དྲངས་གསལ་།

門阿 龍格 洛本 湯當瑟

竅訣教言上師青蔚藍

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྦྱབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྦྱབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱི་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་ཤིང་དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་པོ་  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

རབ་འབྱམས་རྒྱུད་སྤྱི་རྒྱ་མཚའི་བཀའ་བབ་པའི་

饒將 居迭 迦措 嘎哇必

浩瀚續部大海教言之

ལྷ་ལྷ་མི་ཡི་རིག་འཛིན་ཆེན་པོ་དང་།

喇路 米伊 仁珍 欽波當

天龍人之殊勝大持明

འཕགས་ཡུལ་གྱི་པའི་སློབ་དཔོན་ཆེན་པོ་བརྒྱད་

帕優 珠必 洛本 欽波傑

天竺八大成就阿闍黎

བཙུ་བའི་སྤྱན་གྱིས་རྩེས་འཇུག་རྣམས་ལ་གཟིགས་

則威 間吉 傑究 南喇席

悲憫之眼垂視末學徒

དག་པའི་ས་བརྟེས་གསང་ཆེན་བསྟན་པ་འཛིན་

達必 薩涅 桑欽 滇巴珍

獲清淨地持大密教法

བདུ་འི་ལས་ཅན་དག་པ་རྣམས་ལྷའི་འཁོར་

貝美 利間 達巴 南伊寇

蓮花具緣清淨五徒弟

བོད་ཡུལ་ལས་ཅན་སྦྱིང་གི་བྱ་མཆོག་དགུ་

波優 利間 寧格 屋秋故

西藏具緣殊勝九心子

སྤུལ་བའི་ལོ་པཎ་རྩེ་འབངས་ཉི་ཤུ་ལུ་

珠威 洛本 傑邦 尼修阿

化身譯賢君臣廿五徒

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྐྱར་བྱིན་གྱིས་སྦྱོབས་

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་སྦྱོབས་

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

རིག་འཛིན་བྱེ་བ་འབྲུམ་སྡེ་གཟི་བརྗིད་འབར་

仁珍 謝哇 本迭 席吉巴

百俱胝眾持明耀威光

ཅ་བ་བརྒྱད་པའི་སྒྲ་མ་སྤྱིན་བཞིན་འཁྲིགས་

雜哇 居必 喇嘛 珍欣熾

根本傳承上師湧如雲



༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་། དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་།  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

ཕ་རྒྱུད་དཔའ་བོའི་བྱིན་ལྷབས་དེ་ལ་ལུང་།

帕居 巴威 欣喇 達喇喇

父續勇士加持悠悠然

མ་བརྒྱུད་མཁའ་འགྲོའི་སྒྲུ་ལེན་གྱུ་བུ་བུ་།

瑪居 康卓 路連 居如如

母續空行高歌聲啾啾

ལས་བྱེད་གིང་ཆེན་པུ་སྒྲུ་སེང་སེ་སེང་།

利謝 剛欽 呸扎 桑瑟桑

事業大剛呸聲疏落響

དཔལ་གྱི་འཁོར་ཚྭ་གས་གར་སྒྲུབས་ཤིག་སེ་ཤིག་།

巴吉 寇措 嘎達 席瑟席

吉祥眷眾舞姿翩翩然

སྐལ་ལྷན་འདི་ལ་དབང་སྒྱུར་བྱིན་གྱིས་ལྷབས་།

嘎滇 底喇 旺故 欣吉洛

於此具緣賜灌予加持

བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་འགྲུབ་པར་བྱིན་གྱིས་ལྷབས་།

桑巴 倫吉 珠巴 欣吉洛

加持願望任運獲成就

༄། །བསམ་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏིང་ཁྱིམ་ལས་ཤིང་དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

ལུས་ལ་བདེ་བའི་རང་སྤྱོད་ཚ་ཁུར་ཁུར་ཤིང་།

路喇 迭威 讓珠 擦屋屋

身之大樂自暖熱呼呼

རག་ལ་རིག་སྤྲུགས་ལྟས་པ་ནི་ཁྱུགས་ཁྱུགས་ཤིང་།

阿喇 日阿 努巴 諾秋秋

語之明咒效力銳利利

ཡིད་ལ་གཏིང་གསལ་ཡེ་ཤེས་རྒྱན་ཅེར་ཅེར་ཤིང་།

伊喇 當瑟 耶謝 間傑傑

內心深明智慧赤裸裸

ཀ་དག་གཞི་ཐོག་ཕེབས་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་ཤིང་།

嘎達 席透 佩巴 欣吉洛

抵達本淨基果祈加持

གདོད་མའི་རྒྱལ་སར་བྱིན་པར་བྱིན་གྱིས་སྒྲོབས་ཤིང་།

督米 迦薩 欽巴 欣吉洛

抵至原始佛地祈加持

ཨོ་ཨུཾ་ཧཱིཾ་བཛྲ་གུ་ཅུ་པུལྱ་ཐོད་ཐོད་ཅུལ་བཛྲ་ས་མ་ཡ་ཨེཾ་ སི་རྟི་པ་ལ་ཧཱིཾ་ཨུཾ་

喻阿吽 班雜咕如 貝瑪 圖稱雜

班雜 薩瑪雅雜 悉地帕喇 吽阿

༄། རབསས་པ་ལྷན་གྱིས་དངོས་གྲུབ་གཏོང་ཁྱིམ་ལས་ཀྱི་དབང་གི་བཀོལ་བྱང་ཆེན་མོ་  
蓮師祈願任運成就法悉地寶藏舍〈擷取灌頂大羯磨〉

གུ་བྱེ་སྐྱེ་ཚབས་ཀྱིས་དབང་བསྐྱར་བར་བྱའོ་ ཨིཐི་ ས་མ་ཡ་ ཞེས་པས་དབང་སྐྱར་གྱི་པ་  
དག་ གྲུ་ལ་བ་རབས་འབྱམས་བདེན་སྟོབས་ཀྱིས་ སྒོ་གསུམ་རྩ་ཐེ་གསུམ་དུ་འབྱུང་ ཡུ་  
འབྱུང་དང་བསྐྱལ་བ་མཉམ་ རྩ་ཐེ་ཆོ་དབང་ལོ་བྱེ་གཏོང་སྐལ་ལོ་ ལུ་གྱི།

蓮師代表行灌頂矣 阿特 薩瑪雅  
如此受灌障礙淨 浩瀚諸佛真諦力  
三門成就三金剛 蓮花生師福緣等  
多傑才旺諾布之有緣伏藏也 修邦

|བསོད་ནམས་ཡོན་ཏན་འདི་དག་གིས།  
|སངས་རྒྱས་ཞིང་ཁམས་བརྒྱན་པ་དང་།  
|དྲིན་ཅན་བཞི་པོར་ཡར་ལུལ་ཞིང་།  
|རན་སོང་སྤྲུག་བསྐྱེལ་སེལ་བར་གོག་  
|གང་གིས་དེ་དག་མཐོང་བོས་ནས།  
|བྱང་ཆུབ་སེམས་མཆོག་བསྐྱེད་པ་དང་།  
|ཆེ་འདིར་ཆོས་ལ་རབ་བརྩོན་ནས།  
|ཕྱི་མར་དག་ཞིང་སྤྱོད་བར་བསྐྱོའོ། །

༥ རྣམ་དཀར་འདི་ཡིས་མཐའ་གྲས་ཞིང་ཀུན་གྱི། །  
 རྣོད་བཅུད་འབྱོར་བ་ལུ་བྱུང་བ་དང་། །  
 བཀའ་དྲིན་ཞིང་མཆོག་བཞི་ཡི་དྲི་ལན་འཁོར། །  
 ངན་འགྲོའི་གཡང་སར་ནམ་ཡང་མི་ལྷུང་ཞིང་། །  
 འདི་ལ་ཐོས་སོགས་བགྱིད་པའི་འབྲེལ་ཐོགས་ཀུན། །  
 བྱང་ཆུབ་སེམས་ཀྱི་བདུད་རྩིས་ཤེས་རྒྱུད་བརྒྱན། །  
 འདི་སྤང་འགགས་ཆོད་ག་པའི་ཞིང་བཟང་དུ། །  
 བརྟུས་ཏེ་སྦྱིས་ནས་དོན་གཉིས་མཐར་ཕྱིན་ཤོག། །  
 ཅེས་པ་འདི་ཡང་པར་སྦྱོན་གྱི་བྱ་བ་ཞག་འདིར་འགྲོ་གོན་  
 གཏོང་མཁན་དང་། ལེགས་བཤད་འདི་ཉིད་འཛིན་འཆང་  
 རྟོག་པ་སོགས་ཀྱི་དགེ་བཅུ་འཛིན་ཆོག་ཏུ་བྲིས་པའོ། །

སཐ་མདྲ་ལོ། །

ཨོ་ན་མོ་ཨ་མི་དུ་སྟ་ཡ།

༥ སྤར་འབྲེམ་དང་མཐུན་འབྱུང་སྦྱོར་མཁན།  
 ཐུའི་ཐན་ནང་པའི་ཤེས་ཡོན་བདེ་ཙུ་ལྟ་ཆོགས།  
 དུག་དེབ་འདི་བཞིན་རིན་མེད་དུ་འབྲེམ་སྤེལ་བྱེད་པ་ལས་ཆོང་བསྐྱར་བྱེད་མི་ཆོག  
 སྤར་སྦྱོན་བྱེད་ཡུལ་ཐུའི་ཐན།

With bad advisors forever left behind,  
From paths of evil he departs for eternity,  
Soon to see the Buddha of Limitless Light  
And perfect Samantabhadra's Supreme Vows.

The supreme and endless blessings  
of Samantabhadra's deeds,  
I now universally transfer.  
May every living being, drowning and adrift,  
Soon return to the Pure Land of Limitless Light!

**\* The Vows of Samantabhadra \***

I vow that when my life approaches its end,  
All obstructions will be swept away;  
I will see Amitabha Buddha,  
And be born in His Western Pure Land of  
Ultimate Bliss and Peace.

When reborn in the Western Pure Land,  
I will perfect and completely fulfill  
Without exception these Great Vows,  
To delight and benefit all beings.

**\* The Vows of Samantabhadra Avatamsaka Sutra \***

*“Wherever the Buddha’s teachings have flourished,*

*either in cities or countrysides,*

*people would gain inconceivable benefits.*

*The land and people would be enveloped in peace.*

*The sun and moon will shine clear and bright.*

*Wind and rain would appear accordingly,*

*and there will be no disasters.*

*Nations would be prosperous*

*and there would be no use for soldiers or weapons.*

*People would abide by morality and accord with laws.*

*They would be courteous and humble,*

*and everyone would be content without injustices.*

*There would be no thefts or violence.*

*The strong would not dominate the weak*

*and everyone would get their fair share.”*

**\* THE BUDDHA SPEAKS OF  
THE INFINITE LIFE SUTRA OF  
ADORNMENT, PURITY, EQUALITY  
AND ENLIGHTENMENT OF  
THE MAHAYANA SCHOOL \***

十三如意寶竅訣系列

01 根本頌      02 分修      03 合修      04 內與密成就  
05 灌頂儀軌    06 事業部    07 注疏

書      號：TC035

書      名：藏文中文對照：蓮師遺教十三如意寶竅訣  
第五冊 灌頂儀軌

詳細書名：密意伏藏祈願任運之根本灌頂  
〈深密集粹〉

作      者：噶陀仁珍千寶·才旺諾布 尊者  
主      編：噶陀仁珍千寶·貝瑪旺晴 法王  
譯      者：沃瑟卓瑪

宗      派：藏傳寧瑪巴

版本授權提供：法源出版文化事業社  
噶陀仁珍千寶佛學會  
<http://victorious-bodhi.com>  
<http://www.rigzin-chenpo.org>

提供日期：2022 年 1 月



蓮師遺教十三如意寶竅訣．第五冊，灌頂儀軌/  
噶陀仁珍千寶．貝瑪旺晴主編．-- 臺北市：  
財團法人佛陀教育基金會，2022.07  
面；公分  
中藏文對照  
ISBN 978-626-96229-2-4(精裝)

1.CST：藏傳佛教      2.CST：佛教修持  
226.965      111008817

## DEDICATION OF MERIT

May the merit and virtue  
accrued from this work  
adorn Amitabha Buddha's Pure Land,  
repay the four great kindnesses above,  
and relieve the suffering of  
those on the three paths below.  
May those who see or hear of these efforts  
generate Bodhi-mind,  
spend their lives devoted to the Buddha Dharma,  
and finally be reborn together in  
the Land of Ultimate Bliss.  
Homage to Amita Buddha!

**NAMO AMITABHA**

南無阿彌陀佛

《藏文中文對照：蓮師遺教十三如意寶竅訣 第五冊 灌頂儀軌》

財團法人佛陀教育基金會 印贈

台北市杭州南路一段五十五號十一樓

Printed for free distribution by

**The Corporate Body of the Buddha Educational Foundation**

11F, No. 55, Sec. 1, Hang Chow South Road, Taipei, Taiwan, R.O.C.

Tel: 886-2-23951198 , Fax: 886-2-23913415

Email: [overseas@budaedu.org](mailto:overseas@budaedu.org)

Website: <http://www.budaedu.org>

經書免費贈閱・歡迎結緣流通・嚴禁販售！

**This book is strictly for free distribution, it is not to be sold.**

ཕུག་དཔེ་འདི་ཚོས་སྤྱིན་དུ་འབུལ་གྱི་ལས། ཚོར་བསྐྱར་མི་ཚག་པ་དགོངས་འཇགས་ཞུ།

Printed in Taiwan

2,200 copies; July 2022

**TC035 - 18637**